

PHILIPS

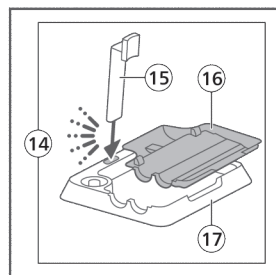
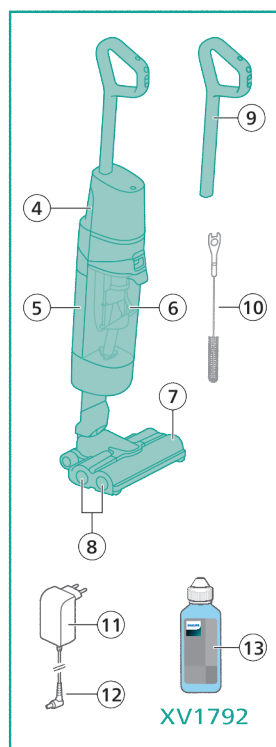
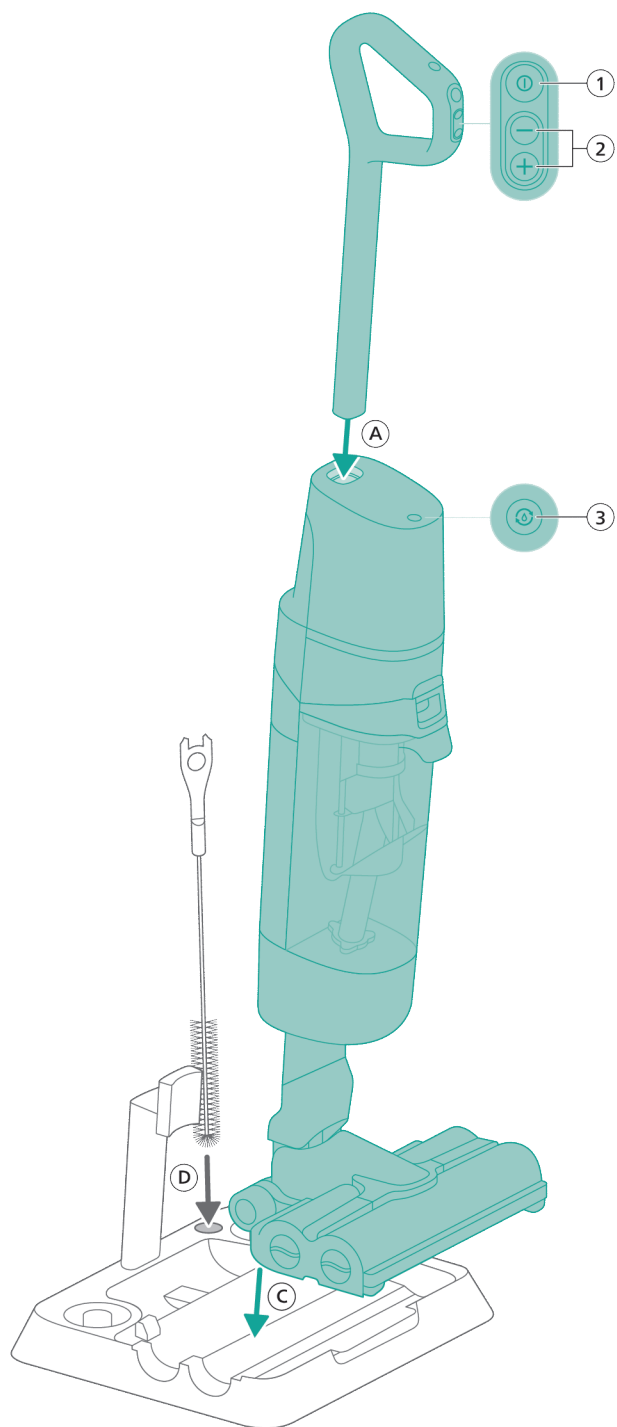
AquaTrio Cordless

Wet & Dry Vacuum

7000 Series

XW7110





English 6
Čeština 30
Dansk 53
Deutsch 77
Eesti 102
Español 125
Français 150
Hrvatski 174
Italiano 197
Latviešu 221
Lietuviškai 245
Magyar 269
Nederlands 293
Norsk 317
Polski 340
Português 365
Română 389
Slovenščina 413
Slovensky 436
Srpski 460
Suomi 484
Svenska 507
Türkçe 530
Ελληνικά 554
Български 580

Contents

Introduction	6
General description	6
Before first use	6
Charging	8
Vacuuming and mopping hard floors	9
Display icons and their meaning	21
Replacement	23
Troubleshooting	24

Introduction

Thanks for buying this Philips product! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at **www.philips.com/MyAquaTrio7000s**

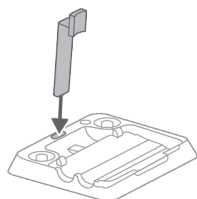
General description

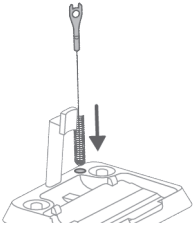
- 1 On/off button
- 2 + and - buttons
- 3 AUTOCLEAN button
- 4 Charging socket including sealing cap
- 5 Clean water tank
- 6 Dirty water tank
- 7 AquaSpin nozzle
- 8 Microfiber brushes
- 9 Handle
- 10 Cleaning brush
- 11 Adapter
- 12 Power plug
- 13 Philips Floor Cleaner XV1792
- 14 After-Clean & Storage station
- 15 Appliance holder
- 16 After-Clean tray
- 17 Baseplate

Before first use

Assembling the After-Clean & Storage station

In order to use the AUTOCLEAN function or store and charge the appliance on the After-Clean & Storage station, you need to first assemble the station by clicking the appliance holder into the baseplate.



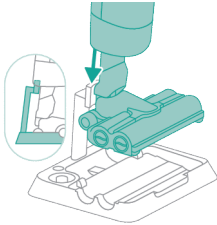


i Note: Make sure that the After-Clean tray is placed in the baseplate and that the temperature in the room where the appliance is stored, charged and cleaned is between 5 °C and 35 °C.

i Note: you can store the cleaning brush in the After-Clean tray as well.



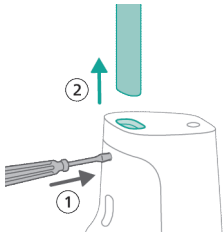
1 To assemble the appliance, insert the handle into the main body ('click').



2 To store the appliance, you can place it in the After-Clean & Storage station. Slide the appliance on to the appliance holder so that the end of the appliance holder sticks into the appliance.

If you need to disassemble the appliance again, follow the steps below:

1 Insert a pin/flat screwdriver into the hole in the back of the appliance and pull up the handle.



2 Pull the handle out of the appliance while continuing to push the screwdriver into the hole.



Charging

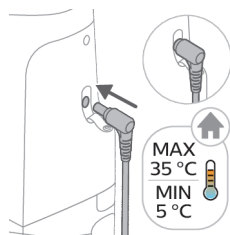
The appliance is equipped with a 25 V Li-Ion battery. Charging takes 4 hours.

1 To charge the appliance, open the sealing cap on the back of the appliance.

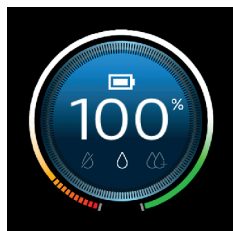


2 Insert the power plug into the socket on the back of the appliance. Then insert the adapter into the wall socket.

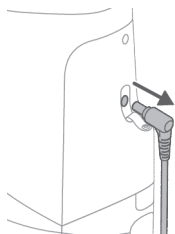
3 A value between 0% and 90% flashes on the screen to indicate that the appliance is charging.



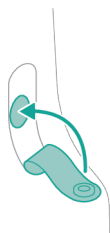
4 When the appliance is fully charged, the value 100% lights up on the screen. After a few minutes, the display will switch off.



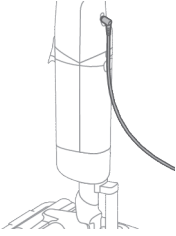
5 Remove the power plug from the socket on the back of the appliance.



6 Close the sealing cap.



⚠ Warning: Store and charge the appliance at a temperature above 5 °C and below 35 °C.



 **Tip:** You can charge the appliance in the After-Clean & Storage station.

 **Tip:** You can charge the appliance separately in a place that suits you best.

Vacuuming and mopping hard floors

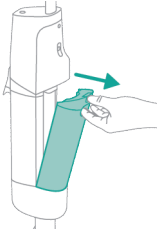
Using the appliance

The clean water tank and the dirty water tank are already attached to the appliance upon delivery. You can use the appliance to clean hard floors.

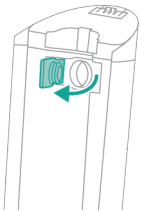
i **Note:** This appliance is suitable for vacuuming and mopping at the same time. It is not necessary to vacuum the floor before mopping.

The appliance is suitable for vacuuming and mopping all types of hard floors, except uncoated wooden floors. You can test the appliance on a small area out of direct view, to make sure that the appliance is suitable for your floor.

- 1** Push the button down to unlock the clean water tank and remove the clean water tank.



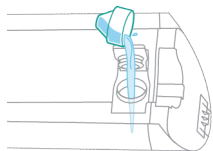
- 2** Open the cap on the clean water tank.





- 3 Add 15 ml of the XV1792 Philips Floor Cleaner to the clean water tank.

⚠ Caution: Philips has only tested this appliance with XV1792 Philips Floor Cleaner. Other detergents may lead to excessive foaming, which reduces performance and may cause the appliance to malfunction. XV1792 Philips Floor Cleaner is available in selected markets. When using any other suitable liquid floor cleaner, add a maximum of 15 ml to the clean water tank.

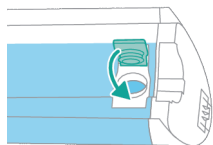


- 4 Fill the clean water tank up to the top with cold or lukewarm tap water.

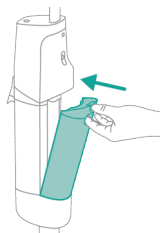
⚠ Caution: The tap water that is poured into the clean water tank must not be warmer than 50°C.

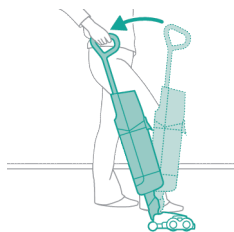


- 5 Close the water tank with the sealing cap.

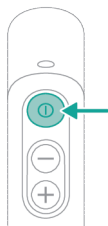


- 6 Place the clean water tank back into the appliance.





- 7 Take the appliance out of the After-Clean & Storage station and place it on the floor. Put your foot on the AquaSpin nozzle and pull the handle backwards to unlock the AquaSpin nozzle. The appliance is now ready for use.



- 8 To switch on the appliance, press the on/off  button. The appliance will turn on.

⚠ Caution: do not leave the appliance unattended when the AquaSpin nozzle is unlocked or when the appliance is switched on.



- 9 Use the + and - buttons to toggle between three different settings:

-  Water absorption mode
-  Normal wet mode
-  Intense wet mode

By selecting the normal wet mode , you can use the appliance for regular wet cleaning. The intense wet mode  is for cleaning extra stubborn stains.

If there are wet spots on the floor after cleaning, you can select water absorption mode  to clean them up. We also recommend using it when lifting the appliance over a threshold, carpet or stairs.

If you select water absorption mode , the appliance will stop supplying water and increase suction power for 45 seconds to absorb remaining water on the floor.

- 10 When you are done using the appliance, switch it off by pressing the on/off  button. The appliance will switch to water absorption mode  for 4 seconds to clean up any water remaining in the nozzle.

i Note: The appliance can leave a small puddle of water on the floor if you do not move the appliance while switching it off. You can reduce the size of the puddle by moving the appliance while switching it off. If needed, you can remove the last drops with a cloth.

Active protection system

- This appliance is equipped with an active protection system. This active protection system has been designed to recognize when a foreign object other than dirt or liquid is picked up from the floor.
- When the system is activated, the appliance switches off and the i3 message appears on the display (see 'Display icons and their meaning'). The active protection system can also be activated when the microfiber brushes are too wet, when you move the appliance over a carpet or a rug, or when you move it over flooring that is not properly affixed.

Tips and other important information

- It is not necessary to vacuum the floor before mopping, as the appliance actively wet-cleans your hard floor to capture all kinds of dirt, including liquids and stains.
- You can move the appliance just like a vacuum cleaner. To remove difficult stains, click the cleaning mode button to activate intense wet mode  and move the appliance slowly over the stains.
- The appliance can leave a small puddle of water on the floor when you switch it off. You can reduce the size of the puddle by moving the appliance while switching it off to reduce the amount of water left on the floor. It is also recommended to use water absorption mode  when lifting the appliance over a threshold, carpet or stairs. This will prevent dirty water from dripping out of the AquaSpin nozzle.
- To prevent water traces on the floor, try to make less strong turns with your appliance and avoid moving the appliance sideways.
- When moving the appliance, it is recommended to stretch your arm to reduce unnecessary tension on the muscles. In this position, you have the best control over the appliance when cleaning, and it will be the most comfortable.

Usage restrictions

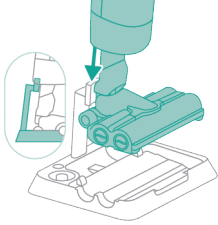
- The appliance is suitable for vacuuming and mopping all types of hard floors, except uncoated wooden floors.
- The appliance is intended for regular cleaning of hard floors. Always follow the cleaning instructions for your hard floor when you use this appliance.
- If you want to add a liquid floor cleaner other than XV1792 Philips Floor Cleaner to the water in the clean water tank, make sure that you use a low-foaming or non-foaming liquid floor cleaner that can be diluted in water like XV1792 Philips Floor Cleaner.
- As the clean water tank has a capacity of 700ml, you only have to add a small amount (max 15ml) of liquid floor cleaner to the water.
- If you use the appliance on linoleum floors, only do so on linoleum floors that are properly affixed to prevent linoleum from being drawn into the AquaSpin nozzle.
- Do not use the appliance to clean carpets.
- If you move/lift the appliance over a carpet or rug when it is switched off, wastewater droplets may end up on your carpet or rug.
- Do not push the appliance over the floor grilles of convactor heaters. As the appliance cannot pick up water that comes out of the nozzle when you move it over the grille, water ends up at the bottom of the convactor pit.
- While cleaning, do not lift the AquaSpin nozzle from the floor or move the AquaSpin nozzle sideways, and do not make strong turns, as this leaves water traces.

i Note: The operating time depends on the power level used during cleaning.

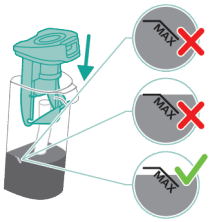
Cleaning the appliance

AUTOCLEAN after every use

To prevent odors and scale deposits, use the AUTOCLEAN function after every use. The AUTOCLEAN mode helps you to clean your full appliance in approximately 4 minutes.

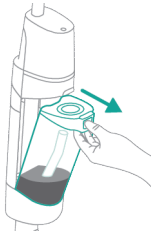


- 1 Place the appliance in the After-Clean & Storage station. Slide the appliance on to the appliance holder so that the end of the appliance holder sticks into the appliance.

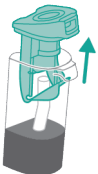


i Note: Empty the dirty water tank if the water level is above the AUTOCLEAN indication. Otherwise, you can skip the following steps and move forward to step 6.

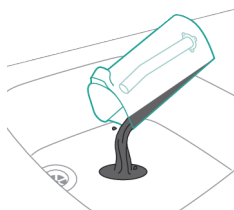
- 2 Push the button to unlock the dirty water tank and remove it.



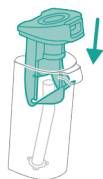
- 3 Remove the wet filter from the dirty water tank.



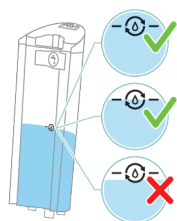
- 4 Pour the water out of the dirty water tank into the sink.



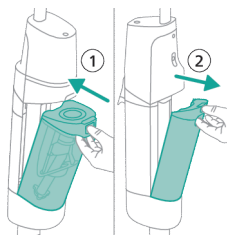
- 5 Place the wet filter back on the dirty water tank.



- 6 Fill the clean water tank if the water level is below the AUTOCLEAN indication. Otherwise, you can skip the following steps and move forward to step 12.

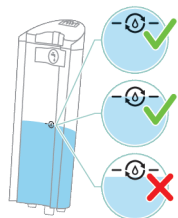
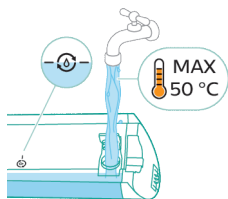


- 7 Place the empty dirty water tank back into the appliance and take out the clean water tank.



- 8 Open the sealing cap on the clean water tank.

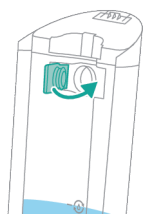




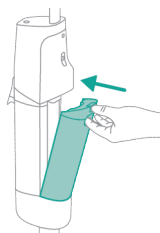
- 9 Fill the clean water tank with cold or lukewarm tap water at least up to the AUTOCLEAN indication.

⚠ Caution: The tap water that is poured into the clean water tank must not be warmer than 50°C.

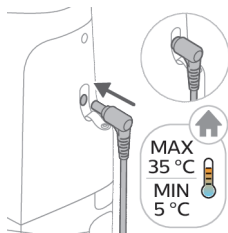
⚠ Caution: Do not use detergent for the AUTOCLEAN as this might lead to excessive foaming.



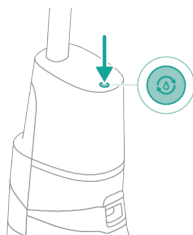
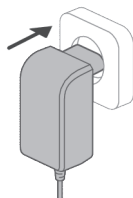
- 10 Close the clean water tank with the sealing cap.



- 11 Place the clean water tank back into the appliance.



- 12 Charge the appliance. Insert the power plug into the socket on the back of the appliance. Then insert the adapter into the wall socket.



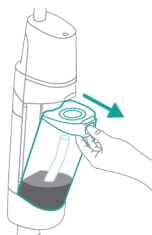
13 To start the AUTOCLEAN cycle, press the AUTOCLEAN  button. If you see a black screen, press the on/off  button first to activate the screen.



14 The appliance performs the AUTOCLEAN cycle.

i Note: The Autoclean cycle lasts approx. 4 minutes. For best results, let the appliance run through the AUTOCLEAN cycle completely. You can pause or cancel the AUTOCLEAN cycle at any time.

i Note: If you cancel the AUTOCLEAN program, the appliance will suck up the remaining water in the After-clean tray for about 10 seconds.

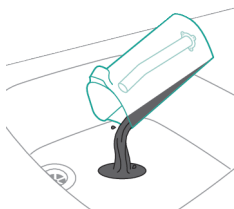


15 Push the button to unlock the dirty water tank and remove it.



16 Remove the wet filter from the dirty water tank.

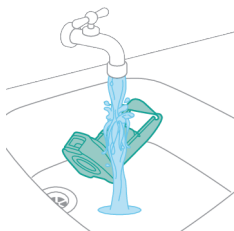
17 Pour the water out of the dirty water tank into the sink.



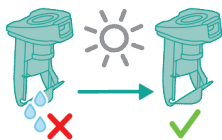
18 Clean the dirty water tank under the tap.



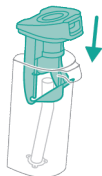
19 Clean the wet filter under the tap.



20 Let the wet filter of the dirty water tank and its water flow element dry completely before putting it back on the dirty water tank.

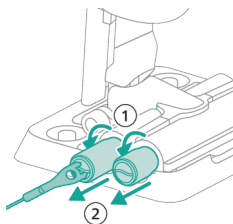


21 Place the wet filter back on the dirty water tank.



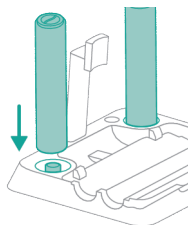


22 Place the dirty water tank back into the appliance.



23 Turn the microfiber brushes counterclockwise (1) and remove them from the AquaSpin nozzle (2).

Tip: In case a microfiber brush is difficult to remove, you can use the cleaning brush handle to unlock the microfiber brush.



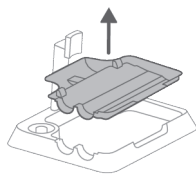
24 To allow the microfiber brushes to dry, place the open ends of the brushes on the designated holders of the After-Clean & Storage station.

i Note: Drying can take approximately 24 hours.

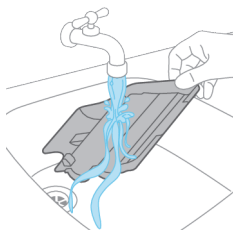
Cleaning the After-Clean tray

If the After-Clean tray gets dirty, you can clean it by following the steps below.

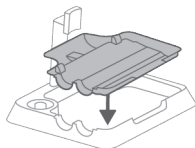
1 Remove the After-Clean tray from the storage station.



2 Rinse the After-Clean tray under the tap and let it dry before placing it back in the Storage station.



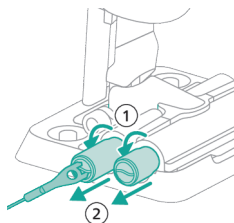
- 3 Make sure to always put the After-Clean tray back in the Storage station. The After-Clean tray is essential to perform the AUTOCLEAN correctly.



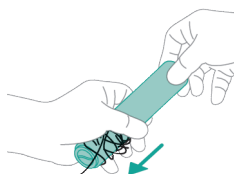
Cleaning the AquaSpin nozzle

- 1 Turn the microfiber brushes counterclockwise (1) and remove them from the AquaSpin nozzle (2).

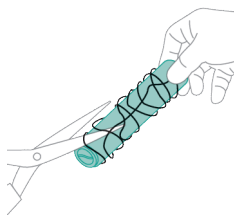
 **Tip:** In case a microfiber brush is difficult to remove, you can use the cleaning brush handle to unlock the microfiber brush.



- 2 You can remove entangled hair or threads from the microfiber brushes by sliding down the microfiber brushes with one hand.



 **Tip:** You can also use a pair of scissors to cut hairs and threads that have become entangled around the microfiber brushes.

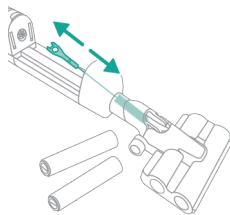


Removing blockages from the appliance

The appliance may become clogged. You may notice this when more water gets on the floor than usual or when bigger dirt particles are no longer sucked up and fall back on the floor. Below you can find the instructions to remove blockages from different parts of the appliance.

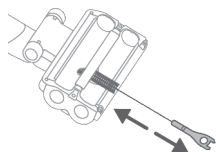
Clearing blockages from the main body

If there is a blockage in the appliance, first switch off the appliance and remove the dirty water tank. Then remove the blockage by moving the cleaning brush up and down in the suction channel of the main body.



Clearing blockages from the AquaSpin nozzle

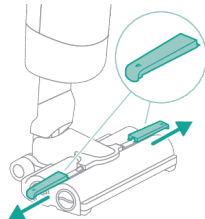
If there is a blockage in the AquaSpin nozzle, remove the brushes from the nozzle. Then move the cleaning brush up and down in the suction channel of the AquaSpin nozzle.



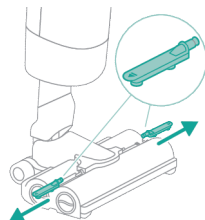
Clearing blockages from the wetting strips of the AquaSpin nozzle

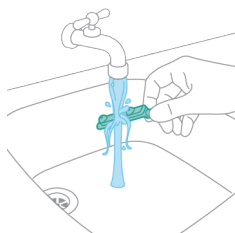
After long and frequent use of the appliance, the wetting strips of the AquaSpin nozzle may become clogged at some point. Follow the steps below to clear the blockage of the wetting strips of the AquaSpin nozzle.

- 1 Remove the wetting strip covers from the AquaSpin nozzle by moving them sideways.



- 2 Remove the wetting strips from the AquaSpin nozzle by pulling them out sideways.

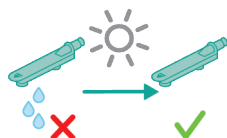




- 3** Rinse the wetting strips under the tap.



- 4** Let the wetting strips dry before placing them back in the AquaSpin nozzle.



Display icons and their meaning

Error code	Cause	Solution
 E1	There is a system error.	Disconnect the appliance from the adapter and then reconnect the appliance to the adapter. Then try to restart the appliance. If the solution does not work, please take the appliance to a Philips service center or contact the Consumer Care Center.

Error code	Cause	Solution
 E2	The temperature is too low.	Make sure the temperature in the room where the appliance is used, stored, or charged is above 5 °C. If the device is used and stored at the correct temperature and still shows the error code, please take it to a Philips service center or contact the Consumer Care Center.
 E3	The temperature is too high.	Make sure the temperature in the room where the appliance is used, stored, or charged is below 35 °C. Do not expose the device to direct sunlight or high temperatures (near hot stoves, in microwave ovens, or on induction cookers). If the device is used and stored at the correct temperature and still shows the error code, please take it to a Philips service center or contact the Consumer Care Center.
Information code	Cause	Solution
 i1	The dirty water tank is full.	Empty the dirty water tank.
 i3	The AquaSpin nozzle is stuck. This is a safety cut-off if something is stuck in the nozzle (for instance, a power cable or a toy).	Check the brushes, bearings, motor parts, and caps for hair or other obstacles and remove them. If there are no obstacles, switching the appliance off and on might solve the problem.
 i5	The air inlet openings are blocked.	Check the air inlet openings for blockages and remove them. If this does not solve the problem, check the whole air passage for blockages and remove them. This refers to the nozzle, tube, and the wet filter.

Information code	Cause	Solution
 i6	Unplug for use.	Unplug the appliance for use. Otherwise, it will not switch on. Only plug in the appliance during charging and AUTOCLEAN.
 i7	The wrong charger is connected.	Only charge the appliance with the adapter supplied. Only use 34V adapter S036-1A340100HE. The corresponding adapter number can be found on the adapter.
Icons	Meaning	
	AUTOCLEAN	
	Microfiber brush replacement needed	

Replacement

To buy accessories or spare parts, visit www.philips.com/parts-and-accessories or go to your Philips dealer. You can also contact the Philips Consumer Care Center in your country (see the international warranty leaflet for contact details).

Replacement parts and type numbers:

- Philips Floor Cleaner XV1792
- Replacement microfiber brushes XV1793

Replace the microfiber brushes every 6 months to ensure maximum performance.

i Note: You can dispose the old the microfiber brushes with the normal household waste.

Troubleshooting

This chapter summarizes the most common problems you could encounter with the appliance. If you are unable to solve the problem with the information below, visit www.philips.com/support for a list of frequently asked questions or contact the Consumer Care Center in your country.

Problem	Possible cause	Solution
The appliance does not work when I push the on/off  button.	The battery is empty.	To charge the battery, connect the appliance with the charger (see 'Charging').
	You did not take the appliance out of the After-Clean & Storage station.	Take the appliance out of the After-Clean & Storage station before switching on the appliance.
	You pushed the on/off  button more than one time.	Wait a few seconds and push the on/off  button again one more time.
	The appliance is clogged.	Switch off the appliance. Then locate and remove the cause of the blockage (see 'Removing blockages from the appliance'). After that, restart the appliance. If you cannot identify the cause of the blockage, restart the appliance. This might already solve the problem.
	The microfiber brushes are stuck.	Take the microfiber brushes out. Then locate and remove the cause of the blockage in the microfiber brushes. Then Place the microfiber brushes back (see 'Cleaning the AquaSpin nozzle').  Tip: In case a microfiber brush is difficult to remove, you can use the cleaning brush handle to unlock the microfiber brush.
The appliance stopped working.	You accidentally touched the on/off  button with your hand.	Switch on the appliance by pushing the on/off  button.
	The dirty water tank may be full. In this case, there is an information icon shown on the screen (see 'Display icons and their meaning').	Empty the dirty water tank.

Problem	Possible cause	Solution
	The appliance is clogged.	Switch off the appliance. Then locate and remove the cause of the blockage (see 'Removing blockages from the appliance'). After that, restart the appliance. If you do not identify the cause for the blockage, just restart the appliance. This might already solve the problem.
The floor is less wet than usual, or one side of the floor under the nozzle is less wet than the other one.	One or both wetting strips may be blocked.	Remove the two microfiber brushes, fill some water into the clean water tank and switch the appliance on. Make small forward and backward movements on the same position for around 15 seconds. You should be able to see four water stripes on the floor. If this is not the case, or if one or more water stripes only consist out of a few droplets, the wetting strips are partially or fully blocked and you can rinse them under the tap. If that does not help, you can try to carefully open the holes with a needle.
There is no water on the floor.	The clean water tank is empty.	Refill the clean water tank.
	The wetting strips are blocked.	Remove the two microfiber brushes, fill the clean water tank with some water, and switch the appliance on. Make small forward and backward movements on the same position for around 15 seconds. You should be able to see four water stripes on the floor. If this is not the case, or if one or more water stripes only consist out of a few droplets, the wetting strips are partially or fully blocked and you can rinse them under the tap. If that does not help, you can try to carefully open the holes with a needle.
		If you have checked the above and there is still no water on the floor, take the appliance to a Philips service center or contact the Consumer Care Center.
There is more water on the floor or in the After-Clean tray than usual.	The water channel of the wet module and/or AquaSpin nozzle is polluted or blocked.	Use the cleaning brush and clean the water channel of the wet module and/or AquaSpin nozzle (see 'Removing blockages from the appliance').
	The dirty water tank is not placed correctly.	Place the dirty water tank into the appliance properly. It is closed correctly when you can hear a 'click' sound.
The appliance leaves water traces on the floor.	You have moved the appliance sideways.	Only move the appliance forwards and backwards.

Problem	Possible cause	Solution
	You made strong turns with the appliance.	Try to make less strong turns with the appliance.
	You have moved the appliance across a threshold while it was switched on.	Make sure the microfiber brushes stay in contact with the floor. Make sure water absorption mode  is switched on before you lift the appliance over a threshold, carpet or stairs to prevent water traces on the floor or to prevent water from splashing from the AquaSpin nozzle.
	You lifted the appliance up from the floor immediately after you switched it off.	Switch on water absorption mode  to absorb remaining water. Move the appliance forwards and backwards a few times with water absorption mode  engaged before switching it off. If you switch off the appliance and lift it up immediately afterwards, the water that was present between the brushes leaves a trace of water on the floor.
	The wheels are blocked.	Check the condition of the wheels. Remove the dirt that blocks the wheels.
The appliance does not clean as well as it used to.	The clean water tank is empty.	Refill the clean water tank.
	The water strips are blocked.	Remove the two microfiber brushes, fill the clean water tank with some water, and switch the appliance on. Make small forward and backward movements on the same position for around 15 seconds. You should be able to see four water stripes on the floor. If this is not the case, or if one or more water stripes only consist out of a few droplets, the water strips are partially or fully blocked and you can rinse them under the tap. If that does not help, you can try to carefully open the holes with a needle.
	The inside of the AquaSpin nozzle is too dirty.	Run the AUTOCLEAN program before returning to cleaning. If there is dirt accumulation in the edges of the nozzle, remove it. Make sure to use the AUTOCLEAN function after each use.
	The microfiber Brushes are not present.	Place the microfiber brushes in the AquaSpin nozzle.
		If you have checked the above and the appliance still does not clean well, take it to a Philips service center or contact the Consumer Care Center.

Problem	Possible cause	Solution
Bigger dirt particles are not sucked up anymore and fall back on the floor.	The water channel of the wet module and/or AquaSpin nozzle is polluted or blocked.	Use the cleaning brush and clean the water channel of the main body and/or AquaSpin nozzle (see 'Removing blockages from the appliance').
The floor dries with stripes.	You may have used too much detergent.	Make sure to use the right amount of detergent.
	The wheels are dirty.	Remove the dirt from the wheels.
There is too much foam while cleaning, but also during AUTOCLEAN.	You may have used too much detergent.	Make sure to use the right amount of detergent.
	There are still detergent residues on the floor.	Clean the floor without detergent several times. Wait a moment before going over the same stain again.
It is difficult to clean stains.	You may have used too little water or taken too little time to clean the stain.	Apply water and wait a moment. For example you can go with the appliance over the stain to apply water and come back to the same stain in the end of the cleaning session.
The sound of the appliance changed while cleaning.	There might be hairs or other obstacles entangled around the microfiber brushes	Remove the microfiber brushes and check for obstacles and remove them.
The display indicates that the dirty water tank is full (code: i1) and shuts down, although the dirty water tank is not full yet.	There may be foam or contamination of the dirty water tank.	Restart the appliance. If that does not solve the problem, clean the dirty water tank. If foaming is the issue, make sure you do not use more than the recommended amount of detergent.
Water drips out of the appliance after it is switched off.	The appliance leaves a puddle on the floor because you did not move it while switching it off. This is normal.	The appliance can leave a small puddle of water on the floor if you do not move the appliance while switching it off. You can reduce the size of the puddle by moving the appliance while switching it off. When you switch off the appliance, it will switch to water absorption mode  for 4 seconds to clean up any water remaining in the nozzle. If needed, you can remove the last drops with a cloth.
	The appliance is dripping when carrying it over the floor (holding it in the air).	While cleaning, do not lift the AquaSpin nozzle from the floor, as this leaves water traces. Only move forwards and backwards. It is also recommended to use water absorption mode  when lifting the appliance over a threshold, carpet or stairs. This will prevent dirty water from dripping out of the AquaSpin nozzle.

Problem	Possible cause	Solution
	Water leaks from the clean water tank because you overfilled the clean water tank.	Do not fill the clean water tank beyond the MAX indication. If you do, water may spill from the clean water tank when you fasten the cap.
	There is a crack in one of the tanks.	If one of the tanks is damaged, take it to a Philips service center or contact the Consumer Care Center.
I cannot remove the microfiber brushes.	Hair and/or dirt is entangled in the microfiber brushes.	Use the cleaning brush handle to remove the microfiber brushes from the AquaSpin nozzle. Remove entangled hair or dirt. If it is difficult to pull the brushes out, you can give them a push from below the AquaSpin nozzle.
I cannot move the appliance forward or backward.	One or more wheels may be blocked by a small object.	Switch off the appliance and remove the nozzle. Then check the small and the big wheels for blockage. Remove any object that could block the wheel(s). Put the appliance upright again and resume cleaning.
The appliance has a lower suction power than usual.	The water channel of the wet module and/or AquaSpin nozzle is polluted or blocked.	Use the cleaning brush and clean the water channel of the wet module and/or AquaSpin nozzle (see 'Removing blockages from the appliance').
	The mesh in the dirty water tank was not dry enough before being used again.	Clean and dry the dirty water tank.
	Hair entanglement on the microfiber brushes.	Switch the appliance off and remove the hair from the microfiber brushes.
	The dirty water tank is not placed correctly.	Place the dirty water tank into the appliance properly. It is closed correctly when you can hear a 'click' sound.
The microfiber brushes do not turn anymore	The microfiber brushes are clogged with hair or dirt.	Clean the microfiber brushes with a pair of scissors or by hand.
The microfiber brushes pop out.	The microfiber brushes are not locked correctly.	Place the microfiber brushes back in the right position and lock them.
The appliance is not charging.	The power plug is not connected properly to the socket or the adapter is not inserted into the wall socket properly.	Make sure that the power plug is connected properly to the socket and that the adapter is inserted into the wall socket properly.
	Wrong adapter connected.	Please use the original adapter.
		If you have checked the above and the appliance still does not charge, take it to a

Problem	Possible cause	Solution
		Philips service center or contact the Consumer Care Center.
Error code 'E2' appears on the display.	The temperature is too low.	Make sure the temperature in the room where the appliance is used, stored, or charged is above 5 °C. If the device is used and stored at the correct temperature and still shows the error code, please take it to a Philips service center or contact the Consumer Care Center.
Error code 'E3' appears on the display.	The temperature is too high.	Make sure the temperature in the room where the appliance is used, stored, or charged is below 35 °C. Do not expose the device to direct sunlight or high temperatures (near hot stoves, in microwave ovens, or on induction cookers). If the device is used and stored at the correct temperature and still shows the error code, please take it to a Philips service center or contact the Consumer Care Center.

Obsah

Úvod	30
Všeobecný popis	30
Před prvním použitím	30
Nabíjení	32
Vysávání a vytírání tvrdých podlah	33
Ikony na displeji a jejich význam	45
Výměna	47
Řešení problémů	47

Úvod

Děkujeme za zakoupení tohoto výrobku Philips. Chcete-li plně využívat výhod, které nabízí společnost Philips, zaregistrujte výrobek na adrese **www.philips.com/MyAquaTrio7000s**.

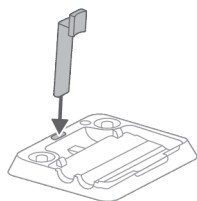
Všeobecný popis

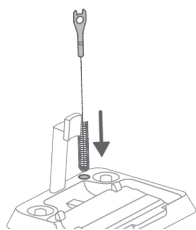
- 1 Vypínač
- 2 Tlačítka (+) a (–)
- 3 Tlačítko AUTOCLEAN
- 4 Nabíjecí zásuvka včetně těsnicí krytky
- 5 Nádržka na čistou vodu
- 6 Nádržka na špinavou vodu
- 7 Hubice AquaSpin
- 8 Kartáče z mikrovláken
- 9 Rukojeť
- 10 Čisticí kartáč
- 11 Adaptér
- 12 Napájecí zástrčka
- 13 Prostředek na čištění podlah Philips XV1792
- 14 Stojan pro odložení a uskladnění
- 15 Držák přístroje
- 16 Tácek odkládacího stojanu
- 17 Základna

Před prvním použitím

Sestavení odkládacího/skladovacího stojanu

Abyste mohli používat funkci AUTOCLEAN nebo ukládat a nabíjet přístroj v odkládacím/skladovacím stojanu, musíte stojan nejprve sestavit zacvaknutím držáku přístroje do základny.



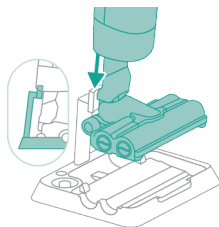


i Poznámka: Ujistěte se, že tácek odkládacího stojanu je v základně a že teplota v místnosti, kde se přístroj skladuje, nabíjí nebo čistí, je v rozmezí od 5 °C do 35 °C.

i Poznámka: Čisticí kartáč lze rovněž uložit do odkládacího/skladovacího stojanu.



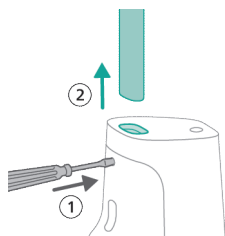
1 Přístroj sestavíte zasunutím rukojeti do těla přístroje („zacvaknutím“).



2 Přístroj můžete uložit do odkládacího/skladovacího stojanu. Nasadte přístroj na držák tak, aby konec držáku byl zasunutý do přístroje.

Pokud potřebujete přístroj znovu rozebrat, postupujte podle níže uvedených pokynů.

1 Zasuňte šroubovák do otvoru v zadní části přístroje a zatáhněte za rukojeť.



2 Vytáhněte rukojeť z přístroje za stálého tlaku na šroubovák v otvoru.



Nabíjení

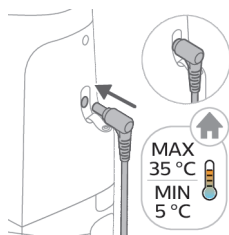
Přístroj je vybaven 25V baterií Li-Ion. Nabíjení trvá 4 hodiny.

1 Chcete-li přístroj nabít, odklopte těsnicí krytku na zadní straně přístroje.

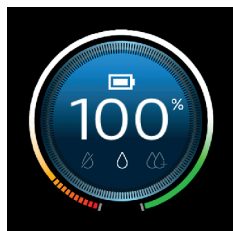


2 Zapojte napájecí zástrčku do konektoru na zadní straně přístroje. Poté adaptér zapojte do síťové zásuvky.

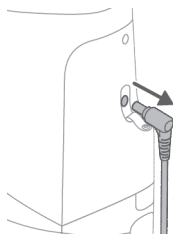
3 Na displeji začne blikat hodnota mezi 0 % a 90 % na znamení, že se přístroj nabíjí.



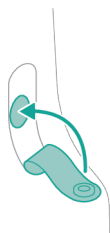
4 Jakmile se přístroj plně nabije, na displeji se rozsvítí hodnota 100 %. Po pár minutách se displej automaticky vypne.



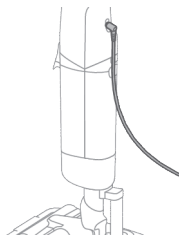
5 Vytáhněte napájecí zástrčku z konektoru na zadní straně přístroje.



6 Zavřete těsnicí krytku.



⚠ Varování: Přístroj uschovávejte a nabíjejte při teplotě v rozmezí 5 °C a 35 °C.



Tip: Přístroj lze nabíjet v odkládacím/skladovacím stojanu.

Tip: Přístroj můžete nabíjet samostatně na místě, které vám nejlépe vyhovuje.

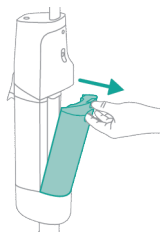
Vysávání a vytírání tvrdých podlah

Použití přístroje

Nádržka na čistou vodu a nádržka na špinavou vodu jsou k přístroji připojeny již při dodání. Přístroj lze používat k čištění tvrdých podlah.

1 Poznámka: Přístroj je vhodný pro současné vysávání a vytírání. Podlahu není nutné před vytíráním vysát.

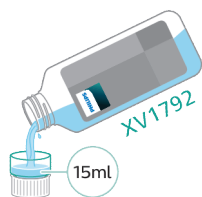
Tento přístroj je vhodný k souběžnému vysávání a vytírání všech typů tvrdých podlah s výjimkou dřevěných podlah bez povrchové úpravy. Přístroj můžete vyzkoušet na malé ploše, která není přímo na očích, abyste se ujistili, že je pro vaši podlahu vhodný.



1 Stisknutím tlačítka uvolněte nádržku na čistou vodu a poté nádržku vyjměte.



2 Přiklopte krytku na nádržce na čistou vodu.



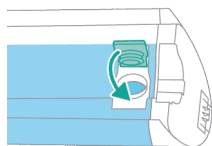
- 3 Do nádržky na čistou vodu přidejte 15 ml prostředku na čištění podlah Philips XV1792.

⚠ Upozornění: Společnost Philips testovala tento přístroj pouze s prostředkem na čištění podlah Philips XV1792. Jiné čisticí prostředky mohou vést k nadměrnému pění, které snižuje výkon a může způsobit poruchu přístroje. Prostředek na čištění podlah Philips XV1792 je k dispozici na vybraných trzích. Při použití jiného vhodného tekutého prostředku na čištění podlah přidejte do nádržky na čistou vodu maximálně 15 ml.

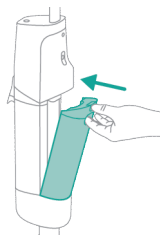
- 4 Nádržku na čistou vodu naplňte studenou nebo vlažnou vodou z vodovodu až po okraj.

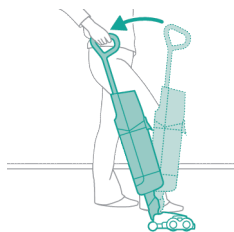
⚠ Upozornění: Voda z vodovodu, která se nalévá do nádržky na čistou vodu, nesmí být teplejší než 50 °C.

- 5 Uzavřete nádržku na vodu těsnicí krytkou.

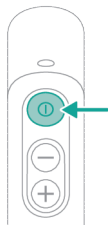


- 6 Nasadte nádržku na čistou vodu zpět do přístroje.





- 7 Vyměňte přístroj z odkládací/skladovací stanice a položte jej na podlahu. Položte nohu na hubici AquaSpin a zatáhněte za rukojeť směrem dozadu, aby se uvolnila hubice AquaSpin. Nyní je přístroj připraven k použití.



- 8 Stisknutím tlačítka vypínače přístroj  zapněte. Přístroj se zapne.

⚠ Upozornění: Nenechávejte přístroj bez dozoru, pokud je hubice AquaSpin odblokovaná nebo když je přístroj zapnutý.



- 9 Pomocí tlačítek + a – můžete přepínat mezi třemi různými nastaveními:

-  Režim absorpce vody
-  Normální mokrá režim
-  Intenzivní mokrá režim

Pokud zvolíte normální mokrá režim , můžete přístroj používat k běžnému mokrému čištění. Intenzivní mokrá režim  je určen k čištění mimořádně odolných skvrn.

Pokud po úklidu zůstanou na podlaze mokré skvrny, můžete zvolit režim absorpce vody  a odstranit je. Tento režim rovněž doporučujeme používat při přenášení přístroje přes práh, koberec nebo schody.

Pokud zvolíte režim absorpce vody , přístroj přestane dodávat vodu a na 45 sekund zvýší sací výkon, aby absorboval veškerou zbývající vodu na podlaze.

- 10 Po ukončení užívání přístroj vypněte stisknutím tlačítka  vypínače. Přístroj se na 4 sekundy přepne do režimu absorpce vody , aby odstranil vodu, která případně zůstala v hubici.

i Poznámka: Po vypnutí přístroje může na podlaze zůstat malá louže vody, pokud přístrojem v okamžiku jeho vypnutí nepohybujete. Tuto louži můžete zmenšit tak, že při vypínání budete přístrojem pohybovat. V případě potřeby můžete poslední kapky odstranit hadříkem.

System aktivní ochrany

- Tento přístroj je vybaven systémem aktivní ochrany. Tento systém aktivní ochrany byl navržen tak, aby rozpoznal, kdy je z podlahy zachycen neznámý předmět jiný než nečistota nebo kapalina.
- Po aktivaci tohoto systému se přístroj vypne a na displeji se zobrazí zpráva i3 (viz 'Ikony na displeji a jejich význam'). Systém aktivní ochrany se může aktivovat také v případě, že jsou kartáče z mikrovláken příliš mokré, když se přístroj pohybuje po koberci nebo rohoži nebo když se pohybuje po podlaze, která není řádně připevněna.

Tipy a další důležité informace

- Před vytíráním není nutné podlahu vysávat, protože přístroj aktivně mokře čistí tvrdou podlahu a zachycuje všechny druhy nečistot, včetně tekutin a skvrn.
- S přístrojem se můžete pohybovat stejně jako s vysavačem. Chcete-li odstranit odolné skvrny, stisknutím tlačítka režimu čištění aktivujte režim intenzivního mokrého čištění  a pomalu přístrojem pohybujte přes skvrny.
- Po vypnutí přístroje může na podlaze zůstat malá louže vody. Velikost louže můžete zmenšit tím, že přístrojem budete při vypínání pohybovat, abyste snížili množství vody na podlaze. Při přenášení přístroje přes práh, koberec nebo schody  také doporučujeme použít režim absorpce vody. Tím zabráníte odkapávání špinavé vody z hubice AquaSpin.
- Tvoření stop vody na podlaze předejdete tím, že se budete snažit dělat s přístrojem méně ostré zatáčky a nebudete jím hýbat do boku.
- Při přemísťování přístroje doporučujeme protáhnout paži, abyste snížili zbytečné napětí svalů. V takové poloze budete mít přístroj při čištění nejlépe pod kontrolou a zároveň to představuje ten nejpohodlnější způsob.

Omezení použití

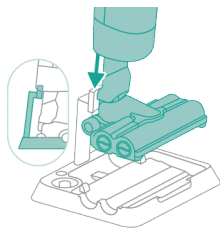
- Tento přístroj je vhodný k souběžnému vysávání a vytírání všech typů tvrdých podlah s výjimkou dřevěných podlah bez povrchové úpravy.
- Tento přístroj je určen k běžnému čištění tvrdých podlah. Při používání tohoto přístroje vždy postupujte podle pokynů pro čištění pro vaši tvrdou podlahu.
- Chcete-li do nádržky na čistou vodu přidat tekutý prostředek na čištění podlah jiný než Philips XV1792, používejte výhradně takový prostředek, který pění málo nebo vůbec a je rozpustný ve vodě, stejně jako prostředek na čištění podlah Philips XV1792.
- Objem nádržky na čistou vodu je 700 ml. Do vody proto stačí přidat pouze malé množství (max. 15 ml) tekutého prostředku na čištění podlah.
- Na podlahy z linolea používejte přístroj jen tehdy, pokud jsou řádně upevněné, aby nedocházelo k nasávání linolea do hubice AquaSpin.
- Nepoužívejte přístroj k čištění koberců.
- Pokud s vypnutým přístrojem pohybujete nebo jej zvedáte nad koberec nebo rohožku, mohou na koberci nebo rohožce skončit kapky odpadní vody.
- Nepřejíždějte přístrojem přes ventilační mřížky podlahového topení. Na mřížce přístroj není schopen vysát vodu, která vytéká z hubice, a voda pak zateče do topného tělesa.
- Při čištění nezvedejte hubici AquaSpin z podlahy, nepohybujte s ní do stran a neprovádějte prudké otáčky, protože by zanechávala stopy vody.

i Poznámka: Provozní doba závisí na úrovni výkonu použité během čištění.

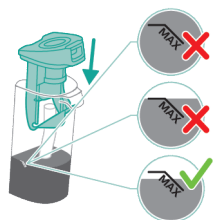
Čištění přístroje

Po každém čištění spusťte funkci AUTOCLEAN

Abyste zabránili zápachu a usazování vodního kamene, používejte po každém použití funkci AUTOCLEAN. Režim AUTOCLEAN umožňuje vyčistit celý přístroj přibližně za 4 minuty.

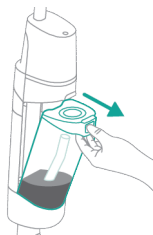


- 1 Odložte přístroj do odkládacího/skladovacího stojanu. Nasaďte přístroj na držák tak, aby konec držáku byl zasunutý do přístroje.



i Poznámka: Je-li se hladina vody nad značkou AUTOCLEAN, nádržku na špinavou vodu vyprázdněte. Následující kroky jinak můžete přeskočit a přejít ke kroku 6.

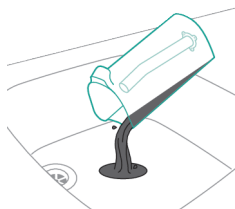
- 2 Stisknutím tlačítka uvolněte nádržku na špinavou vodu a vyjměte ji.



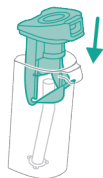
- 3 Vyjměte mokrý filtr z nádržky na špinavou vodu.



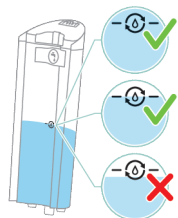
- 4 Vylijte vodu z nádržky na špinavou vodu do výlevky.



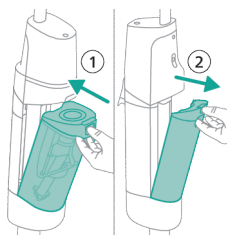
- 5** Vložte mokrý filtr zpět do nádrčky na špinavou vodu.



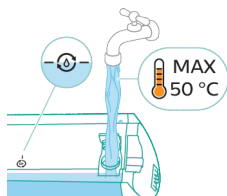
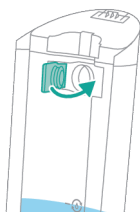
- 6** Naplňte nádrčku na čistou vodu, nachází-li se hladina vody pod značkou AUTOCLEAN. Následující kroky jinak můžete přeskočit a přejít ke kroku 12.

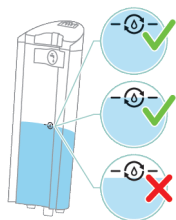


- 7** Vložte prázdnou nádrčku na špinavou vodu zpět do přístroje a vyjměte nádrčku na čistou vodu.



- 8** Odklopte těsnicí krytku na nádržce na čistou vodu.

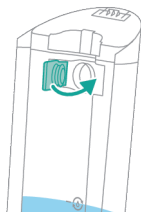




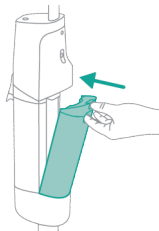
- 9 Nádržku na čistou vodu naplňte studenou nebo vlažnou vodou z vodovodu alespoň po značku AUTOCLEAN.

⚠ Upozornění: Voda z vodovodu, která se nalévá do nádržky na čistou vodu, nesmí být teplejší než 50 °C.

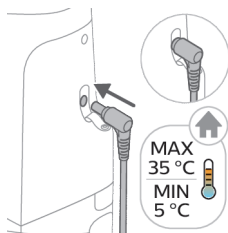
⚠ Upozornění: Funkci AUTOCLEAN nepoužívejte s čisticím prostředkem, protože by mohlo dojít k nadměrnému pění.



- 10 Uzavřete nádržku na čistou vodu těsnicí krytkou.

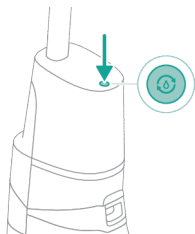


- 11 Nasadte nádržku na čistou vodu zpět do přístroje.



- 12 Přístroj nabijte. Zapojte napájecí zástrčku do konektoru na zadní straně přístroje. Poté adaptér zapojte do síťové zásuvky.





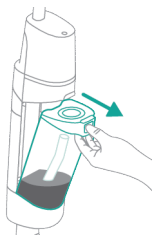
- 13** Cyklus AUTOCLEAN zahájíte stisknutím tlačítka  AUTOCLEAN. Pokud se zobrazuje černý displej, nejprve displej aktivujete stisknutím tlačítka pro zapnutí/vypnutí .

AUTOCLEAN

- 14** Přístroj provede cyklus AUTOCLEAN.

i Poznámka: Cyklus AUTOCLEAN trvá přibližně 4 minuty. Nejlepších výsledků dosáhnete, když necháte cyklus AUTOCLEAN proběhnout až do konce. Cyklus AUTOCLEAN můžete kdykoli pozastavit nebo zrušit.

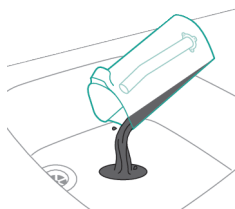
i Poznámka: Pokud zrušíte program AUTOCLEAN, přístroj bude asi 10 sekund vysávat zbývající vodu v táčku v odkládacím stojanu.



- 15** Stisknutím tlačítka uvolníte nádržku na špinavou vodu a vyjměte ji.



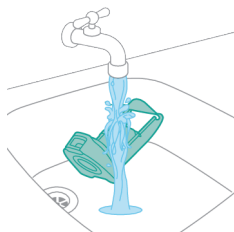
- 16** Vyjměte mokrý filtr z nádržky na špinavou vodu.



- 17** Vylijte vodu z nádržky na špinavou vodu do výlevky.



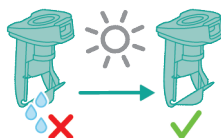
18 Očistěte nádržku na špinavou vodu pod tekoucí vodou.



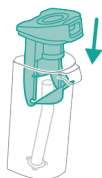
19 Očistěte mokrý filtr pod tekoucí vodou.



20 Před nasazením zpět na nádržku na špinavou vodu nechte mokrý filtr nádržky a jeho průtokový prvek zcela vyschnout.

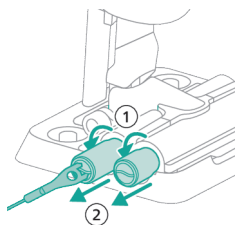


21 Vložte mokrý filtr zpět do nádržky na špinavou vodu.



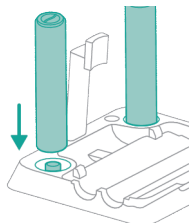
22 Nasadte nádržku na špinavou vodu zpět do přístroje.





- 23** Otočte kartáči z mikrovláken proti směru hodinových ručiček (1) a vyjměte je z hubice AquaSpin (2).

Tip: Pokud se kartáč z mikrovláken nedaří vyjmout, můžete k jeho uvolnění použít rukojeť čistícího kartáče.



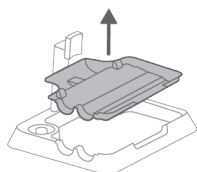
- 24** Aby kartáče z mikrovláken mohly řádně uschnout, položte otevřené konce kartáčů na určené držáky v odkládacím/skladovacím stojanu.

i Poznámka: Proces schnutí může trvat přibližně 24 hodin.

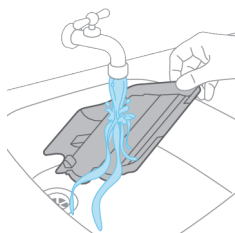
Čištění tácek v odkládacím stojanu

Pokud se tácek v odkládacím stojanu zašpiní, můžete jej vyčistit podle následujících kroků.

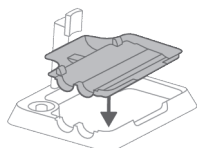
- 1** Vyndejte tácek ze stojanu.



- 2** Opláchněte tácek pod tekoucí vodou a nechte jej oschnout, než ho do stojanu vložíte zpět.



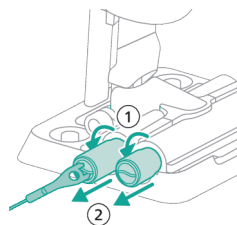
- 3** Dbejte na to, abyste tácek pokaždé vrátili zpět do odkládacího stojanu. Tácek je pro správnou funkci AUTOCLEAN nezbytný.



Čištění hubice AquaSpin

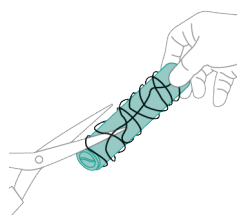
- 1 Otočte kartáči z mikrovláken proti směru hodinových ručiček (1) a vyjměte je z hubice AquaSpin (2).

 **Tip:** Pokud se kartáč z mikrovláken nedaří vyjmout, můžete k jeho uvolnění použít rukojeť čistícího kartáče.



- 2 Zamotané vlasy nebo vlákna můžete z kartáčů z mikrovláken odstranit sklouznutím prsty.

 **Tip:** Ke stříhání chloupků a vláken, které se zapletly do kartáčů z mikrovláken, můžete také použít nůžky.

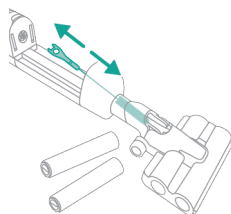


Odstranění překážek z přístroje.

Přístroj může být ucpaný. Toho si můžete všimnout, když se na podlahu dostane více vody než obvykle nebo když větší částice nečistot přestanou být nasávány a padají zpět na podlahu. Níže naleznete pokyny k odstranění překážek v různých částech přístroje.

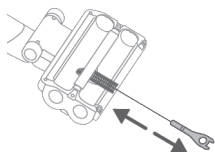
Odstraňování překážek z těla přístroje.

Pokud dojde k ucpaní přístroje, nejprve přístroj vypněte a vyjměte nádržku na špinavou vodu. Poté překážku odstraňte pohybem čistícího kartáče nahoru a dolů v sacím kanálu těla přístroje.



Odstraňování překážek z hubice AquaSpin

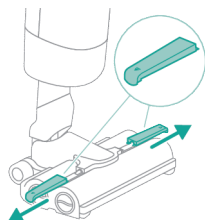
Pokud se do hubice AquaSpin dostane překážka, vyjměte z ní kartáče z mikrovláken. Poté překážku odstraňte pohybem čistícího kartáče nahoru a dolů v sacím kanálu hubice AquaSpin.



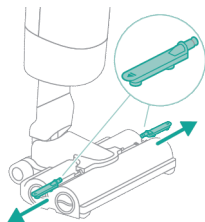
Odstraňování překážek ze smáčecích pásků hubice AquaSpin

Po dlouhém a častém používání přístroje se mohou ucpat smáčecí proužky hubice AquaSpin. Při odstraňování překážek ve smáčecích páscích hubice AquaSpin postupujte podle níže uvedených pokynů.

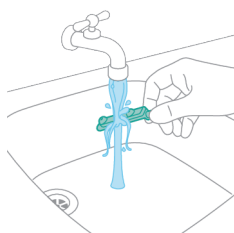
- 1 Sejměte kryty smáčecího proužku z hubice AquaSpin tak, že je posunete do strany.



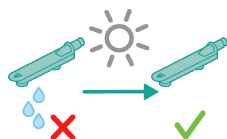
- 2 Sejměte smáčecí proužky z hubice AquaSpin tak, že je vysunete do strany.



- 3 Očistěte smáčecí proužky pod tekoucí vodou.



- 4 Před vložením zpět na hubici AquaSpin nechte smáčecí proužky uschnout.



Ikony na displeji a jejich význam

Chybový kód	Příčina	Řešení
 E1	Došlo k systémové chybě.	Odpojte přístroj od adaptéru a znovu ho připojte k adaptéru. Poté zkuste přístroj restartovat. Pokud dané řešení nepomůže, odнесите přístroj do servisního střediska Philips nebo se obraťte na centrum péče o zákazníky.
 E2	Teplota je příliš nízká.	Ujistěte se, že teplota v místnosti, kde se přístroj používá, skladuje nebo nabíjí, je vyšší než 5 °C. Pokud je přístroj používán a skladován při správné teplotě a stále vykazuje chybový kód, obraťte se na servisní středisko Philips nebo centrum péče o zákazníky.
 E3	Teplota je příliš vysoká.	Ujistěte se, že teplota v místnosti, kde se přístroj používá, skladuje nebo nabíjí, je nižší než 35 °C. Nevystavujte zařízení přímému slunečnímu záření ani vysokým teplotám (např. blízko sporáku, v mikrovlnné troubě nebo na indukční desce). Pokud je přístroj používán a skladován při správné teplotě a stále vykazuje chybový kód, obraťte se na servisní středisko Philips nebo centrum péče o zákazníky.
Informační kód	Příčina	Řešení
 i1	Nádržka na špinavou vodu je plná.	Vyprázdněte nádržku na špinavou vodu.
 i3	Hubice AquaSpin se zasekla. Jedná se o bezpečnostní pojistku pro případ, že se v hubici něco zasekne (například napájecí kabel nebo hračka).	Zkontrolujte kartáče, ložiska, části motoru a krytky, zda na nich nejsou vlasy nebo jiné překážky, a odstraňte je. Pokud žádné překážky nevidíte, může problém vyřešit vypnutí a zapnutí přístroje.

Informační kód**Příčina****Řešení**

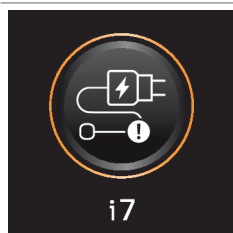
Došlo k zablokování otvorů pro vstup vzduchu.

Zkontrolujte, zda otvory pro vstup vzduchu nejsou ucpané a případné překážky odstraňte. Pokud se tím problém nevyřeší, zkontrolujte celý vzduchový průchod, zda není ucpaný, a případné překážky odstraňte. Jedná se o hubici, sací trubici a mokré filtr.



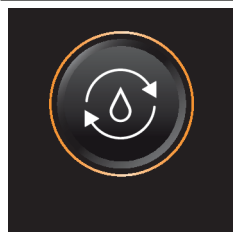
Před použitím odpojte.

Před použitím přístroj odpojte. Pokud tak neučiníte, nezapne se. Pouze během nabíjení a cyklu AUTOCLEAN může být přístroj zapojený do sítě.



Je připojena nesprávná nabíječka.

Přístroj nabíjejte pouze pomocí dodávaného adaptéru. Používejte výhradně 34V adaptér S036-1A340100HE. Na adaptéru naleznete příslušné číslo adaptéru.

Ikony**Význam**

AUTOCLEAN



Indikátor pro připomenutí výměny kartáče z mikrovláken

Výměna

Chcete-li koupit příslušenství nebo náhradní díly, navštivte adresu **www.philips.com/parts-and-accessories** nebo se obraťte na prodejce výrobků Philips. Můžete se také obrátit na středisko péče o zákazníky společnosti Philips ve své zemi (kontaktní údaje naleznete na mezinárodním záručním listu).

Náhradní součásti a typová označení:

- Prostředek na čištění podlah Philips XV1792
- Náhradní kartáče z mikrovláken XV1793

Kartáče z mikrovláken vyměňujte každých 6 měsíců, aby byl zaručen maximální výkon.

1 Poznámka: Staré kartáče z mikrovláken můžete zlikvidovat společně s běžným domácím odpadem.

Řešení problémů

V této kapitole jsou shrnuty nejběžnější problémy, se kterými se můžete u přístroje setkat. Pokud se vám nepodaří problém vyřešit podle následujících informací, navštivte web **www.philips.com/support**, kde najdete odpovědi na nejčastější dotazy. Případně kontaktujte středisko péče o zákazníky ve své zemi.

Problém	Možná příčina	Řešení
Přístroj po stisknutí tlačítka vypínače  pro zapnutí/vypnutí.	Baterie je vybitá.	Chcete-li nabít baterii, zapojte přístroj do nabíječky (viz 'Nabíjení').
	Přístroj jste nevyjmuli z odkládací/skladovací stanice.	Před zapnutím vyjměte přístroj z odkládací/skladovací stanice.
	Tlačítko pro zapnutí/vypnutí  jste stiskli vícekrát.	Počkejte několik sekund a znovu stiskněte  tlačítko pro zapnutí/vypnutí.
	Přístroj je ucpaný.	Přístroj vypněte. Poté vyhledejte a odstraňte příčinu ucpání (viz 'Odstranění překážek z přístroje.'). Poté zkuste přístroj restartovat. Pokud nemůžete zjistit příčinu ucpání, restartujte přístroj. Je možné, že toto problém již vyřeší.
	Kartáče z mikrovláken jsou zaseknuté.	Vyjměte kartáče z mikrovláken. Poté vyhledejte a odstraňte příčinu ucpání kartáčů z mikrovláken. Poté kartáče z mikrovláken vložte zpět (viz 'Čištění hubice AquaSpin').
		 Tip: Pokud se kartáč z mikrovláken nedaří vyjmout, můžete k jeho uvolnění použít rukojeť čistícího kartáče.
Přístroj přestal fungovat.	Omylem jste se rukou dotkli  tlačítka pro zapnutí/vypnutí.	Zapněte přístroj stisknutím tlačítka  pro zapnutí/vypnutí.

Problém	Možná příčina	Řešení
	Je možné, že nádržka na špinavou vodu je plná. V takovém případě se na displeji zobrazí informační ikona (viz 'Ikony na displeji a jejich význam').	Vyprázdněte nádržku na špinavou vodu.
	Přístroj je ucpaný.	Přístroj vypněte. Poté vyhledejte a odstraňte příčinu ucpání (viz 'Odstranění překážek z přístroje.'). Poté zkuste přístroj restartovat. Pokud nebudete schopni zjistit příčinu ucpání, restartujte přístroj. Je možné, že toto problém již vyřeší.
Podlaha je méně mokrá než obvykle nebo je jedna strana podlahy pod hubicí méně mokrá než druhá.	Jeden nebo oba smáčecí proužky mohou být ucpané.	Vyjměte oba kartáče z mikrovláken, do nádržky na čistou vodu nalijte trochu vody a zapněte přístroj. Provádějte malé pohyby vpřed a vzad ve stejné poloze po dobu asi 15 sekund. Na podlaze by měly být vidět čtyři pruhy vody. Pokud tomu tak není nebo pokud se jeden nebo více pruhů vody skládá pouze z několika kapek, jsou smáčecí proužky částečně nebo zcela ucpané a stačí je opláchnout pod kohoutkem. Pokud to nepomůže, můžete zkusit otvory opatrně otevřít jehlou.
Na podlaze není žádná voda.	Nádržka na čistou vodu je prázdná.	Doplňte nádržku na čistou vodu.
	Smáčecí pásy jsou ucpány.	Vyjměte oba kartáče z mikrovláken, nalijte trochu vody do nádržky na čistou vodu a zapněte přístroj. Provádějte malé pohyby vpřed a vzad ve stejné poloze po dobu asi 15 sekund. Na podlaze by měly být vidět čtyři pruhy vody. Pokud tomu tak není nebo pokud se jeden nebo více pruhů vody skládá pouze z několika kapek, jsou smáčecí proužky částečně nebo zcela ucpané a stačí je opláchnout pod kohoutkem. Pokud to nepomůže, můžete zkusit otvory opatrně otevřít jehlou.
		Pokud tyto kroky nepomohou a na podlaze stále není žádná voda, předejte přístroj do autorizovaného servisního střediska společnosti Philips nebo se obraťte na centrum péče o zákazníky.
Na podlaze nebo v tácku je více vody než obvykle.	Došlo ke znečištění nebo zablokování vodního kanálu modulu pro mokré čištění a/nebo hubice AquaSpin.	Pomocí čistícího kartáčku vyčistíte vodní kanál modulu pro mokré čištění a/nebo hubice AquaSpin (viz 'Odstranění překážek z přístroje.').

Problém	Možná příčina	Řešení
	Nádržka na špinavou vodu není správně umístěna.	Nasadte nádržku na špinavou vodu řádně do přístroje. Jakmile bude správně nasazená, ozve se zacvaknutí.
Přístroj zanechává mokré stopy na podlaze.	Pohybujete přístrojem do strany.	Pohybujte přístrojem pouze dopředu a dozadu.
	Se spotřebičem jste udělali prudké otáčky.	Snažte se s přístrojem provádět méně prudké otáčky.
	Přejeli jste zapnutým přístrojem přes práh.	Dbejte na to, aby kartáče z mikrovláken zůstaly v kontaktu s podlahou. Před zvednutím spotřebiče nad práh, koberec nebo schody  se ujistěte, že je zapnutý režim absorpce vody, abyste zabránili vzniku vodních stop na podlaze nebo vystříknutí vody z hubice AquaSpin.
	Zdvihli jste přístroj z podlahy ihned po vypnutí.	Zapněte režim absorpce vody  aby se absorbovaly zbytky vody. Když je zapnutý režim absorpce vody, tak než přístroj vypnete,  pohybujte jím opakovaně dopředu a dozadu. Pokud přístroj vypnete a ihned poté zvednete, přístroj po zvednutí zanechá na podlaze mokré stopy v důsledku kapaliny zbylé mezi kartáči.
	Došlo k zablokování koleček.	Zkontrolujte stav koleček. Odstraňte nečistoty, které kolečka blokují.
Přístroj nečistí tak dobře jako dříve.	Nádržka na čistou vodu je prázdná.	Doplňte nádržku na čistou vodu.
	Smáčecí pásy jsou ucpány.	Vyměňte oba kartáče z mikrovláken, nalijte trochu vody do nádržky na čistou vodu a zapněte přístroj. Provádějte malé pohyby vpřed a vzad ve stejné poloze po dobu asi 15 sekund. Na podlaze by měly být vidět čtyři pruhy vody. Pokud tomu tak není nebo pokud se jeden nebo více pruhů vody skládá pouze z několika kapek, jsou smáčecí proužky částečně nebo zcela ucpané a stačí je opláchnout pod kohoutkem. Pokud to nepomůže, můžete zkusit otvory opatrně otevřít jehlou.
	Vnitřní část hubice AquaSpin je příliš znečištěná.	Před návratem k čištění spusťte program AUTOCLEAN. Pokud se na okrajích hubice nahromadily nečistoty, odstraňte je. Funkci AUTOCLEAN spusťte po každém použití.
	Chybí kartáče z mikrovláken.	Vložte kartáče z mikrovláken do hubice AquaSpin.

Problém	Možná příčina	Řešení
		Pokud tyto kroky nepomohou a přístroj stále nečistí tak, jak má, obraťte se na servisní středisko Philips nebo centrum péče o zákazníky.
Větší částice nečistot přestávají být nasávány a padají zpět na podlahu.	Došlo ke znečištění nebo zablokování vodního kanálu modulu pro mokré čištění a/nebo hubice AquaSpin.	Pomocí čistících kartáčů vyčistěte vodní kanál těla přístroje nebo hubice AquaSpin (viz 'Odstranění překážek z přístroje.').
Po uschnutí jsou na podlaze pruhy.	Je možné, že jste použili příliš mnoho čistícího prostředku.	Ujistěte se, že používáte správné množství čistícího prostředku.
	Kolečka jsou špinavá.	Odstraňte nečistoty z koleček.
Při čištění, ale i během provádění funkce AUTOCLEAN se tvoří příliš mnoho pěny.	Je možné, že jste použili příliš mnoho čistícího prostředku.	Ujistěte se, že používáte správné množství čistícího prostředku.
	Na podlaze zůstávají zbytky čistícího prostředku.	Podlahu několikrát vyčistěte bez použití čistícího prostředku. Před dalším přejetím stejné skvrny chvíli počkejte.
Skvrny se čistí obtížně.	Možná jste použili příliš málo vody nebo jste čištění skvrny věnovali příliš málo času.	Přidejte vodu a chvíli počkejte. Můžete například přejíždět přístrojem přes skvrnu a nanášet na ni vodu a na konci čištění se k této skvrně vrátit.
Během čištění se změnil zvuk přístroje.	Kolem kartáčů z mikrovláken mohou být zapletené vlasy nebo jiné nečistoty.	Vyměňte kartáče z mikrovláken, zkontrolujte překážky a odstraňte je.
Displej ukazuje, že nádržka na špinavou vodu je plná (kód: i1), a vypne se, přestože nádržka na špinavou vodu dosud není plná.	V nádrži na špinavou vodu se může vyskytovat pěna nebo znečištění.	Restartujte přístroj. Pokud to problém nevyřeší, vyčistěte nádržku na špinavou vodu. Pokud je problémem pění, ujistěte se, že nepoužíváte větší než doporučené množství čistícího prostředku.
Po vypnutí přístroje z něj odkapává voda.	Přístroj zanechal na podlaze louži, protože jste s ním při vypínání nepohnuli. Je to normální jev.	Po vypnutí přístroje může na podlaze zůstat malá louže vody, pokud přístrojem v okamžiku jeho vypnutí nepohybujete. Tuto louži můžete zmenšit tak, že při vypínání budete přístrojem pohybovat. Po vypnutí se přístroj přepne do režimu absorpce vody  na dobu 4 sekund, aby se odstranila voda, která případně zůstala v hubici. V případě potřeby můžete poslední kapky odstranit hadříkem.
	Z přístroje kape voda při jeho přenášení nad podlahou (držení ve vzduchu).	Při čištění nezvedejte hubici AquaSpin z podlahy, protože tím způsobíte mokré skvrny na podlaze. Pohybujte přístrojem pouze směrem dopředu a dozadu. Režim absorpce vody se doporučuje používat

Problém	Možná příčina	Řešení
		rovněž tehdy, ❶ pokud zvedáte přístroj přes práh, koberec nebo schody. Tím zabráníte odkapávání špinavé vody z hubice AquaSpin.
	Vytéká voda z nádržky na čistou vodu, protože jste nádržku přeplnili.	Neplňte vodní nádržku na čistou vodu nad úroveň značky MAX. Jinak by se mohlo stát, že při zaklopení krytky vyteče z nádržky na čistou vodu voda.
	V jedné z nádržek je prasklina.	Pokud je jedna z nádrží poškozena, předejte přístroj servisnímu středisku Philips nebo se obraťte na centrum péče o zákazníky.
Nemohu vyjmout kartáče z mikrovláken.	Do kartáčů z mikrovláken se zamotávají vlasy a/nebo nečistoty.	Pomocí rukojeti čistícího kartáče vyjměte kartáče z mikrovláken z hubice AquaSpin. Odstraňte zamotané vlasy a nečistoty. Pokud je obtížné kartáče vytáhnout, můžete na ně zatlačit zespodu hubice AquaSpin.
Nemohu přístrojem pohybovat dopředu ani dozadu.	Mohlo dojít k zablokování jednoho nebo více koleček malým předmětem.	Vypněte přístroj a sejměte hubici. Poté zkontrolujte, zda nejsou malá a velká kolečka ucpaná. Odstraňte všechny předměty, které by mohly blokovat kolečka. Spotřebič opět postavte do svislé polohy a pokračujte v čištění.
Sací výkon přístroje je nižší, než je obvyklé.	Došlo ke znečištění nebo zablokování vodního kanálu modulu pro mokré čištění a/nebo hubice AquaSpin.	Pomocí čistícího kartáčku vyčistěte vodní kanál modulu pro mokré čištění a/nebo hubice AquaSpin (viz 'Odstranění překážek z přístroje.').
	Sítka v nádržce na špinavou vodu nebyla před dalším použitím dostatečně suchá.	Vyčistěte a usušte nádržku na špinavou vodu.
	Do kartáčů z mikrovláken se zamotaly vlasy.	Vypněte přístroj a odstraňte vlasy z kartáčů z mikrovláken.
	Nádržka na špinavou vodu není správně umístěna.	Nasaďte nádržku na špinavou vodu řádně do přístroje. Jakmile bude správně nasazená, ozve se zazvuknutí.
Kartáče z mikrovláken se přestaly otáčet.	Kartáče z mikrovláken jsou ucpané vlasy nebo nečistotami.	Vyčistěte kartáče z mikrovláken nůžkami nebo rukou.
Kartáče z mikrovláken vyskakují.	Kartáče z mikrovláken nejsou správně zajištěny.	Umístěte kartáče z mikrovláken do správné polohy a zajistěte je.
Přístroj se nenabíjí.	Napájecí zástrčka není správně zapojena do konektoru nebo adaptér není správně zapojený do zásuvky.	Ujistěte se, že je napájecí zástrčka správně zapojena do konektoru a že adaptér je správně zapojený do zásuvky.

Problém	Možná příčina	Řešení
	Je připojen nesprávný adaptér.	Použijte prosím originální adaptér.
		Pokud tyto kroky nepomohou a přístroj se stále nenabíjí, obraťte se na naše servisní středisko nebo centrum péče o zákazníky.
Na displeji se objeví chybový kód „E2“.	Teplota je příliš nízká.	Ujistěte se, že teplota v místnosti, kde se přístroj používá, skladuje nebo nabíjí, je vyšší než 5 °C.
Na displeji se objeví chybový kód „E3“.	Teplota je příliš vysoká.	Ujistěte se, že teplota v místnosti, kde se přístroj používá, skladuje nebo nabíjí, je nižší než 35 °C. Nevystavujte zařízení přímému slunečnímu záření ani vysokým teplotám (např. blízko sporáku, v mikrovlnné troubě nebo na indukční desce). Přehřáté baterie mohou explodovat.
		Pokud tyto kroky nepomohou a přístroj se stále nenabíjí, obraťte se na naše servisní středisko nebo centrum péče o zákazníky.

Indhold

Introduktion	53
Generel beskrivelse	53
Før apparatet tages i brug	53
Opladning	55
Støvsugning og mopning af hårde gulve	56
Display-ikoner og deres betydning	68
Udskiftning	70
Fejlfinding	71

Introduktion

Tak, fordi du har købt denne Philips-produkt! Hvis du vil have fuldt udbytte af den support, Philips tilbyder, kan du registrere dit produkt på www.philips.com/MyAquaTrio7000s

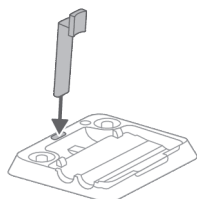
Generel beskrivelse

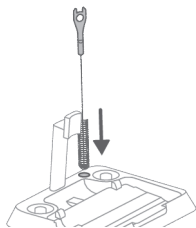
- 1 On/off-knap
- 2 Knapperne + og -
- 3 AUTOCLEAN-knappen
- 4 Opladningsstik inklusive forseglingshætte
- 5 Tank til rent vand
- 6 Tank til snavset vand
- 7 AquaSpin-mundstykke
- 8 Mikrofiberbørster
- 9 Greb
- 10 Rensebørste
- 11 Adapter
- 12 Strømsstik
- 13 Philips-gulvrengøringsmiddel XV1792
- 14 Efterrengørings- og opbevaringsholder
- 15 Holder til apparatet
- 16 Efterrengøringsbakke
- 17 Bundplade

Før apparatet tages i brug

Samling af efterrengørings- og opbevaringsholder

For at bruge AUTOCLEAN-funktionen eller opbevare og oplade apparatet i efterrengørings- og opbevaringsholderen skal du først samle stationen ved at klikke apparatholderen ind i bundpladen.



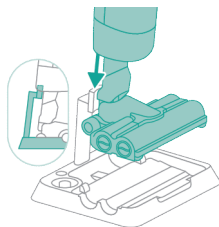


i Bemærk: Sørg for, at efterrengøringsbakken er placeret på bundpladen, og at temperaturen i det rum, hvor apparatet opbevares, oplades og rengøres, er mellem 5 °C og 35 °C.

i Bemærk: du kan også opbevare rengøringsbørsten i After-Clean-bakken.



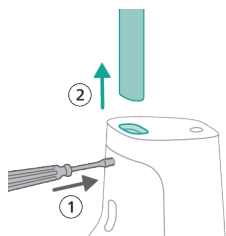
1 For at samle apparatet skal du isætte håndgrebet i hoveddelen ("klik").



2 Du kan opbevare apparatet ved at placere det i After-Clean-opbevaringsstationen. Placer apparatet på apparatholderen, så enden af apparatholderen fastgøres på apparatet.

Hvis du skal skille apparatet ad igen, skal du gøre følgende:

1 Stik en nål/flad skruetrækker i hullet på apparatets bagside, og træk håndtaget opad.



2 Træk håndtaget ud af apparatet, mens du fortsat trykker skruetrækkeren ind i hullet.



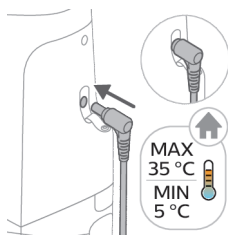
Opladning

Apparatet er udstyret med et 25 V Li-ion-batteri. En fuld opladning tager 4 timer.

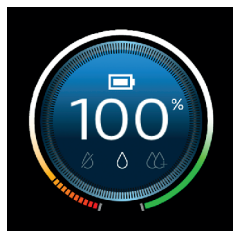
- 1 For at oplade apparatet skal du åbne forseglingshætten på bagsiden af apparatet.



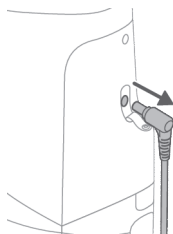
- 2 Sæt strømskikket ind i stikket på apparatets bagside. Tilslut derefter adapteren til stikkontakten.
- 3 En værdi mellem 0 % og 90 % blinker grønt på skærmen for at indikere, at apparatet oplades.



- 4 Når apparatet er fuldt opladet, lyser værdien 100 % på skærmen. Efter et par minutter slukker displayet.



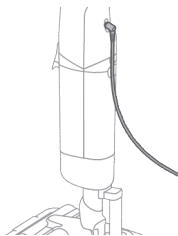
- 5 Fjern stikket fra kontakten på apparatets bagside.



- 6 Luk forseglingshætten.



⚠ Advarsel: Opbevar og oplad apparatet ved en temperatur på mellem 5 °C og 35 °C.



Tip: Du kan oplade apparatet i efterrengørings- og opbevaringsholderen.

Tip: Du kan oplade apparatet separat på det sted, der passer dig bedst.

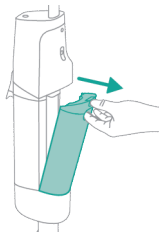
Støvsugning og mopning af hårde gulve

Sådan bruges apparatet

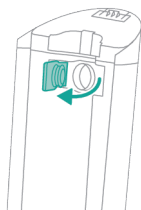
Vandtankene til rent og snavset vand er allerede fastgjort til apparatet ved levering. Du kan bruge apparatet til at rengøre hårde gulve.

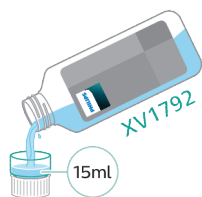
i Bemærk: Dette apparat er velegnet til samtidig støvsugning og gulvvask. Det er ikke nødvendigt at støvsuge gulvet før mopning. Apparatet er velegnet til støvsugning og gulvvask af alle typer hårde gulve, undtagen ubehandlede trægulve. Du kan teste apparatet på et lille område, der ikke er synligt, for at sikre, at apparatet er egnet til dit gulv.

1 Tryk knappen ned for at frigøre vandtanken til rent vand og tag tanken ud.



2 Åbn dækslet på vandtanken til rent vand.





- 3 Tilsæt 15 ml XV1792 Philips-gulvrengøringsmiddel til tanken til rent vand.

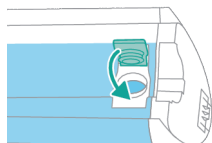
⚠ Forsigtig: Philips har kun testet apparatet med XV1792 Philips-gulvrengøringsmiddel. Andre rengøringsmidler kan forårsage meget skum, hvilket kan reducere effekten og medføre, at der opstår funktionsfejl på apparatet. XV1792 Philips-gulvrengøringsmiddel er tilgængeligt på udvalgte markeder. Hvis der anvendes et andet flydende gulvrengøringsmiddel, skal der maksimalt tilsættes 15 ml til tanken til rent vand.

- 4 Fyld vandtanken til rent vand op med koldt eller lunkent vand fra vandhanen.

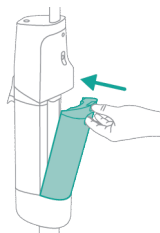
⚠ Forsigtig: Det hanevand, der hældes i tanken til rent vand, må ikke være varmere end 50 °C.

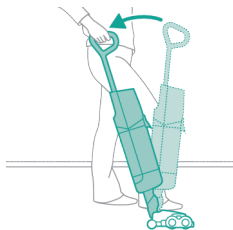


- 5 Luk vandtanken med forseglingshætten.

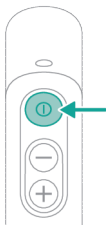


- 6 Sæt tanken til rent vand tilbage i apparatet.





- 7 Tag apparatet ud af After-Clean-opbevaringsstationen, og placer det på gulvet. Sæt foden på AquaSpin-mundstykket og træk håndtaget bagud for at låse AquaSpin-mundstykket op. Apparatet er nu klar til brug.



- 8 Tænd apparatet ved at trykke på  afbryderknappen. Apparatet tændes.

⚠ Forsigtig: efterlad ikke apparatet uden opsyn, hvis AquaSpin-mundstykket er låst op, eller apparatet er tændt.



- 9 Brug + og - knappen til at skifte mellem tre forskellige indstillinger:

-  Vandopsugningstilstand
-  Normal vådindstilling
-  Intens vådindstilling

Ved at vælge normal vådindstilling  kan du bruge apparatet til almindelig vådrengøring. Intens vådindstilling  er beregnet til rengøring af særligt genstridige pletter.

Hvis der er våde områder på gulvet efter rengøringen, kan du vælge vandopsugningstilstand  for at fjerne vandet. Vi anbefaler også at bruge denne tilstand, når du løfter apparatet over en tærskel, et tæppe eller en trappe.

Hvis du vælger vandopsugningstilstand , stopper apparatet med at tilføre vand og øger sugestyrken i 45 sekunder for at opsuge resterende vand på gulvet.

- 10 Når du er færdig med at bruge apparatet, slukkes det ved at trykke på  afbryderknappen. Apparatet vil skifte til vandopsugningstilstand  i 4 sekunder for at fjerne eventuelt resterende vand i mundstykket.

i Bemærk: Apparatet kan efterlade en lille vandpyt på gulvet, hvis du ikke bevæger apparatet, mens du slukker det. Du kan reducere vandpyttens størrelse ved at bevæge apparatet, mens du slukker det. Hvis det er nødvendigt, kan du fjerne de sidste dråber med en klud.

Aktivt beskyttelsessystem

- Dette apparat er udstyret med et aktivt beskyttelsessystem. Dette aktive beskyttelsessystem er designet til at genkende, når andre fremmedlegemer end snavs eller væske opsamles fra gulvet.

- Når systemet er aktiveret, slukker apparatet, og i3-meddelelsen vises på displayet (se 'Display-ikoner og deres betydning'). Det aktive beskyttelsessystem kan også blive aktiveret, hvis mikrofiberbørsterne er for våde, hvis du flytter apparatet over et gulvtæppe eller et tæppe, eller hvis du flytter det hen over et gulv, der ikke er ordentligt fastgjort.

Tip og andre vigtige oplysninger

- Det er ikke nødvendigt at støvsuge gulvet før gulvvask, da apparatet aktivt vådrenser dit hårde gulv og opfanger al slags snavs, inklusive væsker og pletter.
- Du bevæger apparatet ligesom en støvsuger. For at fjerne genstridige pletter kan du klikke på knappen for rengøringstilstand for at aktivere den intense vådindstilling  og bevæge apparatet langsomt hen over pletterne.
- Apparatet kan efterlade en lille vandpyt på gulvet, når du slukker for det. Du kan reducere vandpyttens størrelse ved at flytte apparatet, samtidig med at du slukker det, for at reducere mængden af vand, der efterlades på gulvet. Det anbefales også at bruge vandopsugningstilstand , når apparatet løftes over et dørtrin, et tæppe eller på trapper. Dette forhindrer, at der drypper snavset vand ud af AquaSpin-mundstykket.
- For at forhindre vandstriber på gulvet skal du undlade at dreje skarpt med apparatet og undlade at bevæge det sidelæns.
- Når du bevæger apparatet, anbefales det, at du strækker armen for at reducere unødvendige spændinger i musklerne. I denne position har du den bedste kontrol over apparatet under rengøringen, og det er det mest behagelige.

Begrænsninger for brug

- Apparatet er velegnet til støvsugning og gulvvask af alle typer hårde gulve, undtagen ubehandlede trægulve.
- Apparatet er beregnet til regelmæssig rengøring af hårde gulve. Følg altid rengøringsinstruktionerne for dit hårde gulv, når du bruger apparatet.
- Hvis du vil tilføje et andet flydende gulvrengøringsmiddel end XV1792 Philips-gulvrengøringsmiddel til tanken til rent vand, skal du sørge for at bruge et lavtskummende eller ikke-skummende flydende gulvrengøringsmiddel, der kan opløses i vand, lige som XV1792 Philips-gulvrengøringsmiddel.
- Da vandtanken til rent vand har en kapacitet på 700 ml, behøver du kun at tilsætte en lille smule (maks. 15 ml) flydende gulvrengøringsmiddel til vandet.
- Hvis du bruger apparatet på linoleumsgulve, skal gulvene være korrekt fastgjort, for at undgå at trække linoleum ind i AquaSpin-mundstykket.
- Apparatet må ikke bruges til at rense tæpper med.
- Hvis du bevæger/løfter apparatet hen over et tæppe, når det er slukket, kan der komme dråber af snavset vand på tæppet.
- Skub ikke apparatet hen over konvektorvarmeres gitteråbninger i gulvet. Da apparatet ikke kan opsamle vand, der kommer ud af mundstykket, når du bevæger det hen over en åbning, ender vandet på bunden af konvektorhullet.

- Under rengøring må du ikke løfte AquaSpin-mundstykket fra gulvet eller flytte AquaSpin-mundstykket sidelæns, og foretag ikke kraftige drejninger, da dette efterlader vandspor.

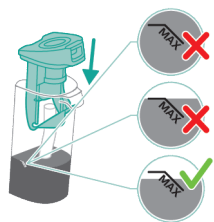
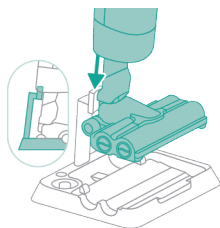
i Bemærk: Brugstiden afhænger af, hvor stort effektniveau der er brugt under rengøringen.

Rengøring af apparatet

AUTOCLEAN efter hver brug

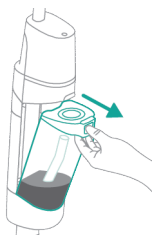
For at forhindre lugt og kalkdannelse skal du bruge AUTOCLEAN-funktionen efter hver brug. AUTOCLEAN-tilstand hjælper dig med at rengøre hele apparatet på ca. 4 minutter.

- 1 Placer apparatet i After-Clean-opbevaringsstationen. Placer apparatet på apparatholderen, så enden af apparatholderen fastgøres på apparatet.



i Bemærk: Tøm vandtanken til snavset vand, hvis vandstanden er over AUTOCLEAN-markeringen. Ellers kan du springe følgende trin over og gå videre til trin 6.

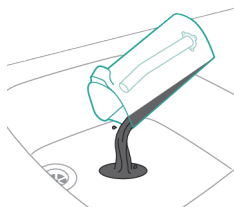
- 2 Tryk på knappen for at frigøre tanken til snavset vand, og tag tanken ud.



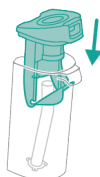
- 3 Fjern det våde filter fra tanken til snavset vand.



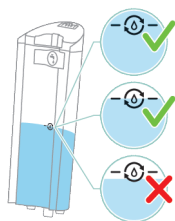
- 4 Hæld vandet fra tanken til snavset vand ned i vasken.



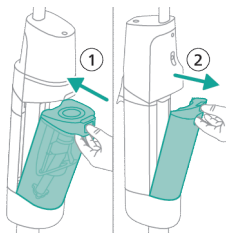
- 5 Sæt det våde filter tilbage på tanken til snavset vand.

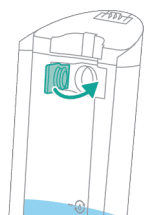


- 6 Fyld vandtanken til rent vand, hvis vandstanden er under AUTOCLEAN-markeringen. Ellers kan du springe følgende trin over og gå videre til trin 12.

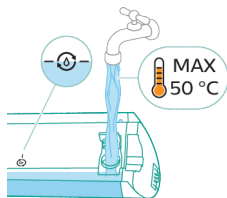


- 7 Sæt den tomme tank til snavset vand tilbage i apparatet, og tag tanken til rent vand ud.

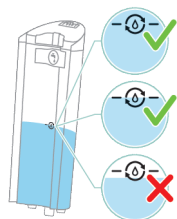




8 Åbn forseglingshætten på vandtanken til rent vand.



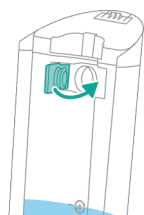
9 Fyld tanken til rent vand med koldt eller lunkent vand fra vandhanen mindst op til AUTOCLEAN-markeringen.



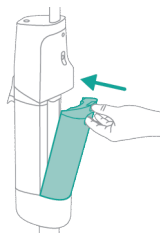
⚠ Forsigtig: Det hanevand, der hældes i tanken til rent vand, må ikke være varmere end 50 °C.

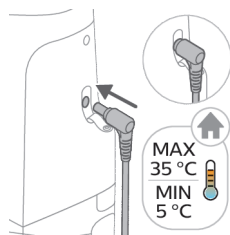
⚠ Forsigtig: Brug ikke rengøringsmiddel til AUTOCLEAN, da dette kan føre til overdreven skumdannelse.

10 Luk forseglingshætten på vandtanken til rent vand.



11 Sæt tanken til rent vand tilbage i apparatet.

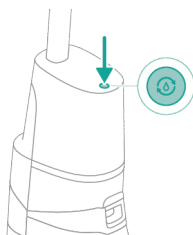




- 12** Oplad apparatet. Sæt strømstikket ind i stikket på apparatets bagside. Tilslut derefter adapteren til stikkontakten.



- 13** Tryk på AUTOCLEAN-knappen for at starte AUTOCLEAN-cyklussen. Hvis du får vist en sort skærm, skal du trykke på tænd/sluk-knappen  først for at aktivere skærmen.



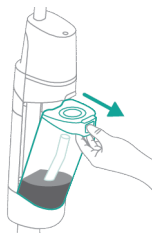
- 14** Apparatet udfører AUTOCLEAN-cyklussen.



i Bemærk: AUTOCLEAN-cyklussen tager ca. 4 minutter. For at få det bedste resultat skal du lade apparatet gennemføre AUTOCLEAN-cyklussen fuldstændigt. Du kan til enhver tid sætte AUTOCLEAN-cyklussen på pause eller annullere den.

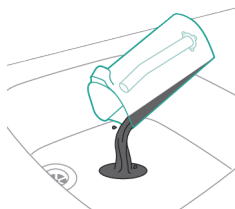
i Bemærk: Hvis du annullerer AUTOCLEAN-programmet, vil apparatet suge det resterende vand op i efterrengøringsbakken i ca. 10 sekunder.

- 15** Tryk på knappen for at frigøre tanken til snavset vand, og tag tanken ud.





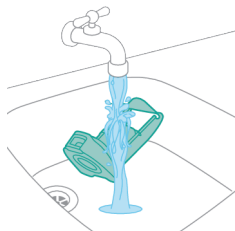
16 Fjern det våde filter fra tanken til snavset vand.



17 Hæld vandet fra tanken til snavset vand ned i vasken.



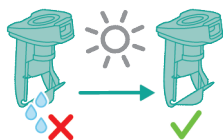
18 Skyl tanken til snavset vand under vandhanen.



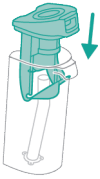
19 Rengør det våde filter under vandhanen.



20 Lad tanken til snavset vands våde filter og dens vandgennemstrømningselement tørre helt, før du sætter det tilbage på tanken.



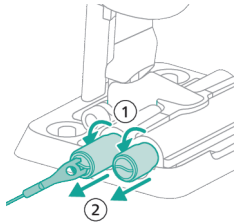
21 Sæt det våde filter tilbage på tanken til snavset vand.



22 Sæt tanken til snavset vand tilbage i apparatet.

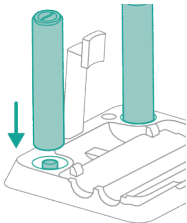


23 Drej mikrofiberbørsterne mod uret (1), og fjern dem fra AquaSpin-mundstykket (2).



Tip: Hvis en mikrofiberbørste er svær at fjerne, kan du bruge rensbørstens håndtag til at låse mikrofiberbørsten op.

24 For at lade mikrofiberbørsterne tørre skal du placere børsternes åbne ender på de angivne holdere på efterrengørings- og opbevaringsholderen.

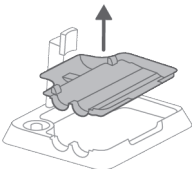


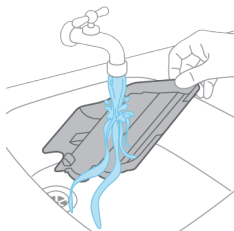
Bemærk: Tørring tager ca. 24 timer.

Rengøring af efterrengøringsbakken

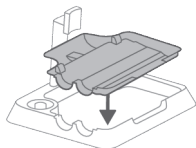
Hvis efterrengøringsbakken bliver snavset, kan du rengøre den ved at følge nedenstående trin.

1 Fjern efterrengøringsbakken fra opbevaringsholderen.





- 2 Skyl efterrengøringsbakken under vandhanen, og lad den tørre, før den sættes tilbage i opbevaringsholderen.

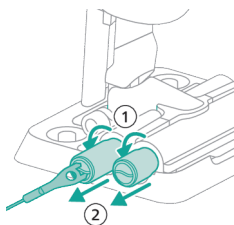


- 3 Sørg for altid at sætte efterrengøringsbakken tilbage i opbevaringsholderen. Efterrengøringsbakken er afgørende for at udføre AUTOCLEAN korrekt.

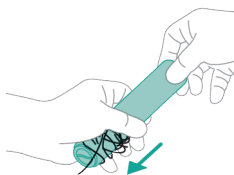
Rengøring af AquaSpin-mundstykket

- 1 Drej mikrofiberbørsterne mod uret (1), og fjern dem fra AquaSpin-mundstykket (2).

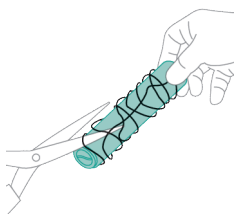
 **Tip:** Hvis en mikrofiberbørste er svær at fjerne, kan du bruge rensbørstens håndtag til at låse mikrofiberbørsten op.



- 2 Du kan fjerne sammenfiltrede hår eller tråde fra mikrofiberbørsterne ved at skubbe mikrofiberbørsterne ned med den ene hånd.



 **Tip:** Du kan også bruge en saks til at klippe hår og tråde, der er blevet viklet ind omkring mikrofiberbørsterne.

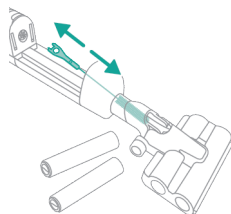


Fjern blokeringer fra apparatet

Apparatet kan blive tilstoppet. Du lægger måske mærke til det, hvis der kommer mere vand på gulvet end normalt, eller hvis større snavspartikler ikke længere suges op og falder tilbage på gulvet. Nedenfor finder du vejledninger i at fjerne blokeringer fra forskellige dele af apparatet.

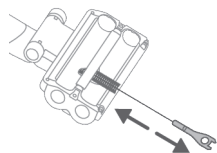
Fjernelse af blokeringer fra selve apparatet

Hvis der er en blokering i apparatet, skal du først slukke for apparatet og fjerne vandtanken til snavset vand. Fjern derefter blokeringen ved at bevæge rensbørsten op og ned i sugekanalen på selve apparatet.



Fjernelse af blokeringer fra AquaSpin-mundstykket

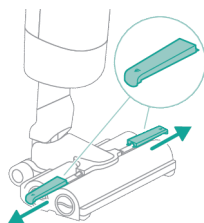
Hvis der er en blokering i AquaSpin-mundstykket, skal du fjerne børsterne fra mundstykket. Bevæg derefter rensbørsten op og ned i sugekanalen på AquaSpin-mundstykket.



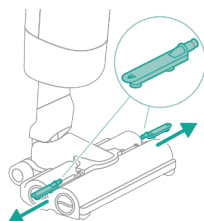
Fjernelse af blokeringer fra AquaSpin-mundstykkets vædestrimler

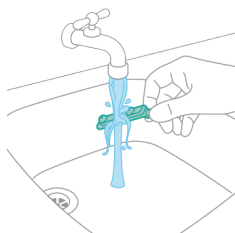
Efter langvarig og hyppig brug af apparatet kan vædestrimlerne på AquaSpin-mundstykket blive tilstoppet på et tidspunkt. Følg trinnene nedenfor for at fjerne blokeringerne af vædestrimlerne på AquaSpin-mundstykket.

- 1 Fjern vædestrimlernes dæksler fra AquaSpin-mundstykket ved at flytte dem sidelæns.



- 2 Fjern vædestrimlerne fra AquaSpin-mundstykket ved at trække dem ud sidelæns.

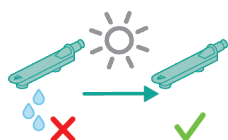




3 Skyl vædestrimlerne under vandhanen.



4 Lad vædestrimlerne tørre helt, inden du sætter dem tilbage i AquaSpin-mundstykket.

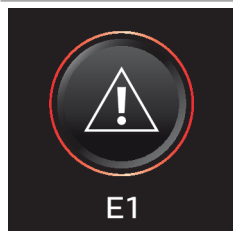


Display-ikoner og deres betydning

Fejlkode

Årsag

Løsning



Der er opstået en systemfejl.

Frakobl apparatet fra adapteren, og tilslut det derefter igen. Prøv derefter at genstarte apparatet.

Hvis løsningen ikke virker, skal apparatet medbringes til et Philips-servicecenter. Alternativt kan du kontakte kundeplejecenteret.

Fejlkode	Årsag	Løsning
 E2	Temperaturen er for lav.	Sørg for, at temperaturen i det rum, hvor apparatet bruges, opbevares eller oplades, er over 5 °C. Hvis enheden anvendes og opbevares ved den korrekte temperatur og stadig viser fejlkoden, skal apparatet medbringes til et Philips-servicecenter. Alternativt kan du kontakte kundeplejecenteret.
 E3	Temperaturen er for høj.	Sørg for, at temperaturen i det rum, hvor apparatet bruges, opbevares eller oplades, er under 35 °C. Du må ikke udsætte enheden for direkte sollys eller høje temperaturer (f.eks. tæt på varme komfurer, i mikroovne eller på induktionskogeplader). Hvis enheden anvendes og opbevares ved den korrekte temperatur og stadig viser fejlkoden, skal apparatet medbringes til et Philips-servicecenter. Alternativt kan du kontakte kundeplejecenteret.
Informationskode	Årsag	Løsning
 i1	Tanken til snavset vand er fuld.	Tøm tanken til snavset vand.
 i3	AquaSpin-mundstykket sidder fast. Dette er en sikkerhedsafbryder, hvis noget sidder fast i mundstykket (f.eks. et strømkabel eller legetøj).	Tjek børster, lejer, motordele og dæksler for hår eller andre forhindringer, og fjern dem. Hvis der ikke er nogen forhindringer, skal du slukke apparatet og tænde det igen, da dette muligvis kan løse problemet.
 i5	Luftindtagsåbningerne er blokeret.	Se, om der sidder noget fast i luftindtagsåbningerne, og fjern det. Hvis dette ikke løser problemet, skal du kontrollere hele luftpassagen for blokeringer og fjerne dem. Dette gælder mundstykket, røret og det våde filter.

Informationskode

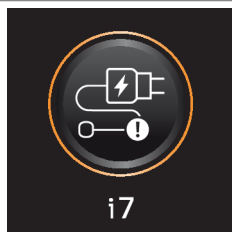
Årsag

Løsning



Afbryd strømmen.

Tag stikket ud af stikkontakten før brug. Ellers tænder apparatet ikke. Tilslut kun apparatet under opladning og AUTOCLEAN.

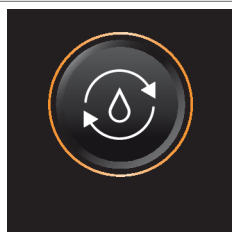


Den forkert oplader er tilsluttet.

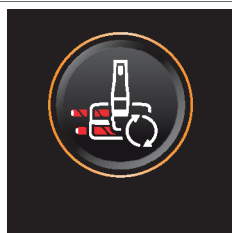
Brug kun den medfølgende adapter ved opladning af apparatet. Brug kun 34 V-adapter S036-1A340100HE. Nummeret på den tilsvarende adapter findes på adapteren.

Ikoner

Betydning



AUTOCLEAN



Mikrofiberbørsten skal udskiftes

Udskiftning

Du kan købe tilbehør og reservedele på www.philips.com/parts-and-accessories eller hos din Philips-forhandler. Du kan også kontakte det lokale Philips-kundecenter (du kan finde kontaktoplysninger i den internationale garantifolder).

Reservedele og typenumre:

- Philips-gulvrengøringsmiddel XV1792

- Udskiftningsmikrofiberbørster XV1793

Udskift mikrofiberbørsterne hver 6. måned for at sikre maksimal ydeevne.

i Bemærk: Du kan smide de gamle mikrofiberbørster ud sammen med det almindelige husholdningsaffald.

Fejlfinding

Dette afsnit opsummerer de mest almindelige problemer, der kan forekomme ved brug af apparatet. Har du brug for yderligere hjælp og vejledning, så besøg www.philips.com/support for at se en liste med ofte stillede spørgsmål, eller kontakt dit lokale Philips Kundecenter.

Problem	Mulig årsag	Løsning
Apparatet virker ikke, når jeg trykker på tænd/sluk-knappen.	Batteriet er tomt.	Oplad batteriet ved at tilslutte apparatet til opladeren (se 'Opladning').
	Du tog ikke apparatet ud af efterrengørings- og opbevaringsholderen.	Tag apparatet ud af After-Clean-opbevaringsstationen, før du tænder apparatet.
	Du trykkede på tænd/sluk-knappen  mere end én gang.	Vent et par sekunder, og tryk på tænd/sluk-knappen  igen en gang mere.
	Apparatet er tilstoppet.	Sluk for apparatet. Find og fjern årsagen til blokeringen (se 'Fjern blokeringer fra apparatet'). Genstart derefter apparatet. Hvis du ikke kan identificere årsagen til blokeringen, skal du genstarte apparatet. Dette kan muligvis løse problemet.
	Mikrofiberbørsterne sidder fast.	Tag mikrofiberbørsterne ud. Lokaliser og fjern årsagen til blokeringen i mikrofiberbørsterne. Sæt derefter mikrofiberbørsterne tilbage på plads (se 'Rengøring af AquaSpin-mundstykket').  Tip: Hvis en mikrofiberbørste er svær at fjerne, kan du bruge rensbørstens håndtag til at låse mikrofiberbørsten op.
Apparatet holdt op med at virke.	Du trykkede ved et uheld på tænd/sluk-knappen  med hånden.	Tænd apparatet ved at trykke på tænd/sluk-  knappen.
	Tanken til snavset vand er muligvis fuld. I så fald vises der et informationsikon på skærmen (se 'Display-ikoner og deres betydning').	Tøm tanken til snavset vand.

Problem	Mulig årsag	Løsning
	Apparatet er tilstoppet.	Sluk for apparatet. Find og fjern årsagen til blokeringen (se 'Fjern blokeringer fra apparatet'). Genstart derefter apparatet. Hvis du ikke kan identificere årsagen til blokeringen, skal du blot genstarte apparatet. Dette kan muligvis løse problemet.
Gulvet er mindre vådt end normalt, eller gulvet under den ene side af mundstykket er mindre våd end den anden.	Den ene eller begge vædestrimler kan være blokeret.	Fjern de to mikrofiberbørster, fyld lidt vand i tanken til rent vand, og tænd for apparatet. Foretag små bevægelser frem og tilbage på samme position i omkring 15 sekunder. Du bør kunne se fire vandstriber på gulvet. Hvis dette ikke er tilfældet, eller hvis en eller flere vandstriber kun består af få dråber, er vædestrimlerne helt eller delvist blokerede, og du kan skylle dem under vandhanen. Hvis dette ikke hjælper, kan du prøve forsigtigt at åbne hullerne med en nål.
Der er ikke noget vand på gulvet.	Tanken til rent vand er tom.	Fyld tanken til rent vand igen.
	Vædestrimlerne er blokeret.	Fjern de to mikrofiberbørster, fyld lidt vand i tanken til rent vand, og tænd for apparatet. Foretag små bevægelser frem og tilbage på samme position i omkring 15 sekunder. Du bør kunne se fire vandstriber på gulvet. Hvis dette ikke er tilfældet, eller hvis en eller flere vandstriber kun består af få dråber, er vædestrimlerne helt eller delvist blokerede, og du kan skylle dem under vandhanen. Hvis dette ikke hjælper, kan du prøve forsigtigt at åbne hullerne med en nål.
		Hvis du har kontrolleret ovenstående, og der stadig ikke er noget vand på gulvet, skal du aflevere apparatet til et Philips-servicecenter eller kontakte kundeplejecenteret.
Der er mere vand på gulvet eller i efterrengøringsbakken end normalt.	Vandkanalen for vådmodulet og/eller AquaSpin-mundstykket er blokeret eller snavset.	Brug rengøringsbørsten til at rengøre vandkanalen for vådmodulet og/eller AquaSpin-mundstykket (se 'Fjern blokeringer fra apparatet').
	Tanken til snavset vand er ikke placeret korrekt.	Sæt tanken til snavset vand korrekt i apparatet. Den er lukket korrekt, når du hører en kliklyd.
Apparatet efterlader vandstriber på gulvet.	Du har bevæget apparatet sidelæns.	Bevæg kun apparatet frem og tilbage.

Problem	Mulig årsag	Løsning
	Du har foretaget skarpe sving med apparatet.	Forsøg at foretage mindre skarpe sving med apparatet.
	Du har kørt apparatet henover et dørtrin, mens det var tændt.	Sørg for, at mikrofiberbørsterne forbliver i kontakt med gulvet. Sørg for, at vandopsugningstilstand  er aktiveret, før du løfter apparatet henover et dørtrin, tæppe eller på trapper, for at undgå at der kommer vandstriber på gulvet eller at der sprøjter vand ud af AquaSpin-mundstykket.
	Du løftede apparatet fra gulvet, lige efter du slukkede det.	Aktiver vandopsugningstilstand  for at suge resterende vand op. Bevæg apparatet frem og tilbage et par gange, mens vandopsugningstilstand er aktiveret  før du slukker det. Hvis du slukker for apparatet og løfter det op umiddelbart efter, vil det vand, som sidder mellem børsterne, efterlade vandrester på gulvet.
	Hjulene er blokeret.	Kontrollér hjulenes tilstand. Fjern snavs, der blokerer hjulene.
Apparatet gør ikke lige så godt rent, som det gjorde til at begynde med.	Tanken til rent vand er tom.	Fyld tanken til rent vand igen.
	Vandstrimlerne er blokeret.	Fjern de to mikrofiberbørster, fyld lidt vand i tanken til rent vand, og tænd for apparatet. Foretag små bevægelser frem og tilbage på samme position i omkring 15 sekunder. Du bør kunne se fire vandstriber på gulvet. Hvis dette ikke er tilfældet, eller hvis en eller flere vandstriber kun består af få dråber, er vandstrimlerne helt eller delvist blokerede, og du kan skylle dem under vandhanen. Hvis dette ikke hjælper, kan du prøve forsigtigt at åbne hullerne med en nål.
	AquaSpin-mundstykket er for snavset indvendigt.	Kør AUTOCLEAN-programmet, før du vender tilbage til rengøringen. Hvis der er ophobet snavs i kanterne af mundstykket, skal du fjerne det. Sørg for at bruge AUTOCLEAN-funktionen efter hver brug.
	Mikrofiberbørsterne er ikke sat i.	Placer mikrofiberbørsterne i AquaSpin-mundstykket.
		Hvis du har kontrolleret ovenstående, og apparatet stadig ikke rengør tilfredsstillende, skal du aflevere det til et Philips-servicecenter eller kontakte kundeplejecenteret.

Problem	Mulig årsag	Løsning
Større partikler snavs suges ikke op længere og falder tilbage på gulvet.	Vandkanalen for vådmodulet og/eller AquaSpin-mundstykket er blokeret eller snavset.	Brug rengøringsbørsten til at rengøre vandkanalen på selve apparatet og/eller AquaSpin-mundstykket (se 'Fjern blokeringer fra apparatet').
Gulvet tørrer med striber på.	Du har muligvis brugt for meget rengøringsmiddel.	Sørg for at bruge den rette mængde rengøringsmiddel.
	Hjulene er snavsede.	Fjern snavs fra hjulene.
Der er for meget skum under rengøring, men også under AUTOCLEAN.	Du har muligvis brugt for meget rengøringsmiddel.	Sørg for at bruge den rette mængde rengøringsmiddel.
	Der er stadig resterende rengøringsmiddel på gulvet.	Rengør gulvet uden rengøringsmiddel flere gange. Vent et øjeblik, før du bevæger dig hen over den samme plet igen.
Det er vanskeligt at fjerne pletter.	Du har muligvis brugt for lidt vand eller tid til at fjerne pletten.	Tilfør vand, og vent et øjeblik. Du kan f.eks. bevæge apparatet hen over pletten for at påføre vand og derefter vende tilbage til den samme plet ved slutningen af rengøringen.
Lyden fra apparatet ændrede sig under rengøringen.	Der kan være hår eller andre forhindringer viklet ind omkring mikrofiberbørsterne	Fjern mikrofiberbørsterne, se efter forhindringer, og fjern dem.
Displayet viser, at tanken til snavset vand er fuld (kode: i1) og lukker ned, selvom tanken til snavset vand ikke er fuld endnu.	Der kan være skum eller urenheder i tanken til snavset vand.	Genstart apparatet. Hvis dette ikke løser problemet, skal du rengøre tanken til snavset vand. Hvis skum er problemet, skal du sørge for ikke at bruge mere end den anbefalede mængde rengøringsmiddel.
Der drypper vand ud af apparatet, efter at det er slukket.	Apparatet efterlader en vandpyt på gulvet, fordi du ikke bevægede apparatet, mens du slukkede det. Dette er normalt.	Apparatet kan efterlade en lille vandpyt på gulvet, hvis du ikke bevæger apparatet, mens du slukker det. Du kan reducere vandpyttens størrelse ved at bevæge apparatet, mens du slukker det. Når du slukker apparatet, skifter det til vandopsugningstilstand  i 4 sekunder for at fjerne resterende vand i mundstykket. Hvis det er nødvendigt, kan du fjerne de sidste dråber med en klud.
	Apparatet drypper, når du bærer det over gulvet (holder det i luften).	Løft ikke AquaSpin-mundstykket fra gulvet under rengøring, da det efterlader vandstriber. Bevæg kun apparatet frem og tilbage. Det anbefales også at bruge vandopsugningstilstand,  når apparatet løftes henover et dørtrin, et tæppe eller på en trappe. Dette forhindrer, at der drypper snavset vand ud af AquaSpin-mundstykket.

Problem	Mulig årsag	Løsning
	Der kommer vand ud af tanken til rent vand, fordi du har overfyldt tanken.	Fyld ikke vandtanken til op over MAX-mærket. Hvis du gør det, kan der løbe vand ud af tanken til rent vand, når du strammer proppen.
	Der er en revne i en af tankene.	Hvis en af tankene er beskadiget, skal du aflevere den til et Philips-servicecenter eller kontakte kundeplejecenteret.
Jeg kan ikke tage mikrofiberbørsterne ud.	Hår og/eller snavs er viklet ind i mikrofiberbørsterne.	Brug rengøringsbørstens håndtag til at fjerne mikrofiberbørsterne fra AquaSpin-mundstykket. Fjern hår eller snavs. Hvis det er svært at trække børsterne ud, kan du give dem et skub fra under AquaSpin-mundstykket.
Jeg kan ikke bevæge apparatet frem eller tilbage.	Et eller flere hjul kan være blokeret af en lille genstand.	Sluk for apparatet, og fjern mundstykket. Se, om der sidder noget fast i de små og store hjul. Fjern enhver genstand, der kan blokere hjulene. Placer apparatet oprejst igen, og genoptag rengøringen.
Apparatet har en lavere sugestyrke end normalt.	Vandkanalen for vådmodulet og/eller AquaSpin-mundstykket er blokeret eller snavset.	Brug rengøringsbørsten til at rengøre vandkanalen for vådmodulet og/eller AquaSpin-mundstykket (se 'Fjern blokeringer fra apparatet').
	Nettet i tanken til snavset vand var ikke tilstrækkelig tørt, før det blev brugt igen.	Rengør tanken til snavset vand, og tør den af.
	Der er viklet hår ind i mikrofiberbørsterne.	Sluk for apparatet, og fjern håret fra mikrofiberbørsterne.
	Tanken til snavset vand er ikke placeret korrekt.	Sæt tanken til snavset vand korrekt i apparatet. Den er lukket korrekt, når du hører en kliklyd.
Mikrofiberbørsterne drejer ikke længere	Mikrofiberbørsterne er tilstoppet med hår eller snavs.	Rengør mikrofiberbørsterne med en saks eller med fingrene.
Mikrofiberbørsterne falder ud.	Mikrofiberbørsterne er ikke låst korrekt.	Placer mikrofiberbørsterne i den korrekte position, og lås dem.
Apparatet oplader ikke.	Strømtikket er ikke tilsluttet korrekt til stikket, eller adapteren er ikke sat ordentligt i stikkontakten.	Sørg for, at strømtikket er tilsluttet korrekt til stikket, og at adapteren er sat korrekt i stikkontakten.
	Den forkerte adapter er tilsluttet.	Brug den oprindelige adapter.
		Hvis du har kontrolleret ovenstående, og apparatet stadig ikke oplader, skal du aflevere det til et Philips-servicecenter eller kontakte kundeplejecenteret.

Problem	Mulig årsag	Løsning
Fejlkoden "E2" vises på displayet.	Temperaturen er for lav.	Sørg for, at temperaturen i det rum, hvor apparatet bruges, opbevares eller oplades, er over 5 °C.
Fejlkoden "E3" vises på displayet.	Temperaturen er for høj.	Sørg for, at temperaturen i det rum, hvor apparatet bruges, opbevares eller oplades, er under 35 °C. Du må ikke udsætte enheden for direkte sollys eller høje temperaturer (f.eks. tæt på varme komfurer, i mikroovne eller på induktionskogeplader). Batteriet kan eksplodere, hvis det bliver overophedet.
		Hvis du har kontrolleret ovenstående, og apparatet stadig ikke oplader, skal du aflevere det til et Philips-servicecenter eller kontakte kundeplejecenteret.

Inhalt

Einführung	77
Allgemeine Beschreibung	77
Vor dem ersten Gebrauch	77
Aufladen	79
Saugen und Wischen von Hartböden	80
Symbole auf dem Display und deren Bedeutung	92
Ersatz	94
Fehlerbehebung	95

Einführung

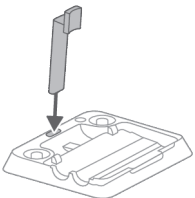
Vielen Dank für den Kauf dieses Philips-Produkts! Um die Kundenunterstützung von Philips optimal zu nutzen, registrieren Sie Ihr Produkt unter www.philips.com/MyAquaTrio7000s

Allgemeine Beschreibung

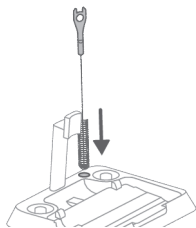
- 1 Ein-/Ausschalter
- 2 Tasten + und -
- 3 AUTOCLEAN-Taste
- 4 Ladebuchse mit Verschlusskappe
- 5 Frischwasserbehälter
- 6 Schmutzwasserbehälter
- 7 AquaSpin-Düse
- 8 Mikrofaserbürsten
- 9 Griff
- 10 Reinigungsbürste
- 11 Adapter
- 12 Netzstecker
- 13 Philips Bodenreiniger XV1792
- 14 Reinigungs- und Aufbewahrungsstation
- 15 Gerätehalter
- 16 Reinigungseinsatz
- 17 Gerätebasis

Vor dem ersten Gebrauch

Zusammensetzen der Reinigungs- und Aufbewahrungsstation



Um die AUTOCLEAN-Funktion nutzen und das Gerät auf der Reinigungs- und Aufbewahrungsstation aufbewahren und laden zu können, müssen Sie erst die Station zusammensetzen, indem Sie die Gerätehalterung mit einem Klick in die Gerätebasis einsetzen.

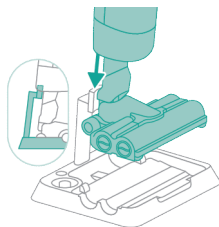


i Hinweis: Achten Sie darauf, dass der Reinigungseinsatz in der Gerätebasis liegt und die Temperatur des Raums, in dem das Gerät aufbewahrt, aufgeladen und gereinigt wird, zwischen 5 °C und 35 °C liegt.

i Hinweis: Sie können die Reinigungsbürste auch im Reinigungseinsatz aufbewahren.



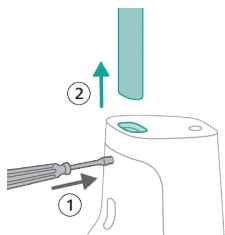
- 1 Um das Gerät zusammenzusetzen, stecken Sie den Griff in das Gerät (er rastet hörbar ein).



- 2 Sie können das Gerät in der Reinigungs- und Aufbewahrungstation verstauen. Setzen Sie das Gerät so auf die Gerätehalterung, dass das Ende der Gerätehalterung in das Gerät geschoben wird.

Wenn Sie das Gerät erneut auseinandernehmen müssen, gehen Sie folgendermaßen vor:

- 1 Führen Sie einen Stift/Schlitz-Schraubendreher in die Öffnung an der Rückseite des Geräts ein, und ziehen Sie den Griff nach oben.



- 2 Ziehen Sie den Griff aus dem Gerät, während Sie weiterhin den Schraubendreher in die Öffnung schieben.



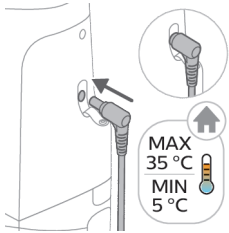
Aufladen

Das Gerät ist mit einem 25 V Lithium-Ionen-Akku ausgestattet. Das Laden dauert 4 Stunden.

- 1 Um das Gerät aufzuladen, öffnen Sie die Verschlusskappe an der Rückseite des Geräts.



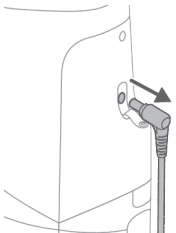
- 2 Stecken Sie den Gerätestecker in die Buchse auf der Rückseite des Geräts. Stecken Sie dann den Adapter in die Steckdose.
- 3 Auf dem Display blinkt ein Wert zwischen „0 %“ und „90 %“, um anzuzeigen, dass das Gerät aufgeladen wird.



- 4 Wenn das Gerät vollständig aufgeladen ist, leuchtet der Wert „100 %“ auf dem Display auf. Nach ein paar Minuten schaltet sich der Display aus.



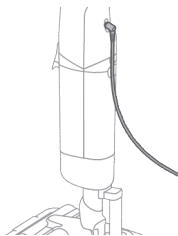
- 5 Ziehen Sie den Gerätestecker aus der Buchse an der Rückseite des Geräts.



- 6 Schließen Sie die Verschlusskappe.



⚠ Warnhinweis: Laden Sie das Gerät bei Temperaturen über 5 °C und unter 35 °C auf. Bewahren Sie es auch in diesem Temperaturbereich auf.



Hinweis: Sie können das Gerät in der Reinigungs- und Aufbewahrungsstation aufladen.

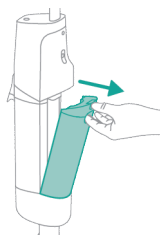
Hinweis: Sie können das Gerät separat an einem Ort aufladen, der für Sie praktisch ist.

Saugen und Wischen von Hartböden

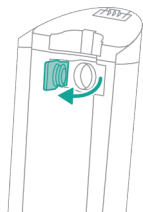
Das Gerät verwenden

Der Frischwasserbehälter und der Schmutzwasserbehälter sind bei der Lieferung bereits am Gerät angebracht. Sie können das Gerät zur Reinigung von Hartböden verwenden.

i **Hinweis:** Dieses Gerät ist für gleichzeitiges Saugen und Wischen geeignet. Es ist nicht notwendig, den Fußboden vor dem Wischen zu saugen. Das Gerät ist für das Saugen und Wischen aller Arten von Hartböden geeignet, mit Ausnahme von nicht versiegelten Holzfußböden. Sie können das Gerät in einem kleinen Bereich testen, der nicht direkt ins Auge fällt, um sicherzugehen, dass das Gerät für Ihren Boden geeignet ist.



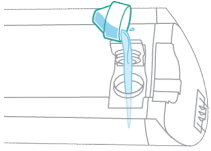
- 1 Drücken Sie die Taste zur Entriegelung des Frischwasserbehälters nach unten, und nehmen Sie den Frischwasserbehälter heraus.



- 2 Öffnen Sie die Verschlusskappe des Frischwasserbehälters.

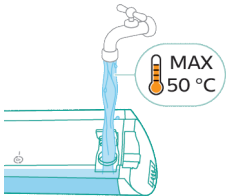


- 3 Füllen Sie 15 ml XV1792 Philips Fußbodenreiniger in den Frischwasserbehälter ein.



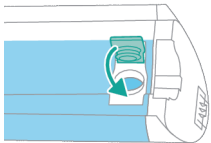
⚠ Achtung: Philips hat dieses Gerät ausschließlich mit XV1792 Philips Bodenreiniger getestet. Andere Reinigungsmittel bilden mitunter zu viel Schaum, was die Leistung des Geräts beeinträchtigt und zu Fehlfunktionen führen kann. XV1792 Philips Bodenreiniger ist in ausgewählten Geschäften verfügbar. Wenn Sie einen anderen geeigneten Fußbodenreiniger verwenden, füllen Sie höchstens 15 ml davon in den Frischwasserbehälter ein.

- 4 Füllen Sie den Frischwasserbehälter bis oben hin mit kaltem oder lauwarmem Leitungswasser.

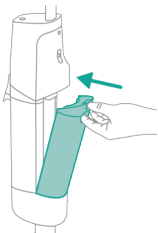


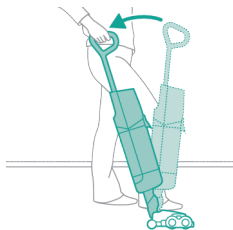
⚠ Achtung: Das Leitungswasser, das in den Frischwasserbehälter gefüllt wird, darf nicht wärmer als 50°C sein.

- 5 Schließen Sie die Verschlusskappe des Wasserbehälters.

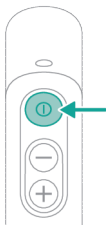


- 6 Setzen Sie den Frischwasserbehälter wieder in das Gerät ein.





- 7 Nehmen Sie das Gerät aus der Reinigungs- und Aufbewahrungsstation, und stellen Sie es auf den Boden. Setzen Sie Ihren Fuß auf die AquaSpin-Düse, und ziehen Sie den Griff nach hinten, um die AquaSpin-Düse zu entriegeln. Das Gerät ist nun einsatzbereit.



- 8 Drücken Sie den Ein-/Ausschalter , um das Gerät einzuschalten. Das Gerät wird eingeschaltet.

Achtung: Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt, wenn die AquaSpin-Düse entriegelt oder das Gerät eingeschaltet ist.



- 9 Verwenden Sie die Tasten + und -, um zwischen drei verschiedenen Einstellungen zu wählen:

-  Wasseraufnahmemodus
-  Standard-Stufe Nassmodus
-  Intensiver Nassmodus

Wenn Sie die Standard-Stufe des Nassmodus  wählen, können Sie das Gerät zur normalen Nassreinigung verwenden. Der intensive Nassmodus  ist für die Reinigung von besonders hartnäckigen Flecken vorgesehen.

Falls nach der Reinigung feuchte Stellen auf dem Boden verbleiben, können Sie diese mit dem Wasseraufnahmemodus  beseitigen. Dieser Modus wird auch empfohlen, wenn das Gerät über eine Schwelle, einen Teppich oder eine Treppe gehoben wird.

Wenn Sie den Wasseraufnahmemodus  wählen, gibt das Gerät kein Wasser mehr ab und erhöht 45 Sekunden lang die Saugkraft, um überschüssiges Wasser auf dem Boden aufzunehmen.

- 10 Wenn Sie fertig sind, drücken Sie den Ein-/Ausschalter , um das Gerät auszuschalten. Das Gerät wechselt für 4 Sekunden in den Wasseraufnahmemodus , um überschüssiges Wasser in der Düse aufzunehmen.

i Hinweis: Das Gerät kann eine kleine Wasserpfütze auf dem Boden hinterlassen, wenn Sie das Gerät beim Ausschalten nicht bewegen. Sie können die Größe der Pfütze verringern, indem Sie das Gerät beim Ausschalten bewegen. Bei Bedarf können Sie die letzten Tropfen mit einem Lappen entfernen.

Aktives Schutzsystem

- Dieses Gerät verfügt über ein aktives Schutzsystem. Dieses aktive Schutzsystem wurde so konzipiert, dass es erkennt, wenn ein Gegenstand außer Schmutz oder Flüssigkeit vom Fußboden aufgesaugt wird.

- Ist das System aktiviert, schaltet sich das Gerät aus, und die Nachricht i3 wird auf dem Display angezeigt (siehe 'Symbole auf dem Display und deren Bedeutung'). Das aktive Schutzsystem kann auch dann aktiviert werden, wenn die Mikrofaserbürsten zu nass sind, Sie das Gerät über einen Teppich oder Vorleger oder über einen nicht richtig befestigten Bodenbelag bewegen.

Hinweise und sonstige wichtige Informationen

- Es ist nicht notwendig, den Fußboden vor dem Wischen zu saugen, da das Gerät Ihren Hartboden aktiv nassreinigt und alle Arten von Schmutz, einschließlich Flüssigkeiten und Flecken, aufnimmt.
- Sie können das Gerät genauso bewegen wie einen herkömmlichen Staubsauger. Drücken Sie zur Entfernung hartnäckiger Flecken die Taste für den Reinigungsmodus, um den intensiven Nassmodus  zu aktivieren, und führen Sie das Gerät langsam über die Flecken.
- Das Gerät kann eine kleine Wasserpfütze auf dem Boden hinterlassen, wenn Sie es ausschalten. Bewegen Sie das Gerät beim Ausschalten, um die auf dem Boden hinterlassene Wassermenge zu reduzieren. Es wird außerdem empfohlen, den Wasseraufnahmemodus  zu verwenden, wenn das Gerät über eine Schwelle, einen Teppich oder eine Treppe gehoben wird. Dadurch wird verhindert, dass Schmutzwasser aus der AquaSpin-Düse tropft.
- Um Wasserspuren auf dem Boden zu vermeiden, versuchen Sie, mit dem Gerät weniger scharfe Kurven zu fahren, und vermeiden Sie es, das Gerät seitwärts zu bewegen.
- Beim Bewegen des Geräts wird empfohlen, den Arm zu strecken, um unnötige Muskelanspannung zu reduzieren. In dieser Position haben Sie bei der Reinigung die optimale Kontrolle über das Gerät, außerdem ist sie am bequemsten.

Gebrauchseinschränkungen

- Das Gerät ist für das Saugen und Wischen aller Arten von Hartböden geeignet, mit Ausnahme von nicht versiegelten Holzfußböden.
- Das Gerät ist für die automatische Reinigung von Hartböden vorgesehen. Befolgen Sie bei der Verwendung des Geräts stets die Reinigungsanweisungen für Ihren Hartboden.
- Wenn Sie dem Wasser im Wasserbehälter einen flüssigen Bodenreiniger hinzufügen möchten, bei dem es sich nicht um XV1792 Philips Bodenreiniger handelt, vergewissern Sie sich, dass Sie einen flüssigen Bodenreiniger mit geringer oder ohne Schaumbildung verwenden, der wie XV1792 Philips Bodenreiniger in Wasser verdünnt werden kann.
- Da der Frischwasserbehälter eine Kapazität von 700 ml aufweist, müssen Sie dem Wasser nur eine kleine Menge (höchstens 15 ml) des flüssigen Bodenreinigers hinzufügen.
- Wenn Sie das Gerät auf Linoleumböden verwenden, so tun Sie dies nur auf Linoleumböden, die ordnungsgemäß angeklebt wurden, um zu verhindern, dass Linoleum in die AquaSpin-Düse gezogen wird.
- Verwenden Sie das Gerät nicht zur Reinigung von Teppichen.

- Wenn Sie das Gerät im ausgeschalteten Zustand über einen Teppich oder Vorleger bewegen/heben, können Schmutzwassertropfen auf Ihren Teppich oder Vorleger gelangen.
- Führen Sie das Gerät nicht über das Bodengitter von Konvektor-Heizungen. Das Gerät kann das aus der Düse austretende Wasser nicht aufnehmen, wenn es über das Gitter geführt wird, und das Wasser sammelt sich im Schacht des Konvektors.
- Heben Sie die AquaSpin-Düse während der Reinigung nicht vom Boden an, bewegen Sie die AquaSpin-Düse nicht seitwärts, und fahren Sie keine scharfe Kurven, da dies Wasserspuren hinterlässt.

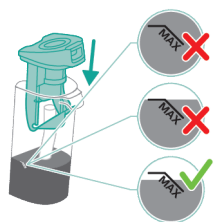
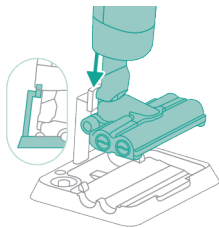
i Hinweis: Die Betriebszeit ist abhängig vom Betriebsmodus, der bei der Reinigung verwendet wird.

Reinigung des Geräts

AUTOCLEAN nach jedem Gebrauch

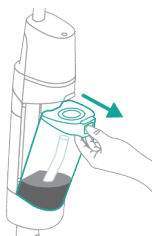
Um Gerüche und Kalkablagerungen zu vermeiden, verwenden Sie die Funktion AUTOCLEAN nach jedem Gebrauch. Der AUTOCLEAN-Modus hilft Ihnen, Ihr ganzes Gerät in etwa 4 Minuten zu reinigen.

- 1 Setzen Sie das Gerät in die Reinigungs- und Aufbewahrungsstation ein. Setzen Sie das Gerät so auf die Gerätehalterung, dass das Ende der Gerätehalterung in das Gerät geschoben wird.



i Hinweis: Leeren Sie den Schmutzwasserbehälter, wenn er bis über die AUTOCLEAN-Anzeige gefüllt ist. Andernfalls können Sie die folgenden Schritte überspringen und mit Schritt 6 fortfahren.

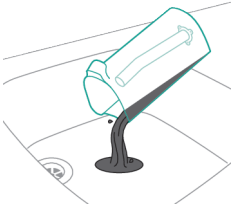
- 2 Drücken Sie die Taste zur Entriegelung des Schmutzwasserbehälters, und nehmen Sie den Schmutzwasserbehälter heraus.



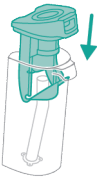
- 3 Nehmen Sie den Nassfilter vom Schmutzwasserbehälter ab.



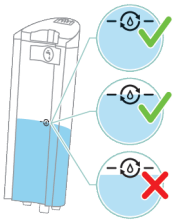
- 4 Gießen Sie das Wasser aus dem Schmutzwasserbehälter ins Waschbecken.



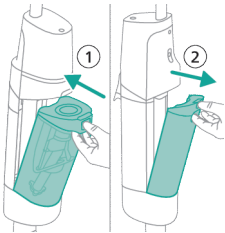
- 5 Setzen Sie den Nassfilter wieder auf den Schmutzwasserbehälter.



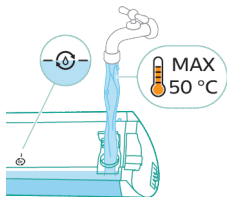
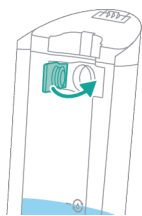
- 6 Füllen Sie den Frischwasserbehälter, wenn der Wasserstand unterhalb der AUTOCLEAN-Anzeige liegt. Andernfalls können Sie die folgenden Schritte überspringen und mit Schritt 12 fortfahren.



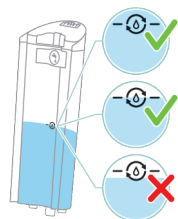
- 7 Setzen Sie den leeren Schmutzwasserbehälter wieder in das Gerät ein und nehmen Sie den Frischwasserbehälter heraus.



- 8 Öffnen Sie die Verschlusskappe des Frischwasserbehälters.



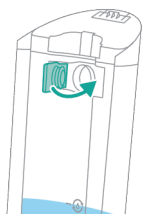
- 9 Füllen Sie den Frischwasserbehälter mindestens bis zur Markierung AUTOCLEAN mit kaltem oder lauwarmem Leitungswasser.



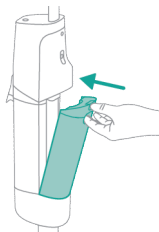
⚠ Achtung: Das Leitungswasser, das in den Frischwasserbehälter gefüllt wird, darf nicht wärmer als 50°C sein.

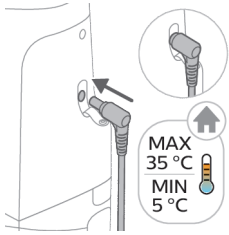
⚠ Achtung: Verwenden Sie kein Reinigungsmittel für AUTOCLEAN, da dies zu einer übermäßigen Schaumbildung führen kann.

- 10 Schließen Sie die Verschlusskappe des Frischwasserbehälters.

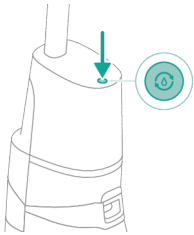
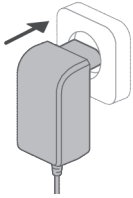


- 11 Setzen Sie den Frischwasserbehälter wieder in das Gerät ein.

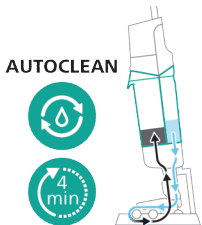




- 12** Laden Sie das Gerät auf. Stecken Sie den Gerätestecker in die Buchse auf der Rückseite des Geräts. Stecken Sie dann den Adapter in die Steckdose.



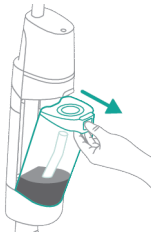
- 13** Drücken Sie die AUTOCLEAN-Taste , um den AUTOCLEAN-Zyklus zu starten. Wenn Sie einen schwarzen Display sehen, drücken Sie zuerst den Ein-/Aus-Schalter , um den Display zu aktivieren.



- 14** Das Gerät führt den AUTOCLEAN-Zyklus durch.

i Hinweis: Der AUTOCLEAN-Zyklus dauert circa 4 Minuten. Die besten Ergebnisse erzielen Sie, wenn Sie das Gerät den AUTOCLEAN-Zyklus vollständig durchlaufen lassen. Sie können den AUTOCLEAN-Zyklus jederzeit unterbrechen oder abbrechen.

i Hinweis: Wenn Sie das AUTOCLEAN-Programm abbrechen, saugt das Gerät das restliche Wasser im Reinigungseinsatz etwa 10 Sekunden lang auf.

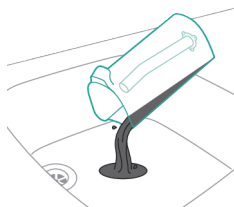


- 15** Drücken Sie die Taste zur Entriegelung des Schmutzwasserbehälters, und nehmen Sie den Schmutzwasserbehälter heraus.

16 Nehmen Sie den Nassfilter vom Schmutzwasserbehälter ab.



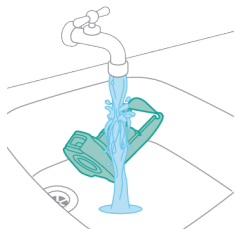
17 Gießen Sie das Wasser aus dem Schmutzwasserbehälter ins Waschbecken.



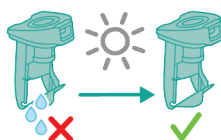
18 Reinigen Sie den Schmutzwasserbehälter unter fließendem Wasser.



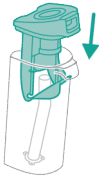
19 Reinigen Sie den Nassfilter unter fließendem Wasser.



20 Lassen Sie den Nassfilter des Schmutzwasserbehälters und sein Wasserdurchflusselement vollständig trocknen, bevor Sie ihn wieder auf den Schmutzwasserbehälter setzen.



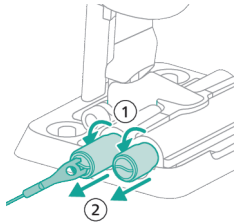
21 Setzen Sie den Nassfilter wieder auf den Schmutzwasserbehälter.



22 Setzen Sie den Schmutzwasserbehälter wieder in das Gerät ein.

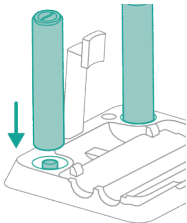


23 Drehen Sie die Mikrofaserbürsten gegen den Uhrzeigersinn (1) und nehmen Sie sie von der AquaSpin-Düse (2) ab.



Hinweis: Falls sich eine Mikrofaserbürste nur schwer entfernen lässt, können Sie den Griff der Reinigungsbürste verwenden, um die Mikrofaserbürste zu entriegeln.

24 Um die Mikrofaserbürsten trocknen zu lassen, setzen Sie die offenen Enden der Bürsten auf die dafür vorgesehenen Halterungen in der Reinigungs- und Aufbewahrungstation.

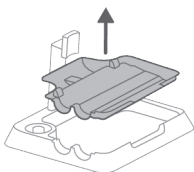


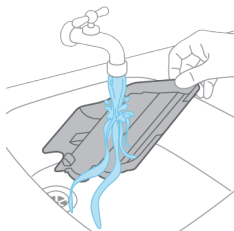
Hinweis: Das Trocknen kann circa 24 Stunden dauern.

Reinigen des Reinigungseinsatzes

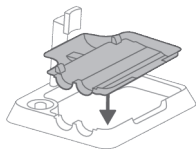
Wenn der Reinigungseinsatz verschmutzt ist, können Sie ihn mit den folgenden Schritten reinigen.

1 Nehmen Sie den Reinigungseinsatz aus der Aufbewahrungstation.





- 2 Spülen Sie den Reinigungseinsatz unter fließendem Wasser ab und lassen Sie ihn trocknen. Setzen Sie ihn dann wieder in die Aufbewahrungsstation ein.

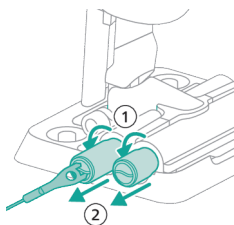


- 3 Achten Sie darauf, dass Sie den Reinigungseinsatz immer zurück in die Aufbewahrungsstation setzen. Der Reinigungseinsatz ist für die korrekte Durchführung von AUTOCLEAN unbedingt erforderlich.

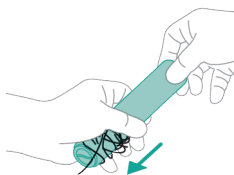
Reinigung der AquaSpin-Düse

- 1 Drehen Sie die Mikrofaserbürsten gegen den Uhrzeigersinn (1) und nehmen Sie sie von der AquaSpin-Düse (2) ab.

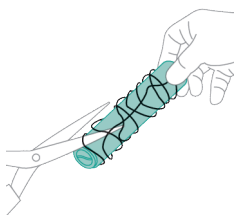
 **Hinweis:** Falls sich eine Mikrofaserbürste nur schwer entfernen lässt, können Sie den Griff der Reinigungsbürste verwenden, um die Mikrofaserbürste zu entriegeln.



- 2 Sie können verfangene Haare oder Fäden von den Mikrofaserbürsten entfernen, indem Sie mit einer Hand über die Mikrofaserbürsten gleiten.



 **Hinweis:** Sie können die Haare und Fäden, die sich um die Mikrofaserbürsten gewickelt haben, auch mit einer Schere abschneiden.



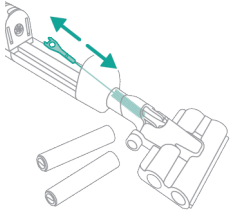
Beseitigen von Verstopfungen des Geräts

Das Gerät kann verstopfen. Sie merken dies daran, dass mehr Wasser auf den Boden gelangt als sonst, oder daran, dass größere Schmutzpartikel nicht mehr aufgesaugt werden und zurück auf den Boden fallen. Nachfolgend finden Sie die

Anweisungen zur Entfernung von Verstopfungen in den verschiedenen Teilen des Geräts.

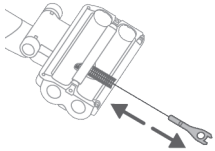
Beseitigen von Verstopfungen des Hauptgeräts

Wenn das Gerät verstopft ist, schalten Sie das Gerät zunächst aus, und nehmen Sie den Schmutzwasserbehälter ab. Entfernen Sie dann die Verstopfung, indem Sie die Reinigungsbürste im Saugkanal des Hauptgeräts auf und ab bewegen.



Beseitigen von Verstopfungen aus der AquaSpin-Düse

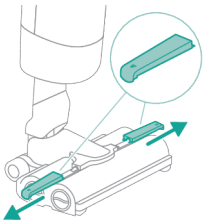
Wenn die AquaSpin-Düse verstopft ist, nehmen Sie die Bürsten von der Düse ab. Bewegen Sie dann die Reinigungsbürste im Saugkanal der AquaSpin-Düse auf und ab.



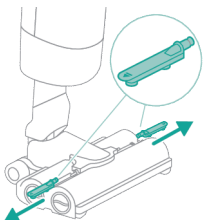
Beseitigen von Verstopfungen an den Befeuchtungstreifen der AquaSpin-Düse

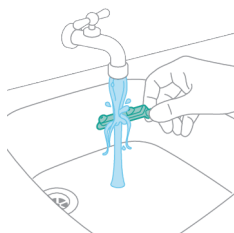
Nach langem und häufigem Gebrauch des Geräts können die Befeuchtungstreifen der AquaSpin-Düse möglicherweise verstopfen. Befolgen Sie die nachstehenden Schritte, um die Verstopfung an den Befeuchtungstreifen der AquaSpin-Düse zu beseitigen.

- 1 Entfernen Sie die Abdeckungen der Befeuchtungstreifen von der AquaSpin-Düse, indem Sie sie zur Seite schieben.



- 2 Entfernen Sie die Befeuchtungstreifen von der AquaSpin-Düse, indem Sie seitlich herausziehen.

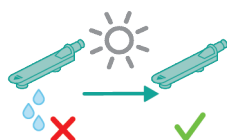




- 3** Spülen Sie die Befeuchtungsstreifen unter fließendem Wasser ab.



- 4** Lassen Sie die Befeuchtungsstreifen vollständig trocknen, bevor Sie sie wieder in die AquaSpin-Düse einsetzen.



Symbole auf dem Display und deren Bedeutung

Fehlercode	Ursache	Lösung
 E1	Ein Systemfehler ist aufgetreten.	Trennen Sie das Gerät vom Adapter, und schließen Sie es dann wieder an den Adapter an. Versuchen Sie dann, das Gerät wieder einzuschalten. Wenn das Problem dadurch nicht gelöst wird, bringen Sie das Gerät zu einem Philips Service-Center, oder wenden Sie sich an den Kundenservice.

Fehlercode	Ursache	Lösung
 E2	Die Temperatur ist zu niedrig.	Achten Sie darauf, dass die Temperatur in dem Raum, in dem das Gerät verwendet, verstaut oder aufgeladen wird, über 5 °C liegt. Wenn das Gerät bei der richtigen Temperatur verwendet und gelagert wird und nach wie vor einen Fehlercode anzeigt, bringen Sie es zu einem Philips Service-Center, oder wenden Sie sich an den Kundenservice.
 E3	Die Temperatur ist zu hoch.	Achten Sie darauf, dass die Temperatur in dem Raum, in dem das Gerät verwendet, verstaut oder aufgeladen wird, unter 35 °C liegt. Setzen Sie das Gerät keinem direkten Sonnenlicht und keinen hohen Temperaturen aus (in der Nähe von heißen Herden, in Mikrowellenherden oder auf Induktionsherden). Wenn das Gerät bei der richtigen Temperatur verwendet und gelagert wird und nach wie vor einen Fehlercode anzeigt, bringen Sie es zu einem Philips Service-Center, oder wenden Sie sich an den Kundenservice.

Fehlercode	Ursache	Lösung
 i1	Der Schmutzwasserbehälter ist voll.	Leeren Sie den Schmutzwasserbehälter.
 i3	Die AquaSpin-Düse ist verklemmt. Dies ist eine Sicherheitsabschaltung für den Fall, dass etwas in der Düse stecken bleibt (z. B. ein Stromkabel oder ein Spielzeug).	Überprüfen Sie die Bürsten, Lager, Motorteile und Abdeckungen auf Haare und andere Fremdkörper, und entfernen Sie diese. Wenn keine Fremdkörper vorliegen, kann ein Aus- und Einschalten des Geräts das Problem lösen.
 i5	Die Öffnungen für den Lufteinlass sind verstopft.	Überprüfen Sie die Öffnungen für den Lufteinlass auf Verstopfungen, und entfernen Sie diese. Lässt sich das Problem dadurch nicht beheben, überprüfen Sie den gesamten Luftdurchlass auf Verstopfungen, und beseitigen Sie diese. Dies bezieht sich auf Düse, Saugrohr und Nassfilter.

Fehlercode

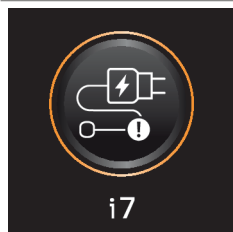
Ursache

Lösung



Vor dem Gebrauch den Stecker aus der Steckdose ziehen.

Ziehen Sie den Stecker des Geräts aus der Steckdose, bevor Sie es verwenden. Andernfalls kann es nicht eingeschaltet werden. Schließen Sie das Gerät nur während des Aufladens und der AUTOCLEAN-Phase an eine Steckdose an.



Das falsche Ladegerät ist angeschlossen.

Laden Sie das Gerät nur mit dem mitgelieferten Adapter auf. Verwenden Sie nur den 34-V-Adapter S036-1A340100HE. Die entsprechende Adapternummer finden Sie auf dem Adapter.

Symbole

Bedeutung



AUTOCLEAN



Die Mikrofaserbürste muss ausgetauscht werden

Ersatz

Um Zubehör oder Ersatzteile zu kaufen, besuchen Sie **www.philips.com/parts-and-accessories**, oder suchen Sie Ihren Philips Händler auf. Sie können sich auch an das Philips Consumer Care Center in Ihrem Land wenden. Die Kontaktdaten finden Sie in der internationalen Garantieschrift.

Ersatzteile und Typennummern:

- Philips Bodenreiniger XV1792

- Ersatzmikrofaserbürsten XV1793

Ersetzen Sie die Mikrofaserbürsten alle 6 Monate, um die bestmögliche Leistung sicherzustellen.

i Hinweis: Die gebrauchten Mikrofaserbürsten können Sie mit dem normalen Hausmüll entsorgen.

Fehlerbehebung

In diesem Kapitel sind die häufigsten Probleme aufgeführt, die beim Gebrauch des Geräts auftreten können. Sollten Sie ein Problem mithilfe der nachstehenden Informationen nicht beheben können, besuchen Sie unsere Website unter: **www.philips.com/support** und ziehen Sie die Liste „Häufig gestellte Fragen“ hinzu, oder wenden Sie sich an das Philips Consumer Care-Center in Ihrem Land.

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Das Gerät funktioniert nicht, wenn ich den Ein-/Ausschalter  drücken.	Der Akku ist vollständig entladen.	Um den Akku aufzuladen, schließen Sie das Gerät an das Ladegerät an (siehe 'Aufladen').
	Sie haben das Gerät nicht aus der Reinigungs- und Aufbewahrungsstation genommen.	Nehmen Sie das Gerät aus der Reinigungs- und Aufbewahrungsstation, bevor Sie es einschalten.
	Sie haben den Ein-/Ausschalter  öfter als einmal gedrückt.	Warten Sie einige Sekunden, und drücken Sie dann den Ein-/Ausschalter  noch einmal.
	Das Gerät ist verstopft.	Schalten Sie das Gerät aus. Suchen Sie dann nach der Ursache für die Verstopfung, und beseitigen diese (siehe 'Beseitigen von Verstopfungen des Geräts'). Schalten Sie das Gerät dann wieder ein. Wenn Sie die Ursache für die Verstopfung nicht feststellen können, schalten Sie das Gerät aus und wieder ein. Möglicherweise kann das Problem dadurch schon gelöst werden.
	Die Mikrofaserbürsten klemmen.	Nehmen Sie die Mikrofaserbürsten heraus. Suchen Sie dann in den Mikrofaserbürsten nach der Ursache für die Verstopfung und beseitigen diese. Setzen Sie anschließend die Mikrofaserbürsten wieder ein (siehe 'Reinigung der AquaSpin-Düse').
		i Hinweis: Falls sich eine Mikrofaserbürste nur schwer entfernen lässt, können Sie den Griff der Reinigungsbürste verwenden, um die Mikrofaserbürste zu entriegeln.

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Das Gerät funktioniert nicht mehr.	Sie haben versehentlich den Ein-/Ausschalter  mit Ihrer Hand berührt.	Schalten Sie das Gerät ein, indem Sie auf den Ein-/Ausschalter  drücken.
	Möglicherweise ist der Schmutzwasserbehälter voll. In diesem Fall wird auf dem Display ein Informationssymbol angezeigt (siehe 'Symbole auf dem Display und deren Bedeutung').	Leeren Sie den Schmutzwasserbehälter.
	Das Gerät ist verstopft.	Schalten Sie das Gerät aus. Suchen Sie dann nach der Ursache für die Verstopfung, und beseitigen diese (siehe 'Beseitigen von Verstopfungen des Geräts'). Schalten Sie das Gerät dann wieder ein. Wenn Sie die Ursache für die Verstopfung nicht feststellen können, schalten Sie das Gerät einfach aus und wieder ein. Möglicherweise kann das Problem dadurch schon gelöst werden.
Der Boden ist weniger feucht als sonst, oder eine Seite des Bodens unter der Düse ist weniger feucht als die andere.	Einer oder beide Befeuchtungstreifen sind möglicherweise verstopft.	Nehmen Sie die beiden Mikrofaserbürsten heraus, füllen Sie etwas Wasser in den Frischwasserbehälter, und schalten Sie das Gerät ein. Machen Sie an derselben Stelle circa 15 Sekunden lang kleine Vorwärts- und Rückwärtsbewegungen mit dem Gerät. Sie sollten vier Wasserstreifen am Boden feststellen können. Ist dies nicht der Fall, oder bestehen ein oder mehrere Wasserstreifen aus nur wenigen Tropfen, sind die Befeuchtungstreifen teilweise oder ganz verstopft. Sie können sie unter fließendem Wasser ausspülen. Wenn das nicht hilft, können Sie versuchen, die Löcher vorsichtig mit einer Nadel zu öffnen.
Auf dem Boden ist kein Wasser.	Der Frischwasserbehälter ist leer.	Füllen Sie den Frischwasserbehälter auf.
	Die Befeuchtungstreifen sind verstopft.	Nehmen Sie die beiden Mikrofaserbürsten heraus, füllen Sie etwas Wasser in den Frischwasserbehälter, und schalten Sie das Gerät ein. Machen Sie an derselben Stelle circa 15 Sekunden lang kleine Vorwärts- und Rückwärtsbewegungen mit dem Gerät. Sie sollten vier Wasserstreifen am Boden feststellen können. Ist dies nicht der Fall, oder bestehen ein oder mehrere Wasserstreifen aus nur wenigen Tropfen, sind die Befeuchtungstreifen teilweise oder ganz verstopft. Sie können sie unter fließendem Wasser ausspülen. Wenn das

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
		nicht hilft, können Sie versuchen, die Löcher vorsichtig mit einer Nadel zu öffnen.
		Wenn Sie den oben genannten Punkt überprüft haben und der Boden immer noch nicht ausreichend befeuchtet wird, bringen Sie das Gerät zu einem Philips Service-Center, oder wenden Sie sich an das Kundenservice-Center.
Auf dem Boden oder im Reinigungseinsatz befindet sich mehr Wasser als sonst.	Der Wasserkanal des Nassmoduls und/oder der AquaSpin-Düse ist verschmutzt oder verstopft.	Reinigen Sie den Wasserkanal des Nassmoduls und/oder der AquaSpin-Düse mithilfe der Reinigungsbürste (siehe 'Beseitigen von Verstopfungen des Geräts').
	Der Schmutzwasserbehälter ist nicht richtig eingesetzt.	Setzen Sie den Schmutzwasserbehälter ordnungsgemäß in das Gerät ein. Er ist richtig eingesetzt, wenn er hörbar einrastet.
Das Gerät hinterlässt Wasserspuren auf dem Boden.	Sie haben das Gerät seitwärts bewegt.	Bewegen Sie das Gerät nur vorwärts und rückwärts.
	Sie haben das Gerät in starken Kurven bewegt.	Versuchen Sie, weniger starke Kurven mit dem Gerät zu fahren.
	Sie haben das Gerät in eingeschaltetem Zustand über eine Schwelle gezogen.	Achten Sie darauf, dass die Mikrofaserbürsten mit dem Boden in Kontakt bleiben. Vergewissern Sie sich, dass der Wasseraufnahmemodus  aktiviert ist, bevor Sie das Gerät über eine Schwelle, einen Teppich oder eine Treppe heben, um zu verhindern, dass sich Wasserspuren auf dem Boden bilden oder Wasser aus der AquaSpin-Düse austritt.
	Sie haben das Gerät sofort vom Boden hochgehoben, nachdem Sie es ausgeschaltet haben.	Schalten Sie den Wasseraufnahmemodus  ein, um überschüssiges Wasser aufzunehmen. Bewegen Sie das Gerät bei aktiviertem Wasseraufnahmemodus  einige Male vor- und rückwärts, bevor Sie das Gerät ausschalten. Wenn Sie das Gerät ausschalten und es sofort danach hochheben, hinterlässt das Wasser, das sich zwischen den Bürsten befand, eine Wasserspur auf dem Boden.
	Die Räder sind blockiert.	Überprüfen Sie den Zustand der Räder. Entfernen Sie den Schmutz, der die Räder blockiert.
Das Gerät reinigt nicht mehr so gut wie zuvor.	Der Frischwasserbehälter ist leer.	Füllen Sie den Frischwasserbehälter auf.

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
	Die Befeuchtungsstreifen sind verstopft.	Nehmen Sie die beiden Mikrofaserbürsten heraus, füllen Sie etwas Wasser in den Frischwasserbehälter, und schalten Sie das Gerät ein. Machen Sie an derselben Stelle circa 15 Sekunden lang kleine Vorwärts- und Rückwärtsbewegungen mit dem Gerät. Sie sollten vier Wasserstreifen am Boden feststellen können. Ist dies nicht der Fall, oder bestehen ein oder mehrere Wasserstreifen aus nur wenigen Tropfen, sind die Befeuchtungsstreifen teilweise oder ganz verstopft. Sie können sie unter fließendem Wasser ausspülen. Wenn das nicht hilft, können Sie versuchen, die Löcher vorsichtig mit einer Nadel zu öffnen.
	Das Innere der AquaSpin-Düse ist zu stark verschmutzt.	Lassen Sie das AUTOCLEAN-Programm durchlaufen, bevor Sie die Bodenreinigung fortsetzen. Wenn sich in den Ecken der Düse Schmutz angesammelt hat, entfernen Sie diesen. Achten Sie darauf, dass Sie die AUTOCLEAN-Funktion nach jedem Gebrauch verwenden.
	Die Mikrofaserbürsten sind nicht eingesetzt.	Setzen Sie die Mikrofaserbürsten in die AquaSpin-Düse ein.
		Wenn Sie die oben genannten Punkte überprüft haben und das Gerät immer noch nicht gut reinigt, bringen Sie das Gerät zu einem Philips Service-Center, oder wenden Sie sich an das Kundenservice-Center.
Größere Schmutzpartikel werden nicht mehr aufgesaugt und fallen zurück auf den Boden.	Der Wasserkanal des Nassmoduls und/oder der AquaSpin-Düse ist verschmutzt oder verstopft.	Reinigen Sie den Wasserkanal des Hauptgeräts und/oder der AquaSpin-Düse mithilfe der Reinigungsbürste (siehe 'Beseitigen von Verstopfungen des Geräts').
Der Boden trocknet mit Streifen.	Möglicherweise haben Sie zu viel Reinigungsmittel verwendet.	Achten Sie darauf, die richtige Menge Reinigungsmittel zu verwenden.
	Die Räder sind verschmutzt.	Entfernen Sie den Schmutz von den Rädern.
Während der Reinigung und des AUTOCLEAN bildet sich zu viel Schaum.	Möglicherweise haben Sie zu viel Reinigungsmittel verwendet.	Achten Sie darauf, die richtige Menge Reinigungsmittel zu verwenden.
	Auf dem Boden sind immer noch Reinigungsmittelrückstände zu sehen.	Reinigen Sie den Boden mehrmals ohne Reinigungsmittel. Warten Sie einen Moment, bevor Sie denselben Fleck erneut bearbeiten.

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Flecken lassen sich nur schwer entfernen.	Möglicherweise haben Sie zu wenig Wasser verwendet oder sich zu wenig Zeit genommen, um den Fleck zu entfernen.	Tragen Sie Wasser auf und warten Sie ein wenig. Sie können zum Beispiel mit dem Gerät über den Fleck gehen, um Wasser aufzutragen, und am Ende der Reinigung auf denselben Fleck zurückkommen.
Das Geräusch des Geräts hat sich bei der Reinigung geändert.	Möglicherweise haben sich Haare oder andere Fremdkörper um die Mikrofaserbürsten gewickelt.	Nehmen Sie die Mikrofaserbürsten ab, überprüfen Sie sie auf Fremdkörper, und entfernen Sie diese.
Das Display zeigt an, dass der Schmutzwasserbehälter voll ist (Fehlercode: i1) und das Gerät schaltet sich aus, obwohl der Schmutzwasserbehälter noch nicht voll ist.	Möglicherweise hat sich Schaum im Schmutzwasserbehälter gebildet, oder er ist verschmutzt.	Schalten Sie das Gerät aus und wieder ein. Wenn das Problem dadurch nicht behoben ist, reinigen Sie den Schmutzwasserbehälter. Wenn Schaumbildung das Problem ist, vergewissern Sie sich, dass Sie nicht mehr als die empfohlene Menge Reinigungsmittel verwenden.
Nach dem Ausschalten des Geräts tropft Wasser aus dem Gerät.	Das Gerät hinterlässt eine kleine Wasserpfütze auf dem Boden, weil Sie das Gerät beim Ausschalten nicht bewegt haben. Das ist normal.	Das Gerät kann eine kleine Wasserpfütze auf dem Boden hinterlassen, wenn Sie das Gerät beim Ausschalten nicht bewegen. Sie können die Größe der Pfütze verringern, indem Sie das Gerät beim Ausschalten bewegen. Wenn Sie das Gerät ausschalten, wechselt es für 4 Sekunden in den Wasseraufnahmemodus,  um überschüssiges Wasser in der Düse aufzunehmen. Bei Bedarf können Sie die letzten Tropfen mit einem Lappen entfernen.
	Das Gerät tropft, wenn Sie es über den Boden tragen (in die Luft halten).	Heben Sie die AquaSpin-Düse während der Reinigung nicht vom Boden an, da dies Wasserspuren hinterlässt. Bewegen Sie das Gerät nur vorwärts und rückwärts. Außerdem wird empfohlen, den Wasseraufnahmemodus  zu verwenden, wenn Sie das Gerät über eine Schwelle, einen Teppich oder eine Treppe heben. Dadurch wird verhindert, dass Schmutzwasser aus der AquaSpin-Düse tropft.
	Wasser tritt aus dem Frischwasserbehälter aus, weil Sie den Frischwasserbehälter überfüllt haben.	Füllen Sie den Frischwasserbehälter nicht über die Markierung MAX hinaus. Andernfalls kann Wasser aus dem Frischwasserbehälter austreten, wenn Sie die Verschlusskappe festdrehen.
	Einer der beiden Wasserbehälter hat eine Sprung.	Wenn einer der beiden Wasserbehälter beschädigt ist, bringen Sie das Gerät zu einem Philips Service-Center, oder wenden Sie sich an das Kundenservice-Center.

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Ich kann die Mikrofaserbürsten nicht herausnehmen.	Möglicherweise haben sich Haare oder Schmutz in den Mikrofaserbürsten verfangen.	Nehmen Sie die Mikrofaserbürsten mithilfe des Griffs der Reinigungsbürste von der AquaSpin-Düse ab. Entfernen Sie verfangenes Haar und Schmutz. Wenn sich die Bürsten nur schwer herausziehen lassen, können Sie sie unterhalb der AquaSpin-Düse herausdrücken.
Ich kann das Gerät nicht vor und zurück bewegen.	Ein oder mehrere Räder können durch einen kleinen Gegenstand blockiert sein.	Schalten Sie das Gerät aus und nehmen Sie die Düse ab. Überprüfen Sie dann die kleinen und großen Räder auf blockierende Gegenstände. Entfernen Sie Gegenstände, die das Rad (die Räder) blockieren könnten. Stellen Sie das Gerät wieder aufrecht hin und setzen Sie die Reinigung fort.
Das Gerät hat eine geringere Saugkraft als gewöhnlich.	Der Wasserkanal des Nassmoduls und/oder der AquaSpin-Düse ist verschmutzt oder verstopft.	Reinigen Sie den Wasserkanal des Nassmoduls und/oder der AquaSpin-Düse mithilfe der Reinigungsbürste (siehe 'Beseitigen von Verstopfungen des Geräts').
	Das Netz im Schmutzwasserbehälter war nicht trocken genug, bevor es wieder verwendet wurde.	Reinigen Sie den Schmutzwasserbehälter und trocknen Sie ihn ab.
	Verfangene Haare auf den Mikrofaserbürsten.	Schalten Sie das Gerät aus, und entfernen Sie die Haare von den Mikrofaserbürsten.
	Der Schmutzwasserbehälter ist nicht richtig eingesetzt.	Setzen Sie den Schmutzwasserbehälter ordnungsgemäß in das Gerät ein. Er ist richtig eingesetzt, wenn er hörbar einrastet.
Die Mikrofaserbürsten drehen sich nicht mehr	Die Mikrofaserbürsten werden durch Haare oder Schmutz blockiert.	Reinigen Sie die Mikrofaserbürsten mit einer Schere oder mit der Hand.
Die Mikrofaserbürsten springen heraus.	Die Mikrofaserbürsten sind nicht richtig eingerastet.	Setzen Sie die Mikrofaserbürsten richtig ein und lassen Sie sie einrasten.
Das Gerät wird nicht aufgeladen.	Der Gerätestecker ist nicht ordnungsgemäß an der Buchse angeschlossen, oder der Adapter steckt nicht ordnungsgemäß in die Steckdose.	Achten Sie darauf, dass der Gerätestecker korrekt an der Buchse angeschlossen ist, und dass der Adapter richtig in der Steckdose steckt.
	Der falsche Adapter ist angeschlossen.	Verwenden Sie den Original-Adapter.
		Wenn Sie die oben genannten Punkte überprüft haben und das Gerät immer noch nicht aufgeladen wird, wenden Sie sich an ein Philips Service-Center oder an den Kundenservice.

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Der Fehlercode „E2“ wird am Display angezeigt.	Die Temperatur ist zu niedrig.	Achten Sie darauf, dass die Temperatur in dem Raum, in dem das Gerät verwendet, verstaut oder aufgeladen wird, über 5 °C liegt.
Der Fehlercode „E3“ wird am Display angezeigt.	Die Temperatur ist zu hoch.	Achten Sie darauf, dass die Temperatur in dem Raum, in dem das Gerät verwendet, verstaut oder aufgeladen wird, unter 35 °C liegt. Setzen Sie das Gerät keinem direkten Sonnenlicht und keinen hohen Temperaturen aus (in der Nähe von heißen Herden, in Mikrowellenherden oder auf Induktionsherden). Batterien und Akkus können explodieren, wenn sie überhitzen.
		Wenn Sie die oben genannten Punkte überprüft haben und das Gerät immer noch nicht aufgeladen wird, wenden Sie sich an ein Philips Service-Center oder an den Kundenservice.

Sisukord

Sissejuhatus	102
Üldine kirjeldus	102
Enne esimest kasutamist	102
Laadimine	104
Kõvakattega põranda tolmuimemine ja mopiga puhastamine	105
Näidiku sümbolid ja nende tähendused	117
Osade vahetamine	119
Veaotsing	119

Sissejuhatus

Täname teid selle Philipsi toote ostmise eest! Philipsi pakutava toe täies ulatuses kasutamiseks registreerige oma toode aadressil
www.philips.com/MyAquaTrio7000s.

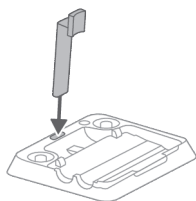
Üldine kirjeldus

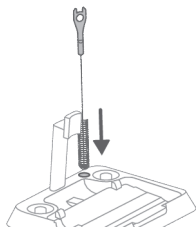
- 1 Toitenupp
- 2 + ja – nupud
- 3 Nupp AUTOCLEAN
- 4 Laadimispesa koos kummist kattega
- 5 Puhta vee paak
- 6 Musta vee paak
- 7 AquaSpini otsak
- 8 Mikrokiudharjad
- 9 Käepide
- 10 Puhastusharjake
- 11 Adapter
- 12 Toitepistik
- 13 Põrandapesuvedelik Philips Floor Cleaner XV1792
- 14 Puhastamisjärgne hoiustamisjaam
- 15 Seadme hoidik
- 16 Puhastamisjärgne alus
- 17 Alusplaat

Enne esimest kasutamist

Puhastamisjärgse hoiustamisjaama kokkupanemine

Et kasutada funktsiooni AUTOCLEAN või hoida ja laadida seadet puhastus- ja hoiustamisjaamas, peate kõigepealt jaama kokku panema, klõpsates alusplaadil olevat seadme hoidikut.



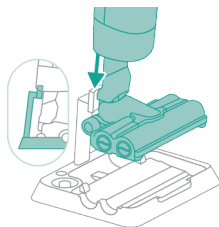


i Märkus. Veenduge, puhastamisjärgne alus oleks pandud alusplaadile ning seadet hoitakse, laetakse ja puhastatakse ruumis, mille temperatuur on vahemikus 5–35 °C.

i Märkus. Puhastusharja saate hoiule panna ka puhastamisjärgsele alusele.



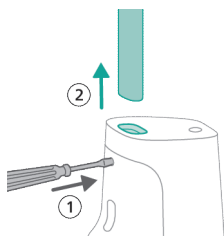
1 Seadme kokkupanemiseks sisestage käepide põhiosasse (kuulete klõpsatust).



2 Seadme hoiustamiseks saate selle panna puhastamisjärgsesse hoiustamisjaama. Pange seade seadme hoidikule nii, et hoidiku ots läheks seadme sisse.

Kui teil on vaja seade uuesti lahti võtta, järgige allpool toodud samme.

1 Pange varras / lapiku kruvikeeraja ots seadme tagumisel poolel olevasse auku ja tõmmake käepidet üles.



2 Tõmmake käepide seadmest välja, hoides samal ajal kruvikeerajat augus.



Laadimine

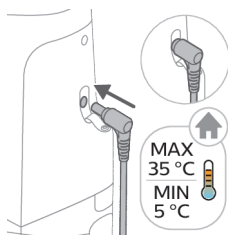
Seade on varustatud 25 V liitium-ioonakuga. Laadimine kestab 4 tundi.

1 Seadme laadimiseks avage kummist kate seadme tagumisel poolel.

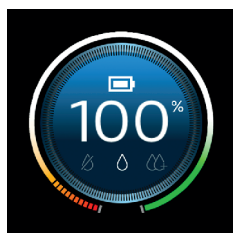


2 Pange toitepistik seadme tagumisel poolel olevasse pistikupessa. Seejärel pange adapter seina pistikupessa.

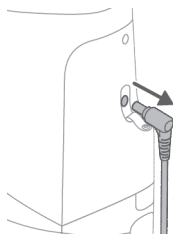
3 Seadme laadimise tähistamiseks vilgub näidikul väärtus vahemikus 0–90%.



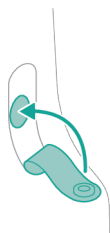
4 Kui seade on täis laetud, süttib näidikul väärtus 100%. Mõne minuti pärast lülitub näidik välja.



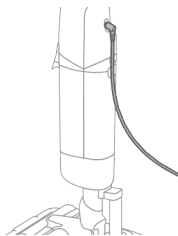
5 Eemaldage toitepistik seadme tagumisel poolel olevast pesast.



6 Sulgege kummist kate.



⚠ Hoiatus! Hoidke ja laadige seadet temperatuurivahemikus 5 °C ja 35 °C.



🔌 Nõuanne. Seadet saate laadida puhastus- ja hoiustamisjaamas.

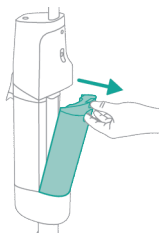
🔌 Nõuanne. Seadet saate laadida eraldi kohas, mis teile kõige paremini sobib.

Kõvakattega põranda tolmuimemine ja mopiga puhastamine

Seadme kasutamine

Puhta vee paak ja musta vee paak on seadme külge kinnitatud juba tarnimise ajal. Seadet saate kasutada kõvakattega põrandate puhastamiseks.

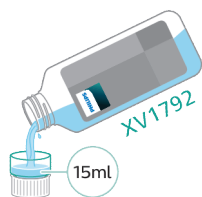
1 Märkus. See seade sobib üheaegseks tolmuimemiseks ja pesemiseks. Enne pesemist ei ole vaja põrandat tolmuimejaga puhastada. See seade sobib igat tüüpi kõvakattega põrandatelt tolmu imemiseks ja nende pesemiseks, välja arvatud ilma katteta puitpõrandad. Võite katsetada seadet väikesel alal mõnes vähenähtavas kohas, olemaks kindel, et seade sobib teie põrandale.



- 1 Vajutage puhta vee paagi lukustuse avamiseks nupp alla ja eemaldage puhta vee paak.



- 2 Avage puhta vee paagi kork.



- 3 Veepaagi puhastamiseks lisage 15 ml põrandapesuvedelikku Philips Floor Cleaner XV1792.

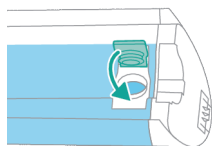
⚠ Ettevaatust! Philips on seda seadet katsetanud ainult põrandapesuvedelikuga Philips Floor Cleaner XV1792. Teised puhastusvahendid võivad liigselt vahutada ning see võib halvendada seadme tõhusust ja põhjustada seadme rikkeid. Põrandapesuvedelik XV1792 Philips Floor Cleaner on saadaval valitud turgudel. Kui kasutate muud sobivat põrandapesuvedelikku, lisage seda puhta vee paaki maksimaalselt 15 ml.

- 4 Täitke puhta vee paak külma või leige kraaniveega.

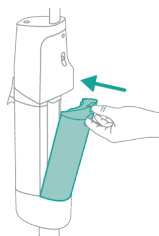
⚠ Ettevaatust! Puhta vee paaki lastav kraanivesi ei tohi olla soojem kui 50 °C.

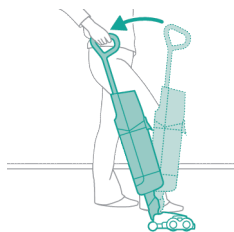


- 5 Sulgege veepaagi kork.

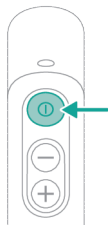


- 6 Pange puhta vee paak tagasi seadmesse.





- 7 Võtke seade puhastamisjärgsest hoiustamisjaamast välja ning pange pörandale. Pange jalg AquaSpini otsakule ja tõmmake käepidet tahapoole, et AquaSpini otsak lukust avada. Seade on nüüd kasutusvalmis.



- 8 Seadme sisselülitamiseks vajutage toitenuppu . Seade lülitub sisse.

⚠ Ettevaatust! Ärge jätke seadet järelevalveta, kui AquaSpini otsak pole lukustatud või kui seade on sisse lülitatud.



- 9 Kasutage + ja – nuppe, et valida kolme erineva režiimi vahel:

- Veeimamisrežiim
- Tavaline niiske režiim
- Intensiivne niiske režiim

Kui valite tavalise niiske režiimi , saate seadet kasutada regulaarseks märgpuhastamiseks. Intensiivne niiske režiim on mõeldud väga määrdundud kohtade puhastamiseks.

Kui pärast puhastamist on pörandal märjad plekid, saate valida nende ärapühkimiseks veeimamisrežiimi . Samuti soovitame seda kasutada, kui seadet tõstetakse üle läve, vaiba või trepi.

Kui valite veeimamisrežiimi , lõpetab seade vee etteande ja suurendab imemisvõimsust 45 sekundiks, et imeda vett, mis pörandale on jäänud.

- 10 Kui olete seadme kasutamise lõpetanud, vajutage toitenuppu , et seade välja lülitada. Seade lülitub veeimamisrežiimile 4 sekundiks, et otsakusse jäänud vesi ära imeda.

i Märkus. Kui te seadet väljalülitamise ajal ei liiguta, võib seade jätta pörandale väikese veeloigu. Saate veeloigu suurust vähendada, kui väljalülitamise ajal seadet liigutate. Vajaduse korral võite eemaldada viimased piisad lapiga.

Aktiivne kaitsesüsteem

- See seade on varustatud aktiivse kaitsesüsteemiga. See aktiivne kaitsesüsteem on konstrueeritud tuvastama, kui seade korjab pörandalt üles muid esemeid peale mustuse või vedelike.
- Kui süsteem on rakendunud, lülitub seade välja ja näidikule ilmub teade i3 (vaadake 'Näidiku sümbolid ja nende tähendused'). Aktiivne kaitsesüsteem võib rakenduda ka siis, kui mikrokiudharjad on liiga märjad, kui liigutate seadet üle vaipkatte või vaiba, või kui liigutate seadet üle pörandakatte, mis ei ole õigesti kinnitatud.

Nõuanded jm oluline teave

- Enne pesemist ei ole vaja pörandat tolmuimejaga puhastada, sest seade märgpuhastab aktiivselt teie kõvakattega pöranda, et haarata igat liiki mustust, sealhulgas vedelikke ja plekke.
- Saate seadet liigutada sarnaselt tolmuimejale. Raskesti eemaldatavate plekkide eemaldamiseks klõpsake puhastusrežiimi nuppu, et rakendada intensiivne märgpuhastusrežiim  ja liigutage seadet aeglaselt üle plekkide.
- Seadme väljalülitamisel võib seade jätta pörandale väikese veeloigu. Võite veeloigu suurust vähendada, liigutades seadet väljalülitamise ajal, et vähendada pörandale jäävat veekogust. Samuti on soovitatav kasutada veeimamisrežiimi  siis, kui seadet tõstetakse pesemise ajal üle läve, vaiba või trepi. See väldib musta vee tilkumist AquaSpini otsakust.
- Et vältida veejälgi pörandal, püüdke seadmega teha vähem järske pööreid ja vältige seadme liigutamist külgsuunas.
- Seadme liigutamisel soovitame kätt sirutada, et vähendada tarbetut lihaspinget. Selles asendis on teil puhastamisel parim kontroll seadme üle ja see on kõige mugavam.

Piirangud kasutamisel

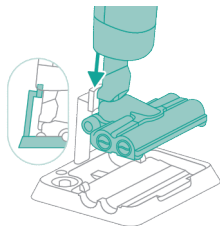
- See seade sobib igat tüüpi kõvakattega pörandatelt tolmu imemiseks ja nende pesemiseks, välja arvatud ilma katteta puitpörandid.
- Seade on mõeldud kõvakattega pörandate regulaarseks puhastamiseks. Järgige seda seadet kasutades alati kõvakattega pöranda puhastamise juhiseid.
- Kui soovite lisada puhta vee paagis olevale veele muud pörandapesuvedelikku kui XV1792 Philips Floor Cleaner, kasutage kindlasti vähevahutavat või mittevahutavat pörandapesuvedelikku, mida saab veega lahjendada, nagu XV1792 Philips Floor Cleaneri korral.
- Et puhta vee paagi mahutavus on 700 ml, peate lisama veele ainult väikse koguse (max 15 ml) pörandapesuvedelikku.
- Kui kasutate seadet linoleumist pörandel, tehke seda ainult korralikult kinnitatud linoleumist pörandel, et vältida linoleumi tõmbamist AquaSpini otsakusse.
- Ärge kasutage seadet vaipade puhastamiseks.
- Kui liigutate või tõstate väljalülitatud seadet üle vaipkatte või vaiba, võivad musta vee piisad sattuda teie vaipkattele või vaibale.
- Ärge lükake seadet üle pörandarestide või konvektorküttesüsteemi resti. Seade ei suuda koristada resti kohal otsakust väljuvat vett ja seega jääb vesi konvektoriava põhja.
- Puhastamise ajal ärge tõstke AquaSpini otsakut pörandalt ega lükake AquaSpini otsakut külje suunas ning ärge tehke järske pööreid, sest nii jäävad pörandale veejäljed.

i Märkus. Tööaeg sõltub puhastamise ajal kasutatud võimsustasemest.

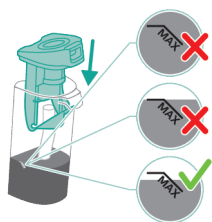
Seadme puhastamine

AUTOCLEAN pärast iga kasutuskorda

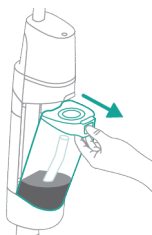
Lõhna ja katlakivi tekke vältimiseks kasutage funktsiooni AUTOCLEAN pärast iga kasutuskorda. Režiim AUTOCLEAN aitab teil puhastada kogu seadet umbes 4 minutiga.



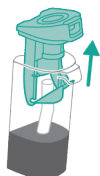
- 1 Pange seade puhastusjärgsesse hoiustamisjaama. Pange seade seadme hoidikule nii, et hoidiku ots läheks seadme sisse.



i Märkus. Tühjendage musta vee paak, kui veetase ületab AUTOCLEAN-tähise. Muul juhul võite järgmised sammud vahele jätta ja liikuda edasi sammu 6 juurde.

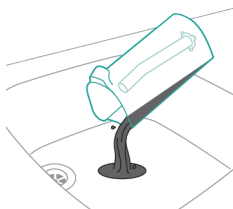


- 2 Vajutage nuppu musta vee paagi lukustuse avamiseks ja eemaldage see.

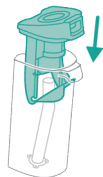


- 3 Võtke märg filter musta vee paagist välja.

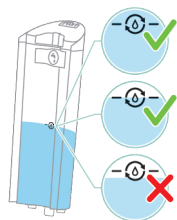
- 4 Valage vesi musta vee paagist kraanikaussi.



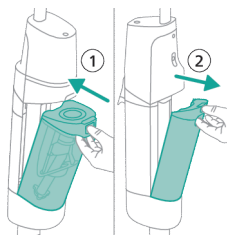
- 5 Pange märg filter tagasi musta vee paaki.



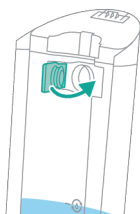
- 6 Täitke puhta vee paak, kui veetase on AUTOCLEAN-tähistest allpool. Muul juhul võite järgmised sammud vahele jätta ja liikuda edasi sammu 12 juurde.

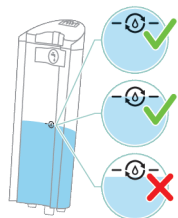
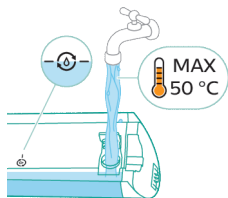


- 7 Pange tühi musta vee paak tagasi seadmesse ja võtke välja puhta vee paak.



- 8 Avage puhta vee paagi kork.

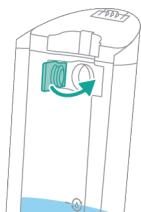




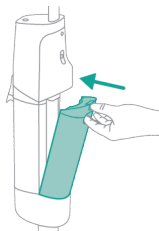
- 9 Täitke puhta vee paak vähemalt kuni AUTOCLEANi tähiseni külma või leige kraaniveega.

⚠ Ettevaatust! Puhta vee paaki lastav kraanivesi ei tohi olla soojem kui 50 °C.

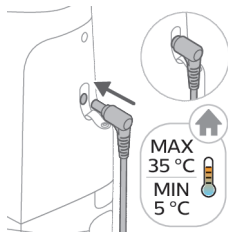
⚠ Ettevaatust! AUTOCLEANi jaoks ei tohi kasutada pesuvedelikku, sest see võib liigselt vahutada.



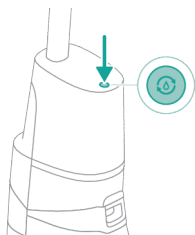
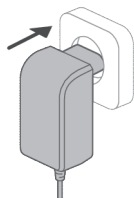
- 10 Sulgege puhta vee paagi kork.



- 11 Pange puhta vee paak tagasi seadmesse.



- 12 Laadige seadet. Pange toitepistik seadme tagaküljel olevasse pistikupessa. Seejärel pange adapter seina pistikupessa.



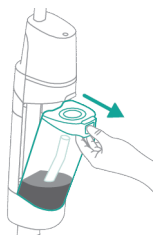
13 AUTOCLEAN-tsükli alustamiseks vajutage nuppu AUTOCLEAN . Kui näidik on tume, vajutage näidiku sisselülitamiseks kõigepealt toitenuppu .



14 Seade teeb AUTOCLEANi tsükli.

i Märkus. Autocleani tsükkel kestab umbes 4 minutit. Parima tulemuse saavutamiseks laske seadmel täielikult läbi teha AUTOCLEANi tsükkel. Saate AUTOCLEANi tsükli igal ajal peatada või tühistada.

i Märkus. Kui tühistate AUTOCLEANi programmi, imeb seade järelejäänud vee puhastamisjärgselt aluselt umbes 10 sekundi jooksul.

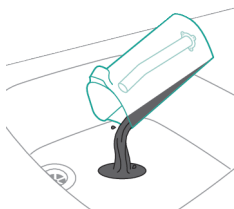


15 Vajutage nuppu musta vee paagi lukustuse avamiseks ja eemaldage see.



16 Võtke märg filter musta vee paagist välja.

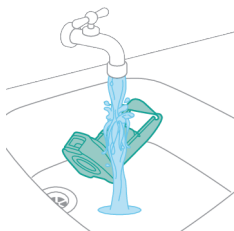
17 Valage vesi musta vee paagist kraanikaussi.



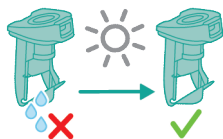
18 Puhastage musta vee paak kraani all.



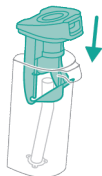
19 Puhastage märg filter kraani all.



20 Laske musta vee paagi märg filter ja selle veevooluelement täielikult kuivada, enne kui panete selle tagasi musta vee paaki.

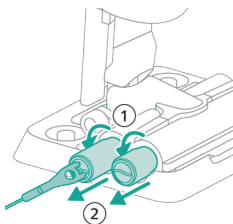


21 Pange märg filter tagasi musta vee paaki.



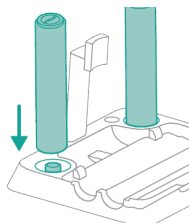


22 Pange musta vee paak tagasi seadmesse.



23 Keerake mikrokiudharjad vastupäeva (1) ja eemaldage need AquaSpini otsaku küljest (2).

⚠ Nõuanne. Juhul kui mikrokiudharja on raske eemaldada, saate mikrokiudharja lukustuse avamiseks kasutada puhastusharja käepidet.



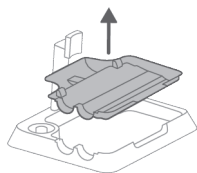
24 Et mikrokiudharjad saaksid kuivada, pange harjade avatud otsad puhastus- ja hoiustamisjaama määratud hoidikutesse.

i Märkus. Kuivamine kestab umbes 24 tundi.

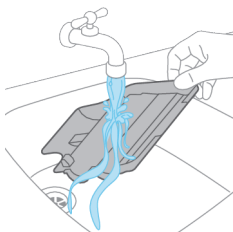
Puhastamisjärgse aluse pesemine

Kui puhastamisjärgne alus määrub, saate seda puhastada allpool esitatud samme järgides.

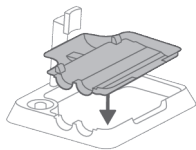
1 Eemaldage puhastamisjärgne alus hoiustamisjaamast.



2 Loputage puhastamisjärgne alus kraani all ja laske sel kuivada enne kui panete selle tagasi hoiustamisjaama.



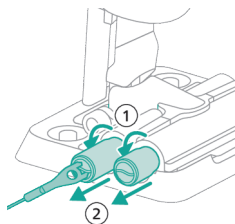
- 3 Veenduge, et paneksite puhastamisjärgse aluse alati hoiustamisjaama tagasi. Puhastamisjärgne alus on väga oluline AUTOCLEANi õigeks toimumiseks.



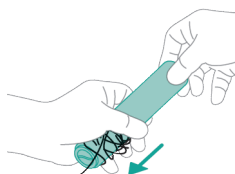
AquaSpini otsaku puhastamine

- 1 Keerake mikrokiudharjad vastupäeva (1) ja eemaldage need AquaSpini otsaku küljest (2).

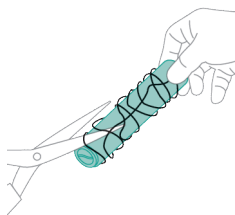
🔧 Nõuanne. Juhul kui mikrokiudharja on raske eemaldada, saate mikrokiudharja lukustuse avamiseks kasutada puhastusharja käepidet.



- 2 Kinnijäänud juuksekarvad või niidiotsad saate mikrokiudharjade küljest eemaldada, lükates mikrokiudharjad ühe käega alla.



🔧 Nõuanne. Mikrokiudharjade ümber kogunenud juuste ja niidiotste eemaldamiseks saate kasutada ka kääre.

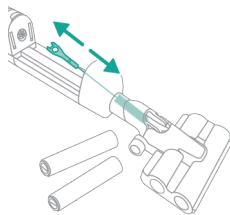


Takistuste eemaldamine seadmest

Seade võib ummistuda. Seda võite märgata siis, kui põrandale satub tavalisest rohkem vett või kui seade ei ime suuremat puru ja puru langeb tagasi põrandale. Altpoolt leiate juhised ummistuste kõrvaldamiseks seadme erinevatest osadest.

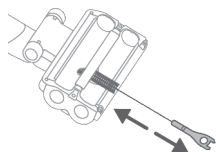
Ummistuste eemaldamine põhiosast

Põhiosa ummistuste korral lülitage kõigepealt seade välja ja eemaldage musta vee paak. Seejärel eemaldage ummistus, liigutades puhastusharja põhiosa imikanalis üles ja alla.



AquaSpini otsakust ummistuste kõrvaldamine

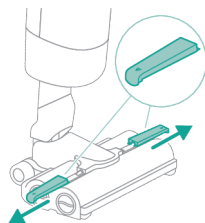
Kui ummistus on AquaSpin-otsakus, eemaldage otsakust harjad. Seejärel liigutage puhastusharja AquaSpini otsaku imikanalis üles ja alla.



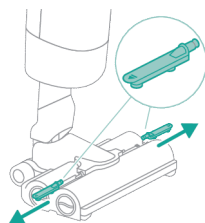
AquaSpini otsaku niisutusribadest ummistuste kõrvaldamine

Pärast seadme pikka ja sagedast kasutamist võivad AquaSpini otsaku niisutusribad mõnes kohas ummistuda. AquaSpini otsaku niisutusribadest ummistuste kõrvaldamiseks järgige allpool esitatud samme.

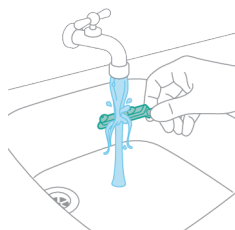
- 1 Eemaldage AquaSpini otsakust niisutusribade katted, lükates neid külgsuunas.



- 2 Eemaldage AquaSpini otsakust niisutusribad, tõmmates need välja külgsuunas.

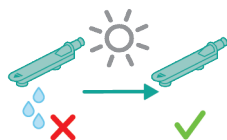


- 3 Loputage niisutusribasid kraani all.





- 4 Laske niisutusribad ära kuivada, enne kui panete need tagasi AquaSpini otsakusse.



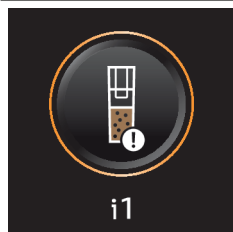
Näidiku sümbolid ja nende tähendused

Veakood	Põhjus	Lahendus
 E1	Tegemist on süsteemiveaga.	Ühendage seade adapterist lahti ja seejärel ühendage seade uuesti adapteriga. Seejärel proovige seadet taaskäivitada. Kui see lahendus ei aita, viige seade Philipsi hoolduskeskusesse või võtke ühendust klienditeeninduskeskusega.
 E2	Temperatuur on liiga madal.	Veenduge, et seadet kasutatakse, hoitakse või laetakse ruumis, mille temperatuur on üle 5 °C. Kui seadet kasutatakse ja hoiustatakse õigel temperatuuril, aga kuvatakse ikka veakood, viige seade Philipsi hoolduskeskusesse või võtke ühendust klienditeeninduskeskusega.
 E3	Temperatuur on liiga kõrge.	Veenduge, et seadet kasutatakse, hoitakse või laetakse ruumis, mille temperatuur on alla 35 °C. Seadet ei tohi jätta otsese päikese kiirguse ega kõrge temperatuuri mõju piirkonda (kuuma ahju lähedale, mikrolaineahju või induktsioonpliidile). Kui seadet kasutatakse ja hoiustatakse õigel temperatuuril, aga kuvatakse ikka veakood, viige seade Philipsi hoolduskeskusesse või võtke ühendust klienditeeninduskeskusega.

Infokood

Põhjus

Lahendus



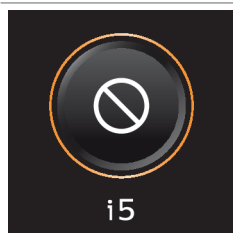
Musta vee paak on täis.

Tühjendage musta vee paak.



AquaSpini otsak on kinni jäänud. See on ohutuskatkestus, kui otsakusse on midagi kinni jäänud (näiteks elektritoitekaabel või mänguasi).

Kontrollida harju, laagreid, mootori osi ja kõrke karvade ja muude takistuste suhtes ja eemaldada need. Kui takistusi ei ole, võib tõrke kõrvaldada seadme välja- ja sisselülitamine.



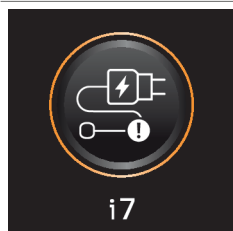
Õhu sissevõtuavad on ummistunud.

Kontrollige õhu sissevõtuavasid ning eemaldage ummistus. Kui see ei lahenda tõrget, kontrollige kogu õhukäiku ning eemaldage ummistus. See viitab otsakule, torule ja märgfiltrile.



Kasutamiseks vooluvõrgust eemaldamine.

Seadme kasutamiseks võtke toitejuhe pistikupesast välja. Muidu ei lülitu seade sisse. Ühendage seade vooluvõrku ainult laadimise ja AUTOCLEANi ajal.



Ühendatud on vale laadija.

Kasutage seadme laadimiseks ainult kaasasolevat adapterit. Kasutage ainult 34 V adapterit S036-1A340100HE. Adapteri number on märgitud adapterile.

Sümbolid

Tähendus



AUTOCLEAN



Mikrokiudhari on vaja välja vahetada.

Osade vahetamine

Tarvikute või varuosade ostmiseks minge veebilehele **www.philips.com/parts-and-accessories** või külastage Philipsi müügiesindust. Samuti võite pöörduda oma riigi Philipsi klienditoe keskusesse (vt kontaktandmeid rahvusvahelise garantii lehelt).

Asenduosad ja tootekoodid:

- Põrandapesuvedelik Philips Floor Cleaner XV1792
- Asendus-mikrokiudharjad XV1793

Maksimaalse jõudluse tagamiseks vahetage mikrokiudharju iga 6 kuu tagant.

i Märkus. Vanad mikrokiudharjad saate ära visata koos tavaliste olmejäätmetega.

Veaotsing

Selles peatükis võetakse kokku kõige levinumad probleemid, mis teil seadmega tekkida võivad. Kui te ei suuda alljärgneva teabe abil ise probleemi lahendada, külastage veebilehte **www.philips.com/support**, kus on loetelu korduma kippuvatest küsimustest, või võtke ühendust oma riigi klienditeeninduskeskusega.

Tõrge

Võimalik põhjus

Lahendus

Seade ei hakka tööle, kui vajutan toitenuppu .

Aku on tühi.

Aku laadimiseks ühendage seade laadijaga (vaadake 'Laadimine').

Tõrge	Võimalik põhjus	Lahendus
	Te ei võtnud seadet puhastusjärgsest hoiustamisjaamast välja.	Võtke seade enne sisselülitamist puhastusjärgsest hoiustamisjaamast välja.
	Vajutasite toitenuppu  rohkem kui üks kord.	Oodake mõned sekundid ja vajutage toitenuppu  veel üks kord.
	Seade on ummistunud.	Lülitage seade välja. Seejärel tehke kindlaks ummistuse asukoht ja eemaldage selle põhjus (vaadake 'Takistuste eemaldamine seadmest'). Seejärel taaskäivitage seade. Kui te ei suuda ummistuse põhjust kindlaks teha, taaskäivitage seade. See võib juba tõrke kõrvaldada.
	Mikrokiudharjad on kinni kiildunud.	Võtke mikrokiudharjad välja. Seejärel tehke kindlaks ummistuse asukoht mikrokiudharjas ja eemaldage ummistus. Seejärel pange mikrokiudharjad tagasi (vaadake 'AquaSpini otsaku puhastamine').  Nõuanne. Juhul kui mikrokiudharja on raske eemaldada, saate mikrokiudharja lukustuse avamiseks kasutada puhastusharja käepidet.
Seade lakkas töötamast.	Vajutasite juhuslikult toitenuppu  käega.	Lülitage seade sisse, vajutades toitenuppu  .
	Musta vee paak on täis. Sel juhul näidatakse infosümbolit kuval (vaadake 'Näidiku sümbolid ja nende tähendused').	Tühjendage musta vee paak.
	Seade on ummistunud.	Lülitage seade välja. Seejärel tehke kindlaks ummistuse asukoht ja eemaldage selle põhjus (vaadake 'Takistuste eemaldamine seadmest'). Seejärel taaskäivitage seade. Kui te ei suuda ummistuse põhjust kindlaks teha, taaskäivitage seade. See võib juba tõrke kõrvaldada.
Põrand on vähem märg kui tavaliselt või otsaku ühe poole all olev põrand on vähem märg kui teise poole all olev põrand.	Üks või mõlemad niisutusribad võivad olla ummistunud.	Eemaldage kaks mikrokiudharja, täitke puhta vee paak natukese veega ja lülitage seade sisse. Tehke väikseid edasi- ja tagasisuunas liigutusi samal kohal umbes 15 sekundit. Peaksite nägema põrandal nelja veetriipu. Kui see ei ole nii või kui üks või mitu veetriipu koosnevad ainult mõnest tilgast, siis on niisutusribad osaliselt või täielikult ummistunud ja te saate neid loputada kraani all. Kui see ei aita, võite proovida avada avad ettevaatlikult nөлaga.

Tõrge	Võimalik põhjus	Lahendus
Põrandal ei ole vett.	Puhta vee paak on tühi.	Täitke puhta vee paak.
	Niisutusribad on ummistunud.	Eemaldage kaks mikrokiudharja, täitke puhta vee paak vähese veega ja lülitage seade sisse. Tehke väikseid edasi- ja tagasisuunas liigutusi samal kohal umbes 15 sekundit. Peaksite nägema põrandal nelja veetriipu. Kui see ei ole nii või kui üks või mitu veetriipu koosnevad ainult mõnest tilgast, siis on niisutusribad osaliselt või täielikult ummistunud ja te saate neid loputada kraani all. Kui see ei aita, võite proovida avada avad ettevaatlikult nõelaga.
		Kui see on üle kontrollitud ja põrandal ei ole ikka vett, tuleb seade viia Philipsi hoolduskeskusesse või võtta ühendust klienditeeninduskeskusega.
Põrandal või puhastamisjärgsel alusel on rohkem vett kui tavaliselt.	Märgmooduli veekanal ja/või AquaSpini otsak on saastunud või ummistunud.	Kasutage puhastusharja ja puhastage märgmooduli veekanal ja/või AquaSpini otsak (vaadake 'Takistuste eemaldamine seadmest').
	Musta vee paak ei ole õigesti paigaldatud.	Paigaldage musta vee paak seadmesse õigesti. Selle täielikul kinnitumisel kuulete klõpsatust.
Seade jätab põrandale veejälgi.	Olete seadet külje suunas liigutanud.	Liigutage seadet ainult edasi ja tagasi.
	Tegite seadmega järske pöördeid.	Proovige teha seadmega vähem järske pöördeid.
	Liigutasite seadme üle läve, kui seade oli sisse lülitatud.	Veenduge, et mikrokiudharjad oleksid vastu põrandat. Veenduge, et veeimamisrežiim  oleks sisse lülitatud, enne kui tõstate seadme üle läve, vaiba või trepi. Nii saate vältida veejälgi põrandal või vee pritsimist AquaSpini otsakust.
	Tõstsite seadme põrandalt üles kohe pärast väljalülitamist.	Lülitage sisse veeimamisrežiim,  et imeda ära põrandale jäänud vesi. Rakendage veeimamisrežiim  ning liigutage seadet mõned korrad edasi ja tagasi, enne kui seadme välja lülitate. Kui lülitate seadme välja ja tõstate kohe pärast seda üles, jätab harjade vahele jäänud vedelik põrandale veejälje.
	Rattad on blokeeritud.	Kontrollige rataste seisukorda. Eemaldage mustus, mis blokeerib rattaid.

Tõrge	Võimalik põhjus	Lahendus
Seade ei puhasta enam nii hästi nagu varem.	Puhta vee paak on tühi.	Täitke puhta vee paak.
	Niisutusribad on ummistunud.	Eemaldage kaks mikrokiudharja, täitke puhta vee paak vähese veega ja lülitage seade sisse. Tehke väikseid edasi- ja tagasisuunas liigutusi samal kohal umbes 15 sekundit. Peaksite nägema pörandal nelja veetriipu. Kui see ei ole nii või kui üks või mitu veetriipu koosnevad ainult mõnest tilgast, siis on niisutusribad osaliselt või täielikult ummistunud ja te saate neid loputada kraani all. Kui see ei aita, võite proovida avada avad ettevaatlikult nõelaga.
	AquaSpini otsaku sisemus on liiga must.	Enne puhastamisele tagasipöördumist käivitage AUTOCLEANi programm. Kui otsaku äärtele on kogunenud mustust, eemaldage see. Pärast iga kasutamist kasutage AUTOCLEANi funktsiooni.
	Mikrokiudharjad puuduvad.	Pange mikrokiudharjad AquaSpini otsakusse.
		Kui see on üle kontrollitud ja seade ikka ei puhasta hästi, tuleb see viia Philipsi hoolduskeskusesse või võtta ühendust klienditeeninduskeskusega.
Suuremaid tolmuosakesi ei imeta enam ja need langevad tagasi pörandale.	Märgmooduli veekanal ja/või AquaSpini otsak on saastunud või ummistunud.	Kasutage puhastusharja ja puhastage põhiosa veekanal ja/või AquaSpini otsak (vaadake 'Takistuste eemaldamine seadmest').
Pöranda kuivamisel tekivad triibud.	Kasutasite võib-olla liiga palju pesuainet.	Veenduge, et kasutaksite õiget kogust pesuainet.
	Rattad on määrdunud.	Eemaldage ratastelt mustus.
Puhastamise ajal on liiga palju vahtu, kuid ka AUTOCLEANi ajal.	Kasutasite võib-olla liiga palju pesuainet.	Veenduge, et kasutaksite õiget kogust pesuainet.
	Pörandal on ikka pesuainejäägid.	Puhastage pörandat mitu korda ilma pesuaineta. Oodake natuke, enne kui samast plekist seadmega uuesti üle liigute.
Plekke on raske puhastada.	Te kasutasite võibolla liiga vähe vett või puhastasite plekki liiga lühikest aega.	Kandke peale vett ja oodake natuke. Näiteks võite liikuda seadmega üle pleki, et vett peale kanda ja tulla sama pleki juurde tagasi puhastustsükli lõpus.
Seadme heli muutus puhastamise ajal.	Mikrokiudharjade ümber on kogunenud juuksekarvu või muid takistusi.	Eemaldage mikrokiudharjad ja kontrollige takistusi ning eemaldage need.

Tõrge	Võimalik põhjus	Lahendus
Näidik näitab, et musta vee paak on täis (kood: i1) ja lülitub välja, kuigi musta vee paak ei ole veel täis.	Musta vee paagis võib olla vaht või ladestunud mustus.	Taaskäivitage seade. Kui see ei kõrvalda tõrget, peske musta vee paak. Kui tõrke põhjus on vahutamine, kontrollige, et te ei kasutaks soovitatud kogusest rohkem pesuainet.
Pärast seadme väljalülitamist tilgub sellest vett.	Seade jätab põrandale veeloigu, sest te ei liigutanud seda väljalülitamise ajal. See on normaalne.	Kui te seadet väljalülitamise ajal ei liiguta, võib seade jätta põrandale väikese veeloigu. Saate veeloigu suurust vähendada, kui väljalülitamise ajal seadet liigutate. Kui lülitate seadme välja, läheb see veeimamisrežiimile  4 sekundiks, et otsakusse jäänud vesi ära imeda. Vajaduse korral võite eemaldada viimased piisad lapiga.
	Seade tilgub, kui kannate seda põranda kohal (hoiate seadet õhus).	Pesemise ajal ärge tõstke AquaSpini otsakut põrandalt, sest nii jäävad põrandale veejäljed. Liigutage ainult edasi ja tagasi. Samuti on soovitatav kasutada veeimamisrežiimi  siis, kui seadet tõstetakse pesemise ajal üle läve, vaiba või trepi. See väldib musta vee tilkumist AquaSpini otsakust.
	Puhta vee paagist lekib vett, sest lisasite sinna liiga palju vett.	Ärge täitke puhta vee paaki üle MAX-tähise. Kui te seda teete, võib vesi puhta vee paagist maha loksuda, kui kinnitate korki.
	Ühes paakidest on pragu.	Kui üks paakidest on kahjustunud, viige seade Philipsi hoolduskeskusesse või võtke ühendust klienditeeninduskeskusega.
Ma ei saa mikrokiudharju eemaldada.	Mikrokiudharjadesse on kinni jäänud karvad ja/või mustus.	Kasutage puhastusharja käepidet, et eemaldada mikrokiudharjad AquaSpini otsakust. Eemaldage kinnijäänud karvad või mustus. Kui harju on raske välja tõmmata, võite neid suruda AquaSpini otsaku alt.
Ma ei saa seadet edasi ega tagasi liigutada.	Mõni väike objekt võis ratta või rattad blokeerida.	Lülitage seade välja ja eemaldage otsak. Seejärel kontrollige, et väikesed ega suured rattad ei oleks blokeerunud. Eemaldage kõik esemed, mis võivad ratta (rattad) blokeerida. Asetage seade uuesti püsti ja jätkake puhastamist.
Seadme imemisvõimsus on väiksem kui tavaliselt.	Märgmooduli veekanal ja/või AquaSpini otsak on saastunud või ummistunud.	Kasutage puhastusharja ja puhastage märgmooduli veekanal ja/või AquaSpini otsak (vaadake 'Takistuste eemaldamine seadmest').
	Võrk musta vee paagis ei olnud enne uuesti kasutamist piisavalt	Peske ja kuivatage musta vee paak.

Tõrge	Võimalik põhjus	Lahendus
	kuiv.	
	Juuksed on mikrokiudharjade külge kinni jäänud.	Lülitage seade välja ja eemaldage juuksed mikrokiudharjade küljest.
	Musta vee paak ei ole õigesti paigaldatud.	Paigaldage musta vee paak seadmesse õigesti. Selle täielikul kinnitumisel kuulete klõpsatust.
Mikrokiudharjad ei pöörle enam.	Mikrokiudharja on ummistanud juuksed või mustus.	Puhastage mikrokiudharjad kääridega või käsitsi.
Mikrokiudharjad hüppavad välja.	Mikrokiudharjad ei ole korralikult lukustatud.	Pange mikrokiudharjad tagasi õigesse asendisse ja lukustage need.
Seade ei lae.	Toitepistik ei ole õigesti pistikupesaga ühendatud või toiteplokk ei ole korralikult pistikupesas.	Kontrollige, et toitepistik oleks õigesti pistikupesaga ühendatud ja toiteplokk korralikult pistikupesas.
	Ühendatud on vale adapter.	Palun kasutage originaaladapterit.
		Kui see on üle kontrollitud ja seade ikka ei lae, tuleb see viia Philipsi hoolduskeskusesse või võtta ühendust klienditeeninduskeskusega.
Näidikule tuleb veakood E2.	Temperatuur on liiga madal.	Veenduge, et seadet kasutatakse, hoitakse või laetakse ruumis, mille temperatuur on üle 5 °C.
Näidikule tuleb veakood E3.	Temperatuur on liiga kõrge.	Veenduge, et seadet kasutatakse, hoitakse või laetakse ruumis, mille temperatuur on alla 35 °C. Seadet ei tohi jätta otsese päikese kiirguse ega kõrge temperatuuri mõju piirkonda (kuuma ahju lähedale, mikrolaineahju või induktsoonpliidile). Ülekuumenemisel võivad akud plahvatada.
		Kui see on üle kontrollitud ja seade ikka ei lae, tuleb see viia Philipsi hoolduskeskusesse või võtta ühendust klienditeeninduskeskusega.

Contenido

Introducción	125
Descripción general	125
Antes de utilizarlo por primera vez	126
Carga	127
Aspirar y fregar suelos duros	128
Iconos de pantalla y su significado	141
Sustitución	143
Resolución de problemas	143

Introducción

Gracias por comprar este producto Philips. Para sacar el mayor partido a la asistencia que Philips te ofrece, registra el producto en www.philips.com/MyAquaTrio7000s.

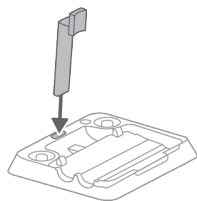
Descripción general

- 1 Botón de encendido/apagado
- 2 Botones + y -
- 3 Botón AUTOCLEAN (limpieza automática)
- 4 Toma de carga con tapa hermética
- 5 Depósito de agua limpia
- 6 Depósito de agua sucia
- 7 Boquilla AquaSpin
- 8 Cepillos de microfibra
- 9 Mango
- 10 Cepillo de limpieza
- 11 Adaptador de corriente
- 12 Enchufe de alimentación
- 13 Limpiador de suelos Philips XV1792
- 14 Base para después de la limpieza y almacenamiento
- 15 Soporte del aparato
- 16 Bandeja para después de la limpieza
- 17 Placa base

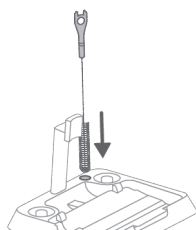
Antes de utilizarlo por primera vez

Montaje de la base para después de la limpieza y almacenamiento

Si quieres utilizar la función AUTOCLEAN o guardar y cargar el aparato en la base para después de la limpieza y almacenamiento, primero tienes que montar la base encajando el soporte del aparato en la placa base.



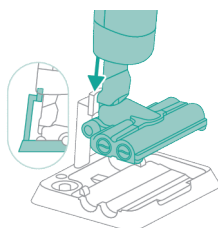
i Nota: Asegúrate de que la bandeja para después de la limpieza esté colocada en la placa base y que haya una temperatura de entre 5 °C y 35 °C en la habitación donde se almacena, se carga y se limpia el aparato.



i Nota: También puedes guardar el cepillo de limpieza en la bandeja para después de la limpieza.

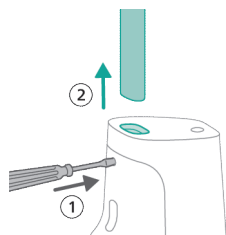


1 Para montar el aparato, introduce el mango en el cuerpo principal hasta que oigas un "clic".



2 Cuando quieras guardar el aparato, puedes colocarlo en la base para después de la limpieza y almacenamiento. Desliza el aparato sobre el soporte de forma que el extremo del soporte encaje en el aparato.

Si necesitas volver a desmontar el aparato, sigue estos pasos:



- 1 Introduce un pin/destornillador plano en el agujero de la parte posterior el aparato y tira del mango hacia arriba.

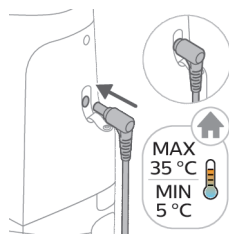


- 2 Saca el mango del aparato a la vez que sigues presionando el destornillador en el agujero.

Carga

Este aparato está equipado con una batería de iones de litio de 25 V. El aparato tarda 4 horas en cargarse.

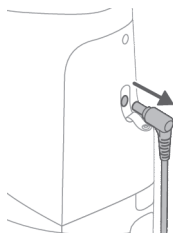
- 1 Para cargar el aparato, abre la tapa hermética de la parte posterior.



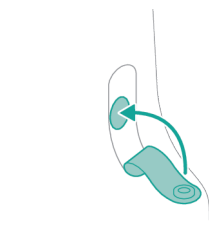
- 2 Inserta el enchufe de alimentación en la toma situada en la parte posterior del aparato. Luego enchufa el adaptador a la toma de corriente.
- 3 Para indicar que el aparato se está cargando, en la pantalla parpadeará un valor comprendido entre 0 % y 90 %.



- 4 Cuando el aparato esté totalmente cargado, se iluminará el valor 100 % en la pantalla. La pantalla se apagará automáticamente después de unos minutos.



- 5 Retira el enchufe de alimentación de la toma situada en la parte posterior del aparato.

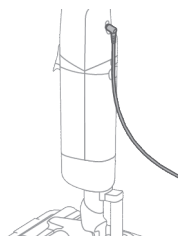


- 6 Cierra la tapa hermética.

⚠ Advertencia: Almacena y carga el aparato a una temperatura superior a 5 °C e inferior a 35 °C.

💡 Consejo: Puedes cargar el aparato en la base para después de la limpieza y almacenamiento.

💡 Consejo: También puedes cargar el aparato en otro lugar que te convenga más.



Aspirar y fregar suelos duros

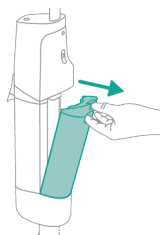
Uso del aparato

El depósito de agua limpia y el depósito de agua sucia ya están colocados en el aparato a la entrega. Puedes utilizar el aparato para limpiar suelos duros.

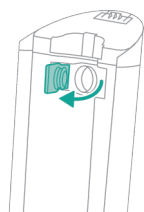
i Nota: Este aparato permite aspirar y fregar al mismo tiempo. No es necesario aspirar el suelo antes de fregarlo.

El aparato es adecuado para aspirar y fregar todo tipo de suelos duros, excepto los suelos de madera sin revestir. Puedes hacer una prueba con el aparato en una

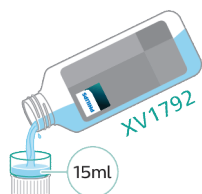
zona pequeña que no esté directamente a la vista para asegurarte de que el aparato es adecuado para tu suelo.



- 1 Pulsa el botón hacia abajo para liberar el depósito de agua limpia y extraer el depósito de agua sucia.

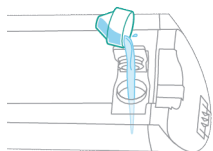


- 2 Abre la tapa del depósito de agua limpia.



- 3 Añade 15 ml del limpiador de suelos Philips XV1792 al depósito de agua limpia.

⚠ Precaución: Philips solo ha probado este aparato con el limpiador de suelos Philips XV1792. Otros detergentes pueden generar demasiada espuma, lo que reduce el rendimiento del aparato y hace que no funcione correctamente. El limpiador de suelos Philips XV1792 está disponible en algunos mercados. Cuando utilices otros limpiadores de suelos aptos, añade como máximo 15 ml al depósito de agua limpia.

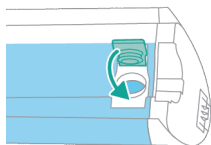


- 4 Llena el depósito de agua limpia hasta el borde con agua del grifo fría o tibia.

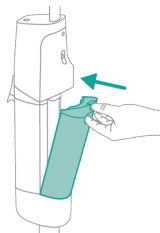
⚠ Precaución: El agua del grifo con que se llena el depósito de agua limpia no debe tener una temperatura superior a 50 °C.



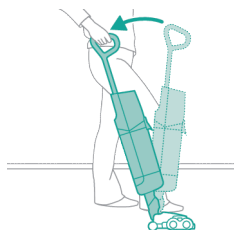
- 5 Cierra el depósito de agua con la tapa hermética.



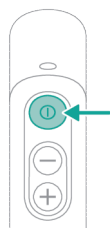
- 6 Vuelve a colocar el depósito de agua limpia en el aparato.



- 7 Saca el aparato de la base para después de la limpieza y almacenamiento y colócalo en el suelo. Pon el pie en la boquilla AquaSpin y tira del mango hacia atrás para desbloquearla. El aparato está listo para usarse.



- 8 Pulsa el botón de encendido/apagado  para encender el aparato. El aparato se encenderá.



⚠ Precaución: No dejes el aparato desatendido cuando la boquilla AquaSpin esté desbloqueada o cuando el aparato esté enchufado.

- 9 Utiliza los botones + y - para cambiar entre tres ajustes diferentes:

-  Modo de absorción de agua
-  Modo húmedo normal
-  Modo húmedo intenso



Con el modo húmedo normal , puedes utilizar el aparato para fregar de manera normal. El modo húmedo intenso  es para limpiar las manchas más difíciles.

Si hay manchas de agua en el suelo después de fregar, puedes seleccionar el modo de absorción de agua  para limpiarlas. También recomendamos usarlo cuando el aparato se levante por encima de un tope, una alfombra o unas escaleras.

Si seleccionas el modo de absorción de agua , el aparato dejará de suministrar agua y la potencia de succión aumentará durante 45 segundos para absorber el agua que quede en el suelo.

- 10** Cuando hayas acabado de usar el aparato, apágalo pulsando el botón de encendido/apagado . El aparato cambiará al modo de absorción de agua  durante 4 segundos para limpiar el agua que quede en la boquilla.

i Nota: El aparato puede dejar un pequeño charco de agua en el suelo si no se mueve mientras se apaga. Puedes reducir el tamaño del charco moviendo el aparato mientras lo apagas. Si es necesario, puedes eliminar las últimas gotas con un paño.

Sistema de protección activa

- Este aparato está equipado con un sistema de protección activa. Este sistema de protección activa se ha diseñado para reconocer cuándo se recoge del suelo un objeto extraño que no es ni suciedad ni líquidos.
- Cuando el sistema está activado, el aparato se apaga y aparece el mensaje i3 en la pantalla (consulte 'Iconos de pantalla y su significado'). El sistema de protección activa también puede activarse cuando los cepillos de microfibra están demasiado húmedos, cuando deslizas el aparato por encima de una alfombra o esterilla, o cuando lo deslizas por encima de un suelo que no está correctamente fijado.

Consejos y otra información importante

- No es necesario aspirar el suelo antes de fregar, ya que el aparato limpia a conciencia el suelo duro para eliminar toda clase de suciedad, incluidos líquidos y manchas.
- Puedes mover el aparato igual que una aspiradora. Para eliminar manchas difíciles, haz clic en el botón del modo de limpieza para activar el modo húmedo intenso  y desliza el aparato lentamente sobre las manchas.
- El aparato puede dejar un pequeño charco de agua en el suelo cuando lo apagas. Puedes reducir el tamaño del charco moviendo el aparato mientras lo apagas. De este modo, la cantidad de agua que queda en el suelo será menor. También se recomienda usar el modo de absorción de agua  cuando se levanta el aparato por encima de un tope, una alfombra o unas escaleras. Esto evitará que gotee agua sucia por la boquilla AquaSpin.
- Para prevenir que queden restos de agua en el suelo, intenta hacer giros menos bruscos con el aparato y no muevas el aparato lateralmente.
- Cuando estés moviendo el aparato, es recomendable que estires el brazo para que los músculos no se tensen innecesariamente. Esta posición es la más cómoda y tendrás un control óptimo del aparato mientras limpias.

Restricciones de uso

- El aparato es adecuado para aspirar y fregar todo tipo de suelos duros, excepto los suelos de madera sin revestir.
- El aparato está diseñado para la limpieza habitual de suelos duros. Cuando utilices este aparato, sigue siempre las instrucciones de limpieza para suelo duro.

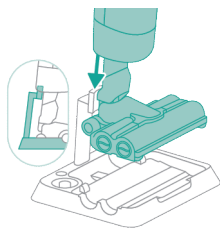
- Si deseas añadir un friegasuelos al agua del depósito de agua limpia que no sea el limpiador de suelos Philips XV1792, asegúrate de utilizar uno con poca espuma o sin espuma que se pueda diluir en agua, como el limpiador de suelos Philips XV1792.
- Como el depósito de agua limpia tiene una capacidad de 700 ml, solo tienes que añadir una pequeña cantidad (máximo 15 ml) de friegasuelos al agua.
- Si usas el aparato en suelos de linóleo, hazlo solamente en aquellos que estén correctamente fijados para que la boquilla AquaSpin no arrastre el linóleo.
- No utilices el aparato para limpiar alfombras.
- Si mueves/levantas el aparato sobre una alfombra o esterilla cuando esté apagado, podrían caer gotas de agua residual.
- No uses el aparato sobre las rejillas de calentadores por convección. Como el aparato no podrá recoger el agua que sale de la boquilla cuando lo muevas sobre la rejilla, el agua acabará en la parte inferior del calentador por convección.
- Mientras limpias, no levantes la boquilla AquaSpin del suelo ni la muevas lateralmente; tampoco hagas giros bruscos, ya que esto deja rastros de agua.

i Nota: El tiempo de funcionamiento depende del nivel de potencia utilizado durante la limpieza.

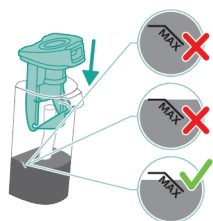
Limpieza del aparato

AUTOCLEAN (limpieza automática) después de cada uso

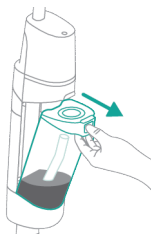
Para prevenir olores y depósitos de cal, usa la función AUTOCLEAN después de cada uso. El modo AUTOCLEAN te permite limpiar todo el aparato en aproximadamente 4 minutos.



- 1 Coloca el aparato en la base para después de la limpieza y almacenamiento. Desliza el aparato sobre el soporte de forma que el extremo del soporte encaje en el aparato.



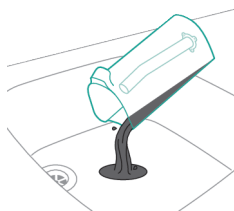
i Nota: Si el nivel está por encima de la indicación de AUTOCLEAN, vacía el depósito de agua sucia. De lo contrario, puedes omitir los siguientes pasos e ir al paso 6.



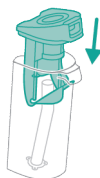
- 2** Pulsa el botón para liberar el depósito de agua sucia y extráelo.



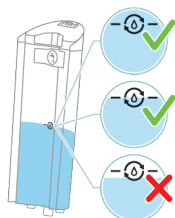
- 3** Extrae el filtro húmedo del depósito de agua sucia.



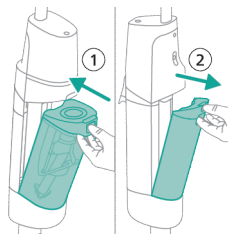
- 4** Vierte el agua del depósito de agua sucia en el fregadero.



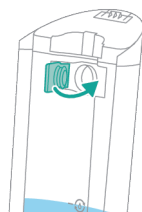
- 5** Vuelva a colocar el filtro húmedo en el depósito de agua sucia.



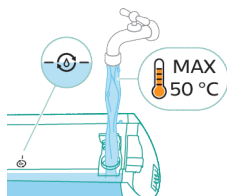
- 6** Si el nivel está por debajo de la indicación de AUTOCLEAN, llena el depósito de agua limpia. De lo contrario, puedes omitir los siguientes pasos e ir al paso 12.



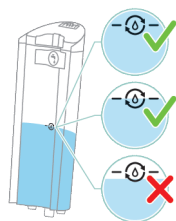
- 7** Vuelve a colocar el depósito de agua sucia en el aparato y extrae el depósito de agua limpia.



- 8** Abre la tapa hermética del depósito de agua limpia.



- 9** Llena el depósito de agua limpia con agua del grifo fría o tibia al menos hasta la indicación de AUTOCLEAN.

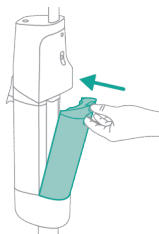


- ⚠ Precaución:** El agua del grifo con que se llena el depósito de agua limpia no debe tener una temperatura superior a 50 °C.
- ⚠ Precaución:** No uses detergente para la limpieza automática, ya que esto podría causar un exceso de espuma.

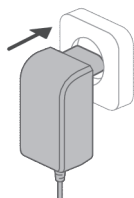
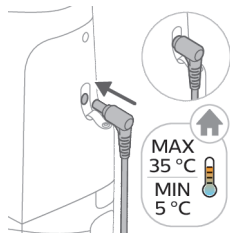
- 10** Cierra el depósito de agua limpia con la tapa hermética.



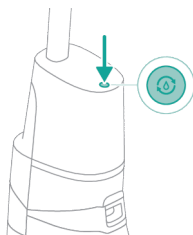
11 Vuelve a colocar el depósito de agua limpia en el aparato.



12 Cargue el aparato. Inserta el enchufe de alimentación en la toma situada en la parte posterior del aparato. Luego enchufa el adaptador a la toma de corriente.

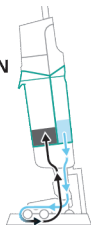


13 Para iniciar el ciclo de limpieza automática, pulsa el  botón de AUTOCLEAN. Si ves una pantalla negra, pulsa primero el botón de encendido/apagado  para activar la pantalla.



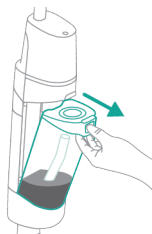
14 El aparato ejecuta el ciclo de limpieza automática AUTOCLEAN.

AUTOCLEAN



i Nota: El ciclo de limpieza automática AUTOCLEAN dura aproximadamente 4 minutos. Para obtener los mejores resultados, deja que el ciclo de limpieza automática AUTOCLEAN se ejecute completamente. Puedes pausar o cancelar el ciclo de limpieza automática AUTOCLEAN en cualquier momento.

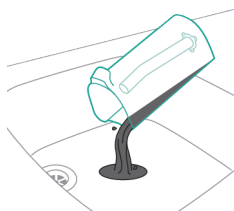
i Nota: Si cancelas el programa de limpieza automática AUTOCLEAN, el aparato succionará el agua que quede en la bandeja para después de la limpieza durante unos 10 segundos.



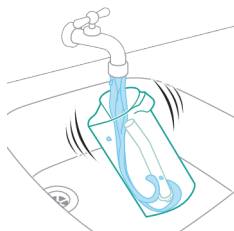
15 Pulsa el botón para liberar el depósito de agua sucia y extráelo.



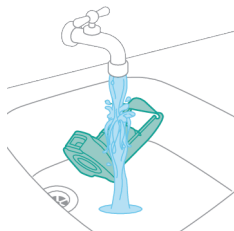
16 Extrae el filtro húmedo del depósito de agua sucia.



17 Vierte el agua del depósito de agua sucia en el fregadero.



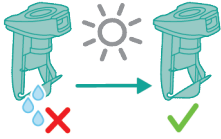
18 Limpia el depósito de agua sucia bajo el grifo.



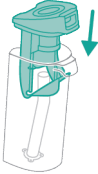
19 Limpia el filtro húmedo bajo el grifo.



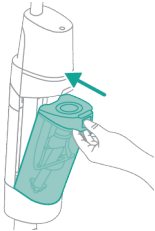
- 20** Deja que el filtro húmedo del depósito de agua sucia y el componente de flujo de agua se sequen completamente antes de colocarlo de nuevo en el depósito de agua sucia.



- 21** Vuelva a colocar el filtro húmedo en el depósito de agua sucia.

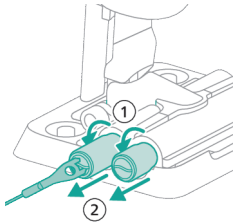


- 22** Vuelve a colocar el depósito de agua sucia en el aparato.



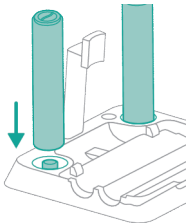
- 23** Gira los cepillos de microfibra en sentido contrario al de las agujas del reloj (1) y extráelos de la boquilla AquaSpin (2).

Consejo: En caso de que resulte difícil extraer un cepillo de microfibra, puedes utilizar el mango del cepillo de limpieza para liberarlo.



- 24** Para que los cepillos de microfibra se sequen, coloca sus extremos abiertos en los soportes correspondientes de la base para después de la limpieza y almacenamiento.

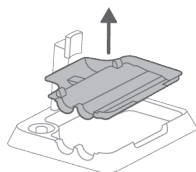
i Nota: El proceso de secado puede tardar 24 horas aproximadamente.



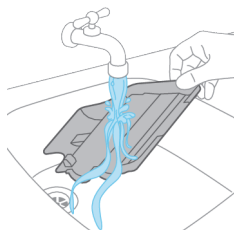
Limpieza de la bandeja para después de la limpieza

Si la bandeja para después de la limpieza se ensucia, puedes limpiarla siguiendo los pasos que se indican a continuación.

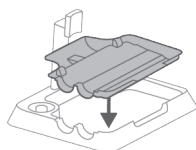
- 1 Extrae la bandeja para después de la limpieza de la base de almacenamiento.



- 2 Enjuaga la bandeja para después de la limpieza bajo el grifo y deja que se seque antes de volver a colocarla en la base de almacenamiento.



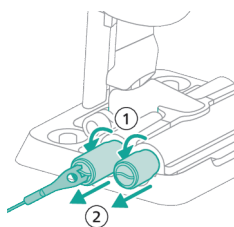
- 3 Asegúrate siempre de volver a colocar la bandeja para después de la limpieza en la base de almacenamiento. Esta bandeja es esencial para ejecutar la limpieza automática correctamente.



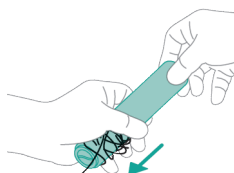
Limpieza de la boquilla AquaSpin

- 1 Gira los cepillos de microfibra en sentido contrario al de las agujas del reloj (1) y extráelos de la boquilla AquaSpin (2).

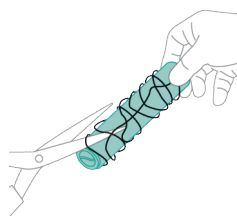
 **Consejo:** En caso de que resulte difícil extraer un cepillo de microfibra, puedes utilizar el mango del cepillo de limpieza para liberarlo.



- 2 Puedes retirar los pelos o hilos de los cepillos de microfibra deslizando los cepillos de microfibra hacia abajo con una mano.

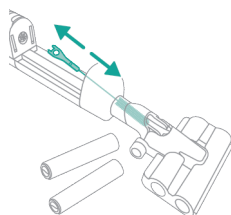


 **Consejo:** También puedes utilizar unas tijeras para cortar los pelos y los hilos que hayan quedado atrapados alrededor de los cepillos de microfibra.



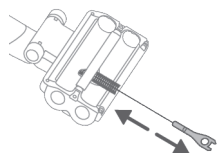
Eliminación de obstrucciones del aparato

El aparato podría obstruirse. Es posible que lo notes porque quede en el suelo más agua de lo habitual o porque el aparato deje de aspirar las partículas de suciedad de mayor tamaño y estas vuelvan a caer al suelo. A continuación, encontrarás las instrucciones para eliminar las obstrucciones de diferentes partes del aparato.



Eliminación de obstrucciones del cuerpo principal

Si hay una obstrucción en el aparato, primero apaga el aparato y extrae el depósito de agua sucia. A continuación, elimina la obstrucción moviendo el cepillo de limpieza hacia arriba y hacia abajo en el canal de succión del cuerpo principal.

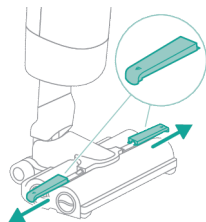


Eliminación de obstrucciones de la boquilla AquaSpin

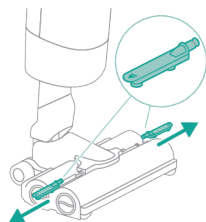
Si hay una obstrucción en la boquilla AquaSpin, extrae los cepillos de la boquilla. A continuación, mueve el cepillo de limpieza hacia arriba y hacia abajo en el canal de succión de la boquilla AquaSpin.

Eliminación de obstrucciones de las tiras humectantes de la boquilla AquaSpin

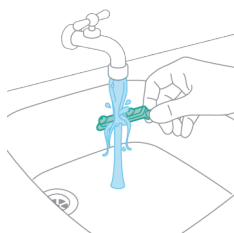
Después de un uso prolongado y frecuente del aparato, las tiras humectantes de la boquilla AquaSpin pueden obstruirse en algún momento. Sigue los pasos siguientes para eliminar las obstrucciones de las tiras humectantes de la boquilla AquaSpin.



- 1** Retira las cubiertas de las tiras humectantes de la boquilla AquaSpin moviéndolas hacia el lateral.



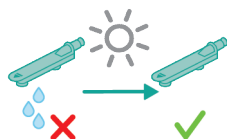
- 2** Retira las tiras humectantes de la boquilla AquaSpin tirando de ellas hacia el lateral.



- 3** Enjuaga las tiras humectantes bajo el grifo.



- 4** Deja que las tiras humectantes se sequen antes de volver a colocarlas en la boquilla AquaSpin.



Iconos de pantalla y su significado

Código de error	Causa	Solución
 E1	Hay un error del sistema.	Desenchufa el aparato del adaptador y vuelve a conectarlo. A continuación, intenta encender de nuevo el aparato. Si la solución no funciona, lleva el aparato a un centro de servicio de Philips o ponte en contacto con el servicio de atención al consumidor.
 E2	La temperatura es demasiado baja.	Asegúrate de que la temperatura sea superior a 5 °C en la habitación donde se usa, almacena o carga el aparato. Si el aparato se ha utilizado y almacenado a la temperatura correcta y sigue mostrando el código de error, llévalo a un centro de servicio de Philips o ponte en contacto con el servicio de atención al consumidor.
 E3	La temperatura es demasiado alta.	Asegúrate de que la temperatura sea inferior a 35 °C en la habitación donde se usa, almacena o carga el aparato. No expongas el dispositivo a la luz directa del sol ni a altas temperaturas (cerca de estufas calientes, en hornos microondas ni en cocinas de inducción). Si el aparato se ha utilizado y almacenado a la temperatura correcta y sigue mostrando el código de error, llévalo a un centro de servicio de Philips o ponte en contacto con el servicio de atención al consumidor.
Código de información	Causa	Solución
 i1	El depósito de agua sucia está lleno.	Vacía el depósito de agua sucia.

Código de información

Causa

Solución



La boquilla AquaSpin está atascada. Se trata de una medida de seguridad en caso de que algo quede atascado en la boquilla (por ejemplo, un cable eléctrico o un juguete).

Revisa los cepillos, los rodamientos, las partes motoras y las tapas para ver si hay pelos u otros obstáculos, y elimínalos. Si no hay obstáculos, el problema podría resolverse apagando y encendiendo el aparato.



Las aberturas de entrada de aire están bloqueadas.

Comprueba si las aberturas de entrada de aire están bloqueadas y retira los objetos causantes de la obstrucción. Si esto no resuelve el problema, comprueba todo el canal de paso del aire y, si hay obstrucciones, elimínalas. Esto es aplicable a la boquilla, el tubo y el filtro húmedo.



Desenchufar para usar.

Desenchufa el aparato para usarlo. De lo contrario, el aparato no se encenderá. Enchufa el aparato únicamente durante los procesos de carga y limpieza automática AUTOCLEAN.



El cargador conectado no es el adecuado.

Carga el aparato únicamente con el adaptador suministrado. Utilice únicamente el adaptador de 34 V S036-1A340100HE. El número de adaptador correspondiente se encuentra en el adaptador.

Iconos

Significado



AUTOCLEAN (limpieza automática)

Iconos



Significado

Se precisa un cepillo de microfibra de repuesto.

Sustitución

Para comprar accesorios o piezas de repuesto, visite **www.philips.com/parts-and-accessories** o acuda a su distribuidor de Philips. También puede ponerse en contacto con el Servicio de Atención al Cliente de Philips en su país (consulte los datos de contacto en el folleto de la garantía internacional).

Piezas de repuesto y números de versión:

- Limpiador de suelos Philips XV1792
- Cepillos de microfibra de repuesto XV1793

Cambia los cepillos de microfibra cada 6 meses para garantizar el máximo rendimiento.

i Nota: Puedes tirar los cepillos de microfibra antiguos en la basura normal del hogar.

Resolución de problemas

En este capítulo se resumen los problemas más comunes que pueden surgir al usar el aparato. Si no puede resolver el problema con la siguiente información, visite **www.philips.com/support** para consultar una lista de preguntas frecuentes o comuníquese con el servicio de atención al cliente en su país.

Problema	Posible causa	Solución
El aparato no funciona cuando pulso el botón  de encendido/apagado.	La batería está descargada.	Para cargar la batería, conecta el aparato al cargador (consulte 'Carga').
	No has sacado el aparato de la base para después de la limpieza y almacenamiento.	Saca el aparato de la base para después de la limpieza y almacenamiento antes de encenderlo.
	Has pulsado el botón de encendido/apagado  más de una vez.	Espera unos segundos y pulsa el botón de encendido/apagado  una vez más.

Problema	Posible causa	Solución
	El aparato está obstruido.	Apaga el aparato. A continuación, localiza y elimina la causa de la obstrucción (consulte 'Eliminación de obstrucciones del aparato'). Después, vuelve a encender el aparato. Si no puedes identificar la causa de la obstrucción, vuelve a encender el aparato. Esto podría bastar para resolver el problema.
	Los cepillos de microfibra están atascados.	Extrae los cepillos de microfibras. A continuación, localiza y elimina la causa de la obstrucción en los cepillos de microfibras. Después, vuelve (consulte 'Limpieza de la boquilla AquaSpin') a colocar los cepillos de microfibra.  Consejo: En caso de que resulte difícil extraer un cepillo de microfibra, puedes utilizar el mango del cepillo de limpieza para liberarlo.
El aparato ha dejado de funcionar.	Has pulsado por accidente el botón de encendido/apagado  con la mano.	Enciende el aparato pulsando el botón  de encendido/apagado.
	El depósito de agua sucia podría estar lleno. En este caso, aparecerá un icono de información en la pantalla (consulte 'Iconos de pantalla y su significado').	Vacía el depósito de agua sucia.
	El aparato está obstruido.	Apaga el aparato. A continuación, localiza y elimina la causa de la obstrucción (consulte 'Eliminación de obstrucciones del aparato'). Después, vuelve a encender el aparato. Si no identificas la causa de la obstrucción, simplemente vuelve a encender el aparato. Esto podría bastar para resolver el problema.
El suelo está menos húmedo de lo habitual o hay un lado del suelo bajo la boquilla que está menos húmedo que el otro.	Una o las dos tiras humectantes podría estar obstruidas.	Extrae los dos cepillos de microfibra, vierte un poco de agua en el depósito de agua limpia y enciende el aparato. Haz pequeños movimientos hacia delante y hacia atrás en la misma posición durante unos 15 segundos. Deberías poder ver cuatro líneas de agua en el suelo. Si ese no es el caso o si una o varias de las franjas de agua contienen solamente unas pocas gotas, las tiras humectantes están obstruidas total o parcialmente. Puedes enjuagarlas bajo el grifo. Si eso no ayuda, puedes intentar abrir

Problema	Posible causa	Solución
		cuidadosamente los agujeros con una aguja.
No hay agua en el suelo.	El depósito de agua limpia está vacío.	Rellena el depósito de agua limpia.
	Las tiras humectantes están obstruidas.	Extrae los dos cepillos de microfibra, llena el depósito de agua limpia con un poco de agua y enciende el aparato. Haz pequeños movimientos hacia delante y hacia atrás en la misma posición durante unos 15 segundos. Deberías poder ver cuatro líneas de agua en el suelo. Si ese no es el caso o si una o varias de las franjas de agua contienen solamente unas pocas gotas, las tiras humectantes están obstruidas total o parcialmente. Puedes enjuagarlas bajo el grifo. Si eso no ayuda, puedes intentar abrir cuidadosamente los agujeros con una aguja.
		Si has comprobado todo lo anterior y sigue sin haber agua en el suelo, lleva el aparato a un centro de servicio de Philips o ponte en contacto con el servicio de atención al consumidor.
Hay más agua de lo habitual en el suelo o en la bandeja para después de la limpieza.	El canal de agua del módulo húmedo y/o la boquilla AquaSpin están sucios u obstruidos.	Usa el cepillo de limpieza y limpia el canal de agua del módulo húmedo y/o la boquilla (consulte 'Eliminación de obstrucciones del aparato') AquaSpin.
	El depósito de agua sucia no está bien colocado.	Coloca correctamente el depósito de agua sucia en el aparato. Estará bien cerrado cuando oigas un "clac".
El aparato deja restos de agua en el suelo.	Has movido el aparato hacia los lados.	Desliza el aparato únicamente hacia delante y hacia atrás.
	Has hecho giros bruscos con el aparato.	Intenta hacer giros menos bruscos con el aparato.
	Has movido el aparato por encima de un tope mientras estaba encendido.	Asegúrate de que los cepillos de microfibra se mantienen en contacto con el suelo. Asegúrate de que el modo de absorción de agua  está encendido antes de levantar el aparato por encima de un tope, una alfombra o unas escaleras para prevenir rastros de agua en el suelo o para impedir que el agua salpique desde la boquilla AquaSpin.
	Has levantado el aparato del suelo inmediatamente después de apagarlo.	Enciende el modo de absorción de agua  para absorber el agua que quede. Desliza el aparato hacia delante y hacia atrás unas cuantas veces con el modo de absorción de

Problema	Posible causa	Solución
		agua  encendido antes de apagarlo. Si apagas el aparato y lo levantas inmediatamente después, el agua que había entre los cepillos dejará una marca en el suelo.
	Las ruedas están bloqueadas.	Revisa el estado de las ruedas. Retira la suciedad que bloquea las ruedas.
El aparato no limpia tan bien como antes.	El depósito de agua limpia está vacío.	Rellena el depósito de agua limpia.
	Las tiras humectantes están obstruidas.	Extrae los dos cepillos de microfibra, llena el depósito de agua limpia con un poco de agua y enciende el aparato. Haz pequeños movimientos hacia delante y hacia atrás en la misma posición durante unos 15 segundos. Deberías poder ver cuatro líneas de agua en el suelo. Si ese no es el caso o si una o varias de las franjas de agua solamente contienen unas pocas gotas, las tiras humectantes están obstruidas total o parcialmente. Puedes enjuagarlas bajo el grifo. Si eso no ayuda, puedes intentar abrir cuidadosamente los agujeros con una aguja.
	El interior de la boquilla AquaSpin está demasiado sucio.	Ejecuta el programa de limpieza automática AUTOCLEAN antes de volver a limpiar. Si hay suciedad acumulada en los bordes de la boquilla, elimínala. Asegúrate de usar la función de limpieza automática AUTOCLEAN después de cada uso.
	Los cepillos de microfibra no están en su sitio.	Coloca los cepillos de microfibra en la boquilla AquaSpin.
		Si has comprobado todo lo anterior y el aparato sigue sin limpiar bien, llévalo a un centro de Servicio Philips o ponte en contacto con el servicio de atención al consumidor.
Las partículas de suciedad más grandes ya no se aspiran y vuelven a caer al suelo.	El canal de agua del módulo húmedo y/o la boquilla AquaSpin están sucios u obstruidos.	Usa el cepillo de limpieza y limpia el canal de agua del cuerpo principal y/o la boquilla (consulte 'Eliminación de obstrucciones del aparato') AquaSpin.
El suelo se seca con vetas.	Es posible que hayas usado demasiado detergente.	Asegúrate de usar la cantidad adecuada de detergente.
	Las ruedas están sucias.	Elimina la suciedad de las ruedas.
Hay demasiada espuma durante la limpieza, pero	Es posible que hayas usado demasiado detergente.	Asegúrate de usar la cantidad adecuada de detergente.

Problema	Posible causa	Solución
también durante el proceso AUTOCLEAN.		
	Quedan residuos de detergente en el suelo.	Limpia el suelo sin detergente varias veces. Espera un rato antes de volver a pasar por encima de la misma mancha.
Resulta difícil eliminar las manchas.	Es posible que haya poca agua o que no hayas dedicado el tiempo suficiente para eliminar la mancha.	Aplica agua y espera un rato. Por ejemplo, puedes deslizar el aparato por encima de la mancha para aplicar agua y esperar al final de la sesión de limpieza para volver sobre la misma mancha.
El sonido del aparato ha cambiado durante la limpieza.	Puede haber pelos u otros obstáculos enganchados en los cepillos de microfibra.	Extrae los cepillos de microfibra. Comprueba si hay obstáculos y elimínalos.
La pantalla indica que el depósito de agua sucia está lleno (código: i1) y se apaga, aunque el depósito de agua sucia aún no está lleno del todo.	Puede haber espuma o contaminación del depósito de agua sucia.	Vuelve a encender el aparato. Si eso no resuelve el problema, limpia el depósito de agua sucia. Si el problema es la espuma, asegúrate de no usar más detergente que la cantidad recomendada.
Gotea agua del aparato cuando está apagado.	El aparato deja un charco en el suelo porque no lo has movido mientras lo apagabas. Esto es normal.	El aparato puede dejar un pequeño charco de agua en el suelo si no se mueve mientras se apaga. Puedes reducir el tamaño del charco moviendo el aparato mientras lo apagas. Cuando apagues el aparato, cambiará al modo de absorción de agua  durante 4 segundos para limpiar el agua que pueda quedar en la boquilla. Si es necesario, puedes eliminar las últimas gotas con un paño.
	El aparato gotea en el suelo cuando se transporta (sujetándolo en el aire).	Durante la limpieza no levantes la boquilla AquaSpin del suelo, porque dejará restos de agua. Deslízalo únicamente hacia delante y hacia atrás. También se recomienda usar el modo de absorción de agua  cuando el aparato se levante por encima de un tope, una alfombra o unas escaleras. Esto evitará que gotee agua sucia por la boquilla AquaSpin.
	Sale agua del depósito de agua limpia porque lo has llenado demasiado.	No llenes el depósito de agua limpia por encima de la indicación MAX. Si lo haces, podría derramarse agua cuando ajustes la tapa.
	Hay una grieta en uno de los depósitos.	Si uno de los depósitos está dañado, llévalo a un centro de servicio de Philips o ponte en contacto con el centro del servicio de atención al consumidor.

Problema	Posible causa	Solución
No puedo extraer los cepillos de microfibra.	Puede haber pelos y/o suciedad enganchados en los cepillos de microfibra.	Usa el mango del cepillo de limpieza para extraer los cepillos de microfibra de la boquilla AquaSpin. Retira el pelo o la suciedad enganchados. Si te resulta difícil extraer los cepillos, puedes empujarlos desde debajo de la boquilla AquaSpin.
No puedo deslizar el aparato ni hacia delante ni hacia atrás.	Puede que una o varias ruedas se hayan obstruido a causa de un objeto pequeño.	Apaga el aparato y extrae la boquilla. A continuación, revisa las ruedas pequeñas y grandes para ver si están obstruidas. Retira cualquier objeto que pudiera bloquear las ruedas. Vuelve a poner el aparato en posición vertical y reanuda la limpieza.
El aparato tiene una potencia de succión inferior a lo habitual.	El canal de agua del módulo húmedo y/o la boquilla AquaSpin están sucios u obstruidos.	Usa el cepillo de limpieza y limpia el canal de agua del módulo húmedo y/o la boquilla (consulte 'Eliminación de obstrucciones del aparato') AquaSpin.
	La malla del depósito de agua sucia no estaba suficientemente seca antes de volver a usarla.	Limpia y seca el depósito de agua sucia.
	Pelos enganchados en los cepillos de microfibra.	Apaga el aparato y retira los pelos de los cepillos de microfibra.
	El depósito de agua sucia no está bien colocado.	Coloca correctamente el depósito de agua sucia en el aparato. Estará bien cerrado cuando oigas un "clic".
Los cepillos de microfibra han dejado de girar.	Los cepillos de microfibra están obstruidos con pelo o suciedad.	Limpia los cepillos de microfibra con unas tijeras o con la mano.
Los cepillos de microfibra se salen.	Los cepillos de microfibra no están bien encajados.	Vuelve a colocar los cepillos de microfibra en la posición correcta y encájalos.
El aparato no se carga.	El enchufe de alimentación no está bien conectado a la toma o el adaptador no está bien insertado en la toma de corriente.	Asegúrate de que el enchufe de alimentación esté bien conectado a la toma y de que el adaptador esté bien insertado en la toma de corriente.
	El adaptador conectado no es el adecuado.	Utiliza el adaptador original.
		Si se ha comprobado todo lo anterior y el aparato sigue sin cargarse, llévalo a un centro de Servicio Philips o póngase en contacto con el servicio de atención al consumidor.
Aparece el código de error "E2" en la pantalla.	La temperatura es demasiado baja.	Asegúrate de que la temperatura sea superior a 5 °C en la habitación donde se usa, almacena o carga el aparato.

Problema	Posible causa	Solución
Aparece el código de error "E3" en la pantalla.	La temperatura es demasiado alta.	Asegúrate de que la temperatura sea inferior a 35 °C en la habitación donde se usa, almacena o carga el aparato. No expongas el dispositivo a la luz directa del sol ni a altas temperaturas (cerca de estufas calientes, en hornos microondas ni en cocinas de inducción). Las baterías pueden explotar si se sobrecalientan.
		Si se ha comprobado todo lo anterior y el aparato sigue sin cargarse, llévalo a un centro de Servicio Philips o póngase en contacto con el servicio de atención al consumidor.

Sommaire

Introduction	150
Description générale	150
Avant la première utilisation	150
Charge	152
Aspiration et nettoyage des sols durs	153
Signification des icônes	165
Remplacement	167
Dépannage	168

Introduction

Merci d'avoir acheté ce produit Philips ! Pour bénéficier pleinement de l'assistance Philips, veuillez enregistrer votre produit sur le site www.philips.com/MyAquaTrio7000s

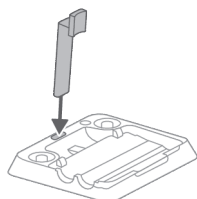
Description générale

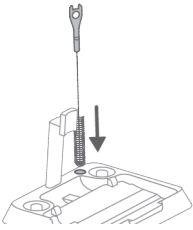
- 1 Bouton marche/arrêt
- 2 Boutons - et +
- 3 Bouton AUTOCLEAN
- 4 Prise de charge avec cache
- 5 Réservoir d'eau propre
- 6 Réservoir d'eau sale
- 7 Brosse AquaSpin
- 8 Broses en microfibre
- 9 Manche
- 10 Brossette de nettoyage
- 11 Adaptateur
- 12 Cordon d'alimentation
- 13 Philips Nettoyant pour sols XV1792
- 14 Station de rangement post-nettoyage
- 15 Support de l'appareil
- 16 Plateau post-nettoyage
- 17 Socle

Avant la première utilisation

Assemblage de la station de rangement post-nettoyage

Pour pouvoir utiliser la fonction AUTOCLEAN ou ranger et charger l'appareil sur la station de rangement post-nettoyage, vous devez d'abord assembler la station en enclenchant le support de l'appareil dans le socle.



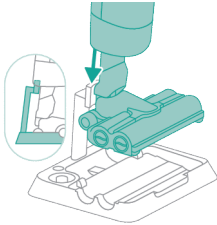


i Remarque : assurez-vous que le plateau post-nettoyage est placé sur le socle et que la température de la pièce où l'appareil est rangé, chargé et nettoyé est comprise entre 5 °C et 35 °C.

i Remarque : vous pouvez également ranger la brosse de nettoyage dans la station de rangement post-nettoyage.



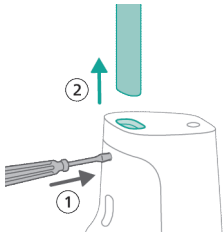
1 Pour assembler l'appareil, insérez le manche dans le corps de l'appareil (« clic »).



2 Pour ranger l'appareil, vous pouvez le placer sur la station de rangement post-nettoyage. Faites glisser l'appareil sur son support de manière à ce que l'extrémité du support s'insère dans l'appareil.

Si vous devez à nouveau démonter l'appareil, suivez la procédure ci-dessous :

1 Insérez une épingle ou un tournevis plat dans le trou situé à l'arrière de l'appareil et tirez le manche vers le haut.



2 Tirez le manche hors de l'appareil tout en continuant à pousser le tournevis dans le trou.



Charge

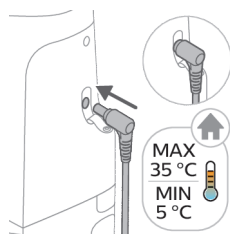
L'appareil est équipé d'une batterie Li-Ion 25 V. La charge dure 4 heures.

1 Pour charger l'appareil, ouvrez le cache situé à l'arrière de l'appareil.

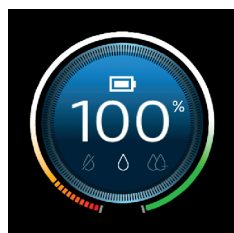


2 Insérez la fiche d'alimentation dans la prise située à l'arrière de l'appareil. Puis, branchez l'adaptateur sur la prise secteur.

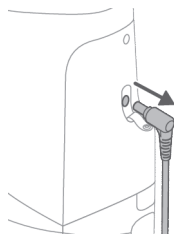
3 Une valeur comprise entre 0 % et 90 % clignote sur l'écran pour indiquer que l'appareil est en charge.



4 Lorsque l'appareil est entièrement chargé, la valeur 100 % s'allume sur l'écran. Après quelques minutes, l'afficheur s'éteint.



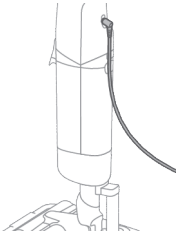
5 Retirez la fiche d'alimentation de la prise située à l'arrière de l'appareil.



6 Fermez le cache.



⚠ Avertissement : rangez et chargez l'appareil à une température comprise entre 5 °C et 35 °C.



Astuce : vous pouvez charger l'appareil sur la station de rangement post-nettoyage.

Astuce : vous pouvez charger l'appareil séparément à l'endroit qui vous convient le mieux.

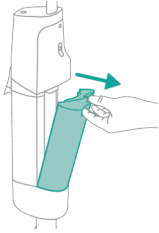
Aspiration et nettoyage des sols durs

Utilisation de l'appareil

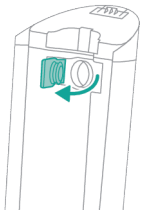
Les réservoirs d'eau propre et sale sont déjà en place sur l'appareil à la livraison. Vous pouvez utiliser l'appareil pour nettoyer des sols durs.

i Remarque : L'appareil permet d'aspirer et de laver en même temps. Il n'est pas nécessaire d'aspirer le sol avant de le laver.

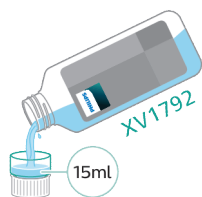
L'appareil permet d'aspirer et de laver tous les types de sols durs, à l'exception des sols en bois brut. Vous pouvez tester l'appareil sur une petite surface non visible pour vous assurer que l'appareil convient à votre sol.



- 1 Poussez le bouton vers le bas pour déverrouiller le réservoir d'eau propre et le retirer.

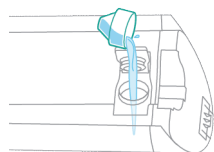


- 2 Ouvrez le bouchon sur le réservoir d'eau propre.



- 3 Versez-y 15 ml de nettoyant pour sols Philips XV1792.

⚠ Attention : Philips n'a testé cet appareil qu'avec le nettoyant pour sols Philips XV1792. D'autres détergents peuvent produire une mousse excessive et réduire ainsi les performances de l'appareil et entraîner son dysfonctionnement. Le nettoyant pour sols Philips XV1792 est disponible sur certains marchés. Si vous utilisez un autre nettoyant liquide adapté, versez-en 15 ml maximum dans le réservoir d'eau propre.

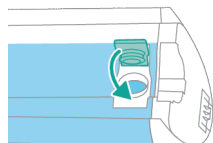


- 4 Remplissez le réservoir d'eau propre avec de l'eau du robinet, froide ou tiède.

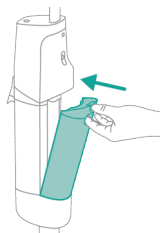
⚠ Attention : l'eau versée dans le réservoir d'eau propre ne doit pas dépasser 50 °C.

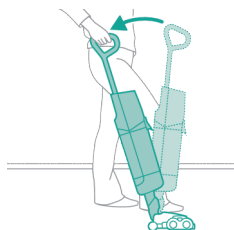


- 5 Fermez le réservoir d'eau avec le bouchon étanche.

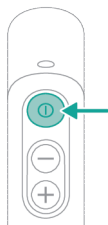


- 6 Remplacez le réservoir d'eau propre sur l'appareil.





- 7 Retirez l'appareil de la station de rangement post-nettoyage et posez-le sur le sol. Placez votre pied sur la brosse AquaSpin et tirez le manche vers l'arrière pour la déverrouiller. L'appareil est désormais prêt à être utilisé.



- 8 Pour allumer l'appareil, appuyez sur le bouton marche/arrêt . L'appareil s'allume.

⚠ Attention : ne laissez pas l'appareil sans surveillance lorsque la brosse AquaSpin est déverrouillée ou lorsque l'appareil est allumé.



- 9 Utilisez les boutons + et - pour permuter entre les trois paramètres différents :
-  Mode absorption de l'eau
 -  Mode humidité normale
 -  Mode humidité intense

Le mode humidité normale  convient à un nettoyage humide régulier. Le mode humidité intense  est destiné au nettoyage des taches très tenaces. S'il reste des traces d'humidité sur le sol après le nettoyage, vous pouvez sélectionner le mode absorption de l'eau  pour les essuyer. Nous vous recommandons également de l'utiliser lorsque vous soulevez l'appareil au-dessus d'un seuil de porte, d'un tapis ou de marches.

Si vous sélectionnez le mode absorption de l'eau , l'appareil cesse d'être alimenté en eau et augmente sa puissance d'aspiration pendant 45 secondes afin d'absorber l'eau présente sur le sol.

- 10 Lorsque vous avez terminé d'utiliser l'appareil, appuyez sur le bouton marche/arrêt  pour l'éteindre. L'appareil passe en mode absorption de l'eau  pendant 4 secondes afin d'absorber l'eau restant dans la brosse.

i Remarque : l'appareil peut laisser une petite flaque d'eau sur le sol si vous ne le déplacez pas au moment de l'éteindre. Vous pouvez réduire la taille de la flaque d'eau en déplaçant l'appareil lorsque que vous l'éteignez. Si nécessaire, vous pouvez essuyer les dernières gouttes avec un chiffon.

Système de protection active

- Cet appareil est équipé d'un système de protection active. Ce système de protection active a été conçu pour détecter les objets étrangers (autres que la saleté ou les liquides) qui sont aspirés sur le sol.
- Lorsque le système est activé, l'appareil s'éteint et le message i3 s'affiche sur l'afficheur (voir « Signification des icônes »). Le système de protection active peut également se déclencher lorsque les brosses en microfibre sont trop humides, ou lorsque vous passez l'appareil sur une moquette ou un tapis, ou sur un plancher qui n'est pas correctement fixé.

Conseils et autres informations importantes

- Il n'est pas nécessaire d'aspirer le sol avant de le laver, car l'appareil nettoie activement votre sol dur en l'humidifiant afin d'éliminer tous les types de saleté, y compris les liquides et les taches.
- Vous pouvez passer l'appareil comme un aspirateur. Pour éliminer les taches difficiles, appuyez sur le bouton de sélection du mode de nettoyage pour activer le mode humidité intense  et passez l'appareil lentement sur les taches.
- L'appareil peut laisser une petite flaque d'eau sur le sol lorsque vous l'éteignez. Vous pouvez réduire la taille de la flaque d'eau en déplaçant l'appareil lorsque vous l'éteignez. Nous vous recommandons également d'utiliser le mode absorption de l'eau  lorsque vous soulevez l'appareil au-dessus d'un seuil de porte, d'un tapis ou de marches. Cela empêche l'eau sale de s'écouler de la brosse AquaSpin.
- Afin d'éviter les traces d'eau sur le sol, essayez de faire des virages moins serrés avec votre appareil et évitez de déplacer l'appareil latéralement.
- Lorsque vous passez l'appareil, nous vous recommandons de tendre votre bras afin de limiter les tensions musculaires inutiles. Dans cette position, qui est la plus confortable, vous contrôlerez mieux l'appareil lors du nettoyage.

Restrictions d'utilisation

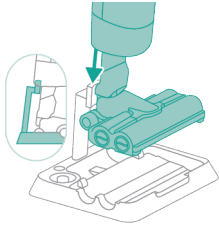
- L'appareil permet d'aspirer et de laver tous les types de sols durs, à l'exception des sols en bois brut.
- L'appareil est conçu pour le nettoyage régulier des sols durs. Suivez toujours les instructions de nettoyage de votre sol dur lorsque vous utilisez cet appareil.
- Si vous voulez ajouter un autre nettoyant liquide que le nettoyant pour sols Philips XV1792 dans l'eau du réservoir d'eau propre, veillez à utiliser un nettoyant liquide peu ou non moussant qui peut être dilué dans l'eau comme le nettoyant pour sols Philips XV1792.
- La capacité du réservoir d'eau propre étant de 700 ml, vous ne devez verser que quelques gouttes (15 ml maximum) de nettoyant liquide dans l'eau.
- Si vous utilisez l'appareil sur des sols en linoléum, faites-le uniquement sur des revêtements correctement fixés afin que la brosse AquaSpin ne les aspire pas.
- N'utilisez pas l'appareil pour nettoyer des moquettes.
- Si vous passez l'appareil sur une moquette ou un tapis alors qu'il est éteint, des gouttes d'eau sale pourraient couler sur votre tapis ou votre moquette.
- Ne passez pas l'appareil sur les grilles des convecteurs de sol. Comme l'appareil ne peut pas aspirer l'eau qui sort de la brosse lorsque vous le passez sur la grille, l'eau s'écoulera dans la fosse du convecteur.
- Lors du nettoyage, ne soulevez pas la brosse AquaSpin du sol ou déplacez-la latéralement. Ne faites pas de virages serrés, car cela laisse des traces d'eau.

i Remarque : L'autonomie dépend du niveau de puissance utilisé pendant le nettoyage.

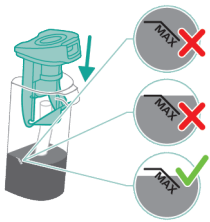
Nettoyage de l'appareil

AUTOCLEAN après chaque utilisation

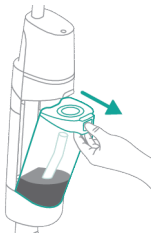
Pour éviter les odeurs et les dépôts de calcaire, utilisez la fonction AUTOCLEAN après chaque utilisation. Le mode AUTOCLEAN vous permet de nettoyer tout votre appareil en 4 minutes environ.



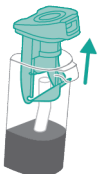
- 1 Placez l'appareil sur la station de rangement post-nettoyage. Faites glisser l'appareil sur son support de manière à ce que l'extrémité du support s'insère dans l'appareil.



i Remarque : videz le réservoir d'eau sale si le niveau d'eau dépasse l'indication AUTOCLEAN. Sinon, vous pouvez sauter les étapes suivantes et passer à l'étape 6.

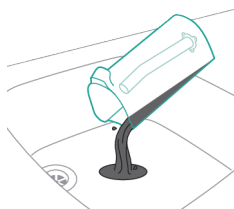


- 2 Appuyez sur le bouton pour déverrouiller le réservoir d'eau sale et le retirer.

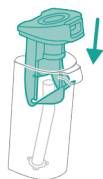


- 3 Retirez le filtre humide du réservoir d'eau sale.

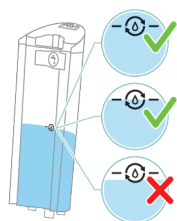
- 4 Versez l'eau du réservoir d'eau sale dans l'évier.



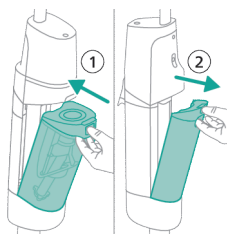
- 5 Remplacez le filtre humide dans le réservoir d'eau sale.



- 6 Remplissez le réservoir d'eau propre si le niveau d'eau se situe sous l'indication AUTOCLEAN. Sinon, vous pouvez sauter les étapes suivantes et passer à l'étape 12.

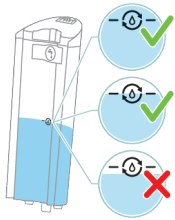
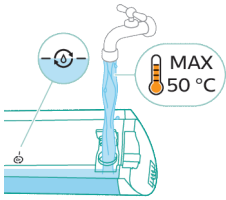


- 7 Remplacez le réservoir d'eau sale dans l'appareil et retirez le réservoir d'eau propre.



- 8 Ouvrez le bouchon étanche sur le réservoir d'eau propre.





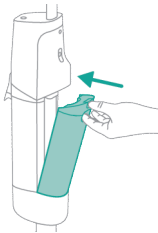
- 9 Remplissez le réservoir d'eau propre avec de l'eau du robinet, froide ou tiède, au moins jusqu'à l'indication AUTOCLEAN.

⚠ Attention : l'eau versée dans le réservoir d'eau propre ne doit pas dépasser 50 °C.

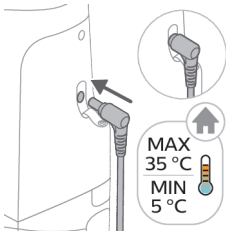
⚠ Attention : n'utilisez pas de détergent pour le programme AUTOCLEAN, car il pourrait produire trop de mousse.



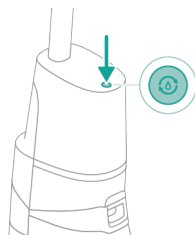
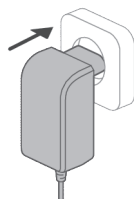
- 10 Fermez le réservoir d'eau propre avec le bouchon étanche.



- 11 Remplacez le réservoir d'eau propre sur l'appareil.



- 12 Chargez l'appareil. Insérez la fiche d'alimentation dans la prise située à l'arrière de l'appareil. Puis, branchez l'adaptateur sur la prise secteur.



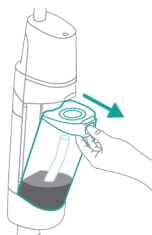
- 13** Pour lancer le cycle AUTOCLEAN, appuyez sur le bouton AUTOCLEAN . Si l'afficheur est noir, appuyez sur le bouton marche/arrêt  pour activer l'afficheur.



- 14** L'appareil effectue le cycle AUTOCLEAN.

i Remarque : le cycle AUTOCLEAN dure environ 4 minutes. Pour de meilleurs résultats, laissez l'appareil effectuer le cycle AUTOCLEAN jusqu'au bout. Vous pouvez le mettre en pause ou l'annuler à tout moment.

i Remarque : si vous annulez le programme AUTOCLEAN, l'appareil aspire l'eau restante dans le plateau post-nettoyage pendant environ 10 secondes.

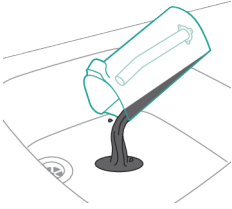


- 15** Appuyez sur le bouton pour déverrouiller le réservoir d'eau sale et le retirer.

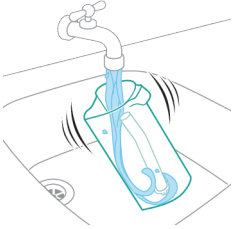


- 16** Retirez le filtre humide du réservoir d'eau sale.

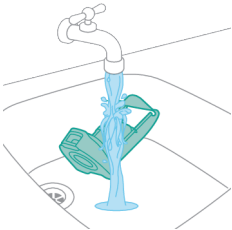
17 Versez l'eau du réservoir d'eau sale dans l'évier.



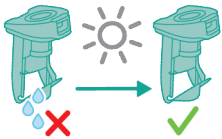
18 Nettoyez le réservoir d'eau sale sous l'eau du robinet.



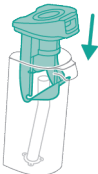
19 Nettoyez le filtre humide sous l'eau du robinet.



20 Laissez le filtre humide du réservoir d'eau sale et l'élément d'écoulement de l'eau sécher complètement avant de les replacer sur le réservoir d'eau sale.

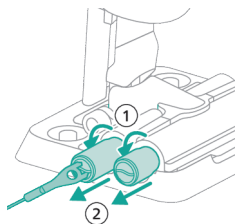


21 Remplacez le filtre humide dans le réservoir d'eau sale.



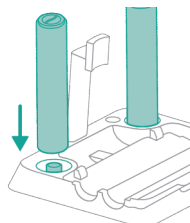


22 Remplacez le réservoir d'eau sale sur l'appareil.



23 Tournez les brosses en microfibre dans le sens inverse des aiguilles d'une montre (1) et retirez-les de la brosse AquaSpin (2).

Astuce : si une brosse en microfibre est difficile à retirer, vous pouvez utiliser le manche de la brosse à nettoyage pour la débloquer.



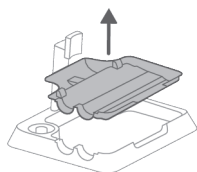
24 Pour permettre aux brosses en microfibre de sécher, placez les extrémités ouvertes des brosses sur les supports prévus à cet effet sur la station de rangement post-nettoyage.

Remarque : le séchage dure environ 24 heures.

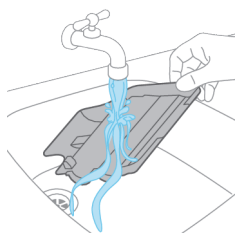
Nettoyage du plateau post-nettoyage

Si le plateau post-nettoyage est sale, vous pouvez le nettoyer en suivant les étapes ci-dessous.

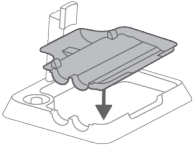
1 Retirez le plateau post-nettoyage de la station.



2 Rincez le plateau post-nettoyage sous l'eau du robinet et laissez-le sécher avant de le remettre en place sur la station de rangement post-nettoyage.

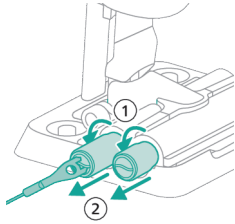


- 3 Veillez à toujours remettre le plateau post-nettoyage sur la station de rangement. Il est essentiel au bon fonctionnement du programme AUTOCLEAN.



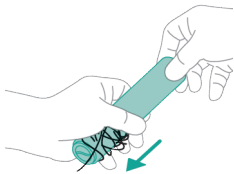
Nettoyage de la brosse AquaSpin

- 1 Tournez les brosses en microfibre dans le sens inverse des aiguilles d'une montre (1) et retirez-les de la brosse AquaSpin (2).

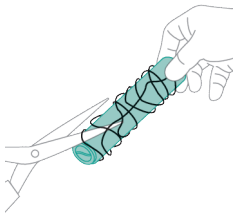


 Astuce : si une brosse en microfibre est difficile à retirer, vous pouvez utiliser le manche de la brosse à nettoyage pour la débloquer.

- 2 Vous pouvez retirer les cheveux ou les fils des brosses en microfibre en faisant glisser une main de haut en bas sur celles-ci.



 Astuce : vous pouvez également utiliser une paire de ciseaux pour couper les cheveux et fils qui se sont enroulés autour des brosses en microfibre.

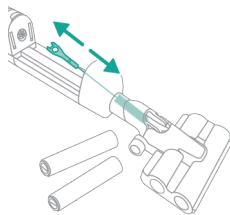


Désobstruction de l'appareil

L'appareil peut s'obstruer. Vous pouvez le constater lorsque la quantité d'eau sur le sol est plus importante que d'habitude ou lorsque de grosses particules de saleté ne sont plus aspirées et retombent sur le sol. Suivez les instructions ci-dessous pour retirer les obstructions des différentes pièces de l'appareil.

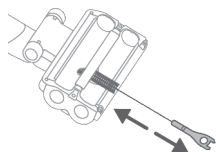
Retrait des obstructions du corps de l'appareil

En cas d'obstruction dans l'appareil, commencez par éteindre celui-ci, puis retirez le réservoir d'eau sale. Puis, retirez l'obstruction en déplaçant la brosette de nettoyage de haut en bas dans le conduit d'aspiration du corps de l'appareil.



Retrait des obstructions de la brosse AquaSpin

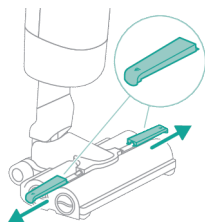
En cas d'obstruction dans la brosse AquaSpin, retirez les brosses en microfibre de la brosse AquaSpin. Puis, déplacez la brosette de nettoyage de haut en bas dans le conduit d'aspiration de la brosse AquaSpin.



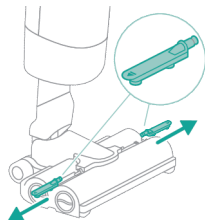
Retrait des obstructions des bandes d'humidification de la brosse AquaSpin

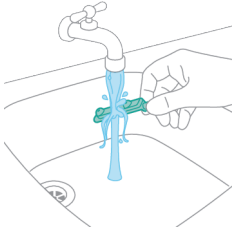
Après une longue et fréquente utilisation de l'appareil, les bandes d'humidification de la brosse AquaSpin peuvent se boucher. Suivez les étapes ci-dessous pour retirer les obstructions des bandes d'humidification de la brosse AquaSpin.

- 1 Retirez les caches des bandes d'humidification de la brosse AquaSpin en les tirant latéralement.



- 2 Retirez les bandes d'humidification de la brosse AquaSpin en les tirant latéralement.

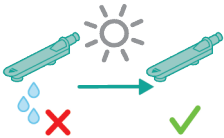




3 Rincez les bandes d'humidification sous le robinet.

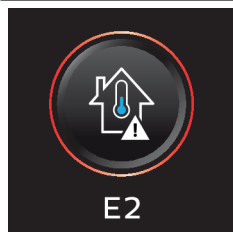


4 Laissez les bandes d'humidification sécher avant de les replacer dans la brosse AquaSpin.



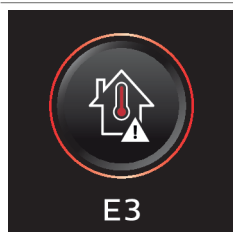
Signification des icônes

Code d'erreur	Cause	Solution
 E1	Il s'agit d'une erreur système.	Débranchez l'appareil de l'adaptateur, puis rebranchez-le. Puis, essayez de redémarrer l'appareil. Si la solution ne fonctionne pas, confiez votre appareil à un Centre Service Agréé Philips ou contactez le Service Consommateurs Philips.

Code d'erreur**Cause****Solution**

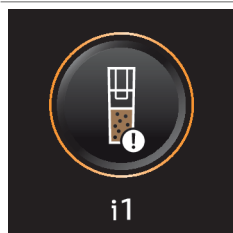
La température est trop basse.

Assurez-vous que la température de la pièce où l'appareil est utilisé, rangé ou chargé est supérieure à 5 °C. Si le code d'erreur s'affiche toujours alors que vous utilisez et rangez l'appareil à la bonne température, confiez ce dernier à un Centre Service Agréé Philips ou contactez le Service Consommateurs Philips.



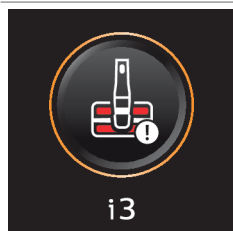
La température est trop élevée.

Assurez-vous que la température de la pièce où l'appareil est utilisé, rangé ou chargé est inférieure à 35 °C. N'exposez pas l'appareil aux rayons directs du soleil ou à des températures élevées (poêles chaudes, fours à micro-ondes ou plaques à induction). Si le code d'erreur s'affiche toujours alors que vous utilisez et rangez l'appareil à la bonne température, confiez ce dernier à un Centre Service Agréé Philips ou contactez le Service Consommateurs Philips.

Code d'information**Cause****Solution**

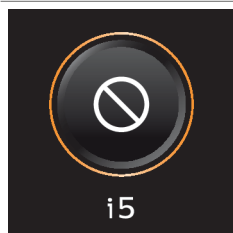
Le réservoir d'eau sale est plein.

Videz le réservoir d'eau sale.



La brosse AquaSpin est bloquée. Il s'agit d'un dispositif d'arrêt de sécurité qui se déclenche si quelque chose est coincé dans la brosse (un câble d'alimentation ou un jouet, par exemple).

Vérifiez que les brosses, les roulements, les pièces du moteur et les capuchons ne contiennent pas de cheveux ou d'autres obstructions et retirez-les le cas échéant. S'il n'y a pas d'obstruction, le fait d'éteindre et de rallumer l'appareil peut résoudre le problème.



Les orifices d'entrée d'air sont obstrués.

Vérifiez si les orifices d'entrée d'air sont obstrués et débouchez-les le cas échéant. Si cela ne résout pas le problème, vérifiez que l'intégralité du passage d'air n'est pas obstrué et débouchez-le le cas échéant. Il s'agit de la brosse, du tube et du filtre humide.

Code d'information	Cause	Solution
 i6	L'appareil doit être débranché avant utilisation.	Débranchez l'appareil avant utilisation. Sinon, il ne s'allumera pas. Branchez l'appareil pendant la charge et le programme AUTOCLEAN uniquement.
 i7	Le chargeur branché n'est pas le bon.	Chargez toujours l'appareil à l'aide de l'adaptateur fourni. N'utilisez que l'adaptateur 34 V S036-1A340100HE. Vous trouverez le numéro d'adaptateur correspondant sur l'adaptateur.
Icônes	Signification	
	AUTOCLEAN	
	Les brosses en microfibre doivent être remplacées	

Remplacement

Pour acheter des accessoires ou des pièces de rechange, consultez le site Web **www.philips.com/parts-and-accessories** ou rendez-vous chez votre revendeur Philips. Vous pouvez également contacter le Service Consommateurs Philips de votre pays (consultez le dépliant de garantie internationale pour obtenir les coordonnées).

Pièces de rechange et références :

- Philips Nettoyant pour sols XV1792

- Brosses en microfibre de rechange XV1793

Pour des performances optimales, remplacez les brosses en microfibre tous les 6 mois.

i Remarque : vous pouvez jeter les brosses en microfibre usagées avec les ordures ménagères.

Dépannage

Cette rubrique récapitule les problèmes les plus courants que vous pouvez rencontrer avec l'appareil. Si vous ne parvenez pas à résoudre le problème à l'aide des informations ci-dessous, rendez-vous sur le site

www.philips.com/support et consultez la liste de questions fréquemment posées ou contactez le Service Consommateurs Philips de votre pays.

Problème	Cause possible	Solution
L'appareil ne fonctionne pas lorsque j'appuie sur le bouton marche/arrêt  .	La batterie est déchargée.	Pour charger la batterie, branchez l'appareil sur le chargeur (voir « Charge »).
	Vous n'avez pas retiré l'appareil de la station de rangement post-nettoyage.	Retirez l'appareil de la station de rangement post-nettoyage avant de l'allumer.
	Vous avez appuyé sur le bouton marche/arrêt  plusieurs fois.	Patiencez quelques secondes, puis appuyez sur le bouton marche/arrêt  une nouvelle fois.
	L'appareil est obstrué.	Éteignez l'appareil. Repérez l'obstruction et retirez-la (voir « Désobstruction de l'appareil »). Puis, redémarrez l'appareil. Si vous ne trouvez pas la cause de l'obstruction, redémarrez l'appareil. Cela pourrait suffire à résoudre le problème.
	Les brosses en microfibre sont obstruées.	Retirez les brosses en microfibre. Puis, repérez l'obstruction et éliminez-la. Remettez les brosses en microfibre en place (voir « Nettoyage de la brosse AquaSpin »).
		 Astuce : si une brosse en microfibre est difficile à retirer, vous pouvez utiliser le manche de la brosse de nettoyage pour la débloquer.
L'appareil a cessé de fonctionner.	Vous avez appuyé accidentellement sur le bouton marche/arrêt  avec votre main.	Allumez l'appareil en appuyant sur le bouton marche/arrêt  .
	Le réservoir d'eau sale est peut-être plein. Dans ce cas, une icône apparaît sur l'afficheur	Videz le réservoir d'eau sale.

Problème	Cause possible	Solution
	(voir « Signification des icônes »).	
	L'appareil est obstrué.	Éteignez l'appareil. Repérez l'obstruction et retirez-la (voir « Désobstruction de l'appareil »). Puis, redémarrez l'appareil. Si vous ne trouvez pas la cause de l'obstruction, redémarrez juste l'appareil. Cela pourrait suffire à résoudre le problème.
Le sol est moins humide que d'habitude, ou un côté du sol sous la brosse est moins humide que l'autre.	Une des bandes d'humidification (ou les deux) est peut-être obstruée.	Retirez les deux brosses en microfibre, remplissez d'eau le réservoir d'eau propre et allumez l'appareil. Faites de petits mouvements d'avant en arrière sur la même position pendant environ 15 secondes. Vous devriez voir quatre bandes humides sur le sol. Si ce n'est pas le cas, ou si une ou plusieurs bandes humides ne sont constituées que de quelques gouttelettes, les bandes d'humidification sont partiellement ou totalement obstruées et vous pouvez les rincer sous le robinet. Si cela ne suffit pas, vous pouvez essayer de déboucher avec soin les orifices avec une aiguille.
Le sol est sec.	Le réservoir d'eau propre est vide.	Remplissez le réservoir d'eau propre.
	Les bandes d'humidification sont obstruées.	Retirez les deux brosses en microfibre, remplissez d'eau le réservoir d'eau propre et allumez l'appareil. Faites de petits mouvements d'avant en arrière sur la même position pendant environ 15 secondes. Vous devriez voir quatre bandes humides sur le sol. Si ce n'est pas le cas, ou si une ou plusieurs bandes humides ne sont constituées que de quelques gouttelettes, les bandes d'humidification sont partiellement ou totalement obstruées et vous pouvez les rincer sous le robinet. Si cela ne suffit pas, vous pouvez essayer de déboucher avec soin les orifices avec une aiguille.
		Si vous avez essayé les solutions ci-dessus et que le sol reste sec, confiez votre appareil à un Centre Service Agréé Philips ou contactez le Service Consommateurs Philips.
Il y a plus d'eau sur le sol ou dans le plateau post-nettoyage que d'habitude.	Le canal d'arrivée d'eau du module nettoyant et/ou de la	Utilisez la brosse de nettoyage pour nettoyer le canal d'arrivée d'eau du module

Problème	Cause possible	Solution
	brosse AquaSpin est pollué ou obstrué.	nettoyant et/ou de la brosse AquaSpin (voir « Désobstruction de l'appareil »).
	Le réservoir d'eau sale est mal inséré.	Remplacez correctement le réservoir d'eau sale sur l'appareil. Il est correctement installé lorsque vous entendez un « clic ».
L'appareil laisse des traces d'eau par sol.	Vous avez déplacé l'appareil latéralement.	Déplacez-le uniquement vers l'avant et l'arrière.
	Vous avez fait des virages serrés avec l'appareil.	Essayez de faire des virages moins serrés.
	Vous avez passé l'appareil sur un seuil de porte alors qu'il était allumé.	Veillez à ce que les brosses en microfibre restent en contact avec le sol. Assurez-vous que le mode absorption de l'eau  est activé avant de soulever l'appareil au-dessus d'un seuil de porte, d'un tapis ou de marches afin d'éviter les traces d'eau sur le sol ou les éclaboussures de la brosse AquaSpin.
	Vous avez soulevé l'appareil du sol tout de suite après l'avoir éteint.	Activez le mode absorption de l'eau  pour absorber l'eau restante. Déplacez l'appareil en avant et en arrière à plusieurs reprises avec le mode absorption de l'eau  activé avant de l'éteindre. Si vous éteignez l'appareil et le soulevez immédiatement après, l'eau présente entre les brosses laisse une trace sur le sol.
	Les roulettes sont bloquées.	Vérifiez l'état des roulettes. Retirez la saleté qui bloque les roulettes.
L'appareil ne nettoie pas aussi bien qu'avant.	Le réservoir d'eau propre est vide.	Remplissez le réservoir d'eau propre.
	Les bandes d'humidification sont obstruées.	Retirez les deux brosses en microfibre, remplissez d'eau le réservoir d'eau propre et allumez l'appareil. Faites de petits mouvements d'avant en arrière sur la même position pendant environ 15 secondes. Vous devriez voir quatre bandes humides sur le sol. Si ce n'est pas le cas, ou si une ou plusieurs bandes humides ne sont constituées que de quelques gouttelettes, les bandes d'humidification sont partiellement ou totalement obstruées et vous pouvez les rincer sous le robinet. Si cela ne suffit pas, vous pouvez essayer de déboucher avec soin les orifices avec une aiguille.
	L'intérieur de la brosse AquaSpin est trop sale.	Lancez le programme AUTOCLEAN avant de reprendre le nettoyage. S'il y a une accumulation de saleté sur les bords de la

Problème	Cause possible	Solution
		brosse, retirez-la. Veillez à utiliser la fonction AUTOCLEAN après chaque utilisation.
	Les brosses en microfibre ne sont pas en place.	Installez les brosses en microfibre dans la brosse AquaSpin.
		Si vous avez essayé les solutions ci-dessus et que l'appareil ne nettoie toujours pas correctement, confiez-le à un Centre Service Agréé Philips ou contactez le Service Consommateurs Philips.
Les grosses particules de saleté ne sont plus aspirées et retombent sur le sol.	Le canal d'arrivée d'eau du module nettoyant et/ou de la brosse AquaSpin est pollué ou obstrué.	Utilisez la brosse de nettoyage pour nettoyer le conduit d'arrivée d'eau du corps de l'appareil et/ou de la brosse AquaSpin (voir « Désobstruction de l'appareil »).
Le sol sèche en laissant des traces.	Vous avez peut-être utilisé trop de détergent.	Veillez à utiliser la bonne quantité de détergent.
	Les roulettes sont sales.	Retirez la saleté des roulettes.
Il y a trop de mousse pendant le nettoyage, mais aussi pendant le programme AUTOCLEAN.	Vous avez peut-être utilisé trop de détergent.	Veillez à utiliser la bonne quantité de détergent.
	Il reste des résidus de détergent sur le sol.	Nettoyez le sol plusieurs fois sans détergent. Attendez un moment avant de repasser sur la même tâche.
Les taches partent difficilement.	Vous avez peut-être utilisé trop peu d'eau ou pris trop peu de temps pour nettoyer la tâche.	Appliquez de l'eau et attendez un moment. Par exemple, vous pouvez passer l'appareil sur la tâche pour appliquer de l'eau et y revenir à la fin du nettoyage.
Le bruit produit par l'appareil a changé en cours de nettoyage.	Il y a peut-être des cheveux ou d'autres obstructions emmêlés autour des brosses en microfibre.	Retirez les brosses en microfibre, vérifiez s'il y a des obstructions et retirez-les le cas échéant.
L'afficheur indique que le réservoir d'eau sale est plein (code : i1) et l'appareil s'éteint alors que le réservoir d'eau sale n'est pas encore plein.	Il peut y avoir de la mousse ou une contamination du réservoir d'eau sale.	Redémarrez l'appareil. Si cela ne résout pas le problème, nettoyez le réservoir d'eau sale. Si le problème est la formation de mousse, veillez à ne pas utiliser plus que la quantité recommandée de détergent.
De l'eau s'écoule de l'appareil une fois éteint.	L'appareil laisse une flaque d'eau sur le sol, car vous ne l'avez pas déplacé au moment de l'éteindre. Ce phénomène est normal.	L'appareil peut laisser une petite flaque d'eau sur le sol si vous ne le déplacez pas au moment de l'éteindre. Vous pouvez réduire la taille de la flaque d'eau en déplaçant l'appareil lorsque que vous l'éteignez. Lorsque vous éteignez l'appareil, celui-ci passe en mode absorption de l'eau

Problème	Cause possible	Solution
		Ⓐ pendant 4 secondes afin d'absorber le restant d'eau dans la brosse. Si nécessaire, vous pouvez essuyer les dernières gouttes avec un chiffon.
	L'appareil goutte sur le sol lorsqu'on le transporte (en le tenant en l'air).	Pendant le nettoyage, ne soulevez pas la brosse AquaSpin du sol, car cela laisse des traces d'eau. Déplacez-la uniquement vers l'avant et vers l'arrière. Nous vous recommandons également d'utiliser le mode absorption de l'eau Ⓐ lorsque vous soulevez l'appareil au-dessus d'un seuil de porte, d'un tapis ou de marches. Cela empêche l'eau sale de s'écouler de la brosse AquaSpin.
	Le réservoir d'eau propre fuit, car vous l'avez trop rempli.	Ne remplissez pas le réservoir d'eau propre au-delà de l'indication MAX. Si vous le faites, de l'eau risque de s'écouler du réservoir d'eau propre lorsque vous vissez le capuchon.
	L'un des réservoirs est fissuré.	Si l'un des réservoirs est endommagé, confiez votre appareil à un Centre Service Agréé Philips ou contactez le Service Consommateurs Philips.
Je ne parviens pas à retirer les brosses en microfibre.	Des cheveux et/ou de la saleté bloquent les brosses en microfibre.	Utilisez le manche de la brosse de nettoyage pour retirer les brosses en microfibre de la brosse AquaSpin. Retirez les cheveux ou la saleté. S'il est difficile de retirer les brosses, vous pouvez les pousser par le dessous de la brosse AquaSpin.
Je ne parviens pas à déplacer l'appareil vers l'avant ou l'arrière.	Un petit objet bloque peut-être une ou plusieurs roulettes.	Éteignez l'appareil et retirez la brosse. Puis, vérifiez si une obstruction bloque les petites et les grandes roulettes. Retirez tout objet qui pourrait bloquer la ou les roulettes. Remettez l'appareil en position verticale et reprenez le nettoyage.
L'appareil a une puissance d'aspiration plus basse que d'habitude.	Le canal d'arrivée d'eau du module nettoyant et/ou de la brosse AquaSpin est pollué ou obstrué.	Utilisez la brosse de nettoyage pour nettoyer le canal d'arrivée d'eau du module nettoyant et/ou de la brosse AquaSpin (voir « Désobstruction de l'appareil »).
	Le filtre du réservoir d'eau sale n'était pas assez sec avant d'être réutilisé.	Nettoyez et séchez le réservoir d'eau sale.
	Des cheveux bloquent les brosses en microfibre.	Éteignez l'appareil et retirez les cheveux des brosses en microfibre.
	Le réservoir d'eau sale est mal inséré.	Remplacez correctement le réservoir d'eau sale sur l'appareil. Il est correctement installé lorsque vous entendez un « clic ».

Problème	Cause possible	Solution
Les brosses en microfibre ne tournent plus.	Les brosses en microfibre sont obstruées par des cheveux ou de la saleté.	Nettoyez les brosses en microfibre avec une paire de ciseaux ou à la main.
Les brosses en microfibre ressortent.	Les brosses en microfibre ne sont pas correctement enclenchées.	Placez les brosses en microfibre dans la bonne position et enclenchez-les.
L'appareil ne charge pas.	La fiche d'alimentation n'est pas correctement branchée sur la prise ou l'adaptateur n'est pas correctement inséré dans la prise secteur.	Assurez-vous que la fiche d'alimentation est correctement branchée sur la prise et que l'adaptateur est correctement inséré dans la prise secteur.
	L'adaptateur connecté n'est pas le bon.	Utilisez l'adaptateur d'origine.
		Si vous avez essayé les solutions ci-dessus et que l'appareil ne charge toujours pas, confiez-le à un Centre Service Agréé Philips ou contactez le Service Consommateurs Philips.
Le code d'erreur « E2 » apparaît sur l'afficheur.	La température est trop basse.	Assurez-vous que la température de la pièce où l'appareil est utilisé, rangé ou chargé est supérieure à 5 °C.
Le code d'erreur « E3 » apparaît sur l'afficheur.	La température est trop élevée.	Assurez-vous que la température de la pièce où l'appareil est utilisé, rangé ou chargé est inférieure à 35 °C. N'exposez pas l'appareil aux rayons directs du soleil ou à des températures élevées (poêles chaudes, fours à micro-ondes ou plaques à induction). La batterie peut exploser en cas de surchauffe.
		Si vous avez essayé les solutions ci-dessus et que l'appareil ne charge toujours pas, confiez-le à un Centre Service Agréé Philips ou contactez le Service Consommateurs Philips.

Sadržaj

Uvod	174
Općeniti opis	174
Prije prve uporabe	174
Punjenje	176
Usisavanje i brisanje podova od tvrdog materijala	177
Prikaz ikona i njihovo značenje	189
Zamjena dijelova	191
Rješavanje problema	191

Uvod

Zahvaljujemo na kupnji proizvoda tvrtke Philips. Kako biste u potpunosti iskoristili podršku koju nudi tvrtka Philips, registrirajte svoj proizvod na web-mjestu **www.philips.com/MyAquaTrio7000s**.

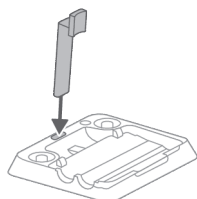
Općeniti opis

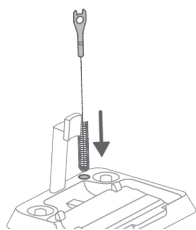
- 1 Gumb za uključivanje/isključivanje
- 2 Gumbi + i -
- 3 Gumb AUTOCLEAN
- 4 Utičnica za punjenje s brtvenim poklopcem
- 5 Spremnik za čistu vodu
- 6 Spremnik za prljavu vodu
- 7 Mlaznica AquaSpin
- 8 Četke od mikrovlakana
- 9 Drška
- 10 Četkica za čišćenje
- 11 Adapter
- 12 Utikač za napajanje
- 13 Sredstvo za čišćenje podova Philips XV1792
- 14 Stanica za postavljanje poslije čišćenja i pohranu
- 15 Držač uređaja
- 16 Ladica za uporabu poslije čišćenja
- 17 Osnovna ploča

Prije prve uporabe

Sastavljanje stanice za postavljanje poslije čišćenja i pohranu

Kako biste upotrebljavali funkciju samočišćenja AUTOCLEAN ili pohranili i napunili uređaj na stanici za postavljanje poslije čišćenja i pohranu, prvo morate sastaviti stanicu tako da utisnete držač uređaja na osnovnu ploču.



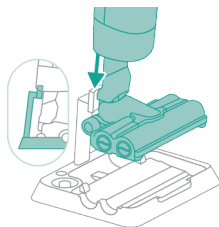


i Napomena: provjerite je li ladica za uporabu poslije čišćenja postavljena na osnovnu ploču i je li temperatura u prostoriji u kojoj se uređaj pohranjuje, puni i čisti između 5 °C i 35 °C.

i Napomena: u ladicu za uporabu nakon čišćenja možete i spremiti četku za čišćenje.



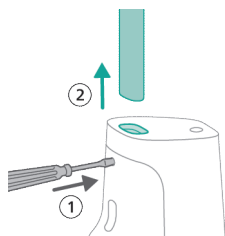
1 Da biste sastavili uređaj, umetnite ručku u glavno tijelo (čut ćete „klik“).



2 Da biste pohranili uređaj, možete ga staviti u stanicu za postavljanje poslije čišćenja i pohranu. Gurnite uređaj u držač uređaja tako da kraj držača uskoči u uređaj.

Ako trebate ponovno rastaviti uređaj, slijedite korake u nastavku:

1 Umetnite pinski/ravni odvijač u otvor na stražnjem dijelu uređaja i povucite ručku prema gore.



2 Izvucite ručku iz uređaja dok istovremeno nastavljate gurati odvijač u otvor.



Punjenje

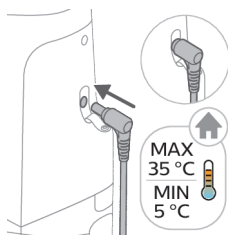
Uređaj je opremljen litij-ionskom baterijom od 25 V. Punjenje traje 4 sata.

1 Da biste napunili uređaj, otvorite brtveni poklopac na stražnjoj strani uređaja.

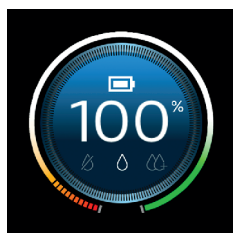


2 Umetnite utikač za napajanje u utičnicu na stražnjoj strani uređaja. Zatim umetnite prilagodnik u zidnu utičnicu.

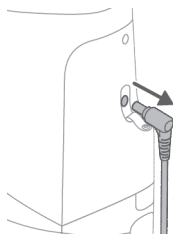
3 Vrijednost između 0 % i 90 % treperi na zaslonu kako bi označila da se uređaj puni.



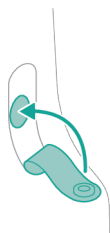
4 Kada se uređaj potpuno napuni, na zaslonu svijetli vrijednost 100 %. Nakon nekoliko minuta zaslon će se isključiti.



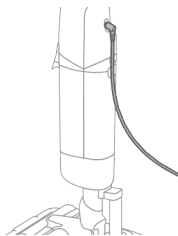
5 Izvadite utikač za napajanje iz utičnice na stražnjoj strani uređaja.



6 Zatvorite brtveni poklopac.



⚠ Upozorenje: uređaj pohranite i punite na temperaturi između 5 °C i 35 °C.



Savjet: uređaj možete puniti u stanici za postavljanje poslije čišćenja i pohranu.

Savjet: uređaj možete puniti zasebno na mjestu koje vam je najpogodnije.

Usisavanje i brisanje podova od tvrdog materijala

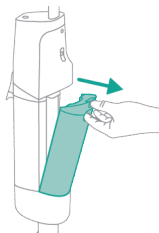
Uporaba uređaja

Spremnici za čistu i prljavu vodu već su pričvršćeni na uređaj prilikom isporuke. Uređaj možete upotrebljavati za čišćenje podova od tvrdog materijala.

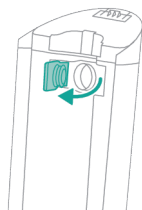
i Napomena: uređaj je prikladan za istovremeno usisavanje i brisanje. Nije potrebno usisati pod prije brisanja.

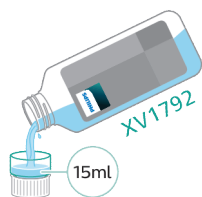
Uređaj je prikladan za usisavanje i brisanje svih vrsta podova od tvrdog materijala, osim neobloženih drvenih podova. Možete isprobati uređaj na malom neuočljivom području da biste bili sigurni da je prikladan za vaš pod.

1 Pritisnite gumb kako biste otključali i uklonili spremnik za čistu vodu.



2 Otvorite čep na spremniku za čistu vodu.





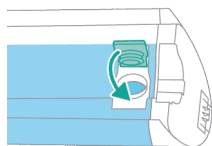
- 3 Dodajte 15 ml sredstva za čišćenje podova Philips XV1792 u spremnik za čistu vodu.

⚠ Opres: tvrtka Philips ispitala je rad uređaja samo uz sredstvo za čišćenje podova Philips XV1792. Ostali deterdženti mogu uzrokovati prekomjerno pjenjenje, što oslabljuje performanse i može prouzročiti kvar uređaja. Sredstvo za čišćenje podova Philips XV1792 dostupno je na odabranim tržištima. Kada upotrebljavate neko drugo prikladno tekuće sredstvo za čišćenje podova, dodajte najviše 15 ml sredstva u spremnik za čistu vodu.

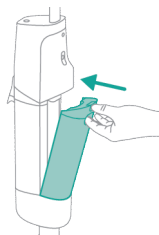
- 4 Napunite spremnik za čistu vodu hladnom ili mlakom vodom iz slavine sve do vrha.

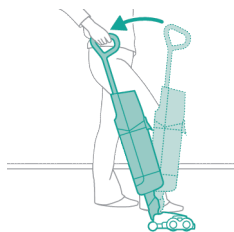
⚠ Opres: voda iz slavine koja se ulijeva u spremnik za čistu vodu ne smije biti toplija od 50 °C.

- 5 Zatvorite spremnik za vodu brtvenim poklopcem.

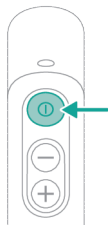


- 6 Vratite spremnik za čistu vodu u uređaj.





- 7 Izvadite uređaj iz stanice za postavljanje poslije čišćenja i pohranu i stavite ga na pod. Stanite nogom na mlaznicu AquaSpin i povucite ručku unatrag da biste otključali mlaznicu AquaSpin. Uređaj je sada spreman za korištenje.



- 8 Da biste uključili uređaj, pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje . Uređaj će se uključiti.

⚠ Oprez: nemojte uređaj ostavljati bez nadzora dok je mlaznica AquaSpin otključana ili dok je uređaj uključen.



- 9 S pomoću gumba + i - mijenjajte tri različite postavke rada:

- način rada za upijanje vode
- normalni mokri način rada
- intenzivni mokri način rada

Odabirom normalnog mokrog načina rada , uređaj možete upotrebljavati za redovito mokro čišćenje. Intenzivni mokri način rada predviđen je za čišćenje vrlo tvrdokornih mrlja.

Ako nakon čišćenja na podu ima mokrih mrlja, možete odabrati način upijanja vode kako biste ih očistili. Također preporučujemo da ga upotrebljavate kada podižete uređaj preko praga, tepiha ili stepenica.

Ako odaberete način rada za upijanje vode , uređaj će prestati dobavljati vodu i pojačat će usisnu snagu na 45 sekundi kako bi upio preostalu vodu s poda.

- 10 Kada završite upotrebljavati uređaj, isključite ga pritiskom gumba za uključivanje/isključivanje . Uređaj će se prebaciti na način rada za upijanje vode na 4 sekunde kako bi očistio svu preostalu vodu u mlaznici.

i Napomena: uređaj može ostaviti malu lokvu vode na podu ako ga ne premjestite prilikom isključivanja. Veličinu lokve možete smanjiti tako da premjestite uređaj prilikom isključivanja. Ako je potrebno, posljednje kapi možete ukloniti krpom.

Sustav aktivne zaštite

- Ovaj uređaj opremljen je sustavom aktivne zaštite. Ovaj sustav aktivne zaštite dizajniran je da prepozna kada se strani predmet, osim prljavštine ili tekućine, pokupi s poda.
- Kada se sustav aktivira, uređaj se isključuje i na zaslonu (vidi 'Prikaz ikona i njihovo značenje') se prikazuje poruka i3. Sustav aktivne zaštite također se može aktivirati kada su četke od mikrovlakana previše mokre, kada pomičete uređaj preko tepiha ili prostirke ili kada ga pomičete po podu koji nije dobro pričvršćen.

Savjeti i druge bitne informacije

- Nije potrebno usisati pod prije brisanja jer uređaj aktivno vodom čisti pod od tvrdog materijala hvatajući sve vrste prljavštine, uključujući tekućine i mrlje.
- Uređaj možete pomicati baš kao i usisivač. Da biste uklonili okorjele mrlje, kliknite gumb za način čišćenja kako biste aktivirali intenzivni mokri način rada  i polagano pomičite uređaj preko mrlja.
- Uređaj može ostaviti malu lokvu vode na podu kada ga isključite. Veličinu lokve možete smanjiti tako da premjestite uređaj prilikom isključivanja kako biste smanjili količinu vode koja ostaje na podu. Također se preporučuje da prilikom podizanja uređaja preko praga, tepiha ili stepenica upotrebljavate način rada za upijanje vode . To će spriječiti kapanje prljave vode iz mlaznice AquaSpin.
- Da biste spriječili ostavljanje tragova vode na podu, pokušajte manje naglo okretati uređaj i nemojte ga pomicati bočno.
- Preporučujemo da prilikom pomicanja uređaja ispružite ruku kako biste smanjili nepotrebnu napetost mišića. U tom položaju najbolje ćete upravljati uređajem tijekom čišćenja, a bit će vam i najudobniji.

Ograničenja uporabe

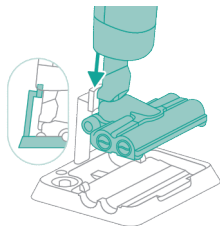
- Uređaj je prikladan za usisavanje i brisanje svih vrsta podova od tvrdog materijala, osim neobloženih drvenih podova.
- Uređaj je namijenjen za redovito čišćenje podova od tvrdog materijala. Kada upotrebljavate ovaj uređaj uvijek slijedite upute za čišćenje vašeg poda od tvrdog materijala.
- Ako u spremnik za čistu vodu želite dodati tekuće sredstvo za čišćenje poda koje nije sredstvo za čišćenje poda XV1792 tvrtke Philips, upotrijebite sredstvo za čišćenje poda koje se malo pjeni ili se uopće ne pjeni i koje se u vodi topi kao sredstvo XV1792.
- Budući da spremnik za čistu vodu ima kapacitet od 700 ml, u vodu trebate dodati samo malu količinu (najviše 15 ml) tekućeg sredstva za čišćenje.
- Ako uređaj upotrebljavate na podovima od linoleuma, učinite to samo na podovima od linoleuma koji su pravilno pričvršćeni kako biste spriječili uvlačenje linoleuma u mlaznicu AquaSpin.
- Uređaj nemojte upotrebljavati za čišćenje tepiha.
- Ako premještate/podizete uređaj preko tepiha ili prostirke kada je isključen, kapljice otpadne vode mogu završiti na vašem tepihu ili prostirki.
- Nemojte gurati uređaj preko podnih rešetki konvektorskih grijalica. Budući da uređaj ne može pokupiti vodu koja izlazi iz mlaznice ako ga premještate preko rešetke, voda će završiti na dnu konvektorske grijalice.
- Tijekom čišćenja mlaznicu AquaSpin nemojte podizati s poda, pomicati bočno niti naglo okretati, jer će ostati tragovi vode.

i Napomena: Vrijeme rada ovisi o razini snage koja se koristi tijekom čišćenja.

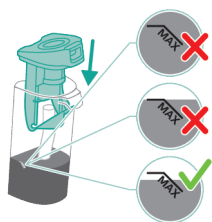
Čišćenje uređaja

Samočišćenje (AUTOCLEAN) nakon svake uporabe

Kako biste spriječili neugodne mirise i naslage kamenca, nakon svake uporabe upotrijebite funkciju samočišćenja AUTOCLEAN. Način rada AUTOCLEAN pomaže vam da potpuno očistite svoj uređaj za približno 4 minute.

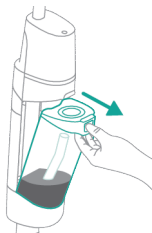


- 1 Stavite uređaj u stanicu za postavljanje poslije čišćenja i pohranu. Gurnite uređaj u držač uređaja tako da kraj držača uskoči u uređaj.

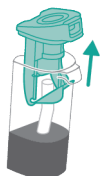


i Napomena: ako je razina vode iznad oznake AUTOCLEAN, ispraznite spremnik s prljavom vodom. U suprotnom možete preskočiti sljedeće korake i prijeći na 6. korak.

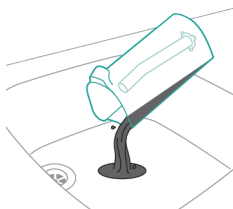
- 2 Pritisnite gumb kako biste otključali i uklonili spremnik za prljavu vodu.



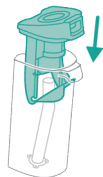
- 3 Izvadite mokri filtar iz spremnika za prljavu vodu.



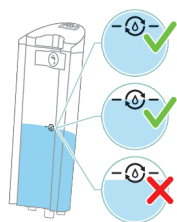
- 4 Izlijte vodu iz spremnika za prljavu vodu u odvod.



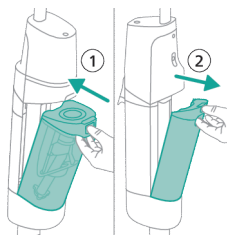
- 5 Vratite mokri filtar u spremnik za prljavu vodu.



- 6 Ako je razina vode ispod oznake AUTOCLEAN, napunite spremnik za čistu vodu. U suprotnom možete preskočiti sljedeće korake i prijeći na 12. korak.

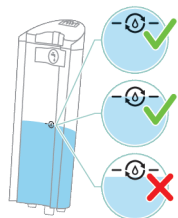
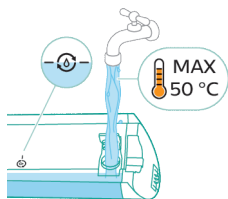


- 7 Vratite prazan spremnik za prljavu vodu u uređaj i izvadite spremnik za čistu vodu.



- 8 Otvorite brtveni poklopac na spremniku za čistu vodu.

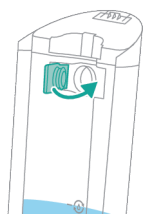




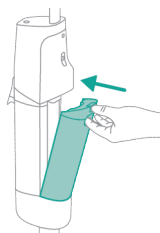
- 9 Napunite spremnik za čistu vodu hladnom ili mlakom vodom iz slavine barem do oznake AUTOCLEAN.

⚠ Oprez: voda iz slavine koja se ulijeva u spremnik za čistu vodu ne smije biti toplija od 50 °C.

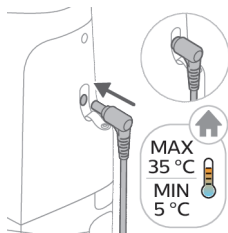
⚠ Oprez: nemojte upotrebljavati deterdžent za funkciju AUTOCLEAN jer bi to moglo dovesti do prekomjernog pjenjenja.



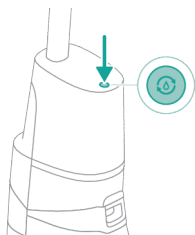
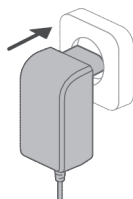
- 10 Zatvorite spremnik za čistu vodu brtvenim poklopcem.



- 11 Vratite spremnik za čistu vodu u uređaj.



- 12 Napunite uređaj. Umetnite utikač za napajanje u utičnicu na stražnjoj strani uređaja. Zatim umetnite prilagodnik u zidnu utičnicu.



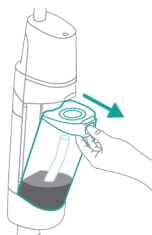
- 13** Kako biste pokrenuli funkciju AUTOCLEAN, pritisnite gumb AUTOCLEAN . Ako je zaslon crn, najprije pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje  kako biste aktivirali zaslon.



- 14** Uređaj izvršava ciklus AUTOCLEAN.

i Napomena: ciklus Autoclean traje približno 4 minute. Za najbolje rezultate pustite da uređaj potpuno prođe kroz ciklus AUTOCLEAN. Ciklus AUTOCLEAN možete pauzirati ili otkazati u bilo kojem trenutku.

i Napomena: ako otkazete program AUTOCLEAN, uređaj će za oko 10 sekundi usisati preostalu vodu u ladicu za uporabu poslije čišćenja.

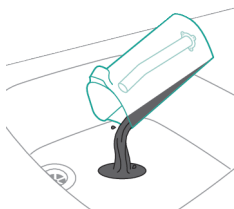


- 15** Pritisnite gumb kako biste otključali i uklonili spremnik za prljavu vodu.



- 16** Izvadite mokri filtar iz spremnika za prljavu vodu.

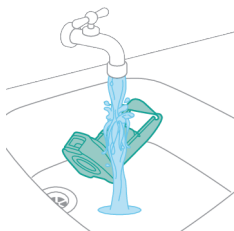
17 Izlijte vodu iz spremnika za prljavu vodu u odvod.



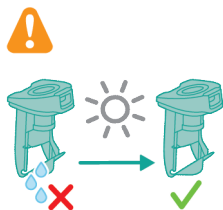
18 Spremnik za čistu vodu operite pod mlazom vode iz slavine.



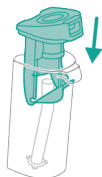
19 Mokri filtar operite pod mlazom vode iz slavine.



20 Pustite da se vlažni filtar spremnika za prljavu vodu i njegov element za protok vode potpuno osuše prije nego što ih vratite na spremnik za prljavu vodu.

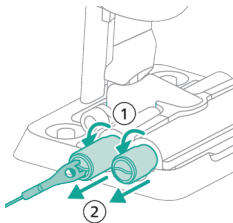


21 Vratite mokri filtar u spremnik za prljavu vodu.



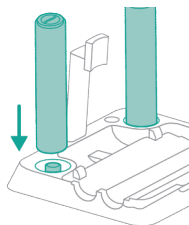


22 Vratite spremnik za prljavu vodu u uređaj.



23 Okrenite četke od mikrovlakana u smjeru suprotnom od smjera kretanja kazaljke na satu (1) i odvojite ih od mlaznice AquaSpin (2).

🔧 Savjet: u slučaju da je četku od mikrovlakana teško ukloniti, možete upotrijebiti ručku četke za čišćenje kako biste otključali četku od mikrovlakana.



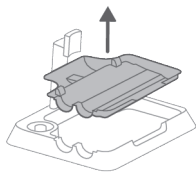
24 Kako biste omogućili da se četke od mikrovlakana osuše, stavite otvorene krajeve četki na predviđene držače stanice za postavljanje poslije čišćenja i pohranu.

ℹ Napomena: sušenje može trajati približno 24 sata.

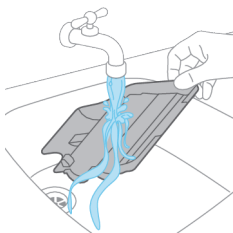
Čišćenje ladice za uporabu poslije čišćenja

Ako se ladica za uporabu poslije čišćenja zaprlja, možete je očistiti slijedeći korake u nastavku.

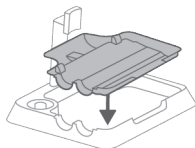
1 Uklonite ladicu za uporabu poslije čišćenja iz stanice za pohranu.



2 Isperite ladicu za uporabu poslije čišćenja pod mlazom vode iz slavine i ostavite da se osuši prije nego što je vratite u stanicu za pohranu.



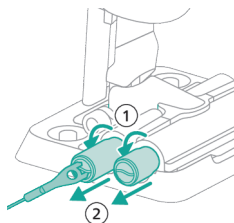
- 3 Ladicu za uporabu poslije čišćenja uvijek vratite u stanicu za pohranu. Ladica za uporabu poslije čišćenja nužna je za pravilno izvođenje ciklusa AUTOCLEAN.



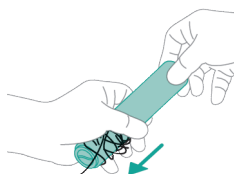
Čišćenje mlaznice AquaSpin

- 1 Okrenite četke od mikrovlakana u smjeru suprotnom od smjera kretanja kazaljke na satu (1) i odvojite ih od mlaznice AquaSpin (2).

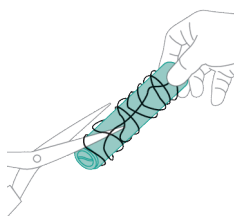
 Savjet: u slučaju da je četku od mikrovlakana teško ukloniti, možete upotrijebiti ručku četke za čišćenje kako biste otključali četku od mikrovlakana.



- 2 Zapetljane dlake ili niti možete ukloniti s četke od mikrovlakana povlačenjem preko četki jednom rukom.



 Savjet: možete upotrijebiti i škare za rezanje dlaka i niti koje su se zaplele oko četki od mikrovlakana.

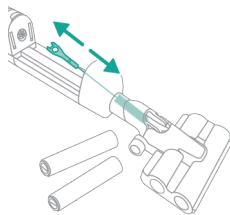


Uklonite začepljenja iz uređaja

Uređaj se može začepliti. To možete primijetiti kada na pod padne više vode nego inače ili kada se veće čestice prljavštine više ne usisavaju i padaju natrag na pod. U nastavku pogledajte upute za uklanjanje začepljenja iz različitih dijelova uređaja.

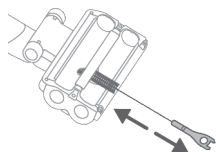
Čišćenje začepljenja iz glavnog tijela

Ako je uređaj začepljen, najprije isključite uređaj i uklonite spremnik s prljavom vodom. Zatim uklonite začepljenje pomicanjem četke za čišćenje gore-dolje u usisnom kanalu modula glavnog tijela.



Čišćenje začepljenja iz mlaznice AquaSpin

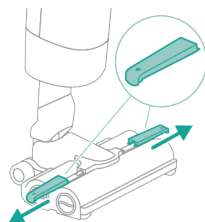
Ako je mlaznica AquaSpin začepljena, uklonite četke s mlaznice. Zatim pomičite četku za čišćenje gore-dolje u usisnom kanalu mlaznice AquaSpin.



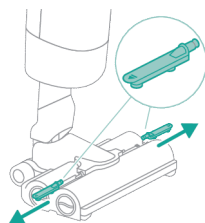
Čišćenje začepljenja s traka za vlaženje mlaznice AquaSpin

Nakon duge i česte uporabe uređaja trake za vlaženje mlaznice AquaSpin mogu se u nekom trenutku začeptiti. Slijedite korake u nastavku kako biste uklonili začepljenje s traka za vlaženje mlaznice AquaSpin.

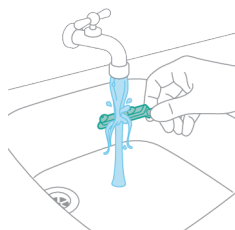
- 1 Uklonite poklopce traka za vlaženje s mlaznice AquaSpin tako da ih pomaknete u stranu.



- 2 Uklonite trake za vlaženje s mlaznice AquaSpin tako da ih povučete na stranu.

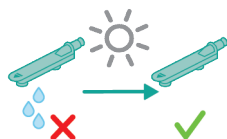


- 3 Isperite trake za vlaženje pod mlazom vode iz slavine.





- 4 Ostavite trake za vlaženje da se osuše prije nego što ih vratite u mlaznicu AquaSpin.

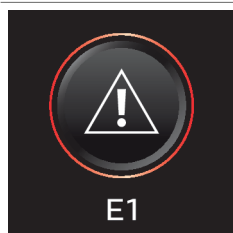


Prikaz ikona i njihovo značenje

Šifra pogreške

Uzrok

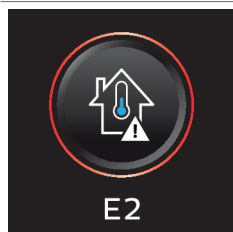
Rješenje



Postoji greška u sustavu.

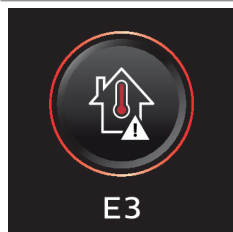
Odspojite uređaj od prilagodnika, a zatim ga ponovno spojite. Zatim pokušajte ponovno pokrenuti uređaj.

Ako rješenje ne radi, uređaj odnesite u servisni centar tvrtke Philips ili se obratite korisničkoj službi.



Temperatura je preniska.

Pobrinite se da temperatura u prostoriji u kojoj se uređaj upotrebljava, pohranjuje ili puni bude iznad 5 °C. Ako se uređaj upotrebljava i pohranjuje na točnoj temperaturi, ali i dalje prikazuje šifru pogreške, odnesite ga u servis tvrtke Philips ili se obratite korisničkoj službi.



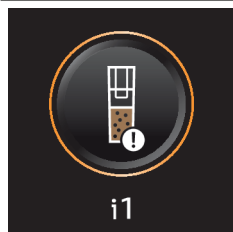
Temperatura je previsoka.

Pobrinite se da temperatura u prostoriji u kojoj se uređaj upotrebljava, pohranjuje ili puni bude ispod 35 °C. Uređaj nemojte izlagati izravnoj sunčevoj svjetlosti ni visokim temperaturama (npr. u blizini vrućih peći, mikrovalnih pećnica ili indukcijskih kuhala). Ako se uređaj upotrebljava i pohranjuje na točnoj temperaturi, ali i dalje prikazuje šifru pogreške, odnesite ga u servis tvrtke Philips ili se obratite korisničkoj službi.

Šifre informacija

Uzrok

Rješenje



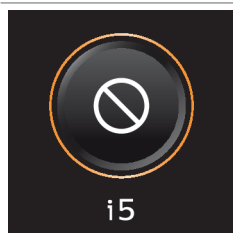
Spremnik za prljavu vodu je pun.

Ispraznite spremnik za prljavu vodu.



Mlaznica AquaSpin se zaglavila. Ovo je sigurnosno isključivanje ako se nešto zaglavi u mlaznici (na primjer, kabel za napajanje ili igračka).

Provjerite ima li na četkama, ležajevima, dijelovima motora i poklopcima dlaka ili drugih prepreka i uklonite ih. Ako nema prepreka, isključivanje i uključivanje uređaja moglo bi riješiti problem.



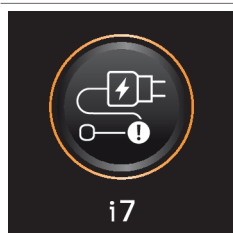
Otvori za zrak su blokirani.

Provjerite postoje li začepljenja u otvorima za zrak i uklonite ih. Ako to ne riješi problem, provjerite ima li začepljenja u cijelom zračnom prolazu i uklonite ih. To se odnosi na mlaznicu, cijev i filter za mokro čišćenje.



Iskopčajte prije uporabe.

Iskopčajte uređaj iz napajanja kako biste ga mogli upotrebljavati. U protivnom, neće se uključiti. Uređaj uključujte samo tijekom punjenja i ciklusa AUTOCLEAN.



Spojen je pogrešni punjač.

Uređaj puniti isključivo s pomoću isporučenog prilagodnika. Upotrebljavajte samo adapter S036-1A340100HE od 34 V. Odgovarajući broj adaptera može se pronaći na adapteru.

Ikone

Značenje



AUTOCLEAN



Potrebno je zamijeniti četku od mikrovlakana

Zamjena dijelova

Kako biste kupili dodatke ili rezervne dijelove, posjetite

www.shop.philips.com/parts-and-accessories ili se obratite distributeru tvrtke Philips. Možete također kontaktirati Philipsov korisnički centar u vašoj državi (za kontakt podatke, pogledajte brošuru s međunarodnim jamstvom).

Zamjenski dijelovi i brojevi modela:

- Sredstvo za čišćenje podova Philips XV1792
- zamjenske četke od mikrovlakana XV1793

Kako biste osigurali maksimalnu učinkovitost, četke od mikrovlakana zamijenite svakih 6 mjeseci.

i Napomena: stare četke od mikrovlakana možete odložiti s uobičajenim kućnim otpadom.

Rješavanje problema

U ovom je poglavlju sažetak većine osnovnih problema s uređajem s kojima se možete susresti. Ako ne možete riješiti problem s dolje navedenim informacijama, posjetite **www.philips.com/support** za popis najčešćih pitanja ili kontaktirajte Korisnički centar u Vašoj državi.

Problem

Mogući uzrok

Rješenje

Uređaj se ne uključuje kada pritisnem gumb za uključivanje/isključivanje .

Baterija je prazna.

Za punjenje baterije spojite uređaj na punjač (vidi 'Punjenje').

Problem	Mogući uzrok	Rješenje
	Uređaj niste izvadili iz stanice za postavljanje poslije čišćenja i pohranu.	Izvadite uređaj iz stanice za postavljanje poslije čišćenja i pohranu prije nego što ga uključite.
	Pritisnuli ste gumb za uključivanje/isključivanje  više puta.	Pričekajte nekoliko sekundi i pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje  još jednom.
	Uređaj je začepljen.	Isključite aparat. Zatim pronadite i uklonite uzrok začepljenja (vidi 'Uklonite začepljenja iz uređaja'). Nakon toga ponovno pokrenite uređaj. Ako ne možete utvrditi uzrok začepljenja, ponovno pokrenite uređaj. Ovo bi već moglo riješiti problem.
	Četke od mikrovlakana su se zaglavile.	Izvadite četke od mikrovlakana. Zatim pronadite i uklonite uzrok začepljenja u četkama u mikrovlakana. Zatim vratite četke od mikrovlakana natrag (vidi 'Čišćenje mlaznice AquaSpin').  Savjet: U slučaju da je četku od mikrovlakana teško ukloniti, možete upotrijebiti ručku četke za čišćenje kako biste otključali četku od mikrovlakana.
Uređaj je prestao raditi.	Slučajno ste rukom pritisnuli gumb za uključivanje/isključivanje  .	Uključite uređaj pritiskom gumba za uključivanje/isključivanje  .
	Spremnik za prljavu vodu možda je pun. U ovom slučaju postoji ikona informacije koja se prikazuje na zaslonu (vidi 'Prikaz ikona i njihovo značenje').	Ispraznite spremnik za prljavu vodu.
	Uređaj je začepljen.	Isključite aparat. Zatim pronadite i uklonite uzrok začepljenja (vidi 'Uklonite začepljenja iz uređaja'). Nakon toga ponovno pokrenite uređaj. Ako ne možete utvrditi uzrok začepljenja, samo ponovno pokrenite uređaj. Ovo bi već moglo riješiti problem.
Pod je manje mokar nego inače ili je jedna strana poda ispod mlaznice manje mokra od druge.	Jedna ili obje trake za vlaženje možda su blokirane.	Uklonite dvije četke od mikrovlakana, ulijte malo vode u spremnik za čistu vodu i uključite uređaj. Napravite male pokrete naprijed i natrag u istom položaju oko 15 sekundi. Trebali biste moći vidjeti četiri trake vode na podu. Ako to nije slučaj ili ako se jedna ili više vodenih traka sastoji samo od nekoliko kapljica, trake za vlaženje su djelomično ili potpuno blokirane i možete ih isprati pod mlazom vode iz

Problem	Mogući uzrok	Rješenje
		slavine. Ako to ne pomogne, pokušajte oprezno otvoriti rupe iglom.
Na podu nema vode.	Spremnik za čistu vodu je prazan.	Ponovno napunite spremnik za čistu vodu.
	Trake za vlaženje su blokirane.	Uklonite dvije četke od mikrovlakana, ulijte malo vode u spremnik za čistu vodu i uključite uređaj. Napravite male pokrete naprijed i natrag u istom položaju oko 15 sekundi. Trebali biste moći vidjeti četiri trake vode na podu. Ako to nije slučaj ili ako se jedna ili više vodenih traka sastoji samo od nekoliko kapljica, trake za vlaženje su djelomično ili potpuno blokirane i možete ih isprati pod mlazom vode iz slavine. Ako to ne pomogne, pokušajte oprezno otvoriti rupe iglom.
		Ako ste provjerili prethodno navedeno, a i dalje nema vode na podu, odnesite uređaj u servis tvrtke Philips ili se obratite centru korisničke službe.
Na podu ili u ladici za uporabu poslije čišćenja ima više vode nego inače.	Kanal za vodu modula za mokro čišćenje i/ili mlaznica AquaSpin su onečišćeni ili začepljeni.	Upotrijebite četku za čišćenje i očistite kanal za vodu modula za mokro čišćenje i/ili mlaznicu (vidi 'Uklonite začepljenja iz uređaja') AquaSpin.
	Spremnik za prljavu vodu nije pravilno postavljen.	Ispravno postavite spremnik za prljavu vodu u uređaj. Dobro je zatvoren kada čujete zvuk „klik“.
Uređaj na podu ostavlja tragove vode.	Pomaknuli ste uređaj ustranu.	Uređaj pomičite samo prema naprijed i natrag.
	Snažno ste zaokretali uređaj.	Pokušajte blaže zaokretati uređaj.
	Uključenim uređajem ste prešli preko praga.	Pazite da četke od mikrovlakana ostanu u kontaktu s podom. Pobrinite se da je način rada za upijanje vode  uključen prije nego što podignete uređaj preko praga, tepiha ili stepenica kako biste spriječili tragove vode na podu ili prskanje vode iz mlaznice AquaSpin.
	Uređaj ste odignuli od poda odmah nakon što ste ga isključili.	Uključite način rada za upijanje vode  da biste upili preostalu vodu. Pomaknite uređaj nekoliko puta naprijed i natrag dok je uključen način rada za upijanje  vode prije nego što ga isključite. Ako odmah nakon toga isključite uređaj i podignete ga, voda koja se nalazila između četki ostavlja trag vode na podu.

Problem	Mogući uzrok	Rješenje
	Kotači su blokirani.	Provjerite stanje kotača. Uklonite prljavštinu koja blokira kotače.
Uređaj više ne čisti učinkovito kao prije.	Spremnik za čistu vodu je prazan.	Ponovno napunite spremnik za čistu vodu.
	Blokirane su trake za vlaženje.	Uklonite dvije četke od mikrovlakana, ulijte malo vode u spremnik za čistu vodu i uključite uređaj. Napravite male pokrete naprijed i natrag u istom položaju oko 15 sekundi. Trebali biste moći vidjeti četiri trake vode na podu. Ako to nije slučaj ili ako se jedna ili više vodenih traka sastoji samo od nekoliko kapljica, trake za vlaženje djelomično su ili potpuno blokirane, pa ih isperite pod mlazom vode iz slavine. Ako to ne pomogne, pokušajte oprezno otvoriti rupe iglom.
	Unutrašnjost mlaznice AquaSpin previše je prljava.	Pokrenite program AUTOCLEAN prije povratka na čišćenje. Ako se na rubovima mlaznice nakupi prljavština, uklonite je. Obvezno upotrijebite funkciju AUTOCLEAN nakon svake uporabe.
	Četke od mikrovlakana nisu postavljene.	Postavite četke od mikrovlakana u mlaznicu AquaSpin.
		Ako ste provjerili prethodno navedeno, a uređaj i dalje ne čisti dobro, odnesite ga u servis tvrtke Philips ili se obratite centru korisničke službe.
Veće čestice prljavštine više se ne usisavaju i padaju natrag na pod.	Kanal za vodu modula za mokro čišćenje i/ili mlaznica AquaSpin su onečišćeni ili začepljeni.	Upotrijebite četku za čišćenje i očistite kanal za vodu glavnog tijela i/ili mlaznice (vidi 'Uklonite začepljenja iz uređaja') AquaSpin.
Na podu nakon sušenja ostaju pruge.	Možda ste upotrijebili previše deterdženta.	Morate upotrebljavati odgovarajuću količinu deterdženta.
	Kotači su prljavi.	Uklonite prljavštinu s kotača.
Previše je pjene tijekom čišćenja, ali i tijekom ciklusa AUTOCLEAN.	Možda ste upotrijebili previše deterdženta.	Morate upotrebljavati odgovarajuću količinu deterdženta.
	Na podu još ima ostataka deterdženta.	Nekoliko puta očistite pod bez deterdženta. Pričekajte trenutak prije nego što ponovno prijedete preko iste mrlje.
Mrlje se teško čiste.	Možda ste upotrijebili premalo vode ili ste potrošili premalo vremena za čišćenje mrlje.	Nanesite vodu i pričekajte trenutak. Na primjer, možete prijeći s uređajem preko mrlje kako biste nanijeli vodu i vratiti se na istu mrlju na kraju sesije čišćenja.

Problem	Mogući uzrok	Rješenje
Promijenio se zvuk uređaja tijekom čišćenja.	Oko četke od mikrovlakana mogu biti zapetljane dlake ili druge prepreke	Uklonite četke od mikrovlakana i provjerite postoje li prepreke te ih uklonite.
Zaslon pokazuje da je spremnik prljave vode pun (šifra: i1) i isključuje se, iako spremnik prljave vode još nije pun.	U spremniku za prljavu vodu može biti pjene ili je kontaminiran.	Ponovno pokrenite uređaj. Ako to ne riješi problem, očistite spremnik za prljavu vodu. Ako je problem pjenjenje, nemojte upotrebljavati više od preporučene količine deterdženta.
Iz uređaja kaplje voda nakon što se isključi.	Uređaj ostavlja lokvu na podu jer ga niste pomaknuli dok ste ga isključivali. To je uobičajeno.	uređaj može ostaviti malu lokvu vode na podu ako ga ne premjestite prilikom isključivanja. Veličinu lokve možete smanjiti tako da premjestite uređaj prilikom isključivanja. Kad isključite uređaj, uvijek će se prebaciti na način rada za upijanje vode 4 na 4 sekunde radi čišćenja preostale vode u mlaznici. Ako je potrebno, posljednje kapi možete ukloniti krpom.
	Uređaj kaplje kada ga nosite iznad poda (držite ga u zraku).	Tijekom čišćenja ne podižite mlaznicu AquaSpin s poda jer ostavlja tragove vode. Pomičite samo naprijed i nazad. Također preporučujemo upotrebu načina za upijanje vode 4 prilikom podizanja uređaja preko praga, tepiha ili stepenica. To će spriječiti kapanje prljave vode iz mlaznice AquaSpin.
	Voda curi iz spremnika za čistu vodu jer ste ga prepunili.	Nemojte puniti spremnik za čistu vodu iznad oznake MAX. Ako to učinite, voda bi se mogla prolići iz spremnika čiste vode kada pričvrstite poklopac.
	U jednom od spremnika postoji pukotina.	Ako je jedan od spremnika oštećen, odnesite ga u servisni centar tvrtke Philips ili se obratite centru korisničke službe.
Ne mogu izvaditi četke od mikrovlakana.	U četke od mikrovlakana zaplele su se dlake i/ili prljavština.	Ručkom četke za čišćenje uklonite četke od mikrovlakana s mlaznice AquaSpin. Uklonite zapetljane dlake ili prljavštinu. Ako se četke teško izvlače, možete ih pogurnuti ispod mlaznice AquaSpin.
Uređaj ne mogu pomicati naprijed ni natrag.	Možda su mali predmeti blokirali jedan ili više kotačića.	Isključite uređaj i uklonite mlaznicu. Zatim provjerite jesu li mali i veliki kotači blokirani. Uklonite sve predmete koji bi mogli blokirati kotač(e). Ponovno postavite uređaj uspravno i nastavite s čišćenjem.
Uređaj ima slabiju usisnu snagu nego inače.	Kanal za vodu modula za mokro čišćenje i/ili mlaznica AquaSpin su onečišćeni ili začepljeni.	Upotrijebite četku za čišćenje i očistite kanal za vodu modula za mokro čišćenje i/ili mlaznicu (vidi 'Uklonite začepljenja iz uređaja') AquaSpin.

Problem	Mogući uzrok	Rješenje
	Mrežica u spremniku za prljavu vodu nije bila dovoljno suha prije ponovne uporabe.	Operite i osušite spremnik za prljavu vodu.
	U četke od mikrovlakana zaplele su se dlake.	Isključite aparat i uklonite dlake iz četki od mikrovlakana.
	Spremnik za prljavu vodu nije pravilno postavljen.	Ispravno postavite spremnik za prljavu vodu u uređaj. Dobro je zatvoren kada čujete zvuk „klik”.
Četke od mikrovlakana više se ne okreću	Četke od mikrovlakana začepljene su dlakama ili prljavštinom.	Očistite četke od mikrovlakana škarama ili rukom.
Četke od mikrovlakana iskaču.	Četke od mikrovlakana nisu pravilno zaključane.	Vratite četke od mikrovlakana natrag u pravilan položaj i zaključajte ih.
Aparat se ne puni.	Utikač za napajanje nije pravilno priključen u utičnicu ili prilagodnik nije pravilno umetnut u zidnu utičnicu.	Provjerite je li utikač za napajanje pravilno ukopčan u utičnicu te je li prilagodnik pravilno umetnut u zidnu utičnicu.
	Priključen je neodgovarajući prilagodnik.	Upotrebjavajte originalni prilagodnik.
		Ako ste provjerili prethodno navedeno, a aparat se i dalje ne puni, odnesite ga u servis tvrtke Philips ili se obratite centru korisničke službe.
Na zaslonu se pojavljuje šifra pogreške „E2”.	Temperatura je preniska.	Pobrinite se da temperatura u prostoriji u kojoj se uređaj upotrebljava, pohranjuje ili puni bude iznad 5 °C.
Na zaslonu se pojavljuje šifra pogreške „E3”.	Temperatura je previsoka.	Pobrinite se da temperatura u prostoriji u kojoj se uređaj upotrebljava, pohranjuje ili puni bude ispod 35 °C. Uređaj nemojte izlagati izravnoj sunčevoj svjetlosti ni visokim temperaturama (npr. u blizini vrućih peći, mikrovalnih pećnica ili indukcijskih kuhala). Baterije mogu eksplodirati ako se pregriju.
		Ako ste provjerili prethodno navedeno, a aparat se i dalje ne puni, odnesite ga u servis tvrtke Philips ili se obratite centru korisničke službe.

Sommario

Introduzione	197
Descrizione generale	197
Primo utilizzo	197
Come ricaricare il dispositivo	199
Aspirazione e lavaggio di pavimenti duri	200
Icone del display e loro significato	212
Sostituzione	214
Risoluzione dei problemi	215

Introduzione

Grazie per aver acquistato questo prodotto Philips! Per trarre il massimo vantaggio dal supporto fornito da Philips, registrate il vostro prodotto all'indirizzo **www.philips.com/MyAquaTrio7000s**.

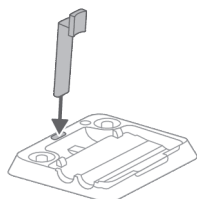
Descrizione generale

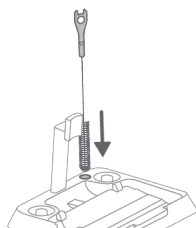
- 1 Pulsante on/off
- 2 Pulsanti + e -
- 3 Pulsante AUTOCLEAN
- 4 Presa di ricarica con cappuccio protettivo
- 5 Serbatoio dell'acqua pulita
- 6 Serbatoio dell'acqua sporca
- 7 Bocchetta AquaSpin
- 8 Spazzole in microfibra
- 9 Manico
- 10 Spazzolina per la pulizia
- 11 Adattatore
- 12 Spina di alimentazione
- 13 Detergente per pavimenti Philips XV1792
- 14 Postazione di post-pulizia e conservazione
- 15 Supporto apparecchio
- 16 Vassoio post-pulizia
- 17 Base

Primo utilizzo

Montaggio della postazione di post-pulizia e conservazione

Per utilizzare la funzione AUTOCLEAN o per riporre e caricare l'apparecchio nella postazione di post-pulizia e conservazione, è necessario montare dapprima la postazione; a tale scopo, inserire il supporto dell'apparecchio nella base.



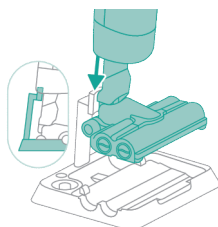


i Nota: assicuratevi che il vassoio post-pulizia sia posizionato nella base e che la temperatura della stanza in cui l'apparecchio viene conservato, caricato e pulito sia compresa tra 5 °C e 35 °C.

i Nota: potete riporre anche la spazzolina nel vassoio post-pulizia.



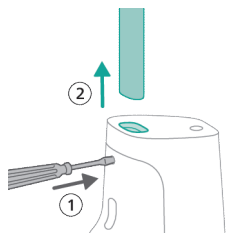
1 Per montare l'apparecchio, inserite il manico nel corpo principale ("clic").



2 Per conservare l'apparecchio, riponetelo nella postazione di post-pulizia e conservazione. Fate scorrere l'apparecchio nell'apposito supporto in modo che la relativa estremità si blocchi nell'apparecchio.

Se dovete smontare nuovamente l'apparecchio, attenetevi alla seguente procedura:

1 Inserite un perno/cacciavite piatto nel foro della parte posteriore dell'apparecchio e tirate il manico verso l'alto.



2 Estraete il manico dall'apparecchio continuando a spingere il cacciavite nel foro.



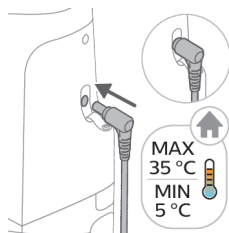
Come ricaricare il dispositivo

L'apparecchio è dotato di una batteria agli ioni di litio da 25 V. La carica richiede 4 ore.

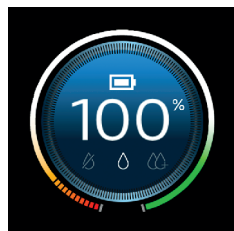
- 1 Per caricare l'apparecchio, aprite il cappuccio di protezione sul retro dell'apparecchio.



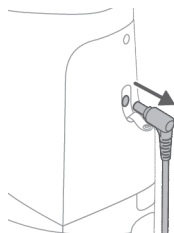
- 2 Inserite la spina di alimentazione nella presa situata sul retro dell'apparecchio. Quindi inserite l'adattatore nella presa a muro.
- 3 Un valore compreso tra 0% e 90% lampeggia sullo schermo per indicare che l'apparecchio è in carica.



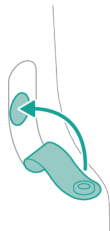
- 4 Quando l'apparecchio è completamente carico, sullo schermo compare il valore 100%. Dopo alcuni minuti, il display si spegne.



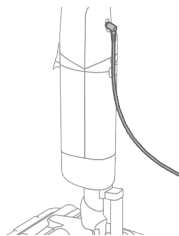
- 5 Rimuovete la spina di alimentazione dalla presa sul retro dell'apparecchio.



- 6 Chiudete il cappuccio di protezione.



⚠ Avvertenza: l'apparecchio deve essere conservato e caricato a una temperatura compresa tra 5 °C e 35 °C.



 Suggerimento: potete caricare l'apparecchio nella postazione di post-pulizia e conservazione.

 Suggerimento: potete caricare l'apparecchio separatamente, nel luogo più adatto alle vostre esigenze.

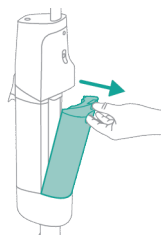
Aspirazione e lavaggio di pavimenti duri

Modalità d'uso dell'apparecchio

Alla consegna, il serbatoio dell'acqua pulita e il serbatoio dell'acqua sporca sono già collegati all'apparecchio. Potete usare l'apparecchio per pulire pavimenti duri.

i Nota: questo apparecchio è adatto per aspirare e lavare contemporaneamente. Non è necessario passare l'aspirapolvere sul pavimento prima di lavarlo.

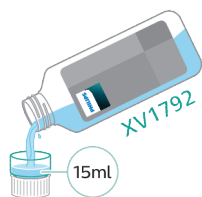
L'apparecchio è adatto per aspirare e lavare tutti i tipi di pavimenti duri, tranne i pavimenti in legno grezzo. Potete provare l'apparecchio su una piccola area nascosta del pavimento, per assicurarvi che sia adatto.



- 1 Premete il pulsante verso il basso per sbloccare il serbatoio dell'acqua pulita, quindi rimuovete il serbatoio.



- 2 Aprite il coperchio del serbatoio dell'acqua pulita.



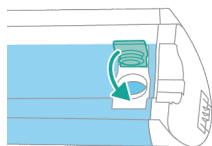
- 3 Aggiungete 15 ml di detergente per pavimenti Philips XV1792 al serbatoio dell'acqua pulita.

⚠ Attenzione: Philips ha testato questo apparecchio solo con il detergente per pavimenti Philips XV1792. Altri detersivi possono produrre un'eccessiva quantità di schiuma, che riduce le prestazioni dell'apparecchio e può causarne il malfunzionamento. Il detergente per pavimenti Philips XV1792 è disponibile in alcuni mercati. Se utilizzate un altro detergente liquido per pavimenti, aggiungete al massimo 15 ml al serbatoio dell'acqua pulita.

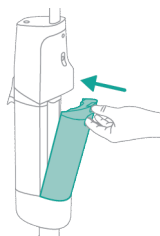
- 4 Riempite completamente il serbatoio dell'acqua pulita con acqua corrente fredda o tiepida.

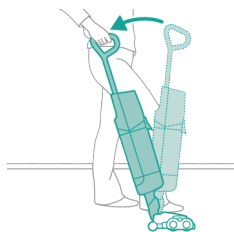
⚠ Attenzione: la temperatura dell'acqua del rubinetto versata nel serbatoio dell'acqua pulita non deve essere superiore a 50 °C.

- 5 Chiudete il serbatoio dell'acqua con il coperchio di protezione.

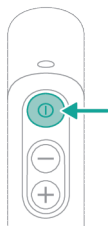


- 6 Riposizionate il serbatoio dell'acqua pulita nell'apparecchio.





- 7 Estraiete l'apparecchio dalla postazione di post-pulizia e conservazione e posizionate sul pavimento. Premete con il piede sulla bocchetta AquaSpin e tirate il manico all'indietro per sbloccare la bocchetta AquaSpin. L'apparecchio è pronto per l'uso.



- 8 Per accendere l'apparecchio, premete il pulsante on/off . L'apparecchio si accende.

⚠ Attenzione: non lasciate l'apparecchio incustodito quando è acceso o quando la bocchetta AquaSpin è sbloccata.



- 9 Utilizzate i pulsanti + e - per scegliere fra tre impostazioni diverse:

-  Modalità di assorbimento acqua
-  Modalità di pulizia a umido normale
-  Modalità di pulizia a umido intensa

Selezionando la modalità di pulizia a umido normale , potete utilizzare l'apparecchio per la normale pulizia con acqua. La modalità di pulizia a umido intensa  consente di rimuovere le macchie particolarmente ostinate.

Se al termine della pulizia rimangono macchie di umidità sul pavimento, potete selezionare la modalità di assorbimento acqua  per asciugarle. Consigliamo di usare questa modalità anche quando l'apparecchio viene sollevato su una soglia, su un tappeto o sulle scale.

Se selezionate la modalità di assorbimento acqua , l'apparecchio smette di erogare acqua e aumenta la potenza aspirante per 45 secondi, in modo da assorbire l'acqua presente sul pavimento.

- 10 Al termine della pulizia, spegnete l'apparecchio premendo il pulsante on/off . L'apparecchio passerà alla modalità di assorbimento acqua  per 4 secondi per eliminare eventuali residui di acqua nella bocchetta.

i Nota: L'apparecchio può lasciare una piccola pozza d'acqua sul pavimento se non lo spostate durante lo spegnimento. Potete ridurre le dimensioni della pozza spostando l'apparecchio durante lo spegnimento. Se necessario, asciugate le gocce residue con un panno.

Sistema di protezione attivo

- Questo apparecchio è dotato di un sistema di protezione attivo. Il sistema di protezione attivo è stato progettato per rilevare se vengono aspirati oggetti estranei, diversi da liquidi o sporcizia.

- Quando il sistema si attiva, l'apparecchio si spegne e il messaggio i3 compare sul display (vedere 'Icone del display e loro significato'). Il sistema di protezione attivo può entrare in funzione anche quando le spazzole in microfibra sono troppo bagnate, quando passate l'apparecchio sulla moquette o su un tappeto o quando lo passate su un pavimento non fissato correttamente.

Suggerimenti e altre informazioni importanti

- Non è necessario passare l'aspirapolvere sul pavimento prima di lavarlo, poiché l'apparecchio pulisce efficacemente a umido il pavimento duro catturando tutta la sporcizia, inclusi liquidi e macchie.
- Potete utilizzare l'apparecchio come se fosse un aspirapolvere. Per rimuovere macchie difficili, premete il pulsante della modalità di pulizia per attivare la modalità di pulizia a umido intensa , quindi passate lentamente l'apparecchio sulle macchie.
- L'apparecchio può lasciare una piccola pozza d'acqua sul pavimento quando viene spento. Potete ridurre la quantità di acqua lasciata sul pavimento spostando l'apparecchio durante lo spegnimento. Consigliamo inoltre di utilizzare la modalità di assorbimento acqua  quando sollevate l'apparecchio su una soglia, su un tappeto o sulle scale. Questo impedisce all'acqua sporca di fuoriuscire dalla bocchetta AquaSpin.
- Per evitare tracce di acqua sul pavimento, cercate di effettuare virate meno brusche con l'apparecchio e non muovetelo lateralmente.
- Quando muovete l'apparecchio, vi consigliamo di distendere il braccio per ridurre la tensione muscolare. Questa è la posizione più confortevole e che offre il migliore controllo dell'apparecchio durante la pulizia.

Limitazioni d'uso

- L'apparecchio è adatto per aspirare e lavare tutti i tipi di pavimenti duri, tranne i pavimenti in legno grezzo.
- Questo apparecchio è stato progettato per la pulizia regolare di pavimenti duri. Quando utilizzate l'apparecchio, seguite sempre le istruzioni di pulizia del pavimento duro.
- Se desiderate aggiungere un detergente liquido per pavimenti diverso dal detergente per pavimenti Philips XV1792 al serbatoio dell'acqua pulita, assicuratevi di utilizzare un prodotto che produca poca schiuma o non schiumogeno che possa essere diluito in acqua come il detergente per pavimenti Philips XV1792.
- Poiché il serbatoio dell'acqua pulita ha una capacità di 700 ml, è sufficiente aggiungere all'acqua solo una piccola quantità (max 15 ml) di detergente liquido per pavimenti.
- Se utilizzate l'apparecchio su pavimenti in linoleum, assicuratevi che il pavimento sia fissato saldamente per evitare che il linoleum venga aspirato nella bocchetta AquaSpin.
- Non utilizzate l'apparecchio per pulire i tappeti.
- Se muovete/sollevate l'apparecchio spento sulla moquette o su un tappeto, le gocce di acqua di scarico potrebbero finire su di essi.

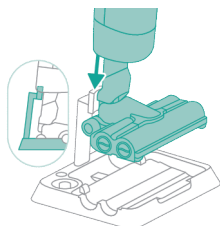
- Non utilizzate l'apparecchio sopra le griglie a pavimento dei termoconvettori, poiché l'acqua che fuoriesce dalla bocchetta finirebbe sul fondo dell'alloggiamento del termoconvettore e l'apparecchio non sarebbe in grado di aspirarla.
- Durante la pulizia, non sollevate la bocchetta AquaSpin dal pavimento, non muovete la bocchetta AquaSpin lateralmente ed evitate brusche virate, per non lasciare tracce di acqua.

i Nota: La durata di funzionamento dipende dal livello di potenza utilizzato durante la pulizia.

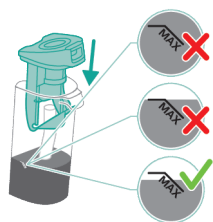
Pulizia dell'apparecchio

AUTOCLEAN dopo ogni utilizzo

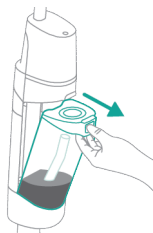
Per evitare odori e depositi di calcare, utilizzate la funzione AUTOCLEAN dopo ogni utilizzo. La funzione AUTOCLEAN consente di pulire completamente l'apparecchio in circa 4 minuti.



- 1 Posizionate l'apparecchio nella postazione di post-pulizia e conservazione. Fate scorrere l'apparecchio nell'apposito supporto in modo che la relativa estremità si blocchi nell'apparecchio.



i Nota: Svuotate il serbatoio dell'acqua sporca se il livello dell'acqua si trova sopra il segno AUTOCLEAN. Altrimenti, potete saltare i passaggi seguenti e andare direttamente al punto 6.

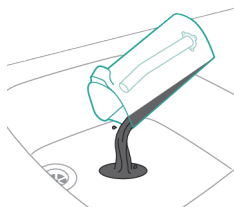


- 2 Premete il pulsante per sbloccare il serbatoio dell'acqua sporca, quindi rimuovete il serbatoio.

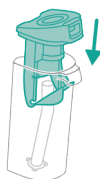
- 3** Rimuovete il filtro a umido dal serbatoio dell'acqua sporca.



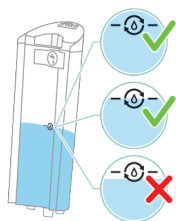
- 4** Svuotate il serbatoio dell'acqua sporca nel lavello.



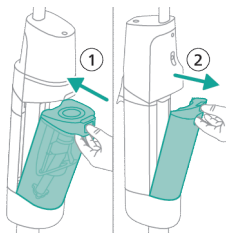
- 5** Riposizionate il filtro a umido nel serbatoio dell'acqua sporca.



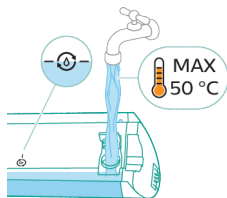
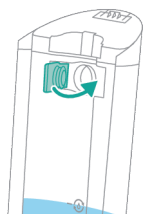
- 6** Riempite il serbatoio dell'acqua pulita se il livello dell'acqua si trova al di sotto del segno AUTOCLEAN. Altrimenti, potete saltare i passaggi seguenti e andare direttamente al punto 12.



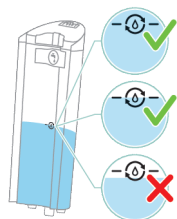
- 7** Riposizionate il serbatoio dell'acqua sporca nell'apparecchio ed estraete il serbatoio dell'acqua pulita.



- 8 Aprite il coperchio di protezione del serbatoio dell'acqua pulita.

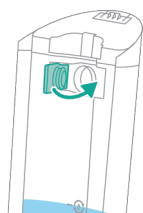


- 9 Riempite il serbatoio dell'acqua pulita con acqua del rubinetto fredda o tiepida almeno fino al livello AUTOCLEAN.

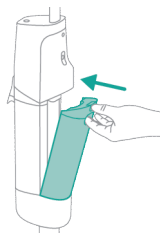


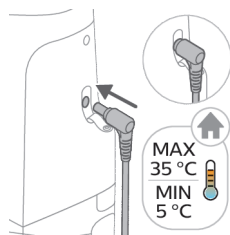
⚠ Attenzione: la temperatura dell'acqua del rubinetto versata nel serbatoio dell'acqua pulita non deve essere superiore a 50 °C.
⚠ Attenzione: non utilizzate detergente per la funzione AUTOCLEAN, poiché può produrre un'eccessiva quantità di schiuma.

- 10 Chiudete il serbatoio dell'acqua pulita con il coperchio di protezione.

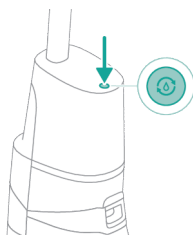
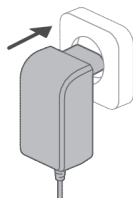


- 11 Riposizionate il serbatoio dell'acqua pulita nell'apparecchio.





- 12** Caricate l'apparecchio. Inserite la spina di alimentazione nella presa situata sul retro dell'apparecchio. Quindi inserite l'adattatore nella presa a muro.



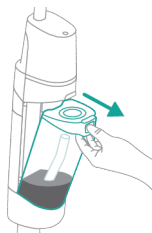
- 13** Per avviare il ciclo AUTOCLEAN, premete il pulsante AUTOCLEAN . Se lo schermo è nero, premete il pulsante on/off  per attivare lo schermo.



- 14** L'apparecchio esegue il ciclo AUTOCLEAN.

i Nota: il ciclo AUTOCLEAN dura circa 4 minuti. Per ottenere risultati ottimali, attendere il completamento del ciclo AUTOCLEAN. Potete mettere in pausa o annullare il ciclo AUTOCLEAN in qualsiasi momento.

i Nota: se annullate il programma AUTOCLEAN, l'apparecchio aspira l'acqua rimanente nel vassoio post-pulizia per circa 10 secondi.

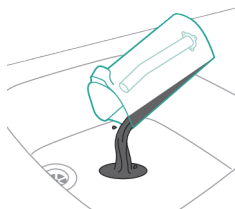


- 15** Premete il pulsante per sbloccare il serbatoio dell'acqua sporca, quindi rimuovete il serbatoio.

16 Rimuovete il filtro a umido dal serbatoio dell'acqua sporca.



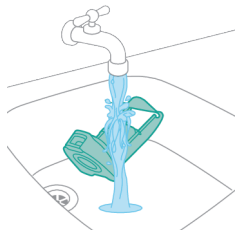
17 Svuotate il serbatoio dell'acqua sporca nel lavello.



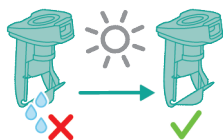
18 Pulite il serbatoio dell'acqua sporca sotto l'acqua corrente.



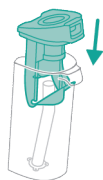
19 Pulite il filtro a umido sotto l'acqua corrente.



20 Lasciate asciugare completamente il filtro a umido del serbatoio dell'acqua sporca e l'elemento per il flusso dell'acqua prima di riposizionare il filtro nel serbatoio dell'acqua sporca.



21 Riposizionate il filtro a umido nel serbatoio dell'acqua sporca.

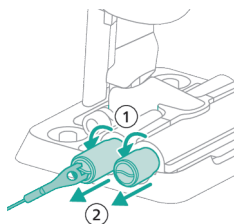


22 Riposizionate il serbatoio dell'acqua sporca nell'apparecchio.



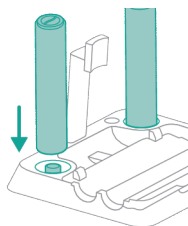
23 Ruotate le spazzole in microfibra in senso antiorario (1) e rimuovetele dalla bocchetta AquaSpin (2).

S Suggerimento: se una spazzola in microfibra risulta difficile da rimuovere, potete utilizzare l'impugnatura della spazzolina per sbloccare la spazzola in microfibra.



24 Per lasciare asciugare le spazzole in microfibra, posizionate le estremità aperte delle spazzole sugli appositi supporti della postazione di post-pulizia e conservazione.

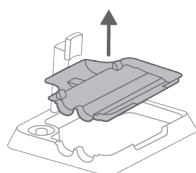
i Nota: l'asciugatura può richiedere circa 24 ore.

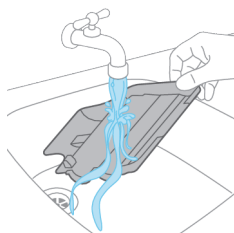


Pulizia del vassoio post-pulizia

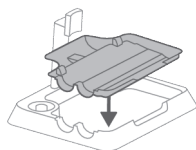
Se il vassoio post-pulizia è sporco, potete pulirlo seguendo i passaggi riportati di seguito.

1 Rimuovete il vassoio post-pulizia dalla postazione di conservazione.





- 2 Risciacquate il vassoio post-pulizia con acqua corrente e lasciatelo asciugare prima di riposizionarlo nella stazione di conservazione.

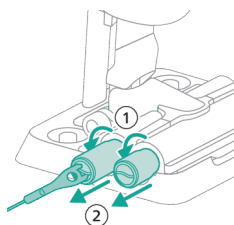


- 3 Assicuratevi di riposizionare sempre il vassoio post-pulizia nella postazione di conservazione. Il vassoio post-pulizia è essenziale per eseguire il ciclo AUTOCLEAN correttamente.

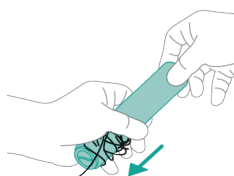
Pulizia della bocchetta AquaSpin

- 1 Ruotate le spazzole in microfibra in senso antiorario (1) e rimuovetele dalla bocchetta AquaSpin (2).

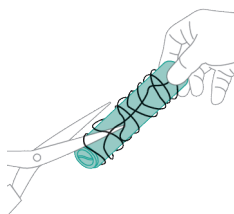
 **Suggerimento:** se una spazzola in microfibra risulta difficile da rimuovere, potete utilizzare l'impugnatura della spazzolina per sbloccare la spazzola in microfibra.



- 2 Potete rimuovere i peli, i capelli o i fili impigliati dalle spazzole in microfibra facendoli scorrere verso il basso con una mano.



 **Suggerimento:** potete usare anche un paio di forbici per tagliare i peli/capelli e i fili impigliati intorno alle spazzole in microfibra.

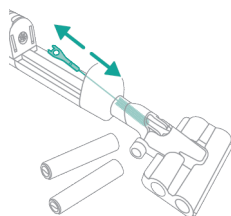


Rimozione di ostruzioni dall'apparecchio

L'apparecchio potrebbe ostruirsi. Potreste notarlo quando sul pavimento rimane più acqua del solito o quando le particelle di sporcizia più grandi non vengono più aspirate e ricadono sul pavimento. Di seguito sono riportate le istruzioni per rimuovere le ostruzioni dalle varie parti dell'apparecchio.

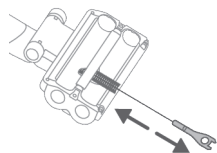
Rimozione di ostruzioni dal corpo principale

Se l'apparecchio è ostruito, spegnetelo e rimuovete il serbatoio dell'acqua sporca. Quindi rimuovete l'ostruzione muovendo la spazzolina verso l'alto e verso il basso nel canale di aspirazione del corpo principale.



Rimozione di ostruzioni dalla bocchetta AquaSpin

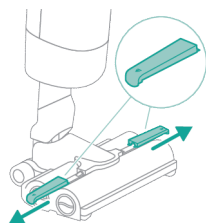
Se la bocchetta AquaSpin è ostruita, rimuovete le spazzole dalla bocchetta. Quindi muovete la spazzolina verso l'alto e verso il basso nel canale di aspirazione della bocchetta AquaSpin.



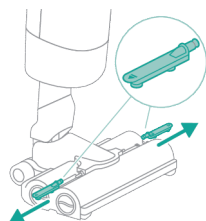
Rimozione di ostruzioni dalle strisce umidificate della bocchetta AquaSpin

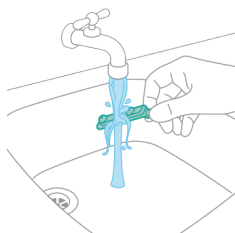
Dopo un utilizzo prolungato e frequente dell'apparecchio, le strisce umidificate della bocchetta AquaSpin possono ostruirsi. Seguite i passaggi seguenti per rimuovere le ostruzioni dalle strisce umidificate della bocchetta AquaSpin.

- 1 Rimuovete le protezioni delle strisce umidificate della bocchetta AquaSpin facendole scorrere lateralmente.



- 2 Rimuovete le strisce umidificate della bocchetta AquaSpin estraendole lateralmente.

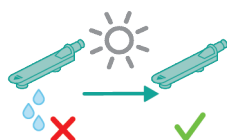




3 Risciacquate le strisce umidificate sotto l'acqua corrente.



4 Lasciate asciugare le strisce umidificate prima di riposizionarle nella bocchetta AquaSpin.



Icone del display e loro significato

Codice di errore	Causa	Soluzione
 E1	Si è verificato un errore di sistema.	Scollegate l'apparecchio dall'adattatore e ricollegate l'apparecchio all'adattatore. Quindi riaccendete l'apparecchio. Se la soluzione non risolve il problema, portate l'apparecchio in un centro assistenza Philips o contattate il centro assistenza clienti.

Codice di errore	Causa	Soluzione
 E2	La temperatura è troppo bassa.	Assicuratevi che la temperatura della stanza in cui l'apparecchio viene utilizzato, conservato o caricato sia superiore a 5 °C. Se il dispositivo viene utilizzato e conservato alla temperatura corretta, ma continua a mostrare l'errore, portatelo in un centro assistenza Philips o contattate il centro assistenza clienti.
 E3	La temperatura è troppo alta.	Assicuratevi che la temperatura della stanza in cui l'apparecchio viene utilizzato, conservato o caricato sia inferiore a 35 °C. Non esponete l'apparecchio alla luce diretta del sole o a temperature elevate (vicino a fornelli roventi, in forni a microonde o su fornelli a induzione). Se il dispositivo viene utilizzato e conservato alla temperatura corretta, ma continua a mostrare l'errore, portatelo in un centro assistenza Philips o contattate il centro assistenza clienti.
Codice di informazione	Causa	Soluzione
 i1	Il serbatoio dell'acqua sporca è pieno.	Svuotate il serbatoio dell'acqua sporca.
 i3	La bocchetta AquaSpin è bloccata. Si tratta di un'interruzione di sicurezza nel caso in cui qualcosa ostruisca la bocchetta (ad esempio, un cavo di alimentazione o un giocattolo).	Verificate le spazzole, i cuscinetti, i componenti del motore e le protezioni, e rimuovete i peli/capelli o altri oggetti ostruenti. Se non sono presenti ostacoli, provate a spegnere e a riaccendere l'apparecchio per risolvere il problema.
 i5	Le aperture di ingresso dell'aria sono bloccate.	Verificate le aperture di ingresso dell'aria e rimuovete eventuali oggetti ostruenti. Se il problema persiste, verificate l'intero passaggio dell'aria e rimuovete eventuali oggetti ostruenti. Controllate bocchetta, tubo e filtro a umido.

Codice di informazione	Causa	Soluzione
	Disinserimento per l'uso.	Disinserite la spina dalla presa per l'uso. Diversamente l'apparecchio non si accende. Collegate l'apparecchio solo durante la ricarica e il ciclo AUTOCLEAN.
	È stato collegato il caricatore sbagliato.	Caricate l'apparecchio solo con l'adattatore in dotazione. Utilizzate solo l'adattatore S036-1A340100HE da 34 V. Il numero corrispondente è riportato sull'adattatore stesso.
Icone	Descrizione	
	AUTOCLEAN	
	È necessario sostituire la spazzola in microfibra	

Sostituzione

Per acquistare accessori o parti di ricambio, visitate il sito Web **www.philips.com/parts-and-accessories** o recatevi presso il vostro rivenditore Philips. Potete inoltre contattare il Centro Assistenza Clienti Philips del vostro paese. Per i dettagli, fate riferimento all'opuscolo della garanzia internazionale.

Parti sostitutive e numeri dei tipi:

- Detergente per pavimenti Philips XV1792

- Spazzole in microfibra sostitutive XV1793

Per garantire prestazioni ottimali, sostituite le spazzole in microfibra ogni 6 mesi.

i Nota: potete smaltire le spazzole in microfibra usate con i normali rifiuti domestici.

Risoluzione dei problemi

Questo capitolo riassume i problemi più comuni che potreste riscontrare con il dispositivo. Se non riuscite a risolvere il problema con le informazioni riportate sotto, visitate il sito www.philips.com/support per un elenco di domande frequenti o contattate il Centro assistenza clienti del vostro paese.

Problema	Possibile causa	Soluzione
L'apparecchio non funziona premendo il pulsante  on/off.	La batteria è scarica.	Per caricare la batteria, collegate l'apparecchio al caricatore (vedere 'Come ricaricare il dispositivo').
	L'apparecchio non è stato rimosso dalla postazione di post-pulizia e conservazione.	Prima di accendere l'apparecchio, rimuovetelo dalla postazione di post-pulizia e conservazione.
	Il pulsante on/off è stato premuto  più di una volta.	Attendete alcuni secondi, quindi premete il pulsante on/off  ancora una volta.
	L'apparecchio è ostruito.	Spegnete l'apparecchio. Individuate e rimuovete la causa dell'ostruzione (vedere 'Rimozione di ostruzioni dall'apparecchio'). Quindi riaccendete l'apparecchio. Se non riuscite a individuare la causa dell'ostruzione, riaccendete l'apparecchio. Questa procedura potrebbe risolvere il problema.
	Le spazzole in microfibra sono bloccate.	Estraete le spazzole in microfibra. Individuate e rimuovete la causa dell'ostruzione nelle spazzole in microfibra. Quindi, reinserte le spazzole in microfibra (vedere 'Pulizia della bocchetta AquaSpin').  Suggerimento: se una spazzola in microfibra risulta difficile da rimuovere, potete utilizzare l'impugnatura della spazzolina per sbloccare la spazzola in microfibra.
L'apparecchio ha smesso di funzionare.	Il pulsante on/off è stato toccato accidentalmente  con la mano.	Accendete l'apparecchio premendo il pulsante  on/off.
	Il serbatoio dell'acqua sporca potrebbe essere pieno. In questo caso, sullo schermo	Svuotate il serbatoio dell'acqua sporca.

Problema	Possibile causa	Soluzione
	compare un'icona di informazione (vedere 'Icône del display e loro significato').	
	L'apparecchio è ostruito.	Spegnete l'apparecchio. Individuate e rimuovete la causa dell'ostruzione (vedere 'Rimozione di ostruzioni dall'apparecchio'). Quindi riaccendete l'apparecchio. Se non riuscite a individuare la causa dell'ostruzione, riaccendete l'apparecchio. Questa procedura potrebbe risolvere il problema.
Il pavimento è meno umido del solito oppure un lato del pavimento sotto la bocchetta è meno umido dell'altro lato.	Una o entrambe le strisce umidificate potrebbero essere bloccate.	Rimuovete le due spazzole in microfibra, aggiungete un po' d'acqua nel serbatoio dell'acqua pulita e accendete l'apparecchio. Eseguite piccoli movimenti in avanti e indietro nella stessa posizione per circa 15 secondi. Dovreste vedere quattro strisce di acqua sul pavimento. In caso contrario, o se una o più strisce di acqua sono costituite solo da poche gocce, le strisce umidificate sono parzialmente o completamente bloccate. Potete risciacquare le strisce sotto l'acqua corrente. Se il problema persiste, potete provare a liberare delicatamente i fori con un ago.
Il pavimento è asciutto.	Il serbatoio dell'acqua pulita è vuoto.	Riempite il serbatoio dell'acqua pulita.
	Le strisce umidificate sono bloccate.	Rimuovete le due spazzole in microfibra, aggiungete un po' d'acqua nel serbatoio dell'acqua pulita e accendete l'apparecchio. Eseguite piccoli movimenti in avanti e indietro nella stessa posizione per circa 15 secondi. Dovreste vedere quattro strisce di acqua sul pavimento. In caso contrario, o se una o più strisce di acqua sono costituite solo da poche gocce, le strisce umidificate sono parzialmente o completamente bloccate. Potete risciacquare le strisce sotto l'acqua corrente. Se il problema persiste, potete provare a liberare delicatamente i fori con un ago.
		Se, dopo aver controllato quanto sopra, il pavimento rimane asciutto, portate l'apparecchio in un centro assistenza Philips o contattate il centro assistenza clienti.
È presente più acqua del solito sul pavimento o nel vassoio post-pulizia.	Il canale dell'acqua del modulo per la pulizia a umido e/o della bocchetta AquaSpin è sporco o ostruito.	Utilizzate la spazzolina per pulire il canale dell'acqua del modulo per la pulizia a umido e/o della bocchetta AquaSpin

Problema	Possibile causa	Soluzione
		(vedere 'Rimozione di ostruzioni dall'apparecchio').
	Il serbatoio dell'acqua sporca non è posizionato correttamente.	Posizionate il serbatoio dell'acqua sporca nell'apparecchio correttamente. Quando è posizionato correttamente, potete udire uno "scatto".
L'apparecchio lascia tracce di acqua sul pavimento.	Avete spostato l'apparecchio lateralmente.	Muovete l'apparecchio solo in avanti e indietro.
	Avete eseguito brusche virate con l'apparecchio.	Eseguite virate meno brusche con l'apparecchio.
	Avete passato l'apparecchio sopra una soglia mentre era acceso.	Assicuratevi che le spazzole in microfibra rimangano a contatto con il pavimento. Assicuratevi che la modalità di assorbimento acqua  sia attivata prima di sollevare l'apparecchio su una soglia, su un tappeto o sulle scale, onde evitare tracce di acqua sul pavimento o la fuoriuscita di acqua dalla bocchetta AquaSpin.
	Avete sollevato l'apparecchio dal pavimento subito dopo averlo spento.	Attivate la modalità di assorbimento acqua  per assorbire l'acqua residua. Muovete più volte l'apparecchio in avanti e indietro con la modalità di assorbimento acqua  attivata prima di spegnerlo. Se sollevate l'apparecchio subito dopo averlo spento, l'acqua presente tra le spazzole lascia una traccia sul pavimento.
	Le rotelle sono bloccate.	Controllate lo stato delle rotelle e rimuovete la sporcizia che le blocca.
L'apparecchio non pulisce bene come al solito.	Il serbatoio dell'acqua pulita è vuoto.	Riempite il serbatoio dell'acqua pulita.
	Le strisce di acqua sono bloccate.	Rimuovete le due spazzole in microfibra, aggiungete un po' d'acqua nel serbatoio dell'acqua pulita e accendete l'apparecchio. Eseguite piccoli movimenti in avanti e indietro nella stessa posizione per circa 15 secondi. Dovreste vedere quattro strisce di acqua sul pavimento. In caso contrario, o se una o più strisce di acqua sono costituite solo da poche gocce, le strisce di acqua sono parzialmente o completamente bloccate. Potete risciacquare le strisce sotto l'acqua corrente. Se il problema persiste, potete provare a liberare delicatamente i fori con un ago.
	La parte interna della bocchetta AquaSpin è troppo sporca.	Eseguite il programma AUTOCLEAN prima di riprendere la pulizia. Rimuovete l'accumulo di sporcizia dai bordi della

Problema	Possibile causa	Soluzione
		bocchetta. Utilizzate la funzione AUTOCLEAN dopo ogni utilizzo.
	Le spazzole in microfibra non sono presenti.	Posizionate le spazzole in microfibra nella bocchetta AquaSpin.
		Se, dopo aver controllato quanto sopra, l'apparecchio continua a non pulire correttamente, portate l'apparecchio in un centro assistenza Philips o contattate il centro assistenza clienti.
Le particelle di sporcizia più grandi non vengono più aspirate e ricadono sul pavimento.	Il canale dell'acqua del modulo per la pulizia a umido e/o della bocchetta AquaSpin è sporco o ostruito.	Utilizzate la spazzolina per pulire il canale dell'acqua del corpo principale e/o della bocchetta AquaSpin (vedere 'Rimozione di ostruzioni dall'apparecchio').
Il pavimento si asciuga a strisce.	Avete utilizzato una dose eccessiva di detergente.	Assicuratevi di utilizzare la giusta dose di detergente.
	Le rotelle sono sporche.	Rimuovete la sporcizia dalle rotelle.
È presente troppa schiuma durante la pulizia, ma anche durante il ciclo AUTOCLEAN.	Avete utilizzato una dose eccessiva di detergente.	Assicuratevi di utilizzare la giusta dose di detergente.
	Sono presenti residui di detergente sul pavimento.	Pulite più volte il pavimento senza detergente. Attendete un momento prima di ripassare sulla stessa macchia.
È difficile pulire le macchie.	Avete utilizzato una quantità insufficiente di acqua o avete impiegato troppo poco tempo per pulire la macchia.	Erogate acqua e attendete. Ad esempio, potete passare l'apparecchio sulla macchia per erogare acqua e tornare sulla stessa macchia al termine della sessione di pulizia.
Il rumore dell'apparecchio è cambiato durante la pulizia.	Peli, capelli o altri oggetti potrebbero essere impigliati intorno alle spazzole in microfibra.	Estraete le spazzole in microfibra e rimuovete gli oggetti ostruenti.
Il display indica che il serbatoio dell'acqua sporca è pieno (codice: i1) e l'apparecchio si spegne, anche se il serbatoio dell'acqua sporca non è ancora pieno.	È presente schiuma o il serbatoio dell'acqua sporca è contaminato.	Riaccendete l'apparecchio. Se il problema persiste, pulite il serbatoio dell'acqua sporca. Se il problema è dato dalla schiuma, assicuratevi di utilizzare solo la dose di detergente consigliata.
L'apparecchio perde acqua dopo lo spegnimento.	L'apparecchio lascia una piccola pozza d'acqua sul pavimento perché non l'avete spostato al momento dello spegnimento. Si tratta di un fenomeno del tutto normale.	L'apparecchio può lasciare una piccola pozza d'acqua sul pavimento se non lo spostate durante lo spegnimento. Potete ridurre le dimensioni della pozza spostando l'apparecchio durante lo spegnimento. Quando lo spegnete, l'apparecchio passerà alla modalità di assorbimento acqua  per 4 secondi per eliminare eventuali residui di

Problema	Possibile causa	Soluzione
		acqua dalla bocchetta. Se necessario, asciugate le gocce residue con un panno.
	L'apparecchio perde acqua quando viene trasportato al di sopra del pavimento (sollevato da terra).	Durante la pulizia, non sollevate la bocchetta AquaSpin dal pavimento, onde evitare di lasciare tracce d'acqua. Muovetelo solo in avanti e all'indietro. Consigliamo anche di utilizzare la modalità di assorbimento acqua  quando sollevate l'apparecchio su una soglia, su un tappeto o sulle scale. Questo impedisce all'acqua sporca di fuoriuscire dalla bocchetta AquaSpin.
	L'acqua fuoriesce dal serbatoio dell'acqua pulita perché lo avete riempito troppo.	Non superate il livello MAX del serbatoio dell'acqua pulita. In caso contrario, l'acqua può fuoriuscire dal serbatoio dell'acqua pulita quando si chiude il tappo.
	È presente una crepa in uno dei serbatoi.	Se uno dei serbatoi è danneggiato, portate il serbatoio in un centro assistenza Philips o contattate il centro assistenza clienti.
Non è possibile rimuovere le spazzole in microfibra.	Peli, capelli e/o sporcizia sono impigliati nelle spazzole in microfibra.	Utilizzate l'impugnatura della spazzolina per rimuovere le spazzole in microfibra dalla bocchetta AquaSpin. Rimuovete i peli/capelli o la sporcizia impigliati. Se risulta difficile estrarre le spazzole, potete spingerle da sotto la bocchetta AquaSpin.
Non è possibile muovere l'apparecchio in avanti o indietro.	Una o più rotelle potrebbero essere bloccate da un oggetto di piccole dimensioni.	Spegnete l'apparecchio e rimuovete la bocchetta. Quindi controllate se le rotelle piccole e grandi sono ostruite. Rimuovete qualsiasi oggetto che possa bloccare le rotelle. Posizionate l'apparecchio in verticale e riprendete la pulizia.
L'apparecchio ha una potenza aspirante inferiore al solito.	Il canale dell'acqua del modulo per la pulizia a umido e/o della bocchetta AquaSpin è sporco o ostruito.	Utilizzate la spazzolina per pulire il canale dell'acqua del modulo per la pulizia a umido e/o della bocchetta AquaSpin (vedere 'Rimozione di ostruzioni dall'apparecchio').
	La rete nel serbatoio dell'acqua sporca non era abbastanza asciutta prima dell'utilizzo successivo.	Pulite e asciugate il serbatoio dell'acqua sporca.
	Peli/capelli impigliati nelle spazzole in microfibra.	Spegnete l'apparecchio e rimuovete i peli/capelli dalle spazzole in microfibra.
	Il serbatoio dell'acqua sporca non è posizionato correttamente.	Posizionate il serbatoio dell'acqua sporca nell'apparecchio correttamente. Quando è posizionato correttamente, potete udire uno "scatto".

Problema	Possibile causa	Soluzione
Le spazzole in microfibra non ruotano più.	Le spazzole in microfibra sono ostruite da peli/capelli o sporczia.	Pulite le spazzole in microfibra con un paio di forbici o a mano.
Le spazzole in microfibra escono dall'alloggiamento.	Le spazzole in microfibra non sono bloccate correttamente.	Inserite le spazzole in microfibra nella posizione corretta e bloccatele.
L'apparecchio non ricarica.	La spina di alimentazione non è collegata correttamente alla presa o l'adattatore non è inserito correttamente nella presa a muro.	Assicuratevi che la spina di alimentazione sia collegata correttamente alla presa e che l'adattatore sia correttamente inserito nella presa a muro.
	È stato collegato l'adattatore sbagliato.	Utilizzate l'adattatore originale.
		Se, dopo aver controllato quanto sopra, l'apparecchio continua a non caricare, portatelo a un centro assistenza Philips o contattate il centro assistenza clienti.
Sul display compare il codice di errore "E2".	La temperatura è troppo bassa.	Assicuratevi che la temperatura della stanza in cui l'apparecchio viene utilizzato, conservato o caricato sia superiore a 5 °C.
Sul display compare il codice di errore "E3".	La temperatura è troppo alta.	Assicuratevi che la temperatura della stanza in cui l'apparecchio viene utilizzato, conservato o caricato sia inferiore a 35 °C. Non esponete l'apparecchio alla luce diretta del sole o a temperature elevate (vicino a fornelli roventi, in forni a microonde o su fornelli a induzione). Le batterie possono esplodere se surriscaldate.
		Se, dopo aver controllato quanto sopra, l'apparecchio continua a non caricare, portatelo a un centro assistenza Philips o contattate il centro assistenza clienti.

Saturs

Ievads	221
Vispārīgs apraksts	221
Pirms pirmās lietošanas reizes	221
Uzlāde	223
Cietu grīdas segumu sūkšana un mazgāšana	224
Displeja ikonas un to nozīme	236
Nomaīņa	238
Traucējummeklēšana	239

Ievads

Paldies, ka iegādājāties šo Philips produktu! Lai pilnībā izmantotu Philips piedāvāto atbalstu, lūdzu, reģistrējiet savu izstrādājumu www.philips.com/MyAquaTrio7000s.

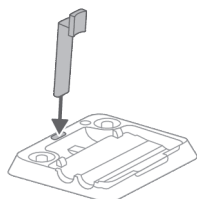
Vispārīgs apraksts

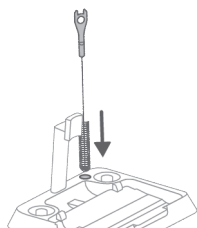
- 1 Ieslēgšanas/izslēgšanas poga
- 2 + un - pogas
- 3 AUTOCLEAN poga
- 4 Uzlādes ligzda ar blīvējuma vāciņu
- 5 Tīrā ūdens tvertne
- 6 Netīrā ūdens tvertne
- 7 AquaSpin uzgalis
- 8 Mikrošķiedras birstes
- 9 Rokturis
- 10 Tīrīšanas suka
- 11 Adapteris
- 12 Kontaktdakša
- 13 Philips Grīdas tīrītājs XV1792
- 14 Pēc tīrīšanas un uzglabāšanas stacija
- 15 Ierīces turētājs
- 16 Pēc tīrīšanas paplāte
- 17 Pamatnes virsma

Pirms pirmās lietošanas reizes

Pēc tīrīšanas un uzglabāšanas stacijas montāža

Lai izmantotu AUTOCLEAN funkciju vai uzglabātu un uzlādētu ierīci pēc tīrīšanas un uzglabāšanas stacijā, vispirms jāsamontē stacija, nofiksējot ierīces turētāju pamatnē.



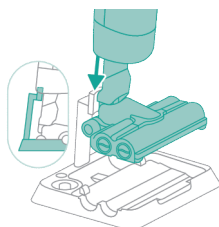


i Piezīme. Pārliecinieties, ka pēc tīrīšanas paplāte ir novietota uz pamatnes un telpās, kur ierīce tiek glabāta, uzlādēta vai tīrīta, temperatūra ir 5–35 °C.

i Piezīme. tīrīšanas birsti varat uzglabāt arī pēctīrīšanas paliktņī.



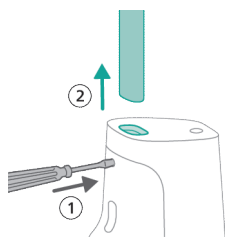
1 Lai samontētu ierīci, ievietojiet rokturi galvenajā korpusā ("klikšķis").



2 Lai uzglabātu ierīci, varat to novietot pēctīrīšanas un uzglabāšanas stacijā. Uzbīdiet ierīci uz ierīces turētāja tā, lai ierīces turētāja gals iespiestos ierīcē.

Ja nepieciešams vēlreiz izjaukt ierīci, izpildiet tālāk norādītās darbības:

1 Ievietojiet kniepadatu/plakano skrūvgriezi caurumā ierīces aizmugurē un pavelciet rokturi uz augšu.



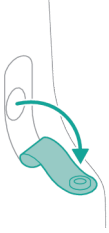
2 Izvelciet rokturi no ierīces, vienlaikus turpinot virzīt skrūvgriezi caurumā.



Uzlāde

Ierīce ir aprīkota ar 25 V litija jonu akumulatoru. Lādēšana aizņem aptuveni 4 stundas.

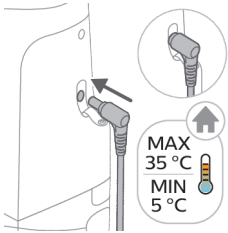
1 Lai uzlādētu ierīci, atveriet ierīces aizmugurē esošo blīvējuma vāciņu.



2 Iespraidiet kontaktdakšu ierīces aizmugurē esošajā kontaktligzdā.

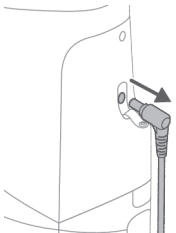
Iespraidiet adapteri sienas kontaktligzdā.

3 Ekrānā mirgo vērtība starp 0% un 90%, lai norādītu, ka ierīce tiek uzlādēta.



4 Ja akumulatora uzlādes indikators nepārtraukti deg baltā krāsā, kad ierīces akumulators ir pilnībā uzlādēts, uz ekrāna parādās vērtība 100%. Pēc dažām minūtēm displejs nodziest.

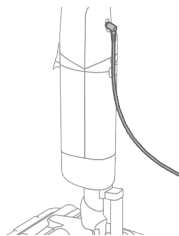
5 Izņemiet strāvas kontaktdakšu no kontaktligzdas ierīces aizmugurē.



6 Aizveriet blīvējuma vāciņu.



⚠ Bīdīnājums. Uzglabājiēt un lietojiēt ierīci no 5 °C līdz 35 °C temperatūrā.



⚠ Padoms. Jūs varat uzlādēt ierīci pēc tīrīšanas un uzglabāšanas stacijā.

⚠ Padoms. Ierīci var uzlādēt atsevišķi vietā, kas jums der vislabāk.

Cietu grīdas segumu sūkšana un mazgāšana

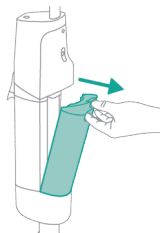
Ierīces lietošana

Tīrā ūdens tvertne un netīrā ūdens tvertne jau ir pievienota ierīcei piegādes brīdī. Ierīci var izmantot cieto grīdu tīrīšanai.

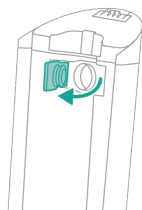
i **Piezīme.** Šī ierīce ir piemērota vienlaikus putekļu sūkšanai un mazgāšanai.

Grīdu nav nepieciešams izsūkt pirms mazgāšanas.

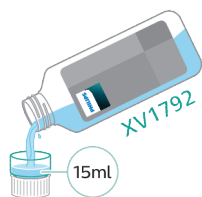
Ierīce ir piemērota visu veidu cieto grīdu putekļu sūkšanai un mazgāšanai, izņemot koka grīdas bez pārklājuma. Lai pārliecinātos, ka ierīce ir piemērota jūsu grīdai, varat to izmēģināt nelielā platībā, kas nav tieši redzama.



- 1** Nospiediet pogu uz leju, lai atbloķētu tīrā ūdens tvertni un noņemtu tīrā ūdens tvertni.

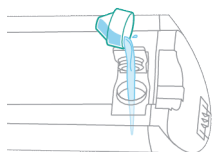


- 2** Atveriet tīrā ūdens tvertnes vāciņu.



- 3 Tīrā ūdens tvertnē pievienojiet 15 ml XV1792 Philips grīdas tīrītāju.

⚠ Uzmanību! Philips ir pārbaudījis šo ierīci tikai ar XV1792 Philips grīdas tīrītāju. Citu mazgāšanas līdzekļu izmantošana var izraisīt pārmērīgu putu veidošanos, kas samazina ierīces veiktspēju un var izraisīt tās darbības traucējumus. XV1792 Philips grīdas tīrītājs ir pieejams noteiktos tirgos. Izmantojot citu piemērotu šķidro grīdas tīrīšanas līdzekli, pievienojiet tīrā ūdens tvertnē maksimums 15 ml no tā.

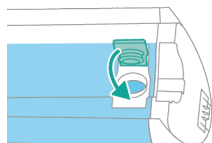


- 4 Piepildiet tīrā ūdens tvertni līdz augšai ar aukstu vai remdenu krāna ūdeni.

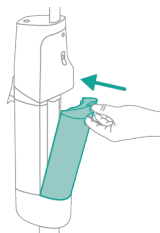
⚠ Uzmanību! Ūdens tvertnē ielietais krāna ūdens nedrīkst būt siltāks par 50 °C.

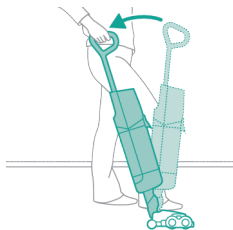


- 5 Aizveriet ūdens tvertni ar blīvējošo vāciņu.

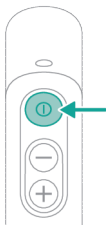


- 6 Ievietojiet ierīcē tīrā ūdens tvertni.





- 7 Izņemiet ierīci no pēctīrīšanas un uzglabāšanas stacijas un novietojiet to uz grīdas. Uzlieciet kāju uz AquaSpin sprauslas un pavelciet rokturi atpakaļ, lai atbloķētu AquaSpin sprauslu. Tagad ierīce ir gatava lietošanai.



- 8 Lai ieslēgtu ierīci, nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas  pogu. Ierīce ieslēgsies.

⚠ Uzmanību! neatstājiet ierīci bez uzraudzības, kad AquaSpin sprausla ir atbloķēta vai kad ierīce ir ieslēgta.



- 9 Lai pārslēgtos starp trim dažādiem iestatījumiem, izmantojiet + un - pogas:

-  Ūdens absorbcijas režīms
-  Parastais mitrais režīms
-  Intensīvais mitrais režīms

Izvēloties parasto mitro režīmu , variet lietot ierīci parastai mitrajai tīrīšanai. Intensīvs mitrais režīms  paredzēts ļoti grūti noņemamu traipu tīrīšanai.

Ja pēc tīrīšanas uz grīdas paliek mitri plankumi, varat izvēlēties ūdens absorbcijas režīmu , lai tos satīrītu. Mēs to iesakām lietot arī ceļot ierīci pār sliekšni, paklāju vai kāpnēm.

Ja izvēlaties ūdens absorbcijas režīmu , ierīce pārtrauks piegādāt ūdeni un pastiprinās sūkšanas jaudu uz 45 sekundēm, lai absorbētu uz grīdas atlikušo ūdeni.

- 10 Kad beidzat lietot ierīci, izslēdziet to, nospiežot ieslēgšanas/izslēgšanas  pogu. Ierīce uz 4 sekundēm pārslēgsies uz ūdens absorbcijas režīmu , lai iztīrītu sprauslā atlikušo ūdeni.

i Piezīme. Ierīce var atstāt nelielu ūdens pelēki uz grīdas, ja ierīces izslēgšanas laikā to nepārvietojat. Pelēks izmēru var samazināt, pārvietojot ierīci, vienlaikus to izslēdzot. Nepieciešamības gadījumā pēdējos pilienus iespējams notīrīt ar drānu.

Aktīvā aizsardzības sistēma

- Šī ierīce ir aprīkota ar aktīvu aizsardzības sistēmu. Aktīvās aizsardzības sistēma ir paredzēta, lai atšķirtu svešķermeņus, kas nav netīrumi vai šķidrums.
- Sistēmai esot aktivizētai, ierīce izslēdzas un paziņojums "i3" parādās displejā (sk. 'Displeja ikonas un to nozīmi'). Aktīvās aizsardzības sistēma var tikt aktivizēta, kad mikrošķiedras sukas ir pārāk slapjas, pārvietojot ierīci pa paklāju vai grīdsegu vai pārvietojot to pa grīdas pārklājumu, kas nav pareizi nostiprināts.

Padomi un cita svarīga informācija

- Pirms mazgāšanas nav nepieciešams izsūkt grīdu, jo ierīce aktīvi mitrā veidā tīra cieto grīdu un noņem visa veida netīrumus, tajā skaitā šķidrumus un traipus.
- Ierīci var virzīt tāpat kā putekļsūcēju. Lai noņemtu noturīgus traipus, noklikšķiniet tīrīšanas režīma pogu, lai aktivizētu intensīvo mitro režīmu , un lēni virziet ierīci pāri traipiem.
- Izslēgta ierīce uz grīdas var atstāt nelielu pelēki. Lai samazinātu uz grīdas paliekošā ūdens daudzumu, varat samazināt pelēknes lielumu, izslēgšanas laikā ierīci pārvietojiet. Ieteicams izmantot arī ūdens absorbcijas režīmu , kad ierīci paceļat pāri sliekšņiem, paklājiem vai kāpnēm. Tādējādi netīrais ūdens nepil no AquaSpin uzgaļa.
- Lai novērstu ūdens pēdas uz grīdas, mēģiniet veikt mazāk spēcīgus pagriezienus ar ierīci un izvairieties no ierīces pārvietošanas uz sāniem.
- Pārvietojot ierīci, ieteicams izstiept roku, lai samazinātu nevajadzīgu muskuļu saspringumu. Šajā pozīcijā kontrole pār ierīci tīrīšanas laikā būs vislabākā un tā būs visērtākā.

Lietošanas ierobežojumi

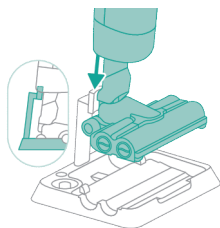
- Ierīce ir piemērota visu veidu cieto grīdu putekļu sūkšanai un mazgāšanai, izņemot koka grīdas bez pārklājuma.
- Šī ierīce ir paredzēta parastai cietā seguma grīdu tīrīšanai. Lietojot ierīci, vienmēr ievērojiet cietā grīdas seguma tīrīšanas un apkopes instrukcijas.
- Ja vēlaties pievienot citu šķidru grīdas tīrīšanas līdzekli tīrā ūdens tvertnē, nevis XV1792 Philips grīdas tīrītāju, pārļiecinieties, vai izmantojat minimāli putojošu vai neputojošu šķidro grīdas tīrīšanas līdzekli, kas šķīst ūdenī, līdzīgi kā XV1792 Philips grīdas tīrītājs.
- Tā kā tīrā ūdens tvertnes tilpums ir 700 ml, ūdenim jāpievieno tikai daži pilieni šķidrā grīdas tīrīšanas līdzekļa (maksimums 15 ml).
- Izmantojot ierīci uz linoleja grīdām, dariet to tikai uz tādām linoleja grīdām, kas ir atbilstoši nofiksētas, lai novērstu linoleja ieraušānu AquaSpin sprauslā.
- Nelietojiet ierīci paklāju tīrīšanai.
- Ja ierīce tiek pārvietota pāri paklājam vai grīdsegai, kad tā ir izslēgta, uz paklāja vai grīdsegas var noplēt netīrā ūdens pilieni.
- Nestumiet ierīci pāri iebūvēto konvektoru grīdas režģiem. Tā kā ierīce nevar savākt no uzgaļa izsmidzināto ūdeni, ja tā tiek virzīta pāri režģim, ūdens nokļūst konvektora bedrē.
- Neceliet AquaSpin uzgali no grīdas un nepārvietojiet AquaSpin uzgali sāniski un neveiciet asus pagriezienus, jo tādējādi tiek atstātas ūdens paliekas.

i Piezīme. Darbības laiks ir atkarīgs no tīrīšanā izmantotās jaudas līmeņa.

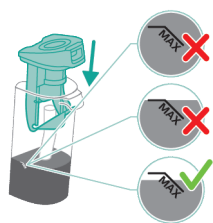
Ierīces tīrīšana

AUTOCLEAN (AUTOMĀTISKĀ TĪRĪŠANA) pēc katras lietošanas reizes

Lai novērstu smakas un katlakmens veidošanos, lietojiet funkciju AUTOCLEAN (AUTOMĀTISKĀ TĪRĪŠANA) pēc katra lietošanas reizes. Režīms AUTOCLEAN (AUTOMĀTISKĀ TĪRĪŠANA) palīdz iztīrīt visu ierīci aptuveni 4 minūtēs.

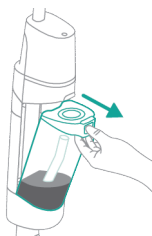


- 1 Ievietojiet ierīci pēctīrīšanas un uzglabāšanas stacijā. Uzbīdīet ierīci uz ierīces turētāja tā, lai ierīces turētāja gals iespiestos ierīcē.



i Piezīme. Iztukšojiet netīrā ūdens tvertni, ja ūdens līmenis ir virs AUTOCLEAN indikatora. Pretējā gadījumā varat izlaist tālāk norādītās darbības un pāriet uz 6. darbību.

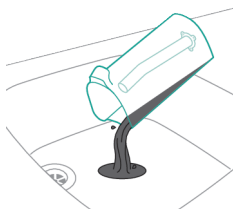
- 2 Nospiediet pogu, lai atbloķētu netīrā ūdens tvertni, un noņemiet to.



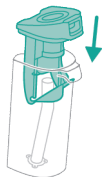
- 3 Izņemiet mitro filtru no netīrā ūdens tvertnes.



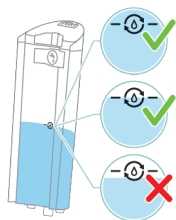
- 4 Izlejiet ūdeni no netīrā ūdens tvertnes izlietnē.



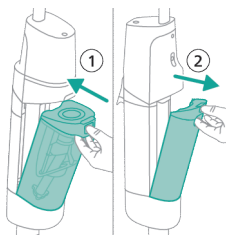
- 5 Uzlieciet mitro filtru atpakaļ netīrā ūdens tvertnei.



- 6 Piepildiet tīrā ūdens tvertni, ja ūdens līmenis ir zem AUTOCLEAN indikatora. Pretējā gadījumā varat izlaist tālāk norādītās darbības un pāriet uz 12. darbību.

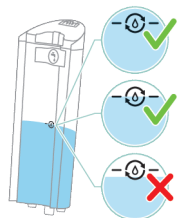
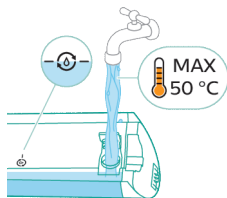


- 7 Ievietojiet tukšo netīrā ūdens tvertni ar parastu krāna ūdeni atpakaļ ierīcē un izņemiet tīro ūdens tvertni.



- 8 Atveriet tīrā ūdens tvertnes blīvējuma vāciņu.

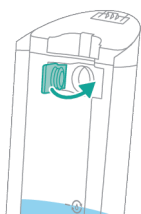




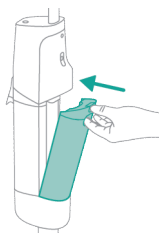
- 9** Piepildiet tīrā ūdens tvertni ar vēsu vai remdenu krāna ūdeni vismaz līdz AUTOCLEAN atzīmei.

⚠ Uzmanību! Ūdens tvertnē ielietais krāna ūdens nedrīkst būt siltāks par 50 °C.

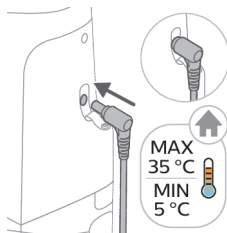
⚠ Uzmanību! Nelietojiet tīrīšanas līdzekli AUTOCLEAN programmai, jo tas var novest pie papildus putošanas.



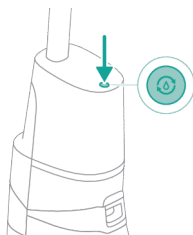
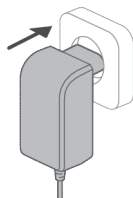
- 10** Aizveriet tīrā ūdens tvertni ar blīvējuma vāciņu.



- 11** Ievietojiet ierīcē tīrā ūdens tvertni.



- 12** Uzlādējiet ierīci. Iespraudiet kontaktdakšu ierīces aizmugurē esošajā kontaktligzdā. Iespraudiet adapteri sienas kontaktligzdā.



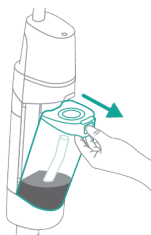
- 13** Lai sāktu AUTOCLEAN ciklu, nospiediet AUTOCLEAN  pogu. Ja redzams melns ekrāns, vispirms nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas  pogu, lai aktivizētu ekrānu.



- 14** Ierīce veic AUTOCLEAN ciklu.

i Piezīme. Autoclean cikls ilgst aptuveni 4 minūtes. Lai iegūtu vislabākos rezultātus, ļaujiet ierīcei pilnībā iziet AUTOCLEAN ciklu. AUTOCLEAN ciklu varat apturēt, mainīt vai atcelt jebkurā laikā.

i Piezīme. Atceļot AUTOCLEAN programmu, ierīce uzsūks atlikušo ūdeni pēc tīrīšanas paplātē aptuveni 10 sekundes.

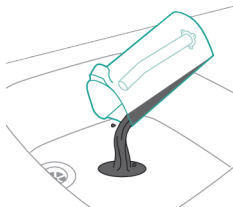


- 15** Nospiediet pogu, lai atbloķētu netīrā ūdens tvertni, un noņemiet to.



- 16** Izņemiet mitro filtru no netīrā ūdens tvertnes.

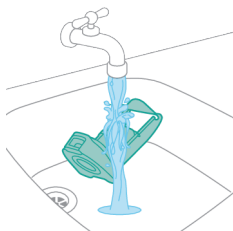
17 Izlejiet ūdeni no netīrā ūdens tvertnes izlietnē.



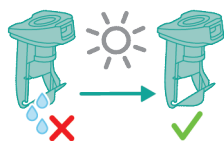
18 Iztīriet netīrā ūdens tvertni zem tekoša krāna ūdens.



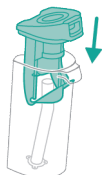
19 Noskalojiet mitro filtru zem krāna ūdens.



20 Ļaujiet mitrā ūdens filtram un tā ūdens plūsmas elementam pilnībā nožūt pirms to uzlikt atpakaļ netīrā ūdens tvertnei.

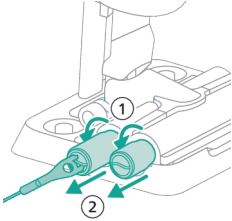


21 Uzlieciet mitro filtru atpakaļ netīrā ūdens tvertnei.



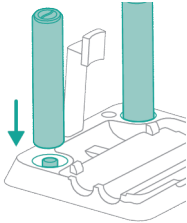


22 Ievietojiet netīrā ūdens tvertni atpakaj ierīcē.



23 Pagrieziet mikrošķiedras suku pretēji pulksteņa rādītāja kustības virzienam (1) un noņemiet tās no AquaSpin sprauslas (2).

⚠ Padoms. Ja mikrošķiedras suku ir grūti noņemt, varat izmantot tīrīšanas suku rokturi, lai atbrīvotu mikrošķiedras suku.



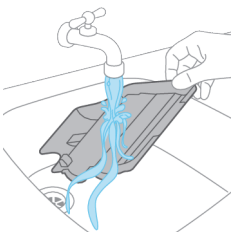
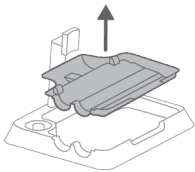
24 Lai atļautu mikrošķiedras sukām nožūt, novietojiet suku atklātos galus pēc tīrīšanas un uzglabāšanas stacijas paredzētajos turētājos.

i Piezīme. Parasti žūšana ilgst aptuveni 24 stundas.

Pēc tīrīšanas paplātes tīrīšana

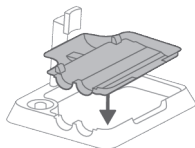
Ja pēc tīrīšanas paplāte kļūst netīra, to var notīrīt veicot turpmāk aprakstītās darbības.

1 Noņemiet pēc tīrīšanas paplāti no uzglabāšanas stacijas.



2 Noskalojiet pēc tīrīšanas paplāti tekošā ūdenī un ļaujiet tai nožūt pirms novietošanas atpakaj uzglabāšanas stacijā.

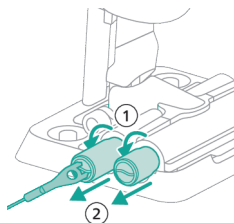
- 3 Pārliecinieties, ka pēc tīrīšanas paplāte vienmēr tiek novietota atpakaļ uzglabāšanas stacijā. Pēc tīrīšanas paplāte ir svarīga, lai pareizi veiktu AUTOCLEAN procedūru.



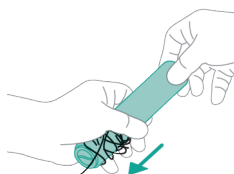
AquaSpin sprauslas tīrīšana

- 1 Pagrieziet mikrošķiedras suku pretēji pulksteņa rādītāja kustības virzienam (1) un noņemiet tās no AquaSpin sprauslas (2).

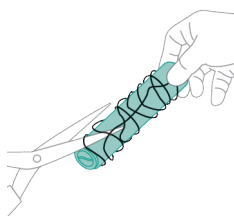
 **Padoms.** Ja mikrošķiedras suku ir grūti noņemt, varat izmantot tīrīšanas suku rokturi, lai atbrīvotu mikrošķiedras suku.



- 2 Iepiņķerējušos matus un šķiedras no mikrošķiedras suku iztīriet, paslidinot uz leju mikrošķiedras suku ar vienu roku.



 **Padoms.** Izmantojiet šķēres, lai nogrieztu matus, diegus u.c., kas ir aptinušies ap mikrošķiedras suku.

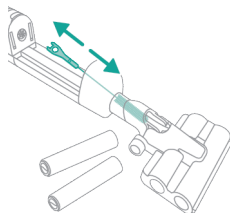


Ierīces aizsprostojumu noņemšana

Ierīce var aizsērēt. Iespējams jūs to pamanīsiet, kad uz grīdas nokļūs vairāk ūdens kā parasti vai lielākas netīrumu daļiņas vairs netiks uzsūktas un nokritīs atpakaļ uz grīdas. Talāk ir sniegti norādījumi, kā noņemt aizsprostojumus dažādām ierīces daļām.

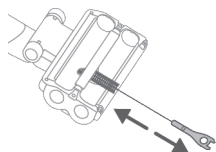
Aizsprostojumu noņemšana no galvenā korpusa

Ja ierīce ir aizsērējusi, vispirms izslēdziet ierīci un izņemiet netīrā ūdens tvertni. Pēc tam noņemiet aizsprostojumu, pārvietojot tīrīšanas suku uz augšu un uz leju galvenā korpusa sūkšanas kanālā.



AquaSpin sprauslas nosprostojumu noņemšana

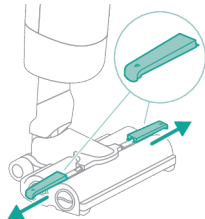
Ja AquaSpin sprausla ir aizsērējusi, noņemiet suku no sprauslas. Pēc tam pārvietojiet tīrīšanas suku uz augšu un uz leju AquaSpin sprauslas sūkšanas kanālā.



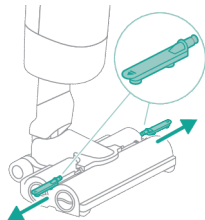
AquaSpin sprauslas mitrinošo sloksnišu nosprostojumu noņemšana

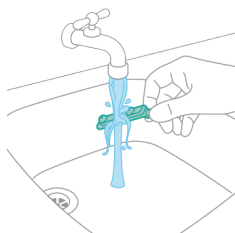
Pēc ilgas un biežas ierīces lietošanas, AquaSpin uzgaļa mitrinošās sloksnītes vienā brīdī var nosprostoties. Sekojiet turpmāk aprakstītajiem norādījumiem AquaSpin uzgaļa mitrinošo sloksnišu nosprostojumu noņemšanai.

- 1 AquaSpin uzgaļa mitrinošo sloksnišu pārsegu noņemšana, tos pārvietojot uz sāniem.



- 2 AquaSpin uzgaļa mitrinošo sloksnišu pārsegu noņemšana tos pavelkot uz āru uz sāniem.

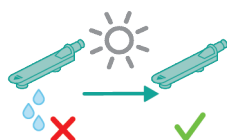




3 Skalojiet mitrinošās sloksnītes tekošā krāna ūdenī.



4 Ļaujiet mitrinošajām sloksnītēm nožūt pirms tās ievietot atpakaļ AquaSpin uzgali.

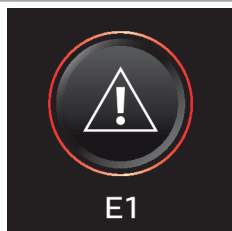


Displeja ikonas un to nozīme

Kļūdas kods

Iemesls

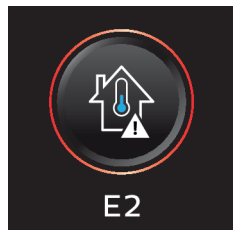
Risinājums



Sistēmas kļūda.

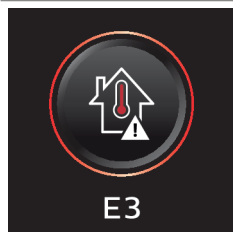
Atvienojiet ierīci no adaptera un tad pievienojiet ierīci adapterim vēlreiz. Tad mēģiniet restartēt ierīci.

Ja problēmas risinājums nedarbojas, nogādājiet ierīci Philips tehniskās apkopes centrā vai sazinieties ar klientu apkalpošanas centru.

Kļūdas kods**Iemesls****Risinājums**

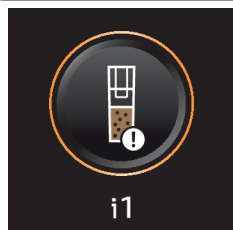
Temperatūra ir pārāk zema.

Telpās, kur ierīce tiek lietota, glabāta vai uzglabāta, temperatūrai ir jābūt virs 5 °C. Ja ierīce tika lietota un glabāta pareizā temperatūras diapazonā, taču joprojām tiek parādīts kļūdas kods, nogādājiert ierīci Philips tehniskās apkopes centrā vai sazinieties ar klientu apkalpošanas centru.



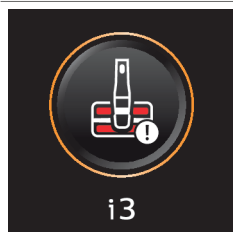
Temperatūra ir pārāk augsta.

Telpās, kur ierīce tiek lietota, glabāta vai uzglabāta, temperatūrai ir jābūt zem 35 °C. Nepakļaujiet ierīci tiešai saules gaismai vai augstai temperatūrai (nenovietojiet pie karstām krāsnīm, mikroviļņu krāsnīs vai uz indukcijas plītim). Ja ierīce tika lietota un glabāta pareizā temperatūras diapazonā, taču joprojām tiek parādīts kļūdas kods, nogādājiert ierīci Philips tehniskās apkopes centrā vai sazinieties ar klientu apkalpošanas centru.

Informācijas kods**Iemesls****Risinājums**

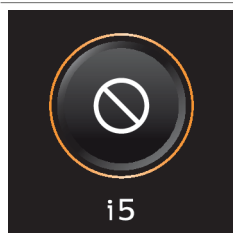
Netīrā ūdens tvertne ir pilna.

Iztukšojiet netīrā ūdens tvertni.



AquaSpin sprausla ir iesprūdusi. Tā ir apturēšana drošības nolūkos, ja kaut kas ir iesprūdis uzgalī (piemēram, barošanas kabelis vai rotaļlieta).

Pārbaudiet sukas, gultņus, motora daļas un vāciņus, vai tajos nav matu vai citu šķēršļu, un izņemiet tos. Ja tajos nav šķēršļu, tad ierīces izslēgšana un ieslēgšana varētu atrisināt problēmu.



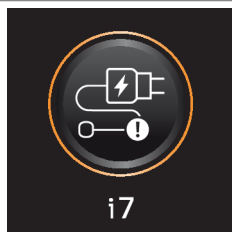
Bloķētas gaisa iekļuves atveres.

Pārbaudiet, vai gaisa iekļuves atverēs nav aizsprostojumu, un izņemiet tos. Ja ar to problēma nav atrisināta, pārbaudiet, vai gaisa vados nav nosprostojumu, un izņemiet tos. Tas attiecas uz sprauslu, cauruli un mitro filtru.

Informācijas kods**Iemesls****Risinājums**

Atvienošana pirms lietošanas.

Lietošanas nolūkos atvienojiet ierīci no elektrotīkla. Pretējā gadījumā ierīci nevar ieslēgt. Ierīci pieslēdziet tikai uzlādes un AUTOCLEAN laikā.



Pievienots nepareizais lādētājs.

Ierīci uzlādējiet tikai ar komplektācijā iekļauto adapteri. Izmantojiet tikai 34 V adapteri S036-1A340100HE. Attiecīgais adaptera numurs ir norādīts uz adaptera.

Ikonas**Nozīme**

AUTOCLEAN (AUTOMĀTISKĀ TĪRĪŠANA)



Nepieciešama mikrošķiedras suku maiņa

Nomaiņa

Lai iegādātos piederumus vai rezerves daļas, apmeklējiet vietni **www.philips.com/parts-and-accessories** vai dodieties pie Philips izplatītāja. Varat arī sazināties ar Philips klientu apkalpošanas centru savā valstī (kontakta informāciju skatiet starptautiskās garantijas brošūrā).

Nomaiņas daļas un veida numuri:

- Philips Grīdas tīrītājs XV1792

- Nomaiņas mikrošķiedras sukas XV1793

Lai nodrošinātu maksimālu veiktspēju, nomainiet mikrošķiedras sukas ik pēc 6 mēnešiem.

i Piezīme. Vecās mikrošķiedras sukas varat izmest kopā ar parastajiem sadzīves atkritumiem.

Traucējummeklēšana

Šajā nodaļā ir apkopotas izplatītākās problēmas, kas var rasties, izmantojot šo ierīci. Ja jūs nevarat atrisināt problēmu, izmantojot tālāk norādīto informāciju, apmeklējiet **www.philips.com/support**, lai saņemtu bieži uzdoto jautājumu sarakstu, vai sazinieties ar klientu apkalpošanas centru savā valstī.

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
Ierīce nedarbojas, nospiežot iesl./izsl.  pogu.	Akumulators ir tukšs.	Lai uzlādētu akumulatoru, savienojiet ierīci ar lādētāju (sk. 'Uzlāde').
	Jūs neizņēmat ierīci no pēc tīrīšanas un uzglabāšanas stacijas.	Pirms ierīces ieslēgšanas izņemiet ierīci no pētīrīšanas un uzglabāšanas stacijas.
	Jūs nospiedāt ieslēgšanas/izslēgšanas  pogu vairāk kā vienu reizi.	Uzgaidiet dažas sekundes un nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas  pogu vēlreiz.
	Ierīce ir nosprostota.	Izslēdziet ierīci. Tad atrodiet un izņemiet nosprostošanas izraisītāju (sk. 'Ierīces aizsprostošanas noņemšana'). Pēc tam restartējiet ierīci. Ja nevarat identificēt nosprostošanas izraisītāju, restartējiet ierīci. Tas jau varētu atrisināt problēmu.
	Mikrošķiedras sukas ir iesprūdušas.	Izņemiet mikrošķiedras sukas. Tad atrodiet un noņemiet mikrošķiedras suku nosprostošanas cēloni. Pēc tam ievietojiet mikrošķiedras sukas atpakaļ (sk. 'AquaSpin sprauslas tīrīšana'). ⚠ Padoms. Ja mikrošķiedras suku ir grūti noņemt, varat izmantot tīrīšanas sukas rokturi, lai atbrīvotu mikrošķiedras suku.
Ierīce pārstāja darboties.	Jūs nejauši nospiedāt ieslēgšanas/izslēgšanas  pogu ar roku.	Izslēdziet ierīci, nospiežot ieslēgšanas/izslēgšanas  pogu.
	Iespējams, ka netirā ūdens tvertne ir pilna. Tādā gadījumā uz ekrāna parādās informācijas ikona (sk. 'Displeja ikonas un to nozīme').	Iztukšojiet netirā ūdens tvertni.

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
	Ierīce ir nosprostota.	Izslēdziet ierīci. Tad atrodiet un izņemiet nosprostojuma izraisītāju (sk. 'Ierīces aizsprostojumu noņemšana'). Pēc tam restartējiet ierīci. Ja nevarat identificēt nosprostojuma izraisītāju, vienkārši restartējiet ierīci. Tas jau varētu atrisināt problēmu.
Grīda ir mazāk mitra nekā parasti vai arī viena grīdas puse zem sprauslas ir mazāk mitra nekā otra.	Viena vai abas mitrināšanas loksnes var būt bloķētas.	Izņemiet abas mikrošķiedras suku, iepildiet nedaudz ūdens tīrā ūdens tvertnē un ieslēdziet ierīci. Veiciet nelielas kustības uz priekšu un atpakaļ tajā pašā pozīcijā aptuveni 15 sekundes. Uz grīdas vajadzētu parādīties ūdens svītrām. Ja tā nenotiek vai viena vai vairākas ūdens svītras sastāv tikai no dažiem pilieniem, mitrināšanas loksnes ir daļēji vai pilnībā bloķētas un jūs tās varat noskalot zem tekoša ūdens. Ja tas nepalīdz, varat mēģināt uzmanīgi atvērt caurumiņus ar adatu.
Uz grīdas nav ūdens.	Tīrā ūdens tvertne ir tukša.	Uzpildiet tīrā ūdens tvertni.
	Mitrināšanas loksnes ir bloķētas.	Izņemiet abas mikrošķiedras suku, iepildiet nedaudz ūdens tīrā ūdens tvertnē un ieslēdziet ierīci. Veiciet nelielas kustības uz priekšu un atpakaļ tajā pašā pozīcijā aptuveni 15 sekundes. Uz grīdas vajadzētu parādīties ūdens svītrām. Ja tā nenotiek vai viena vai vairākas ūdens svītras sastāv tikai no dažiem pilieniem, mitrināšanas loksnes ir daļēji vai pilnībā bloķētas un jūs tās varat noskalot zem tekoša ūdens. Ja tas nepalīdz, varat mēģināt uzmanīgi atvērt caurumiņus ar adatu.
		Ja ir pārbaudīts iepriekš minētais, bet uz grīdas joprojām nav ūdens, nogādājiet ierīci Philips pakalpojumu centrā vai sazinieties ar Klientu apkalpošanas centru.
Uz grīdas vai pēc tīrīšanas paplātē ir vairāk ūdens nekā parasti.	Mitrā moduļa vai AquaSpin uzgaļa ūdens kanāls ir piesārņots vai bloķēts.	Lietojiet tīrīšanas suku un iztīriet mitrā moduļa un/vai AquaSpin uzgaļa ūdens kanālu (sk. 'Ierīces aizsprostojumu noņemšana').
	Netīrā ūdens tvertne ir novietota nepareizā pozīcijā.	Ievietojiet netīrā ūdens tvertni ierīcē pareizi. Ja tā ir pareizi ievietota, nofiksējoties atskan klikšķis.
Ierīce uz grīdas atstāj ūdens paliekas.	Ierīce tika virzīta sānis.	Ierīci var pārvietot tikai uz priekšu vai atpakaļ.
	Ar ierīci tika veikti asi pagriezieni.	Mēģiniet neveikt tik asus pagriezienus ar ierīci.

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
	Ierīce ir pārvietota pāri sliekšnim, kamēr tā ir ieslēgta.	Pārliecinieties, ka mikrošķiedras sukuas pilnīgi saskarās ar grīdu. Pārliecinieties, ka ūdens absorbcijas režīms  ir ieslēgts pirms ierīces pacelšanas pāri sliekšnim, paklājam vai kāpnēm, lai novērstu ūdens pēdas uz grīdas vai ūdens izšļakstīšanos no AquaSpin sprauslas.
	Ierīce tika pacelta no grīdas uzreiz pēc izslēgšanas.	Ieslēdziet ūdens absorbcijas režīms  lai absorbētu atlikušo ūdeni. Pārvietojiet ierīci dažas reizes uz priekšu un atpakaļ ūdens absorbcijas režīmā  pirms izslēgšanas, ja izslēgsiet ierīci un uzreiz pēc tam to pacelsiet, ūdens, kas atradās starp sukām, atstās ūdens pēdas uz grīdas.
	Ritentiņi ir bloķēti.	Pārbaudiet ritentiņu stāvokli. Noņemiet netīrumus, kas bloķē ritentiņus.
Ierīce vairs netīra tik labi kā iepriekš.	Tīrā ūdens tvertne ir tukša.	Uzpildiet tīrā ūdens tvertni.
	Ūdens loksnes ir bloķētas.	Izņemiet abas mikrošķiedras sukuas, iepildiet nedaudz ūdens tīrā ūdens tvertnē un ieslēdziet ierīci. Veiciet nelielas kustības uz priekšu un atpakaļ tajā pašā pozīcijā aptuveni 15 sekundes. Uz grīdas vajadzētu parādīties ūdens svītrām. Ja tā nav vai viena vai vairākas ūdens svītras sastāv tikai no dažiem pilieniem, ūdens loksnes ir daļēji vai pilnībā bloķētas, un jūs tās varat noskalot zem tekoša ūdens. Ja tas nepalīdz, varat mēģināt uzmanīgi atvērt caurumiņus ar adatu.
	AquaSpin uzgaļa iekšpuse ir pārāk netīra.	Palaidiet AUTOCLEAN programmu pirms atsākt tīrīšanu. Ja netīrumi ir akumulējušies uz uzgaļa maliņām, noņemiet tos. Lietojiet funkciju AUTOCLEAN (AUTOMĀTISKĀ TĪRĪŠANA) pēc katras lietošanas reizes.
	Nav mikrošķiedras suku.	Ievietojiet mikrošķiedras sukuas AquaSpin sprauslā.
		Ja ir pārbaudīts iepriekš minētais, bet ierīce vēl joprojām tīra slikti, nogādājiet to Philips pakalpojumu centrā vai sazinieties ar Klientu apkalpošanas centru.
Vairs netiek iesūktas lielākas daļiņas un tās krīt atpakaļ uz grīdas.	Mitrā moduļa vai AquaSpin uzgaļa ūdens kanāls ir piesārņots vai bloķēts.	Lietojiet tīrīšanas suku un iztīriet galvenā korpusa un/vai AquaSpin sprauslas ūdens kanālu (sk. 'Ierīces aizsprostojumu noņemšana').

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
Grīda žūst ar svitrām.	Jūs, iespējams, esat lietojis par daudz mazgāšanas līdzekļa.	Izmantojiet tikai nepieciešamo mazgāšanas līdzekļa daudzumu.
	Ritentiņi ir netīri.	Noņemiet netīrumus no ritentiņiem.
Tīrīšanas un arī AUTOCLEAN laikā veidojas pārāk daudz putu.	Jūs, iespējams, esat lietojis par daudz mazgāšanas līdzekļa.	Izmantojiet tikai nepieciešamo mazgāšanas līdzekļa daudzumu.
	Uz grīdas joprojām ir mazgāšanas līdzekļa paliekas.	Notīriet grīdu bez mazgāšanas līdzekļa vairākas reizes. Mirkli uzgaidiet pirms pāriet pāri tam pašam traipam vēlreiz.
Ir grūti tīrīt traipus.	Iespējams, ka izmantojāt par maz ūdens, vai tīrījāt traipu pārāk īsu brīdi.	Lietojiet ūdeni un nogaidiet kādu brīdi. Piemēram, varat pāriet pāri traipam ar ierīci, lai uz tā nokļūtu ūdens, un tad atgriezties pie tā paša traipa tīrīšanas beigās.
Tīrīšanas laikā mainās ierīces radītā skaņa.	Ap mikrošķiedras sukām varētu būt iekērušies mati vai citi šķēršļi.	Noņemiet mikrošķiedras sukas un pārbaudiet, vai tajās nav šķēršļu, un noņemiet tos.
Displejs rāda, ka netīrā ūdens tvertne ir pilna (kods: i1) un izslēdzas, kaut gan netīrā ūdens tvertne vēl nav pilna.	Iespējams, ka netīrā ūdens tvertnē ir putas vai piesārņojums.	Restartējiet ierīci. Ja problēma nav novērsta, iztīriet netīrā ūdens tvertni. Ja problēma ir putošanās, nelietojiet vairāk par ieteicamo mazgāšanas līdzekļa daudzumu.
Pēc izslēgšanas no ierīces pil ūdens.	Ierīce uz grīdas atstāj pelķi, jo izslēgšanas laikā tā netika pārvietota. Tas ir normāli.	Ierīce var atstāt nelielu ūdens pelķi uz grīdas, ja ierīces izslēgšanas laikā to nepārvietoja. Pelķes izmēru var samazināt, pārvietojot ierīci, vienlaikus to izslēdzot. Izslēdzot ierīci, tā pārslēdzas uz ūdens absorbcijas režīmu 4 sekundes, lai notīrītu ūdeni, kas palicis sprauslā. Nepieciešamības gadījumā pēdējos pilienus iespējams notīrīt ar drānu.
	Ierīci, nesot virs grīdas (gaisā), tā pil.	Tīrīšanas laikā nepaceliet AquaSpin uzgali, jo uz grīdas paliek ūdens paliekas. Pārvietojiet to tikai uz priekšu un atpakaļ. Ieteicams izmantot arī ūdens absorbcijas režīmu 4 paceļot ierīci pāri sliekšnim, paklājam vai kāpnēm. Tādējādi netīrais ūdens nepil no AquaSpin uzgaļa.
	Ūdens izplūst no tīrā ūdens tvertnes, jo tā ir pārpildīta.	Nepārsniedziet maksimālā līmeņa atzīmi MAX, uzpildot tīrā ūdens tvertni. Ja jūs to darīsiet, tad, piestiprinot vāciņu, no tīrā ūdens tvertnes var izlīst ūdens.
	Vienā no tvertnēm ir plaisa.	Ja viena no tvertnēm ir bojāta, nogādājiet to Philips pakalpojumu centrā vai sazinieties ar Klientu apkalpošanas centru.

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
Nevar noņemt mikrošķiedras sukas.	Mikrošķiedras sukās ir iekērušies mati/netīrumi.	Izmantojiet tīrīšanas sukas rokturi, lai noņemtu mikrošķiedras sukas no AquaSpin uzgaļa. Noņemiet iekērušos matus vai netīrumus. Ja ir grūti izvilkt sukas, tās var pastumt punktā zem AquaSpin uzgaļa.
Ierīci nevar pārvietot uz priekšu vai atpakaļ.	Vienu vai vairākus ritentiņus, iespējams, ir nobloķējis neliels priekšmets.	Izslēdziet ierīci un noņemiet sprauslu. Tad pārbaudiet, vai lielie vai mazie ritentiņi nav nosprostoti. Noņemiet jebkuru priekšmetu, kas varētu bloķēt ritentiņu(s). Vēlreiz nolieciet ierīci vertikāli un atsāciet tīrīšanu.
Ierīcei ir mazāka sūkšanas jauda nekā parasti.	Mitrā moduļa vai AquaSpin uzgaļa ūdens kanāls ir piesārņots vai bloķēts.	Lietojiet tīrīšanas suku un iztīriet mitrā moduļa un/vai AquaSpin uzgaļa ūdens kanālu (sk. 'Ierīces aizsprostojumu noņemšana').
	Siets netīrā ūdens tvertnē nebija pietiekami sauss pirms vēlreizējas lietošanas.	Iztīriet un nožāvējiet netīrā ūdens tvertni.
	Mikrošķiedras sukās ir iekērušies mati.	Izslēdziet ierīci un noņemiet matus no mikrošķiedras sukām.
	Netīrā ūdens tvertne ir novietota nepareizā pozīcijā.	Ievietojiet netīrā ūdens tvertni ierīcē pareizi. Ja tā ir pareizi ievietota, nofiksējoties atskan klikšķis.
Mikrošķiedras sukas vairs negriežas.	Mikrošķiedras sukas ir nosprostojuši mati vai netīrumi.	Iztīriet mikrošķiedras suku ar šķērēm vai roku.
Mikrošķiedras sukas nāk uz āru.	Mikrošķiedras sukas nav pareizi nofiksētas.	Novietojiet mikrošķiedras sukas pareizajā pozīcijā un nofiksējiet.
Ierīces uzlāde nenotiek.	Kontaktdakša ir nepareizi pieslēgta ligzdai, vai arī adapteris ir nepareizi ievietots sienas kontaktligzdā.	Pārliedzinieties, ka kontaktdakša ir pareizi pieslēgta ligzdai un adapteris ir pareizi ievietots sienas kontaktligzdā.
	Pievienots nepareizais adapteris.	Izmantojiet oriģinālo adapteri.
		Ja ir pārbaudīts iepriekš minētais, bet ierīce vēl joprojām neuzlādējas, nogādājiet to Philips pakalpojumu centrā vai sazinieties ar Klientu apkalpošanas centru.
Uz displeja parādās kļūdas kods "E2".	Temperatūra ir pārāk zema.	Telpās, kur ierīce tiek lietota, glabāta vai uzlādēta, temperatūrai ir jābūt virs 5 °C.

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
Uz displeja parādās kļūdas kods "E3".	Temperatūra ir pārāk augsta.	Telpās, kur ierīce tiek lietota, glabāta vai uzlādēta, temperatūrai ir jābūt zem 35 °C. Nepakļaujiet ierīci tiešai saules gaismai vai augstai temperatūrai (nenovietojiet pie karstām krāsnīm, mikroviļņu krāsnis vai uz indukcijas plītim). Pārkaršanas gadījumā akumulatori var uzsprāgt.
		Ja ir pārbaudīts iepriekš minētais, bet ierīce vēl joprojām neuzlādējas, nogādājiet to Philips pakalpojumu centrā vai sazinieties ar Klientu apkalpošanas centru.

Turinys

Įvadas	245
Bendrasis aprašymas	245
Prieš naudojant pirmą kartą	245
Įkrovimas	247
Kietų grindų siurbimas ir valymas	248
Ekrano piktogramos ir jų reikšmės	260
Pakeitimas	262
Trikčių diagnostika ir šalinimas	263

Įvadas

Ačiū, kad pirkote šį „Philips“ gaminį! Norėdami pasinaudoti visa „Philips“ siūloma pagalba, gaminį užregistruokite adresu **www.philips.com/MyAquaTrio7000s**

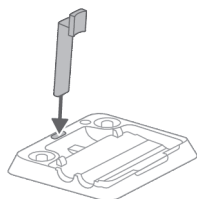
Bendrasis aprašymas

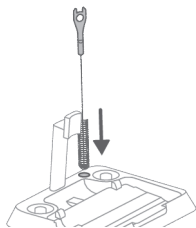
- 1 Įjungimo ir išjungimo mygtukas
- 2 „+“ ir „-“ mygtukai
- 3 AUTOCLEAN mygtukas
- 4 Įkrovimo lizdas su sandarinimo dangteliu
- 5 Švaraus vandens bakas
- 6 Purvino vandens bakas
- 7 „AquaSpin“ antgalis
- 8 Mikropluošto šepečiai
- 9 Rankena
- 10 Valymo šepetėlis
- 11 Adapteris
- 12 Maitinimo kištukas
- 13 „Philips“ grindų valiklis XV1792
- 14 Saugojimo stotis po valymo
- 15 Prietaiso laikiklis
- 16 Padėklas po valymo
- 17 Pagrindo plokštė

Prieš naudojant pirmą kartą

Saugojimo stoties po valymo surinkimas

Jei norite naudoti „AUTOCLEAN“ funkciją arba saugoti ir įkrauti prietaisą saugojimo stotyje po valymo, pirmiausia turite surinkti stotį pritvirtindami prietaiso laikiklį prie pagrindo plokštės.



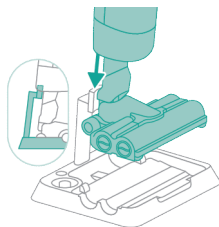


i Pastaba. Įsitikinkite, kad padėklas po valymo yra sumontuotas ant pagrindo plokštės ir kad temperatūra kambaryje, kuriame yra laikomas, įkraunamas ir valomas prietaisas, yra tarp 5 °C ir 35 °C.

i Pastaba. Valymo šepetį taip pat galite laikyti ant padėklo po valymo.



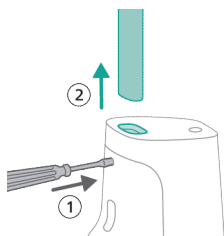
1 Norėdami prietaisą surinkti, įstatykite rankeną į pagrindinį korpusą (išgirsite spragtelėjimą).



2 Norėdami prietaisą laikyti, jį galite įdėti į saugojimo stotelę po valymo. Prietaisą užstumkite ant prietaiso laikiklio, kad prietaiso laikiklio galas įsistatytų į prietaisą.

Jei prietaisą vėl norite išardyti, atlikite toliau nurodytus veiksmus.

1 Įstatykite smeigę / plokščią atsuktuvą į angą prietaiso gale ir patraukite rankeną aukštyn.



2 Rankeną ištraukite iš prietaiso toliau spausdami atsuktuvą į angą.



Įkrovimas

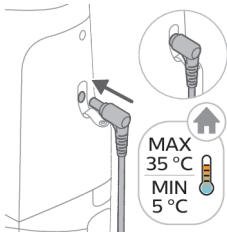
Prietaise įrengta 25 V ličio jonų baterija. Įkrovimas trunka 4 valandas.

1 Norėdami prietaisą įkrauti, atidarykite sandarinimo dangtelį prietaiso gale.



2 Įkiškite maitinimo kištuką į lizdą, esantį galinėje prietaiso dalyje. Tada įjunkite adapterį į sieninį elektros lizdą.

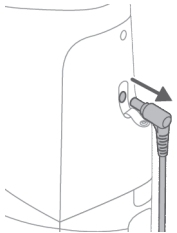
3 Ekrane mirksinti 0–90 % vertė reiškia, kad prietaisas yra kraunamas.



4 Kai prietaisas visiškai įkraunamas, ekrane pasirodo 100 % vertė. Po kelių minučių ekranas išsijungia.



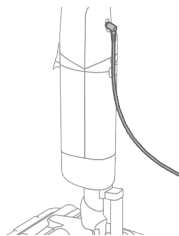
5 Ištraukite maitinimo kištuką iš lizdo prietaiso gale.



6 Uždarykite sandarinimo dangtelį.



⚠ Įspėjimas. Laikykite ir kraukite prietaisą ne žemesnėje kaip 5 °C ir ne aukštesnėje kaip 35 °C temperatūroje.



⚠ Patarimas: Prietaisą galite įkrauti saugojimo stotyje po valymo.

⚠ Patarimas: Prietaisą galite įkrauti atskirai, toje vietoje, kuri jums patogiausia.

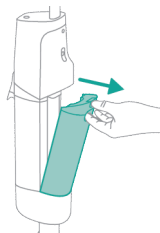
Kietų grindų siurbimas ir valymas

Prietaiso naudojimas

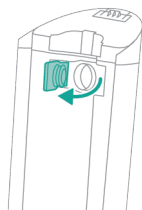
Pristačius prietaisą prie jo jau yra prijungtas švaraus vandens bakas ir nešvaraus vandens bakas jau yra prijungti. Prietaisą galite naudoti kietoms grindims valyti.

i Pastaba. Šis prietaisas tinka tuo pačiu metu siurbti ir plauti grindis. Prieš plaunant grindis nebūtina jų išsiurbti.

Prietaisas tinka visų tipų kietoms grindims (išskyrus nepadengtas medines grindis) siurbti ir plauti. Prietaisą galite išbandyti nedideliame plote, mažiau matomoje vietoje, kad įsitikintumėte, jog prietaisas tinkamas jūsų grindims.



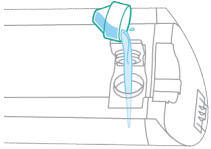
- 1 Paspauskite mygtuką žemyn, kad atrakintumėte švaraus vandens bakelį, tada jį išimkite.



- 2 Atidarykite dangtelį ant švaraus vandens bakelio.

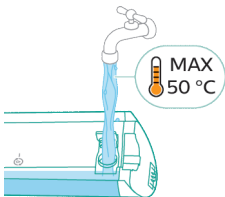


- 3 Įpilkite 15 ml XV1792 „Philips“ grindų valiklio, kad išvalytumėte vandens baką.



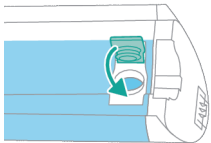
⚠ Atsargiai! Šį prietaisą „Philips“ išbandė tik su XV1792 „Philips“ grindų valikliu. Naudojant kitus ploviklius gali susidaryti per daug putų, todėl sumažės prietaiso našumas ir gali sutrikti jo veikimas. XV1792 „Philips“ grindų valiklis yra parduodamas tam tikrose rinkose. Jei naudojate bet kokį kitą skystą grindų valiklį, įpilkite daugiausiai 15 ml valiklio į švaraus vandens baką.

- 4 Švaraus vandens bakelį iki viršaus pripildykite šalto arba drungno vandens iš čiaupo.

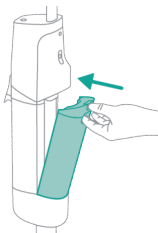


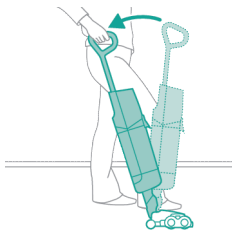
⚠ Atsargiai! Pilamo į švaraus vandens baką vandens iš čiaupo temperatūra negali būti didesnė nei 50 °C.

- 5 Uždarykite vandens bakelį sandarinimo dangteliu.

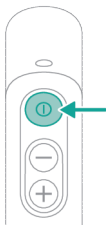


- 6 Švaraus vandens baką vėl įstatykite į prietaisą.





- 7 Prietaisą išimkite iš stotelės po valymo ir padėkite ant grindų. Uždėkite pėdą ant „AquaSpin“ antgalio ir traukite rankeną atgal, kad „AquaSpin“ antgalį atrakintumėte. Dabar prietaisas paruoštas naudoti.



- 8 Norėdami įjungti prietaisą, paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką. Prietaisas įsijungs.

⚠ Atsargiai! Nepalikite prietaiso be priežiūros, kai „AquaSpin“ antgalis atrakintas arba kai prietaisas įjungtas.



- 9 Naudokitės mygtukais „+“ ir „-“ norėdami perjungti šiuos tris nustatymus:

- Vandens sugėrimo režimas
- Įprasto drėgno valymo režimas
- Intensyvaus drėgno valymo režimas

Pasirinkę įprasto drėgno valymo režimą , prietaisą galite naudoti įprastam drėgnam valymui. Intensyvaus drėgno valymo režimas skirtas itin sunkiai išvalomoms dėmėms valyti.

Jei po valymo ant grindų lieka drėgnų dėmių, galite pasirinkti vandens sugėrimo režimą , joms nuvalyti. Mes taip pat rekomenduojame naudoti šį režimą norint pernešti prietaisą per slenkstį, kilimą arba laiptus.

Jei pasirinkote vandens sugėrimo režimą , prietaisas nustos tiekti vandenį ir 45 sekundėms padidins siurbiamąją galią, kad nuo grindų sugertų likusį vandenį.

- 10 Baigę prietaisą naudoti jį išjunkite paspausdami įjungimo / išjungimo mygtuką. Prietaisas 4 sekundėms persijungs į vandens sugėrimo režimą, kad pašalintų antgalyje likusį vandenį.

i Pastaba. Prietaisas gali palikti ant grindų nedidelę vandens balutę, jei prietaisą išjungdami jo nestumdote. Jos dydį galite sumažinti prietaisą stumdydami jo išjungimo metu. Prireikus likusius vandens lašelius galite surinkti šluoste.

Aktyvi apsaugos sistema

- Šis prietaisas aprūpintas aktyvios apsaugos sistema. Aktyvi apsaugos sistema sukurta atpažinti nuo grindų pakeltus pašalinius daiktus, kurie nėra nešvarumai ar skystis.
- Aktyvinus sistemą prietaisas išsijungia, o ekrane (žr. 'Ekrano piktogramos ir jų reikšmės') pasirodo „i3“ pranešimas. Aktyvi apsaugos sistema gali būti suaktyvinta, kai mikroplošto šepetėliai yra per daug drėgni, kai stumiate prietaisą per kiliminę dangą ar kilimėlį ar kai stumiate prietaisą grindų danga, kuri nėra tinkamai pritvirtinta.

Patarimai ir kita svarbi informacija

- Prieš plaunant grindis nebūtina jų išsiurbti, nes prietaisas kietas grindis aktyviai valo drėgnuoju būdu ir pašalina visus nešvarumus, įskaitant skysčius ir dėmes.
- Prietaisą galite stumdyti kaip dulkių siurbį. Norėdami išvalyti sunkiai pašalinamas dėmes, spustelėkite valymo režimo mygtuką, kad įjungtumėte intensyvaus drėgno valymo režimą , ir prietaisą lėtai stumdykite ant dėmių.
- Išjungus prietaisą šis gali palikti ant grindų nedidelę vandens balutę. Balutės dydį galite sumažinti prietaisą stumdydami išjungimo metu – šitaip ant grindų liks mažiau vandens. Taip pat rekomenduojama prietaisą keliant per slenkstį, kilimą arba laiptais naudoti vandens sugėrimo režimą . Jis neleis nešvariam vandeniui lašėti iš „AquaSpin“ antgalio.
- Kad ant grindų neliktų vandens pėdsakų, stenkitės su prietaisu nedaryti staigių posūkių ir jo nestumdykite į šonus.
- Stumdant prietaisą rekomenduojama ištiesti ranką, kad sumažintumėte nereikalingą raumenų įtampą. Tokioje padėtyje geriausia ir patogiausia valdyti prietaisą valant.

Naudojimo apribojimai

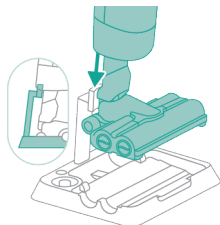
- Prietaisas tinka visų tipų kietoms grindims (išskyrus nepadengtas medines grindis) siurbti ir plauti.
- Šis prietaisas skirtas kietoms grindims reguliariai valyti. Naudodami šį prietaisą vadovaukitės kietų grindų valymo instrukcijomis.
- Jei į vandenį švaraus vandens bake norite įpilti skysto grindų valiklio (ne XV1792 „Philips“ grindų valiklio), būtinai naudokite mažai putojantį arba neputojantį skystą grindų valiklį, kurį galima skiesti vandeniu panašiai, kaip XV1792 „Philips“ grindų valiklį.
- Kadangi švaraus vandens bakelio talpa yra 700 ml, į vandenį tereikia įpilti tik šiek tiek (ne daugiau kaip 15 ml) skystojo grindų valiklio.
- Jei prietaisą naudojate grindims su linoleumo danga valyti, jį naudokite tik ant linoleumo dangos, kuri tinkamai pritvirtinta, kad „AquaSpin“ antgalis jos neįtrauktų.
- Nenaudokite prietaiso kilimams valyti.
- Jei tempsite / kelsite išjungtą prietaisą per kiliminę dangą ar kilimą, nešvaraus vandens lašeliai gali nukristi ant kiliminės dangos ar kilimo.
- Nenaudokite prietaiso virš grindinių šilumos konvektorių įtaisytų grotelių. Kadangi virš grotelių stumiamas prietaisas nesurenka išpurškiamo vandens, vanduo susikaups konvektoriui skirtose ertmėse.
- Valydami neatkelkite „AquaSpin“ antgalio nuo grindų ar nestumdykite „AquaSpin“ antgalio šonu, nedarykite staigių posūkių, nes taip ant grindų liks vandens pėdsakų.

i Pastaba. Naudojimo trukmė priklauso nuo valant naudojamo galios lygio.

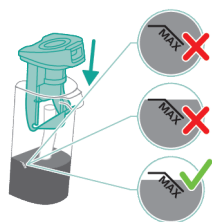
Prietaiso valymas

„AUTOCLEAN“ valymo funkcija po kiekvieno naudojimo

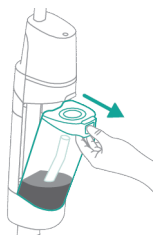
Norėdami išvengti nemalonių kvapų ar kalkių sankaupų įjunkite „AUTOCLEAN“ funkciją po kiekvieno naudojimo. „AUTOCLEAN“ režimas leidžia išvalyti visą prietaisą per maždaug 4 minutes.



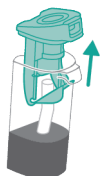
- 1 Prietaisą įdėkite į saugojimo stotelę po valymo. Prietaisą užstumkite ant prietaiso laikiklio, kad prietaiso laikiklio galas įsistatytų į prietaisą.



i Pastaba. Ištuštinkite nešvaraus vandens bakelį, jei vandens lygis viršija AUTOCLEAN žymą. Kitu atveju galite toliau nurodytus veiksmus praleisti ir pereiti prie 6 veiksmo.

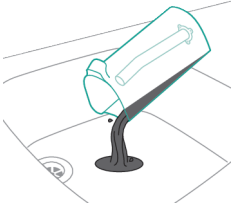


- 2 Paspauskite mygtuką, kad atfiksotumėte nešvaraus vandens baką ir nuimkite jį.



- 3 Nuimkite drėgno valymo filtrą nuo nešvaraus vandens bako.

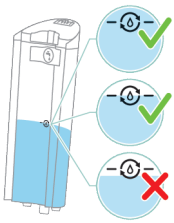
- 4 Išpilkite vandenį iš nešvaraus vandens bako į plautuvę.



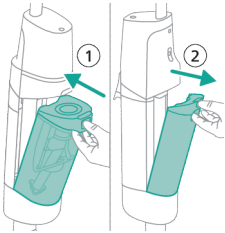
- 5 Vėl uždėkite drėgno valymo filtrą ant nešvaraus vandens bako.



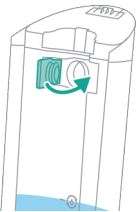
- 6 Pripildykite švaraus vandens bakelį, jei vandens lygis nesiekia AUTOCLEAN žymos. Kitu atveju galite toliau nurodytus veiksmus praleisti ir pereiti prie 12 veiksmo.

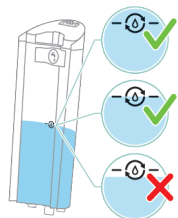
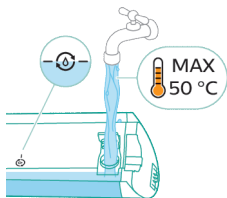


- 7 Įstatykite tuščią nešvaraus vandens baką atgal į prietaisą ir išimkite švaraus vandens baką.



- 8 Atidarykite sandarinimo dangtelį ant švaraus vandens bakelio.

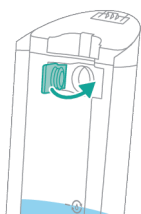




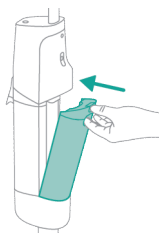
- 9** Į švaraus vandens baką pripilkite šalto ar drungno vandens iš čiaupo bent iki „AUTOCLEAN“ žymos.

⚠ Atsargiai! Pilamo į švaraus vandens baką vandens iš čiaupo temperatūra negali būti didesnė nei 50 °C.

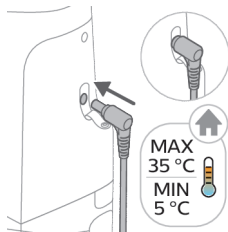
⚠ Atsargiai! „AUTOCLEAN“ programai nenaudokite valiklio, nes tai gali sąlygoti per gausų putojimą.



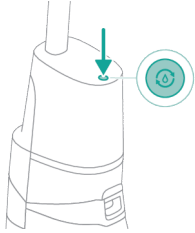
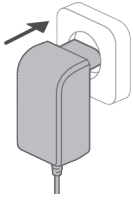
- 10** Uždarykite švaraus vandens bakelį sandarinimo dangteliu.



- 11** Švaraus vandens baką vėl įstatykite į prietaisą.



- 12** Įkraukite prietaisą. Įkiškite maitinimo kištuką į lizdą, esantį galinėje prietaiso dalyje. Tada įjunkite adapterį į sieninį elektros lizdą.



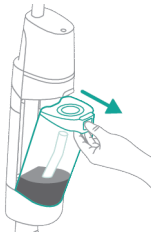
- 13** Norėdami paleisti AUTOCLEAN ciklą, paspauskite AUTOCLEAN  mygtuką. Jei matote juodą ekraną, pirmiausia paspauskite įjungimo / išjungimo  mygtuką, kad aktyvintumėte ekraną.



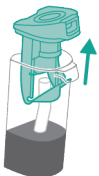
- 14** Prietaisas įvykdys „AUTOCLEAN“ ciklą.

i Pastaba. „Autoclean“ ciklas trunka apie 4 minutes. Geriausiems rezultatams pasiekti leiskite aparatui baigti visą „AUTOCLEAN“ ciklą. „AUTOCLEAN“ ciklą galite nutraukti ar pristabdyti bet kuriuo metu.

i Pastaba. Jei nutrauksite „AUTOCLEAN“ programą, prietaisas apytiksiai 10 sekundžių siurbis padėkle po valymo likusį vandenį.

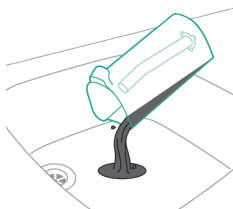


- 15** Paspauskite mygtuką, kad atfiksotumėte nešvaraus vandens baką ir nuimkite jį.



- 16** Nuimkite drėgno valymo filtrą nuo nešvaraus vandens bako.

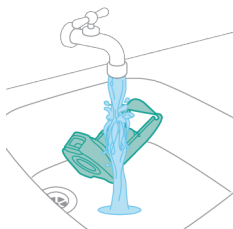
17 Išpilkite vandenį iš nešvaraus vandens bako į plautuvę.



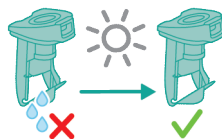
18 Išskalaukite nešvaraus vandens baką po tekančiu vandeniu.



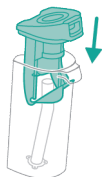
19 Išplaukite drėgno valymo filtrą po tekančiu vandeniu.



20 Prieš uždėdami filtrą atgal ant nešvaraus vandens bako leiskite nešvaraus vandens bako drėgno valymo filtrui ir jo vandens srauto elementui visiškai išdžiūti.

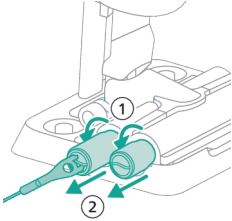


21 Vėl uždėkite drėgno valymo filtrą ant nešvaraus vandens bako.



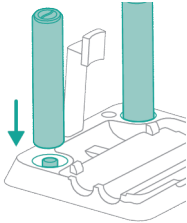


22 Nešvaraus vandens baką vėl įstatykite į prietaisą.



23 Pasukite mikropluošto šepetį prieš laikrodžio rodyklę (1) ir išimkite juos iš „AquaSpin“ antgalio (2).

Patarimas: Jei mikrošluosto šepetį sunku išimti, atfiksukite mikropluošto šepetį naudodami valymo šepetio rankeną.



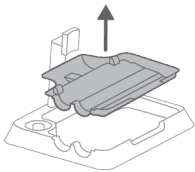
24 Norėdami leisti mikrošluosto šepėiams išdžiūti įstatykite atvirus jų galus į tam skirtus saugojimo stoties po valymo laikiklius.

Pastaba. Džiūvimas gali trukti maždaug 24 valandas.

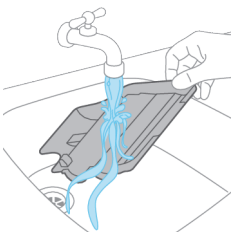
Po valymo naudojamo padėklo valymas

Jei padėklas po valymo susipurvina, galite išvalyti jį atlikdami toliau aprašytus veiksmus.

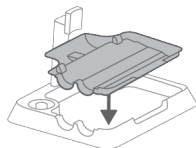
1 Nuimkite padėklą po valymo nuo saugojimo stoties.



2 Nuplaukite padėklą po valymo po tekančiu vandeniu ir prieš įstatydami atgal į saugojimo stotį leiskite išdžiūti.



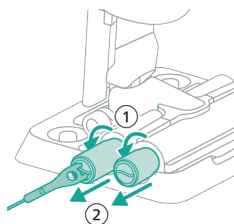
- 3 Nepamirškite padėklą po valymo įdėti į saugojimo stotį. Padėklas po valymo yra reikalingas tinkamam „AUTOCLEAN“ funkcijos atlikimui.



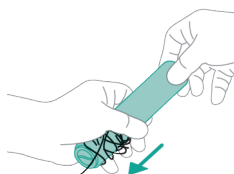
„AquaSpin“ antgalio valymas

- 1 Pasukite mikropluošto šepetį prieš laikrodžio rodyklę (1) ir išimkite juos iš „AquaSpin“ antgalio (2).

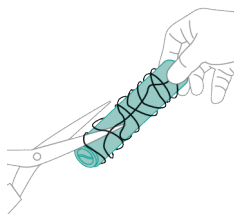
 **Patarimas.** Jei mikrošluosto šepetį sunku išimti, atfiksukite mikropluošto šepetį naudodami valymo šepetio rankeną.



- 2 Niekada nešalinkite plaukų ar siūlų nuo mikropluošto šepetį braukdami mikropluošto šepetį viena ranka.



 **Patarimas.** Mikropluošto šepetiuose įspainiojusius plaukus ir siūlus galite perkirpti žirkklėmis.

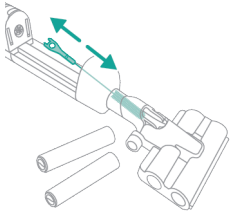


Kamščių pašalinimas iš prietaiso

Prietaisas gali užsikimšti. Tai galite pastebėti, kai ant grindų pradės kauptis daugiau vandens nei įprasta, kai siurblys nebesusiurbs didesnių nešvarumų ar leis jiems iškristi ant grindų. Toliau rasite instrukcijas, kaip pašalinti kamščius iš skirtingų prietaiso dalių.

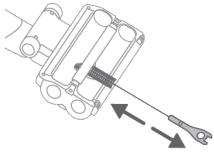
Kamščių šalinimas iš pagrindinio korpuso

Jei prietaise yra kamštis, pirmiausia prietaisą išjunkite ir nuimkite nešvaraus vandens bakelį. Tada kamštį pašalinkite braukdami valymo šepečiu aukštyn ir žemyn pagrindinio korpuso siurbimo kanale.



„AquaSpin“ antgalį užkimšusių daiktų šalinimas

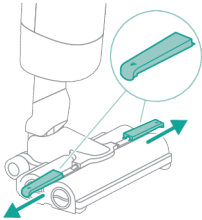
Jei „AquaSpin“ antgalyje yra kamštis, nuo antgalio nuimkite šepečius. Tada braukite valymo šepečiu aukštyn ir žemyn „AquaSpin“ antgalio siurbimo kanale.



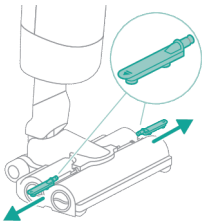
„AquaSpin“ antgalio drėkinimo juostas užkimšusių daiktų šalinimas

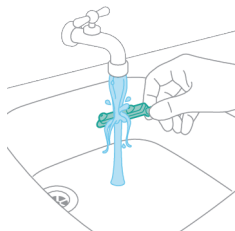
Ilgai ir dažnai naudojant prietaisą „AquaSpin“ drėkinimo juostos gali užsikimšti. Norėdami pašalinti „AquaSpin“ antgalio drėkinimo juostas užkimšusius daiktus atlikite toliau aprašytus veiksmus.

- 1 Nuimkite „AquaSpin“ antgalio drėkinimo juostos dangtelius traukdami juos į šoną.



- 2 Nuimkite „AquaSpin“ antgalio drėkinimo juostas traukdami jas į šoną.

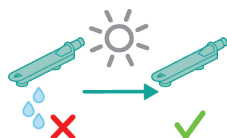




3 Nuplaukite drėkinimo juostas po tekančiu vandeniu.



4 Prieš įstatydami juostas atgal į „AquaSpin“ antgalį leiskite joms išdžiūti.

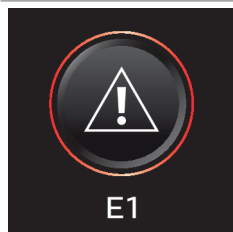


Ekranų piktogramos ir jų reikšmės

Klaidos kodas

Priežastis

Sprendimas



Įvyko sistemos klaida.

Atjunkite prietaisą nuo adapterio ir iš naujo prijunkite prietaisą prie adapterio.
Pamėginkite iš naujo paleisti prietaisą.

Jei šis sprendimas nepadeda, prietaisą nugabenkite į „Philips“ priežiūros centrą arba susisiekite su klientų aptarnavimo centru.

Klaidos kodas**Priežastis****Sprendimas**

Per žema temperatūra.

Įsitikinkite, kad patalpoje, kurioje prietaisas naudojamas, laikomas arba įkraunamas, temperatūra viršija 5 °C. Jei prietaisas naudojamas ir laikomas tinkamoje temperatūroje ir vis tiek rodomas klaidos kodas, nugabenkite jį į „Philips“ priežiūros centrą arba susisiekite su klientų aptarnavimo centru.



Per aukšta temperatūra.

Įsitikinkite, kad patalpoje, kurioje prietaisas naudojamas, laikomas arba įkraunamas, temperatūra neviršija 35 °C. Saugokite prietaisą nuo tiesioginių saulės spindulių ar aukštos temperatūros (nelaikykite šalia karštų krosnių, mikrobangų krosnelės ar ant indukcinių viryklių). Jei prietaisas naudojamas ir laikomas tinkamoje temperatūroje ir vis tiek rodomas klaidos kodas, nugabenkite jį į „Philips“ priežiūros centrą arba susisiekite su klientų aptarnavimo centru.

Informacinis kodas**Priežastis****Sprendimas**

Nešvaraus vandens bakas yra pilnas.

Ištuštinkite nešvaraus vandens baką.



„AquaSpin“ antgalis užsikimšo. Tai atsarginis prietaiso atjungimas, suveikiantis jei kas nors (pavyzdžiui, maitinimo kabelis arba žaislas) užkemša antgalį.

Patikrinkite, ar šepetiuose, jungiamosiose dalyse, variklyje ir dangteliuose nėra plaukų ar kitų kliūčių ir pašalinkite jas. Jei kliūčių nėra, problemą galima išspręsti išjungus ir įjungus prietaisą.



Užsikimšusios oro įleidimo angos.

Patikrinkite, ar oro įleidimo angos nėra užsikimšusios, ir atkimškite jas. Jei tai nepadaeda išspręsti problemos, patikrinkite visus oro kanalus įsitikinkite, kad jie nėra užsikimšę arba atkimškite juos. Tai galioja antgaliui, vamzdžiui ir drėgno valymo filtriui.

Informacinis kodas

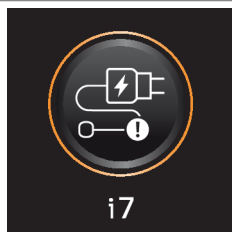
Priežastis

Sprendimas



Atjungti norint naudoti.

Norėdami naudoti atjunkite prietaisą. Kitu atveju prietaisas neįsijungs. Prietaisą prijunkite tik įkraudami ir AUTOCLEAN režimu.

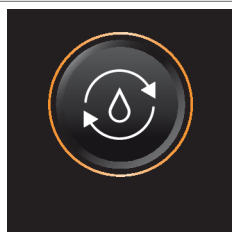


Prijungtas netinkamas įkroviklis.

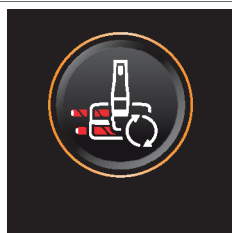
Prietaisą įkraukite tik tiekiamu adapteriu. Naudokite tik 34 V adapterį S036-1A340100HE. Atitinkamas adapterio numeris pateikiamas ant adapterio.

Piktogramos

Reikšmė



„AUTOCLEAN“



Reikia pakeisti mikropluošto šepetį

Pakeitimas

Norėdami įsigyti priedų ar atsarginių dalių, apsilankykite **www.philips.com/parts-and-accessories** arba kreipkitės į „Philips“ platintoją. Taip pat galite susisiekti su „Philips“ klientų aptarnavimo centru savo šalyje (kontaktinius duomenis žr. tarptautinės garantijos lankstinuke).

Pakaitinės dalys ir tipo numeriai:

- „Philips“ grindų valiklis XV1792

- Pakaitiniai mikropluošto šepčiai XV1793

Keiskite mikropluošto šepčius kas 6 mėnesius, kad užtikrintumėte maksimalų našumą.

i Pastaba. Senus mikropluošto šepčius galite išmesti kartu su įprastomis buitinėmis atliekomis.

Trikčių diagnostika ir šalinimas

Šiame skirsnyje apibendrintos dažniausios problemos, su kuriomis galite susidurti naudodami prietaisą. Jei toliau pateikta informacija nepadės išspręsti problemos, apsilankykite www.philips.com/support, ten rasite dažnai užduodamų klausimų sąrašą, arba kreipkitės į savo šalies klientų aptarnavimo centrą.

Problema	Galima priežastis	Sprendimas
Prietaisas neįsijungia, kai paspaudžiu įjungimo / išjungimo  mygtuką.	Išsikrovė akumulatorius.	Norėdami akumuliatorių įkrauti, prietaisą prijunkite prie įkroviklio (žr. 'Įkrovimas').
	Neišėmėte prietaiso iš saugojimo stoties po valymo.	Prieš prietaisą įjungdami, jį išimkite iš saugojimo stotelės po valymo.
	Įjungimo / išjungimo mygtuką paspaudėte  daugiau nei vieną kartą.	Palaukite kelias sekundes ir dar kartą paspauskite įjungimo / išjungimo  mygtuką.
	Prietaisas užsikimšo.	Išjunkite prietaisą. Tada raskite ir pašalinkite prietaiso užsikimšimo (žr. 'Kamščių pašalinimas iš prietaiso') priežastį. Po to paleiskite prietaisą iš naujo. Jei negalite nustatyti užsikimšimo priežasties, paleiskite prietaisą iš naujo. To gali pakakti problemai išspręsti.
	Mikropluošto šepčiai užstrigo.	Išimkite mikropluošto šepčius. Tada suraskite ir pašalinkite mikropluošto šepčių užsikimšimo priežastį. Tada mikropluošto šepčius įdėkite atgal (žr. '„AquaSpin“ antgalio valymas'). i Patarimas: Jei mikropluošto šepetį sunku išimti, atfiksukite mikropluošto šepetį naudodami valymo šepčio rankeną.
Prietaisas neveikia.	Ranka netyčia paspaudėte įjungimo / išjungimo  mygtuką.	Ijunkite prietaisą paspausdami įjungimo / išjungimo  mygtuką.
	Nešvaraus vandens bakas gali būti pilnas. Tokiu atveju ekrane (žr. 'Ekranų piktogramos ir jų reikšmės') pasirodys informacinė piktograma.	Ištuštinkite nešvaraus vandens baką.

Problema	Galima priežastis	Sprendimas
	Prietaisas užsikimšo.	Išjunkite prietaisą. Tada raskite ir pašalinkite prietaiso užsikimšimo (žr. 'Kamščių pašalinimas iš prietaiso') priežastį. Po to paleiskite prietaisą iš naujo. Jei nenustatote užsikimšimo priežasties, paleiskite prietaisą iš naujo. To gali pakakti problemai išspręsti.
Grindys mažiau drėgnos nei įprastai arba viena grindų pusė po antgaliu yra mažiau drėgna nei kita.	Galbūt užsikimšo viena arba abi drėkinimo juostos.	Išimkite du mikrošluosto šepetius, įpilkite šiek tiek vandens į švaraus vandens baką ir įjunkite prietaisą. Toje pačioje vietoje maždaug 15 sekundžių po truputį stumkite prietaisą pirmyn ir atgal. Ant grindų turėtumėte matyti keturias vandens juostas. Jei taip nėra, vieną ar kelias vandens juostas sudaro vos keli vandens lašeliai, drėkinimo juostos yra iš dalies ar visiškai užsikimšusios. Jas galite išskalauti po tekančiu vandeniu. Jei tai nepadeda, galite pamėginti atsargiai atverti angas adata.
Ant grindų nėra vandens.	Švaraus vandens bakas yra tuščias.	Pripildykite švaraus vandens baką.
	Drėkinimo juostos užsikimšusios.	Išimkite du mikrošluosto šepetius, įpilkite šiek tiek vandens į švaraus vandens baką ir įjunkite prietaisą. Toje pačioje vietoje maždaug 15 sekundžių po truputį stumkite prietaisą pirmyn ir atgal. Ant grindų turėtumėte matyti keturias vandens juostas. Jei taip nėra, vieną ar kelias vandens juostas sudaro vos keli vandens lašeliai, drėkinimo juostos yra iš dalies ar visiškai užsikimšusios. Jas galite išskalauti po tekančiu vandeniu. Jei tai nepadeda, galite pamėginti atsargiai atverti angas adata.
		Jei patikrinote viską, kas anksčiau paminėta, o ant grindų vis vien nėra vandens, perduokite prietaisą į „Philips“ priežiūros centrą arba susisiekite su klientų aptarnavimo centru.
Ant grindų ar padėkle po valymo yra daugiau vandens nei įprastai.	Drėgno valymo vandens kanalas ir (arba) „AquaSpin“ antgalis yra užsiteršęs arba užsikimšęs.	Valymo šepetiu išvalykite drėgno valymo modulio ir (arba) „AquaSpin“ antgalio (žr. 'Kamščių pašalinimas iš prietaiso') vandens kanalą.
	Netinkamai įstatytas nešvaraus vandens bakas.	Tinkamai įstatykite nešvaraus vandens baką į prietaisą. Jam tinkamai užsifiksavus išgirsite spragtelėjimą.

Problema	Galima priežastis	Sprendimas
Prietaisas palieka ant grindų vandens pėdsakus.	Stumdote prietaisą į šonus.	Stumdykite prietaisą tik pirmyn ir atgal.
	Prietaisu atlikote staigius posūkius.	Prietaisu stenkitės neatlikti labai staigių posūkių.
	Ijungtą prietaisą stūmėte per slenkstį.	Išitikinkite, kad mikropluošto šepetčiai liečia grindis. Išitikinkite, kad vandens sugėrimo režimas  įjungtas prieš perkeldami prietaisą per slenkstį, kilimą ar laiptais, kad ant grindų neliktų vandens pėdsakų ir vanduo nesitaškytų iš „AquaSpin“ antgalio.
	Vos išjungę prietaisą pakėlėte jį nuo grindų.	Ijunkite vandens sugėrimo režimą  – kad būtų sugertas likęs vanduo. Prietaisą kelis kartus pastumkite pirmyn ir atgal vandens sugėrimo režimą  įjungę prieš prietaisą išjungdami. Jei išjungę prietaisą iš karto pakelsite jį nuo grindų, tarp šepetčių esantis vanduo paliks vandens pėdsaką ant grindų.
	Ratukai užblokuoti.	Patikrinkite ratukų būklę. Pašalinkite ratukus užblokavusius nešvarumus.
Prietaisas valo prasčiau negu anksčiau.	Švaraus vandens bakas yra tuščias.	Pripildykite švaraus vandens baką.
	Vandens juostos užsikimšusios.	Išimkite du mikrošluosto šepetčius, įpilkite šiek tiek vandens į švaraus vandens baką ir įjunkite prietaisą. Toje pačioje vietoje maždaug 15 sekundžių po truputį stumkite prietaisą pirmyn ir atgal. Ant grindų turėtumėte matyti keturias vandens juostas. Jei taip nėra, vieną ar kelias vandens juostas sudaro vos keli vandens lašeliai, vandens juostos yra iš dalies ar visiškai užsikimšusios. Jas galite išskalauti po tekančiu vandeniu. Jei tai nepadeda, galite pamėginti atsargiai atverti angas adata.
	„AquaSpin“ antgalio vidus yra labai nešvarus.	Prieš tęsdami valymą paleiskite „AUTOCLEAN“ programą. Jei palei antgalio kraštus yra susikaupusių nešvarumų, pašalinkite juos. Po kiekvieno naudojimo paleiskite „AUTOCLEAN“ funkciją.
	Nėra mikropluošto šepetčių.	Uždėkite mikropluošto šepetčius ant „AquaSpin“ antgalio.
		Jei patikrinote viską, kas anksčiau paminėta, o prietaisas vis tiek tinkamai nevalo, perduokite jį į „Philips“ priežiūros centrą arba susisiekite su klientų aptarnavimo centru.

Problema	Galima priežastis	Sprendimas
Prietaisas nebesusiurbia didesnių nešvarumų arba šie iškrenta ant grindų.	Drėgno valymo vandens kanalas ir (arba) „AquaSpin“ antgalis yra užsiteršęs arba užsikimšęs.	Valymo šepetiu išvalykite pagrindinio korpuso ir (arba) „AquaSpin“ antgalio (žr. 'Kamščių pašalinimas iš prietaiso') vandens kanalą.
Išdžiūvus grindims matosi dryžiai.	Gali būti, kad naudojate per daug valiklio.	Būtinai naudokite tinkamą kiekį valiklio.
	Ratukai nešvarūs.	Nuvalykite nešvarumus nuo ratukų.
Valymo metu ir vykdant „AUTOCLEAN“ funkciją susidaro per daug putų.	Gali būti, kad naudojate per daug valiklio.	Būtinai naudokite tinkamą kiekį valiklio.
	Ant grindų vis vien lieka valiklio likučiai.	Kelis kartus išvalykite grindis be valiklio. Prieš valydami tą pačią dėmę šiek tiek palaukite.
Dėmės sunku pašalinti.	Gali būti, kad naudojate per mažai vandens ar dėmę valote per trumpai.	Sudrėkinkite ir šiek tiek palaukite. Pavyzdžiui, galite stumti prietaisą per dėmę, kad ją sudrėkintumėte, ir baigę valyti grįžti prie tos pačios dėmės.
Valant pasikeitė iš prietaiso sklindantis garsas.	Apie mikropluošto šepetį gali būti apsivijusių plaukų ar kitų kliūčių.	Nuimkite mikropluošto šepetį, patikrinkite, ar jie nėra užsikimšę ir atkimškite juos.
Ekrane rodoma, kad nešvaraus vandens bakas yra pilnas (kodas: i1) ir prietaisas išsijungia, nors nešvaraus vandens bakas dar nėra pripildęs.	Nešvaraus vandens bako gali būti putų ar kitų teršalų.	Paleiskite prietaisą iš naujo. Jei tai neišsprendžia problemos, išvalykite nešvaraus vandens baką. Jei problemą kelia putojimas, įsitikinkite, kad naudojamo valiklio kiekis neviršija rekomenduojamo.
Išjungus prietaisą iš jo laša vanduo.	Prietaisas palieka vandens balutę ant grindų, nes išjungdami prietaisą jo nejudinate. Tai normalu.	Prietaisas gali palikti ant grindų nedidelę vandens balutę, jei prietaisą išjungdami jo nestumdote. Jos dydį galite sumažinti prietaisą stumdydami jo išjungimo metu. Kai prietaisą išjungiame, jis persijungs į vandens sugėrimo režimą 4 sekundėms, kad pašalintų atgalyje likusį vandenį. Prireikus likusius vandens lašelius galite surinkti šluoste.
	Nešant prietaisą virš grindų (laikant ore) iš jo laša vanduo.	Valydami nekelkite „AquaSpin“ antgalio nuo grindų, nes taip gali likti vandens pėdsakai. Stumkite tik pirmyn ir atgal. Taip pat rekomenduojama naudoti vandens sugėrimo režimą 4 keliant prietaisą per slenkstį, kilimą arba laiptus. Jis neleis nešvariam vandeniui lašėti iš „AquaSpin“ antgalio.
	Iš švaraus vandens bako laša vanduo, nes pripylėte per daug vandens.	Pildydami švaraus vandens baką, neviršykite „MAX“ žymos. Viršijus žymą vanduo gali

Problema	Galima priežastis	Sprendimas
		išsilieti iš švaraus vandens bako uždėjus dangtelį.
	Vienas iš bakų yra įskilęs.	Jei vienas iš bakų yra pažeistas, perduokite prietaisą į įgaliojantį „Philips“ priežiūros centrą arba susisiekite su klientų aptarnavimo centru.
Nepavyksta išimti mikropluošto šepetėlių.	Apie mikropluošto šepetėlius gali būti apsvijusių plaukų ir (arba) nešvarumų.	Naudodami valymo šepetėlio rankeną išimkite mikropluošto šepetėlius iš „AquaSpin“ antgalio. Pašalinkite apsvijusius plaukus ar nešvarumus. Jei šepetėlius sunku ištraukti, galite stumtelėti juos iš „AquaSpin“ apačios.
Negaliu pastumti prietaiso nei pirmyn, nei atgal.	Koks nors nedidelis daiktas blokuoja vieną ar kelis prietaiso ratukus.	Išjunkite prietaisą ir nuimkite antgalį. Patikrinkite, ar mažieji ir didieji ratukai nėra užblokuoti. Pašalinkite bet kokią objektą, galintį blokuoti ratuką (-us). Pastatykite prietaisą atgal į vertikalią padėtį ir tęskite valymą.
Prietaiso siurbimo galia mažesnė nei įprasta.	Drėgno valymo vandens kanalas ir (arba) „AquaSpin“ antgalis yra užsiteršęs arba užsikimšęs.	Valymo šepetėliu išvalykite drėgno valymo modulio ir (arba) „AquaSpin“ antgalio (žr. 'Kamščių pašalinimas iš prietaiso') vandens kanalą.
	Nešvaraus vandens bako esantis tinklėlis nebuvo pakankamai išdžiūvęs prieš pradedant naudoti.	Išvalykite ir nusauskite nešvaraus vandens baką.
	Apie mikropluošto šepetėlius apsviję plaukai.	Išjunkite prietaisą ir nuimkite plaukus nuo mikropluošto šepetėlių.
	Netinkamai įstatytas nešvaraus vandens bakas.	Tinkamai įstatykite nešvaraus vandens baką į prietaisą. Jam tinkamai užsifiksavus išgirsite spragtelėjimą.
Mikropluošto šepetėliai nebesisuka.	Mikropluošto šepetys yra užsikimšęs plaukais arba purvu.	Išvalykite mikropluošto šepetį žirkklėmis arba ranka.
Mikropluošto šepetėliai iškrenta.	Mikropluošto šepetėliai netinkamai pritvirtinti.	Tinkamai įstatykite mikropluošto šepetėlius ir užfiksuokite juos.
Prietaisas neįkraunamas.	Maitinimo kištukas tinkamai neprijungtas prie lizdo arba adapteris tinkamai neįstatytas į sieninį lizdą.	Įsitikinkite, kad maitinimo kištukas yra tinkamai prijungtas prie lizdo ir kad adapteris yra tinkamai įstatytas į sieninį lizdą.
	Prijungtas netinkamas adapteris.	Naudokite originalų adapterį.
		Jei patikrinote viską, kas anksčiau paminėta, o prietaisas vis tiek neįkraunamas, perduokite jį į „Philips“ priežiūros centrą

Problema	Galima priežastis	Sprendimas
		arba susisiekite su klientų aptarnavimo centru.
Ekrane pasirodo klaidos kodas „E2“.	Per žema temperatūra.	Įsitikinkite, kad patalpoje, kurioje prietaisas naudojamas, laikomas arba įkraunamas, temperatūra viršija 5 °C.
Ekrane pasirodo klaidos kodas „E3“.	Per aukšta temperatūra.	Įsitikinkite, kad patalpoje, kurioje prietaisas naudojamas, laikomas arba įkraunamas, temperatūra neviršija 35 °C. Saugokite prietaisą nuo tiesioginių saulės spindulių ar aukštos temperatūros (nelaikykite šalia karštų krosnių, mikrobangų krosnelės ar ant indukcinio viryklės). Perkaitintas akumuliatorius gali sprogti.
		Jei patikrinote viską, kas anksčiau paminėta, o prietaisas vis tiek neįkraunamas, perduokite jį į „Philips“ priežiūros centrą arba susisiekite su klientų aptarnavimo centru.

Tartalom

Bevezetés	269
Általános leírás	269
Teendők az első használat előtt	269
Töltés	271
Porszívózás és felmosás keménypadlón	272
A kijelzőn látható ikonok és jelentésük	284
Csere	286
Hibaelhárítás	287

Bevezetés

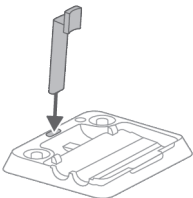
Köszönjük, hogy Philips terméket vásárolt! Ahhoz, hogy élhessen a Philips által biztosított teljes körű támogatással, regisztrálja a terméket a www.philips.com/MyAquaTrio7000s oldalon.

Általános leírás

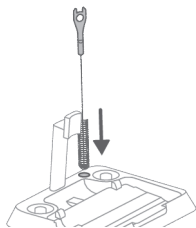
- 1 Be- és kikapcsológomb
- 2 + és – gombok
- 3 AUTOCLEAN gomb
- 4 Töltőcsatlakozó zárósapkával
- 5 Tisztavízartály
- 6 Szennyvízartály
- 7 AquaSpin fej
- 8 Mikroszálas kefék
- 9 Markolat
- 10 Tisztítókefe
- 11 Adapter
- 12 Hálózati adapter
- 13 Philips padlótisztító XV1792
- 14 Tisztító- és tárolóállomás
- 15 Tartóoszlop
- 16 Tisztítótálca
- 17 Állványtalp

Teendők az első használat előtt

A tisztító- és tárolóállomás összeszerelése



Elsőként állítsa össze a tisztító- és tárolóállomást, amely az AUTOCLEAN funkció használatához, illetve a készülék tárolásához és töltéséhez szükséges. Ehhez helyezze a tartóoszlopot az állványtalpra, és pattintsa a helyére.

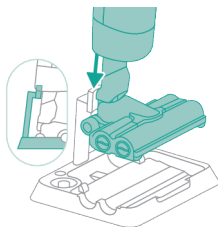


i Megjegyzés: Ne feledje az állványtalpra helyezni a tisztítótálcát, és ügyeljen arra, hogy a készüléket csak 5 °C és 35 °C közötti hőmérsékletű helyiségben tárolja, töltsé és tisztítsa.

i Megjegyzés: A tisztítókefét a tisztítótálcán is tárolhatja.



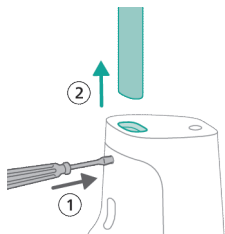
1 A készülék összeszerelésekor helyezze be a fogantyút a házba (kattanásig).



2 A készülék tárolásához használja a tisztító- és tárolóállomást. Csúsztassa rá a készüléket a készüléktartóra úgy, hogy a készüléktartó vége rögzüljön a készülékhez.

A készülék újbóli szétszereléséhez kövesse az alábbi lépéseket:

1 Dugjon be egy tűt/lapos fejű csavarhúzózt a készülék hátoldalán található lyukba, majd húzza felfelé a fogantyút.



2 Nyomja be a lyukba a csavarhúzózt, és közben húzza ki a fogantyút a készülékből.



Töltés

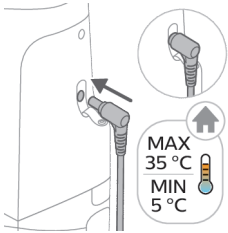
A készülék 25 V-os lítiumion akkumulátorral rendelkezik. A töltés időtartama 4 óra.

1 A készülék töltéséhez nyissa fel a készülék hátoldalán lévő zárósapkát.



2 Csatlakoztassa a hálózati adaptert a készülék hátoldalán lévő aljzatba. Azután dugja az adaptert a fali konnektoraljzatba.

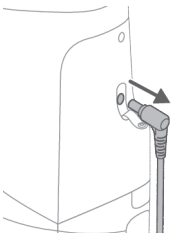
3 A képernyőn villogó, 0% és 90% közti érték jelzi, hogy a készülék töltése folyamatban van.



4 Amikor az akkumulátor teljesen feltöltődött, a képernyőn megjelenik a 100%. A kijelző pár perc múlva lekapcsolódik.



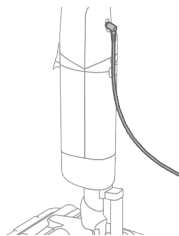
5 Húzza ki a hálózati adaptert a készülék hátoldalán lévő aljzatból.



6 Zárja le a zárósapkát.



⚠ Vigyázat! A készüléket 5 °C és 35 °C közötti hőmérsékleten töltsé és tárolja.



Tipp: A készülék a tisztító- és tárolóállomásra helyezve is tölthető.

Tipp: Más helyen is töltheti a készüléket, ahol Önnek megfelel.

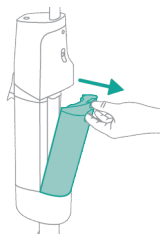
Porszívózás és felmosás keménypadlón

A készülék használata

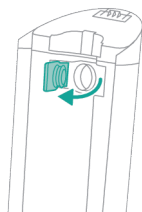
A tisztavíz-tartály és a szennyvíztartály már a készülékre van szerelve szállításkor. A készülék kemény padlók tisztítására alkalmas.

i Megjegyzés: Ezzel a készülékkel egyszerre lehet porszívózni és felmosni. Nem kell külön felporszívózni a padlót felmosás előtt.

A készülék a bevonat nélküli fa padlóburkolatok kivételével bármilyen típusú kemény padló porszívózására és felmosására alkalmas. Próbálja ki a készüléket egy kicsi, félreeső területen. Itt ellenőrizheti, hogy a készülék megfelelő-e az Ön padlójához.



1 Nyomja le a gombot a tisztavíz-tartály kioldásához, majd vegye ki a tartályt.

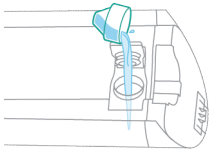


2 Nyissa fel a tisztavíz-tartályon lévő sapkát.



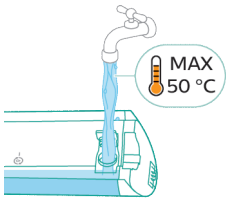
- 3 Öntsön a tartályba 15 ml XV1792 Philips padlótisztító szert.

⚠ Figyelem! A Philips csak az XV1792 Philips padlótisztítóval tesztelte ezt a készüléket. Más tisztítószer használata túlzott habképződést okozhat, ami csökkent teljesítményhez vezet, és a készülék meghibásodását okozhatja. Az XV1792 Philips padlótisztító csak meghatározott piacokon érhető el. Egyéb megfelelő folyékony padlótisztító szer használata esetén legfeljebb 15 milliliternyi öntsön belőle a tisztavíz-tartályba.

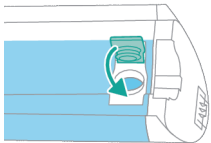


- 4 Töltse fel a tisztavíz-tartályt hideg vagy langyos csapvízzel egészen a tetejéig.

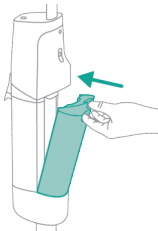
⚠ Figyelem! Legfeljebb 50 °C-os vizet töltsön a tisztavíz-tartályba.

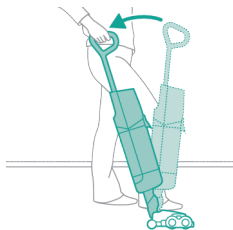


- 5 Zárja le a víztartályt a zárósapkával.

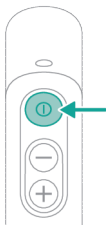


- 6 Helyezze vissza a tisztavíz-tartályt a készülékbe.





- 7 Vegye ki a készüléket a tisztító- és tárolóállomásból, és helyezze a padlóra. Tegye rá a lábát az AquaSpin fejre, és húzza visszafelé a fogantyút az AquaSpin fej kioldásához. A készülék ezzel használatra kész.



- 8 A főkapcsoló  megnyomásával kapcsolja be a készüléket. A készülék bekapcsol.

Figyelem: Ne hagyja a készüléket felügyelet nélkül, ha az AquaSpin fej nyitott helyzetben van, vagy ha a készülék be van kapcsolva.



- 9 A + és a – gombokkal három különböző beállítás közül választhat:

-  Vízfelszívó üzemmód
-  Normál vizes üzemmód
-  Intenzív vizes üzemmód

Normál vizes üzemmódban  hagyományos nedves takarításra használhatja a készüléket. Az intenzív vizes üzemmód  a különösen makacs foltok eltávolítására szolgál.

Ha takarítás után vizes foltok maradnak a padlón, a vízfelszívó üzemmóddal  szárítsa fel őket. Ezt az üzemmódot javasolt használni olyankor is, ha a készüléket át kell emelni egy küszöb, szőnyeg vagy lépcső felett.

Vízfelszívó üzemmódban  a készülék leállítja a vízadagolást, és 45 másodpercen át magasabb szívóerővel működik, így el tudja távolítani a vizet a padlóról.

- 10 Ha már nem használja a készüléket, nyomja meg a főkapcsolót  a készülék kikapcsolásához. A készülék 4 másodpercre vízfelszívó üzemmódba  kapcsol, hogy eltávolítsa a szívófejben maradt vizet.

i Megjegyzés: Ha kikapcsoláskor nem mozgatja a készüléket, akkor előfordulhat, hogy a készülék egy kis töcsát hagy a padlón. A töcsa méretét csökkentheti, ha a készüléket kikapcsolás közben elmozdítja. Szükség esetén egy ronggyal is feltörölheti az utolsó cseppeket.

Aktív védelmi rendszer

- A készülék aktív védelmi rendszerrel van ellátva. Az aktív védelmi rendszer úgy lett kialakítva, hogy felismerje, ha a készülék a padlóról nem koszt vagy folyadékot, hanem egyéb idegen tárgyat szív fel.
- A rendszer aktiválódásakor a készülék kikapcsol, és a kijelzőn megjelenik az i3 üzenet (lásd: 'A kijelzőn látható ikonok és jelentésük'). Az aktív védelmi rendszer akkor is aktiválódhat, ha a mikroszálak kefék túlzottan nedvesek, amikor a készüléket szőnyegen használja, vagy olyan padlón mozgatja, amely nincs megfelelően rögzítve.

Tippek és egyéb fontos információk

- Felmosás előtt nem kell külön felporszívózni a padlót, mert a készülék a kemény padló nedves takarítása során mindenféle szennyeződést eltávolít, a kiömlött folyadékot és a foltokat is.
- A készülék ugyanúgy mozgatható, mint egy porszívó. A nehezen eltávolítható foltok eltüntetéséhez a takarítási mód gomb megnyomásával aktiválja az intenzív vizes üzemmódot , és lassan mozgassa a készüléket a folton.
- Kikapcsoláskor előfordulhat, hogy a készülék egy kis tócsát hagy a padlón. Kikapcsolás közben célszerű mozgatni a készüléket, hogy minél kevesebb vizet hagyjon a padlón. Emellett javasoljuk, hogy használja a vízfelszívó üzemmódot , amikor küszöb, szőnyeg vagy lépcső felett emeli át a készüléket. Ezzel megakadályozható, hogy a piszkos víz kicsepegjen az AquaSpin fejből.
- Annak érdekében, hogy ne maradjanak víznyomok a padlón, próbálja meg kerülni a hirtelen fordulást a készülékkel, valamint a készülék oldalirányú mozgását.
- A készülék mozgatasakor ajánlott kinyújtani a karját, hogy csökkentse az izom felesleges feszülését. Így lehet a legjobban irányítani a gépet takarítás közben, és így használható a legkényelmesebben.

Használatra vonatkozó korlátozások

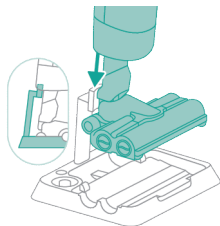
- A készülék a bevonat nélküli fa padlóburkolatok kivételével bármilyen típusú kemény padló porszívózására és felmosására alkalmas.
- A készülék kemény padlók rendszeres takarítására szolgál. A készülék használatakor mindig tartsa be az adott keménypadlóra vonatkozó tisztítási utasításokat.
- Amennyiben az XV1792 Philips helyett más folyékony padlótisztító szert kíván hozzáadni a tisztavíz-tartályban lévő vízhez, ügyeljen arra, hogy egy hasonlóan vízben oldható, fékezett habzású vagy nem habzó folyékony szert használjon.
- Mivel a tisztavíz-tartály űrtartalma 700 ml, csak kis mennyiségű (legfeljebb 15 ml) folyékony padlóápoló szert kell a vízhez adnia.
- A készüléket csak olyan linóleumpadlón használja, amely megfelelően rögzítve van, nehogy az AquaSpin fej behúzza a linóleumot.
- Ne használja a készüléket szőnyegtisztításra.
- Ha a készüléket kikapcsolt állapotban mozgatja vagy átemeli egy szőnyeg vagy padlókárpit felett, a fejből piszkos víz csepeghet a szőnyegre.
- A készüléket ne használja konvektor padlórácsa felett. A rácson keresztül ugyanis a készülék nem tudja felszívni a szívófejből kiáramló vizet, és így a víz a csatornában marad.
- Takarítás közben ne emelje fel az AquaSpin fejet a padlóról, ne mozgassa oldalirányban, és ne tegyen vele éles fordulókat, mert víznyomokat hagyhat maga után.

i Megjegyzés: A működési időtartam attól függ, hogy milyen erősségi szintet használ a tisztítás során.

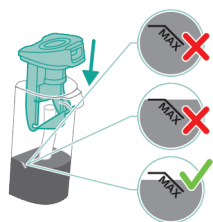
A készülék tisztítása

Használja az AUTOCLEAN funkciót minden használat után

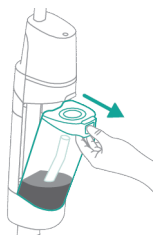
A kellemetlen szagok és a vízkőlerakódás megelőzése érdekében minden használat után használja az AUTOCLEAN funkciót. Az AUTOCLEAN üzemmód segítségével kb. 4 perc alatt megtisztíthatja az egész készüléket.



- 1 Helyezze a készüléket a tisztító- és tárolóállomásra. Csúsztassa rá a készüléket a készüléktartóra úgy, hogy a készüléktartó vége rögzüljön a készülékhez.



i Megjegyzés: Ürítse ki a szennyvíztartályt, ha a víz szintje az AUTOCLEAN jelzés fölött van. Ellenkező esetben kihagyhatja a következő lépéseket, és folytathatja a 6. lépéssel.

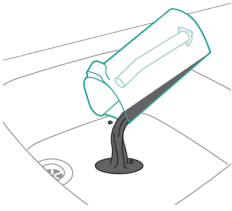


- 2 Nyomja meg a gombot a szennyvíztartály kioldásához, majd vegye ki a tartályt.

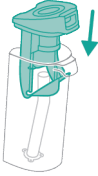


- 3 Távolítsa el a vízsűrítőt a szennyvíztartályból.

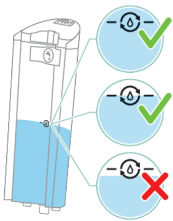
- 4 Öntse ki a vizet a szennyvíztartályból a mosogatóba.



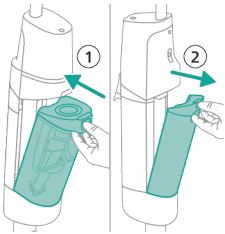
- 5 Helyezze vissza a vízsűrőt a szennyvíztartályba.



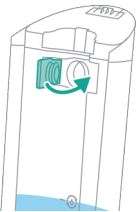
- 6 Tölts fel a tisztavíz-tartályt, ha a víz szintje az AUTOCLEAN jelzés alatt van. Ellenkező esetben kihagyhatja a következő lépéseket, és folytathatja a 12. lépéssel.

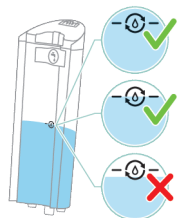
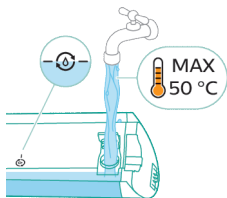


- 7 Helyezze vissza az üres szennyvíztartályt a készülékbe, és vegye ki a tisztavíz-tartályt.



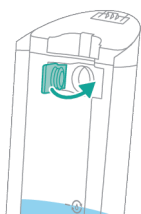
- 8 Nyissa fel a tisztavíz-tartályon lévő zárósapkát.



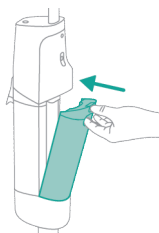


- 9 Töltse meg hideg vagy langyos csapvízzel a tisztavíz-tartályt legalább az AUTOCLEAN jelzésig.

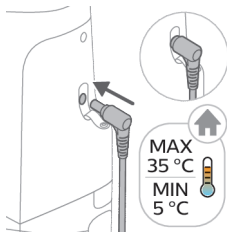
⚠ Figyelem! Legfeljebb 50 °C-os vizet töltsön a tisztavíz-tartályba.
⚠ Figyelem! Ne használjon tisztítószert az AUTOCLEAN programhoz, mert túlzott habképződést okozhat.



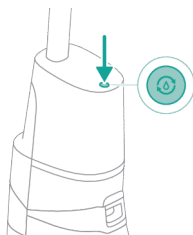
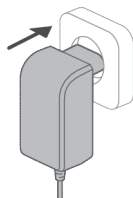
- 10 Zárja le a tisztavíz-tartályt a zárósapkával.



- 11 Helyezze vissza a tisztavíz-tartályt a készülékbe.



- 12 Töltse fel a készüléket. Csatlakoztassa a hálózati adaptert a készülék hátoldalán lévő aljzatba. Azután dugja az adaptert a fali konnektoraljzatba.



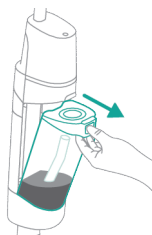
- 13** Az AUTOCLEAN ciklus elindításához nyomja meg az AUTOCLEAN  gombot. Ha a képernyő sötét, akkor előbb aktiválja a kijelzőt a be-/kikapcsoló  gomb megnyomásával.



- 14** A készülék elvégzi az AUTOCLEAN ciklust.

i Megjegyzés: Az AUTOCLEAN ciklus kb. 4 percig tart. Az optimális eredmény érdekében hagyja, hogy az AUTOCLEAN eljárás teljesen befejeződjön. Bármikor szüneteltetheti vagy megszakíthatja az AUTOCLEAN ciklust.

i Megjegyzés: Ha megszakítja az AUTOCLEAN programot, akkor a készülék kb. 10 másodpercig szívja a vizet a tisztítótálcából.

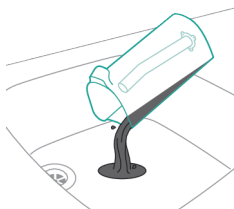


- 15** Nyomja meg a gombot a szennyvíztartály kioldásához, majd vegye ki a tartályt.



- 16** Távolítsa el a vízszűrőt a szennyvíztartályból.

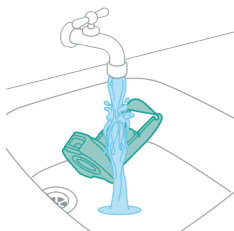
17 Öntse ki a vizet a szennyvíztartályból a mosogatóba.



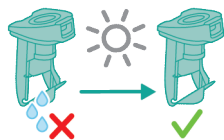
18 Öblítse ki a szennyvíztartályt folyó vízzel.



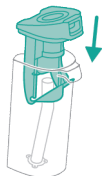
19 Öblítse át a vízsűrőt folyó vízzel.



20 Hagyja, hogy a szennyvíztartály szűrője teljesen megszáradjon, és csak azután tegye vissza a szennyvíztartályba.

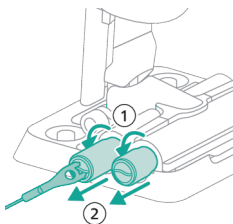


21 Helyezze vissza a vízsűrőt a szennyvíztartályba.



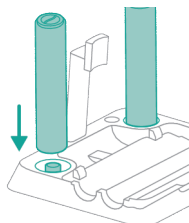


22 Helyezze vissza a szennyvíztartályt a készülékbe.



23 Fordítsa el a mikroszálás keféket az óramutató járásával ellenkező irányba (1), és vegye ki őket az AquaSpin fejből (2).

Tipp: Ha nem tudja kihúzni valamelyik keféét, akkor a tisztítókefe fogantyújával oldja ki a mikroszálás kefe rögzítését.



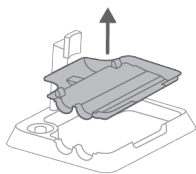
24 A száradás elősegítése érdekében állítsa a mikroszálás keféket nyitott végükkel lefelé a tisztító- és tárolóállomás e célra szolgáló tartóelemeibe.

i Megjegyzés: A száradás kb. 24 órát vesz igénybe.

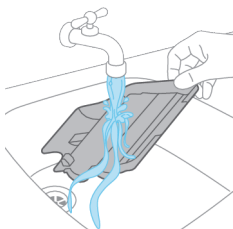
A tisztítótálca tisztítása

Ha a tisztítótálca elszennyeződik, az alábbi módon tisztíthatja meg.

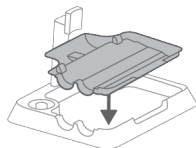
1 Vegye ki a tisztítótálcát a tárolóállomásból.



2 Folyó vízzel öblítse le a tálcát, hagyja száradni, majd tegye vissza a tárolóállomásra.



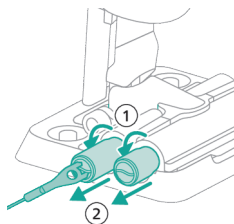
- 3 Ügyeljen rá, hogy a tisztítótálca mindig visszakerüljön a tárolóállomásra. A tálca fontos szerepet játszik az AUTOCLEAN program végrehajtásában.



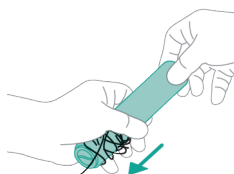
Az AquaSpin fej tisztítása

- 1 Fordítsa el a mikroszálas keféket az óramutató járásával ellenkező irányba (1), és vegye ki őket az AquaSpin fejből (2).

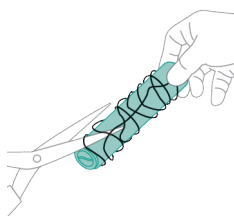
 **Tipp:** Ha nem tudja kihúzni valamelyik kefét, akkor a tisztítókefe fogantyújával oldja ki a mikroszálas kefe rögzítését.



- 2 Az összegubancolódott hajszálak és szőszök eltávolításához húzza végig az egyik kezét a mikroszálas kefén.



 **Tipp:** Ollóval is levághatja a mikroszálas kefére tekeredett hajszálakat és szőszet.

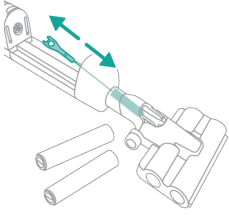


A készüléken belüli eltömődések megszüntetése

Előfordulhat, hogy a készülék eltömődik. Ez arról vehető észre, hogy a szokásosnál több vizet hagy a padlón, vagy nem tudja felszívni a nagyobb szennyeződések. Az alábbi utasítások szerint szüntetheti meg a készülék különböző elemeinek az eltömődését.

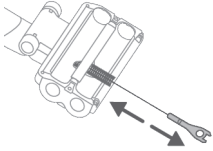
A készülék házon belüli eltömődések megszüntetése

Ha a készülékben tömődés alakul ki, először kapcsolja ki a készüléket, és távolítsa el a szennyvíztartályt. A tömődés megszüntetéséhez dugja be a tisztítókefét a készülék ház szívócsatornájába, és fel-le mozgatva távolítsa el az akadályt.



Az AquaSpin fej dugulásának elhárítása

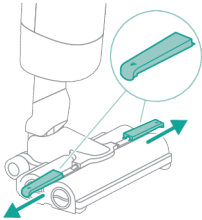
Ha eltömődött az AquaSpin fej, vegye ki a keféket a fejből. Mozgassa fel-le a tisztítókefét az AquaSpin fej szívócsatornájában.



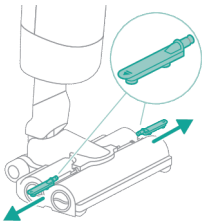
Az AquaSpin fej nedvesítőlemezeit akadályozó dugulás elhárítása

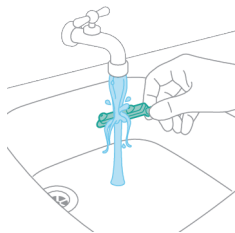
A készülék gyakori és tartós használata esetén egy idő után eltömődhetnek az AquaSpin fej nedvesítőlemezei. Az alábbi lépések szerint háríthatja el az AquaSpin fej nedvesítőlemezei körül kialakult dugulást.

- 1 Csúsztassa oldalra és távolítsa el a lemezek takaróelemét az AquaSpin fejről.



- 2 Oldalirányban húzza ki a nedvesítőlemezeket az AquaSpin fejből.

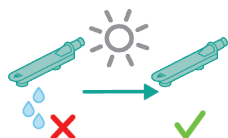




3 Folyó vízzel öblítse le a nedvesítőlemezeket.



4 Hagyja száradni a lemezeket, majd helyezze vissza őket az AquaSpin fejbe.

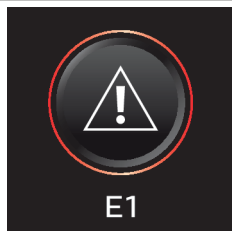


A kijelzőn látható ikonok és jelentésük

Hibakód

Ok

Megoldás



Rendszerhiba történt.

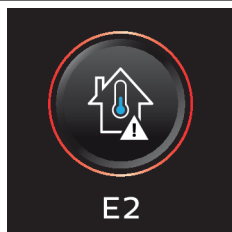
Húzza ki az adaptert a készülékből, majd csatlakoztassa újra. Azután indítsa el újra a készüléket.

Ha ez a megoldás nem segít, vigye el a készüléket egy Philips szakszervizbe, vagy forduljon az ügyfélszolgálathoz.

Hibakód

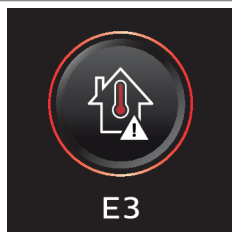
Ok

Megoldás



Túl alacsony a hőmérséklet.

A készüléket csak 5 °C-nál magasabb hőmérsékletű helyiségben használja, tárolja vagy töltsen. Ha a készüléket megfelelő hőmérsékleten használja és tárolja, és a hibakód továbbra is látható, kérjük, vigye el azt egy Philips szakszervizbe, vagy forduljon az ügyfélszolgálathoz.



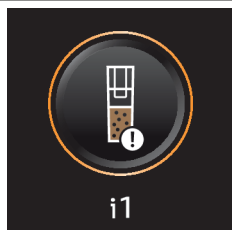
Túl magas a hőmérséklet.

A készüléket csak 35 °C-nál alacsonyabb hőmérsékletű helyiségben használja, tárolja vagy töltsen. Ne tegye ki a készüléket közvetlen napfénynek vagy magas hőmérsékletnek (forró kályha közelében, mikrohullámú sütőben vagy indukciós tűzhelyen). Ha a készüléket megfelelő hőmérsékleten használja és tárolja, és a hibakód továbbra is látható, kérjük, vigye el azt egy Philips szakszervizbe, vagy forduljon az ügyfélszolgálathoz.

Tájékoztató kód

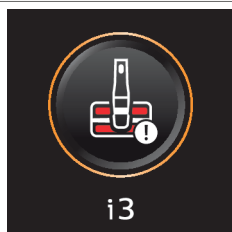
Ok

Megoldás



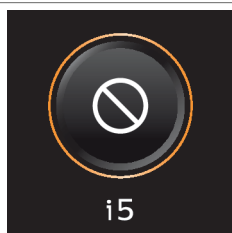
A szennyvíztartály tele van.

Ürítse ki a szennyvíztartályt.



Az AquaSpin fej elakadt. Ez egy biztonsági megszakítás arra az esetre, ha valami beszorul a fejbe (például egy kábel vagy egy játék).

Ellenőrizze a keféket, a tengelyeket, a motoralkatrészeket és a sapkákat, és távolítsa el az elakadt hajcsomókat vagy egyéb akadályokat. Ha nincs semmilyen akadály, a készülék ki- és bekapcsolása megoldhatja a problémát.



A levegőbemeneti nyílások eltömődtek.

Ellenőrizze, hogy nincsenek-e eltömődve a levegőbemeneti nyílások, és ha szükséges, tisztítsa meg őket. Ha a probléma továbbra is fennáll, teljes hosszában ellenőrizze a légszűrőt, és távolítsa el az esetleges akadályokat. Ez a szívófejre, a szívócsőre és a vízszűrőre vonatkozik.

Tájékoztató kód

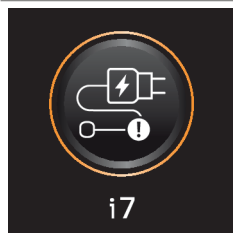
Ok

Megoldás



A használathoz húzza ki a készülék hálózati csatlakozóját.

A használathoz húzza ki a készülék hálózati csatlakozóját. Másképp nem kapcsol be a gép. A készüléket csak töltés és az AUTOCLEAN funkció használata közben csatlakoztassa.



A csatlakoztatott töltő nem megfelelő.

A készüléket kizárólag a hozzá kapott adapterrel töltsse. Csak a 34 V-os S036-1A340100HE adaptert használja. A megfelelő adapter száma megtalálható az adapteren.

Ikonok

Jelentés



AUTOCLEAN



Cserélni kell a mikroszálás kefét

Csere

Ha tartozékot vagy pótalkatrészt szeretne vásárolni, látogasson el a **www.philips.com/parts-and-accessories** weboldalra, vagy forduljon Philips márkakereskedőjéhez. Fordulhat az országában működő Philips vevőszolgálatához is (az elérhetőségi információkat megtalálja a világszerte érvényes garancialevélen).

Cserealkatrészek és típuszámok:

- Philips padlótisztító XV1792

- Cseré mikroszálás kefék XV1793

A maximális teljesítmény érdekében 6 havonta cserélje ki a szűrőt és a mikroszálás keféket.

i Megjegyzés: A régi szűrőt és a mikroszálás keféket kidobhatja a háztartási hulladékkal együtt.

Hibaelhárítás

Ez a fejezet összefoglalja a készülékkel kapcsolatban leggyakrabban felmerülő problémákat. Ha a hibát az alábbi útmutató segítségével nem tudja elhárítani, látogasson el a **www.philips.com/support** weboldalra a gyakran felmerülő kérdések listájáért, vagy forduljon az országában illetékes ügyfélszolgálathoz.

Probléma	Lehetséges ok	Megoldás
Nem működik a készülék a be- és kikapcsoló  gomb megnyomásával.	Lemerült az akkumulátor.	Az akkumulátor töltéséhez csatlakoztassa a készüléket a töltőhöz (lásd: 'Töltés').
	Nem vette le a készüléket a tisztító- és tárolóállomásról.	Vegye le a készüléket a tisztító- és tárolóállomásról, és csak azután kapcsolja be.
	Többször is megnyomta a be-/kikapcsoló  gombot.	Várjon néhány másodpercet, majd nyomja meg még egyszer a be-/kikapcsoló  gombot.
	A készülék eltömődött.	Kapcsolja ki a készüléket. Keresse meg és távolítsa el a dugulást okozó akadályt (lásd: 'A készüléken belüli eltömődések megszüntetése'). Azután indítsa el újra a készüléket. Ha nem találja a dugulás okát, indítsa el újra a készüléket. Lehet, hogy már megoldódott a probléma.
	Elakadtak a mikroszálás kefék.	Vegye ki a mikroszálás keféket. Keresse meg, és távolítsa el az akadályt a mikroszálás kefékből. Ezután helyezze vissza a mikroszálás keféket (lásd: 'Az AquaSpin fej tisztítása').  Tipp: Ha nem tudja kihúzni valamelyik kefét, akkor a tisztítókefe fogantyújával oldja ki a mikroszálás kefe rögzítését.
A készülék működés közben leáll.	Véletlenül hozzáért a be-/kikapcsoló  gombhoz.	Kapcsolja be a készüléket a be-/kikapcsoló  gomb megnyomásával.
	Lehet, hogy megtelt a szennyvíztartály. Ilyenkor egy tájékoztató ikon jelenik meg a kijelzőn (lásd: 'A kijelzőn látható ikonok és jelentésük').	Ürítse ki a szennyvíztartályt.

Probléma	Lehetséges ok	Megoldás
	A készülék eltömődött.	Kapcsolja ki a készüléket. Keresse meg és távolítsa el a dugulást okozó akadályt (lásd: 'A készüléken belüli eltömődések megszüntetése'). Azután indítsa el újra a készüléket. Ha nem találja a dugulás okát, indítsa el újra a készüléket. Lehet, hogy már megoldódott a probléma.
A padló a megszokottnál kevésbé nedves, illetve a padló egyik, szívófej alatti része kevésbé nedves, mint a másik.	A két nedvesítőlemez közül legalább az egyik eltömődött.	Vegye ki a mikroszálás keféket, töltsse fel a tisztavíz-tartályt, és kapcsolja be a készüléket. Kb. 15 másodpercig tologassa előre-hátra a fejet ugyanazon a helyen. Négy nedves csíknak kell megjelennie a padlón. Ha ez nem történik meg, vagy ha a csíkok helyett csak pár csepp látható, akkor a nedvesítőlemezek részlegesen vagy teljesen eltömődtek. Ilyenkor öblítse le őket a csap alatt. Ha ez nem oldja meg a problémát, óvatosan próbálja megnyitni a nyílást egy tűvel.
Egyáltalán nem vizes a padló.	Üres a tisztavíz-tartály.	Töltsse fel a tisztavíz-tartályt.
	Eltömődtek a nedvesítőlemezek.	Vegye ki a mikroszálás keféket, töltsse fel a tisztavíz-tartályt, és kapcsolja be a készüléket. Kb. 15 másodpercig tologassa előre-hátra a fejet ugyanazon a helyen. Négy nedves csíknak kell megjelennie a padlón. Ha ez nem történik meg, vagy ha a csíkok helyett csak pár csepp látható, akkor a nedvesítőlemezek részlegesen vagy teljesen eltömődtek. Ilyenkor öblítse le őket a csap alatt. Ha ez nem oldja meg a problémát, óvatosan próbálja megnyitni a nyílást egy tűvel.
		Ha ellenőrizte a fentieket, és a padló továbbra sem nedves, akkor vegye el a készüléket a Philips szervizbe, vagy vegye fel a kapcsolatot az ügyfélszolgálattal.
A szokásosnál több víz van a padlón vagy a tisztítótálcán.	Elszennyeződött vagy eldugult a vizes modul és/vagy az AquaSpin fej vízcsöve.	A tisztítókefével tisztítsa meg a vizes modul és/vagy az AquaSpin fej vízcsövét (lásd: 'A készüléken belüli eltömődések megszüntetése').
	A szennyvíztartály nincs megfelelően elhelyezve.	Megfelelően helyezze be a szennyvíztartályt a készülékbe. Egy kattánás jelzi, hogy jól a helyére került.
A készülék víznyomokat hagy a padlón.	Oldalirányban mozgatta a készüléket.	Csak előre és hátrafele mozgassa a készüléket.

Probléma	Lehetséges ok	Megoldás
	Éles fordulókat tett a készülékkel.	Próbáljon enyhébb fordulatokat tenni vele.
	A készüléket bekapcsolt állapotban húzta át a küszöbön.	Ügyeljen arra, hogy a mikroszálas kefék folyamatosan érintkezzenek a padlóval. Ügyeljen rá, hogy a készülék vízfelszívó üzemmódban legyen, 2 mielőtt átemeli a küszöbön, a szőnyegen vagy a lépcsőn, hogy ne maradjanak víznyomok a padlón, és ne fröccsenjen ki a víz az AquaSpin fejből.
	Miután kikapcsolta a készüléket, azonnal felemelte a padlóról.	Kapcsolja be a vízfelszívó üzemmódot 2 a maradék víz felszívásához. Vízfelszívó üzemmódban mozgassa néhányszor előre-hátra a készüléket, 2 majd kapcsolja ki. Ha kikapcsolás után azonnal felemeli a készüléket, a kefék között lévő víz nyomot hagy a padlón.
	A kerekek elakadnak.	Ellenőrizze a kerekek állapotát. Távolítsa el a kerekek mozgását akadályozó szennyeződést.
A készülék nem a megszokott módon működik.	Üres a tisztavíz-tartály.	Töltse fel a tisztavíz-tartályt.
	Eltömődtek a nedvesítőlemezek.	Vegye ki a mikroszálas keféket, töltsse fel a tisztavíz-tartályt, és kapcsolja be a készüléket. Kb. 15 másodpercig tologassa előre-hátra a fejet ugyanazon a helyen. Négy nedves csíknak kell megjelennie a padlón. Ha ez nem történik meg, vagy ha a csíkok helyett csak pár csepp látható, akkor a nedvesítőlemezek részlegesen vagy teljesen eltömődtek. Ilyenkor öblítse le őket a csap alatt. Ha ez nem oldja meg a problémát, óvatosan próbálja megnyitni a nyílást egy tűvel.
	Az AquaSpin fej belseje túl piszkos.	Futtassa le az AUTOCLEAN programot, mielőtt folytatná a takarítást. Távolítsa el a szívófej szélein esetlegesen összegyűlt piszkot. Minden használat után használja az AUTOCLEAN funkciót.
	A mikroszálas kefék nincsenek a helyükön.	Helyezze be a mikroszálas keféket az AquaSpin fejbe.
		Ha ellenőrizte a fentieket, és a készülék még mindig nem takarít megfelelően, akkor vigye el egy Philips szervizbe, vagy vegye fel a kapcsolatot az ügyfélszolgálattal.

Probléma	Lehetséges ok	Megoldás
A készülék nem tudja felszívni a nagyobb szennyeződések, és azok visszahullanak a padlóra.	Elszennyeződött vagy eldugult a vizes modul és/vagy az AquaSpin fej vízcsöve.	A tisztítókefével tisztítsa meg a készülékház és/vagy az AquaSpin fej vízcsövét (lásd: 'A készüléken belüli eltömődések megszüntetése').
A padló csíkosan szárad.	Talán túl sok tisztítószer használt.	Ügyeljen a megfelelő adagolásra.
	A kerekek piszkosak.	Tisztítsa meg a kerekeket.
Túl sok hab keletkezik takarítás és az AUTOCLEAN funkció használata közben is.	Talán túl sok tisztítószer használt.	Ügyeljen a megfelelő adagolásra.
	Még mindig maradt tisztítószer a padlón.	Tisztítószer nélkül mossa fel a padlót néhány alkalommal. Várjon egy kicsit, mielőtt visszatérne ugyanarra a területre.
Nehezen takarítja fel a foltokat.	Talán kevés vizet használt, vagy nem fordított elég időt a szennyezett terület takarítására.	Nedvesítse meg a foltot, és várjon egy kicsit. Például menjen át a készülékkel a folton, hogy benedvesítse, és a takarítás végén térjen vissza erre a folttra.
A készülék hangja takarítás közben megváltozott.	Hajszálak vagy egyéb szennyeződések akadályozhatják a mikroszálak kefék mozgását.	Vegye ki a mikroszálak keféket, és távolítsa el az esetleges akadályokat.
A kijelző azt mutatja, hogy megtelt a szennyvíztartály (kód: i1), és a készülék leáll, pedig nincs is tele a víztartály.	Talán hab vagy szennyeződés van a szennyvíztartályban.	Indítsa el újra a készüléket. Ha a probléma továbbra is fennáll, akkor tisztítsa ki a szennyvíztartályt. Ha habzás okozza a problémát, akkor ügyeljen arra, hogy csak az ajánlott mennyiségben adagolja a tisztítószer.
Kikapcsolás után víz csepeg a készülékből.	A készülék azért hagy tócsát a padlón, mert nem mozgatta kikapcsolás közben. Ez normális jelenség.	Ha kikapcsoláskor nem mozgatja a készüléket, akkor előfordulhat, hogy a készülék egy kis tócsát hagy a padlón. A tócsa méretét csökkentheti, ha a készüléket kikapcsolás közben elmozdítja. Kikapcsoláskor a készüléken aktiválódik a vízfelszívó üzemmód  4 másodpercre, hogy eltávolítsa a szívófejben maradt vizet. Szükség esetén egy ronggyal is feltörölheti az utolsó cseppeket.
	Víz csepeg készülékből, amikor a padló felett (a levegőben tartva) viszik.	Takarítás közben ne emelje fel az AquaSpin fejet a padlóról, mert víznyomokat hagy maga után. Csak előre és hátra mozgassa. Emellett javasoljuk, hogy használja a vízfelszívó üzemmódot,  amikor a készüléket küszöb, szőnyeg vagy lépcső felett emeli át. Ezzel megakadályozható, hogy a piszkos víz kicsepegjen az AquaSpin fejből.

Probléma	Lehetséges ok	Megoldás
	A tisztavíz-tartályból víz szivárog, mert túl sok vizet töltött bele.	Ne töltsse a tisztavíz-tartályt a MAX jelzés fölé. Ha mégis több vizet önt bele, a víz kifolyhat a tisztavíz-tartályból, amikor ráteszi a sapkát.
	Megrepedt az egyik tartály.	Ha bármelyik tartály megsérül, vigye el egy Philips szakszervizbe, vagy forduljon az ügyfélszolgálathoz.
Nem tudom kivenni a mikroszálás keféket.	Hajszálak és/vagy egyéb szennyeződések csavarodhattak a mikroszálás kefékre.	A tisztítókefe fogantyújának segítségével vegye ki a mikroszálás keféket az AquaSpin fejből. Távolítsa el a rátekeredett hajszálakat vagy szennyeződést. Ha nehéz kihúzni a keféket, az AquaSpin fej alá nyúlva próbálja kitolni.
Nem tudom előre vagy hátrafelé mozgatni a készüléket.	Valamilyen kisebb tárgy akadályozhatja a kerekek mozgását.	Kapcsolja ki a készüléket, és vegye le róla a szívófejet. Ellenőrizze, hogy nincsenek-e elakadva a kis és a nagy kerekek. Távolítsa el mindent, ami akadályozhatja a kerekek mozgását. Állítsa fel újra a készüléket, és folytassa a takarítást.
A készülék a szokásosnál gyengébb szívóteljesítményt alkalmaz.	Elszennyeződött vagy eldugult a vizes modul és/vagy az AquaSpin fej vízcsöve.	A tisztítókefével tisztítsa meg a vizes modul és/vagy az AquaSpin fej vízcsövét (lásd: 'A készüléken belüli eltömődések megszüntetése').
	Nem száradt meg teljesen a szennyvíztartályban lévő hálózati, mielőtt újra használatba vette a készüléket.	Tisztítsa ki és szárítsa meg a szennyvíztartályt.
	Hajszálak csavarodtak a mikroszálás kefékre.	Kapcsolja ki a készüléket, és távolítsa el a hajszálakat a mikroszálás kefékről.
	A szennyvíztartály nincs megfelelően elhelyezve.	Megfelelően helyezze be a szennyvíztartályt a készülékbe. Egy kattánás jelzi, hogy jól a helyére került.
Nem forognak a mikroszálás kefék.	Haj vagy más szennyeződés akadályozza a mikroszálás kefék mozgását.	Tisztítsa meg a mikroszálás keféket egy ollóval vagy kézzel.
A mikroszálás kefék kijönnek a helyükről.	A mikroszálás kefék nincsenek megfelelően rögzítve.	Tegye vissza a mikroszálás keféket a helyükre, és rögzítse őket.
A készülék nem töltődik.	A hálózati csatlakozó nem csatlakozik megfelelően az aljzathoz, vagy az adapter nem csatlakozik megfelelően a fali aljzathoz.	Gondoskodjon róla, hogy a hálózati csatlakozó megfelelően csatlakozzon az aljzathoz, és hogy az adapter megfelelően csatlakozzon a fali aljzathoz.
	A csatlakoztatott adapter nem megfelelő.	Használja az eredeti adaptert.

Probléma	Lehetséges ok	Megoldás
		Ha ellenőrizte a fentieket, és a készülék még mindig nem tölt, akkor vigye el a készüléket a Philips szervizbe, vagy vegye fel a kapcsolatot az ügyfélszolgálattal.
Az E2 hibakód jelenik meg a kijelzőn.	Túl alacsony a hőmérséklet.	A készüléket csak 5 °C-nál magasabb hőmérsékletű helyiségben használja, tárolja vagy töltsse.
Az E3 hibakód jelenik meg a kijelzőn.	Túl magas a hőmérséklet.	A készüléket csak 35 °C-nál alacsonyabb hőmérsékletű helyiségben használja, tárolja vagy töltsse. Ne tegye ki a készüléket közvetlen napfénynek vagy magas hőmérsékletnek (forró kályha közelében, mikrohullámú sütőben vagy indukciós tűzhelyen). Az akkumulátorok túlmelegedés esetén felrobbanhatnak.
		Ha ellenőrizte a fentieket, és a készülék még mindig nem tölt, akkor vigye el a készüléket a Philips szervizbe, vagy vegye fel a kapcsolatot az ügyfélszolgálattal.

Inhoud

Inleiding	293
Algemene beschrijving	293
Vóór het eerste gebruik	293
Opladen	295
Harde vloeren stofzuigen en dweilen	296
Pictogrammen en hun betekenis weergeven	308
Vervanging	310
Problemen oplossen	311

Inleiding

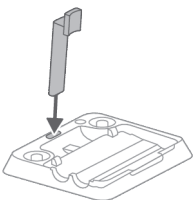
Hartelijk dank voor de aanschaf van dit Philips-product! Registreer uw product op **www.philips.com/MyAquaTrio7000s** om optimaal gebruik te kunnen maken van de door Philips geboden ondersteuning.

Algemene beschrijving

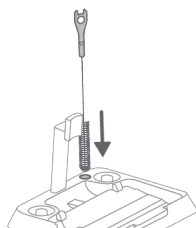
- 1 Aan-uitknop
- 2 + en - knoppen
- 3 AUTOCLEAN-knop
- 4 Oplaadaansluiting inclusief afsluitdop
- 5 Schoonwaterreservoir
- 6 Vuilwaterreservoir
- 7 AquaSpin-mondstuk
- 8 Microvezelborstels
- 9 Apparaat
- 10 Reinigingsborsteltje
- 11 Adapter
- 12 Stekker
- 13 Philips-vloerreiniger XV1792
- 14 Nareinigings- en opbergstation
- 15 Apparaathouder
- 16 Nareinigingsbak
- 17 Bodemplaat

Vóór het eerste gebruik

Nareinigings- en opslagstation in elkaar zetten



Om de AUTOCLEAN-functie te gebruiken of het apparaat op het nareinigings- en opslagstation op te bergen en op te laden, moet u het station eerst in elkaar zetten door de apparaathouder in de bodemplaat te klikken.

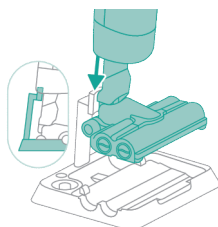


i Opmerking: Zorg ervoor dat de nareinigingsbak in de bodemplaat wordt geplaatst en dat de temperatuur in de ruimte waar het apparaat wordt opgeslagen, opgeladen en gereinigd tussen 5 °C en 35 °C ligt.

i Opmerking: u kunt het schoonmaakborsteltje ook opbergen in de nareinigingsbak.



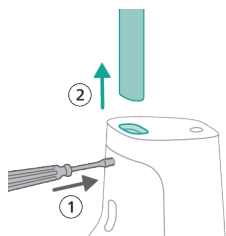
- 1 Plaats het handvat in het apparaat ('klik') om het apparaat in elkaar te zetten.



- 2 Om het apparaat op te bergen, kunt het in het na-reinigings- en opbergstation plaatsen. Schuif het apparaat op de apparaathouder zodat het uiteinde van de apparaathouder in het apparaat blijft steken.

Volg de onderstaande stappen als u het apparaat uit elkaar moet halen:

- 1 Steek een pin/platte schroevendraaier in de opening aan de achterkant van het apparaat en trek het handvat omhoog.



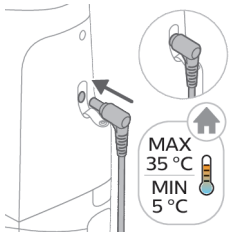
- 2 Trek het handvat uit het apparaat terwijl u de schroevendraaier in de opening blijft duwen.



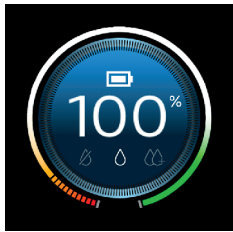
Opladen

Het apparaat is uitgerust met een 25 V li-ionbatterij. Het opladen duurt 4 uur.

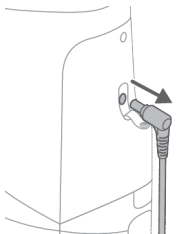
- 1 Open de afsluitdop aan de achterkant van het apparaat om het apparaat op te laden.



- 2 Steek de stekker in de aansluitopening aan de achterkant van het apparaat. Steek vervolgens de adapter in het stopcontact.
- 3 Een waarde tussen 0% en 90% knippert op het scherm om aan te geven dat het apparaat wordt opgeladen.



- 4 Als het apparaat volledig is opgeladen, brandt de waarde 100% op het scherm. Na een paar minuten gaat het display uit.

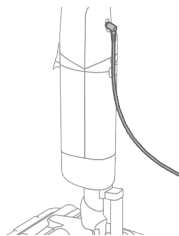


- 5 Verwijder de stekker uit de aansluitopening aan de achterkant van het apparaat.



- 6 Sluit de afsluitdop.

⚠ Waarschuwing: Bewaar en laad het apparaat bij een temperatuur boven 5 °C en onder 35 °C.



Tip: U kunt het apparaat in het nareinigings- en opbergstation laden.

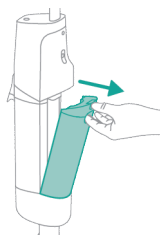
Tip: U kunt het apparaat apart opladen op een plek die u het beste uitkomt.

Harde vloeren stofzuigen en dweilen

Het apparaat gebruiken

Het schoonwaterreservoir en het vuilwaterreservoir zijn bij levering al aan het toestel bevestigd. U kunt het apparaat gebruiken voor het schoonmaken van gladde vloeren.

i **Opmerking:** Het apparaat is geschikt om tegelijk te stofzuigen en te dweilen. Het is niet nodig om de vloer te stofzuigen voordat u gaat dweilen. Het apparaat is geschikt voor het stofzuigen en dweilen van alle soorten gladde vloeren, behalve ongecoate houten vloeren. U kunt het apparaat testen op een klein stukje dat buiten het zicht valt, om er zeker van te zijn dat het apparaat geschikt is voor uw vloer.



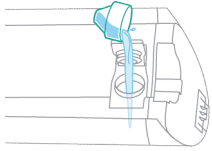
- 1** Druk de knop omlaag om het schoonwaterreservoir te ontgrendelen en verwijder het schoonwaterreservoir.



- 2** Open de dop op het schoonwaterreservoir.

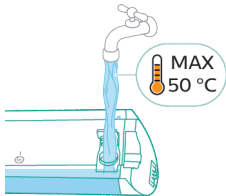


- 3 Voeg 15 ml van de Philips-vloerreiniger XV1792 toe aan het schoonwaterreservoir.



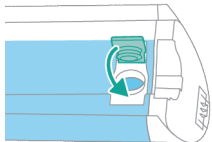
⚠ Let op: Philips heeft dit apparaat alleen getest met Philips-vloerreiniger XV1792. Andere reinigingsmiddelen kunnen leiden tot overmatig schuimen waardoor de prestaties verminderen en het apparaat mogelijk niet werkt. Philips-vloerreiniger XV1792 is verkrijgbaar in geselecteerde markten. Voeg bij gebruik van een andere geschikte vloeibare vloerreiniger maximaal 15 ml toe aan het schoonwaterreservoir.

- 4 Vul het schoonwaterreservoir tot aan de bovenkant met koud of lauwwarm kraanwater.

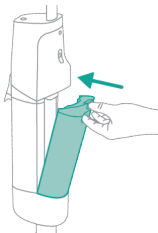


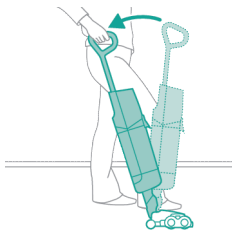
⚠ Let op: Het kraanwater dat in het schoonwaterreservoir wordt gegoten mag niet warmer zijn dan 50 °C.

- 5 Sluit de vulopening van het waterreservoir met de afsluitdop.

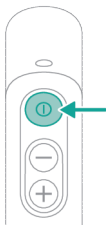


- 6 Plaats het schoonwaterreservoir terug in het apparaat.





- 7 Haal het apparaat uit het na-reinigings- en opbergstation en plaats het op de vloer. Plaats uw voet op het AquaSpin-mondstuk en trek de hendel naar achteren om het AquaSpin-mondstuk te ontgrendelen. Het apparaat is nu klaar voor gebruik.



- 8 Druk op de aan-uitknop  om het apparaat in te schakelen. Het apparaat wordt ingeschakeld.

⚠ Let op: laat het apparaat niet onbeheerd achter wanneer het AquaSpin-mondstuk is ontgrendeld of het apparaat is ingeschakeld.



- 9 Met de + en - knoppen kunt u schakelen tussen drie verschillende instellingen:

-  Waterabsorptiemodus
-  Normale natte modus
-  Intense natte modus

Door de normale natte modus  te selecteren, kunt u het apparaat gebruiken voor regelmatige natte reiniging. De intense natte modus  is voor het reinigen van extra hardnekkige vlekken.

Als er na het reinigen natte plekken op de vloer zijn, kunt u de waterabsorptiemodus  selecteren om ze op te ruimen. We raden ook aan deze modus te gebruiken wanneer u het apparaat over een drempel, tapijt of trap tilt.

Als u de waterabsorptiemodus  selecteert, stopt het apparaat met het leveren van water en verhoogt het de zuigkracht gedurende 45 seconden om resterend water op de vloer te absorberen.

- 10 Wanneer u klaar bent met het gebruik van het apparaat, drukt u op de aan/uitknop  om het apparaat uit te schakelen. Het apparaat schakelt gedurende 4 seconden over op de waterabsorptiemodus  om eventueel achtergebleven water in de zuigmond te absorberen.

i Opmerking: Het apparaat kan een klein plasje water op de vloer achterlaten als u het apparaat niet beweegt terwijl u het uitschakelt. U kunt de grootte van de plas verkleinen door het apparaat te bewegen terwijl u het uitschakelt. Indien nodig kunt u de laatste druppels met een doek verwijderen.

Actief beschermingssysteem

- Dit apparaat is voorzien van een actief beveiligingssysteem. Dit actieve beveiligingssysteem is ontworpen om te herkennen wanneer een vreemd voorwerp anders dan vuil of vloeistof van de vloer wordt opgeraapt.

- Wanneer het systeem is geactiveerd, schakelt het apparaat uit en verschijnt de melding i3 op de display (zie 'Pictogrammen en hun betekenis weergeven'). Het actieve beveiligingssysteem kan ook worden geactiveerd wanneer de microvezelborstels te nat zijn, wanneer u het apparaat over een tapijt of vloerkleed verplaatst, of wanneer u het over een vloer verplaatst die niet goed is aangebracht.

Tips en andere belangrijke informatie

- Het is niet nodig om de vloer te stofzuigen voordat u gaat dweilen, omdat het apparaat uw gladde vloer actief nat reinigt om alle soorten vuil, inclusief vloeistoffen en vlekken, op te vangen.
- U verplaatst het apparaat net als een stofzuiger. Om moeilijke vlekken te verwijderen, klikt u op de knop voor de schoonmaakstand om de intense natte modus te activeren  en beweegt u het apparaat langzaam over de vlekken.
- Het apparaat kan een klein plasje water op de vloer achterlaten wanneer u het uitschakelt. U kunt de grootte van de plas verkleinen door het apparaat te verplaatsen terwijl u het uitschakelt om de hoeveelheid water die op de vloer achterblijft te verminderen. Het wordt ook aanbevolen om de waterabsorptiemodus  te gebruiken wanneer u het apparaat over een drempel, tapijt of trap tilt. Zo voorkomt u dat er vuil water uit het AquaSpin-mondstuk druppelt.
- U voorkomt watersporen op de vloer door minder scherpe bochten te maken met uw apparaat en het apparaat niet zijwaarts te bewegen.
- We raden aan om bij het verplaatsen van het apparaat uw arm te strekken om onnodige spanning op de spieren te verminderen. In deze positie heeft u de beste controle over het apparaat tijdens het schoonmaken en is het ook het meest comfortabel.

Gebruiksbeperkingen

- Het apparaat is geschikt voor het stofzuigen en dweilen van alle soorten gladde vloeren, behalve ongecoate houten vloeren.
- Het apparaat is bedoeld voor het automatisch reinigen van gladde vloeren. Volg altijd de instructies voor schoonmaken van uw gladde vloer wanneer u dit apparaat gebruikt.
- Als u een andere vloeibare vloerreiniger dan Philips-vloerreiniger XV1792 aan het water in het schoonwaterreservoir wilt toevoegen, zorg er dan voor dat u een laagschuimende of niet-schuimende vloeibare vloerreiniger gebruikt die in water kan worden verdund, zoals Philips-vloerreiniger XV1792.
- Het schoonwaterreservoir heeft een inhoud van 700 ml. U hoeft dus slechts een kleine hoeveelheid (max. 15 ml) van de vloeibare vloerreiniger aan het water toe te voegen.
- Gebruikt u het apparaat op linoleumvloeren, doe dit dan alleen op linoleumvloeren die goed zijn aangebracht om te voorkomen dat linoleum in het AquaSpin-mondstuk wordt gezogen.
- Gebruik het apparaat niet om tapijten te reinigen.
- Als u het apparaat verplaatst/tilt over een tapijt of vloerkleed wanneer het is uitgeschakeld, kunnen er afvalwaterdruppels op uw tapijt of vloerkleed terechtkomen.

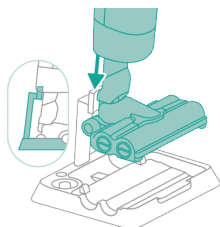
- Beweeg het apparaat niet over convectorputroosters. Omdat het apparaat geen water kan opnemen dat uit de dweilmond komt wanneer u deze over het rooster beweegt, komt het water op de bodem van de convectorput.
- Til tijdens het schoonmaken het AquaSpin-mondstuk niet van de vloer, beweeg het AquaSpin-mondstuk niet zijwaarts en maak geen scherpe draaiingen, omdat dit watersporen achterlaat.

i Opmerking: De gebruiksduur hangt af van het gebruikte vermogen tijdens het schoonmaken.

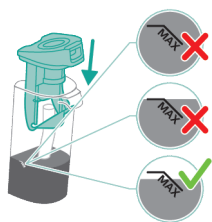
Het apparaat reinigen

AUTOCLEAN na ieder gebruik

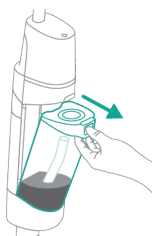
Gebruik na elk gebruik de functie AUTOCLEAN om geurtjes en kalkaanslag te voorkomen. De AUTOCLEAN-modus helpt u om uw volledige apparaat in ongeveer 4 minuten schoon te maken.



- 1 Plaats het apparaat in het na-reinigings- en opbergstation. Schuif het apparaat op de apparaathouder zodat het uiteinde van de apparaathouder in het apparaat blijft steken.



i Opmerking: Leeg het vuilwaterreservoir als het waterniveau boven de AUTOCLEAN-aanduiding komt. Anders kunt u de volgende stappen overslaan en doorgaan naar stap 6.

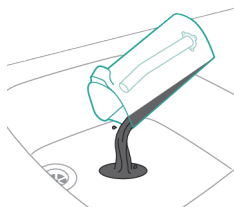


- 2 Druk op de knop om het vuilwaterreservoir te ontgrendelen en verwijder het.

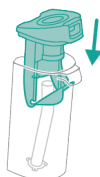
- 3 Verwijder het natte filter uit het vuilwaterreservoir.



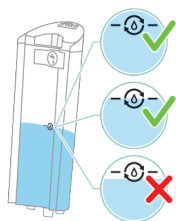
- 4 Giet het water uit het vuilwaterreservoir in de gootsteen.



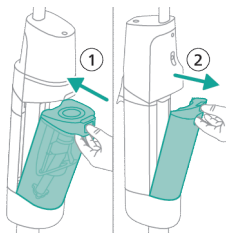
- 5 Plaats het natte filter weer in het vuilwaterreservoir.

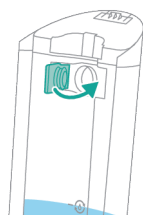


- 6 Vul het schoonwaterreservoir als het waterniveau onder de AUTOCLEAN-aanduiding komt. Anders kunt u de volgende stappen overslaan en doorgaan naar stap 12.

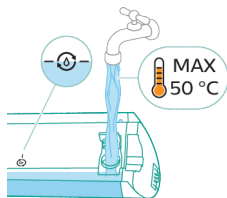


- 7 Plaats het lege vuilwaterreservoir terug in het apparaat en haal het schoonwaterreservoir eruit.





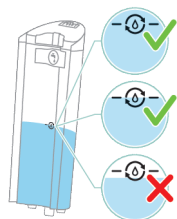
8 Open de afsluitdop op het schoonwaterreservoir.



9 Vul het schoonwaterreservoir met koud of lauw kraanwater tot minimaal de AUTOCLEAN-aanduiding.

⚠ Let op: Het kraanwater dat in het schoonwaterreservoir wordt gegoten mag niet warmer zijn dan 50 °C.

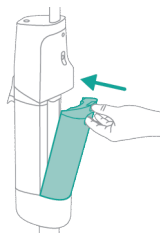
⚠ Let op: Gebruik geen wasmiddel voor de AUTOCLEAN aangezien dit tot overmatige schuimvorming kan leiden.

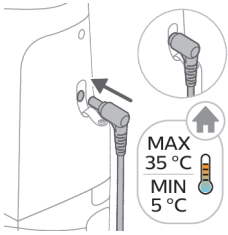


10 Sluit de vulopening van het schoonwaterreservoir met de afsluitdop.

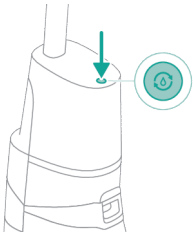
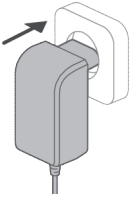


11 Plaats het schoonwaterreservoir terug in het apparaat.





- 12** Laad het apparaat op. Steek de stekker in de aansluitopening aan de achterkant van het apparaat. Steek vervolgens de adapter in het stopcontact.



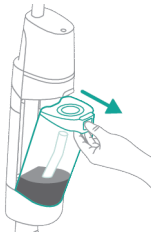
- 13** Om de AUTOCLEAN-cyclus te starten, drukt u op de AUTOCLEAN-knop . Als u een zwart scherm ziet, drukt u op de aan-/uitknop  om eerst het scherm te activeren.



- 14** Het apparaat voert de AUTOCLEAN-cyclus uit.

i Opmerking: De Autoclean-cyclus duurt ca. 4 minuten. Voor de beste resultaten laat u het apparaat de AUTOCLEAN-cyclus volledig doorlopen. U kunt de AUTOCLEAN-cyclus op elk moment pauzeren of annuleren.

i Opmerking: Als u het AUTOCLEAN-programma annuleert, zal het apparaat het resterende water in de reinigingsbak ongeveer 10 seconden opzuigen.

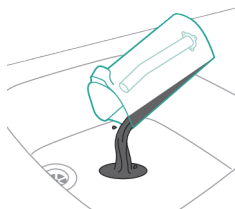


- 15** Druk op de knop om het vuilwaterreservoir te ontgrendelen en verwijder het.

16 Verwijder het natte filter uit het vuilwaterreservoir.



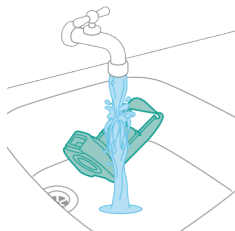
17 Giet het water uit het vuilwaterreservoir in de gootsteen.



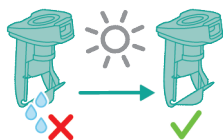
18 Maak het vuilwaterreservoir schoon onder de kraan.



19 Maak het natte filter schoon onder de kraan.



20 Laat het natte filter van het vuilwaterreservoir en het waterstroomelement volledig drogen voordat u deze terugplaatst op het vuilwaterreservoir.



21 Plaats het natte filter weer in het vuilwaterreservoir.

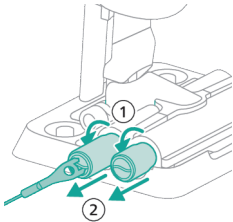


22 Plaats het vuilwaterreservoir terug in het apparaat.



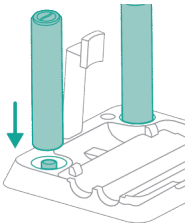
23 Draai de microvezelborstels linksom (1) en haal ze uit het AquaSpin-mondstuk (2).

Tip: Als een microvezelborstel moeilijk te verwijderen is, kunt u de handgreep van de reinigingsborstel gebruiken om de microvezelborstel te ontgrendelen.



24 Om de microvezelborstels te laten drogen, plaatst u de open uiteinden van de borstels op de daarvoor bestemde houders van het na reinigings- en opbergstation.

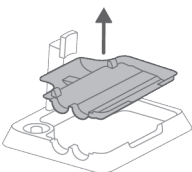
i Opmerking: Het drogen kan ongeveer 24 uur duren.

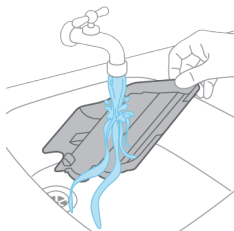


De nareinigingsbak reinigen

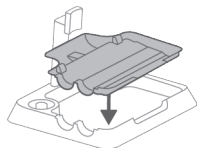
Als de nareinigingsbak vuil wordt, kunt u deze reinigen door de onderstaande stappen te volgen.

1 Verwijder de nareinigingsbak uit het opbergstation.





- 2 Spoel de nareinigingsbak onder de kraan en laat deze drogen voordat u deze terugplaatst in het opbergstation.



- 3 Zorg ervoor dat u de nareinigingsbak altijd terugplaatst in het opbergstation. De nareinigingsbak is essentieel om de AUTOCLEAN correct uit te voeren.

Het AquaSpin-mondstuk schoonmaken

- 1 Draai de microvezelborstels linksom (1) en haal ze uit het AquaSpin-mondstuk (2).

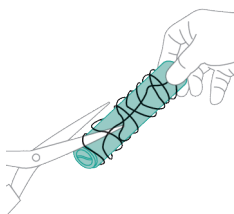
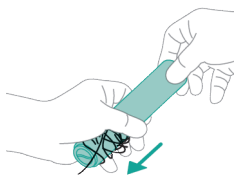
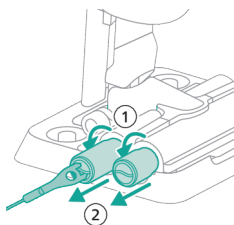
 **Tip:** Als een microvezelborstel moeilijk te verwijderen is, kunt u de handgreep van de reinigingsborstel gebruiken om de microvezelborstel te ontgrendelen.

- 2 U kunt teveel haar haren of draden van de microvezelborstels verwijderen door de microvezelborstels naar beneden te schuiven met één hand.

 **Tip:** U kunt ook een schaar gebruiken om haren en draden die rond de microvezelborstels verstrikt zijn geraakt weg te knippen.

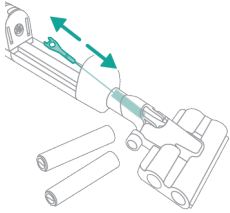
Verstopingen uit het apparaat verwijderen

Het apparaat kan verstopt raken. U merkt dit wanneer er meer water op de vloer komt dan normaal of wanneer grotere vuildeeltjes niet meer worden opgezogen en terugvallen op de vloer. Hieronder vindt u de instructies om verstoppingen uit verschillende onderdelen van het apparaat te verwijderen.



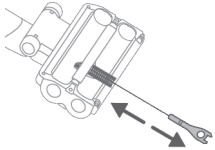
Verstopingen uit de behuizing verwijderen

Als er een verstopping in het apparaat is, schakel dan eerst het apparaat uit en verwijder het vuilwaterreservoir. Verwijder vervolgens de verstopping door de reinigingsborstel in het zuigkanaal van de behuizing op en neer te bewegen.



Verstopingen uit het AquaSpin-mondstuk verwijderen

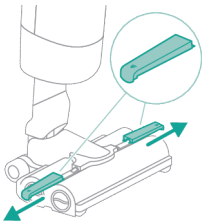
Als er een verstopping is in het AquaSpin-mondstuk, verwijdert u de borstels van het mondstuk. Beweeg vervolgens de reinigingsborstel op en neer in het zuigkanaal van het AquaSpin-mondstuk.



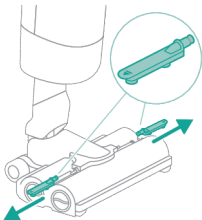
Verstopingen van de bevochtigungsstrips van het AquaSpin-mondstuk verwijderen

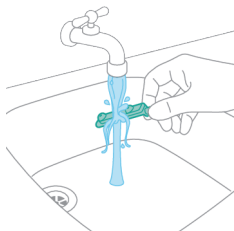
Na langdurig en veelvuldig gebruik van het apparaat kunnen de bevochtigungsstrips van het AquaSpin-mondstuk op een gegeven moment verstopt raken. Volg de onderstaande stappen om de verstopping van de bevochtigungsstrips van het AquaSpin-mondstuk te verwijderen.

- 1 Verwijder de afdekkingen van de bevochtigungsstrips van het AquaSpin-mondstuk door ze zijwaarts te bewegen.



- 2 Verwijder de bevochtigungsstrips van het AquaSpin-mondstuk door ze er zijdelings uit te trekken.

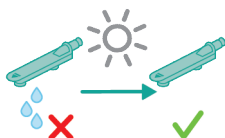




- 3 Spoel de bevochtigungsstrips af onder de kraan.



- 4 Laat de bevochtigungsstrips drogen voordat u ze terugplaatst in het AquaSpin-mondstuk.

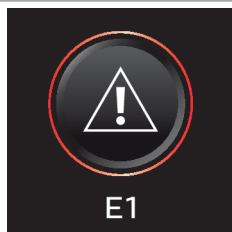


Pictogrammen en hun betekenis weergeven

Foutcode

Oorzaak

Oplossing



Er is een systeemfout.

Koppel het apparaat los van de adapter en sluit het apparaat vervolgens weer aan op de adapter. Probeer vervolgens het apparaat opnieuw op te starten.

Als de oplossing niet werkt, breng het apparaat dan naar een Philips-servicecentrum of neem contact op met de Klantenservice.

Foutcode**Oorzaak****Oplossing**

De temperatuur is te laag.

Zorg dat u het apparaat niet gebruikt, opbergt of oplaadt in een ruimte met een temperatuur boven 5 °C. Als het apparaat wordt gebruikt en opgeslagen op de juiste temperatuur en het nog steeds de fout vertoont, breng u dan naar een Philips-servicecentrum of neem contact op met de Klantenservice.



De temperatuur is te hoog.

Zorg dat u het apparaat niet gebruikt, opbergt of oplaadt in een ruimte met een temperatuur onder 35 °C. Stel het apparaat niet bloot aan direct zonlicht of hoge temperaturen (bijvoorbeeld in de buurt van een warme kachel, in een magnetron of op een inductiekookplaat). Als het apparaat wordt gebruikt en opgeslagen op de juiste temperatuur en het nog steeds de fout vertoont, breng u dan naar een Philips-servicecentrum of neem contact op met de Klantenservice.

Informatiecode**Oorzaak****Oplossing**

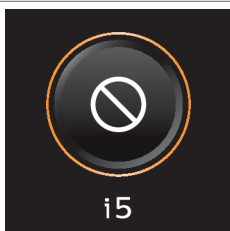
Het vuilwaterreservoir is vol.

Leeg het vuilwaterreservoir.



Het AquaSpin-mondstuk zit vast. Dit is een veiligheidsuitschakeling als er iets vastzit in het mondstuk (bijvoorbeeld een stroomkabel of speelgoed).

Controleer de borstels, lagers, motoronderdelen en kappen op haren of andere obstakels en verwijder deze. Als er geen obstakels zijn, kan het uit- en inschakelen van het apparaat het probleem oplossen.



De luchtinlaatopeningen zijn geblokkeerd.

Controleer de luchtinlaatopeningen op verstoppingen en verwijder deze. Als dit het probleem niet oplost, controleer dan de hele luchtdoorgang op verstoppingen en verwijder deze. Dit verwijst naar het mondstuk, de stang en het natte filter.

Informatiecode

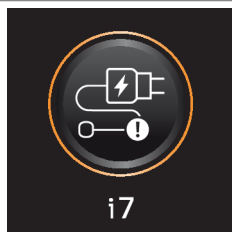
Oorzaak

Oplossing



Stekkers losnemen voor gebruik.

Haal na gebruik de stekker uit het stopcontact. Anders gaat het niet aan. Sluit het apparaat alleen aan tijdens het opladen en AUTOCLEAN.



De verkeerde oplader is aangesloten.

Laad het apparaat alleen op met de bijgeleverde adapter. Gebruik alleen een 34 V-adapter S036-1A340100HE. U vindt het desbetreffende adapternummer op de adapter.

Pictogrammen

Betekenis



AUTOCLEAN



Vervanging microvezelborstel nodig

Vervanging

Ga voor accessoires of reserveonderdelen naar **www.philips.com/parts-and-accessories** of uw Philips-dealer. U kunt ook contact opnemen met het Philips Consumer Care Centrum in uw land (zie de meegeleverde internationale garantieverklaring voor contactgegevens).

Vervangende onderdelen en typenummers:

- Philips-vloerreiniger XV1792

- Vervangende microvezelborstels XV1793

Vervang de microvezelborstels elke 6 maanden om maximale prestaties te garanderen.

i Opmerking: De oude microvezelborstels kunt u met het normale huisvuil weggooien.

Problemen oplossen

In dit hoofdstuk worden in het kort de meest voorkomende problemen behandeld die zich kunnen voordoen tijdens het gebruik van het apparaat. Als u het probleem niet kunt oplossen met behulp van de onderstaande informatie, gaat u naar **www.philips.com/support** voor een lijst met veelgestelde vragen of neemt u contact op met het Consumer Care Center in uw land.

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Het apparaat werkt niet als ik op de aan-/uitknop  te drukken.	De accu is leeg.	Om de accu op te laden, sluit u het apparaat aan op de oplader (zie 'Opladen').
	U heeft het apparaat niet uit het nareinigings- en opbergstation gehaald.	Haal het apparaat uit het na-reinigings- en opbergstation voordat u het apparaat inschakelt.
	U heeft de  aan-/uitknop meer dan één keer ingedrukt.	Wacht een paar seconden en druk nogmaals  op de aan-/uitknop.
	Het apparaat is verstopt.	Schakel het apparaat uit. Zoek en verwijder de oorzaak van de verstopping (zie 'Verstopingen uit het apparaat verwijderen'). Start daarna het apparaat opnieuw op. Als u de oorzaak van de verstopping niet kunt achterhalen, start u het apparaat opnieuw op. Hiermee lost u het probleem misschien al op.
Het apparaat is gestopt.	De microvezelborstels zitten vast.	Haal de microvezelborstels eruit. Zoek en verwijder de oorzaak van de verstopping in de microvezelborstels. Plaats de microvezelborstels vervolgens weer terug (zie 'Het AquaSpin-mondstuk schoonmaken').
	U heeft per ongeluk de  aan-/uitknop met uw hand aangeraakt.	Schakel het apparaat in door op de aan-/uitknop  te drukken.

i Tip: Als een microvezelborstel moeilijk te verwijderen is, kunt u de handgreep van de reinigingsborstel gebruiken om de microvezelborstel te ontgrendelen.

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
	Het vuilwaterreservoir is misschien vol. In dit geval wordt er een informatiepictogram weergegeven op het scherm (zie 'Pictogrammen en hun betekenis weergeven').	Leeg het vuilwaterreservoir.
	Het apparaat is verstopt.	Schakel het apparaat uit. Zoek en verwijder de oorzaak van de verstopping (zie 'Verstoppingen uit het apparaat verwijderen'). Start daarna het apparaat opnieuw op. Als u de oorzaak van de verstopping niet kunt achterhalen, start u het apparaat opnieuw op. Hiermee lost u het probleem misschien al op.
De vloer is minder nat dan normaal of de ene kant van de vloer onder het mondstuk is minder nat dan de andere.	Een van de of beide bevochtigungsstrips zijn mogelijk verstopt.	Verwijder de twee microvezelborstels, vul wat water in het schoonwaterreservoir en schakel het apparaat in. Maak gedurende ongeveer 15 seconden kleine voorwaartse en achterwaartse bewegingen op dezelfde positie. Je zou vier waterstrepen op de vloer moeten kunnen zien. Als dit niet het geval is, of als één of meerdere waterstrepen slechts uit enkele druppeltjes bestaan, worden de bevochtigungsstrips gedeeltelijk of volledig geblokkeerd en kunt u ze afspoelen onder de kraan. Als dat niet helpt, kunt u proberen de gaatjes voorzichtig open te maken met een naald.
Er is geen water op de vloer.	Het schoonwaterreservoir is leeg.	Vul het schoonwaterreservoir bij.
	De bevochtigungsstrips zijn geblokkeerd.	Verwijder de twee microvezelborstels, vul wat water in het schoonwaterreservoir en schakel het apparaat in. Maak gedurende ongeveer 15 seconden kleine voorwaartse en achterwaartse bewegingen op dezelfde positie. Je zou vier waterstrepen op de vloer moeten kunnen zien. Als dit niet het geval is, of als één of meerdere waterstrepen slechts uit enkele druppeltjes bestaan, worden de bevochtigungsstrips gedeeltelijk of volledig geblokkeerd en kunt u ze afspoelen onder de kraan. Als dat niet helpt, kunt u proberen de gaatjes voorzichtig open te maken met een naald.
		Als u het bovenstaande hebt gecontroleerd en er is nog steeds geen water op de vloer, brengt u het apparaat naar een Philips-servicecentrum of neemt u contact op met de Klantenservice.

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Er ligt meer water op de vloer of in de nareinigingsbak dan gebruikelijk.	Het waterkanaal van de natte module en/of het AquaSpin-mondstuk is vervuild of verstopt.	Gebruik de reinigingsborstel en reinig het waterkanaal van de natte module en/of het AquaSpin-mondstuk (zie 'Verstopingen uit het apparaat verwijderen').
	Het vuilwaterreservoir is niet correct geplaatst.	Plaats het vuilwaterreservoir correct terug in het apparaat. Het is correct gesloten wanneer u een 'klik'-geluid hoort.
Het apparaat laat watersporen achter op de vloer.	U hebt het apparaat zijwaarts bewogen.	Verplaats het apparaat alleen voorwaarts en achterwaarts.
	U hebt scherpe draaiingen gemaakt met het apparaat.	Probeer het apparaat niet zo plotseling te draaien.
	U hebt het apparaat over een drempel bewogen terwijl het was ingeschakeld.	Zorg ervoor dat de microvezelborstels in contact blijven met de vloer. Zorg ervoor dat de waterabsorptiemodus  is ingeschakeld voordat u het apparaat over een drempel, tapijt of trap tilt om watersporen op de vloer te voorkomen of om te voorkomen dat er water uit het AquaSpin-mondstuk spat.
	U hebt het apparaat meteen na het uitschakelen van de vloer getild.	Schakel de waterabsorptiemodus in  om het resterende water te absorberen. Beweeg het apparaat een paar keer naar voren en naar achteren met de waterabsorptiemodus  ingeschakeld voordat u het uitschakelt. Als u het apparaat uitschakelt en direct daarna optilt, laat het water dat zich tussen de borstels bevond een spoor van water achter op de vloer.
	De wielen worden geblokkeerd.	Controleer de staat van de wielen. Verwijder het vuil dat de wielen blokkeert.
Het apparaat maakt minder goed schoon dan voorheen.	Het schoonwaterreservoir is leeg.	Vul het schoonwaterreservoir bij.
	De bevochtigungsstrips zijn geblokkeerd.	Verwijder de twee microvezelborstels, vul wat water in het schoonwaterreservoir en schakel het apparaat in. Maak gedurende ongeveer 15 seconden kleine voorwaartse en achterwaartse bewegingen op dezelfde positie. Je zou vier waterstrepen op de vloer moeten kunnen zien. Als dit niet het geval is, of als één of meerdere waterstrepen slechts uit enkele druppeltjes bestaan, worden de bevochtigungsstrips gedeeltelijk of volledig geblokkeerd en kunt u ze afspoelen onder de kraan. Als dat

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
		niet helpt, kunt u proberen de gaatjes voorzichtig open te maken met een naald.
	De binnenkant van het AquaSpin-mondstuk is te vuil.	Voer het AUTOCLEAN-programma uit voordat u terugkeert naar het schoonmaken. Als er zich vuil ophoopt in de randen van het mondstuk, verwijder dit dan. Zorg ervoor dat u de AUTOCLEAN-functie gebruikt na elk gebruik.
	De microvezelborstels ontbreken.	Plaats de microvezelborstels in het AquaSpin-mondstuk.
		Als u het bovenstaande hebt gecontroleerd en het apparaat niet goed schoonmaakt, brengt u het naar een Philips-servicecentrum of neemt u contact op met de Klantenservice.
Grotere vuildeeltjes worden niet meer opgezogen en vallen terug op de vloer.	Het waterkanaal van de natte module en/of het AquaSpin-mondstuk is vervuild of verstopt.	Gebruik de reinigingsborstel en reinig het waterkanaal van de behuizing en/of het AquaSpin-mondstuk (zie 'Verstoppingen uit het apparaat verwijderen').
De vloer droogt met strepen.	Misschien heeft u te veel reinigingsmiddel gebruikt.	Zorg ervoor dat u de juiste hoeveelheid reinigingsmiddel gebruikt.
	De wielen zijn vuil.	Verwijder het vuil van de wielen.
Er is teveel schuim tijdens het schoonmaken, maar ook tijdens AUTOCLEAN.	Misschien heeft u te veel reinigingsmiddel gebruikt.	Zorg ervoor dat u de juiste hoeveelheid reinigingsmiddel gebruikt.
	Er blijven reinigingsmiddelresten achter op de vloer.	Maak de vloer meerdere keren schoone zonder reinigingsmiddel. Wacht even voordat u dezelfde vlek nogmaals behandelt.
Het is moeilijk om vlekken te verwijderen.	Mogelijk hebt u te weinig water gebruikt of heeft u te weinig tijd genomen om de vlek schoon te maken.	Water aanbrengen en even wachten. U kunt bijvoorbeeld met het apparaat over de vlek gaan om water aan te brengen en aan het einde van de reinigingssessie op dezelfde vlek terugkomen.
Het geluid van het apparaat veranderde tijdens het schoonmaken.	Er kunnen haren of andere obstakels rond de microvezelborstels verstrikt raken	Verwijder de microvezelborstels en controleer op obstakels en verwijder deze.
Het display geeft aan dat het vuilwaterreservoir vol is (code: i1) en schakelt uit, hoewel het vuilwaterreservoir nog niet vol is.	Er kan sprake zijn van schuim of vervuiling van het vuilwaterreservoir.	Start het apparaat opnieuw. Als dat het probleem niet oplost, reinig dan het vuilwaterreservoir. Als schuimvorming het probleem is, zorg er dan voor dat u niet meer dan de aanbevolen hoeveelheid reinigingsmiddel gebruikt.

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Er druppelt water uit het apparaat nadat het is uitgeschakeld.	Het apparaat laat een plas water op de vloer achter omdat u het niet hebt verplaatst tijdens het uitschakelen. Dit is normaal.	Het apparaat kan een klein plasje water op de vloer achterlaten als u het apparaat niet beweegt terwijl u het uitschakelt. U kunt de grootte van de plas verkleinen door het apparaat te bewegen terwijl u het uitschakelt. Als u het apparaat uitschakelt, schakelt het over naar de waterabsorptiemodus  gedurende 4 seconden om eventueel achtergebleven water in de zuigmond te absorberen. Indien nodig kunt u de laatste druppels met een doek verwijderen.
	Het apparaat druipt wanneer het over de vloer wordt gedragen (in de lucht houden).	Til het AquaSpin-mondstuk tijdens het schoonmaken niet van de vloer, omdat dit watersporen achterlaat. Beweeg alleen voorwaarts en achterwaarts. Het wordt ook aanbevolen om de waterabsorptiemodus te gebruiken  wanneer u het apparaat over een drempel, tapijt of trap tilt. Zo voorkomt u dat er vuil water uit het AquaSpin-mondstuk druppelt.
	Er lekt water uit het schoonwaterreservoir omdat u het schoonwaterreservoir te ver hebt gevuld.	Vul het schoonwaterreservoir nooit tot boven de MAX-aanduiding. Als u dat wel doet, kan er water uit het schoonwaterreservoir morsen wanneer u de dop vastdraait.
	Er zit een scheur in een van de reservoirs.	Als een van de reservoirs beschadigd is, brengt u deze naar een Philips-servicecentrum of neemt u contact op met de Klantenservice.
Ik kan de microvezelborstels niet verwijderen.	Haar en/of vuil zit verstrikt in de microvezelborstels.	Gebruik het handvat van de reinigingsborstel om de microvezelborstels uit het AquaSpin-mondstuk te verwijderen. Verwijder het haar of vuil dat vastzit. Als het moeilijk is om de borstels eruit te trekken, kunt u ze van onder het AquaSpin-mondstuk een duwtje geven.
Ik kan het apparaat niet lagere zuigkracht dan bewegen.	Een of meer wielen worden geblokkeerd door een klein voorwerp.	Schakel het apparaat uit en verwijder het mondstuk. Controleer dan de kleine en de grote wielen op verstopping. Verwijder elk voorwerp dat de wielen zou kunnen blokkeren. Zet het apparaat weer rechtop en ga verder met schoonmaken.
Het apparaat heeft een lagere zuigkracht dan gebruikelijk.	Het waterkanaal van de natte module en/of het AquaSpin-mondstuk is vervuild of verstopt.	Gebruik de reinigingsborstel en reinig het waterkanaal van de natte module en/of het AquaSpin-mondstuk (zie 'Verstoppingen uit het apparaat verwijderen').

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
	Het gas in het vuilwaterreservoir was niet droog genoeg voordat het opnieuw werd gebruikt.	Vuilwaterreservoir schoon- en droogmaken.
	Haar zit verstrikt in de microvezelborstels.	Schakel het apparaat uit en verwijder de haren uit de microvezelborstels.
	Het vuilwaterreservoir is niet correct geplaatst.	Plaats het vuilwaterreservoir correct terug in het apparaat. Het is correct gesloten wanneer u een 'klik'-geluid hoort.
De microvezelborstels draaien niet meer	De microvezelborstels zijn verstopt met haren of vuil.	Reinig de microvezelborstels met een schaar of met de hand.
De microvezelborstels springen eruit.	De microvezelborstels zijn niet goed vergrendeld.	Plaats de microvezelborstels terug in de juiste positie en vergrendel ze.
Het apparaat laadt niet op.	De stekker zit niet goed in het stopcontact of de adapter zit niet goed in het stopcontact.	Zorg ervoor dat de stekker goed in het stopcontact zit en dat de adapter goed in het stopcontact zit.
	Verkeerde adapter aangesloten.	Gebruik de originele adapter.
		Als u het bovenstaande hebt gecontroleerd en het apparaat nog steeds niet oplaadt, brengt u het naar een Philips-servicecentrum of neemt u contact op met de Klantenservice.
Foutcode E2 verschijnt op het display.	De temperatuur is te laag.	Zorg dat u het apparaat niet gebruikt, opbergt of oplaadt in een ruimte met een temperatuur boven 5 °C.
Foutcode E3 verschijnt op het display.	De temperatuur is te hoog.	Zorg dat u het apparaat niet gebruikt, opbergt of oplaadt in een ruimte met een temperatuur onder 35 °C. Stel het apparaat niet bloot aan direct zonlicht of hoge temperaturen (bijvoorbeeld in de buurt van een warme kachel, in een magnetron of op een inductiekookplaat). Accu's kunnen bij oververhitting ontploffen.
		Als u het bovenstaande hebt gecontroleerd en het apparaat nog steeds niet oplaadt, brengt u het naar een Philips-servicecentrum of neemt u contact op met de Klantenservice.

Innhold

Innledning	317
Generell beskrivelse	317
Før bruk første gang	317
Lading	319
Støvsuging og mopping av harde gulv	320
Skjermikoner og deres betydning	332
Utsiftning	334
Feilsøking	334

Innledning

Takk for at du kjøpte dette produktet fra Philips! Du får størst utbytte av støtten som Philips tilbyr hvis du registrerer produktet ditt på www.philips.com/MyAquaTrio7000s

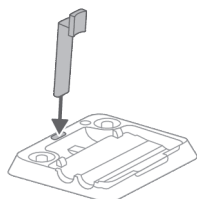
Generell beskrivelse

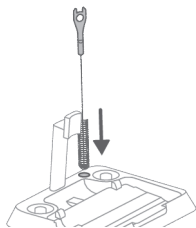
- 1 Av/på-knapp
- 2 knappene + og -
- 3 AUTOCLEAN-knappen
- 4 Ladekontakten inkluderer en forseglingshette
- 5 Rentvannsbeholder
- 6 Spillvannsbeholder
- 7 AquaSpin-munnstykke
- 8 Mikrofiberbørster
- 9 Håndtak
- 10 Rengjøringsbørste
- 11 Adapter
- 12 Støpsel
- 13 Philips gulvrenser XV1792
- 14 Etterrengjørings- og oppbevaringsstasjon
- 15 Apparatholder
- 16 Etterrengjøringsbrett
- 17 Baseplate

Før bruk første gang

Montere etterrengjørings- og oppbevaringsstasjon

For å kunne bruke AUTOCLEAN-funksjonen eller lagre og lade apparatet på etterrengjørings- og oppbevaringsstasjon, må du først montere stasjonen ved å klikke apparatholderen inn i baseplaten.



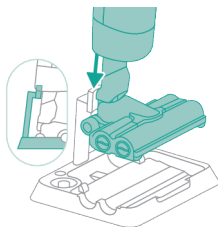


i Merk: Påse at etterrengjøringsbrettet er plassert i baseplaten og at temperaturen i rommet der apparatet oppbevares, lades og rengjøres er mellom 5 °C og 35 °C.

i Merk: du kan også lagre rengjøringsbørsten i etterrengjøringsbrettet.



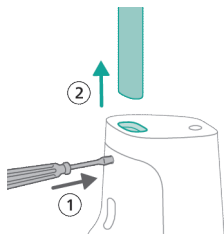
1 For å sette sammen apparatet kan du sette inn håndtaket i hoveddelen («klikk»).



2 For å lagre apparatet kan du plassere den i etterrengjørings- og oppbevaringsstasjonen. Skyv apparatet på apparatholderen slik at enden av apparatholderen fester seg til apparatet.

Hvis du må demontere apparatet igjen, må du følge trinnene under:

1 Sett inn en pinne/flat skrutrekker i hullet på baksiden av apparatet og trekk opp håndtaket.



2 Trekk håndtaket ut av apparatet mens du fortsetter å skyve skrutrekkeren inn i hullet.



Lading

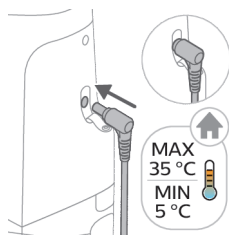
Apparatet er utstyrt med et 25 V Li-Ion-batteri. Lading tar 4 timer.

1 For å lade apparatet åpner du forseglingshetten på baksiden av apparatet.

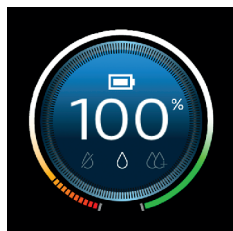


2 Sett støpselet inn i kontakten på baksiden av apparatet. Sett deretter inn adapteren i stikkontakten.

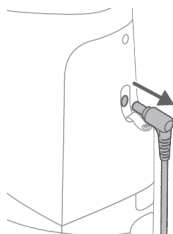
3 En verdi mellom 0 % og 90 % blinker på skjermen for å vise at apparatet lader.



4 Når apparatet er fulladet, lyser verdien 100 % opp på skjermen. Skjermen slår seg av etter noen få minutter.



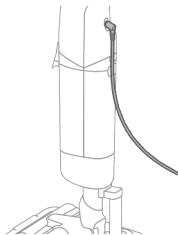
5 Fjern støpselet fra kontakten på baksiden av apparatet.



6 Lukk forseglingshetten.



⚠ Advarsel: Lagre og lade apparatet ved en temperatur over 5 °C og under 35 °C.



Tips: Du kan lade apparatet i etterrengjørings- og oppbevaringsstasjonen.

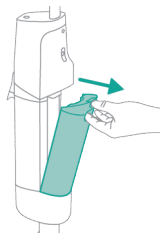
Tips: Du kan lade apparatet separat på et sted som passer best for deg.

Støvsuging og mopping av harde gulv

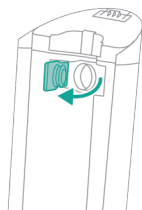
Bruke apparatet

Rentvanns- og spillvannsbeholderen er allerede festet på apparatet ved levering. Du kan bruke apparatet til å rengjøre harde gulv.

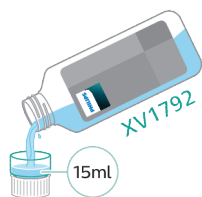
i Merk: Dette apparatet passer for støvsuging og mopping av gulvet samtidig. Det er ikke nødvendig å støvsuge gulvet før mopping. Apparatet passer for støvsuging og mopping av alle typer harde gulv, med unntak av ubelagte tregulv. Du kan teste apparatet på et lite område i utkanten for å påse at apparatet passer for gulvet ditt.



- 1 Trykk ned knappen for å låse opp rentvannsbeholderen, og fjern rentvannsbeholderen.

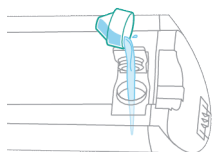


- 2 Åpne hetten tilbake på rentvannsbeholderen.



- 3 Legg til 15 ml XV1792 Philips gulvrens til rentvannsbeholderen.

⚠ Forsiktig: Philips har kun testet dette apparatet med XV1792 Philips gulvrens. Andre vaskemidler kan produsere for mye skum, noe som reduserer ytelsen til apparatet og kan forårsake funksjonsfeil. XV1792 Philips gulvrens er tilgjengelig på utvalgte markedet. Når du bruker en annet egnet flytende gulvrens, kan du legge maksimalt 15 ml til rentvannsbeholderen.

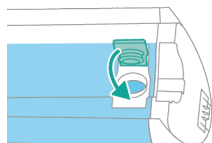


- 4 Fyll rentvannsbeholderen til toppen med kaldt eller lunkent vann.

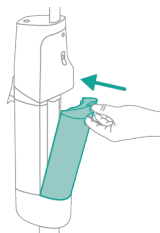
⚠ Forsiktig: Vannet som helles i rentvannsbeholderen, må ikke overstige 50 °C.

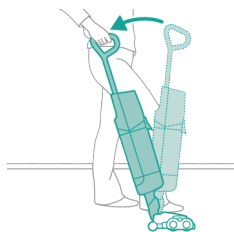


- 5 Lukk vannbeholderen med forseglingshetten.

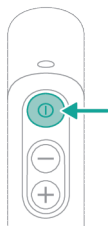


- 6 Sett rentvannsbeholderen tilbake i apparatet.





- 7 Ta apparatet ut av etterrengjørings- og oppbevaringsstasjonen og sett det på gulvet. Sett foten på AquaSpin-munnstykket og trekk håndtaket bakover for å låse og AquaSpin-munnstykket. Apparatet er nå klar til bruk.



- 8 For å slå på apparatet, trykker du på av/på-knappen. Apparatet slår seg på.

⚠ Forsiktig: ikke la apparatet være uten tilsyn når AquaSpin-munnstykket er ulåst eller når apparatet er slått på.



- 9 Bruk knappene + og - til å velge mellom tre ulike innstillinger:

- Vannabsorpsjonsmodus
- Normal våtmodus
- Intens våtmodus

Ved å velge normal våtmodus , kan du bruke apparatet for normal våtrengjøring. Intens våtmodus for rengjøring av ekstra vanskelige flekker.

Hvis det er flekker på gulvet etter rengjøringen, kan du velge vannabsorpsjonsmodus for å rengjøre dem. Vi anbefaler også at du bruker den når du løfter apparatet over en terskel, et teppe eller trapper.

Hvis du velger vannabsorpsjonsmodus , stopper apparatet å bruke vann og øker oppsugingseffekten i 45 sekunder for å absorbere gjenværende vann på gulvet.

- 10 Når du er ferdig med apparatet, slår du det av ved å trykke på av/på-knappen. Apparatet vil bytte til vannabsorpsjonsmodus i 4 sekunder for å rengjøre gjenværende vann i munnstykket.

i Merk: Apparatet kan etterlate en liten vannpytt på gulvet hvis du ikke beveger apparatet mens du slår det av. Du kan redusere størrelsen på pytten ved å bevege apparatet mens du slår det av. Du kan fjerne de siste dråpene med en klut ved behov.

Aktivt beskyttelsessystem

- Dette apparatet er utstyrt med et aktivt beskyttelsessystem. Det aktive beskyttelsessystemet er designet til å gjenkjenne når et fremmedlegeme som ikke er smuss eller væske, tas opp fra gulvet.
- Når systemet er aktivert, slår apparatet seg av og i3-meldingen vises på skjermen (se 'Skjermikoner og deres betydning'). Det aktive beskyttelsessystemet kan også aktiveres når mikrofiberbørstene er for våte, når du flytter apparatet over et teppe, eller når du flytter den over gulv om ikke er ordentlig festet.

Tips og annen viktig informasjon

- Det er ikke nødvendig å støvsuge gulvet før du mopper det. Dette er fordi apparatet aktivt våtrens det harde gulvet for å fange opp alle typer smuss, inkludert væsker og flekker.
- Du kan flytte apparatet som en støvsuger. For å fjerne vanskelige flekker klikker du på knappen for rengjøringsmodus for å aktivere intens våtmodus  og beveger apparatet sakte over flekkene.
- Apparatet kan etterlate en liten vannpytt midt på gulvet når du slår det av. Du kan redusere størrelsen på flekken ved å flytte apparatet mens du slår det av for å redusere vannmengden som etterlates på gulvet. Vi anbefaler også at du bruker vannabsorpsjonsmodus  når du løfter apparatet over en terskel, et teppe eller trapper. Dette hindrer at spillvann drypper ut av AquaSpin-munnstykket.
- For å unngå spor av vann på gulvet kan du prøve å svinge apparatet forsiktigere og unngå å bevege apparatet sidelengs.
- Når du beveger apparatet, bør du strekke ut armen for å unngå å overbelaste musklene. I denne stillingen har du størst kontroll over apparatet ved rengjøring, og det vil også være mest komfortabelt.

Bruksbegrensninger

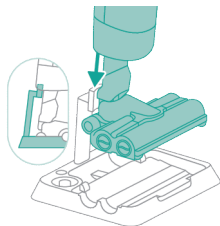
- Apparatet passer for støvsuging og mopping av alle typer harde gulv, med unntak av ubelagte tregulv.
- Apparatet er beregnet på vanlig rengjøring av harde gulv. Følg alltid rengjøringsinstruksjonene for det harde gulvet ditt når du bruker dette apparatet.
- Hvis du vil legge til en flytende gulvrens som ikke er XV1792 Philips gulvrens til vannet i rentvannsbeholderen, må du påse at du bruker lite skummende eller ikke-skummende gulvrens som kan fortynnes i vann, som XV1792 Philips gulvrens.
- Ettersom rentvannsbeholderen har en kapasitet på 700 ml, trenger du bare en liten mengde (maks. 15 ml) gulvrens i vannet.
- Hvis du bruker apparatet på linoleumsgulv, må du bare bruke det på linoleumsgulv som er ordentlig festet. Dette er for å hindre at linoleum trekkes inn i AquaSpin-munnstykket.
- Ikke bruk apparatet til å rense tepper.
- Hvis du flytter/løfter apparatet over et teppe når det er avslått, kan det komme spillvannsdrapeer på teppet.
- Ikke skyv apparatet over gulvrister eller radiatorer. Siden apparatet ikke kan ta opp vann som kommer ut av munnstykket når du beveger det over gulvristen, ender vannet opp i bunnen av varmeapparatbrønnen.
- Ved rengjøring må du ikke løfte AquaSpin-munnstykket fra gulvet eller flytte AquaSpin-munnstykket til siden eller svinge det raskt, da dette etterlater spor av vann.

i Merk: Driftstiden avhenger av strømnivået som brukes under rengjøringen.

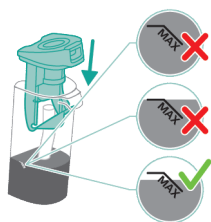
Rengjøre apparatet

AUTOCLEAN etter hver bruk

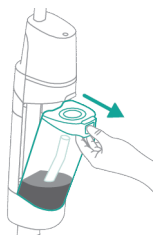
For å hindre lukt og kalkrester bruker du AUTOCLEAN-funksjonen etter hver bruk. AUTOCLEAN-modus hjelper deg med å rengjøre hele apparatet på ca. fire minutter.



- 1 Sett apparatet i etterrengjørings- og oppbevaringsstasjonen. Skyv apparatet på apparatholderen slik at enden av apparatholderen fester seg til apparatet.



i Merk: Tøm vannbeholderen for skittent vann hvis vannnivået er over AUTOCLEAN-nivået. Hvis ikke kan du hoppe over følgende trinn og flytte frem til trinn 6.

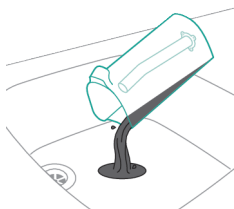


- 2 Trykk på knappen for å låse opp spillvannsbeholderen og fjern den.

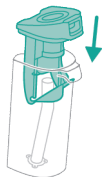


- 3 Fjern det våte filteret fra spillvannsbeholderen.

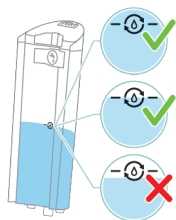
- 4 Hell vannet ut av spillvannsbeholderen i vasken.



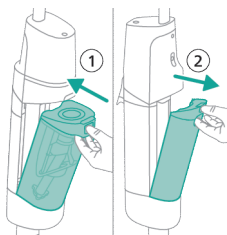
- 5 Sett det våte filteret tilbake i spillvannsbeholderen.



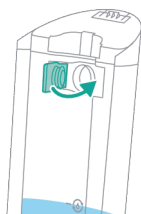
- 6 Fyll rentvannsbeholderen hvis vannnivået er under AUTOCLEAN-nivået. Hvis ikke kan du hoppe over følgende trinn og flytte frem til trinn 12.

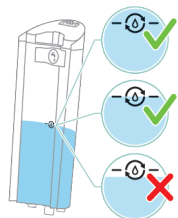
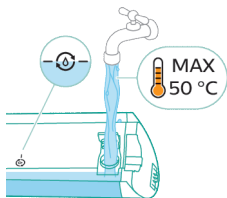


- 7 Sett den tomme spillvannsbeholderen tilbake i apparatet og ta ut rentvannsbeholderen.



- 8 Åpne forseglingshetten tilbake på rentvannsbeholderen.

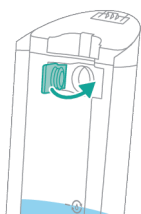




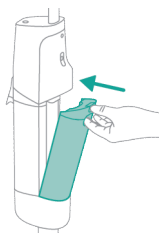
- 9 Fyll rentvannsbeholderen med kaldt eller lunkent vann opp til minimum AUTOCLEAN-merket.

⚠ Forsiktig: Vannet som helles i rentvannsbeholderen, må ikke overstige 50 °C.

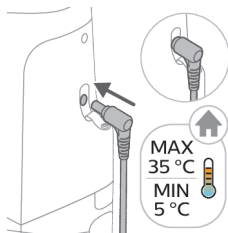
⚠ Forsiktig: Ikke bruk vaskemiddel for AUTOCLEAN, da dette kan føre til for mye skum.



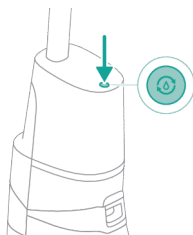
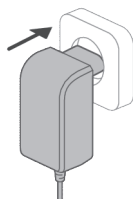
- 10 Lukk rentvannsbeholderen med forseglingshetten.



- 11 Sett rentvannsbeholderen tilbake i apparatet.



- 12 Lad apparatet. Sett støpselet inn i kontakten på baksiden av apparatet. Sett deretter inn adapteren i stikkontakten.



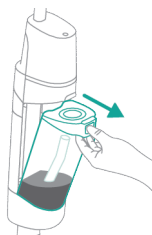
- 13** For å starte AUTOCLEAN-syklusen trykker du på AUTOCLEAN-knappen. Hvis du ser en svart skjerm, trykker du på  av/på-knappen først for å aktivere skjermen.



- 14** Apparatet utfører AUTOCLEAN-syklusen.

i Merk: Autoclean-syklusen varer i ca. 4 minutter. For best resultat lar du apparatet kjøre helt gjennom AUTOCLEAN-syklusen. Du kan sette AUTOCLEAN-syklusen på pause eller avbryte den når som helst.

i Merk: Hvis du avbryter AUTOCLEAN-programmet, suger apparatet opp det resterende vannet i etterrengjøringsbrettet i ca. 10 sekunder.

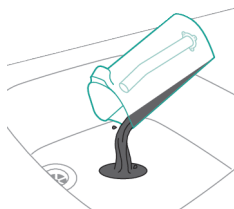


- 15** Trykk på knappen for å låse opp spillvannsbeholderen og fjern den.



- 16** Fjern det våte filteret fra spillvannsbeholderen.

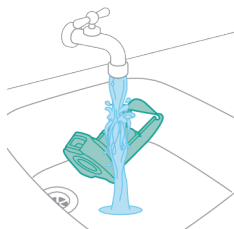
17 Hell vannet ut av spillvannsbeholderen i vasken.



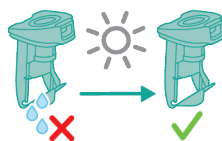
18 Rengjør spillvannsbeholderen under springen.



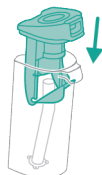
19 Rengjør våtfilteret under springen.



20 La det våte filteret til spillvannsbeholderen og vannflytelementet tørke helt før du setter det tilbake i spillvannsbeholderen.

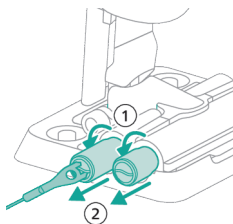


21 Sett det våte filteret tilbake i spillvannsbeholderen.



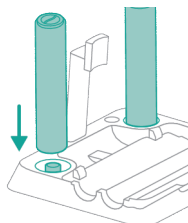


22 Sett spillvannsbeholderen tilbake i apparatet.



23 Vri mikrofiberbørstene mot klokken (1), og fjern dem fra AquaSpin-munnstykket (2).

Tips: Hvis en mikrofiberbørste er vanskelig å fjerne, kan du bruke håndtaket på børsten til å låse opp mikrofiberbørsten.



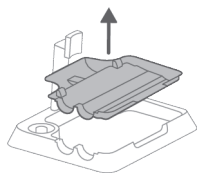
24 For å la mikrofiberbørstene tørke må de plasseres med de åpne børsteendene på egne holdere i etterrengjørings- og oppbevaringsstasjonen.

i Merk: Det kan ta ca. 24 timer å tørke dem.

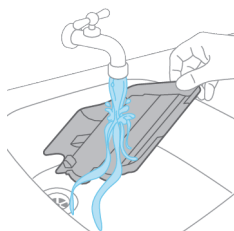
Rengjøre etterrengjøringsbrettet

Hvis etterrengjøringsbrettet blir skittent, kan du rengjøre det ved å følge trinnene under.

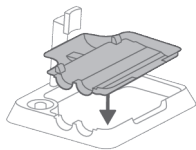
1 Fjern etterrengjøringsbrettet fra oppbevaringsstasjonen.



2 Skyll etterrengjøringsbrettet i vasken og la det tørke før du setter det tilbake i lagringsstasjonen.



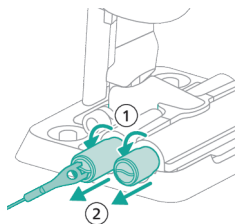
- 3 Påse at du alltid setter etterrengjøringsbrettet tilbake i oppbevaringsstasjonen. Etterrengjøringsbrettet er viktig for at AUTOCLEAN skal fungere slik den skal.



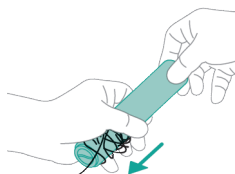
Rengjøre AquaSpin-munnstykket

- 1 Vri mikrofiberbørstene mot klokken (1), og fjern dem fra AquaSpin-munnstykket (2).

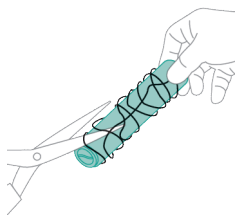
 **Tips:** Hvis en mikrofiberbørste er vanskelig å fjerne, kan du bruke håndtaket på børsten til å låse opp mikrofiberbørsten.



- 2 Du kan fjerne hår og tråder som har satt seg fast fra mikrofiberbørstene ved å skyve ned mikrofiberbørstene med en hånd.



 **Tips:** Du kan også bruke en saks til å klippe bort hår og tråder som har satt seg fast i mikrofiberbørstene.

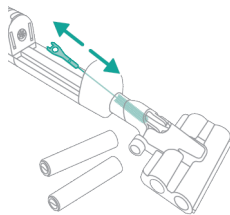


Fjern blokkeringer fra apparatet

Apparatet kan bli tilstoppet. Du merker dette når det kommer mer vann på gulvet enn vanlig, eller når større deler smuss ikke lenger suges opp, men faller tilbake på gulvet. Nedenfor finner du anvisninger om hvordan du fjerner tilstopping fra ulike deler av apparatet.

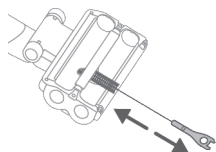
Fjerne blokkeringer fra hoveddelen

Hvis det er en blokkering i apparatet, må du først slå av apparatet og fjerne vannbeholderen for skittent vann. Fjern deretter blokkeringen ved å flytte rengjøringsbørsten opp og ned i sugekanalen på våtmodulen til hoveddelen.



Fjerne blokkeringer fra AquaSpin-munnstykket

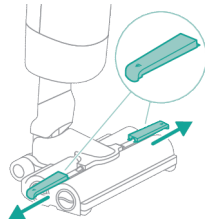
Hvis det er en blokkering i AquaSpin-munnstykket, fjerner du mikrofiberbørstene fra munnstykket. Flytt deretter blokkeringen ved å flytte rengjøringsbørsten opp og ned i sugekanalen på AquaSpin-munnstykket.



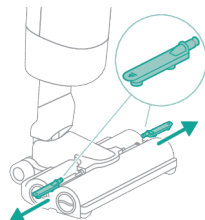
Fjerne blokkeringer fra fuktstripene på AquaSpin-munnstykket

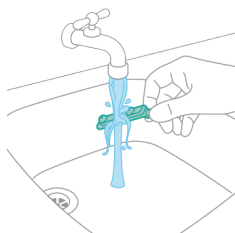
Etter lang og hyppig bruk av apparatet kan fuktstripene på AquaSpin-munnstykket bli tilstoppet. Følg trinnene nedenfor for å fjerne blokkeringen på fuktstripene i AquaSpin-munnstykket.

- 1 Fjern våtstripehylsene fra AquaSpin-munnstykket ved å fjerne dem sidelengs.



- 2 Fjern fuktstripene fra AquaSpin-munnstykket ved å trekke dem ut sidelengs.

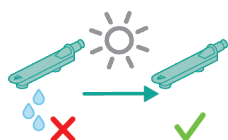




3 Skyll fuktstripene under springen.



4 La fuktstripene tørke før du legger dem tilbake i AquaSpin-munnstykket.



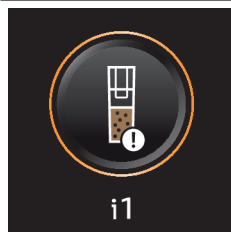
Skjermikoner og deres betydning

Feilkode	Årsak	Løsning
 E1	Det er en systemfeil.	Koble apparatet fra adapteren og deretter koble apparatet til adapteren igjen. Prøv deretter å starte apparatet på nytt. Hvis denne løsningen ikke fungerer, må du ta apparatet med til et Philips-servicesenter eller ta kontakt med kundeservicesenteret.
 E2	Den innstilte temperaturen er for lav.	Sørg for at temperaturen i rommet der apparatet brukes, lagres eller lades er over 5 °C. Hvis enheten brukes og lagres ved riktig temperatur og fortsatt viser feilkoden, må du ta det med til et Philips-servicesenter eller ta kontakt med kundeservicesenteret.
 E3	Den innstilte temperaturen er for høy.	Sørg for at temperaturen i rommet der apparatet brukes, lagres eller lades, er under 35 °C. Ikke utsett enheten for direkte sollys eller høye temperaturer (f.eks. nær en varm komfyr, i mikrobølgeovn eller på en induksjonskokeplate). Hvis enheten brukes og lagres ved riktig temperatur og fortsatt viser feilkoden, må du ta det med til et Philips-servicesenter eller ta kontakt med kundeservicesenteret.

Informasjonskode

Årsak

Løsning



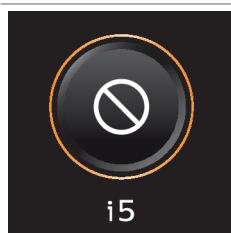
spillvannsbeholderen er full.

Tøm spillvannsbeholderen.



AquaSpin-munnstykket sitter fast. Dette er et sikkerhetsavbrudd hvis noe sitter fast i munnstykket (f.eks. en ledning eller en leke).

Kontroller børstene, lagrene, motordelene og hettene for hår eller andre hindre, og fjern dem. Hvis det ikke er noen hindre, slår du av og på apparatet for å se om det løser problemet.



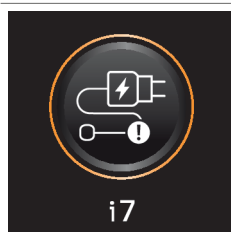
Luftinntaksåpningene er blokkert.

Kontroller luftinntaksåpningene for blokkeringer, og fjern dem. Hvis dette ikke løser problemet, må du kontrollere hele luftpassasjen for blokkeringer, og fjerne dem. Dette gjelder dette munnstykket, slangen og våtfilteret.



Koble fra for bruk.

Koble fra apparatet for bruk. Hvis ikke vil det ikke slå seg på. Koble bare inn apparatet ved lading og AUTOCLEAN.



Feil lader er tilkoblet.

Lad kun opp apparatet med adapteren som følger med. Bruk kun 34V-adapter S036-1A340100HE. Du finner det tilsvarende adapternummeret på adapteren.

Ikoner

Betydning



AUTOCLEAN



Utskifting av mikrofiberbørste nødvendig

Utskiftning

For å kjøpe tilbehør eller reservedeler, besøk www.philips.com/parts-and-accessories eller gå til din Philips-forhandler. Du kan også kontakte Philips' forbrukerstøtte i landet der du bor (se den internasjonale garantibrosjyren for kontaktinformasjon).

Reservedeler og typenumre:

- Philips gulvrenser XV1792
- Reservere mikrofiberbørster XV1793

Skift ut mikrofiberbørstene hver 6. måned for å sikre best mulig ytelse.

i Merk: Du kan kaste de gamle mikrofiberbørstene med det vanlige husholdningsavfallet.

Feilsøking

Dette kapitlet oppsummerer de vanligste problemene som kan oppstå med apparatet. Hvis du ikke kan løse problemet ved hjelp av informasjonen nedenfor, kan du gå til www.philips.com/support for å se en liste over vanlige spørsmål, eller du kan kontakte forbrukerstøtten i landet der du bor.

Problem	Mulig årsak	Løsning
Apparatet virker ikke når jeg trykker på av/på - knappen.	Batteriet er tomt.	For å lade batteriet kobler du apparatet med laderen (se 'Lading').

Problem	Mulig årsak	Løsning
	Du tok ikke ut apparatet av etterrengjørings- og oppbevaringsstasjonen.	Ta apparatet ut av etterrengjørings- og oppbevaringsstasjonen før du slår på apparatet.
	Du trykket flere ganger  på av/på-knappen.	Vent noen sekunder og trykk på av/på  -knappen en gang til.
	Apparatet er tett.	Slå av apparatet. Finn deretter og fjern årsaken til blokkeringen (se 'Fjern blokkeringer fra apparatet'). Start deretter apparatet på nytt. Hvis du ikke kan finne årsaken til blokkeringen, starter du apparatet på nytt. Dette kan allerede løse problemet.
	Mikrofiberbørstene sitter fast.	Ta ut mikrofiberbørstene. Finn deretter og fjern årsaken til blokkeringen i mikrofiberbørstene. Sett deretter mikrofiberbørstene tilbake (se 'Rengjøre AquaSpin-munnstykket').  Tips: Hvis en mikrofiberbørste er vanskelig å fjerne, kan du bruke håndtaket på børsten til å låse opp mikrofiberbørsten.
Apparatet sluttet å virke.	Du har trykket på av/på-knappen  med hånden.	Slå på apparatet ved å trykke på av/på  -knappen.
	spillvannsbeholderen kan være full. I dette tilfellet vises det et informasjonsikon på skjermen (se 'Skjermikoner og deres betydning').	Tøm spillvannsbeholderen.
	Apparatet er tett.	Slå av apparatet. Finn deretter og fjern årsaken til blokkeringen (se 'Fjern blokkeringer fra apparatet'). Start deretter apparatet på nytt. Hvis du ikke finner årsaken til blokkeringen, starter du bare apparatet på nytt. Dette kan allerede løse problemet.
Gulvet er mindre vått enn vanlig, eller en side av gulvet under munnstykket er mindre vått enn den andre.	En av begge fuktstripene kan være tilstoppet.	Fjern de to mikrofiberbørstene, fyll vann i rentvannsbeholderen og slå på apparatet. Foreta små bevegelser frem og tilbake i samme posisjon i ca. 15 sekunder. Du skal kunne se fire fuktstriper på gulvet. Hvis dette ikke er tilfelle, eller hvis en av fuktstripene bare består av noen dråper, er fuktstripene delvis tilstoppet og du kan rense dem i springen. Hvis det ikke hjelper, kan du prøve å forsiktig åpne hullene med en nål.

Problem	Mulig årsak	Løsning
Det er ikke noe vann på gulvet.	Beholderen for rent vann er tom.	Fyll beholderen for rent vann.
	Fuktstripen er tilstoppet.	Fjern de to mikrofiberbørstene, fyll vann i rentvannsbeholderen og slå på apparatet. Foreta små bevegelser frem og tilbake i samme posisjon i ca. 15 sekunder. Du skal kunne se fire fuktstriper på gulvet. Hvis dette ikke er tilfelle, eller hvis en av fuktstripene bare består av noen dråper, er fuktstripene delvis tilstoppet og du kan rense dem i springen. Hvis det ikke hjelper, kan du prøve å forsiktig åpne hullene med en nål.
		Hvis du har kontrollert ovenstående og det fremdeles ikke er noe vann på gulvet, kan du ta med apparatet til et Philips' servicesenter, eller ta kontakt med Philips' kundeservice.
Det er mer vann på gulvet eller i etterrengjøringsbrettet enn vanlig.	Vannkanalen på våtmodulen og/eller AquaSpin-munnstykket er forurensset eller tilstoppet.	Bruk rengjøringsbørsten og rengjør vannkanalen på våtmodulen og/eller AquaSpin-munnstykket (se 'Fjern blokkeringer fra apparatet').
	Spillvannsbeholderen er ikke riktig plassert.	Sett spillvannsbeholderen riktig på plass i apparatet. Det er riktig lukket når du hører et «klikk».
Apparatet etterlater vannspor på gulvet.	Du har beveget apparatet sideveis.	Apparatet skal bare bevegges forover og bakover.
	Du har foretatt raske svinger med apparatet.	Prøv å ikke foreta så sterke svinger med apparatet.
	Du har flyttet apparatet over en terskel mens det var på.	Kontroller at mikrofiberbørstene holder kontakten med gulvet. Påse at vannabsorpsjonsmodus  er slått på før du løfter apparatet over en terskel, teppe eller trapper. Dette er for å unngå vannspor på gulvet eller hindre at vann spruter fra AquaSpin-munnstykket.
	Du løftet apparatet opp fra gulvet umiddelbart etter at du hadde slått det av.	Slå på vannabsorpsjonsmodus  for å absorbere gjenværende vann. Flytt apparatet fremover og bakover noen ganger med vannabsorpsjonsmodus  på for du slår den av. Hvis du slår av apparatet og løfter det opp umiddelbart, kan vannet som er mellom børstene, etterlate vannspor på gulvet.
	Hjulene er blokkert.	Kontroller tilstanden til hjulene. Fjern smuss som blokkerer hjulene.

Problem	Mulig årsak	Løsning
Apparatet rengjør ikke like bra som før.	Beholderen for rent vann er tom.	Fyll beholderen for rent vann.
	Fuktstripen er tilstoppet.	Fjern de to mikrofiberbørstene, fyll vann i rentvannsbeholderen og slå på apparatet. Foreta små bevegelser frem og tilbake i samme posisjon i ca. 15 sekunder. Du skal kunne se fire fuktstriper på gulvet. Hvis dette ikke er tilfelle, eller hvis en av fuktstripene bare består av noen dråper, er fuktstripene delvis tilstoppet og du kan rense dem i springen. Hvis det ikke hjelper, kan du prøve å forsiktig åpne hullene med en nål.
	Innsiden av AquaSpin-munnstykket er for skittent.	Kjør AUTOCLEAN-programmet før du fortsetter å rengjøre. Hvis smuss har samlet seg i kantene på munnstykket, fjerner du det. Sørg for at du bruker AUTOCLEAN-funksjonen etter hver bruk.
	Mikrofiberbørstene mangler.	Sett mikrofiberbørstene i AquaSpin-munnstykket.
		Hvis du har sjekket det ovenstående, og apparatet fortsatt ikke rengjør like godt, ta apparatet med til et Philips-servicesenter, eller ta kontakt med Philips' kundeservice.
Større smusspartikler suges ikke lenger opp og faller tilbake på gulvet.	Vannkanalen på våtmodulen og/eller AquaSpin-munnstykket er forurensset eller tilstoppet.	Bruk rengjøringsbørsten og rengjør vannkanalen på hoveddelen og/eller AquaSpin-munnstykket (se 'Fjern blokkeringer fra apparatet').
Gulvet tørker med striper.	Du kan ha brukt for mye rengjøringsmiddel.	Sørg for å bruke riktig mengde vaskemiddel.
	Hjulene er skitne.	Fjern smuss fra hjulene.
Det er for mye skum under rengjøringen, men også med AUTOCLEAN.	Du kan ha brukt for mye rengjøringsmiddel.	Sørg for å bruke riktig mengde vaskemiddel.
	Det er fremdeles vaskemiddelrester på gulvet.	Rengjør gulvet uten vaskemiddel flere ganger. Vent litt før du går over den samme flekken igjen.
Det er vanskelig å rense flekker.	Du kan ha brukt for lite vann eller brukt for lite tid på å rengjøre flekken.	Ta på vann og vent litt. Du kan for eksempel kjøre apparatet over flekken for å ta på vann og komme tilbake til den samme flekken igjen på slutten av rengjøringsøkten.
Lyden fra apparatene endret seg under rengjøring.	Det kan være at hår eller andre hindre har satt seg fast rundt mikrofiberbørstene	Ta ut mikrofiberbørstene og se etter hindre og fjern dem.

Problem	Mulig årsak	Løsning
Skjermen angir at spillvannsbeholderen er full (kode: i1) og slår seg av, selv om ikke spillvannsbeholderen er full.	Det kan være skum eller forurensning i spillvannsbeholderen.	Start apparatet på nytt. Hvis det ikke løser problemet, må du rengjøre spillvannsbeholderen. Hvis skumming er problemet, må du påse at du ikke bruker mer enn anbefalt mengde rengjøringsmiddel.
Vann drypper ut av apparatet etter at det er slått av.	Apparatet etterlater en vannpytt på gulvet fordi du ikke flyttet det mens det var avslått. Dette er normalt.	Apparatet kan etterlate en liten vannpytt på gulvet hvis du ikke beveger apparatet mens du slår det av. Du kan redusere størrelsen på pytten ved å bevege apparatet mens du slår det av. Når du slår av apparatet bytter den til vannabsorpsjonsmodus  i 4 sekunder for å absorbere gjenværende vann i munnstykket. Du kan fjerne de siste dråpene med en klut ved behov.
	Apparatet drypper når du løfter det over gulvet (holder det i lufta).	Ikke løst AquaSpin-munnstykket fra gulvet når du rengjør gulvet, da dette etterlater vannspor. Flytt det kun fremover og bakover. Det anbefales også å bruke vannabsorpsjonsmodus  når du løfter apparatet over en terskel, et teppe eller trapper. Dette hindrer at spillvann drypper ut av AquaSpin-munnstykket.
	Det lekker vann fra rentvannsbeholderen fordi du har fylt den for full.	Ikke fyll vann i rentvannsbeholderen over MAX-merket. Hvis du gjør det, kan vann renne fra rentvannsbeholderen når du fester på hetten.
	Det er en sprekk i en av beholderne.	Hvis en av beholderne er skadet, kan du ta apparatet til Philips' servicesenter, eller kontakte Philips' kundeservice.
Jeg kan ikke fjerne mikrofiberbørstene.	Hår og/eller smuss sitter fast i mikrofiberbørstene.	Bruk håndtaket på rengjøringsbørsten til å fjerne mikrofiberbørstene fra AquaSpin-munnstykket. Fjern hår eller smuss som sitter fast. Hvis det er vanskelig å dra ut børstene, kan du dytte dem under AquaSpin-munnstykket.
Jeg får ikke flyttet apparatet forover eller bakover.	Et eller flere hjul kan være blokkert av en liten gjenstand.	Slå av apparatet, og fjern munnstykket. Kontroller deretter de små og store hjulene for blokkering. Fjern alt som kan blokkere hjulene. Sett apparatet opp igjen og fortsett rengjøringen.
Apparatet har en lavere oppsugingseffekt enn vanlig.	Vannkanalen på våtmodulen og/eller AquaSpin-munnstykket er forurensset eller tilstoppet.	Bruk rengjøringsbørsten og rengjør vannkanalen på våtmodulen og/eller AquaSpin-munnstykket (se 'Fjern blokkeringer fra apparatet').

Problem	Mulig årsak	Løsning
	Nettet i spillvannsbeholderen var ikke tørt nok før det ble brukt igjen.	Rengjør og tørk spillvannsbeholderen.
	Hår sitter fast på mikrofiberbørstene.	Slå av apparatet og fjern håret fra mikrofiberbørstene.
	Spillvannsbeholderen er ikke riktig plassert.	Sett spillvannsbeholderen riktig på plass i apparatet. Det er riktig lukket når du hører et «klikk».
Mikrofiberbørstene roterer ikke lenger	Mikrofiberbørstene er tilstoppet med hår eller smuss.	Rengjør mikrofiberbørstene med en saks eller for hånd.
Mikrofiberbørstene spretter ut.	Mikrofiberbørstene er ikke riktig sikret.	Sett mikrofiberbørstene tilbake i riktig posisjon og lås dem.
Apparatet lader ikke.	Strømledningen er ikke riktig koblet i kontakten, eller adapteren er ikke satt riktig inn i stikkkontakten.	Påse at strømledningen er riktig koblet til kontakten og at adapteren er satt riktig inn i stikkkontakten.
	Feil adapter tilkoblet.	Bruk originaladapteren.
		Hvis du har sjekket det ovenstående, og apparatet fortsatt ikke lader, ta apparatet med til et Philips-servicesenter, eller ta kontakt med Philips' kundeservice.
Feilkode «E2» vises på skjermen.	Den innstilte temperaturen er for lav.	Sørg for at temperaturen i rommet der apparatet brukes, lagres eller lades er over 5 °C.
Feilkode «E3» vises på skjermen.	Den innstilte temperaturen er for høy.	Sørg for at temperaturen i rommet der apparatet brukes, lagres eller lades, er under 35 °C. Ikke utsett enheten for direkte sollys eller høye temperaturer (f.eks. nær en varm komfyr, i mikrobølgeovn eller på en induksjonskokeplate). Batterier kan eksplodere hvis de overoppheles.
		Hvis du har sjekket det ovenstående, og apparatet fortsatt ikke lader, ta apparatet med til et Philips-servicesenter, eller ta kontakt med Philips' kundeservice.

Spis treści

Wprowadzenie	340
Opis ogólny	340
Przed pierwszym użyciem	341
Ładowanie	342
Odkurzanie i mopowanie twardych podłóg	343
Wyświetlane ikony i ich znaczenie	355
Wymiana	358
Rozwiązywanie problemów	358

Wprowadzenie

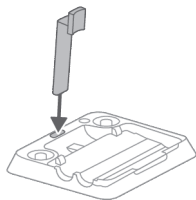
Dziękujemy za zakup produktu firmy Philips! Aby w pełni skorzystać z oferowanej przez firmę Philips pomocy, zarejestruj swój produkt na stronie internetowej www.philips.com/MyAquaTrio7000s.

Opis ogólny

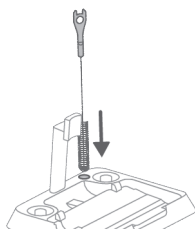
- 1 Wyłącznik
- 2 Przyciski + i -
- 3 Przycisk AUTOCLEAN
- 4 Gniazdo ładowania z nasadką uszczelniającą
- 5 Zbiornik czystej wody
- 6 Zbiornik brudnej wody
- 7 Ssawka AquaSpin
- 8 Szczotki z mikrofibry
- 9 Uchwyt
- 10 Szczoteczka do czyszczenia
- 11 Zasilacz
- 12 Wtyk zasilacza
- 13 Środek Philips do czyszczenia podłóg XV1792
- 14 Stacja do umieszczenia po czyszczeniu i do przechowywania
- 15 Uchwyt urządzenia
- 16 Tacka do odstawienia po czyszczeniu
- 17 Podstawa

Przed pierwszym użyciem

Montaż stacji do umieszczenia po czyszczeniu i do przechowywania



Aby korzystać z funkcji AUTOCLEAN lub ładować i przechowywać urządzenie na stacji do umieszczenia po czyszczeniu i do przechowywania, należy ją najpierw zmontować, wsuwając uchwyt urządzenia w podstawę.

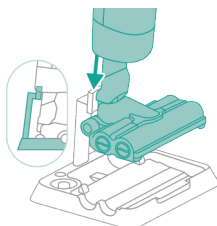


i Uwaga: należy zwrócić uwagę, aby tacka do odstawienia urządzenia po czyszczeniu znajdowała się na podstawie, a temperatura w pomieszczeniu, w którym urządzenie jest przechowywane, ładowane i czyszczone była w granicach od 5 °C do 35 °C.

i Uwaga: w tacce do odstawienia po czyszczeniu możesz również przechowywać szczotkę do czyszczenia.

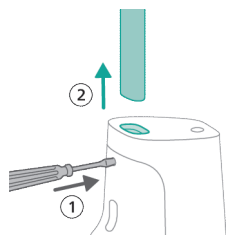


1 Aby zmontować urządzenie, włóż uchwyt do głównego korpusu (usłyszysz kliknięcie).



2 W celu przechowywania urządzenia możesz umieścić je na stacji przeznaczonej do umieszczenia urządzenia po czyszczeniu i do jego przechowywania. Wsuń urządzenie na uchwyt, tak aby koniec uchwytu wszedł do urządzenia.

Jeśli musisz ponownie rozmontować urządzenie, postępuj zgodnie z poniższymi instrukcjami:



- 1** Wsuń szpilkę / płaski śrubokręt w otwór z tyłu urządzenia i pociągnij uchwyt do góry.

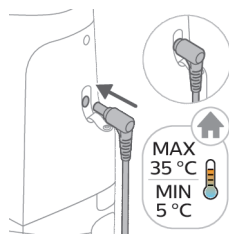


- 2** Wyciągnij uchwyt z urządzenia, wciskając śrubokręt w otwór.

Ładowanie

Urządzenie jest wyposażone w akumulator litowo-jonowy 25 V. Ładowanie trwa 4 godziny.

- 1** Aby naładować urządzenie, otwórz nasadkę uszczelniającą z tyłu urządzenia.

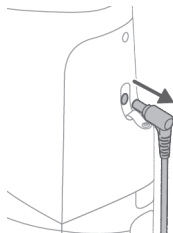


- 2** Włóż małą wtyczkę zasilania do gniazda znajdującego się z tyłu urządzenia. Następnie włóż wtyczkę zasilacza do ściennego gniazda elektrycznego.
- 3** Na ekranie pojawi się migająca wartość z zakresu 0% do 90% wskazująca, że urządzenie jest ładowane.



- 4 Gdy urządzenie jest w pełni naładowane, na ekranie pojawi się wartość 100%. Po kilku minutach wyświetlacz się wyłączy.

- 5 Wyjmij wtyczkę zasilania z gniazda znajdującego się z tyłu urządzenia.



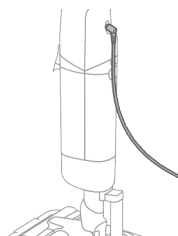
- 6 Zamknij nasadkę uszczelniającą.

⚠ Ostrzeżenie: Przechowuj i ładuj urządzenie w temperaturze powyżej 5 °C i poniżej 35 °C.



💡 Wskazówka: urządzenie znajdujące się na stacji przeznaczonej do umieszczenia po czyszczeniu i do przechowywania można ładować.

💡 Wskazówka: urządzenie można ładować oddzielnie w miejscu, które Ci najbardziej pasuje.



Odkurzanie i mopowanie twardych podłóg

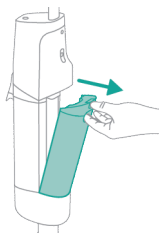
Używanie urządzenia

Zbiornik czystej i zbiornik brudnej wody są już założone do urządzenia w momencie jego dostawy. Urządzenia można używać do czyszczenia twardych podłóg.

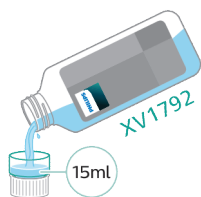
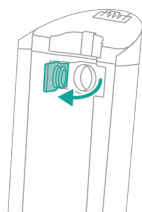
i Uwaga: Za pomocą tego urządzenia można jednocześnie odkurzać i myć podłogę na mokro. Nie jest konieczne uprzednie odkurzenie podłogi. Urządzenie jest odpowiednie do odkurzania i mycia na mokro wszystkich

rodzajów podłóg twardych z wyjątkiem podłóg z surowego drewna. Możesz przetestować urządzenie na małej powierzchni w mniej widocznym miejscu, aby upewnić się, że jest odpowiednie dla Twojej podłogi.

- 1 Naciśnij przycisk odblokowania zbiornika czystej wody i wyjmij go.



- 2 Otwórz nasadkę na zbiorniku czystej wody.

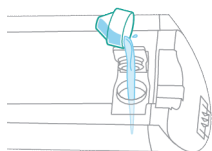


- 3 Dodaj do zbiornika czystej wody 15 ml środka Philips do czyszczenia podłóg XV1792.

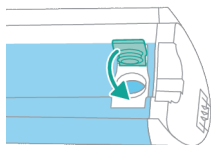
⚠ Przewaga: Firma Philips przetestowała to urządzenie wyłącznie ze środkiem Philips do czyszczenia podłóg XV1792. Inne detergenty mogą powodować nadmierne pienienie, co zmniejsza wydajność i może spowodować awarię urządzenia. Środek Philips do czyszczenia podłóg XV1792 jest dostępny na wybranych rynkach. Używając jakiegokolwiek innego odpowiedniego płynnego środka do czyszczenia podłóg, należy dodać go do zbiornika czystej wody w ilości maksymalnie 15 ml.

- 4 Napełnij zbiornik wody zimną lub letnią wodą z kranu do górnego poziomu.

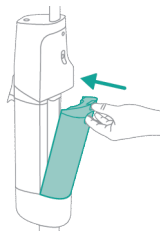
⚠ Przewaga: Woda nalewana z kranu do zbiornika czystej wody nie może mieć temperatury wyższej niż 50 °C.



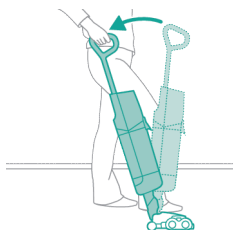
- 5 Zamknij zbiornik wody nasadką uszczelniającą.



- 6 Następnie włóż zbiornik z powrotem do urządzenia.

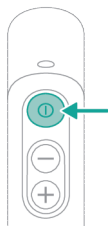


- 7 Wyjmij urządzenie ze stacji do umieszczenia po czyszczeniu i do przechowywania i umieść je na podłodze. Postaw stopę na ssawce AquaSpin i pociągnij uchwyt do tyłu, aby odblokować ssawkę. Urządzenie jest teraz gotowe do użycia.



- 8 Aby włączyć urządzenie, naciśnij wyłącznik . Urządzenie się włączy.

⚠ Przystroga: nie zostawiaj urządzenia bez nadzoru, gdy ssawka AquaSpin jest odblokowana lub gdy urządzenie jest włączone.



- 9 Używaj przycisków + i -, aby przełączać między trzema różnymi ustawieniami:

- Tryb pochłaniania wody
- Tryb normalnego czyszczenia na mokro
- Tryb intensywnego czyszczenia na mokro



Po wybraniu trybu normalnego czyszczenia na mokro możesz stosować urządzenie do zwykłego czyszczenia na mokro. Tryb intensywnego czyszczenia na mokro służy do usuwania uporczywych zabrudzeń.

Jeśli po czyszczeniu na podłodze pozostaną mokre plamy, aby je usunąć można wybrać tryb pochłaniania wody . Zalecamy również używanie tego trybu podczas podnoszenia urządzenia nad progami, dywanami lub schodami.

Po wybraniu trybu pochłaniania wody  urządzenie przestaje używać wody do czyszczenia i zwiększa moc ssania na 45 sekund, aby odessać pozostałą wodę z podłogi.

- 10** Po zakończeniu używania urządzenia wyłącz je, naciskając wyłącznik . Urządzenie przełączy się na 4 sekundy na tryb pochłaniania wody , aby usunąć wodę pozostałą w ssawce.

i Uwaga: Urządzenie może pozostawić na podłodze małe plamy wody, jeśli nie poruszasz nim podczas wyłączania. Można zmniejszyć ten efekt, przesuwając urządzenie podczas wyłączania go. W razie potrzeby usuń ostatnie krople ściereczką.

System ochrony aktywnej

- To urządzenie jest wyposażone w system ochrony aktywnej. System ochrony aktywnej ma za zadanie rozpoznanie, gdy z podłogi zostanie zebrany obiekt inny niż zanieczyszczenie lub płyn.
- Gdy ten system zadziała, urządzenie wyłączy się i na wyświetlaczu pojawi się komunikat i3 (patrz 'Wyświetlane ikony i ich znaczenie'). System ochrony aktywnej może zadziałać również wtedy, gdy szczotki z mikrofibry są zbyt mokre, podczas przesuwania urządzenia po dywanie lub wykładzinie lub podczas przesuwania po podłodze, która nie jest prawidłowo zamocowana.

Wskazówki i inne ważne informacje

- Nie jest wymagane odkurzanie podłogi przed jej myciem na mokro, gdyż urządzenie czyści na mokro twarde podłogi i usuwa wszelkiego rodzaju zanieczyszczenia i płyny.
- Urządzenie można przesuwąć tak jak odkurzacz. Aby usunąć trudne zabrudzenia, kliknij przycisk trybu czyszczenia, aby włączyć tryb intensywnego czyszczenia na mokro , i przesuwaj urządzenie powoli nad zabrudzonym miejscem.
- Urządzenie po wyłączeniu może pozostawić na podłodze małe plamy wody. Można zmniejszyć ten efekt, przesuwając urządzenie podczas jego wyłączania, aby zmniejszyć ilość wody pozostawianą na podłodze. Zalecane jest także korzystanie z trybu pochłaniania wody  podczas podnoszenia urządzenia nad progami, dywanami i schodami. Zapobiega to skapywania brudnej wody z ssawki AquaSpin.
- Aby zapobiec powstawaniu śladów wody na podłodze, spróbuj wykonywać mniej gwałtowne obroty urządzeniem i unikaj poruszania nim na boki.
- Podczas przesuwania urządzenia zalecane jest wysuwanie ramienia w celu zmniejszenia niepotrzebnego napinania mięśni. W tym położeniu masz najlepszą kontrolę nad urządzeniem podczas czyszczenia i jest ono najbardziej wygodne.

Ograniczenia użytkowania

- Urządzenie jest odpowiednie do odkurzania i mycia na mokro wszystkich rodzajów podłóg twardych z wyjątkiem podłóg z surowego drewna.
- Urządzenie jest przeznaczone do czyszczenia standardowego twardych podłóg. Używając tego urządzenia, zawsze przestrzegaj instrukcji czyszczenia swojej twardej podłogi.

- Jeśli chcesz dodać do wody w zbiorniku czystej wody płynnego środka do czyszczenia podłóg innego niż Philips XV1792, upewnij się, że jest to środek rozpuszczalny w wodzie, mało pieniający się lub w ogóle nie pieniający się, podobnie jak środek Philips XV1792.
- Pojemność zbiornika czystej wody wynosi 700 ml, więc trzeba dodać tylko niewielką ilość (maks. 15 ml) płynnego środka do czyszczenia podłóg do wody.
- Jeśli używasz urządzenia na podłodze wyłożonej linoleum, upewnij się, że linoleum jest dobrze przymocowane, aby zapobiec jego wciągnięciu do ssawki AquaSpin.
- Urządzenie nie nadaje się do czyszczenia dywanów.
- Gdy przesuwasz/podnosisz wyłączone urządzenie nad dywanem czy wykładziną dywanową, mogą skapywać z niego kropelki wody.
- Nie przesuwaj urządzenia nad kratkami podłogowymi ogrzewania konwekcyjnego. Ponieważ urządzenie nie może zbierać wody, gdy jego ssawka znajduje się nad taką kratką, woda może skapywać na dno szybu konwektora.
- Podczas czyszczenia nie podnoś ssawki AquaSpin ponad podłogę, nie przechylaj jej na boki, ani nie wykonuj gwałtownych obrotów, gdyż może to powodować pozostawianie śladów wody.

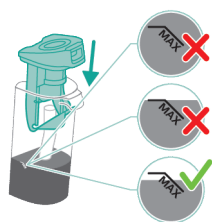
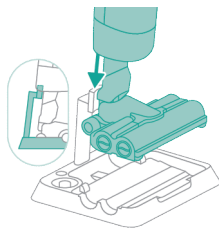
i Uwaga: Czas pracy zależy od poziomu mocy używanego podczas czyszczenia.

Czyszczenie

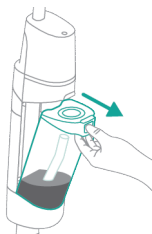
Wykonaj AUTOCLEAN po każdym użyciu

Aby zapobiec powstawaniu nieprzyjemnych zapachów i osadów, po każdym użyciu urządzenia wykonuj funkcję AUTOCLEAN. Tryb AUTOCLEAN czyści całe urządzenie w ciągu około 4 minut.

- 1 Umieść urządzenie w na stacji przeznaczonej do umieszczenia po czyszczeniu i do przechowywania. Wsuń urządzenie na uchwyt, tak aby koniec uchwytu wszedł do urządzenia.



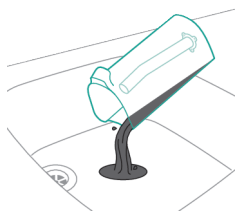
i Uwaga: Opróżnij zbiornik brudnej wody, gdy poziom wody przekracza oznaczenie AUTOCLEAN. W przeciwnym przypadku możesz pominąć następne kroki i przejść do kroku 6.



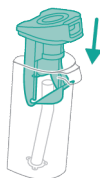
- 2 Naciśnij przycisk odblokowania zbiornika brudnej wody i wyjmij zbiornik.



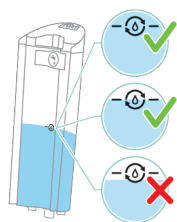
- 3 Wyjmij mokry filtr ze zbiornika brudnej wody.



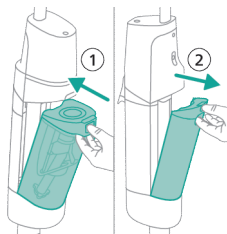
- 4 Wylej brudną wodę ze zbiornika do zlewu.



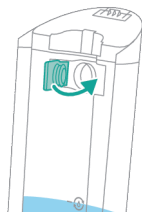
- 5 Umieść ponownie w zbiorniku mokry filtr.



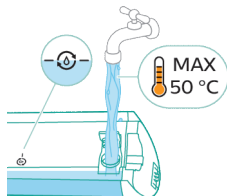
- 6 Napełnij zbiornik czystą wodą, gdy poziom wody jest poniżej oznaczenia AUTOCLEAN. W przeciwnym przypadku możesz pominąć następne kroki i przejść do kroku 12.



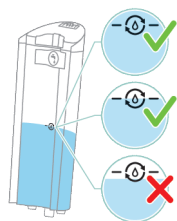
- 7 Umieść pusty zbiornik brudnej wody ponownie w urządzeniu i wyjmij zbiornik czystej wody.



- 8 Otwórz nasadkę uszczelniającą na zbiorniku czystej wody.



- 9 Napełnij zbiornik czystej wody zimną lub letnią wodą z kranu co najmniej do poziomu oznaczonego „AUTOCLEAN”.

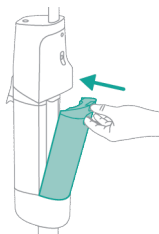


⚠ Przewaga: Woda nalewana z kranu do zbiornika czystej wody nie może mieć temperatury wyższej niż 50 °C.

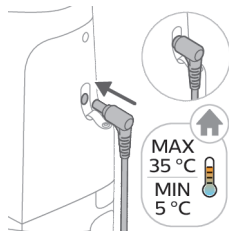
⚠ Przewaga: W programie AUTOCLEAN nie używaj detergentu, gdyż może to powodować nadmierne pienienie.

- 10 Zamknij zbiornik czystej wody nasadką uszczelniającą.

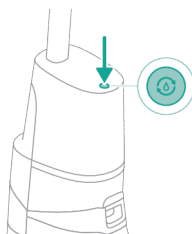




11 Następnie włóż zbiornik z powrotem do urządzenia.

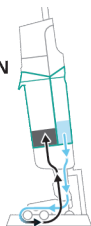


12 Naładuj urządzenie. Włóż małą wtyczkę zasilania do gniazda znajdującego się z tyłu urządzenia. Następnie włóż wtyczkę zasilacza do ściennego gniazda elektrycznego.



13 Aby rozpocząć cykl czyszczenia AUTOCLEAN, naciśnij przycisk AUTOCLEAN. Jeśli ekran wyświetlacza jest czarny, naciśnij najpierw przycisk wł./wył. zasilania , aby włączyć ekran.

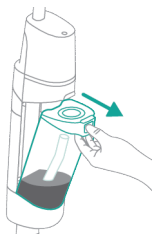
AUTOCLEAN



14 Urządzenie rozpocznie cykl czyszczenia AUTOCLEAN.

i Uwaga: Czyszczenie Autoclean trwa ok. 4 minut. Aby uzyskać najlepszy rezultat, wykonaj pełen cykl czyszczenia AUTOCLEAN. Jeśli chcesz, możesz zatrzymać lub anulować cykl czyszczenia AUTOCLEAN w dowolnym momencie.

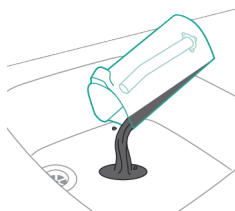
i Uwaga: Jeśli anulujesz program AUTOCLEAN, urządzenie odessie w ciągu 10 sekund wodę pozostałą na tacce do odstawienia urządzenia po czyszczeniu.



15 Naciśnij przycisk odblokowania zbiornika brudnej wody i wyjmij zbiornik.



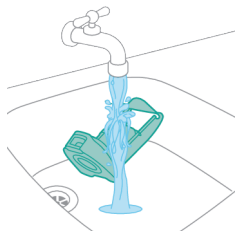
16 Wyjmij mokry filtr ze zbiornika brudnej wody.



17 Wylej brudną wodę ze zbiornika do zlewu.



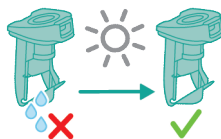
18 Oczyszcz zbiornik brudnej wody pod bieżącą wodą.



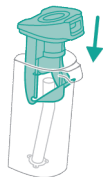
19 Oczyszcz mokry filtr pod bieżącą wodą.



- 20** Odczekaj do całkowitego wyschnięcia mokrego filtra i jego elementu przepływu wody przed ponownym włożeniem go do zbiornika brudnej wody.



- 21** Umieść ponownie w zbiorniku mokry filtr.

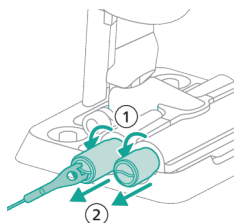


- 22** Następnie włóż zbiornik brudnej wody z powrotem do urządzenia.



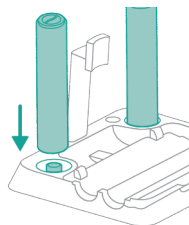
- 23** Obróć szczotki z mikrofibry w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara (1) i wyjmij je z ssawki AquaSpin (2).

Wskazówka: jeśli szczotka z mikrofibry nie daje się łatwo wyjąć, możesz użyć uchwytu szczotki do czyszczenia do jej odblokowania.



- 24** Aby wysuszyć szczotki z mikrofibry, umieść je otwartymi końcami na przeznaczonych do tego celu wspornikach na stacji do umieszczenia urządzenia po czyszczeniu i przechowywania.

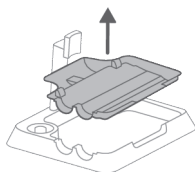
i Uwaga: Czas schnięcia to około 24 godziny.



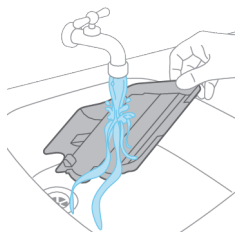
Czyszczenie tacki do odstawienia po czyszczeniu

Jeśli tacka do odstawienia po czyszczeniu jest brudna, oczyść ją, wykonując poniższe kroki.

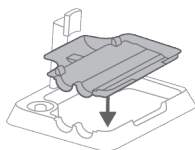
- 1 Wyjmij tackę ze stacji.



- 2 Przeplucz tackę pod strumieniem wody z kranu i odczekaj do całkowitego jej wyschnięcia, następnie włóż ponownie na stację.



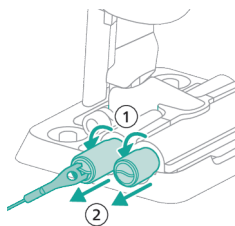
- 3 Pamiętaj, aby zawsze wkładać tę tackę ponownie na miejsce do stacji. Jest ona istotnym elementem do prawidłowego wykonania procedury AUTOCLEAN.



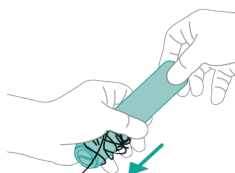
Czyszczenie ssawki AquaSpin

- 1 Obróć szczotki z mikrofibry w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara (1) i wyjmij je z ssawki AquaSpin (2).

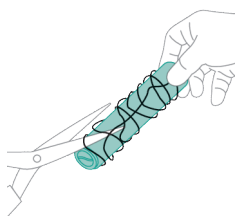
 Wskazówka: jeśli szczotka z mikrofibry nie daje się łatwo wyjąć, możesz użyć uchwytu szczotki do czyszczenia do jej odblokowania.



- 2 Włosy i nitki splątane na szczotkach z mikrofibry można usunąć, przeciągając po szczotkach dłońią.



 **Wskazówka:** Można także użyć nożyczek do przecięcia owiniętych wokół szczotki włosów czy nitek.

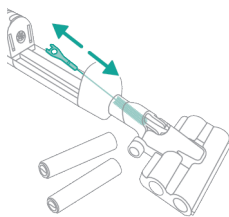


Usuwanie zablokowania z urządzenia

Urządzenie może ulec zapchaniu. Objawem tego może być pozostawanie większych zanieczyszczeń lub większej ilości wody na podłodze. Poniżej znajdziesz instrukcje jak usunąć zablokowania w różnych miejscach urządzenia.

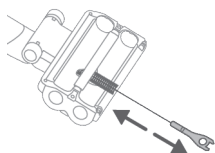
Usuwanie zablokowania w głównym korpusie

Jeśli blokada występuje w urządzeniu, najpierw wyłącz urządzenie i wyjmij zbiornik brudnej wody. Następnie usuń blokadę, przesuwając szczotkę do czyszczenia w górę i w dół kanału ssącego głównego korpusu.



Usuwanie blokady w ssawce AquaSpin

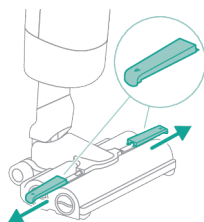
Jeśli blokada występuje w ssawce AquaSpin, wyjmij szczotki ze ssawki. Następnie przesuwaj szczotkę do czyszczenia w górę i w dół w kanale ssącym ssawki AquaSpin.

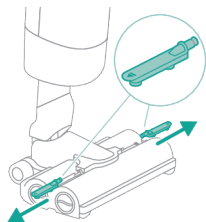


Usuwanie zablokowania pasków zwilżających ssawki AquaSpin

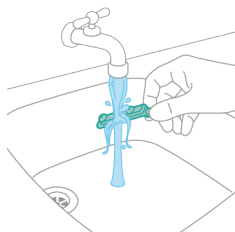
Po długim okresie lub przy częstym używaniu urządzenia paski zwilżające ssawki AquaSpin mogą się w niektórych miejscach zatkać. Aby usunąć zatkanie pasków zwilżających ssawki AquaSpin, postępuj, jak opisano poniżej.

- 1 Wyjmij pokrywę pasków zwilżających ze ssawki AquaSpin, przesuwając je w bok.





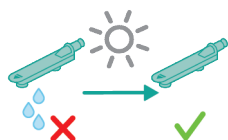
2 Wyjmij paski zwilżające ze ssawki AquaSpin, pociągając je w bok.



3 Przepłucz paski zwilżające pod bieżącą wodą.



4 Przed ponownym włożeniem pasków zwilżających do ssawki AquaSpin odczekaj do ich wyschnięcia.

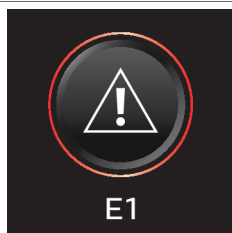


Wyświetlane ikony i ich znaczenie

Kod błędu

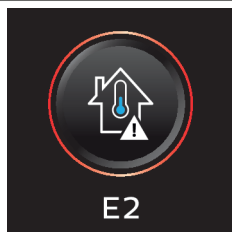
Przyczyna

Rozwiązanie



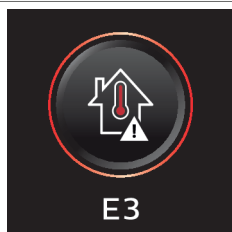
Wystąpił błąd systemu.

Odlącz urządzenie od zasilacza, następnie ponownie połącz je z zasilaczem. Następnie spróbuj uruchomić ponownie urządzenie. Jeśli to rozwiązanie nie pomoże, zanieś urządzenie do centrum serwisowego firmy Philips lub skontaktuj się z Centrum Obsługi Klienta.

Kod błędu**Przyczyna****Rozwiązanie**

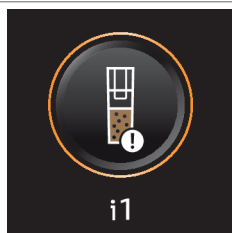
Temperatura jest zbyt niska.

Upewnij się, że urządzenie jest używane, przechowywane lub ładowane w pomieszczeniu o temperaturze powyżej 5 °C. Jeśli urządzenie jest używane i przechowywane w prawidłowej temperaturze, ale nadal wyświetla kod błędu, zanieś je do centrum serwisowego firmy Philips lub skontaktuj się z Centrum Obsługi Klienta.



Temperatura jest zbyt wysoka.

Upewnij się, że urządzenie jest używane, przechowywane lub ładowane w pomieszczeniu o temperaturze poniżej 35 °C. Nie należy wystawiać urządzenia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych lub wysokich temperatur (np. w pobliżu gorących kuchenek, w kuchenkach mikrofalowych lub na kuchenkach indukcyjnych). Jeśli urządzenie jest używane i przechowywane w prawidłowej temperaturze, ale nadal wyświetla kod błędu, zanieś je do centrum serwisowego firmy Philips lub skontaktuj się z Centrum Obsługi Klienta.

Kod informacji**Przyczyna****Rozwiązanie**

Zbiornik brudnej wody jest pełny.

Opróżnij zbiornik brudnej wody.



Ssawka AquaSpin jest zakleszczona. To jest informacja o wyłączeniu awaryjnym w przypadku, gdy coś utknęło w ssawce (na przykład kabel zasilający lub jakaś zabawka).

Sprawdź szczotki, łożyska, elementy silnika i pokrywę pod kątem występowania włosów lub innych przeszkód i usuń je. Jeśli nie ma żadnych takich przeszkód, wyłączenie i ponowne włączenie urządzenia może rozwiązać ten problem.

Kod informacji**Przyczyna****Rozwiązanie**

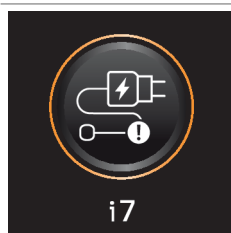
Otwory wlotu powietrza są zablokowane.

Sprawdź otwory wlotu powietrza pod kątem występowania w nich przeszkód i usuń je. Jeśli to nie rozwiąże tego problemu, sprawdź cały kanał powietrza i usuń blokujące go przeszkody. Dotyczy to ssawki, rury i mokrego filtra.



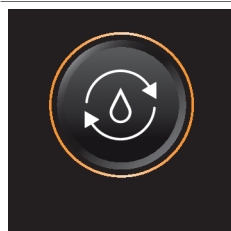
Wyjęcie wtyczki z gniazdka elektrycznego przed użyciem.

Aby korzystać z urządzenia, wyjmij wtyczkę z gniazdka elektrycznego. W przeciwnym wypadku urządzenie nie włączy się. Urządzenie powinno być podłączone jedynie podczas ładowania i wykonywania procedury AUTOCLEAN.

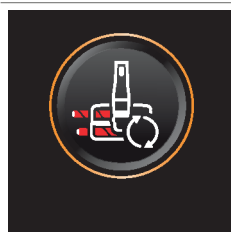


Podłączono złą ładowarkę.

Ładuj urządzenie jedynie przy pomocy dołączonego zasilacza. Należy używać tylko zasilacza 34 V o numerze S036-1A340100HE. Właściwy numer zasilacza jest podany na zasilaczu.

Ikony**Znaczenie**

AUTOCLEAN



Wymagana wymiana szczotki z mikrofibry

Wymiana

Akcesoria i części zamienne można kupić na stronie www.philips.com/parts-and-accessories lub u sprzedawcy produktów firmy Philips. Można też skontaktować się z Centrum Obsługi Klienta firmy Philips w swoim kraju (dane kontaktowe znajdują się w ulotce gwarancyjnej).

Części wymienne i numery typów:

- Środek Philips do czyszczenia podłóg XV1792
- Wymienne szczotki z mikrofibry XV1793

Aby uzyskać maksymalną wydajność, wymieniaj szczotki z mikrofibry co 6 miesięcy.

i Uwaga: Stare szczotki z mikrofibry możesz wyrzucać wraz z innymi odpadami gospodarstwa domowego.

Rozwiązywanie problemów

W tym rozdziale opisano najczęstsze problemy, z którymi można się zetknąć, korzystając z urządzenia. Jeśli poniższe wskazówki okażą się niewystarczające do rozwiązania problemu, odwiedź stronę www.philips.com/support, na której znajduje się lista często zadawanych pytań, lub skontaktuj się z Centrum Obsługi Klienta w swoim kraju.

Problem	Prawdopodobna przyczyna	Rozwiązanie
Urządzenie nie działa po naciśnięciu przycisku wł./wyl. 	Akumulator jest rozładowany.	Aby naładować akumulator, podłącz urządzenie do ładowarki (patrz 'Ładowanie').
	Urządzenie nie zostało zdjęte ze stacji do umieszczenia po czyszczeniu i do przechowywania.	Przed włączeniem urządzenia zdejmij je ze stacji do umieszczenia po czyszczeniu i do przechowywania.
	Przycisk wł./wyl.  został naciśnięty więcej niż jeden raz.	Odczekaj kilka sekund i naciśnij przycisk wł./wyl.  ponownie jeden raz.
	Urządzenie jest zapchane.	Wyłącz urządzenie. Zlokalizuj i usuń przyczynę zablokowania (patrz 'Usuwanie zablokowania z urządzenia'). Następnie uruchom ponownie urządzenie. Jeśli nie możesz rozpoznać przyczyny zatkania, uruchom ponownie urządzenie. To może rozwiązać ten problem.
	Szczotki z mikrofibry są zakleszczone.	Wyjmij szczotki z mikrofibry. Zlokalizuj i usuń przyczynę blokady w szczotkach z mikrofibry. Następnie umieść szczotki z mikrofibry ponownie na miejscu (patrz 'Czyszczenie ssawki AquaSpin').

Problem	Prawdopodobna przyczyna	Rozwiązanie
		 Wskazówka: jeśli szczotka z mikrofibry nie daje się łatwo wyjąć, możesz użyć uchwytu szczotki do czyszczenia do jej odblokowania.
Urządzenie przestało działać.	Przypadkowo naciśnięto przycisk wł./wyl.  .	Włącz urządzenie, naciskając przycisk wł./wyl.  .
	Zbiornik brudnej wody może być pełny. W takim przypadku ikona informacyjna jest wyświetlana na ekranie (patrz 'Wyświetlane ikony i ich znaczenie').	Opróżnij zbiornik brudnej wody.
	Urządzenie jest zapchane.	Wyłącz urządzenie. Zlokalizuj i usuń przyczynę zablokowania (patrz 'Usuwanie zablokowania z urządzenia'). Następnie uruchom ponownie urządzenie. Jeśli nie rozpoznajesz przyczyny zablokowania, uruchom ponownie urządzenie. To może rozwiązać ten problem.
Podłoga jest mniej mokra niż zwykle lub jedna strona podłogi pod ssawką jest mniej mokra niż druga.	Co najmniej jeden z pasków zwilżających może być zablokowany.	Wymij obie szczotki z mikrofibry, nalej trochę wody do zbiornika czystej wody i włącz urządzenie. Wykonuj małe ruchy do przodu i do tyłu w tym samym miejscu przez około 15 sekund. Na podłodze powinny po tym być widoczne cztery paski śladów wody. Jeśli tak nie jest lub jeśli co najmniej jeden z tych pasków składa się tylko z nielicznych kropelek wody, paski zwilżające urządzenia są częściowo lub całkowicie zatkane i należy przepłukać je pod bieżącą wodą. Jeśli to nie rozwiąże problemu, możesz spróbować ostrożnie otworzyć otwory igłą.
Na podłodze nie widać wody.	Zbiornik czystej wody jest pusty.	Napełnij zbiornik czystej wody.
	Paski zwilżające są zatkane.	Wymij obie szczotki z mikrofibry, nalej trochę wody do zbiornika czystej wody i włącz urządzenie. Wykonuj małe ruchy do przodu i do tyłu w tym samym miejscu przez około 15 sekund. Na podłodze powinny po tym być widoczne cztery paski śladów wody. Jeśli tak nie jest lub jeśli co najmniej jeden z tych pasków składa się tylko z nielicznych kropelek wody, paski zwilżające urządzenia są częściowo lub całkowicie zatkane i należy przepłukać je pod bieżącą wodą. Jeśli to nie rozwiąże

Problem	Prawdopodobna przyczyna	Rozwiązanie
		problemu, możesz spróbować ostrożnie otworzyć otwory igłą.
		Jeśli postępowano według instrukcji, a na podłodze nadal nie widać wody, zanieś urządzenie do centrum serwisowego firmy Philips lub skontaktuj się z Centrum Obsługi Klienta.
Na podłodze lub tacce do odstawienia po czyszczeniu jest więcej wody niż zwykle.	Kanał wody w module czyszczenia na mokro i/lub ssawce AquaSpin jest zanieczyszczony lub zatkany.	Użyj szczotki do czyszczenia, aby oczyścić kanał wody w module czyszczenia na mokro i/lub ssawce AquaSpin (patrz 'Usuwanie zablokowania z urządzenia').
	Zbiornik brudnej wody jest nieprawidłowo założony.	Włóż zbiornik brudnej wody do urządzenia prawidłowo. Zbiornik jest zamknięty prawidłowo, gdy podczas jego zakładania usłyszysz „kliknięcie”.
Urządzenie pozostawia na podłodze ślady wody.	Urządzenie było podczas przesuwania skręcane na boki.	Przesuwaj urządzenie tylko do przodu i do tyłu.
	Wykonujesz zbyt gwałtowne obroty urządzeniem.	Spróbuj wykonywać mniej gwałtowne obroty urządzeniem.
	Przesunięto włączone urządzenie przez próg.	Upewnij się, że szczotka z mikrofibry dotyka cały czas do podłogi. Upewnij się, że tryb pochłaniania wody  jest włączony przed podnoszeniem urządzenia nad progami, dywanami lub schodami, aby zapobiec powstawaniu śladów wody na podłodze lub rozpryskiwaniu jej przez ssawkę AquaSpin.
	Urządzenie zostało podniesione z podłogi natychmiast po wyłączeniu.	Włącz tryb pochłaniania wody,  , aby wchłonąć pozostałą wodę. Z włączonym trybem pochłaniania wody przesuwaj urządzenie kilka razy do przodu i do tyłu  przed jego wyłączeniem. Jeśli wyłączysz urządzenie i podniesiesz je od razu, woda znajdująca się pomiędzy szczotkami pozostawi ślady na podłodze.
	Kółka są zablokowane.	Sprawdź stan kółek. Usuń zanieczyszczenia blokujące kółka.
Urządzenie czyści gorzej niż kiedyś.	Zbiornik czystej wody jest pusty.	Napełnij zbiornik czystej wody.
	Paski zwilżające są zatkane.	Wymij obie szczotki z mikrofibry, nalej trochę wody do zbiornika czystej wody i włącz urządzenie. Wykonuj małe ruchy do przodu i do tyłu w tym samym miejscu przez około 15 sekund. Na podłodze powinny po tym być widoczne cztery paski

Problem	Prawdopodobna przyczyna	Rozwiązanie
		śladów wody. Jeśli tak nie jest lub jeśli co najmniej jeden z tych pasków składa się tylko z nielicznych kropelek wody, paski zwilżające urządzenia są częściowo lub całkowicie zatkane i należy przepłukać je pod bieżącą wodą. Jeśli to nie rozwiąże problemu, możesz spróbować ostrożnie otworzyć otwory igłą.
	Wnętrze ssawki AquaSpin jest bardzo zanieczyszczone.	Zanim powrócisz do czyszczenia uruchom program AUTOCLEAN. Jeśli na krawędziach ssawki zbiorą się zanieczyszczenia, usuń je. Po każdym czyszczeniu wykonuj procedurę AUTOCLEAN.
	Brak szczotek z mikrofibry.	Włóż szczotki z mikrofibry do ssawki AquaSpin.
		Jeśli postępowano według instrukcji, a urządzenie nadal nie czyści dobrze, zanieś urządzenie do centrum serwisowego firmy Philips lub skontaktuj się z Centrum Obsługi Klienta.
Większe zanieczyszczenia nie są zasysane i pozostają na podłodze.	Kanał wody w module czyszczenia na mokro i/lub ssawce AquaSpin jest zanieczyszczony lub zatkany.	Użyj szczotki do czyszczenia, aby oczyścić kanał wody w głównym korpusie i/lub ssawce AquaSpin (patrz 'Używanie zablokowania z urządzenia').
Podłoga wysycha pasami.	Możliwe, że użyto za dużo detergentu.	Upewnij się, czy użyto właściwą ilość detergentu.
	Kółka są brudne.	Usuń zanieczyszczenia z kółek.
Podczas czyszczenia wydziela się za dużo piany, także podczas procedury AUTOCLEAN.	Możliwe, że użyto za dużo detergentu.	Upewnij się, czy użyto właściwą ilość detergentu.
	Za dużo detergentu pozostało na podłodze.	Oczyść kilka razy podłogę bez użycia detergentu. Zaczekaj chwilę przed ponownym przesunięciem urządzenia nad tym samym zabrudzeniem.
Trudno doczyścić plamy zabrudzeń.	Może używasz za mało wody lub poświęcasz za mało czasu na usunięcie plamy.	Użyj wody i odczekaj chwilę. Na przykład możesz przesunąć urządzenie nad plamą zabrudzenia, nanosząc wodę i wrócić ponownie w to samo miejsce na końcu czyszczenia.
W trakcie sprzątania urządzenie zaczęło wydawać inny dźwięk.	Możliwe, że wokół szczotek z mikrofibry zaplątały się włosy lub inne zanieczyszczenia	Wymij szczotki z mikrofibry i usuń zanieczyszczenia.

Problem	Prawdopodobna przyczyna	Rozwiązanie
Wyświetlacz wskazuje, że zbiornik brudnej wody jest pełny (kod: i1) i wyłącza się, chociaż zbiornik brudnej wody nie jest pełny.	W zbiorniku brudnej wody może być piana lub zanieczyszczenia.	Uruchom ponownie urządzenie. Jeśli to nie rozwiąże tego problemu, oczyść zbiornik brudnej wody. Jeśli przyczyną tego problemu była piana, nie używaj więcej detergentu niż jest zalecane.
Z urządzenia po jego wyłączeniu skapuje woda.	Urządzenie pozostawia mokre plamy na podłodze, gdyż nie przesuwasz go podczas wyłączania. Jest to zjawisko normalne.	Urządzenie może pozostawić na podłodze małe plamy wody, jeśli nie poruszasz nim podczas wyłączania. Można zmniejszyć ten efekt, przesuwając urządzenie podczas wyłączania go. Po wyłączeniu urządzenia przełączy się ono na tryb pochłaniania wody  na 4 sekundy, aby usunąć wodę pozostałą w ssawce. W razie potrzeby usuń ostatnie krople ściereczką.
	Z urządzenia skapuje woda, gdy jest przenoszone nad podłogą (trzymane w powietrzu).	Podczas czyszczenia nie odrywaj ssawki AquaSpin od podłogi, gdyż powoduje to powstawanie mokrych śladów. Przesuwaj tylko do przodu i do tyłu. Zalecane jest także korzystanie z trybu pochłaniania wody  podczas podnoszenia urządzenia nad progami, dywanami i schodami. Zapobiega to skapywania brudnej wody z ssawki AquaSpin.
	Wyciek wody ze zbiornika czystej wody może powstać w wyniku przepełnienia tego zbiornika.	Nie napełniaj zbiornika czystej wody powyżej oznaczenia „MAX”. W przeciwnym wypadku woda może wylewać się ze zbiornika czystej wody podczas zakładania jego pokryw.
	Jeden ze zbiorników jest pęknięty.	Jeśli jeden ze zbiorników jest uszkodzony, zanieś urządzenie do centrum serwisowego firmy Philips lub skontaktuj się z Centrum Obsługi Klienta.
Nie mogę wyjąć szczotek z mikrofibry.	Wokół szczotek z mikrofibry zaplątały się włosy lub inne zanieczyszczenia.	Aby wyjąć szczotki z mikrofibry ze ssawki AquaSpin, użyj uchwytu szczotki do czyszczenia. Usuń zaplątane włosy lub zanieczyszczenia. Jeśli szczotki nie dają się łatwo wyciągnąć, możesz popchnąć je od spodu ssawki AquaSpin.
Nie można ruszyć urządzeniem do przodu ani do tyłu.	Mały przedmiot mógł zablokować jedno lub więcej kółek.	Wyłącz urządzenie i odłącz ssawkę. Sprawdź, czy małe i duże koła nie są zablokowane. Usuń to, co mogło zablokować koła. Postaw urządzenie ponownie pionowo i wznów czyszczenie.
Moc ssania urządzenia jest niższa niż zwykle.	Kanał wody w module czyszczenia na mokro i/lub ssawce AquaSpin jest zanieczyszczony lub zatkany.	Użyj szczotki do czyszczenia, aby oczyścić kanał wody w module czyszczenia na mokro i/lub ssawce AquaSpin (patrz 'Usuwanie zablokowania z urządzenia').

Problem	Prawdopodobna przyczyna	Rozwiązanie
	Siatka w zbiorniku brudnej wody nie została dostatecznie wysuszona przed ponownym użyciem.	Oczyść i wysusz zbiornik brudnej wody.
	Na szczotkach z mikrofibry są zaplątane włosy.	Wyłącz urządzenie i usuń włosy ze szczotek z mikrofibry.
	Zbiornik brudnej wody jest nieprawidłowo założony.	Włóż zbiornik brudnej wody do urządzenia prawidłowo. Zbiornik jest zamknięty prawidłowo, gdy podczas jego zakładania usłyszysz „kliknięcie”.
Szczotki z mikrofibry nie obracają się	Szczotki z mikrofibry są zatkane włosami lub zanieczyszczeniami.	Oczyść szczotki z mikrofibry nożyczkami lub ręką.
Szczotki z mikrofibry wypadają.	Szczotki z mikrofibry nie zostały prawidłowo zatrząśnięte.	Umieść ponownie szczotki z mikrofibry w prawidłowym położeniu i zatrząśnij je.
Urządzenie nie ładuje się.	Złącze nie zostało poprawnie podłączone do gniazda lub wtyczka zasilacza nie została prawidłowo włożona do ściennego gniazda elektrycznego.	Upewnij się, że złącze jest prawidłowo podłączone do gniazda oraz że wtyczka zasilacza jest prawidłowo włożona do ściennego gniazda elektrycznego.
	Podłączono niewłaściwy zasilacz.	Użyj oryginalnego zasilacza.
		Jeśli postępowano według instrukcji, a urządzenie nadal nie ładuje się, skontaktuj się z Centrum Obsługi Klienta w danym kraju lub autoryzowanym centrum serwisowym firmy Philips.
Na wyświetlaczu pojawia się kod błędu „E2”.	Temperatura jest zbyt niska.	Upewnij się, że urządzenie jest używane, przechowywane lub ładowane w pomieszczeniu o temperaturze powyżej 5 °C.

Problem	Prawdopodobna przyczyna	Rozwiązanie
Na wyświetlaczu pojawia się kod błędu „E3”.	Temperatura jest zbyt wysoka.	Upewnij się, że urządzenie jest używane, przechowywane lub ładowane w pomieszczeniu o temperaturze poniżej 35 °C. Nie należy wystawiać urządzenia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych lub wysokich temperatur (np. w pobliżu gorących kuchenek, w kuchenkach mikrofalowych lub na kuchenkach indukcyjnych). W przypadku przegrzania akumulator może wybuchnąć. Jeśli postępowano według instrukcji, a urządzenie nadal nie ładuje się, skontaktuj się z Centrum Obsługi Klienta w danym kraju lub autoryzowanym centrum serwisowym firmy Philips.

Conteúdo

Introdução	365
Descrição geral	365
Antes da primeira utilização	365
Carregamento	367
Aspirar e lavar pavimentos	368
Ícones do visor e respetivo significado	380
Substituição	382
Resolução de problemas	383

Introdução

Obrigado por comprar o presente produto Philips! Para beneficiar de todas as vantagens do suporte que a Philips oferece, registre o seu produto em www.philips.com/MyAquaTrio7000s.

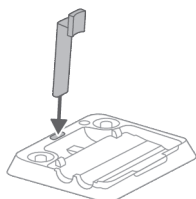
Descrição geral

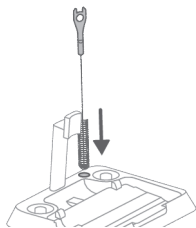
- 1 Botão ligar/desligar
- 2 Botões + e -
- 3 Botão AUTOCLEAN
- 4 Tomada para carregar com tampa de vedação
- 5 Depósito água limpa
- 6 Depósito água suja
- 7 Bocal AquaSpin
- 8 Escovas de microfibra
- 9 Pega
- 10 Escova de limpeza
- 11 Adaptador
- 12 Ficha de alimentação
- 13 Detergente para chão Philips XV1792
- 14 Base de armazenamento pós-limpeza
- 15 Suporte do aparelho
- 16 Tabuleiro pós-limpeza
- 17 Placa base

Antes da primeira utilização

Montar a base de armazenamento pós-limpeza

Para utilizar a função AUTOCLEAN ou guardar e carregar o aparelho na base de armazenamento pós-limpeza, primeiro tem de montar a base encaixando o suporte do aparelho na placa base.



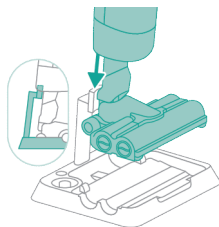


i Nota: certifique-se de que o tabuleiro pós-limpeza está colocado na placa base e que a temperatura na divisão onde o aparelho é guardado, carregado ou limpo está compreendida entre 5 °C e 35 °C.

i Nota: também pode guardar a escova de limpeza no tabuleiro pós-limpeza.



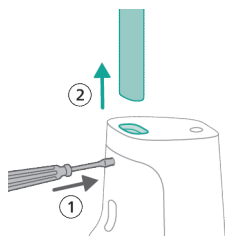
1 Para montar o aparelho, introduza a pega no corpo principal (ouve-se um estalido).



2 Para guardar o aparelho, pode colocá-lo na base de armazenamento pós-limpeza. Faça deslizar o aparelho sobre o respetivo suporte de modo a que a extremidade do suporte encaixe no aparelho.

Se necessitar de desmontar o aparelho novamente, siga os passos abaixo:

1 Introduza uma chave de fendas de pino/cabeça chata no orifício na parte posterior do aparelho e puxe a pega para cima.



2 Puxe a pega para fora do aparelho enquanto continua a pressionar a chave de fendas contra o orifício.



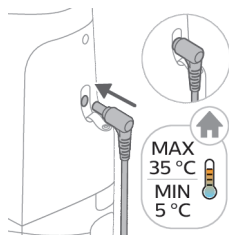
Carregamento

Este aparelho está equipado com uma bateria de íões de lítio de 25 V. O carregamento demora 4 horas.

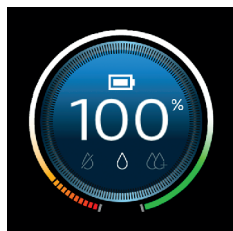
- 1 Para carregar o aparelho, abra a tampa de vedação na parte posterior do mesmo.



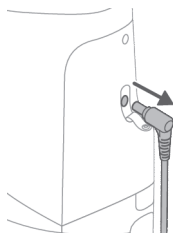
- 2 Introduza a ficha de alimentação na tomada na parte posterior do aparelho. Em seguida, introduza o transformador na tomada elétrica.
- 3 Um valor entre 0% e 90% pisca no visor para indicar que o aparelho está a carregar.



- 4 Quando o aparelho estiver completamente carregado, o valor 100% acende-se no visor. Após alguns minutos, o visor irá desligar-se.



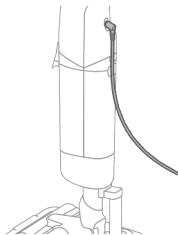
- 5 Retire a ficha de alimentação da tomada na parte posterior do aparelho.



- 6 Feche a tampa de vedação.



⚠ Advertência: guarde e carregue o aparelho a uma temperatura superior a 5 °C e abaixo de 35 °C.



 Sugestão: pode carregar o aparelho na base de armazenamento pós-limpeza.

 Sugestão: pode carregar o aparelho separadamente num local adequado.

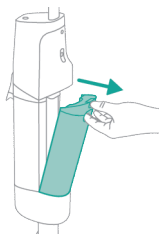
Aspirar e lavar pavimentos

Utilizar o aparelho

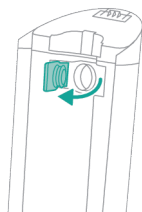
O depósito água limpa e o depósito água suja já estão colocados no aparelho aquando da entrega. Pode utilizar o aparelho para limpar pavimentos.

i Nota: este aparelho permite aspirar e lavar ao mesmo tempo. Não é necessário aspirar o chão antes de lavar.

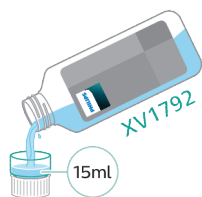
O aparelho permite aspirar e lavar todos os tipos de pavimento, exceto pisos de madeira sem revestimento. Pode testar o aparelho numa área pequena que não esteja diretamente à vista, para assegurar que o aparelho é adequado para o seu chão.



1 Prima o botão para baixo para desbloquear e retirar o depósito água limpa.



2 Abra a tampa do depósito água limpa.



- 3 Adicione 15 ml do Detergente para chão Philips XV1792 ao depósito água limpa.

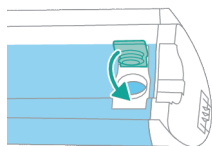
⚠ Atenção: a Philips realizou testes a este aparelho somente com o Detergente para chão Philips XV1792. Outros detergentes podem causar formação excessiva de espuma, o que reduz o desempenho do aparelho e pode provocar avarias no mesmo. O Detergente para chão Philips XV1792 está disponível em mercados selecionados. Ao utilizar qualquer outro detergente líquido indicado para chão, adicione um máximo de 15 ml ao depósito água limpa.

- 4 Encha o depósito água limpa até acima com água corrente fria ou morna.

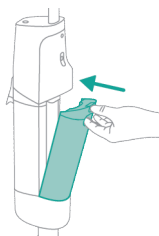
⚠ Atenção: a água corrente que é vertida para o depósito água limpa não pode ter uma temperatura superior a 50 °C.

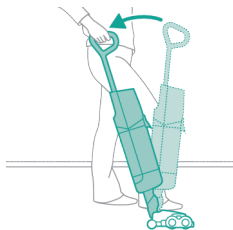


- 5 Feche o depósito água com a tampa de vedação.

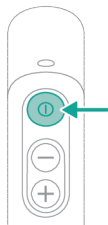


- 6 Coloque o depósito água limpa novamente no aparelho.





- 7 Retire o aparelho da base de armazenamento pós-limpeza e coloque-o no chão. Coloque o seu pé no bocal AquaSpin e puxe a pega para trás para desbloquear o bocal AquaSpin. O aparelho está agora pronto a ser utilizado.



- 8 Para ligar o aparelho, prima o botão ligar/desligar . O aparelho irá ligar-se.

⚠ Atenção: não deixe o aparelho sem supervisão se o bocal AquaSpin estiver desbloqueado ou se o aparelho estiver ligado.



- 9 Utilize os botões + e - para alternar entre três definições diferentes:

- Modo de absorção de água
- Modo húmido normal
- Modo húmido intenso

Ao selecionar o modo húmido normal , pode utilizar o aparelho para limpeza regular húmida. O modo húmido intenso destina-se à limpeza de manchas mais difíceis.

Se existirem áreas molhadas no chão após a limpeza, pode selecionar o modo de absorção de água para as limpar. Também recomendamos a sua utilização ao levantar o aparelho por cima de uma soleira, uma carpete ou umas escadas.

Se selecionar o modo de absorção de água , o aparelho deixará de fornecer água e aumentará a potência de sucção durante 45 segundos para absorver a água que resta no chão.

- 10 Quando tiver concluído a utilização do aparelho, desligue-o premindo o botão ligar/desligar . O aparelho irá passar para o modo de absorção de água durante 4 segundos para limpar a água que permaneça no bocal.

i Nota: o aparelho pode deixar uma pequena poça de água no chão se não o deslocar ao desligá-lo. Pode reduzir a dimensão da poça deslocando o aparelho ao desligá-lo. Se necessário, pode limpar as últimas gotas com um pano.

Sistema de proteção ativa

- Este aparelho está equipado com um sistema de proteção ativa. Este sistema de proteção ativa foi concebido para reconhecer quando um objeto estranho que não seja sujidade nem líquidos é recolhido do chão.

- Quando o sistema está ativado, o aparelho desliga-se e a mensagem i3 é apresentada no visor (consultar 'Ícones do visor e respetivo significado'). O sistema de proteção ativa também pode ser ativado quando as escovas de microfibra estão demasiado molhadas, quando desloca o aparelho sobre uma carpete ou um tapete, ou quando o desloca sobre pavimento que não está adequadamente fixo.

Sugestões e outras informações importantes

- Não é necessário aspirar o chão antes de lavar, dado que o aparelho limpa ativamente o seu pavimento para eliminar todos os tipos de sujidade, incluindo líquidos e manchas.
- Pode deslocar o aparelho, tal como se fosse um aspirador. Para remover manchas difíceis, clique no botão do modo de limpeza para ativar o modo húmido intenso  e desloque o aparelho lentamente sobre as manchas.
- O aparelho pode deixar uma pequena poça de água no chão quando o desliga. Pode reduzir a dimensão da poça deslocando o aparelho ao desligá-lo. Deste modo, a quantidade de água que fica no chão será menor. Também é recomendada a utilização do modo de absorção de água  ao utilizar o aparelho por cima de uma soleira, uma carpete ou umas escadas. Isto irá impedir que pingue água suja do bocal AquaSpin.
- Para evitar vestígios de água no chão, tente efetuar viragens menos acentuadas com o seu aparelho e evite deslocá-lo de lado.
- Quando desloca o aparelho, recomenda-se que estique o braço para reduzir a tensão desnecessária sobre os músculos. Esta posição é a mais confortável e permite-lhe um melhor controlo do aparelho durante a limpeza.

Restrições de utilização

- O aparelho permite aspirar e lavar todos os tipos de pavimento, exceto chãos de madeira sem revestimento.
- O aparelho destina-se à limpeza regular de pavimentos. Siga sempre as instruções de limpeza para o seu pavimento quando utilizar este aparelho.
- Se quiser adicionar um detergente líquido para o chão à água do depósito água limpa diferente do Detergente para chão Philips XV1792, assegure-se de que utiliza um que produz pouca ou nenhuma espuma e que possa ser diluído em água como o Detergente para chão Philips XV1792.
- Visto que o depósito água limpa tem uma capacidade de 700 ml, só precisa de adicionar uma pequena quantidade (máx. 15 ml) de detergente líquido para o chão à água.
- Se utilizar o aparelho em chãos de linóleo, faça-o apenas naqueles que estejam adequadamente fixos para evitar que o bocal AquaSpin os aspire.
- Não utilize o aparelho para limpar carpetes.
- Se deslocar/levantar o aparelho sobre uma carpete ou um tapete quando este está desligado, podem cair gotas de água residual no mesmo.
- Não passe com o aparelho por cima de grelhas no chão de radiadores por convecção. Visto que o aparelho não pode recolher a água que sai do bocal quando o desloca sobre a grelha, a água acaba no fundo do radiador por convecção.

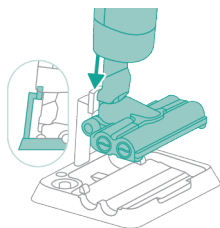
- Durante a limpeza, não levante o bocal AquaSpin do chão, não desloque o bocal AquaSpin de lado e não faça viragens acentuadas, pois isto deixa vestígios de água.

i Nota: O tempo de funcionamento depende do nível de potência usado durante a limpeza.

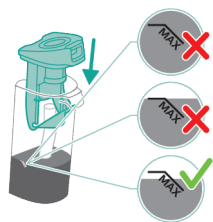
Limpar o aparelho

Executar a função AUTOCLEAN após cada utilização

Para evitar odores e depósitos de calcário, utilize a função AUTOCLEAN após cada utilização. O modo AUTOCLEAN ajuda-o a limpar o aparelho por completo em cerca de 4 minutos.

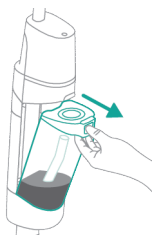


- 1 Coloque o aparelho na base de armazenamento pós-limpeza. Faça deslizar o aparelho sobre o respetivo suporte de modo a que a extremidade do suporte encaixe no aparelho.



i Nota: esvazie o depósito água suja se o nível de água estiver acima da indicação AUTOCLEAN. De outro modo, pode ignorar os passos seguintes e avançar para o passo 6.

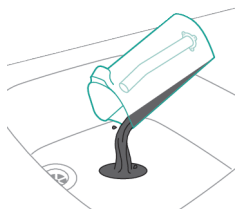
- 2 Prima o botão para desbloquear e retirar o depósito água suja.



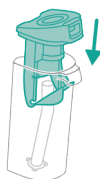
- 3** Retire o filtro húmido do depósito água suja.



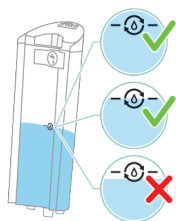
- 4** Verta a água do depósito água suja para o lava-loiça.



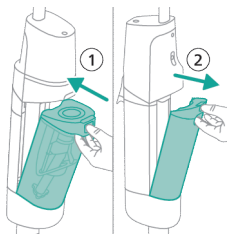
- 5** Coloque o filtro húmido no depósito água suja.

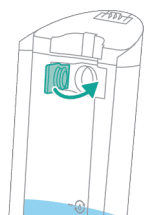


- 6** Encha o depósito água limpa se o nível de água estiver abaixo da indicação AUTOCLEAN. De outro modo, pode ignorar os passos seguintes e avançar para o passo 12.

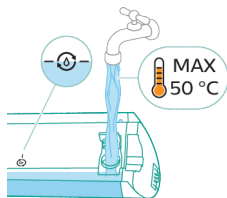


- 7** Volte a colocar o depósito água suja vazio no aparelho e retire o depósito água limpa.

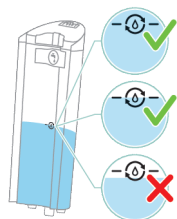




8 Abra a tampa de vedação do depósito água limpa.



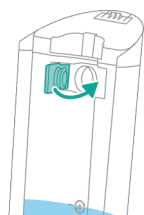
9 Encha o depósito água limpa com água corrente fria ou morna, no mínimo, até à indicação AUTOCLEAN.



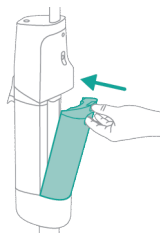
⚠ Atenção: a água corrente que é vertida para o depósito água limpa não pode ter uma temperatura superior a 50 °C.

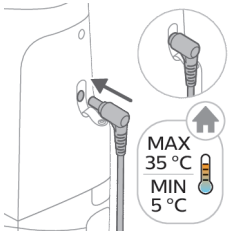
⚠ Atenção: não utilize o detergente para a função AUTOCLEAN, pois tal poderá resultar em excesso de espuma.

10 Feche o depósito água limpa com a tampa de vedação.

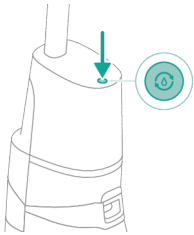
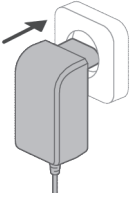


11 Coloque o depósito água limpa novamente no aparelho.





- 12** Carregue o aparelho. Introduza a ficha de alimentação na tomada na parte posterior do aparelho. Em seguida, introduza o transformador na tomada elétrica.



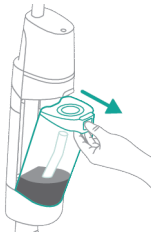
- 13** Para iniciar o ciclo AUTOCLEAN, prima o botão AUTOCLEAN . Se vir um ecrã preto, prima o botão ligar/desligar primeiro para o ativar.



- 14** O aparelho executa o ciclo AUTOCLEAN.

i Nota: o ciclo AUTOCLEAN dura cerca de 4 minutos. Para obter os melhores resultados, deixe que o aparelho execute completamente o ciclo AUTOCLEAN. Pode parar ou cancelar o ciclo AUTOCLEAN em qualquer altura.

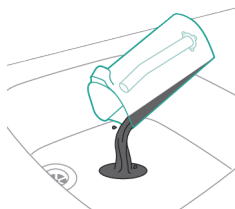
i Nota: Se cancelar o programa AUTOCLEAN, o aparelho irá absorver a água que resta no tabuleiro pós-limpeza durante cerca de 10 segundos.



- 15** Prima o botão para desbloquear e retirar o depósito água suja.



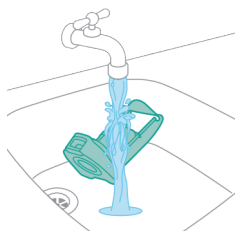
16 Retire o filtro húmido do depósito água suja.



17 Verta a água do depósito água suja para o lava-loiça.



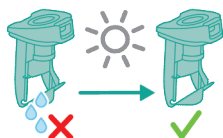
18 Limpe o depósito água suja sob água corrente.



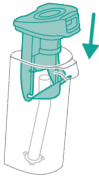
19 Lave o filtro húmido sob água corrente.



20 Deixe o filtro húmido do depósito água suja e o elemento de fluxo de água secarem completamente antes de os colocar novamente no depósito água suja.



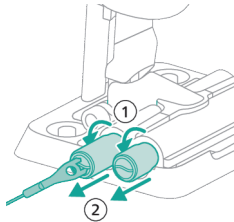
21 Coloque o filtro húmido no depósito água suja.



22 Coloque o depósito água suja novamente no aparelho.

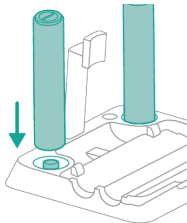


23 Rode as escovas de microfibra no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio (1) e remova-as do bocal AquaSpin (2).



Sugestão: se tiver dificuldade em retirar uma escova de microfibra, pode utilizar a pega da escova de limpeza para libertar a escova de microfibra.

24 Para permitir que as escovas de microfibra sequem, coloque as extremidades abertas das escovas nos respetivos suportes na base de armazenamento pós-limpeza.

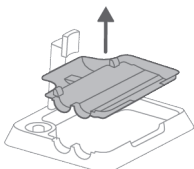


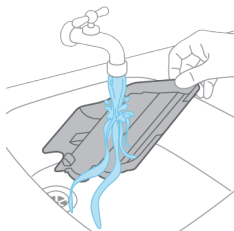
i Nota: a secagem demora aproximadamente 24 horas.

Limpar o tabuleiro pós-limpeza

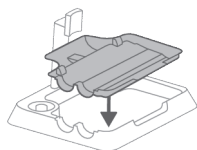
Se o tabuleiro pós-limpeza ficar sujo, pode limpá-lo seguindo os passos abaixo.

1 Retire o tabuleiro pós-limpeza da base de armazenamento.





- 2 Enxague o tabuleiro pós-limpeza sob água corrente e deixe-o secar antes de o colocar novamente na base de armazenamento.

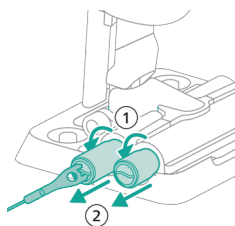


- 3 Certifique-se sempre de que coloca novamente o tabuleiro pós-limpeza na base de armazenamento. O tabuleiro pós-limpeza é essencial para efetuar a função AUTOCLEAN corretamente.

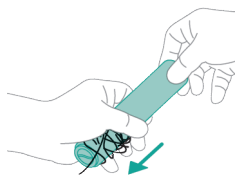
Limpar o bocal AquaSpin

- 1 Rode as escovas de microfibra no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio (1) e remova-as do bocal AquaSpin (2).

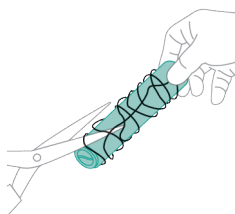
 Sugestão: se tiver dificuldade em retirar uma escova de microfibra, pode utilizar a pega da escova de limpeza para libertar a escova de microfibra.



- 2 Pode retirar os pelos ou fios enleados das escovas de microfibra deslizando-as para baixo com uma mão.



 Sugestão: também pode utilizar uma tesoura para cortar os pelos e fios que ficaram enleados à volta das escovas de microfibra.

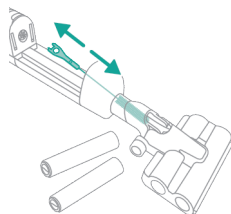


Eliminar obstruções do aparelho

O aparelho pode ficar obstruído. Pode deduzir isto quando fica mais água no chão do que o normal ou quando as partículas de sujidade maiores deixam de ser aspiradas e voltam a cair no chão. Abaixo encontra as instruções para eliminar obstruções de partes diferentes do aparelho.

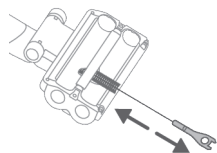
Eliminar obstruções do corpo principal

Se existir uma obstrução no aparelho, primeiro desligue-o e retire o depósito água suja. Em seguida, elimine a obstrução deslocando a escova de limpeza para cima e para baixo no canal de sucção do corpo principal.



Eliminar obstruções do bocal AquaSpin

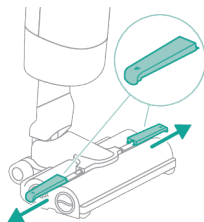
Se existir uma obstrução no bocal AquaSpin, retire as escovas do bocal. Em seguida, desloque a escova de limpeza para cima e para baixo no canal de sucção do bocal AquaSpin.



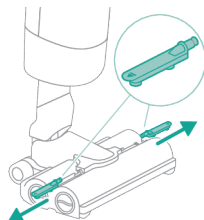
Eliminar obstruções das tiras de humedecimento do bocal AquaSpin

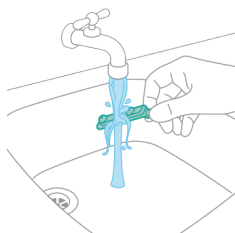
Após uma utilização prolongada e frequente do aparelho, a determinada altura as tiras de humedecimento do bocal AquaSpin podem ficar obstruídas. Siga os passos abaixo para eliminar a obstrução das tiras de humedecimento do bocal AquaSpin.

- 1 Retire as tampas das tiras de humedecimento do bocal AquaSpin deslocando-as para o lado.



- 2 Retire as tiras de humedecimento do bocal AquaSpin puxando-as para o lado.

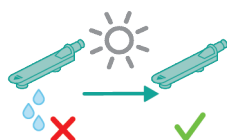




3 Enxague as tiras de humedecimento sob água corrente.



4 Deixe as tiras de humedecimento secarem antes de as colocar novamente no bocal AquaSpin.

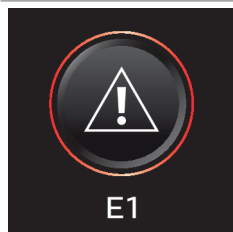


Ícones do visor e respetivo significado

Código de erro

Causa

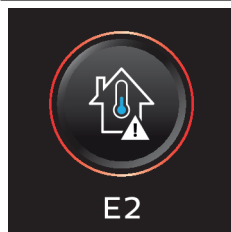
Solução



Existe um erro de sistema.

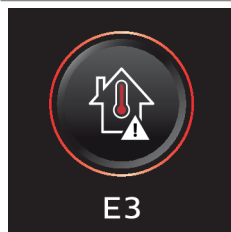
Desligue o aparelho do transformador e, em seguida, volte a ligar o aparelho ao transformador. Em seguida, tente reiniciar o aparelho.

Se a solução não funcionar, leve o aparelho a um centro de assistência Philips ou contacte o centro de apoio ao cliente.

Código de erro**Causa****Solução**

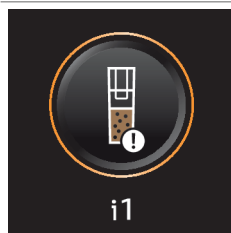
A temperatura é demasiado baixa.

Certifique-se de que a temperatura na divisão onde o aparelho é utilizado, guardado ou carregado é superior a 5 °C. Se o dispositivo for utilizado e armazenado à temperatura correta e continuar a apresentar o código de erro, leve-o a um centro de assistência Philips ou contacte o centro de apoio ao cliente.



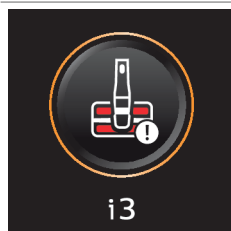
A temperatura é demasiado alta.

Certifique-se de que a temperatura na divisão onde o aparelho é utilizado, guardado ou carregado é inferior a 35 °C. Não exponha o aparelho a luz solar direta nem a temperaturas elevadas (por exemplo, perto de fogões quentes, dentro de fornos de micro-ondas ou sobre placas de indução). Se o dispositivo for utilizado e armazenado à temperatura correta e continuar a apresentar o código de erro, leve-o a um centro de assistência Philips ou contacte o centro de apoio ao cliente.

Código de informações**Causa****Solução**

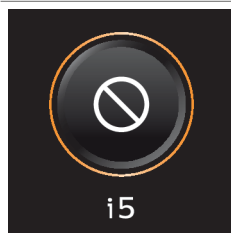
O depósito água suja está cheio.

Esvazie o depósito água suja.



O bocal AquaSpin está encravado. Esta é uma medida de segurança se algo estiver encravado no bocal (por exemplo, um cabo de alimentação ou um brinquedo).

Verifique se as escovas, os rolamentos, as peças do motor e as tampas apresentam pelos e outras obstruções, e elimine-os. Se não existirem obstruções, ligar e desligar o aparelho pode resolver o problema.



As aberturas de entrada do ar estão obstruídas.

Verifique se existem obstruções nas aberturas de entrada de ar e elimine-as. Se isto não resolver o problema, verifique se existem obstruções em toda a passagem de ar e elimine-as. Isto aplica-se ao bocal, ao tubo e ao filtro húmido.

Código de informações	Causa	Solução
 i6	Desligue da corrente para utilizar.	Desligue o aparelho da corrente para o utilizar. Caso contrário, não irá ligar. Ligue apenas o aparelho à corrente durante o carregamento e a execução da função AUTOCLEAN.
 i7	O carregador ligado não é o correto.	Carregue apenas o aparelho com o transformador fornecido. Utilize apenas o transformador de 34 V S036-1A340100HE. O número do transformador pode ser encontrado no mesmo.

Ícones

Significado



AUTOCLEAN



Substituição da escova de microfibra necessária

Substituição

Para comprar acessórios ou peças sobresselentes, visite www.philips.com/parts-and-accessories ou dirija-se ao seu revendedor Philips. Também pode contactar o Centro de Apoio ao Cliente da Philips no seu país (consulte os detalhes de contacto no folheto da garantia internacional).
Peças de substituição e referências:
- Detergente para chão Philips XV1792

- Escovas de microfibra de substituição XV1793

Substitua as escovas de microfibra a cada 6 meses para garantir o máximo desempenho.

i Nota: pode eliminar as escovas de microfibra antigas juntamente com os resíduos domésticos comuns.

Resolução de problemas

Este capítulo resume os problemas mais comuns que pode ter com o aparelho. Se não conseguir resolver o problema com as informações fornecidas a seguir, visite **www.philips.com/support** para consultar uma lista de perguntas frequentes ou contacte o Centro de Apoio ao Cliente no seu país.

Problema	Possível causa	Solução
O aparelho não funciona quando prima o botão  .	A bateria está vazia.	Para carregar a bateria, ligue o aparelho ao carregador (consultar 'Carregamento').
	Não retirou o aparelho da base de armazenamento pós-limpeza.	Retire o aparelho da base de armazenamento pós-limpeza antes de o ligar.
	Premiu o botão  ligar/desligar mais de uma vez.	Aguarde alguns segundos e prima o botão  ligar/desligar mais uma vez.
	O aparelho está obstruído.	Desligue o aparelho. Em seguida, localize e elimine a causa da obstrução (consultar 'Eliminar obstruções do aparelho'). Depois, volte a ligar o aparelho. Se não conseguir identificar a causa da obstrução, volte a ligar o aparelho. Por si só, isto pode resolver o problema.
	As escovas de microfibra estão encravadas.	Retire as escovas de microfibra. Em seguida, localize e elimine a causa da obstrução nas escovas de microfibra. Depois, coloque novamente as escovas de microfibra no lugar (consultar 'Limpar o bocal AquaSpin').  Sugestão: se tiver dificuldade em retirar uma escova de microfibra, pode utilizar a pega da escova de limpeza para libertar a escova de microfibra.
O aparelho parou de funcionar.	Tocou acidentalmente no botão  ligar/desligar com a mão.	Ligue o aparelho premindo o botão  .
	O depósito água suja pode estar cheio. Neste caso, é apresentado um ícone de informações no ecrã (consultar	Esvazie o depósito água suja.

Problema	Possível causa	Solução
	'Ícones do visor e respetivo significado').	
	O aparelho está obstruído.	Desligue o aparelho. Em seguida, localize e elimine a causa da obstrução (consultar 'Eliminar obstruções do aparelho'). Depois, volte a ligar o aparelho. Se não conseguir identificar a causa da obstrução, simplesmente volte a ligar o aparelho. Por si só, isto pode resolver o problema.
O chão está menos húmido do que o habitual ou um lado do chão sob o bocal está menos húmido do que o outro.	Uma ou mais tiras de humedecimento podem estar obstruídas.	Retire as duas escovas de microfibra, encha o depósito água limpa com alguma água e ligue o aparelho. Faça pequenos movimentos para a frente e para trás na mesma posição durante 15 segundos. Deve ser capaz de ver quatro linhas de água no chão. Se este não for o caso ou se uma ou mais das linhas de água só for constituída por algumas gotas, as tiras de humedecimento estão parcial ou totalmente obstruídas e pode enxaguá-las sob água corrente. Se isto não ajudar, pode tentar abrir os orifícios cuidadosamente com uma agulha.
Não existe água nenhuma no chão.	O depósito água limpa está vazio.	Volte a encher o depósito de água limpa.
	As tiras de humedecimento estão obstruídas.	Retire as duas escovas de microfibra, encha o depósito água limpa com alguma água e ligue o aparelho. Faça pequenos movimentos para a frente e para trás na mesma posição durante 15 segundos. Deve ser capaz de ver quatro linhas de água no chão. Se este não for o caso ou se uma ou mais das linhas de água só for constituída por algumas gotas, as tiras de humedecimento estão parcial ou totalmente obstruídas e pode enxaguá-las sob água corrente. Se isto não ajudar, pode tentar abrir os orifícios cuidadosamente com uma agulha.
		Se verificou os itens acima e continua a não existir água no chão, leve o aparelho a um centro de assistência Philips ou contacte o Centro de Apoio ao Cliente.
Existe mais água no chão ou no tabuleiro pós-limpeza do que o habitual.	O canal de água do módulo húmido e/ou do bocal AquaSpin está poluído ou obstruído.	Utilize a escova de limpeza e limpe o canal de água do módulo húmido e/ou do bocal AquaSpin (consultar 'Eliminar obstruções do aparelho').

Problema	Possível causa	Solução
	O depósito água suja não está colocado corretamente.	Coloque o depósito água suja no aparelho corretamente. É fechado corretamente quando ouvir um estalido.
O aparelho deixa vestígios de água no chão.	Deslocou o aparelho de lado.	Desloque o aparelho apenas para a frente e para trás.
	Fez viragens acentuadas com o aparelho.	Tente fazer viragens menos acentuadas com o aparelho.
	Deslocou o aparelho sobre uma soleira enquanto este estava ligado.	Certifique-se de que as escovas de microfibra permanecem em contacto com o chão. Certifique-se de que o modo de absorção de água  está ligado antes de levantar o aparelho sobre uma soleira, uma carpete ou umas escadas para evitar vestígios de água no chão ou para evitar salpicos de água do bocal AquaSpin.
	Levantou o aparelho do chão imediatamente depois de o ter desligado.	Ligue o modo de absorção de água  para absorver a água restante. Desloque o aparelho para a frente e para trás algumas vezes com o modo de absorção de água  ativado antes de o desligar. Se desligar o aparelho e o levantar imediatamente, a água que se encontrava entre as escovas deixa vestígios de água no chão.
	As rodas estão obstruídas.	Verifique a condição das rodas. Retire a sujidade que está a obstruir as rodas.
O aparelho não limpa tão bem como inicialmente.	O depósito água limpa está vazio.	Volte a encher o depósito de água limpa.
	As tiras de água estão obstruídas.	Retire as duas escovas de microfibra, encha o depósito água limpa com alguma água e ligue o aparelho. Faça pequenos movimentos para a frente e para trás na mesma posição durante 15 segundos. Deve ser capaz de ver quatro linhas de água no chão. Se este não for o caso ou se uma ou mais das tiras de água só for constituída por algumas gotas, as tiras de água estão parcial ou totalmente obstruídas e pode enxaguá-las sob água corrente. Se isto não ajudar, pode tentar abrir os orifícios cuidadosamente com uma agulha.
	O interior do bocal AquaSpin está demasiado sujo.	Execute o programa AUTOCLEAN antes de voltar à limpeza. Se existir sujidade acumulada nas extremidades do bocal, retire-a. Certifique-se de que utiliza a função AUTOCLEAN após cada utilização.

Problema	Possível causa	Solução
	As escovas de microfibras não estão colocadas.	Coloque as escovas de microfibras no bocal AquaSpin.
		Se verificou os itens acima e o aparelho mesmo assim não limpa bem, leve-o a um centro de assistência Philips ou contacte o Centro de Apoio ao Cliente.
As partículas de sujidade maiores já não são aspiradas e voltam a cair no chão.	O canal de água do módulo húmido e/ou do bocal AquaSpin está poluído ou obstruído.	Utilize a escova de limpeza e limpe o canal de água do corpo principal e/ou o bocal AquaSpin (consultar 'Eliminar obstruções do aparelho').
O chão seca às riscas.	Pode ter utilizado demasiado detergente.	Certifique-se de que utiliza a quantidade adequada de detergente.
	As rodas estão sujas.	Elimine a sujidade das rodas.
Existe demasiada espuma durante a limpeza, mas também durante a execução da função AUTOCLEAN.	Pode ter utilizado demasiado detergente.	Certifique-se de que utiliza a quantidade adequada de detergente.
	Ainda há resíduos de detergente no chão.	Limpe o chão sem detergente várias vezes. Aguarde um momento antes de passar novamente por cima da mesma mancha.
É difícil limpar as manchas.	Pode ter usado pouca água ou não ter demorado o tempo suficiente para limpar a mancha.	Aplique a água e aguarde um pouco. Por exemplo, pode passar o aparelho sobre a mancha para aplicar água e voltar à mesma mancha no fim da sessão de limpeza.
O som do aparelho mudou durante a limpeza.	Podem existir pelos ou outras obstruções enleadas nas escovas de microfibras.	Retire as escovas de microfibras e verifique e elimine as obstruções.
O visor indica que o depósito água suja está cheio (código: i1) e encerra, embora o depósito água suja ainda não esteja cheio.	Pode existir espuma ou contaminação no depósito água suja.	Volte a ligar o aparelho. Se isso não resolver o problema, limpe o depósito água suja. Se o problema for a espuma, certifique-se de que não utiliza mais do que a quantidade recomendada de detergente.
Pinga água do aparelho depois de ser desligado.	O aparelho deixa uma poça no chão porque não o deslocou ao desligá-lo. Isto é normal.	o aparelho pode deixar uma pequena poça de água no chão se não o deslocar ao desligá-lo. Pode reduzir a dimensão da poça deslocando o aparelho ao desligá-lo. Quando desliga o aparelho, este passa para o modo de absorção de água  durante 4 segundos para limpar a água restante no bocal. Se necessário, pode limpar as últimas gotas com um pano.
	O aparelho pinga quando o transporta sobre o chão (segurando-o no ar).	Durante a limpeza, não levante o bocal AquaSpin do chão, pois isto deixa vestígios de água. Desloque-o apenas para a frente e para trás. Também é recomendado utilizar

Problema	Possível causa	Solução
		o modo de absorção de água  ao passar o aparelho por cima de uma soleira, uma carpete ou umas escadas. Isto irá impedir que pingue água suja do bocal AquaSpin.
	Sai água do depósito água limpa por este estar demasiado cheio.	Não encha o depósito água limpa acima da indicação MAX. Se o fizer, poderá ser derramada água do depósito água limpa ao apertar a tampa.
	Existe uma fenda num dos depósitos.	Se um dos depósitos estiver danificado, leve-o a um centro de assistência Philips ou contacte o Centro de Apoio ao Cliente.
Não consigo retirar as escovas de microfibra.	Podem existir pelos e/ou sujidade enleados nas escovas de microfibra.	Utilize a pega da escova de limpeza para retirar as escovas de microfibra do bocal AquaSpin. Retire o cabelo ou a sujidade enleados. Se for difícil retirar as escovas, pode empurrá-las por baixo do bocal AquaSpin.
Não consigo deslocar o aparelho para a frente nem para trás.	Uma ou várias rodas podem estar obstruídas por um objeto pequeno.	Desligue o aparelho e retire o bocal. Em seguida, verifique as rodas pequenas e grandes para ver se estão obstruídas. Retire qualquer objeto que possa obstruir a(s) roda(s). Coloque o aparelho novamente na posição vertical e retome a limpeza.
O aparelho tem uma potência de sucção mais baixa do que o normal.	O canal de água do módulo húmido e/ou do bocal AquaSpin está poluído ou obstruído.	Utilize a escova de limpeza e limpe o canal de água do módulo húmido e/ou do bocal AquaSpin (consultar 'Eliminar obstruções do aparelho').
	A malha do depósito água suja não estava suficientemente seca antes de ser utilizada novamente.	Limpe e seque o depósito água suja.
	Pelos enleados nas escovas de microfibra.	Desligue o aparelho e retire os pelos das escovas de microfibra.
	O depósito água suja não está colocado corretamente.	Coloque o depósito água suja no aparelho corretamente. É fechado corretamente quando ouvir um estalido.
As escovas de microfibra deixaram de rodar.	As escovas de microfibra estão obstruídas com pelos ou sujidade.	Limpe as escovas de microfibra com um par de tesouras ou à mão.
As escovas de microfibra saem do lugar.	As escovas de microfibra não estão bem encaixadas.	Volte a colocar as escovas de microfibra na posição correta e encaixe-as.
O aparelho não está a carregar.	A ficha de alimentação não está devidamente ligada à tomada ou o transformador	Certifique-se de que a ficha de alimentação está corretamente ligada à tomada e o transformador está corretamente inserido na tomada elétrica.

Problema	Possível causa	Solução
	não está corretamente inserido na tomada elétrica.	
	O transformador ligado não é o correto.	Utilize o transformador original.
		Se verificou o transformador e o aparelho mesmo assim não carregar, leve-o a um centro de assistência Philips ou contacte o Centro de Apoio ao Cliente.
O código de erro "E2" é apresentado no visor.	A temperatura é demasiado baixa.	Certifique-se de que a temperatura na divisão onde o aparelho é utilizado, guardado ou carregado é superior a 5 °C.
O código de erro "E3" é apresentado no visor.	A temperatura é demasiado alta.	Certifique-se de que a temperatura na divisão onde o aparelho é utilizado, guardado ou carregado é inferior a 35 °C. Não exponha o aparelho a luz solar direta nem a temperaturas elevadas (por exemplo, perto de fogões quentes, dentro de fornos de micro-ondas ou sobre placas de indução). As pilhas podem explodir em caso de sobreaquecimento.
		Se verificou o transformador e o aparelho mesmo assim não carregar, leve-o a um centro de assistência Philips ou contacte o Centro de Apoio ao Cliente.

Cuprins

Introducere	389
Descriere generală	389
Înainte de prima utilizare	389
Încărcare	391
Aspirarea și spălarea cu mop a pardoselilor.	392
Pictogramele de pe afișaj și ce reprezintă	404
Înlocuire	406
Depanare	407

Introducere

Vă mulțumim că ați cumpărat acest produs Philips! Pentru a beneficia pe deplin de asistența oferită de Philips, înregistrați-vă produsul la www.philips.com/MyAquaTrio7000s

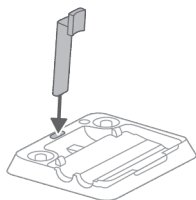
Descriere generală

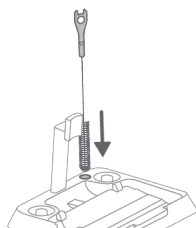
- 1 Buton de pornire/oprire
- 2 Butoanele + și -
- 3 Butonul AUTOCLEAN
- 4 Mufă de încărcare cu capac de etanșare
- 5 Rezervor de apă curată
- 6 Rezervor de apă murdară
- 7 Cap de curățare AquaSpin
- 8 Perii din microfibră
- 9 Mânerul
- 10 Perie de curățat
- 11 Adaptor
- 12 Conector de încărcare
- 13 Soluție de curățare pentru podea Philips XV1792
- 14 Stație de post-curățare și depozitare
- 15 Suport aparat
- 16 Tavă de post-curățare
- 17 Placă de bază

Înainte de prima utilizare

Asamblarea stației de post-curățare și depozitare

Pentru a utiliza funcția AUTOCLEAN sau pentru a stoca și încărca aparatul pe stația post-curățare și depozitare, trebuie mai întâi să asamblați stația introducând suportul aparatului în placa de bază până face clic.



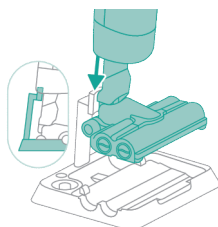


i Notă: Asigurați-vă că tava post-curățare este așezată pe placa de bază și că temperatura din încăperea în care este depozitat, încărcat și curățat aparatul este între 5 °C și 35 °C.

i Notă: puteți depozita peria de curățare și în tava de post-curățare.



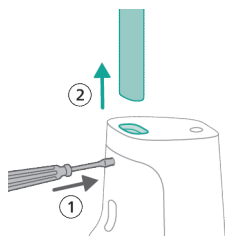
1 Pentru a asambla aparatul, introduceți mânerul în corpul principal („clic”).



2 Pentru a depozita aparatul, îl puteți așeza în stația de post-curățare și depozitare. Glisați aparatul pe suportul său, astfel încât capătul suportului să intre în aparat.

Dacă trebuie să dezamblați din nou aparatul, urmați pașii de mai jos:

1 Introduceți un ac/o șurubelniță plată în orificiul din partea din spate a aparatului și trageți mânerul în sus.



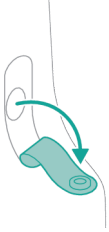
2 Scoateți mânerul din aparat în timp ce continuați să împingeți șurubelnița în orificiu.



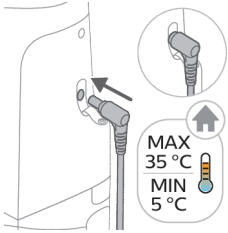
Încărcare

Aparatul este echipat cu o baterie Li-Ion de 25 V. Încărcarea durează 4 ore.

- 1 Pentru a încărca aparatul, deschideți capacul de etanșare din partea din spate a aparatului.



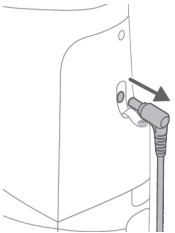
- 2 Introduceți fișa de alimentare în mufa aflată în partea din spate a aparatului. Apoi, introduceți adaptorul în priza de perete.
- 3 O valoare între 0% și 90% clipește pe ecran pentru a indica faptul că aparatul se încarcă.



- 4 Când aparatul este încărcat complet, valoarea 100% se aprinde pe ecran. După câteva minute, afișajul se stinge.



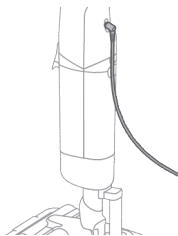
- 5 Scoateți fișa de alimentare din mufa aflată în partea din spate a aparatului.



- 6 Închideți capacul de etanșare.



⚠ Avertisment: Depozitați și încărcați aparatul la o temperatură cuprinsă între 5 °C și 35 °C.



Sugestie: Puteți încărca aparatul în stația de post-încărcare și depozitare.

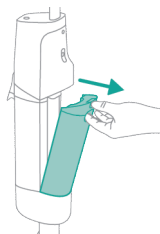
Sugestie: Puteți încărca aparatul separat într-un loc care vă este mai comod.

Aspirarea și spălarea cu mop a pardoselilor.

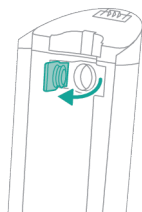
Utilizarea aparatului

Rezervorul de apă curată și rezervorul de apă murdară sunt deja atașate la aparat la livrare. Puteți utiliza aparatul pentru a curăța podele dure.

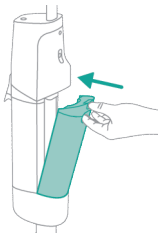
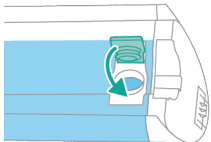
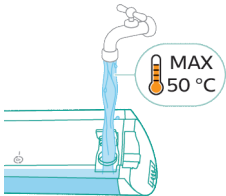
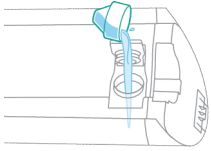
i Notă: Acest aparat este adecvat pentru aspirare și ștergere în același timp. Nu este necesar să aspirați podeaua înainte de a șterge cu mopul. Aparatul este adecvat pentru aspirarea și ștergerea tuturor tipurilor de podele dure, cu excepția podelelor din lemn nelăcuit. Pentru a vă asigura că aparatul este adecvat pentru podeaua dvs., îl puteți testa pe o suprafață de dimensiuni reduse, care nu se află la vedere.



- 1 Apăsați butonul pentru a debloca rezervorul de apă curată și scoateți rezervorul de apă curată.



- 2 Deschideți capacul de pe rezervorul de apă curată.



- 3 Adăugați 15 ml de Soluție de curățare pentru podea Philips XV1792 în rezervorul de apă curată.

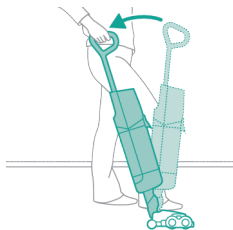
⚠ Atenție: Philips a testat acest aparat numai cu soluția de curățare pentru podea Philips XV1792. Alți detergenți pot genera o spumă excesivă, care reduce performanța și poate provoca funcționarea defectuoasă a aparatului. Soluția de curățare pentru podea Philips XV1792 este disponibilă pe piețele selectate. Când utilizați orice altă soluție lichidă de curățare pentru podea, adăugați maximum 15 ml în rezervorul de apă curată.

- 4 Umpleți complet rezervorul de apă curată cu apă rece sau caldă de la robinet.

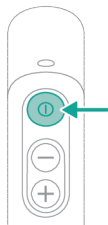
⚠ Atenție: Apa de la robinet turnată în rezervorul de apă curată nu trebuie să fie mai caldă de 50 °C.

- 5 Închideți rezervorul de apă cu capacul de etanșare.

- 6 Așezați rezervorul de apă curată înapoi în aparat.



- 7 Luați aparatul de pe stația de post-curățare și depozitare și așezați-l pe podea. Pentru deblocarea capului de curățare AquaSpin, așezați piciorul pe acesta și trageți mânerul spre înapoi. În acest moment, aparatul este gata de utilizare.



- 8 Pentru a porni aparatul, apăsați butonul  de pornire/oprire. Aparatul va porni.

⚠ Atenție: nu lăsați aparatul nesupravegheat atunci când capul de curățare AquaSpin este deblocat sau când aparatul este pornit.



- 9 Utilizați butoanele + și - pentru a comuta între cele trei setări diferite:

-  Modul de absorbție a apei
-  Modul cu umiditate normală
-  Modul cu umiditate puternică

Prin selectarea modului cu umiditate normală , puteți utiliza aparatul pentru curățarea umedă obișnuită. Modul cu umiditate puternică  este pentru curățarea petelor persistente.

Dacă, după curățare, rămân pete umede pe podea, le puteți îndepărta prin selectarea modului de absorbție a apei . De asemenea, vă recomandăm să îl utilizați atunci când ridicați aparatul peste un prag, covor sau scări.

Dacă selectați modul de absorbție a apei , aparatul nu va mai furniza apă și va crește puterea de aspirare timp de 45 de secunde pentru a absorbi apa rămasă pe podea.

- 10 Atunci când terminați utilizarea aparatului, opriți-l prin apăsarea butonul  de pornire/oprire. Aparatul va comuta la modul de absorbție a apei  timp de 4 secunde, pentru a îndepărta apa rămasă în capul de curățare.

i Notă: Aparatul poate lăsa o mică baltă de apă pe podea dacă nu îl deplasați atunci când îl opriți. Puteți reduce dimensiunea bălții prin deplasarea aparatului în timp ce îl opriți. Dacă este necesar, puteți șterge ultimele picături cu o cârpă.

Sistemul de protecție activă

- Acest aparat este dotat cu sistem de protecție activă. Acest sistem de protecție activă a fost conceput pentru a recunoaște atunci când un obiect străin, altul decât murdăria sau lichidul, este preluat de pe podea.
- Când sistemul este activat, aparatul se oprește și pe ecran (consultați 'Pictogramele de pe afișaj și ce reprezintă') apare mesajul i3. Sistemul de protecție activă poate fi activat și atunci când periile din microfibră sunt prea umede, când mutați aparatul peste un covor sau o carpetă sau când îl mutați peste pardoseală care nu este fixată corespunzător.

Sugestii și alte informații importante

- Nu este necesar să aspirați podeaua înainte de ștergere, deoarece aparatul curăță activ podeaua dură în modul umed pentru a îndepărta toate tipurile de murdărie, inclusiv lichide și pete.
- Puteți manevra aparatul asemenea unui aspirator. Pentru a elimina petele dificile, faceți clic pe butonul pentru modul de curățare pentru a activa modul cu umiditate puternică  și deplasați lent aparatul peste pete.
- Aparatul poate lăsa o mică baltă de apă pe podea când îl opriți. Puteți reduce dimensiunea bălții prin deplasarea aparatului în timp ce îl opriți, pentru a reduce cantitatea de apă rămasă pe podea. De asemenea, se recomandă să utilizați modul de absorbție a apei  atunci când ridicați aparatul pentru a trece peste un prag, un covor sau scări. Acest lucru va împiedica scurgerea apei murdare din capul de curățare AquaSpin.
- Pentru a împiedica apariția urmelor de apă pe podea, încercați să luați viraje mai lente cu aparatul și evitați să deplasați aparatul în lateral.
- Atunci când deplasați aparatul, se recomandă să vă întindeți brațul pentru a reduce tensiunea inutilă asupra mușchilor. În această poziție, aveți cel mai bun control asupra aparatului atunci când curățați și va fi cel mai confortabil mod de folosire.

Restricții de utilizare

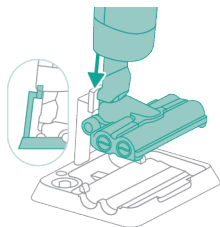
- Aparatul este adecvat pentru aspirarea și ștergerea tuturor tipurilor de podele dure, cu excepția podelelor din lemn nelăcuit.
- Aparatul este conceput pentru curățarea regulată a podelelor dure. Urmați întotdeauna instrucțiunile de curățare pentru podeaua dvs. dură când utilizați acest aparat.
- Dacă doriți să adăugați o soluție lichidă de curățare pentru podea, alta decât Soluția de curățare pentru podea Philips XV1792, în apa din rezervorul de apă curată, asigurați-vă că utilizați o soluție care face puțină spumă sau nu face spumă, care poate fi diluată în apă, cum ar fi Soluția de curățare pentru podea Philips XV1792.
- Deoarece rezervorul de apă curată are o capacitate de 700 ml, trebuie să adăugați în apă doar o cantitate mică (max. 15 ml) de soluție lichidă de curățare a podelelor.
- Dacă utilizați aparatul pe podele de linoleum, faceți acest lucru numai pe podele de linoleum care sunt fixate corespunzător, pentru a împiedica tragerea acestora cu capul de curățare AquaSpin.
- Nu utilizați aparatul pentru a curăța covoare.
- Dacă mutați/ridicați aparatul peste un covor sau o carpetă atunci când este oprit, picăturile de apă uzată pot ajunge pe covorul sau carpa dvs.
- Nu împingeți aparatul peste grilele din podea ale dispozitivelor de încălzire prin convecție. Deoarece aparatul nu poate prelua apa care iese din cap atunci când îl deplasați peste grilă, apa ajunge în final la partea inferioară a orificiului convectivului.
- În timpul curățării, nu ridicați capul de curățare AquaSpin de pe podea și nu mișcați capul de curățare AquaSpin în lateral și nu faceți viraje puternice, deoarece acest lucru lasă urme de apă.

i Notă: Durata de funcționare depinde de nivelul de putere utilizat în timpul curățării.

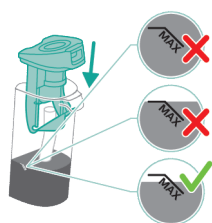
Curățarea aparatului

Folosiți funcția AUTOCLEAN după fiecare utilizare

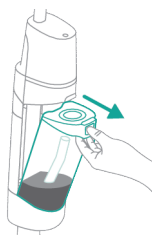
Pentru a preveni mirosurile și depunerile de calcar, utilizați funcția AUTOCLEAN după fiecare utilizare. Modul AUTOCLEAN vă ajută să curățați întregul aparat în aproximativ 4 minute.



- 1 Așezați aparatul în stația de post-încărcare și depozitare. Glisați aparatul pe suportul său, astfel încât capătul suportului să intre în aparat.



i Notă: Dacă nivelul de apă a depășit indicația AUTOCLEAN, goliți rezervorul de apă murdară. În caz contrar, puteți sări peste pașii următori și treceți la pasul 6.

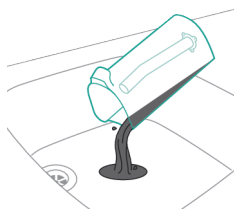


- 2 Apăsăți butonul pentru a debloca rezervorul de apă murdară și scoateți-l.

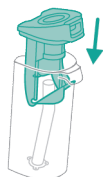


- 3 Scoateți filtrul ud din rezervorul de apă murdară.

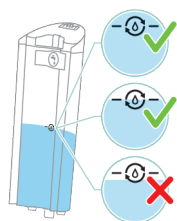
- 4 Vărsați apa din rezervorul de apă murdară în chiuvetă.



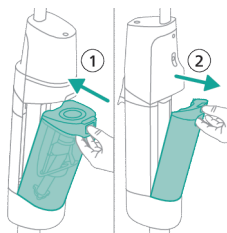
- 5 Așezați filtrul ud înapoi în rezervorul de apă murdară.



- 6 Dacă nivelul de apă se află sub indicația AUTOCLEAN, umpleți rezervorul de apă curată. În caz contrar, puteți sări peste pașii următori și treceți la pasul 12.

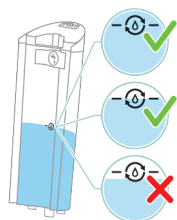
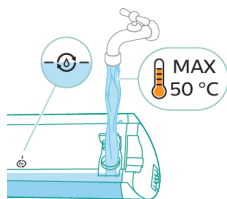


- 7 Așezați rezervorul de apă murdară gol înapoi în aparat și scoateți rezervorul de apă curată.



- 8 Deschideți capacul de etanșare de pe rezervorul de apă curată.





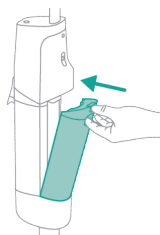
- 9** Umpleți rezervorul de apă curată cu apă rece sau caldă de la robinet cel puțin până la indicația AUTOCLEAN.

⚠ Atenție: Apa de la robinet turnată în rezervorul de apă curată nu trebuie să fie mai caldă de 50 °C.

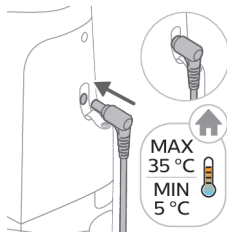
⚠ Atenție: Nu folosiți detergent pentru modul AUTOCLEAN deoarece acest lucru poate duce la formarea de spumă excesivă.



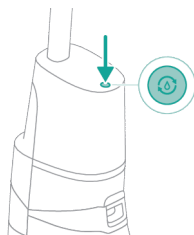
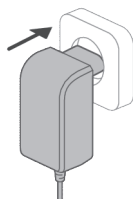
- 10** Închideți rezervorul de apă curată cu capacul de etanșare.



- 11** Așezați rezervorul de apă curată înapoi în aparat.



- 12** Încărcați aparatul. Introduceți ștecherul în priza aflată pe partea din spate a aparatului. Introduceți apoi adaptorul în priză.



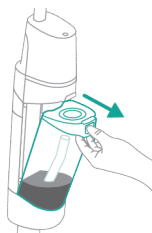
13 Pentru a porni ciclul AUTOCLEAN, apăsați pe butonul  AUTOCLEAN. Dacă se afișează un ecran negru, apăsați pe butonul pornire/oprire  pentru a activa ecranul.



14 Aparatul rulează ciclul AUTOCLEAN.

i Notă: Ciclul Autoclean durează aprox. 4 minute. Pentru rezultate optime, lăsați aparatul să ruleze complet ciclul AUTOCLEAN. Puteți întrerupe sau anula ciclul AUTOCLEAN în orice moment.

i Notă: Dacă anulați programul AUTOCLEAN, aparatul va aspira apa rămasă în tava post-curățare timp de aproximativ 10 secunde.

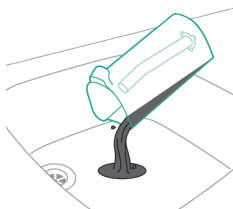


15 Apăsați butonul pentru a debloca rezervorul de apă murdară și scoateți-l.



16 Scoateți filtrul ud din rezervorul de apă murdară.

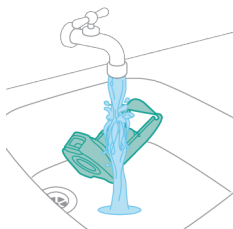
17 Vărsați apa din rezervorul de apă murdară în chiuvetă.



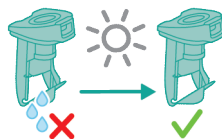
18 Curățați rezervorul de apă murdară sub jet de apă.



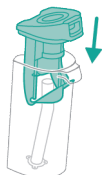
19 Curățați filtrul umed sub jet de apă.



20 Lăsați filtrul umed al rezervorului de apă murdară și elementul său de curgere a apei să se usuce complet înainte de a le pune înapoi în rezervorul de apă murdară.

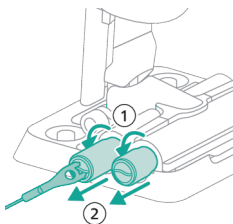


21 Așezați filtrul ud înapoi în rezervorul de apă murdară.



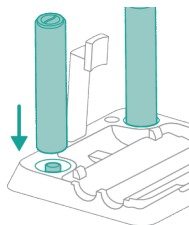


22 Așezați rezervorul de apă murdă înăpoi în aparat.



23 Rotiți periile din microfibră în sens invers acelor de ceasornic (1) și scoateți-le din capul de aspirare AquaSpin (2).

Sugestie: În cazul în care o perie din microfibră este dificil de îndepărtat, puteți folosi mânerul periei de curățare pentru a debloca peria din microfibră.



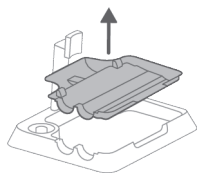
24 Pentru a permite periilor din microfibră să se usuce, așezați capetele deschise ale periilor pe suporturile desemnate ale stației de post-curățare și depozitare.

Notă: Uscarea poate dura aproximativ 24 de ore.

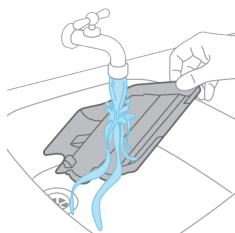
Curățarea tăvii de post-curățare

Dacă tava post-curățare se murdărește, o puteți curăța urmând pașii de mai jos.

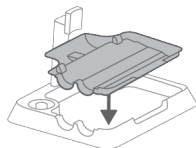
1 Scoateți tava post-curățare din stația de depozitare.



2 Clătiți tava post-curățare sub jet de apă și lăsați-o să se usuce înainte de a o pune înapoi în stația de depozitare.



- 3 Puneți întotdeauna tava post-curățare înapoi în stația de depozitare. Tava post-curățare este esențială pentru a efectua corect funcția AUTOCLEAN.



Curățarea capului de aspirare AquaSpin

- 1 Rotiți periile din microfibră în sens invers acelor de ceasornic (1) și scoateți-le din capul de curățare AquaSpin (2).

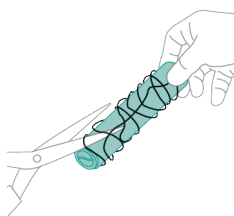
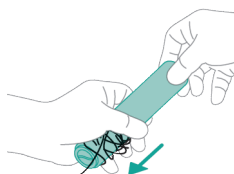
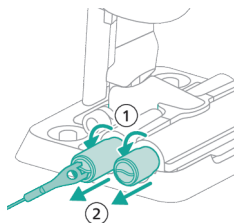
 **Sugestie:** În cazul în care o perie din microfibră este dificil de îndepărtat, puteți folosi mânerul periei de curățare pentru a debloca peria din microfibră.

- 2 Puteți îndepărta părul sau firele încurcate de pe periile din microfibră glisând în jos periile din microfibră cuo mână.

 **Sugestie:** De asemenea, puteți folosi un foarfece pentru a tăia firele de păr și firele care s-au încurcat în jurul periilor din microfibră.

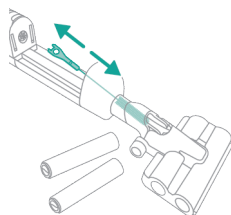
Eliminarea blocajelor din aparat

Aparatul se poate înfunda. Este posibil să observați acest lucru atunci când ajungă mai multă apă pe podea decât de obicei sau când particulele de murdărie mai mari nu mai sunt aspirate și cad înapoi pe podea. Mai jos, puteți găsi instrucțiuni pentru a elimina blocajele din diferitele componente ale aparatului.



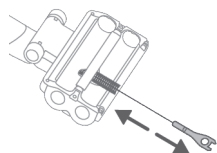
Eliminarea blocajelor din corpul principal

Dacă există un blocaj în aparat, mai întâi opriți aparatul și scoateți rezervorul de apă murdară. Apoi, îndepărtați blocajul prin mișcări ascendente și descendente cu peria de curățare în canalul de aspirare al corpului principal.



Eliminarea blocajelor din capul de curățare AquaSpin

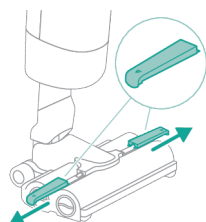
Dacă există un blocaj în capul de curățare AquaSpin, îndepărtați periile din acesta. Apoi, efectuați mișcări ascendente și descendente cu peria de curățare în canalul de aspirare al capului de curățare AquaSpin.



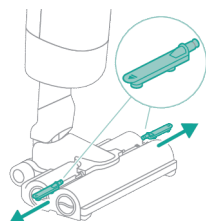
Eliminarea blocajelor de pe benzile de umezire ale capului de aspirare AquaSpin

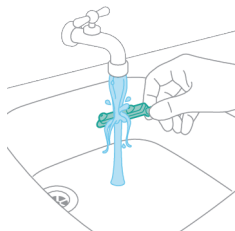
După utilizarea îndelungată și frecventă a aparatului, benzile de umezire ale capului de aspirare AquaSpin se pot bloca la un moment dat. Urmați pașii de mai jos pentru a elimina blocajul benzilor de umezire ale capului de aspirare AquaSpin.

- 1 Scoateți capacele benzilor de umezire de la capul de curățare AquaSpin mișcându-le în lateral.



- 2 Scoateți benzile de umezire de la capul de curățare AquaSpin trăgându-le în lateral.

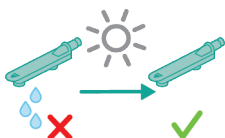




3 Clătiți benzile de umezire sub jet de apă de la robinet.



4 Lăsați benzile de umezire să se usuce înainte de a le pune înapoi în capul de curățare AquaSpin.

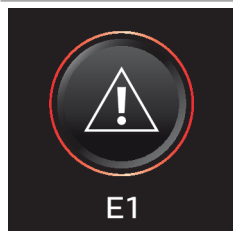


Pictogramele de pe afișaj și ce reprezintă

Cod de eroare

Cauză

Soluție



A survenit o eroare de sistem.

Deconectați aparatul de la adaptor și apoi reconectați aparatul la adaptor. Încercați să reporniți aparatul.

Dacă soluția nu funcționează, duceți aparatul la un centru de service Philips sau contactați centrul de asistență pentru clienți.

Cod de eroare	Cauză	Soluție
 E2	Temperatura este prea mică.	Asigurați-vă că temperatura camerei în care aparatul este utilizat, depozitat sau încărcat este mai mare de 5 °C. Dacă aparatul este utilizat și depozitat la temperatura corectă și continuă să afișeze codul de eroare, duceți-l la un centru de service Philips sau contactați centrul de asistență pentru clienți.
 E3	Temperatura este prea mare.	Asigurați-vă că temperatura camerei în care aparatul este utilizat, depozitat sau încărcat este mai mică de 35 °C. Nu expuneți dispozitivul la lumina directă a soarelui sau la temperaturi ridicate (în apropierea sobelor încinse, în cuptoare cu microunde sau pe mașini de gătit cu inducție). Dacă aparatul este utilizat și depozitat la temperatura corectă și continuă să afișeze codul de eroare, duceți-l la un centru de service Philips sau contactați centrul de asistență pentru clienți.
Cod de informație	Cauză	Soluție
 i1	Rezervorul de apă murdară este plin.	Goliți rezervorul de apă murdară.
 i3	Capul de curățare AquaSpin este blocat. Aceasta este o măsură de siguranță dacă ceva se blochează în capul de aspirare (de exemplu, un cablu de alimentare sau o jucărie).	Verificați periile, rulmenții, piesele motorului și capacele pentru a vedea dacă există păr sau alte obstacole și îndepărtați-le. Dacă nu există obstacole, oprirea și pornirea aparatului ar putea rezolva problema.
 i5	Orificiile de admisie a aerului sunt blocate.	Verificați orificiile de admisie a aerului pentru blocaje și îndepărtați-le. Dacă acest lucru nu rezolvă problema, verificați întregul canal de trecere a aerului pentru blocaje și îndepărtați-le. Aceasta se referă la capul de curățare, tub și filtrul umed.

Cod de informație

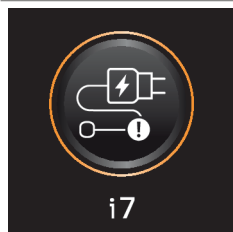
Cauză

Soluție



Deconectați pentru a utiliza.

Scoateți ștecherul din priză pentru a utiliza dispozitivul. În caz contrar, nu pornește. Conectați aparatul la sursa de alimentare numai în timpul încărcării și în modul AUTOCLEAN.

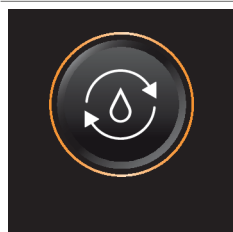


S-a conectat încărcătorul greșit.

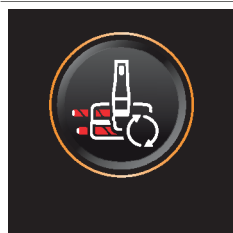
Încărcați aparatul numai cu adaptorul furnizat. Utilizați doar adaptorul de 34 V S036-1A340100HE. Numărul adaptorului corespunzător poate fi găsit pe adaptor.

Pictograme

Semnificație



AUTOCLEAN



Este necesară înlocuirea periei de microfibră

Înlocuire

Pentru a cumpăra accesorii sau piese de schimb, vizitați

www.philips.com/parts-and-accessories sau contactați distribuitorul dvs.

Philips local. Puteți, de asemenea, contacta Centrul de asistență pentru clienți Philips din țara dvs. (consultați broșura de garanție internațională pentru detalii de contact).

Piese de schimb și numere:

- Soluție de curățare pentru podea Philips XV1792

- Perii de microfibră de schimb XV1793

Pentru a asigura performanțe maxime, înlocuiți periile din microfibră la fiecare 6 luni.

i Notă: Puteți elimina periile din microfibră împreună cu deșeurile menajere obișnuite.

Depanare

Acest capitol rezumă cele mai frecvente probleme care pot surveni la utilizarea aparatului. Dacă nu puteți rezolva problema cu ajutorul informațiilor de mai jos, accesați **www.philips.com/support** pentru o listă de întrebări frecvente sau contactați Centrul de asistență pentru clienți din țara dvs.

Problemă	Cauză posibilă	Soluție
Aparatul nu funcționează când apăsați pe butonul de pornire/oprire  .	Bateria este descărcată.	Pentru a încărca bateria, conectați aparatul la încărcător (consultați 'Încărcare').
	Nu ați scos aparatul din stația de post-curățare și depozitare.	Luați aparatul de pe stația de post-curățare și depozitare înainte de a-l porni.
	Ați apăsat butonul de pornire/oprire  de mai multe ori.	Așteptați câteva secunde și apăsați butonul de pornire/oprire  încă o dată.
	Aparatul este înfundat.	Opriți aparatul. Identificați și eliminați cauza blocajului (consultați 'Eliminarea blocajelor din aparat'). Reporniți aparatul. Dacă nu puteți identifica cauza blocării, reporniți aparatul. Această soluție ar putea să rezolve problema.
	Periile de microfibră sunt blocate.	Scoateți periile din microfibră. Apoi, localizați și eliminați cauza blocajului din periile din microfibră. Apoi, așezați periile din microfibră la loc (consultați 'Curățarea capului de aspirare AquaSpin'). ☼ Sugestie: În cazul în care o perie din microfibră este dificil de îndepărtat, puteți folosi mânerul periei de curățare pentru a debloca peria din microfibră.
Aparatul s-a oprit din funcționare.	Ați atins accidental butonul de pornire/oprire  cu mâna.	Porniți aparatul împingând în sus butonul de pornire/oprire  .
	Rezervorul de apă murdară poate fi plin. În acest caz, pe ecran apare o pictogramă informativă (consultați 'Pictogramele de pe afișaj și ce reprezintă').	Goliți rezervorul de apă murdară.

Problemă	Cauză posibilă	Soluție
	Aparatul este înfundat.	Opriți aparatul. Identificați și eliminați cauza blocajului (consultați 'Eliminarea blocajelor din aparat'). Reporniți aparatul. Dacă nu puteți identifica cauza blocării, reporniți aparatul. Această soluție ar putea să rezolve problema.
Podeaua este mai puțin umedă decât de obicei sau o parte a podelei de sub capul de curățare este mai puțin umedă decât cealaltă.	Este posibil să se fi blocat una sau ambele benzi de umezire.	Scoateți cele două perii din microfibră, introduceți puțină apă în rezervorul de apă curată și porniți aparatul. Faceți mișcări mici înainte și înapoi în aceeași poziție timp de aproximativ 15 secunde. Ar trebui să vedeți patru urme de apă pe podea. În caz contrar sau dacă una sau mai multe urme de apă constau doar în câteva picături, benzile umede sunt blocate parțial sau complet și le puteți clăti sub jet de apă. Dacă acest lucru nu ajută, puteți încerca să deschideți cu atenție orificiile cu un ac.
Nu este apă pe podea.	Rezervorul de apă curată este gol.	Reumpleți rezervorul de apă curată.
	Benzile umede sunt blocate.	Scoateți cele două perii din microfibră, introduceți puțină apă în rezervorul de apă curată și porniți aparatul. Faceți mișcări mici înainte și înapoi în aceeași poziție timp de aproximativ 15 secunde. Ar trebui să vedeți patru urme de apă pe podea. În caz contrar sau dacă una sau mai multe urme de apă constau doar în câteva picături, benzile umede sunt blocate parțial sau complet și le puteți clăti sub jet de apă. Dacă acest lucru nu ajută, puteți încerca să deschideți cu atenție orificiile cu un ac.
		Dacă ați verificat cele anterioare și tot nu este apă pe podea, duceți aparatul la un centru de service Philips sau contactați centrul de asistență pentru clienți.
Există mai multă apă pe podea sau în tava de post-curățare decât de obicei.	Canalul de apă al modulului de curățare umedă și/sau al capului de aspirare AquaSpin este poluat sau blocat.	Utilizați peria de curățare și curățați canalul de apă al modulului umed și/sau capul de curățare AquaSpin (consultați 'Eliminarea blocajelor din aparat').
	Rezervorul de apă murdară nu este poziționat corect.	Așezați corect rezervorul de apă murdară înapoi în aparat. Este închis corect când auziți un sunet „clic”.
Aparatul lasă urme de apă pe podea.	Ați deplasat aparatul în lateral.	Deplasați aparatul doar înainte și înapoi.
	Ați luat viraje rapide cu aparatul.	Încercați să luați viraje mai lente cu aparatul.

Problemă	Cauză posibilă	Soluție
	Ați deplasat aparatul peste un prag în timp ce era pornit.	Asigurați-vă că periile din microfibră rămân în contact cu podeaua. Asigurați-vă că modul de absorbție a apei  este pornit înainte de a ridica aparatul peste un prag, un covor sau scări, pentru a împiedica apariția urmelor de apă pe podea sau pentru a preveni stropirea cu apă din capul de curățare AquaSpin.
	Ați ridicat aparatul de pe podea imediat după ce l-ați oprit.	Porniți modul de absorbție a apei  pentru a absorbi apa rămasă. Deplasați aparatul spre înainte și spre înapoi, de câteva ori, cu modul de absorbție a apei  activat, înainte de a-l opri. Dacă opriți aparatul și îl ridicați imediat după aceea, apa care era prezentă între perii lasă o urmă de apă pe podea.
	Roțile sunt blocate.	Verificați starea roților. Îndepărtați murdăria care blochează roțile.
Aparatul nu mai curăță la fel de bine.	Rezervorul de apă curată este gol.	Reumpleți rezervorul de apă curată.
	Benzile de apă sunt blocate.	Scoateți cele două perii din microfibră, introduceți puțină apă în rezervorul de apă curată și porniți aparatul. Faceți mișcări mici înainte și înapoi în aceeași poziție timp de aproximativ 15 secunde. Ar trebui să vedeți patru urme de apă pe podea. În caz contrar sau dacă una sau mai multe urme de apă constau doar în câteva picături, benzile de apă sunt blocate parțial sau complet și le puteți clăti sub jet de apă. Dacă acest lucru nu ajută, puteți încerca să deschideți cu atenție orificiile cu un ac.
	Interiorul capului de aspirare AquaSpin este prea murdar.	Rulați programul AUTOCLEAN înainte de a reveni la curățare. Dacă s-a acumulat murdărie pe marginile capului de aspirare, îndepărtați-o. Folosiți funcția AUTOCLEAN după fiecare utilizare.
	Periile din microfibră nu sunt prezente.	Așezați periile din microfibră în capul de curățare AquaSpin. Dacă ați verificat cele anterioare și aparatul continuă să nu curețe bine, duceți-l la un centru de service Philips sau contactați centrul de asistență pentru clienți.
Particulele de murdărie mai mari nu mai sunt aspirate și cad înapoi pe podea.	Canalul de apă al modului de curățare umedă și/sau al capului de aspirare AquaSpin este poluat sau blocat.	Utilizați peria de curățare și curățați canalul de apă al corpului principal și/sau al capului de curățare AquaSpin (consultați 'Eliminarea blocajelor din aparat').

Problemă	Cauză posibilă	Soluție
Rămân dungi pe podea după uscare.	Este posibil să fi folosit prea mult detergent.	Folosiți cantitatea corectă de detergent.
	Roțile sunt murdare.	Îndepărtați murdăria de pe roți.
Cantitatea de spumă este prea mare în timpul curățării și în modul AUTOCLEAN.	Este posibil să fi folosit prea mult detergent.	Folosiți cantitatea corectă de detergent.
	Au rămas urme de detergent pe podea.	Curățați podeaua fără detergent de mai multe ori. Așteptați un moment înainte de a trece din nou peste aceeași pată.
Petele sunt dificil de curățat.	Este posibil să fi folosit prea puțină apă sau să fi acordat prea puțin timp pentru a curăța pata.	Aplicați apă și așteptați puțin. De exemplu, puteți trece cu aparatul peste pată pentru a aplica apă și să reveniți la aceeași pată la sfârșitul sesiunii de curățare.
S-a modificat sunetul aparatului în timpul curățării.	Este posibil să existe fire de păr sau alte obstacole încurcate în jurul periilor din microfibră	Scoateți periile din microfibră și verificați dacă există obstacole și îndepărtați-le.
Afișajul indică faptul că rezervorul de apă murdară este plin (cod: i1) și se oprește, deși rezervorul de apă murdară nu este încă plin.	Este posibil să existe spumă sau contaminare a rezervorului de apă murdară.	Reporniți aparatul. Dacă acest lucru nu rezolvă problema, curățați rezervorul de apă murdară. Dacă problema este spuma, asigurați-vă că nu utilizați mai mult decât cantitatea recomandată de detergent.
Apa se scurge din aparat după ce acesta este oprit.	Aparatul lasă o băltoacă pe podea pentru că nu l-ați mișcat în timpul opririi. Acest lucru este normal.	Aparatul poate lăsa o mică baltă de apă pe podea dacă nu îl deplasați atunci când îl opriți. Puteți reduce dimensiunea bălții prin deplasarea aparatului în timp ce îl opriți. Atunci când opriți aparatul, acesta va comuta la modul de absorbție a apei  timp de 4 secunde, pentru a îndepărta apa rămasă în capul de curățare. Dacă este necesar, puteți șterge ultimele picături cu o cârpă.
	Aparatul picură când îl transportați deasupra podelei (ținându-l în aer).	În timpul curățării, nu ridicați capul de curățare AquaSpin de pe podea, deoarece lasă urme de apă. Deplasați-l doar înainte și înapoi. De asemenea, se recomandă să utilizați modul de absorbție a apei  atunci când ridicați aparatul pentru a trece peste un prag, un covor sau scări. Acest lucru va împiedica scurgerea apei murdare din capul de curățare AquaSpin.
	Apa se scurge din rezervorul de apă curată deoarece ați umplut excesiv rezervorul de apă curată.	Nu umpleți rezervorul de apă curată peste gradația MAX. Dacă o faceți, apa se poate vărsa din rezervorul de apă curată atunci când fixați capacul.

Problemă	Cauză posibilă	Soluție
	Unul dintre rezervoare este fisurat.	Dacă unul dintre rezervoare este deteriorat, duceți aparatul la un centru de service Philips autorizat sau contactați centrul de asistență pentru clienți.
Nu pot scoate periile de microfibră.	În periile din microfibră sunt încurcate păr și/sau murdărie.	Utilizați mânerul periei de curățare pentru a îndepărta periile din microfibră din capul de curățare AquaSpin. Îndepărtați părul încurcat sau murdăria. Dacă este dificil să scoți periile, le puteți împinge de sub capul de curățare AquaSpin.
Nu pot deplasa aparatul înainte sau înapoi.	Este posibil ca una sau mai multe roți să fie blocate de un obiect mic.	Opriți aparatul și îndepărtați capul de curățare. Apoi verificați dacă roțile mici și mari sunt blocate. Îndepărtați orice obiect ar putea bloca roțile. Așezați aparatul pe verticală și reluați curățarea.
Aparatul are o putere de aspirare mai redusă decât de obicei.	Canalul de apă al modulului de curățare umedă și/sau al capului de aspirare AquaSpin este poluat sau blocat.	Utilizați peria de curățare și curățați canalul de apă al modulului umed și/sau capul de curățare AquaSpin (consultați 'Eliminarea blocajelor din aparat').
	Sita din rezervorul de apă murdară nu a fost suficient de uscată înainte de a fi folosită din nou.	Curățați și uscați rezervorul de apă murdară.
	Păr încurcat în periile din microfibră.	Opriți aparatul și scoateți părul din periile din microfibră.
	Rezervorul de apă murdară nu este poziționat corect.	Așezați corect rezervorul de apă murdară înapoi în aparat. Este închis corect când auziți un sunet „clic”.
Periile din microfibră nu se mai răsucesc	Periile din microfibră sunt înfundate cu păr sau murdărie.	Curățați periile din microfibră cu ajutorul unei foarfeci sau cu mâna.
Periile de microfibră ies în afară.	Periile din microfibră nu sunt fixate corect.	Așezați periile din microfibră înapoi în poziția corectă și blocați-le.
Aparatul nu se încarcă.	Fișa de alimentare nu este conectată corespunzător la mufă sau adaptorul nu este introdus corect în priză de perete.	Asigurați conectarea corespunzătoare a fișei de alimentare la mufă și introducerea corectă a adaptorului în priză de perete.
	Adaptor greșit conectat.	Utilizați adaptorul original.
		Dacă ați verificat cele anterioare și aparatul continuă să nu se încarce, duceți-l la un centru de service Philips sau contactați centrul de asistență pentru clienți.

Problemă	Cauză posibilă	Soluție
Pe afișaj apare codul de eroare „E2”.	Temperatura este prea mică.	Asigurați-vă că temperatura camerei în care aparatul este utilizat, depozitat sau încărcat este mai mare de 5 °C.
Pe afișaj apare codul de eroare „E3”.	Temperatura este prea mare.	Asigurați-vă că temperatura camerei în care aparatul este utilizat, depozitat sau încărcat este mai mică de 35 °C. Nu expuneți dispozitivul la lumina directă a soarelui sau la temperaturi ridicate (în apropierea sobelor încinse, în cuptoare cu microunde sau pe mașini de gătit cu inducție). Bateriile pot exploda dacă sunt supraîncălzite.
		Dacă ați verificat cele anterioare și aparatul continuă să nu se încarce, duceți-l la un centru de service Philips sau contactați centrul de asistență pentru clienți.

Kazalo

Uvod	413
Splošni opis	413
Pred prvo uporabo	413
Polnjenje	415
Sesanje in mokro čiščenje trdih tal	416
Ikone na zaslonu in njihov pomen	428
Zamenjava	430
Odpravljanje težav	430

Uvod

Hvala, ker ste se odločili za nakup tega izdelka Philips. Če želite v celoti izkoristiti podporo, ki jo ponuja Philips, izdelek registrirajte na www.philips.com/MyAquaTrio7000s

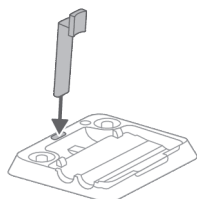
Splošni opis

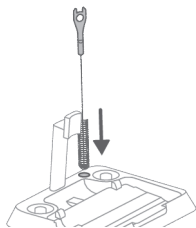
- 1 Gumb za vklop/izklop
- 2 Gumba + in –
- 3 Gumb AUTOCLEAN
- 4 Polnilna vtičnica s tesnilnim pokrovčkom
- 5 Zbiralnik za čisto vodo
- 6 Zbiralnik za umazano vodo
- 7 Nastavek AquaSpin
- 8 Ščetki iz mikrovlagen
- 9 Ročaj
- 10 Čistilna ščetka
- 11 Napajalnik
- 12 Napajalni priključek
- 13 Čistilo za tla Philips XV1792
- 14 Postaja za po čiščenju in za shranjevanje
- 15 Nosilec aparata
- 16 Pladenj za po čiščenju
- 17 Podstavek

Pred prvo uporabo

Sestavljanje postaje za po čiščenju in za shranjevanje

Če želite uporabiti funkcijo AUTOCLEAN ali shraniti in polniti aparat na postaji za po čiščenju in za shranjevanje, morate najprej sestaviti postajo, to pa storite tako, da nosilec aparata priključite v podstavek.



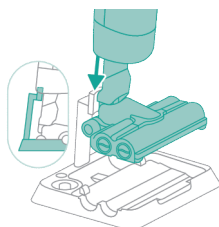


i Opomba: Poskrbite, da na podstavek položite pladenj za po čiščenju in da bo v prostoru, kjer boste aparat shranjevali, polnili in čistili, temperatura med 5 in 35 °C.

i Opomba: Čistilno krtačo lahko shranite tudi v pladnju za po čiščenju.



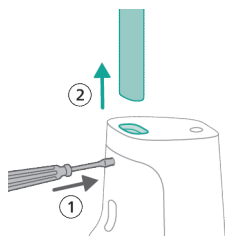
1 Če želite sestaviti aparat, vstavite ročaj v glavno ohišje (»klik«).



2 Aparat shranite tako, da ga postavite na postajo za po čiščenju in za shranjevanje. Aparat potisnite na nosilec aparata tako, da konec nosilca aparata obstane v aparatu.

Če morate aparat spet razstaviti, sledite spodnjim korakom:

1 Zatič ali ploski izvijač vstavite v luknjo na hrbtni strani aparata in ročaj povlecite navzgor.



2 Ročaj povlecite iz aparata, pri tem pa še vedno potiskajte izvijač v luknjo.



Polnjenje

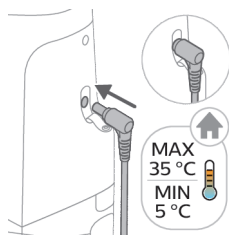
Aparatu je priložena 25-voltna litij-ionska baterija. Polnjenje traja 4 ure.

1 Za polnjenje aparata odprite tesnilni pokrovček na hrbtni strani aparata.

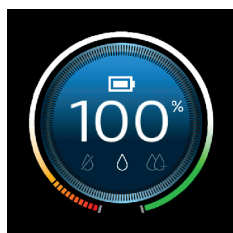


2 Napajalni priključek vstavite v vtičnico na hrbtni strani aparata. Nato vstavite napajalnik v omrežno vtičnico.

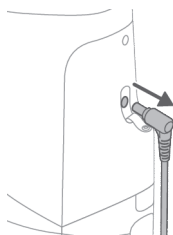
3 Na zaslonu utripa vrednost med 0 in 90 %, kar pomeni, da se aparat polni.



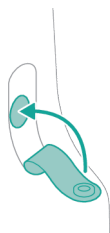
4 Ko je aparat povsem napolnjen, na zaslonu zasveti vrednost 100 %. Po nekaj minutah zaslon ugasne.



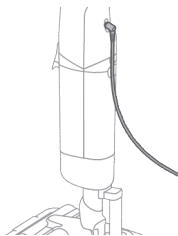
5 Napajalni priključek iztaknite iz vtičnice na hrbtni strani aparata.



6 Zaprite tesnilni pokrovček.



⚠ Opozorilo: Aparat shranjujte in polnite pri temperaturi nad 5 °C in pod 35 °C.



Nasvet: Aparat lahko polnite na postaji za po čiščenju in za shranjevanje.

Nasvet: Aparat lahko polnite ločeno, kjer vam najbolj ustreza.

Sesanje in mokro čiščenje trdih tal

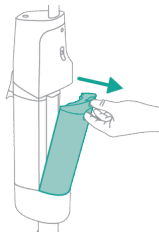
Uporaba aparata

Posoda za čisto vodo in posoda za umazano vodo sta ob dobavi že nameščeni na aparat. S tem aparatom lahko čistite trda tla.

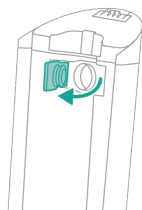
i Opomba: Ta aparat je primeren za hkratno sesanje in mokro brisanje. Pred mokrim brisanjem tal ni treba posesati.

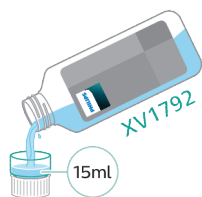
Aparat je primeren za sesanje in mokro brisanje vseh vrst trdih tal razen nelakiranih lesenih tal. Aparat lahko preizkusite na majhni površini, ki ni zelo vidna, in se prepričate, da je aparat primeren za vaša tla.

1 Pritisnite gumb navzdol, da odklenete posodo za čisto vodo in jo odstranite.



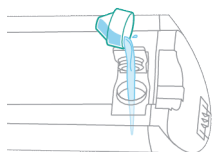
2 Odprite pokrovček na posodi za čisto vodo.





- 3 V posodo za čisto vodo vlijte 15 ml čistila za tla Philips XV1792.

⚠ Opozorilo: Philips je ta aparat preskusil samo s Philipsovim čistilom za tla XV1792. Drugi detergenti lahko povzročijo čezmerno penjenje, kar zmanjša učinkovitost in lahko celo povzroči okvare aparata. Čistilo za tla Philips XV1792 je na voljo na izbranih tržiščih. Če uporabljate katero koli drugo primerno tekoče čistilo za tla, v posodo za čisto vodo vlijte največ 15 ml čistila.

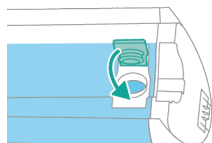


- 4 Posodo za čisto vodo napolnite s hladno ali mlačno vodo iz pipe do vrha.

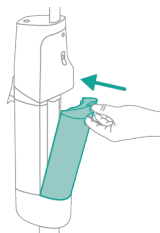
⚠ Opozorilo: Temperatura vode iz pipe, ki jo natakate v zbiralnik za čisto vodo, ne sme preseči 50 °C.

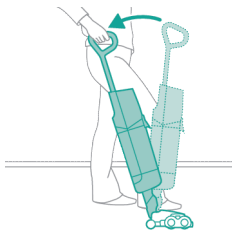


- 5 Na posodi za vodo zaprite tesnilni pokrovček.

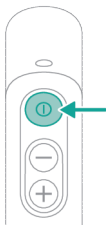


- 6 Zbiralnik za čisto vodo nato vstavite nazaj v aparat.





- 7 Aparat vzemite iz postaje za po čiščenju in za shranjevanje in ga položite na tla. Stopite na nastavek AquaSpin in povlecite ročaj nazaj, da odklenete nastavek AquaSpin. Aparat je tako pripravljen za uporabo.



- 8 Za vklop aparata pritisnite gumb za  vklop/izklop. Aparat se bo vklopil.

⚠ Opozorilo: Aparata ne puščajte brez nadzora, kadar je nastavek AquaSpin odklenjen ali kadar je aparat vklopljen.



- 9 Z gumboma + in – preklaplajate med tremi različnimi nastavitvami:

-  Način za vpijanje vode
-  Običajni mokri način
-  Intenzivni mokri način

Če izberete običajni mokri način , lahko aparat uporabljate za običajno mokro čiščenje. Intenzivni mokri način  je namenjen čiščenju zelo trdovratnih madežev.

Če po čiščenju na tleh ostanejo mokre packe, lahko izberete način za vpijanje vode  in jih počistite. Ta način priporočamo tudi, kadar dvigujete aparat čez prag, preprogo ali stopnice.

Če izberete način za vpijanje vode , bo aparat prenehal dovajati vodo in povečal moč sesanja za 45 sekund, da bo posrkal preostalo vodo s tal.

- 10 Ko nehati uporabljati aparat, ga izklopite s pritiskom na gumb za  vklop/izklop. Aparat bo za 4 sekunde preklopil v način za vpijanje vode , da bo počistil morebitno preostalo vodo v nastavku.

i Opomba: Če aparata med izklopom ne premikate, lahko na tleh ostane lužica. Lužica bo manjša, če aparat med izklopom premikate. Po potrebi zadnje kaplje obrišite s krpo.

Sistem aktivne zaščite

- Ta aparat ima sistem aktivne zaščite. Sistem aktivne zaščite je zasnovan z namenom, da aparat s tal ne pobira tujkov, ki niso umazanija ali tekočina.
- Če je sistem aktiviran, se aparat izklopi in na zaslonu se prikaže sporočilo i3 (glejte 'Ikone na zaslonu in njihov pomen'). Sistem aktivne zaščite se lahko aktivira, če sta ščetki iz mikrovlaknen preveč mokri, če premikate aparat čez preprogo ali če ga premikate čez talno površino, ki ni ustrezno pritrjena.

Nasveti in druge pomembne informacije

- Tal pred mokrim brisanje ni treba posesati, saj aparat aktivno mokro briše trda tla in tako zajame vse vrste umazanije, tudi tekočine in madeže.
- Ta aparat lahko premikate enako kot sesalnik. Kadar želite odstraniti trdovratne madeže, pritisnite gumb za način čiščenja, da vklopите intenzivni mokri način , in aparat počasi premikajte po madežih.
- Ko aparat izklopite, lahko na tleh ostane lužica. Velikost lužic lahko zmanjšate tako, da aparat izklopite med premikanjem, saj boste tako zmanjšali količino vode, ki ostane na tleh. Priporočamo tudi, da uporabite način za vpijanje vode , ko aparat dvigujete čez prag, preprogo ali stopnice. To bo preprečilo, da bi umazana voda kapljala iz nastavka AquaSpin.
- Aparat poskušajte obračati manj sunkovito in ga ne premikajte postrani; tako boste preprečili sledi vode na tleh.
- Priporočamo, da aparat premikate z iztegnjeno roko, da ne bi po nepotrebnem obremenjevali mišic. V tem položaju imate med čiščenjem najboljši nadzor nad aparatom in je tudi najbolj udoben.

Omejitve pri uporabi

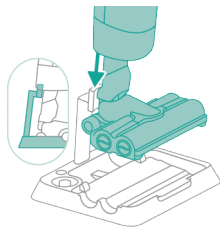
- Aparat je primeren za sesanje in mokro brisanje vseh vrst trdih tal razen nelakiranih lesenih tal.
- Aparat je namenjen za redno čiščenje trdih tal. Pri uporabi tega aparata vedno sledite navodilom za čiščenje trdih tal.
- Če želite vodi v posodi za čisto vodo namesto čistila za tla Philips XV1792 dodati kakšno drugo tekoče čistilo za tla, uporabite takega, ki se malo ali sploh ne peni in ki ga je mogoče raztopiti v vodi kot čistilo za tla Philips XV1792.
- Ker je prostornina posode za čisto vodo 700 ml, je treba v vodo dodati samo majhno količino tekočega čistila za tla (največ 15 ml).
- Če aparat uporabljate na linoleju, ga uporabljajte samo na takem linoleju, ki je ustrezno pritrjen, da ga ne bi potegnili v nastavek AquaSpin.
- Aparata ne uporabljajte za čiščenje preprog.
- Če izklopljen aparat premikate ali dvigujete čez preprogo, lahko kapljice odpadne vode padejo na preprogo.
- Aparata ne potiskajte čez talne mrežice konvektorskih grelnikov. Ker aparat ne more pobirati vode, ki priteče iz nastavka, ko aparat pomikate čez mrežico, voda pristane na dnu konvektorskega korita.
- Med čiščenjem ne dvigujte nastavka AquaSpin s tal, ne premikajte ga stransko in ne obračajte sunkovito, saj bodo sicer na tleh ostali sledovi vode.

i Opomba: Čas delovanja je odvisen od moči, izbrane za čiščenje.

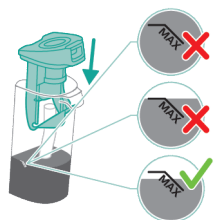
Čiščenje aparata

Po vsaki uporabi zaženite AUTOCLEAN

Funkcijo AUTOCLEAN uporabite po vsaki uporabi, da preprečite nabiranje vodnega kamna in neprijetnega vonja. Način AUTOCLEAN pomaga očistiti celoten aparat v približno 4 minutah.

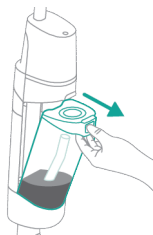


- 1 Aparat postavite na postajo za po čiščenju in za shranjevanje. Aparat potisnite na nosilec aparata tako, da konec nosilca aparata obstane v aparatu.



i Opomba: Izpraznite posodo za umazano vodo, če je raven vode nad oznako AUTOCLEAN. Sicer lahko naslednje korake preskočite in se pomaknete na korak 6.

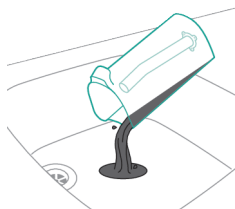
- 2 Pritisnite gumb, da odklenete zbiralnik za umazano vodo in ga odstranite.



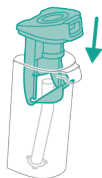
- 3 Mokri filter odstranite iz zbiralnika za umazano vodo.



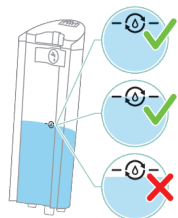
- 4 Vodo iz zbiralnika za umazano vodo izlijte v korito.



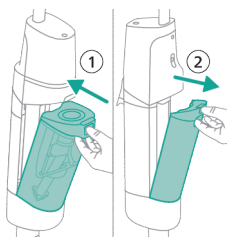
- 5 Mokri filter namestite nazaj na zbiralnik za umazano vodo.



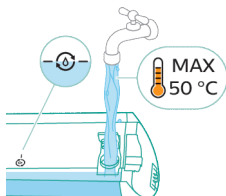
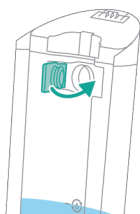
- 6 Napolnite posodo za čisto vodo, če je raven vode pod oznako AUTOCLEAN. Sicer lahko naslednje korake preskočite in se pomaknete na korak 12.

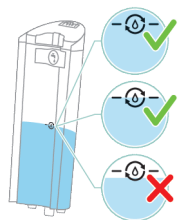


- 7 Prazen zbiralnik za umazano vodo namestite nazaj v aparat in vzemite ven zbiralnik za čisto vodo.



- 8 Odprite tesnilni pokrovček na posodi za čisto vodo.

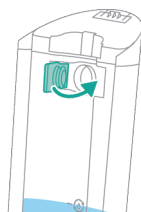




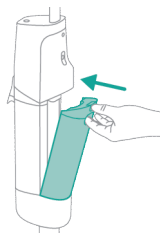
- 9 Zbiralnik za čisto vodo napolnite s hladno ali mlačno vodo iz pipe vsaj do oznake AUTOCLEAN.

⚠ Opozorilo: Temperatura vode iz pipe, ki jo natakate v zbiralnik za čisto vodo, ne sme preseči 50 °C.

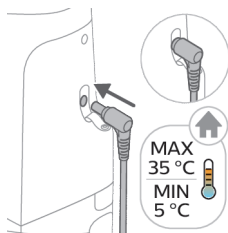
⚠ Opozorilo: Za program AUTOCLEAN ne uporabite detergenta, saj bi se voda lahko preveč penila.



- 10 Na posodi za čisto vodo zaprite tesnilni pokrovček.

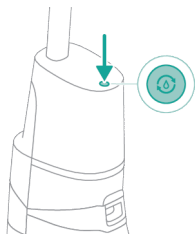


- 11 Zbiralnik za čisto vodo nato vstavite nazaj v aparat.



- 12 Aparat napolnite. Napajalni priključek vstavite v vtičnico na hrbtni strani aparata. Nato vstavite napajalnik v omrežno vtičnico.





13 Pritisnite gumb AUTOCLEAN , da se začne cikel AUTOCLEAN. Če je zaslon črn, najprej pritisnite gumb za vklop/izklop , da se zaslon vklopi.

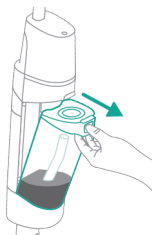
AUTOCLEAN



14 Aparat izvede cikel AUTOCLEAN.

i Opomba: Cikel Autoclean traja približno 4 minute. Za čim boljše rezultate pustite aparat delovati skozi celoten cikel AUTOCLEAN. Cikel AUTOCLEAN lahko kadar koli zaustavite ali prekličete.

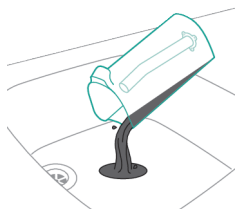
i Opomba: Če prekličete program AUTOCLEAN, bo aparat približno 10 sekund srkal preostalo vodo v pladnju za po čiščenju.



15 Pritisnite gumb, da odklenete zbiralnik za umazano vodo in ga odstranite.



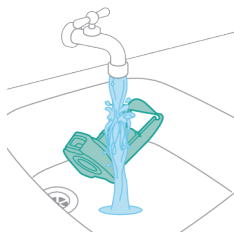
16 Mokri filter odstranite iz zbiralnika za umazano vodo.



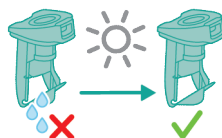
17 Vodo iz zbiralnika za umazano vodo izlijte v korito.



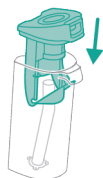
18 Zbiralnik za umazano vodo očistite pod tekočo vodo.



19 Mokri filter očistite pod tekočo vodo.



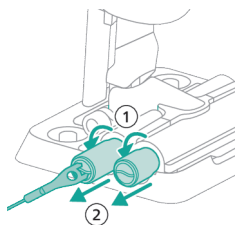
20 Mokri filter zbiralnika za umazano vodo in njegov element za pretok vode naj se popolnoma posuši, preden filter namestite nazaj na zbiralnik za umazano vodo.



21 Mokri filter namestite nazaj na zbiralnik za umazano vodo.

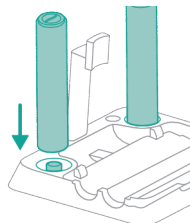


22 Zbiralnik za umazano vodo nato vstavite nazaj v aparat.



- 23** Ščetki iz mikrovlagen obrnite v nasprotni smeri urnega kazalca (1) in ju odstranite iz nastavka AquaSpin (2).

Nasvet: Če je ščetko iz mikrovlagen težko odstraniti, si lahko pomagate z ročajem ščetke za čiščenje, da odpnete ščetko iz mikrovlagen.



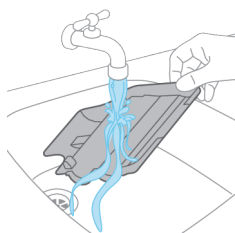
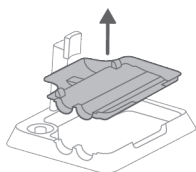
- 24** Ščetki iz mikrovlagen se morata posušiti, zato odprta konca ščetk postavite na za to namenjeni držali na postaji za po čiščenju in za shranjevanje.

i Opomba: Sušenje traja približno 24 ur.

Čiščenje pladnja za po čiščenju

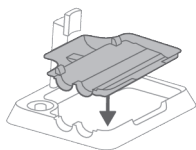
Če se pladenj za po čiščenju umaže, ga lahko očistite po spodnjih korakih.

- 1** Pladenj za po čiščenju odstranite s postaje za shranjevanje.



- 2** Pladenj za po čiščenju operite pod tekočo vodo in ga pustite posušiti, šele potem ga namestite nazaj na postajo za shranjevanje.

- 3** Pladenj za po čiščenju vedno postavite nazaj na postajo za shranjevanje. Pladenj za po čiščenju je bistven za pravilno izvedbo cikla AUTOCLEAN.



Čiščenje nastavka AquaSpin

- 1 Ščetki iz mikrovlagen obrnite v nasprotni smeri urnega kazalca (1) in ju odstranite iz nastavka AquaSpin (2).

 **Nasvet:** Če je ščetko iz mikrovlagen težko odstraniti, si lahko pomagate z ročajem ščetke za čiščenje, da odpnete ščetko iz mikrovlagen.

- 2 Zavite lase ali nitke lahko s ščetko iz mikrovlagen odstranite tako, da z roko podrsate po ščetki iz mikrovlagen.

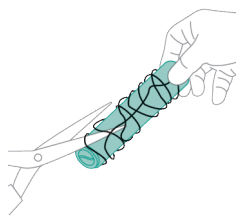
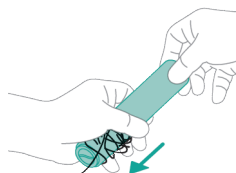
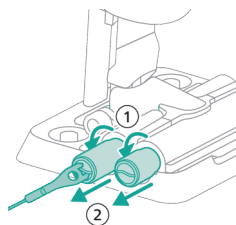
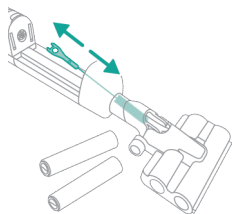
 **Nasvet:** Lase in nitke, ki so se zavili okrog ščetk iz mikrovlagen, lahko tudi odrežete s škarpami.

Odstranjevanje zamaškov iz aparata

Aparat se lahko zamaši. To boste morda opazili, ko bo na tleh več vode kot običajno ali ko večjih delcev umazanije ne bo več dobro posesalo in bodo padli nazaj na tla. Spodaj so navodila, kako iz različnih delov aparata odstranite zamaške.

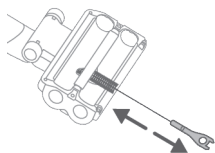
Čiščenje zamaškov iz glavnega ohišja

Če se aparat zamaši, ga najprej izklopite in odstranite posodo za umazano vodo. Nato zamašek očistite tako, da ščetko za čiščenje premikate gor in dol po sesalnem kanalu glavnega ohišja.



Čiščenje zamaškov iz nastavka AquaSpin

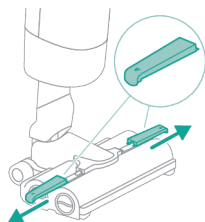
Če se je zamašil nastavek AquaSpin, z njega odstranite ščetki. Nato ščetko za čiščenje premikajte gor in dol po sesalnem kanalu nastavka AquaSpin.



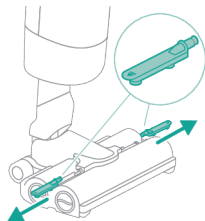
Čiščenje zamaškov z močilnih ploščic nastavka AquaSpin

Po dolgi in pogosti uporabi aparata se močilne ploščice nastavka AquaSpin lahko zamašijo. Sledite spodnjim navodilom za čiščenje zamašenih močilnih ploščic nastavka AquaSpin.

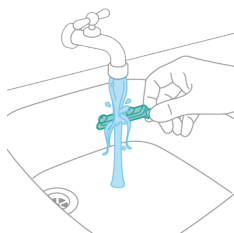
- 1 Z nastavka AquaSpin odstranite pokrova močilnih ploščic, in sicer tako, da ju pomaknete vstran.



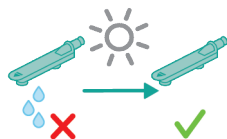
- 2 Z nastavka AquaSpin odstranite močilni ploščici tako, da ju izvlečete vstran.



- 3 Močilni ploščici izperite pod tekočo vodo.

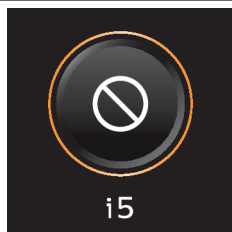


- 4 Močilni ploščici naj se posušita, preden ju namestite nazaj v nastavek AquaSpin.



Ikone na zaslonu in njihov pomen

Koda napake	Vzrok	Rešitev
 E1	Pojavila se je sistemska napaka.	Aparat izključite iz napajalnika in ga nato spet priključite na napajalnik. Poskusite spet zagnati aparat. Če rešitev ne deluje, aparat odnesite na Philipsov servisni center ali se obrnite na center za pomoč uporabnikom.
 E2	Temperatura je prenizka.	V prostoru, kjer aparat uporabljate, ga shranjujete ali polnite, mora biti temperatura nad 5 °C. Če aparat uporabljate in shranjujete pri pravilni temperaturi, a še vedno kaže kodo napake, ga odnesite v Philipsov servisni center ali se obrnite na center za pomoč uporabnikom.
 E3	Temperatura je previsoka.	V prostoru, kjer aparat uporabljate, ga shranjujete ali polnite, mora biti temperatura pod 35 °C. Aparata ne izpostavljajte neposredni sončni svetlobi ali visokim temperaturam (npr. v bližini vročih štedilnikov, v mikrovalovnih pečicah ali na indukcijskih kuhališčih). Če aparat uporabljate in shranjujete pri pravilni temperaturi, a še vedno kaže kodo napake, ga odnesite v Philipsov servisni center ali se obrnite na center za pomoč uporabnikom.
Koda informacije	Vzrok	Rešitev
 i1	Zbiralnik za umazano vodo je poln.	Izpraznite zbiralnik za umazano vodo.
 i3	V nastavku AquaSpin se je nekaj zataknilo. To je varnostna zaustavitev, če se kaj zatakne v nastavku (na primer napajalni kabel ali igrača).	Preglejte krtači, ležaja, motorne dele in pokrova, če so v njih lasje ali druge ovire, in jih odstranite. Če ni nobenih ovir, izklopite aparat in ga spet vklopite; to bi lahko rešilo težavo.

Koda informacije**Vzrok****Rešitev**

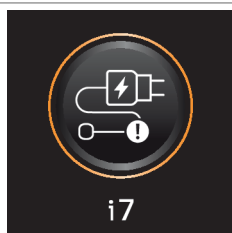
Sesalne odprtine so zamašene.

Preverite, ali so sesalne odprtine morda zamašene, in jih očistite. Če s tem ne odpravite težave, preglejte celoten zračni prehod, in če je zamašen, ga očistite. To se nanaša na nastavek, cev in mokri filter.



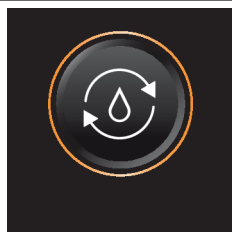
Izključite pred uporabo.

Pred uporabo aparat izključite. Sicer ga ne bo mogoče vklopiti. Aparat priključite na električno omrežje samo med polnjenjem in programom AUTOCLEAN.



Priključen je napačen polnilnik.

Aparat polnite samo s priloženim napajalnikom. Uporabljajte samo 34-voltni napajalnik S036-1A340100HE. Ustrezna številka napajalnika je navedena na njem.

Ikone**Pomen**

AUTOCLEAN



Treba je zamenjati ščetko iz mikrovlagen.

Zamenjava

Dodatno opremo ali rezervne dele lahko kupite na www.philips.com/parts-and-accessories ali pri Philipsovem prodajalcu. Lahko se tudi obrnete na Philipsov center za pomoč uporabnikom v svoji državi (podatki za stik so na mednarodnem garancijskem listu).

Nadomestni deli in številke vrst:

- Čistilo za tla Philips XV1792
- Nadomestne ščetke iz mikrovlačen XV1793

Ščetki iz mikrovlačen zamenjajte vsakih 6 mesecev, da si zagotovite optimalno delovanje aparata.

i Opomba: Stari ščetki iz mikrovlačen lahko odvržete skupaj z običajnimi gospodinjstskimi odpadki.

Odpravljanje težav

V tem poglavju je povzetek najpogostejših težav, ki se lahko pojavijo pri uporabi aparata. Če težave ne morete odpraviti s spodnjimi nasveti, na strani www.philips.com/support poiščite seznam pogostih vprašanj ali se obrnite na center za pomoč uporabnikom v svoji državi.

Težava	Možni vzrok	Rešitev
Aparat ne deluje, ko pritisnem gumb za  vklop/izklop.	Baterija je prazna.	Če želite baterijo napolniti, aparat priključite na polnilnik (glejte 'Polnjenje').
	Aparata niste vzeli s postaje za po čiščenju in za shranjevanje.	Aparat vzemite iz postaje za po čiščenju in za shranjevanje, šele nato ga vklopite.
	Gumb vklop/izklop ste pritisnili  več kot enkrat.	Počakajte nekaj sekund in nato spet  pritisnite gumb za vklop/izklop.
	Aparat je zamašen.	Izklopite aparat. Potem poiščite in odstranite vzrok za zamašitev (glejte 'Odstranjevanje zamaškov iz aparata'). Nato spet zaženite aparat. Če ne najdete vzroka za zamašitev, ponovno zaženite aparat. Mogoče bo že to odpravilo težavo.
	Ščetki iz mikrovlačen sta zatakneni.	Ščetki iz mikrovlačen vzemite ven. Potem poiščite in odstranite vzrok, zakaj sta se ščetki iz mikrovlačen zamašili. Nato ščetki iz mikrovlačen namestite nazaj (glejte 'Čiščenje nastavka AquaSpin').
		 Nasvet: Če je ščetko iz mikrovlačen težko odstraniti, si lahko pomagata z ročajem ščetke za čiščenje, da odpneta ščetko iz mikrovlačen.

Težava	Možni vzrok	Rešitev
Aparat je prenehal delovati.	Nehote ste se dotaknili gumba za  vklop/izklop z roko.	Aparat vklopite tako, da pritisnete gumb za  vklop/izklop.
	Posoda za umazano vodo je morda polna. V tem primeru se na zaslonu prikaže ikona za informacijo (glejte 'Ikone na zaslonu in njihov pomen').	Izpraznite posodo za umazano vodo.
	Aparat je zamašen.	Izklopite aparat. Potem poiščite in odstranite vzrok za zamašitev (glejte 'Odstranjevanje zamaškov iz aparata'). Nato spet zaženite aparat. Če ne najdete vzroka za zamašitev, samo ponovno zaženite aparat. Mogoče bo že to odpravilo težavo.
Tla so manj mokra kot po navadi ali pa ena stran tal pod nastavkom ni toliko mokra kot druga.	Ena od močilnih ploščic je lahko zamašena, mogoče celo obe.	Odstranite ščetki iz mikrovlagen, nalijte nekaj vode v posodo za čisto vodo in vklopite aparat. S kratkimi gibi premikajte aparat na istem mestu naprej in nazaj približno 15 sekund. Na tleh bi morali videti štiri črte od vode. Če ni tako ali če ena ali več črt od vode vsebuje le nekaj kapljic vode, potem sta močilni ploščici delno ali popolnoma zamašeni; lahko ju operete pod tekočo vodo. Če to ne pomaga, lahko poskušate previdno odpreti luknjico z iglo.
Na tleh ni vode.	Posoda za čisto vodo je prazna.	Napolnite posodo za čisto vodo.
	Močilni ploščici sta zamašeni.	Odstranite ščetki iz mikrovlagen, nalijte nekaj vode v posodo za čisto vodo in vklopite aparat. S kratkimi gibi premikajte aparat na istem mestu naprej in nazaj približno 15 sekund. Na tleh bi morali videti štiri črte od vode. Če ni tako ali če ena ali več črt od vode vsebuje le nekaj kapljic vode, potem sta močilni ploščici delno ali popolnoma zamašeni; lahko ju operete pod tekočo vodo. Če to ne pomaga, lahko poskušate previdno odpreti luknjico z iglo.
		Če ste preverili vse našteteto in na tleh še vedno ni vode, aparat odnesite v Philipsov servisni center ali se obrnite na center za pomoč uporabnikom.
Na tleh ali v pladnju za po čiščenju je več vode kot običajno.	Vodni kanal mokrega modula in/ali nastavek AquaSpin je umazan ali zamašen.	Vzemite ščetko za čiščenje in očistite vodni kanal mokrega modula in/ali nastavek AquaSpin (glejte 'Odstranjevanje zamaškov iz aparata').
	Posoda za umazano vodo ni pravilno nameščena.	Posodo za umazano vodo pravilno vstavite v aparat. Pravilno bo vstavljena, ko boste

Težava	Možni vzrok	Rešitev
Aparat na tleh pušča sledove vode.	Aparat ste premaknili stransko.	zaslišali klik.
	Aparat ste sunkovito obračali.	Aparat poskušajte obračati manj sunkovito.
	Aparat ste premaknili čez prag, ko je bil vklopljen.	Poskrbite, da ščetki iz mikrovlagen ne izgubita stika s tlemi. Prepričajte se, da je način za vpijanje vode  vklopljen, preden aparat dvignete čez prag, preprogo ali stopnice, da preprečite mokre sledi na tleh ali da vam voda ne bo brizgala iz nastavka AquaSpin.
	Aparat ste takoj po izklopu dvignili s tal.	Vklopite način za vpijanje vode,  da posrka preostalo vodo. Aparat nekajkrat prestavite naprej in nazaj z vklopljenim načinom za vpijanje vode,  potem pa ga izklopite. Če aparat izklopite in ga takoj nato dvignete, bo voda, ki je ostala med ščetkama, pustila sled na tleh.
	Kolesca so zataktnjena.	Preverite stanje kolesc. Odstranite umazanijo, ki zavira kolesca.
Aparat ne čisti tako dobro, kot je včasih.	Posoda za čisto vodo je prazna.	Napolnite posodo za čisto vodo.
	Močilni ploščici sta zamašeni.	Odstranite ščetki iz mikrovlagen, nalijte nekaj vode v posodo za čisto vodo in vklopite aparat. S kratkimi gibi premikajte aparat na istem mestu naprej in nazaj približno 15 sekund. Na tleh bi morali videti štiri črte od vode. Če ni tako ali če ena ali več črt od vode vsebuje le nekaj kapljic vode, potem sta močilni ploščici delno ali popolnoma zamašeni; lahko ju operete pod tekočo vodo. Če to ne pomaga, lahko poskušate previdno odpreti luknjico z iglo.
	Notranjost nastavka AquaSpin je preveč umazana.	Zaženite program AUTOCLEAN, potem se spet lotite čiščenja. Če se je umazanija nabrala na robovih nastavka, jo odstranite. Funkcijo AUTOCLEAN uporabite po vsaki uporabi.
	Manjkata ščetki iz mikrovlagen.	Ščetki iz mikrovlagen namestite v nastavek AquaSpin.
		Če ste preverili vse naštetu in aparat še vedno ne čisti dobro, ga odnesite v Philipsov servisni center ali se obrnite na center za pomoč uporabnikom.

Težava	Možni vzrok	Rešitev
Večjih delcev umazanije ne posesa več in padejo nazaj na tla.	Vodni kanal mokrega modula in/ali nastavek AquaSpin je umazan ali zamašen.	Vzemite ščetko za čiščenje in očistite vodni kanal glavnega ohišja in/ali nastavek AquaSpin (glejte 'Odstranjevanje zamaškov iz aparata').
Tla se posušijo s črtami.	Mogoče ste uporabili preveč čistilnega sredstva.	Uporabite primerno količino čistilnega sredstva.
	Kolesca so umazana.	Odstranite umazanijo s kolesc.
Med čiščenjem se dela preveč pene, pa tudi med programom AUTOCLEAN.	Mogoče ste uporabili preveč čistilnega sredstva.	Uporabite primerno količino čistilnega sredstva.
	Na tleh so še vedno ostanki čistilnega sredstva.	Nekajkrat očistite tla brez čistilnega sredstva. Počakajte malo, preden spet čistite isti madež.
Madeže je težko očistiti.	Morda ste uporabili premalo vode ali pa ste madež čistili premalo časa.	Nanesite vodo in malo počakajte. Z aparatom lahko greste na primer čez madež, da nanesete vodo, in se ob koncu celotnega čiščenja vrnete na ta madež.
Aparat med čiščenjem oddaja drugačen zvok.	Na ščetki iz mikrovlaken so se lahko navili lasje ali druge ovire.	Ščetki iz mikrovlaken vzemite iz aparata, pregledajte, ali je kaj na njima, in tisto odstranite.
Zaslon kaže, da je posoda za umazano vodo polna (koda: i1), in ugasne, čeprav posoda za umazano vodo še ni polna.	Mogoče je razlog pena ali pa je posoda za umazano vodo umazana.	Ponovno zaženite aparat. Če s tem ne odpravite težave, očistite posodo za umazano vodo. Če je težava v peni, ne uporabljajte večje količine čistilnega sredstva, kot je priporočeno.
Po izklopu aparata iz njega kaplja voda.	Aparat na tleh pusti lužico, ker ga med izklapljanjem niste premikali. To je običajno.	Če aparata med izklopom ne premikate, lahko na tleh ostane lužica. Lužica bo manjša, če aparat med izklopom premikate. Ko aparat izklopite, bo preklupil na način za vpijanje vode  za 4 sekunde, da bo počistil morebitno preostalo vodo v nastavku. Po potrebi zadnje kaplje obrišite s krpo.
	Iz aparata kaplja, če ga nosite nad tlemi (ga držite v zraku).	Med čiščenjem ne dvigujte nastavka AquaSpin s tal, saj zaradi tega na tleh ostanejo sledovi vode. Premikajte ga samo naprej in nazaj. Priporočamo tudi, da uporabljate način za vpijanje vode,  kadar dvigate aparat čez prag, preprogo ali stopnice. To bo preprečilo, da bi umazana voda kapljala iz nastavka AquaSpin.
	Voda uhaja iz posode za čisto vodo, ker ste jo preveč napolnili.	Posode za čisto vodo ne polnite prek oznake MAX. Če jo preveč napolnite, se lahko iz posode za čisto vodo prelije voda, ko nameščate pokrov.

Težava	Možni vzrok	Rešitev
	Na eni od posod je razpoka.	Če je ena od posod poškodovana, jo odnesite na Philipsov pooblaščen servis ali se obrnite na center za pomoč uporabnikom.
Ne morem odstraniti ščetk iz mikrovladen.	Na ščetki iz mikrovladen so se navili lasje in/ali umazanija.	Ščetki iz mikrovladen odstranite iz nastavka AquaSpin s pomočjo ročaja ščetke za čiščenje. Odstranite zavite lase ali umazanijo. Če je ščetki težko izvleči, ju porinite s spodnje strani nastavka AquaSpin.
Aparata ne morem premikati naprej ali nazaj.	Majhen predmet lahko ovira kolesca.	Izklopite aparat in odstranite nastavek. Preverite, ali so manjša in večja kolesca morda zablokirana. Odstranite morebiten tujek, ki zavira kolesce ali več kolesc. Aparat spet postavite pokonci in nadaljujte čiščenje.
Sesalna moč aparata je slabša od običajne.	Vodni kanal mokrega modula in/ali nastavek AquaSpin je umazan ali zamašen.	Vzemite ščetko za čiščenje in očistite vodni kanal mokrega modula in/ali nastavek AquaSpin (glejte 'Odstranjevanje zamaškov iz aparata').
	Mrežica v posodi za umazano vodo ni bila dovolj suha, preden ste jo spet uporabili.	Očistite in posušite posodo za umazano vodo.
	Na ščetki iz mikrovladen so se navili lasje.	Izklopite aparat in odstranite lase s ščetk iz mikrovladen.
	Posoda za umazano vodo ni pravilno nameščena.	Posodo za umazano vodo pravilno vstavite v aparat. Pravilno bo vstavljena, ko boste zaslišali klik.
Ščetki iz mikrovladen se ne vrtita več.	Ščetki iz mikrovladen sta zamašeni z lasmi/dlakami ali umazanijo.	Ščetki iz mikrovladen očistite s škarjami ali z roko.
Ščetki iz mikrovladen izskočita.	Ščetki iz mikrovladen nista pravilno pritrjeni.	Ščetki iz mikrovladen namestite v pravilen položaj in zaklenite.
Aparat se ne polni.	Napajalni priključek ni pravilno priključen v vtičnico ali pa napajalnik ni pravilno vstavljen v električno vtičnico.	Poskrbite, da bo napajalni priključek pravilno priključen in napajalnik pravilno vstavljen v električno vtičnico.
	Priključen je napačen napajalnik.	Uporabite originalni napajalnik.
		Če ste preverili vse našteteto in se aparat še vedno ne polni, ga odnesite v Philipsov servisni center ali se obrnite na center za pomoč uporabnikom.

Težava	Možni vzrok	Rešitev
Na zaslonu se prikaže številka napake »E2«.	Temperatura je prenizka.	V prostoru, kjer aparat uporabljate, ga shranjujete ali polnite, mora biti temperatura nad 5 °C.
Na zaslonu se prikaže številka napake »E3«.	Temperatura je previsoka.	V prostoru, kjer aparat uporabljate, ga shranjujete ali polnite, mora biti temperatura pod 35 °C. Aparata ne izpostavljajte neposredni sončni svetlobi ali visokim temperaturam (npr. v bližini vročih štedilnikov, v mikrovalovnih pečicah ali na indukcijskih kuhališčih). Baterije lahko eksplodirajo, če so izpostavljene visokim temperaturam.
		Če ste preverili vse naštetu in se aparat še vedno ne polni, ga odnesite v Philipsov servisni center ali se obrnite na center za pomoč uporabnikom.

Obsah

Úvod	436
Opis zariadenia	436
Pred prvým použitím	436
Nabíjanie	438
Vysávanie a utieranie tvrdých podláh	439
Ikony na displeji a ich význam	451
Výmena	453
Riešenie problémov	454

Úvod

Ďakujeme vám za kúpu tohto výrobku značky Philips. Ak chcete využívať všetky výhody zákazníckej podpory spoločnosti Philips, zaregistrujte si výrobok na stránke **www.philips.com/MyAquaTrio7000s**.

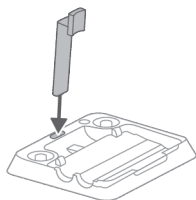
Opis zariadenia

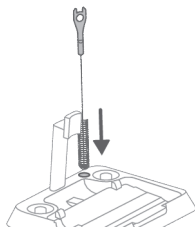
- 1 Vypínač
- 2 Tlačidlá + a –
- 3 Tlačidlo funkcie AUTOCLEAN
- 4 Zásuvka na nabíjanie vrátane tesniaceho krytu
- 5 Zásobník na čistú vodu
- 6 Zásobník na špinavú vodu
- 7 Hubica AquaSpin
- 8 Kefky z mikrovlákién
- 9 Rukoväť
- 10 Čistiaca kefka
- 11 Adaptér
- 12 Sieťová zástrčka
- 13 Čistiaci prostriedok na podlahy Philips XV1792
- 14 Stanica na odloženie po použití a skladovanie
- 15 Držiak zariadenia
- 16 Podnos na uloženie po použití
- 17 Podstavec

Pred prvým použitím

Zostavenie stanice na odloženie po použití a skladovanie

Ak chcete použiť funkciu AUTOCLEAN alebo uložiť a nabiť zariadenie v stanici na odloženie po použití a skladovanie, najskôr zostavte stanicu zasunutím držiaka zariadenia do podstavca.



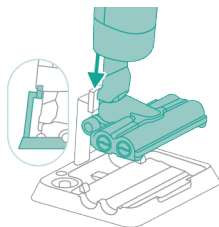


i Poznámka: Podnos na uloženie po čistení sa musí navyše nachádzať na podstavci a v miestnosti, v ktorej sa zariadenie skladuje, nabíja a čistí, musí byť teplota od 5 °C do 35 °C.

i Poznámka: Čistiacu kefkú môžete odkladať aj do podnosu na uloženie po použití.



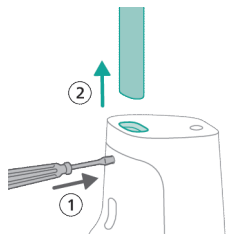
1 Zariadenie zložte tak, že rukoväť vložíte do hlavnej časti zariadenia (ozve sa cvaknutie).



2 Zariadenie môžete uložiť do stanice na odloženie po použití a skladovanie. Zariadenie nasuňte na držiak zariadenia tak, aby bol koniec držiaka zariadenia zasunutý do zariadenia.

Ak zariadenie potrebujete znova rozobrať, postupujte takto:

1 Vsuňte kolík alebo plochý skrutkovač do otvoru na zadnej strane zariadenia a zdvihnite rukoväť.



2 Vytiahnite rukoväť zo zariadenia, pričom naďalej tlačte skrutkovač do otvoru.



Nabíjanie

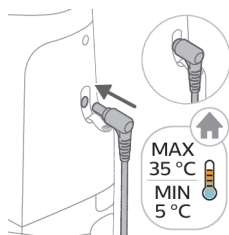
Zariadenie je vybavené 25 V lítium-iónovou batériou. Nabíjanie trvá 4 hodiny.

1 Ak chcete zariadenie nabiť, otvorte tesniaci kryt na zadnej strane zariadenia.

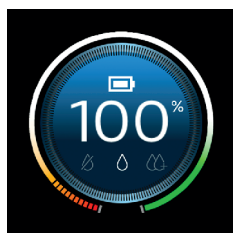


2 Zapojte napájaciu zástrčku do konektora na zadnej strane zariadenia. Potom zasunúť adaptér do sieťovej zásuvky.

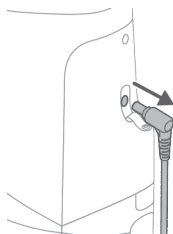
3 Na displeji začne blikať hodnota medzi 0 % a 90 % na znamenie, že sa zariadenie nabíja.



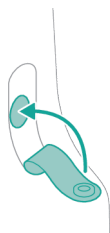
4 Len čo sa zariadenie plne nabije, na displeji sa rozsvieti hodnota 100 %. Po pár minútach sa displej automaticky vypne.



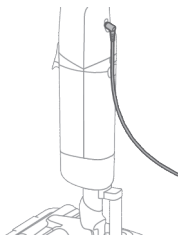
5 Odpojte napájaciu zástrčku od konektora na zadnej strane zariadenia.



6 Zatvorte tesniaci kryt.



⚠ Varovanie: Zariadenie skladujte a nabíjajte pri teplote vyššej než 5 °C a nižšej než 35 °C.



Tip: Zariadenie môžete nabíjať v stanici na odloženie po použití a skladovanie.

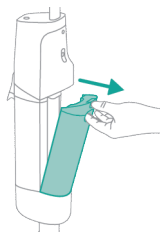
Tip: Zariadenie môžete nabíjať samostatne na mieste, ktoré vám najlepšie vyhovuje.

Vysávanie a utieranie tvrdých podláh

Používanie zariadenia

Pri dodaní sú nádoby na čistú a špinavú vodu už vložené v zariadení. Zariadenie môžete používať na čistenie tvrdých podláh.

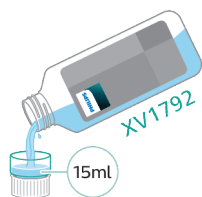
i Poznámka: Toto zariadenie je vhodné na súčasné vysávanie a mokré čistenie. Podlahu nie je nutné pred mokrým čistením vysať. Zariadenie je vhodné na súčasné vysávanie a mokré čistenie všetkých typov tvrdých podláh s výnimkou drevených podláh bez povrchovej úpravy. Zariadenie môžete vyskúšať na malej ploche, ktorá nie je veľmi viditeľná, aby ste sa uistili, že je vhodné na vašu podlahu.



1 Zatlačením tlačidla nadol uvoľníte nádobu na čistú vodu a potom ju vyberte.



2 Otvorte uzáver na nádobe na čistú vodu.



- 3 Do nádoby na čistú vodu pridajte 15 ml čistiaceho prostriedku na podlahy Philips XV1792.

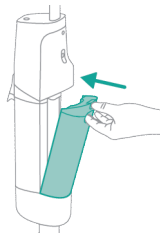
⚠ Výstraha: Spoločnosť Philips testovala toto zariadenie iba s čistiacim prostriedkom na podlahy Philips XV1792. Iné čistiace prostriedky môžu zapríčiniť nadmerné vytváranie peny, ktoré znižuje výkon a môže spôsobiť poruchu zariadenia. Čistiaci prostriedok na podlahy Philips XV1792 je k dispozícii na vybratých trhoch. Pri použití iného vhodného tekutého čistiaceho prostriedku na podlahy pridajte do nádoby na čistú vodu maximálne 15 ml tohto prostriedku.

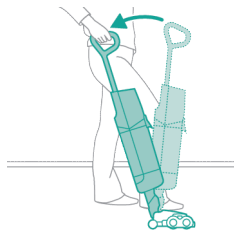
- 4 Nádobu na čistú vodu naplňte až po vrch studenou alebo vlažnou vodou z vodovodu.

⚠ Výstraha: Do zásobníka na čistú vodu nikdy nenalievajte vodu z vodovodu, ktorej teplota presahuje 50 °C.

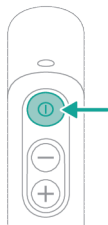
- 5 Uzavrite nádobu na vodu tesniacim uzáverom.

- 6 Nasadte zásobník na čistú vodu späť do zariadenia.





- 7 Vyberte zariadenie zo stanice na odloženie po použití a skladovanie a položte ho na podlahu. Položte nohu na hubicu AquaSpin a potiahnutím rukoväti dozadu odistite hubicu AquaSpin. Zariadenie je teraz pripravené na používanie.



- 8 Zapnite zariadenie stlačením tlačidla zap./vyp. . Zariadenie sa zapne.

⚠ Výstraha: Zariadenie nenechávajte bez dozoru, keď je zapnuté alebo je odistená hubica AquaSpin.



- 9 Pomocou tlačidiel + a – môžete prepínať medzi troma rôznymi nastaveniami:
- Režim absorpcie vody
 - Bežný režim mokrého vysávania
 - Režim intenzívneho mokrého vysávania

Ak vyberiete bežný režim mokrého vysávania , zariadenie môžete používať na bežné mokré čistenie. Režim intenzívneho mokrého vysávania je určený na čistenie mimoriadne odolných škvŕn.

Ak po čistení zostanú na podlahe mokré škvŕny, môžete vybrať režim absorpcie vody a vyčistiť ich. Tento režim odporúčame používať aj pri prenášaní zariadenia cez prah, koberec alebo schody.

Ak vyberiete režim absorpcie vody , zariadenie prestane dávkovať vodu a na 45 sekúnd zvýši sací výkon, aby vysalo zostávajúcu vodu na podlahe.

- 10 Po skončení používania zariadenia ho vypnite stlačením tlačidla zap./vyp. . Zariadenie sa na 4 sekundy sa prepne do režimu absorpcie vody , aby vysalo všetku vodu, ktorá zostala v hubici.

i Poznámka: Po vypnutí zariadenia môže na podlahe zostať mláčka vody, ak zariadením pri jeho vypnutí nepohybujete. Veľkosť tejto mláčky môžete zmenšiť tak, že pri vypínaní budete zariadením pohybovať. V prípade potreby môžete posledné kvapky odstrániť handričkou.

System aktívnej ochrany

- Toto zariadenie je vybavené systémom aktívnej ochrany. Tento systém aktívnej ochrany bol navrhnutý tak, aby rozpoznal, keď sa z podlahy zachytí neznámy predmet iný než nečistoty či kvapaliny.
- Po aktivácii tohto systému sa zariadenie vypne a na displeji sa zobrazí hlásenie i3 (pozrite 'Ikony na displeji a ich význam'). Systém aktívnej ochrany sa môže aktivovať aj v prípade, že sú kefy z mikrovlákien príliš mokré, keď sa zariadenie pohybuje po koberci alebo rohoži alebo keď sa pohybuje po podlahe, ktorá nie je riadne upevnená.

Tipy a iné dôležité informácie

- Pred mokrým čistením nie je nutné podlahu vysávať, pretože zariadenie aktívne namokro čistí tvrdú podlahu a zachytáva všetky druhy nečistôt vrátane tekutín a škvŕn.
- So zariadením sa môžete pohybovať rovnako ako s vysávačom. Ak chcete odstrániť odolné škvŕny, stlačením tlačidla režimu čistenia aktivujete režim intenzívneho mokrého vysávania  a pomaly zariadením prechádzajte po škvŕnách.
- Po vypnutí zariadenia môže na podlahe zostať mláčka vody. Veľkosť tejto mláčky môžete zmenšiť tak, že zariadenie pred premiestnením vypnete, aby ste znížili množstvo vody na podlahe. Pri prenášaní zariadenia cez prah, koberec alebo schody sa tiež odporúča používať režim absorpcie vody . Tým sa zabráni odkvapkávaniu špinavej vody z hubice AquaSpin.
- Tvoreniu stôp vody na podlahe predídete tým, že sa budete snažiť so zariadením vyberať menej ostré zákruty a nebudete ním hýbať do strán.
- Pri premiestňovaní zariadenia odporúčame, aby ste si natiahli ruku a zmiernili tak zbytočné napätie svalov. V takej polohe budete mať zariadenie pri čistení najviac pod kontrolou a zároveň to predstavuje ten najpohodlnejší spôsob.

Obmedzenia použitia

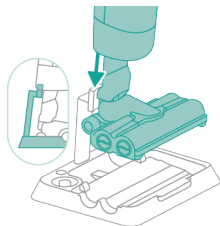
- Zariadenie je vhodné na súčasné vysávanie a mokré čistenie všetkých typov tvrdých podláh s výnimkou drevených podláh bez povrchovej úpravy.
- Zariadenie je určené na pravidelné čistenie tvrdých podláh. Pri používaní tohto zariadenia vždy postupujte podľa pokynov na čistenie pre vašu tvrdú podlahu.
- Ak chcete do nádoby na čistú vodu pridať tekutý čistiaci prostriedok na podlahy iný než Philips XV1792, používajte výhradne taký prostriedok, ktorý pení málo alebo vôbec a je rozpustný vo vode, rovnako ako čistiaci prostriedok na podlahy Philips XV1792.
- Nádoba na čistú vodu má kapacitu 700 ml, preto do vody pridajte len malé množstvo (max. 15 ml) tekutého čistiacieho prostriedku na podlahy.
- Ak zariadenie použijete na podlahy z linolea, uistite sa, že tieto podlahy sú správne upevnené, aby nedochádzalo k nasávaniu linolea do hubice AquaSpin.
- Zariadenie nepoužívajte na čistenie kobercov.
- Ak s vypnutým zariadením pohybujete alebo ho prenášate ponad koberec alebo rohožku, na koberci alebo rohožke môžu skončiť kvapky odpadovej vody.
- Zariadením neprechádzajte po podlahových mriežkach konvektorových ohrievačov. Keď zariadením prechádzate cez mriežku, zariadenie nedokáže nasať vodu vychádzajúcu z hubice a voda sa dostane do otvoru ohrievača.
- Pri čistení nedvíhajte hubicu AquaSpin z podlahy, nepohybujte s ňou do strán a nevykonávajte prudké zmeny smeru, pretože by za sebou zanechávala vodu.

i Poznámka: Čas prevádzky závisí od úrovne výkonu použitého pri čistení.

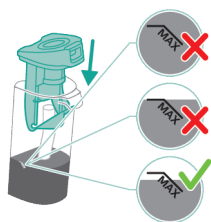
Čistenie zariadenia

Automatické čistenie (AUTOCLEAN) po každom použití

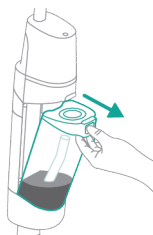
Aby ste zabránili zápachu a usadzovaniu vodného kameňa, používajte po každom použití funkciu automatického čistenia – AUTOCLEAN. Režim AUTOCLEAN umožňuje vyčistiť celé zariadenie približne za 4 minúty.



- 1 Vložte zariadenie do stanice na odloženie po použití a skladovanie. Zariadenie nasuňte na držiak zariadenia tak, aby bol koniec držiaka zariadenia zasunutý do zariadenia.



i Poznámka: Vyprázdňte nádobu na špinavú vodu, ak je hladina vody nad značkou AUTOCLEAN. V opačnom prípade môžete vynechať nasledujúce kroky a prejsť na 6. krok.

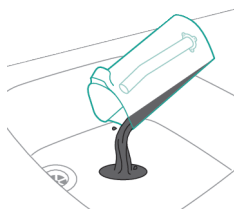


- 2 Stlačením tlačidla uvoľníte zásobník na špinavú vodu a vyberte ho.

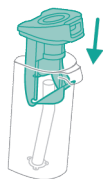


- 3 Vyberte mokrý filter zo zásobníka na špinavú vodu.

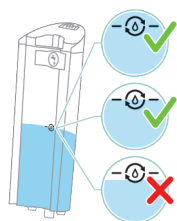
- 4 Vodu zo zásobníka na špinavú vodu vylejte do umývadla.



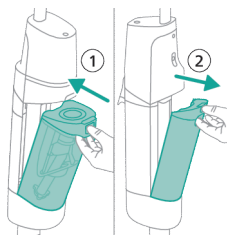
- 5 Mokrý filter vložte späť do zásobníka na špinavú vodu.



- 6 Naplňte nádobu na čistú vodu, ak je hladina vody pod značkou AUTOCLEAN. V opačnom prípade môžete vynechať nasledujúce kroky a prejsť na 12. krok.

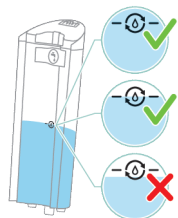
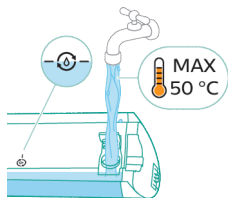


- 7 Vložte prázdny zásobník na špinavú vodu späť do zariadenia a vyberte zásobník na čistú vodu.



- 8 Otvorte tesniaci uzáver na nádobe na čistú vodu.

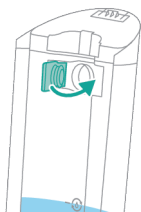




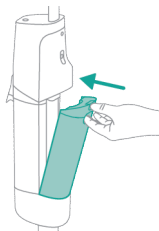
- 9 Zásobník na čistú vodu naplňte aspoň po značku AUTOCLEAN studenou alebo vlažnou vodou z vodovodu.

⚠ Výstraha: Do zásobníka na čistú vodu nikdy nenalievajte vodu z vodovodu, ktorej teplota presahuje 50 °C.

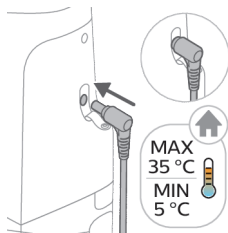
⚠ Výstraha: Funkciu AUTOCLEAN nepoužívajte s čistiacim prostriedkom, pretože by mohlo dôjsť k nadmernému peneniu.



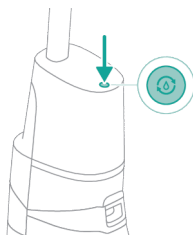
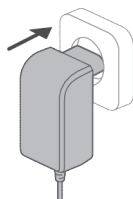
- 10 Uzavrite nádobu na čistú vodu tesniacim uzáverom.



- 11 Nasadte zásobník na čistú vodu späť do zariadenia.



- 12 Nabite zariadenie. Zapojte napájaciu zástrčku do konektora na zadnej strane zariadenia. Potom zasuňte adaptér do sieťovej zásuvky.



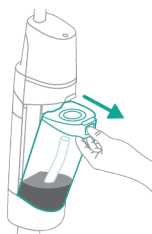
13 Spustíte cyklus AUTOCLEAN stlačením tlačidla AUTOCLEAN . Ak je displej čierny, najprv displej aktivujete stlačením tlačidla zap./vyp. .



14 Zariadenie vykoná čistiaci cyklus AUTOCLEAN.

i Poznámka: Cyklus AUTOCLEAN trvá približne 4 minúty. Najlepšie výsledky dosiahnete, keď necháte cyklus AUTOCLEAN prebehnúť až do konca. Cyklus AUTOCLEAN môžete kedykoľvek pozastaviť alebo zrušiť.

i Poznámka: Ak zrušíte program AUTOCLEAN, zariadenie bude asi 10 sekúnd vysávať zostávajúcu vodu v podnose na uloženie po čistení.

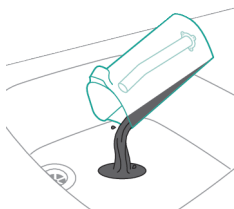


15 Stlačením tlačidla uvoľníte zásobník na špinavú vodu a vyberte ho.



16 Vyberte mokrý filter zo zásobníka na špinavú vodu.

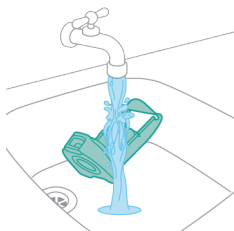
17 Vodu zo zásobníka na špinavú vodu vylejte do umývadla.



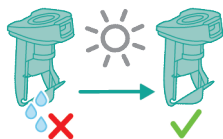
18 Zásobník na špinavú vodu vyčistite pod tečúcou vodou.



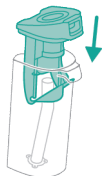
19 Mokrý filter vyčistite pod tečúcou vodou.



20 Pred nasadením späť na zásobník na špinavú vodu nechajte mokrý filter nádržky a jeho prietokový prvok úplne vyschnúť.

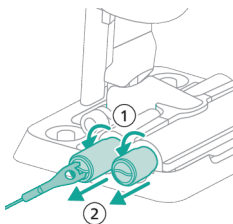


21 Mokrý filter vložte späť do zásobníka na špinavú vodu.



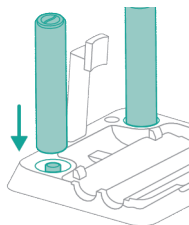


22 Nasadte zásobník na špinavú vodu späť do zariadenia.



23 Otočte kefkami z mikrovlákien proti smeru hodinových ručičiek (1) a vyberte ich z hubice AquaSpin (2).

Tip: Ak sa kefkou z mikrovlákien nedarí vybrať, môžete na jej uvoľnenie použiť rukoväť čistiacej kefy.



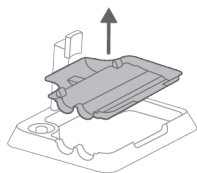
24 Aby kefkы z mikrovlákien mohli riadne uschnúť, položte otvorené konce kefiiek na určené držiaky v stanici na odloženie po použití a skladovanie.

i Poznámka: Proces schnutia môže trvať približne 24 hodín.

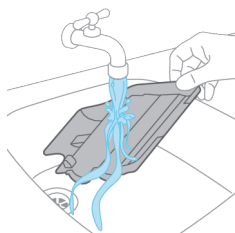
Vyčistenie podnosu na uloženie po použití

Ak sa podnos na uloženie po čistení zašpiní, môžete ho vyčistiť pomocou nasledujúcich krokov.

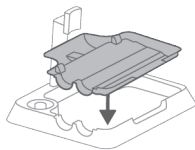
1 Vyberte podnos z odkladacej stanice.



2 Opláchnite podnos pod tečúcou vodou a nechajte ho uschnúť. Až potom ho vložte späť do odkladacej stanice.



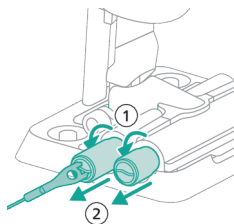
- 3 Dbajte na to, aby ste podnos vždy vrátili späť do odkladacej stanice. Podnos je pre správny chod funkcie AUTOCLEAN nevyhnutný.



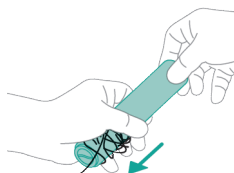
Čistenie hubice AquaSpin

- 1 Otočte kefkami z mikrovlákien proti smeru hodinových ručičiek (1) a vyberte ich z hubice AquaSpin (2).

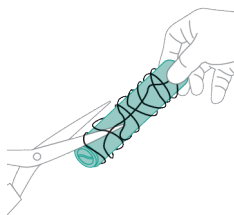
 **Tip:** Ak sa kefku z mikrovlákien nedarí vybrať, môžete na jej uvoľnenie použiť rukoväť čistiacej kefky.



- 2 Zamotané vlasy alebo vlákna môžete z kefiiek z mikrovlákien odstrániť prejdením prstami jednej ruky.



 **Tip:** Na strihanie chlpkov a vlákien, ktoré sa zaplietli do kefiiek z mikrovlákien, môžete použiť aj nožnice.

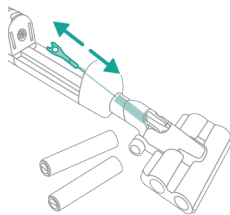


Odstránenie prekážok zo zariadenia

Zariadenie sa môže upchať. To si môžete všimnúť, keď sa na podlahu dostane viac vody ako zvyčajne alebo keď sa väčšie nečistoty prestanú nasávať a padajú späť na podlahu. Pokyny na odstránenie prekážok z rôznych častí zariadenia nájdete nižšie.

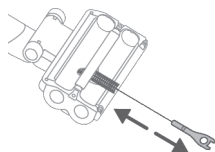
Odstránenie prekážok z hlavnej časti zariadenia

Ak sa zariadenie upcháva, najskôr ho vypnite a vyberte nádobu na špinavú vodu. Potom prekážku odstráňte pohybom čistiacej kefky nahor a nadol v sacom kanáli hlavnej časti zariadenia.



Odstraňovanie prekážok z hubice AquaSpin

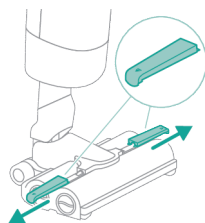
Ak sa upcháva hubica AquaSpin, vyberte z nej kefky. Potom pohybujte čistiacou kefkou nahor a nadol v sacom kanáli hubice AquaSpin.



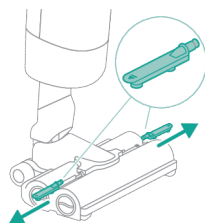
Odstraňovanie prekážok zo zvlhčovacích pásikov hubice AquaSpin

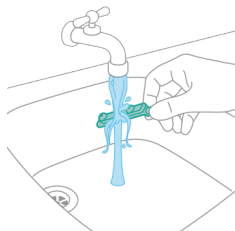
Po dlhom a častom používaní zariadenia sa môžu upchať zvlhčovacie pásiky hubice AquaSpin. Pri odstraňovaní prekážok v zvlhčovacích pásikoch hubice AquaSpin postupujte podľa nižšie uvedených pokynov.

- 1 Odoberte kryty zvlhčovacích pásikov z hubice AquaSpin tak, že ich posuniete nabok.



- 2 Odstráňte zvlhčovacie pásiky z hubice AquaSpin tak, že ich vysuniete nabok.

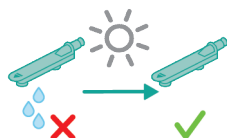




3 Očistite zvlhčovacie pásiky pod tečúcou vodou.



4 Pred vložením späť na hubicu AquaSpin nechajte zvlhčovacie pásiky uschnúť.

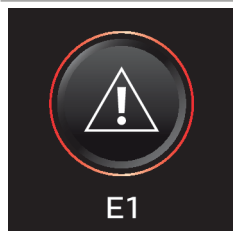


Ikony na displeji a ich význam

Chybový kód

Príčina

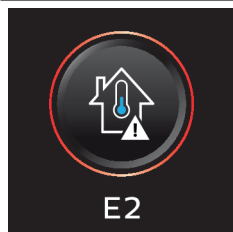
Riešenie



Došlo k systémovej chybe.

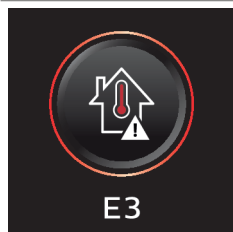
Odpojte zariadenie od adaptéra a znova ho pripojte k adaptéru. Potom skúste zariadenie reštartovať.

Ak riešenie nepomôže, odneste zariadenie do servisného strediska Philips alebo sa obráťte na centrum starostlivosti o zákazníkov.

Chybový kód**Príčina****Riešenie**

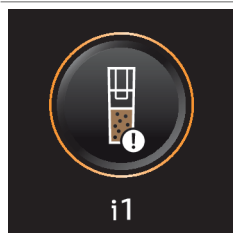
Teplota je príliš nízka.

V miestnosti, v ktorej sa zariadenie používa, skladuje alebo nabíja, musí byť teplota nad úrovňou 5 °C. Ak sa zariadenie používa a skladuje pri správnej teplote a stále zobrazuje chybový kód, odneste ho do servisného strediska Philips alebo sa obráťte na centrum starostlivosti o zákazníkov.



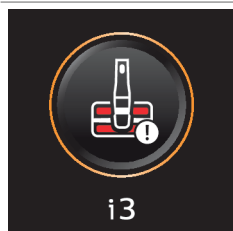
Teplota je príliš vysoká.

V miestnosti, v ktorej sa zariadenie používa, skladuje alebo nabíja, musí byť teplota pod úrovňou 35 °C. Zariadenie nevystavujte priamemu slnečnému žiareniu ani vysokým teplotám (v blízkosti horúceho sporáku, v mikrovlnkách či na indukčných varných doskách). Ak sa zariadenie používa a skladuje pri správnej teplote a stále zobrazuje chybový kód, odneste ho do servisného strediska Philips alebo sa obráťte na centrum starostlivosti o zákazníkov.

Informačný kód**Príčina****Riešenie**

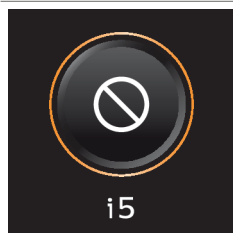
Zásobník na špinavú vodu je plný.

Vyprázdňte zásobník na špinavú vodu.



Hubica AquaSpin sa zasekla. Ide o bezpečnostnú poistku pre prípad, že sa v hubici niečo zasekne (napríklad napájací kábel alebo hračka).

Skontrolujte kefy, ložiská, časti motora a uzávery, či na nich nie sú vlasy alebo iné prekážky. Prípadné prekážky odstráňte. Ak žiadne prekážky nevidíte, môže problém vyriešiť vypnutie a zapnutie zariadenia.



Došlo k zablokovaniu otvorov na nasávanie vzduchu.

Skontrolujte, či otvory na nasávanie vzduchu nie sú upchaté, a prípadné prekážky odstráňte. Ak sa tým problém nevyrieši, skontrolujte celý vzduchový priechod, či nie je upchatý, a prípadné prekážky odstráňte. Týka sa to hubice, sacej trubice a mokrého filtra.

Informačný kód

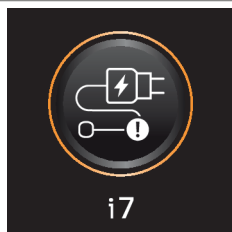
Príčina

Riešenie



Odpojte pred používaním.

Pri používaní odpojte zariadenie zo siete. Ak to neurobíte, zariadenie sa nezapne. Zariadenie pripojte do siete iba počas nabíjania a vykonávania funkcie AUTOCLEAN.



Pripojená nesprávna nabíjačka.

Zariadenie nabíjajte výlučne prostredníctvom dodaného adaptéra. Používajte len 34 V adaptér S036-1A340100HE. Príslušné číslo adaptéra sa nachádza na adaptéri.

Ikony

Význam



AUTOCLEAN



Indikátor na pripomenutie výmeny kefky z mikrovlákién

Výmena

Ak chcete kúpiť príslušenstvo alebo náhradné diely, prejdite na webovú stránku **www.philips.com/parts-and-accessories** alebo sa obráťte na svojho predajcu výrobkov značky Philips. Môžete tiež kontaktovať Stredisko starostlivosti o zákazníkov spoločnosti Philips vo svojej krajine (kontaktné údaje nájdete v medzinárodne platnom záručnom liste).

Náhradné diely a typové označenia:

- Čistiaci prostriedok na podlahy Philips XV1792

- Náhradné kefy z mikrovlákién XV1793

Kefy z mikrovlákién vymieňajte každých 6 mesiacov, aby ste zaručili maximálny výkon.

i Poznámka: Staré kefy z mikrovlákién môžete zlikvidovať spoločne s bežným domovým odpadom.

Riešenie problémov

Táto kapitola obsahuje prehľad najbežnejších problémov, s ktorými by ste sa mohli stretnúť pri používaní tohto zariadenia. Ak problém neviete vyriešiť pomocou informácií uvedených nižšie, navštívte webovú stránku **www.philips.com/support**, na ktorej nájdete zoznam najčastejších otázok, alebo kontaktujte Stredisko starostlivosti o zákazníkov vo svojej krajine.

Problém	Možná príčina	Riešenie
Po stlačení tlačidla zap./vyp.  zariadenie nefunguje.	Batéria je vybitá.	Ak chcete nabiť batériu, zapojte zariadenie do nabíjačky (pozrite 'Nabíjanie').
	Zariadenie ste nevybrali zo stanice na odloženie po použití a skladovanie.	Pred zapnutím zariadenia ho vyberte zo stanice na odloženie po použití a skladovanie.
	Tlačidlo zap./vyp.  ste stlačili viackrát.	Počkajte niekoľko sekúnd a znova stlačte tlačidlo zap./vyp.  .
	Zariadenie je upchaté.	Vypnite zariadenie. Potom vyhľadajte a odstráňte príčinu upchatia (pozrite 'Odstránenie prekážok zo zariadenia'). Potom skúste zariadenie reštartovať. Ak nemôžete zistiť príčinu upchatia, reštartujte zariadenie. Je možné, že sa tým problém už vyrieši.
	Kefy z mikrovlákién sú zaseknuté.	Vyberte kefy z mikrovlákién. Vyhľadajte a odstráňte príčinu zaseknutia kefiek z mikrovlákién. Potom kefy z mikrovlákién vložte späť (pozrite 'Čistenie hubice AquaSpin').
		 Tip: Ak sa kefku z mikrovlákién nedarí vybrať, môžete na jej uvoľnenie použiť rukoväť čistiacej kefy.
Zariadenie prestalo fungovať.	Omylom ste sa rukou dotkli tlačidla zap./vyp.  .	Zapnite zariadenie stlačením tlačidla zap./vyp.  .
	Nádoba na špinavú vodu môže byť plná. V takom prípade sa na displeji zobrazí informačná ikona (pozrite 'Ikony na displeji a ich význam').	Vyprázdnite nádobu na špinavú vodu.

Problém	Možná příčina	Riešenie
	Zariadenie je upchaté.	Vypnite zariadenie. Potom vyhľadajte a odstráňte príčinu upchatia (pozrite 'Odstránenie prekážok zo zariadenia'). Potom skúste zariadenie reštartovať. Ak nevíete zistiť príčinu upchatia, jednoducho reštartujte zariadenie. Je možné, že sa tým problém už vyrieši.
Podlaha je menej mokrá než zvyčajne alebo jedna strana podlahy pod hubicou je menej mokrá než tá druhá.	Jeden alebo oba zvlhčovacie pásiky sú upchaté.	Vyberte obidve kefy z mikrovlákién, do nádoby na čistú vodu nalejte trochu vody a zapnite zariadenie. Vykonávajte malé pohyby vpred a vzad v rovnakej polohe asi počas 15 sekúnd. Na podlahe by mali byť zreteľné štyri pruhy vody. Ak to tak nie je alebo ak sa jeden alebo viac pruhov vody skladá iba z niekoľkých kvapiek, sú zvlhčovacie pásiky čiastočne alebo úplne upchaté a stačí ich opláchnuť pod tečúcou vodou. Ak to nepomôže, môžete skúsiť otvory opatrne otvoriť ihlou.
Na podlahe nie je žiadna voda.	Nádoba na čistú vodu je prázdna.	Doplňte nádobu na čistú vodu.
	Zvlhčovacie pásiky sú upchaté.	Vyberte obidve kefy z mikrovlákién, do nádoby na čistú vodu nalejte trochu vody a zapnite zariadenie. Vykonávajte malé pohyby vpred a vzad v rovnakej polohe asi počas 15 sekúnd. Na podlahe by mali byť zreteľné štyri pruhy vody. Ak to tak nie je alebo ak sa jeden alebo viac pruhov vody skladá iba z niekoľkých kvapiek, sú zvlhčovacie pásiky čiastočne alebo úplne upchaté a stačí ich opláchnuť pod tečúcou vodou. Ak to nepomôže, môžete skúsiť otvory opatrne otvoriť ihlou.
		Ak tieto kroky nepomôžu a na podlahe stále nie je žiadna voda, odovzdajte zariadenie do autorizovaného servisného strediska spoločnosti Philips alebo sa obráťte na centrum starostlivosti o zákazníkov.
Na podlahe alebo v podnose na uloženie po použití je viac vody než zvyčajne.	Došlo k znečisteniu alebo zablokovaniu vodného kanála modulu na mokré čistenie a/alebo hubice AquaSpin.	Pomocou čistiacej kefy vyčistite vodný kanál modulu na mokré čistenie a/alebo hubicu AquaSpin (pozrite 'Odstránenie prekážok zo zariadenia').
	Nádoba na špinavú vodu nie je správne umiestnená.	Nasaďte nádobu na špinavú vodu do zariadenia správne. Správne umiestnenie bude sprevádzať „cvaknutie“.
Zariadenie zanecháva na podlahe mokré stopy.	Zariadením ste pohybovali do strán.	Zo zariadením dokážem pohybovať iba dopredu a dozadu.

Problém	Možná příčina	Riešenie
	So zariadením ste robili prudké zmeny smeru.	Snažte sa so zariadením vykonávať menej prudké zmeny smeru.
	Zapnutým zariadením ste prešli cez prah dverí.	Dbajte na to, aby kefy z mikrovlákién zostali v kontakte s podlahou. Uistite sa, že je zapnutý režim absorpcie vody  , skôr než zariadenie prenesiete cez prah, koberec alebo schody, aby ste zabránili vzniku vodných stôp na podlahe alebo vystreknutiu vody z hubice AquaSpin.
	Zariadenie ste ihneď po vypnutí zdvihli z podlahy.	Zapnite režim absorpcie vody  , aby zariadenie vysalo zostávajúcu vodu. So zapnutým režimom absorpcie vody  pohybujte zariadením pred jeho vypnutím opakovane dopredu a dozadu. Ak zariadenie vypnete a hneď potom zdvihnete, zariadenie po zdvihnutí zanechá na podlahe mokré stopy v dôsledku kvapaliny, ktorá sa nachádza medzi kefkami.
	Kolieska sú zablokované.	Skontrolujte stav koliesok. Odstráňte nečistoty, ktoré kolieska blokujú.
Zariadenie už nečistí tak dobre ako kedysi.	Nádoba na čistú vodu je prázdna.	Doplňte nádobu na čistú vodu.
	Zvlhčovacie pásiky sú upchaté.	Vyberte obidve kefy z mikrovlákién, do nádoby na čistú vodu nalejte trochu vody a zapnite zariadenie. Vykonávajte malé pohyby vpred a vzad v rovnakej polohe asi počas 15 sekúnd. Na podlahe by mali byť zreteľné štyri pruhy vody. Ak to tak nie je alebo ak sa jeden alebo viac pruhov vody skladá iba z niekoľkých kvapiek, sú zvlhčovacie pásiky čiastočne alebo úplne upchaté a stačí ich opláchnuť pod tečúcou vodou. Ak to nepomôže, môžete skúsiť otvory opatrne otvoriť ihlou.
	Vnútro hubice AquaSpin je príliš znečistené.	Pred návratom k čisteniu spustíte program AUTOCLEAN. Ak sa na okrajoch hubice hromadia nečistoty, tieto nečistoty odstráňte. Funkciu AUTOCLEAN spustíte po každom použití.
	V zariadení sa nenachádzajú kefy z mikrovlákién.	Vložte kefy z mikrovlákién do hubice AquaSpin.
		Ak ste si overili uvedené skutočnosti a vysávač sa dôkladne nevyčistí, odovzdajte ho v servisnom stredisku spoločnosti Philips alebo sa obráťte na Stredisko starostlivosti o zákazníka.

Problém	Možná příčina	Riešenie
Väčšie častice nečistôt sa prestávajú nasávať a padajú späť na podlahu.	Došlo k znečisteniu alebo zablokovaniu vodného kanála modulu na mokré čistenie a/alebo hubice AquaSpin.	Pomocou čistiacej kefy vyčistíte vodný kanál hlavnej časti zariadenia a/alebo hubicu AquaSpin (pozrite 'Odstránenie prekážok zo zariadenia').
Po uschnutí sú na podlahe pruhy.	Je možné, že ste použili príliš veľa čistiaceho prostriedku.	Uistite sa, že používate správne množstvo čistiaceho prostriedku.
	Kolieska sú špinavé.	Odstráňte nečistoty z koliesok.
Pri čistení, ale aj počas vykonávania funkcie AUTOCLEAN sa tvorí príliš veľa peny.	Je možné, že ste použili príliš veľa čistiaceho prostriedku.	Uistite sa, že používate správne množstvo čistiaceho prostriedku.
	Na podlahe zostávajú zvyšky čistiaceho prostriedku.	Podlahu niekoľkokrát vyčistíte bez použitia čistiaceho prostriedku. Pred ďalším prejením rovnakej škvry chvíľu počkajte.
Škvry sa čistia ťažko.	Možno ste použili príliš málo vody alebo ste čisteniu škvry venovali príliš málo času.	Pridajte vodu a chvíľu počkajte. Môžete napríklad prechádzať zariadením cez škvru a nanášať na ňu vodu a na konci čistenia sa k tejto škvre vrátiť.
Zvuk zariadenia sa počas čistenia zmenil.	Okolo kefiek z mikrovlákiem môžu byť namotané vlasy alebo iné nečistoty.	Vyberte kefy z mikrovlákiem, skontrolujte prekážky a odstráňte ich.
Displej ukazuje, že nádoba na špinavú vodu je plná (kód: i1), a vypne sa, hoci nádoba na špinavú vodu ešte nie je plná.	V nádobe na špinavú vodu sa môže nachádzať pena alebo môže byť znečistená.	Reštartujte zariadenie. Ak to problém nevyrieši, vyčistíte nádobu na špinavú vodu. Ak je problémom penenie, uistite sa, že nepoužívate väčšie než odporúčané množstvo čistiaceho prostriedku.
Po vypnutí zo zariadenia kvapká voda.	Zariadenie zanechalo na podlahe mláku, pretože ste s ním pri vypínaní nepohli. Je to bežný jav.	Po vypnutí zariadenia môže na podlahe zostať mláčka vody, ak zariadením pri jeho vypnutí nepohybujete. Veľkosť tejto mláčky môžete zmenšiť tak, že pri vypínaní budete zariadením pohybovať. Keď zariadenie vypnete, na 4 sekundy sa prepne do režimu absorpcie vody  , aby vysalo všetku vodu, ktorá zostala v hubici. V prípade potreby môžete posledné kvapky odstrániť handričkou.
	Zo zariadenia kvapká voda pri prenášaní nad podlahou (držanie vo vzduchu).	Pri čistení nedvíhajte hubicu AquaSpin od podlahy, pretože tým spôsobíte mokré škvry na podlahe. Pohybujte ňou len dopredu a dozadu. Pri prenášaní zariadenia cez prah, koberec alebo schody sa tiež odporúča používať režim absorpcie vody  . Tým sa zabráni odkvapkávaniu špinavej vody z hubice AquaSpin.

Problém	Možná příčina	Riešenie
	Voda uniká z nádoby na čistú vodu, pretože ste do nádoby naliali príliš veľa vody.	Nádobu na čistú vodu naplňte najviac po úroveň MAX. Ak to urobíte, môže sa stať, že pri upevňovaní uzáveru bude z nádoby na čistú vodu vytekať voda.
	V jednej z nádob je prasklina.	Ak je niektorá z nádob poškodená, odovzdajte zariadenie servisnému stredisku spoločnosti Philips alebo sa obráťte na centrum starostlivosti o zákazníkov.
Nemôžem vybrať kefky z mikrovlákién.	Do kefiek z mikrovlákién sa mohli zamotať vlasy a/alebo iné nečistoty.	Pomocou rukoväti čistiacej kefky vyberte kefky z mikrovlákién z hubice AquaSpin. Odstráňte zamotané vlasy alebo nečistoty. Ak je náročné kefky vytiahnuť, môžete na ne zatlačiť zospodu hubice AquaSpin.
Nedokážem pohybovať zariadením dopredu a dozadu.	Jedno alebo viac koliesok môže byť blokovaných malým predmetom.	Vypnite zariadenie a odpojte hubicu. Potom skontrolujte, či nie sú malé a veľké kolieska zablokované. Odstráňte všetky predmety, ktoré by mohli blokovať kolieska. Zariadenie opäť postavte do zvislej polohy a pokračujte v čistení.
Zariadenie má nižší sací výkon ako zvyčajne.	Došlo k znečisteniu alebo zablokovaniu vodného kanála modulu na mokré čistenie a/alebo hubice AquaSpin.	Pomocou čistiacej kefky vyčistíte vodný kanál modulu na mokré čistenie a/alebo hubicu AquaSpin (pozrite 'Odstránenie prekážok zo zariadenia').
	Sieťka v nádobe na špinavú vodu nebola pred ďalším použitím dostatočne suchá.	Vyčistite a vysušte nádobu na špinavú vodu.
	Do kefiek z mikrovlákién sa zamotali vlasy.	Vypnite zariadenie a odstráňte vlasy z kefiek z mikrovlákién.
	Nádoba na špinavú vodu nie je správne umiestnená.	Nasadte nádobu na špinavú vodu do zariadenia správne. Správne umiestnenie bude sprevádzať „cvaknutie“.
Kefky z mikrovlákién sa prestali otáčať.	Kefky z mikrovlákién sú zablokované vlasmi alebo nečistotami.	Vyčistite kefky z mikrovlákién nožnicami alebo rukou.
Kefky z mikrovlákién vyskakujú.	Kefky z mikrovlákién nie sú správne zaistené.	Umiestnite kefky z mikrovlákién do správnej polohy a zaistite ich.
Vysávač sa nenabíja.	Napájacia zástrčka nie je správne zapojená do konektora alebo adaptér nie je správne zapojený do zásuvky.	Uistite sa, že je napájacia zástrčka správne zapojená do konektora a že adaptér je správne zapojený do zásuvky.
	Je pripojený nesprávny adaptér.	Použite originálny adaptér.
		Ak ste si overili uvedené skutočnosti a vysávač sa stále nenabíja, odovzdajte ho v servisnom stredisku spoločnosti Philips

Problém	Možná příčina	Riešenie
Na displeji sa zobrazí chybový kód „E2“.	Teplota je príliš nízka.	alebo sa obráťte na Stredisko starostlivosti o zákazníka.
Na displeji sa zobrazí chybový kód „E3“.	Teplota je príliš vysoká.	V miestnosti, v ktorej sa zariadenie používa, skladuje alebo nabíja, musí byť teplota nad úrovňou 5 °C. V miestnosti, v ktorej sa zariadenie používa, skladuje alebo nabíja, musí byť teplota pod úrovňou 35 °C. Zariadenie nevystavujte priamemu slnečnému žiareniu ani vysokým teplotám (v blízkosti horúceho sporáku, v mikrovlnkách či na indukčných varných doskách). Pri zahriatí na príliš vysokú teplotu môžu batérie explodovať.
		Ak ste si overili uvedené skutočnosti a vysávač sa stále nenabíja, odovzdajte ho v servisnom stredisku spoločnosti Philips alebo sa obráťte na Stredisko starostlivosti o zákazníka.

Sadržaj

Uvod	460
Opšti opis	460
Pre prve upotrebe	460
Punjenje	462
Usisavanje i brisanje podova od tvrdog materijala	463
Prikaz ikona i njihovo značenje	475
Zamena	477
Rešavanje problema	478

Uvod

Hvala vam što ste kupili ovaj Philips proizvod! Da biste na najbolji način iskoristili podršku koju pruža kompanija Philips, registrujte svoj proizvod na adresi **www.philips.com/MyAquaTrio7000s**

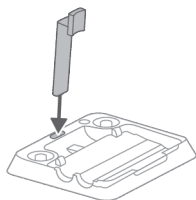
Opšti opis

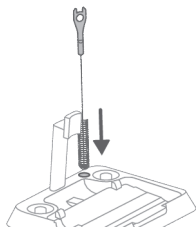
- 1 Dugme za uključivanje/isključivanje
- 2 Dugmad + i -
- 3 Dugme AUTOCLEAN (automatsko čišćenje)
- 4 Priključak za punjenje za zaptivnim poklopcem
- 5 Rezervoar za čistu vodu
- 6 Rezervoar za prljavu vodu
- 7 Mlaznica AquaSpin
- 8 Četke od mikrovlakana
- 9 Drška
- 10 Četka za čišćenje
- 11 Adapter
- 12 Utikač za napajanje
- 13 Sredstvo za čišćenje podova Philips XV1792
- 14 Stanica za postavljanje nakon čišćenja i odlaganje
- 15 Držač uređaja
- 16 Posuda za posle čišćenja
- 17 Osnovna ploča

Pre prve upotrebe

Sastavljanje stanice za postavljanje nakon čišćenja i odlaganje

Da biste koristili funkciju AUTOCLEAN (samočišćenje) ili odložili i napunili uređaj na stanici za postavljanje posle čišćenja i odlaganje, prvo morate da sastavite stanicu tako što ćete pritisnuti držač uređaja na osnovnu ploču.



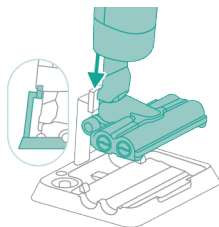


i Napomena: Uverite se da je posuda za posle čišćenja postavljena na osnovnu ploču i da je temperatura u prostoriji u kojoj se uređaj odlaže, puni i čisti između 5 °C i 35 °C.

i Napomena: Četku za čišćenje možete da držite i u posudi za posle čišćenja.



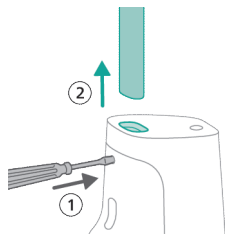
1 Da biste sklopili aparat, ubacite dršku u osnovu (uz škljocanje).



2 Da biste odložili aparat, možete ga staviti u stanicu za postavljanje nakon čišćenja i odlaganje. Uvucite aparat u držač aparata tako da kraj držača aparata štrči u aparat.

Ako je potrebno da ponovo rasklopite aparat, pratite korake u nastavku:

1 Gurnite iglu/odvijač u rupu na poledini aparata i podignite dršku.



2 Izvucite dršku iz aparata nastavljajući da gurate odvijač u rupu.



Punjenje

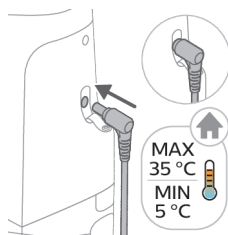
Uređaj je opremljen litijum-jonskom baterijom od 25 V. Punjenje traje 4 sata.

1 Da biste napunili uređaj, otvorite zaptivni poklopac na zadnjoj strani uređaja.

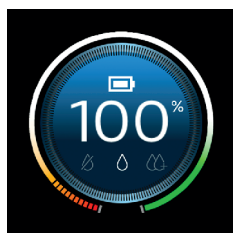


2 Umetnite utikač za napajanje u utičnicu na zadnjoj strani uređaja. Zatim umetnite adapter u zidnu utičnicu.

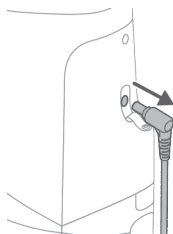
3 Vrednost između 0% i 90% treperi na ekranu kako bi označila da se uređaj puni.



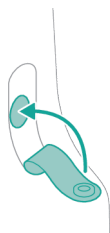
4 Kada se uređaj potpuno napuni, na ekranu svetli vrednost 100%. Nakon nekoliko minuta ekran se isključuje.



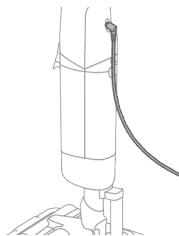
5 Izvucite utikač za napajanje iz utičnice na zadnjoj strani uređaja.



6 Zatvorite zaptivni poklopac.



⚠ Upozorenje: Uređaj odlažite i puniti na temperaturi između 5 °C i 35 °C.



Savet: Uredaj možete puniti u stanici za postavljanje nakon čišćenja i odlaganje.

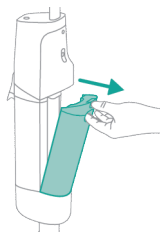
Savet: Uredaj možete puniti zasebno na mestu koje vam je najpogodnije.

Usisavanje i brisanje podova od tvrdog materijala

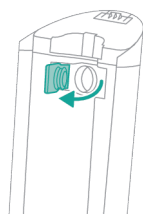
Upotreba aparata

Rezervoari za čistu i prljavu vodu su već pričvršćeni na uređaj nakon isporuke. Možete koristiti aparat za čišćenje tvrdih podova.

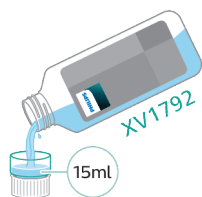
i Napomena: Aparat je pogodan za usisavanje i brisanje u isto vreme. Nije potrebno usisati pod pre brisanja. Aparat je pogodan za usisavanje i brisanje svih vrsta podova od tvrdog materijala, osim neobloženih drvenih podova. Možete da testirate uređaj na maloj oblasti koja se ne vidi direktno da biste se postarali da aparat odgovara vašem podu.



1 Pritisnite dugme da biste otključali i uklonili rezervoar za čistu vodu.



2 Otvorite poklopac rezervoara za čistu vodu.



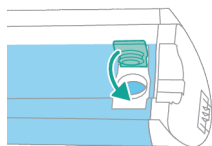
- 3 Dodajte 15 ml sredstva za čišćenje podova Philips XV1792 u rezervoar za čistu vodu.

⚠ Oprez: Kompanija Philips je testirala rad uređaja samo sa sredstvom za čišćenje podova Philips XV1792. Drugi deterdženti mogu da stvore previše pene, što smanjuje performanse i može dovesti do kvara aparata. Sredstvo za čišćenje podova Philips XV1792 dostupno je na odabranim tržištima. Kada koristite neko drugo prikladno tečno sredstvo za čišćenje podova, dodajte najviše 15 ml sredstva u rezervoar za čistu vodu.

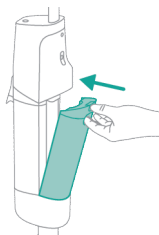
- 4 Napunite rezervoar za čistu vodu do vrha hladnom ili mlakom vodom iz slavine.

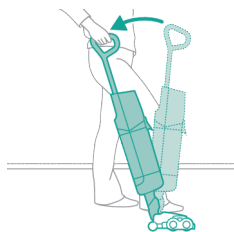
⚠ Oprez: Voda iz slavine koja se uliva u rezervoar za čistu vodu ne sme biti toplija od 50 °C.

- 5 Zatvorite rezervoar za vodu zaptivnim poklopcem.

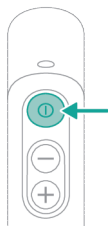


- 6 Vratite rezervoar za čistu vodu u uređaj.





- 7 Izvadite aparat iz stanice za postavljanje posle čišćenja i odlaganje i stavite ga na pod. Zgazite na AquaSpin mlaznicu i povucite dršku unazad da biste otključali AquaSpin mlaznicu. Aparat je sada spreman za upotrebu.



- 8 Da biste uključili aparat, pritisnite dugme za  uključivanje/isključivanje. Aparat će se uključiti.

⚠ Oprez: Nemojte ostavljati aparat bez nadzora kada je AquaSpin mlaznica otključana ili kada je aparat uključen.



- 9 Pomoću dugmadi + i - prebacujte između tri različite postavke:

-  Režim upijanja vode
-  Normalan mokri režim
-  Intenzivan mokri režim

Izborom normalnog mokrog režima  aparat možete koristiti za redovno mokro čišćenje. Intenzivan mokri režim  je predviđen za čišćenje tvrdokornih mrlja.

Ako nakon čišćenja na podu ima mokrih mrlja, možete izabrati režim upijanja vode  da biste ih očistili. Takođe preporučujemo da ga koristite kada podižete uređaj preko praga, tepiha ili stepenica.

Ako izaberete režim za upijanje vode,  aparat će prestati da dobavlja vodu i pojačaće snagu usisavanja na 45 sekundi kako bi upio preostalu vodu sa poda.

- 10 Kada završite sa korišćenjem aparata, isključite ga tako što ćete pritisnuti dugme za  uključivanje/isključivanje. Aparat će preći u režim upijanja vode  na 4 sekunde kako bi očistio vodu preostalu u mlaznici.

i Napomena: Aparat može ostaviti malu lokvu vode na podu kada ga isključite ako ne pomerite aparat dok ga isključujete. Veličinu lokve možete smanjiti tako što ćete pomeriti aparat dok ga isključujete. Ako je potrebno, poslednje kapi možete ukloniti krpom.

Sistem aktivne zaštite

- Ovaj uređaj je opremljen sistemom aktivne zaštite. Ovaj sistem aktivne zaštite dizajniran je da prepozna kada se strani predmet, osim prljavštine ili tečnosti, pokupi sa poda.
- Kada je sistem aktiviran, uređaj se isključuje i na ekranu (pogledajte 'Prikaz ikona i njihovo značenje') se prikazuje poruka i3. Sistem aktivne zaštite takođe se može aktivirati kada su četke od mikrovlakana previše mokre, kada pomerate uređaj preko tepiha ili prostirke ili kada ga pomerate po podu koji nije dobro pričvršćen.

Saveti i druge važne informacije

- Nije potrebno usisati pod pre brisanja jer aparat aktivno mokro čisti vaš pod od tvrdog materijala brišući sve vrste prljavštine, uključujući tečnosti i mrlje.
- Uređaj možete pomerati baš kao usisivač. Da biste uklonili okorele mrlje, kliknite na dugme za režim čišćenja kako biste aktivirali intenzivni vlažni režim  i polako pomerajte uređaj preko mrlja.
- Uređaj može ostaviti malu lokvu vode na podu kada ga isključite. Možete da smanjite veličinu bare tako što ćete pomerati uređaj tokom isključivanja kako biste smanjili količinu vode koja ostaje na podu. Takođe se preporučuje da koristite režim upijanja vode  kada podižete aparat preko praga, tepiha ili stepenica. To će sprečiti kapanje prljave vode iz mlaznice AquaSpin.
- Da biste sprečili tragove vode na podu, probajte da manje oštro skrećete aparatom i trudite se da ne pomerate aparat u stranu.
- Preporučujemo da aparat pomerate ispruženom rukom kako biste smanjili nepotrebno naprezanje mišića. U ovom položaju najbolje upravljate uređajem tokom čišćenja, a biće vam i najudobniji.

Ograničenja korišćenja

- Aparat je pogodan za usisavanje i brisanje svih vrsta podova od tvrdog materijala, osim neobloženih drvenih podova.
- Aparat je predviđen za redovno čišćenje podova od tvrdog materijala. Kada koristite ovaj uređaj uvek sledite uputstva za čišćenje poda od tvrdog materijala.
- Ako u rezervoar za čistu vodu želite da dodate tačno sredstvo za čišćenje poda koje nije sredstvo za čišćenje poda Philips XV1792, pazite da koristite sredstvo za čišćenje poda koji malo peni ili uopšte ne peni i koje se otapa u vodi.
- U vodu treba da dodate samo malo (najviše 15 ml) tačnog sredstva za čišćenje poda jer rezervoar za čistu vodu ima kapacitet od 700 ml.
- Ako koristite aparat na podovima od linoleuma, radite to samo na podovima od linoleuma koji su pravilno pričvršćeni kako biste sprečili uvlačenje linoleuma u mlaznicu AquaSpin.
- Ne koristite aparat za čišćenje tepiha.
- Ako premeštate/podižete uređaj preko tepiha ili prostirke kada je isključen, kapljice otpadne vode mogu završiti na tepihu ili prostirci.
- Nemojte gurati uređaj preko podnih rešetki konvektorskih grejalica. Budući da uređaj ne može da pokupi vodu koja izlazi iz mlaznice ako ga premeštate preko rešetke, voda će završiti na dnu konvektorske grejalice.
- Tokom čišćenja, mlaznicu AquaSpin nemojte da podižete s poda niti da je pomerate bočno i nemojte je snažno okretati, jer ostaju tragovi vode.

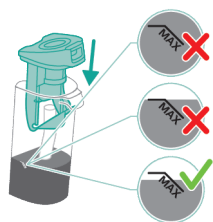
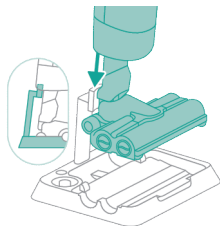
i Napomena: Vreme rada zavisi od nivoa snage koji se koristi tokom čišćenja.

Čišćenje aparata

Obavite AUTOCLEAN nakon svake upotrebe

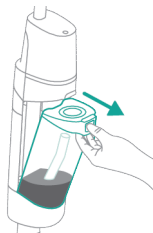
Da biste sprečili neugodne mirise i naslage kamenca, upotrebljavajte funkciju AUTOCLEAN (samočišćenje) nakon svake upotrebe. Režim AUTOCLEAN vam pomaže vam da potpuno očistite svoj uređaj za približno 4 minuta.

- 1 Stavite aparat u stanicu za postavljanje nakon čišćenja i odlaganje. Uvucite aparat u držač aparata tako da kraj držača aparata štrči u aparat.

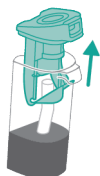


i Napomena: Ispraznite prljavi rezervoar za vodu ako je nivo vode iznad oznake AUTOCLEAN. U suprotnom možete preskočiti sledeće korake i preći na korak 6.

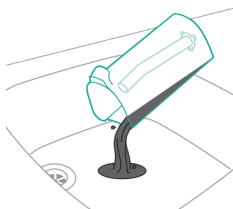
- 2 Pritisnite dugme da biste otključali i uklonili rezervoar za prljavu vodu.



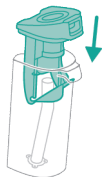
- 3 Izvadite filter za mokro čišćenje iz rezervoara za prljavu vodu.



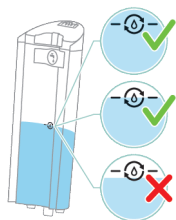
- 4 Prospite vodu iz rezervoara za prljavu vodu u sudoperu.



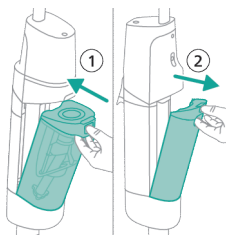
- 5 Vratite filter za mokro čišćenje u rezervoar za prljavu vodu.



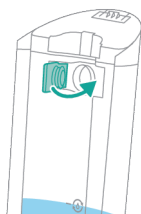
- 6 Napunite rezervoar za vodu čistom vodom ako je nivo vode ispod oznake AUTOCLEAN. U suprotnom možete preskočiti sledeće korake i preći na korak 12.

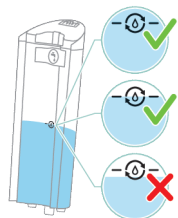
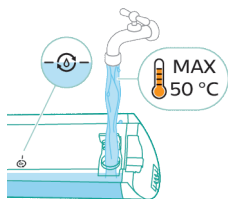


- 7 Vratite prazan rezervoar za prljavu vodu u uređaj i izvadite rezervoar za čistu vodu.



- 8 Otvorite zaptivni poklopac rezervoara za čistu vodu.

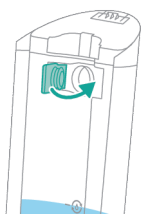




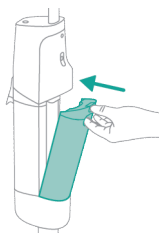
- 9 Napunite rezervoar za čistu vodu hladnom ili mlakom vodom iz slavine barem do oznake AUTOCLEAN.

⚠ Oprez: Voda iz slavine koja se uliva u rezervoar za čistu vodu ne sme biti toplija od 50 °C.

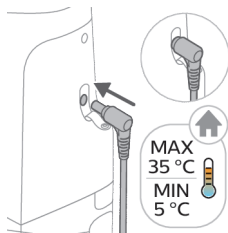
⚠ Oprez: Nemojte koristiti deterdžent za funkciju AUTOCLEAN jer bi to moglo dovesti do prekomernog stvaranja pene.



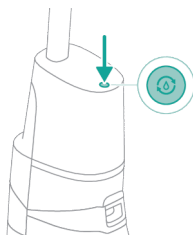
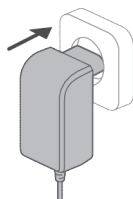
- 10 Zatvorite rezervoar sa čistom vodom zaptivnim poklopcem.



- 11 Vratite rezervoar za čistu vodu u uređaj.



- 12 Napunite aparat. Umetnite utikač za napajanje u utičnicu na zadnjoj strani uređaja. Zatim umetnite adapter u zidnu utičnicu.



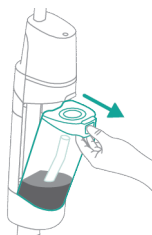
13 Da biste pokrenuli ciklus AUTOCLEAN, pritisnite dugme  AUTOCLEAN. Ako želite da isključite ekran crne boje, najpre pritisnite dugme za uključivanje/isključivanje  da biste aktivirali ekran.



14 Uredaj obavlja ciklus AUTOCLEAN.

i Napomena: Ciklus Autoclean traje približno 4 minuta. Za najbolje rezultate, pustite da uređaj potpuno prođe kroz ciklus AUTOCLEAN. Ciklus AUTOCLEAN možete pauzirati ili otkazati u bilo kom trenutku.

i Napomena: Ako otkazete program AUTOCLEAN, uređaj će za oko 10 sekundi usisati preostalu vodu u posudu za posle čišćenja.

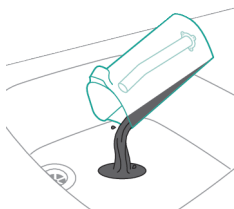


15 Pritisnite dugme da biste otključali i uklonili rezervoar za prljavu vodu.



16 Izvadite filter za mokro čišćenje iz rezervoara za prljavu vodu.

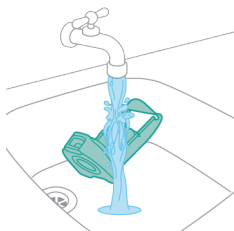
17 Prospite vodu iz rezervoara za prljavu vodu u sudoperu.



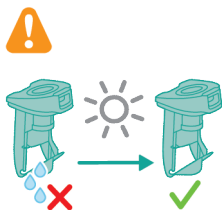
18 Rezervoar za čistu vodu operite pod mlazom vode iz slavine.



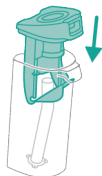
19 Filter za mokro čišćenje operite pod mlazom vode iz slavine.



20 Pustite da se filter za mokro čišćenje u rezervoaru za prljavu vodu i njegov element za protok vode potpuno osuše pre nego što ih vratite na rezervoar za prljavu vodu.

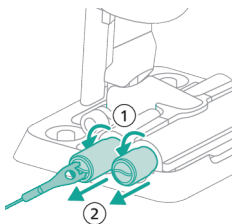


21 Vratite filter za mokro čišćenje u rezervoar za prljavu vodu.



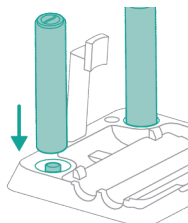


22 Vratite rezervoar za prljavu vodu u uređaj.



23 Okrenite četke od mikrovlakana u smeru suprotnom od smera kretanja kazaljke na satu (1) i odvojite ih od mlaznice AquaSpin (2).

🔧 Savet: U slučaju da je četku od mikrovlakana teško ukloniti, možete koristiti ručku četke za čišćenje da biste otključali četku od mikrovlakana.



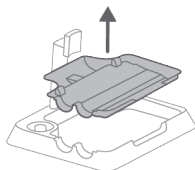
24 Da biste omogućili da se četke od mikrovlakana osuše, stavite otvorene krajeve četki na predviđene držače stanice za postavljanje posle čišćenja i odlaganje.

ⓘ Napomena: Sušenje može trajati približno 24 sata.

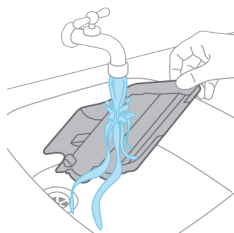
Čišćenje posude za posle čišćenja

Ako se posuda za posle čišćenje zaprlja, možete je očistiti sledeći korake u nastavku.

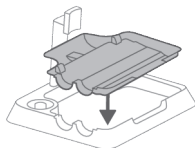
1 Uklonite posudu za posle čišćenja sa stanice za odlaganje.



2 Isperite posudu za posle čišćenja pod mlazom vode iz slavine i ostavite da se osuši pre nego što je vratite u stanicu za odlaganje.



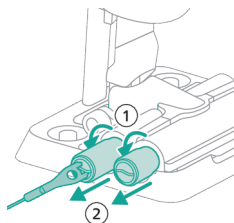
- 3 Pazite da posudu za posle čišćenja uvek vratite u stanicu za odlaganje. Posuda za posle čišćenja je nužna za pravilno izvođenje ciklusa AUTOCLEAN.



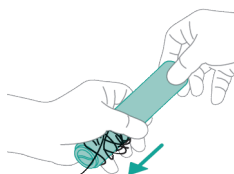
Čišćenje mlaznice AquaSpin

- 1 Okrenite četke od mikrovlakana u smeru suprotnom od smera kretanja kazaljke na satu (1) i odvojite ih od mlaznice AquaSpin (2).

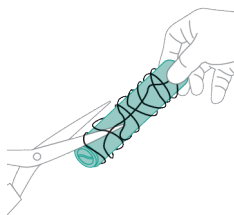
 **Savet:** U slučaju da je četku od mikrovlakana teško ukloniti, možete koristiti ručku četke za čišćenje da biste otključali četku od mikrovlakana.



- 2 Možete ukloniti zapetljane dlake ili niti sa četki od mikrovlakana klizanjem niz četke od mikrovlakana jednom rukom.



 **Savet:** Takođe možete koristiti makaze za rezanje dlaka i niti koje su se zaplele oko četki od mikrovlakana.

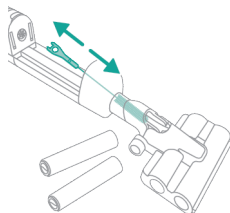


Uklonite ono što uzrokuje začepljenje aparata.

Aparat može da se začepi. To možete primetiti kada više vode padne na pod nego inače ili kada se veće čestice prljavštine više ne usisavaju i padaju nazad na pod. U nastavku možete da pronađete uputstva za uklanjanje začepljenja iz različitih delova aparata.

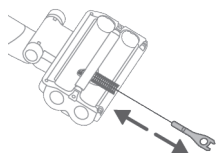
Čišćenje začepljenja iz glavnog dela

Ako je aparat začepljen, najpre isključite aparat i skinite rezervoar sa prljavom vodom. Zatim uklonite začepljenje pomeranjem četke za čišćenje gore-dole u usisnom kanalu glavnog dela.



Čišćenje začepljenja iz mlaznice AquaSpin

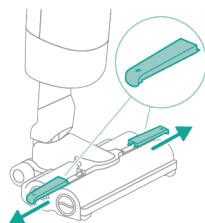
Ako je AquaSpin mlaznica začepljena, uklonite četke sa mlaznice. Zatim pomerite začepljenje pomeranjem četke za čišćenje gore-dole u AquaSpin mlaznici.



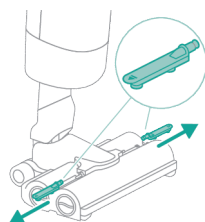
Čišćenje začepljenja sa traka za vlaženje mlaznice AquaSpin

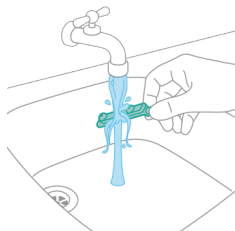
Nakon duge i česte upotrebe uređaja, trake za vlaženje mlaznice AquaSpin mogu se u nekom trenutku zapuštiti. Sledite korake u nastavku kako biste očistili začepljenje traka za vlaženje mlaznice AquaSpin.

- 1 Uklonite poklopce traka za vlaženje sa mlaznice AquaSpin tako što ćete ih pomeriti u stranu.



- 2 Uklonite trake za vlaženje sa mlaznice AquaSpin tako što ćete ih povući na stranu.

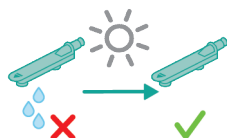




3 Isperite trake za vlaženje pod mlazom vode iz slavine.



4 Neka trake za vlaženje se osuše pre nego što ih vratite u mlaznicu AquaSpin.

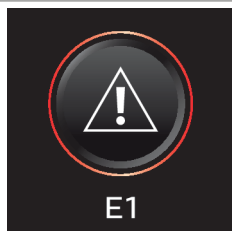


Prikaz ikona i njihovo značenje

Kôd greške

Uzrok

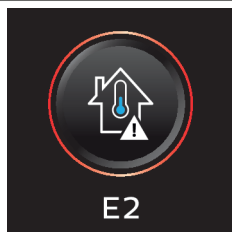
Rešenje



Postoji greška u sistemu.

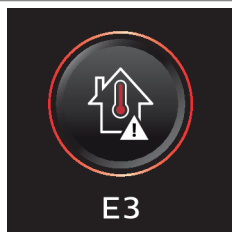
Isključite uređaj iz adaptera, a zatim ga ponovo uključite. Zatim pokušajte da ponovo pokrenete uređaj.

Ako ovo rešenje ne funkcioniše, odnesite aparat u servisni centar kompanije Philips ili se obratite centru za korisničku podršku.

Kôd greške**Uzrok****Rešenje**

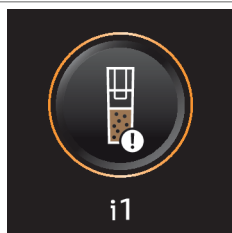
Temperatura je suviše niska.

Vodite računa da temperatura u prostoriji u kojoj se uređaj koristi, čuva ili puni bude iznad 5 °C. Ako aparat koristite i odlažete na odgovarajućoj temperaturi, a on i dalje pokazuje kod greške, odnesite ga u servisni centar kompanije Philips ili se obratite Centru za korisničku podršku.



Temperatura je suviše visoka.

Vodite računa da temperatura u prostoriji u kojoj se uređaj koristi, čuva ili puni bude ispod 35 °C. Nemojte da izlažete uređaj direktnoj sunčevoj svetlosti ili visokim temperaturama (blizu vrućih šporeta, u mikrotalasnim pećnicama ili na indukcionim šporetima). Ako aparat koristite i odlažete na odgovarajućoj temperaturi, a on i dalje pokazuje kod greške, odnesite ga u servisni centar kompanije Philips ili se obratite Centru za korisničku podršku.

Šifre informacija**Uzrok****Rešenje**

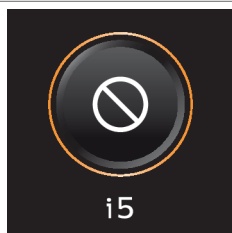
Rezervoar za prljavu vodu je pun.

Ispraznite rezervoar za prljavu vodu.



Mlaznica AquaSpin se zaglavila. Ovo je sigurnosno isključivanje ako se nešto zaglavi u mlaznici (na primer, kabl za napajanje ili igračka).

Proverite da li na četkama, ležajevima, delovima motora i poklopcima ima dlaka ili drugih prepreka i uklonite ih. Ako nema prepreka, isključivanje i uključivanje uređaja moglo bi da reši problem.



Otvori za vazduh su blokirani.

Proverite da li postoje začepjenja u otvorima za vazduh i uklonite ih. Ako to ne reši problem, proverite da li ima začepjenja u celom vazдушnom prolazu i uklonite ih. To se odnosi na mlaznicu, cev i filter za mokro čišćenje.

Šifre informacija

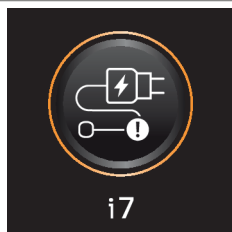
Uzrok

Rešenje



Isključite iz struje pre upotrebe.

Isključite uređaj iz napajanja da biste mogli da ga koristite. U suprotnom, neće se uključiti. Priključite aparat na struju samo tokom punjenja i ciklusa AUTOCLEAN.



Priklučen je pogrešan punjač.

Aparat punit adapterom koji se nalazi u kompletu. Koristite samo adapter S036-1A340100HE od 34 V. Odgovarajući broj adaptera se nalazi na adapteru.

Ikone

Značenje



AUTOCLEAN



Potrebno je zameniti četku od mikrovlakana

Zamena

Da biste kupili dodatke ili rezervne delove, posetite stranicu **www.philips.com/parts-and-accessories** ili se obratite prodavcu Philips proizvoda. Možete i da se obratite Centru za korisničku podršku kompanije Philips u vašoj državi (detalje za kontakt ćete pronaći u međunarodnom garantnom listu).

Delovi za zamenu i kataloški brojevi:

- Sredstvo za čišćenje podova Philips XV1792

- Četke od mikrovlakana za zamenu XV1793

Očistite četke od mikrovlakana svakih 6 meseci kako biste osigurali maksimalne performanse.

i Napomena: Stare četke od mikrovlakana možete odložiti sa običnim kućnim otpadom.

Rešavanje problema

U ovom poglavlju su u kratkim crtama navedeni najčešći problemi sa kojima možete da se susretete dok koristite aparat. Ukoliko ne možete da rešite problem pomoću liste mogućih problema u nastavku, posetite **www.philips.com/support** da biste pronašli listu najčešćih pitanja ili se obratite centru za korisničku podršku u svojoj zemlji.

Problem	Mogući uzrok	Rešenje
Aparat se ne uključuje kada pritisnem dugme za uključivanje/isključivanje  .	Baterija je prazna.	Za punjenje baterije priključite aparat na punjač (pogledajte 'Punjenje').
	Uređaj niste izvadili iz stanice za postavljanje posle čišćenja i odlaganje.	Izvadite aparat iz stanice za postavljanje posle čišćenje i odlaganje pre nego što ga uključite.
	Pritisli ste dugme za uključivanje/isključivanje  više puta.	Sačekajte nekoliko sekundi i pritisnite dugme za uključivanje/isključivanje  ponovo, još jednom.
	Uređaj je zapušten.	Isključite aparat. Zatim pronađite i uklonite uzrok začepljenja (pogledajte 'Uklonite ono što uzrokuje začepljenje aparata.'). Nakon toga ponovo pokrenite uređaj. Ako ne možete da utvrdite uzrok začepljenja, ponovo pokrenite uređaj. To bi već moglo da reši problem.
	Četke od mikrovlakana su se zaglavile.	Izvadite četke od mikrovlakana. Zatim pronađite i uklonite uzrok začepljenja sa četki od mikrovlakana. Zatim vratite četke od mikrovlakana nazad (pogledajte 'Čišćenje mlaznice AquaSpin').
		 Savet: U slučaju da je četku od mikrovlakana teško ukloniti, možete koristiti ručku četke za čišćenje da biste otključali četku od mikrovlakana.
Aparat je prestao da radi.	Slučajno ste rukom pritisnuli dugme za uključivanje/isključivanje  .	Uključite uređaj pritiskom na dugme za uključivanje/isključivanje  .

Problem	Mogući uzrok	Rešenje
	Možda je rezervoar za prljavu vodu pun. U ovom slučaju postoji ikona informacije koja se prikazuje na ekranu (pogledajte 'Prikaz ikona i njihovo značenje').	Ispraznite rezervoar za prljavu vodu.
	Uređaj je zapušten.	Isključite aparat. Zatim pronadite i uklonite uzrok začepljenja (pogledajte 'Uklonite ono što uzrokuje začepljenje aparata.'). Nakon toga ponovo pokrenite uređaj. Ako ne možete da utvrdite uzrok začepljenja, samo ponovo pokrenite uređaj. To bi već moglo da reši problem.
Pod je manje mokar nego obično ili je jedna strana poda ispod mlaznice manje mokra od druge.	Jedna traka za vlaženje je možda blokirana (ili obe).	Uklonite dve četke od mikrovlakana, sipajte malo vode u rezervoar za čistu vodu i uključite uređaj. Napravite male pokrete napred i nazad u istom položaju oko 15 sekundi. Trebalo bi da vidite četiri trake vode na podu. Ako to nije slučaj ili ako se jedna ili više vodenih traka sastoji samo od nekoliko kapljica, trake za vlaženje su delimično ili potpuno blokirane i možete ih isprati pod mlazom vode iz slavine. Ako to ne pomogne, možete pokušati da oprezno otvorite rupe iglom.
Na podu nema vode.	Rezervoar za čistu vodu je prazan.	Ponovo napunite rezervoar za čistu vodu.
	Trake za vlaženje su blokirane.	Uklonite dve četke od mikrovlakana, sipajte malo vode u rezervoar za čistu vodu i uključite uređaj. Napravite male pokrete napred i nazad u istom položaju oko 15 sekundi. Trebalo bi da vidite četiri trake vode na podu. Ako to nije slučaj ili ako se jedna ili više vodenih traka sastoji samo od nekoliko kapljica, trake za vlaženje su delimično ili potpuno blokirane i možete ih isprati pod mlazom vode iz slavine. Ako to ne pomogne, možete pokušati da oprezno otvorite rupe iglom.
		Ako ste proverili prethodno navedeno, a i dalje nema vode na podu, odnesite uređaj u servis kompanije Philips ili se obratite centru za korisničku podršku.
Na podu ili u posudi za posle čišćenja ima više vode nego inače.	Kanal za vodu modula za mokro čišćenje i/ili mlaznica AquaSpin su zaprljani ili zapušeni.	Koristite četku za čišćenje i očistite kanal za vodu modula za mokro čišćenje i/ili mlaznicu (pogledajte 'Uklonite ono što uzrokuje začepljenje aparata.'). AquaSpin.

Problem	Mogući uzrok	Rešenje
	Rezervoar za prljavu vodu nije pravilno postavljen.	Ispravno postavite rezervoar za prljavu vodu u uređaj. Dobro je zatvoren kada čujete zvuk „klik“.
Uređaj ostavlja tragove vode na podu.	Pomerili ste uređaj u stranu.	Uređaj pomerajte samo napred i nazad.
	Snažno ste zaokretali uređajem.	Pokušajte da blaže zaokrećete uređajem.
	Pomerili ste aparat preko praga dok je bio uključen.	Vodite računa da četke od mikrovlakana ostanu u kontaktu sa podom. Obavezno uključite režim upijanja vode  pre nego što podignete uređaj preko praga, tepiha ili stepenica, kako biste sprečili tragove vode na podu ili prskanje vode iz AquaSpin mlaznice.
	Uređaj ste dignuli sa poda odmah nakon što ste ga isključili.	Uključite režim upijanja vode  da biste upili preostalu vodu. Pomerite aparat nekoliko puta napred i nazad dok je režim upijanja vode  uključen pre nego što ga isključite. Ako odmah nakon toga isključite uređaj i podignete ga, voda koja se nalazila između četki ostavlja trag vode na podu.
	Točkovi su blokirani.	Proverite stanje točkova. Uklonite prljavštinu koja blokira točkove.
Uređaj više ne čisti tako dobro kao pre.	Rezervoar za čistu vodu je prazan.	Ponovo napunite rezervoar za čistu vodu.
	Trake vode su blokirane.	Uklonite dve četke od mikrovlakana, sipajte malo vode u rezervoar za čistu vodu i uključite uređaj. Napravite male pokrete napred i nazad u istom položaju oko 15 sekundi. Trebalo bi da vidite četiri trake vode na podu. Ako to nije slučaj ili ako se jedna ili više vodenih traka sastoji samo od nekoliko kapljica, trake vode su delimično ili potpuno blokirane i možete ih isprati pod mlazom vode iz slavine. Ako to ne pomogne, možete pokušati da oprezno otvorite rupe iglom.
	Unutrašnjost mlaznice AquaSpin je previše prljava.	Pokrenite program AUTOCLEAN pre povratka na čišćenje. Ako se na rubovima mlaznice nakupi prljavština, uklonite je. Obavezno koristite funkciju AUTOCLEAN nakon svake upotrebe.
	Četke od mikrovlakana nisu postavljene.	Postavite četke od mikrovlakana u mlaznicu AquaSpin.

Problem	Mogući uzrok	Rešenje
		Ako ste proverili prethodno navedeno, a uređaj i dalje ne čisti dobro, odnesite ga u servis kompanije Philips ili se obratite centru za korisničku podršku.
Veće čestice prljavštine više se ne usisavaju i padaju nazad na pod.	Kanal za vodu modula za mokro čišćenje i/ili mlaznica AquaSpin su zaprljani ili zapušeni.	Koristite četku za čišćenje i očistite kanal za vodu glavnog dela i/ili AquaSpin mlaznicu (pogledajte 'Uklonite ono što uzrokuje začepljenje aparata.').
Prilikom sušenja poda ostaju pruge.	Možda ste koristili previše deterdženta.	Vodite računa da koristite odgovarajuću količinu deterdženta.
	Točkovi su prljavi.	Uklonite prljavštinu sa točkova.
Previše je pene tokom čišćenja, ali i tokom ciklusa AUTOCLEAN.	Možda ste koristili previše deterdženta.	Vodite računa da koristite odgovarajuću količinu deterdženta.
	Na podu još ima ostataka deterdženta.	Nekoliko puta očistite pod bez deterdženta. Sačekajte trenutak pre nego što ponovo predete preko iste mrlje.
Mrlje se teško čiste.	Možda ste koristili premalo vode ili ste potrošili premalo vremena za čišćenje mrlje.	Nanesite vodu i sačekajte trenutak. Na primer, možete preći s uređajem preko mrlje da biste naneli vodu i vratiti se na istu mrlju na kraju sesije čišćenja.
Promenio se zvuk uređaja tokom čišćenja.	Oko četki od mikrovlakana mogu biti zapetljane dlake ili druge prepreke	Uklonite četke od mikrovlakana i proverite da li postoje prepreke i uklonite ih.
Ekran pokazuje da je rezervoar prljave vode pun (šifra: i1) i isključuje se, iako rezervoar za prljavu vodu još nije pun.	U rezervoaru za prljavu vodu može da bude pena ili je kontaminiran.	Ponovo pokrenite uređaj. Ako to ne reši problem, očistite rezervoar za prljavu vodu. Ako je problem stvaranje pene, nemojte koristiti više od preporučene količine deterdženta.
Iz uređaja kaplje voda nakon što se isključi.	Uređaj ostavlja lokvu na podu jer ga niste pomerili dok ste ga isključivali. To je normalno.	Aparat može ostaviti malu lokvu vode na podu kada ga isključite ako ne pomerite aparat dok ga isključujete. Veličinu lokve možete smanjiti tako što ćete pomeriti aparat dok ga isključujete. Kada isključite aparat, prebacite se u režim upijanja vode  na 4 sekunde kako bi se očistila voda preostala u mlaznici. Ako je potrebno, poslednje kapi možete ukloniti krpom.
	Uređaj kaplje kada ga nosite iznad poda (držite ga u vazduhu).	Tokom čišćenja ne podižite mlaznicu AquaSpin sa poda jer ostavlja tragove vode. Pomerajte je samo napred ili nazad. Takođe preporučujemo da koristite režim upijanja vode  prilikom podizanja aparata preko praga, tepiha ili stepenica. To će sprečiti kapanje prljave vode iz mlaznice AquaSpin.

Problem	Mogući uzrok	Rešenje
	Voda curi iz rezervoara za čistu vodu jer ste ga prepunili.	Nemojte puniti rezervoar za čistu vodu iznad oznake MAX. Ako to uradite, voda bi se mogla da se prolije iz rezervoara za čistu vodu kada pričvrstite poklopac.
	U jednom od rezervoara postoji pukotina.	Ako je jedan od rezervoara oštećen, odnesite ga u servisni centar kompanije Philips ili se obratite centru za korisničku podršku.
Ne mogu da izvadim četke od mikrovlakana.	U četke od mikrovlakana su se zaplele dlake i/ili prljavština.	Drškom četke za čišćenje uklonite četke od mikrovlakana sa mlaznice AquaSpin. Uklonite zapetljane dlake ili prljavštinu. Ako se četke teško izvlače, možete ih gurnuti ispod mlaznice AquaSpin.
Uređaj ne mogu da pomeram napred ni nazad.	Možda su mali predmeti blokirali jedan ili više točkića.	Isključite uređaj i uklonite mlaznicu. Zatim proverite da li su mali i veliki točkovi blokirani. Uklonite sve predmete koji bi mogli da blokiraju točkove. Ponovo postavite uređaj uspravno i nastavite sa čišćenjem.
Aparat ima manju snagu usisavanja nego obično.	Kanal za vodu modula za mokro čišćenje i/ili mlaznica AquaSpin su zaprljani ili zapušeni.	Koristite četku za čišćenje i očistite kanal za vodu modula za mokro čišćenje i/ili mlaznicu (pogledajte 'Uklonite ono što uzrokuje začepljenje aparata.') AquaSpin.
	Mrežica u rezervoaru za prljavu vodu nije bila dovoljno suva pre ponovne upotrebe.	Operite i osušite rezervoar za prljavu vodu.
	U četke od mikrovlakana zaplele su se dlake.	Isključite aparat i uklonite dlake iz četki od mikrovlakana.
	Rezervoar za prljavu vodu nije pravilno postavljen.	Ispravno postavite rezervoar za prljavu vodu u uređaj. Dobro je zatvoren kada čujete zvuk „klik”.
Četke od mikrovlakana se više ne okreću	Četke od mikrovlakana su začepljene dlakama ili prljavštinom.	Očistite četke od mikrovlakana makazama ili rukom.
Četke od mikrovlakana iskaču.	Četke od mikrovlakana nisu pravilno zaključane.	Vratite četke od mikrovlakana nazad u pravilan položaj i zaključajte ih.
Aparat se ne puni.	Utikač za napajanje nije pravilno priključen u utičnicu ili adapter nije pravilno umetnut u zidnu utičnicu.	Proverite da li je utikač za napajanje pravilno priključen u utičnicu i da li je adapter pravilno umetnut u zidnu utičnicu.
	Priključen je neodgovarajući adapter.	Koristite originalni adapter.

Problem	Mogući uzrok	Rešenje
		Ukoliko ste proverili sve gorenavedeno a aparat se i dalje ne puni, odnesite ga u servisni centar kompanije Philips ili se obratite Centru za korisničku podršku.
Na ekranu se pojavljuje šifra „E2” (Greška 2).	Temperatura je suviše niska.	Vodite računa da temperatura u prostoriji u kojoj se uređaj koristi, čuva ili puni bude iznad 5 °C.
Na ekranu se pojavljuje šifra „E3” (Greška 3).	Temperatura je suviše visoka.	Vodite računa da temperatura u prostoriji u kojoj se uređaj koristi, čuva ili puni bude ispod 35 °C. Nemojte da izlažete uređaj direktnoj sunčevoj svetlosti ili visokim temperaturama (blizu vrućih šporeta, u mikrotalasnim pećnicama ili na indukcionim šporetima). Baterije mogu da eksplodiraju ako se pregreju.
		Ukoliko ste proverili sve gorenavedeno a aparat se i dalje ne puni, odnesite ga u servisni centar kompanije Philips ili se obratite Centru za korisničku podršku.

Sisältö

Johdanto	484
Yleiskuvaus	484
Käyttöönotto	484
Lataaminen	486
Kovien lattiapintojen imurointi ja moppaus	487
Näytön kuvakkeet ja niiden merkitys	499
Varaosat	501
Vianmääritys	501

Johdanto

Kiitos, että ostit tämän Philips-tuotteen! Hyödynnä Philipsin tuki ja rekisteröi tuotteesi osoitteessa **www.philips.com/MyAquaTrio7000s**

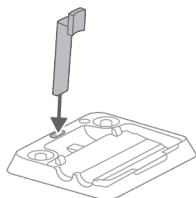
Yleiskuvaus

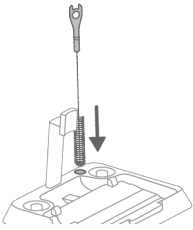
- 1 Virtapainike
- 2 Plus (+)- ja miinus (-) -painikkeet
- 3 AUTOCLEAN-painike
- 4 Latausliitäntä ja sen suojuks
- 5 Puhtaan veden säiliö
- 6 Likaisen veden säiliö
- 7 AquaSpin-suutin
- 8 Mikrokuituharjat
- 9 Runko
- 10 Puhdistusharja
- 11 Verkkolaite
- 12 Pistoke
- 13 Philips XV1792 -lattianpuhdistusneste
- 14 After-Clean- ja säilytysasema
- 15 Laiteteline
- 16 After-Clean-alusta
- 17 Pohjalevy

Käyttöönotto

After-Clean- ja säilytysaseman kokoaminen

AUTOCLEAN-toiminnon käyttämiseksi tai laitteen säilyttämiseksi ja lataamiseksi After-Clean- ja säilytysasemassa sinun on ensin koottava asema napsauttamalla laiteteline pohjalevyyn.



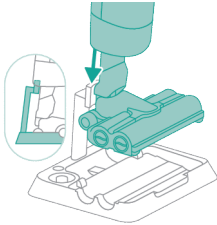


i Huomautus: Varmista, että After-Clean-alusta on asetettu pohjalevyyn ja että laitteen säilytykseen, lataamiseen ja puhdistukseen käytettävän huoneen lämpötila on 5 °C:n ja 35 °C:n välillä.

i Huomautus: voit säilyttää puhdistusharjaa myös After-Clean-alustalla.



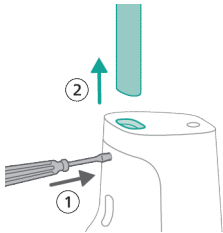
1 Kokoa laite asettamalla kahva runkoon siten, että se napsahtaa kiinni.



2 Voit säilyttää laitetta asettamalla sen After-Clean- ja säilytystelineeseen. Liu'uta laite laitetelineeseen niin, että laitetelineen pää työntyy laitteen sisään.

Jos joskus tulee tarve purkaa laite, noudata seuraavia ohjeita:

1 Työnnä tappi tai ruuvitaltta laitteen takaosassa olevaan reikään ja vedä kahvaa ylöspäin.



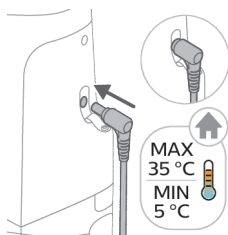
2 Vedä kahva irti laitteesta painaen edelleen ruuvitaltta reikään.



Lataaminen

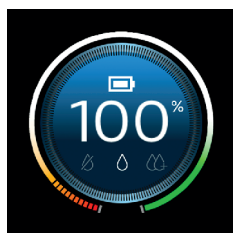
Laitteessa on 25 V:n litiumioniakku. Lataaminen kestää 4 tuntia.

1 Jos haluat ladata laitteen, avaa laitteen takana oleva suojus.

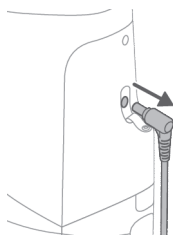


2 Liitä pistoke laitteen takana olevaan liitäntään. Liitä sitten verkkolaite pistorasiaan.

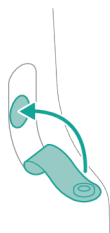
3 Näytössä vilkkuu 0 %:n ja 90 %:n välillä oleva arvo sen merkiksi, että laite latautuu.



4 Kun laite on latautunut kokonaan, näyttöön tulee arvo 100 %. Näyttö sammuu muutaman minuutin kuluttua.

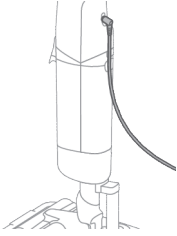


5 Irrota pistoke laitteen takana olevasta liitännästä.



6 Sulje suojus.

⚠ Varoitus: Säilytä ja lataa laitetta yli 5 °C:n ja alle 35 °C:n lämpötilassa.



Vinkki: Voit ladata laitetta After-Clean- ja säilytysasemassa.

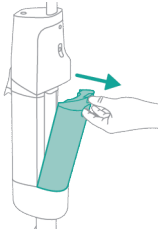
Vinkki: Voit ladata laitetta erikseen itsellesi parhaiten sopivassa paikassa.

Kovien lattiapintojen imurointi ja moppaus

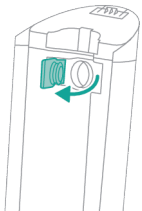
Käyttö

Puhtaan veden säiliö ja likaisen veden säiliö on jo toimitushetkellä kiinnitetty laitteeseen. Voit käyttää laitetta kovien lattiapintojen puhdistamiseen.

i **Huomautus:** Tämä laite soveltuu samanaikaiseen imurointiin ja moppaukseen. Lattiaa ei tarvitse imuroida ennen moppausta. Laite soveltuu kaiken tyyppisten kovien lattiapintojen imurointiin ja moppaukseen pinnoittamattomia puulattioita lukuun ottamatta. Voit testata laitetta pienellä alueella, joka ei ole näkyvissä, jotta varmistat laitteen sopivuuden lattiallesi.



- 1** Poista puhtaan veden säiliön lukitus painamalla painiketta alaspäin ja irrota puhtaan veden säiliö.



- 2** Avaa puhtaan veden säiliön suojus.



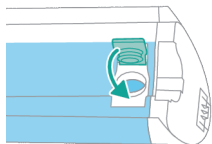
- 3 Lisää 15 ml Philips XV1792 -lattia puhdistusnestettä puhtaan veden säiliöön.

⚠ Varoitus: Philips on testannut tämän laitteen ainoastaan Philips XV1792 -lattia puhdistusnesteen kanssa. Muista puhdistusaineista voi muodostua liikaa vaahtoa, mikä heikentää laitteen suorituskykyä ja voi aiheuttaa laitteessa toimintahäiriön. Philips XV1792 -lattia puhdistusneste on saatavilla tietyillä markkina-alueilla. Kun käytät jotakin muuta sopivaa lattia puhdistusnestettä, lisää sitä enintään 15 ml puhtaan veden säiliöön.

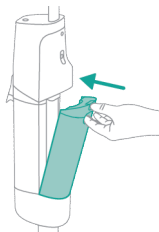
- 4 Täytä puhtaan veden säiliö enimmäistasolle kylmällä tai haalealla vesijohtovedellä.

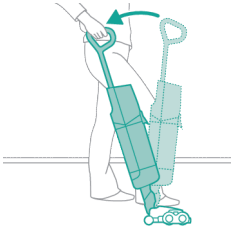
⚠ Varoitus: Puhtaan veden säiliöön kaadettavan vesijohtoveden lämpötila ei saa olla suurempi kuin 50 °C.

- 5 Sulje vesisäiliö suojuksella.

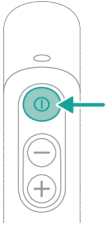


- 6 Aseta puhtaan veden säiliö takaisin laitteeseen.



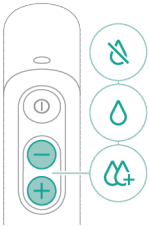


- 7 Ota laite pois After-Clean- ja säilytystelineestä ja aseta se lattialle. Aseta jalkasi AquaSpin-suuttimen päälle ja vedä kahvasta taaksepäin, kunnes AquaSpin-suuttimen lukitus avautuu. Laite on nyt käyttövalmis.



- 8 Käynnistä laite painamalla virtapainiketta . Laite käynnistyy.

⚠ Varoitus: älä jätä laitetta ilman valvontaa, kun AquaSpin-suutin on lukitsematta tai kun laitteen virta on kytketty.



- 9 Plus (+)- ja miinus (-) -painikkeilla voit valita kolme eri asetusta:

-  Veden imutila
-  Normaali märkätila
-  Intensiivinen märkätila

Valitsemalla normaalin märkätilan  voit käyttää laitetta normaaliin märkäpuhdistukseen. Intensiivinen märkätila  on tarkoitettu pinttyneiden tahrojen poistamiseen.

Jos lattialla on märkiä kohtia puhdistuksen jälkeen, voit valita veden imutilan  niiden puhdistamiseksi. Suosittelemme tämän tilan käyttöä myös silloin, kun nostat laitteen kynnyksen, maton tai portaiden yli.

Jos valitset veden imutilan , laite lopettaa veden syötön ja lisää imutehoa 45 sekunniksi lattialla olevan veden imemistä varten.

- 10 Kun olet valmis, katkaise laitteen virta painamalla laitteen virtapainiketta . Laite siirtyy veden imutilaan  4 sekunnin ajaksi, jotta suuttimeen jäänyt vesi poistuu.

i Huomautus: Laite voi sammutettaessa jättää lattialle pienen vesilätäkön, jos et liikuta laitetta sammutuksen aikana. Voit pienentää lätäkön kokoa liikuttamalla laitetta sammutuksen aikana. Voit tarvittaessa poistaa viimeiset tipat liinalla.

Aktiivinen suojausjärjestelmä

- Tässä laitteessa on aktiivinen suojausjärjestelmä. Tämä aktiivinen suojausjärjestelmä on suunniteltu tunnistamaan, kun lattialta poimitaan jokin muu vieras esine kuin likaa tai nesteitä.
- Kun järjestelmä aktivoituu, laite sammuu ja näyttöön ilmestyy i3- viesti (katso 'Näytön kuvakkeet ja niiden merkitys'). Aktiivinen suojausjärjestelmä voi aktivoitua myös silloin, kun mikrokuittuharjat ovat liian märät, kun liikutat laitetta matolla tai kun liikutat laitetta lattialla, jota ei ole kiinnitetty kunnolla.

Vinkkejä ja muita tärkeitä tietoja

- Lattiaa ei tarvitse imuroida ennen moppausta, sillä laite märkäpuhdistaa kovan lattian aktiivisesti kaikesta liasta, myös nesteistä ja tahroista.
- Laitetta voi liikuttaa kuin pölynimuria. Voit irrottaa vaikeita tahroja ottamalla intensiivisen märkätilan  käyttöön: napsauta siivoustilan painiketta ja liikuta laitetta hitaasti tahrojen päällä.
- Laite voi sammutettaessa jättää lattialle pienen vesilätäkön. Voit pienentää lätäkön kokoa liikuttamalla laitetta sammutuksen aikana. Suosittelemme myös, että käytät veden imutilaa , kun nostat laitetta kynnyksen, maton tai portaiden yli. Tämä estää likaisen veden valumisen AquaSpin-suuttimesta.
- Lattialle tulevien vesitahrojen estämiseksi pyri pitämään käännökset laitteella maltillisina ja vältä laitteen liikuttamista sivusuunnassa.
- Kun liikutat laitetta, suosittelemme, että venytät käsivarttasi lihasten tarpeettoman jännittymisen välttämiseksi. Tässä asennossa voit hallita laitetta puhdistuksen aikana parhaalla mahdollisella tavalla, ja sen käyttö on tällöin mukavinta.

Käyttörajoitukset

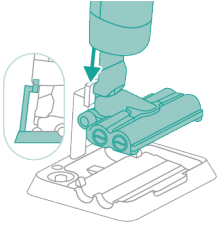
- Laite soveltuu kaiken tyyppisten kovien lattiapintojen imurointiin ja moppaukseen pinnoittamattomia puulattioita lukuun ottamatta.
- Laite on tarkoitettu kovien lattiapintojen säännölliseen siivoukseen. Noudata aina kovien lattiapintojen puhdistusohjeita, kun käytät tätä laitetta.
- Jos haluat lisätä puhtaan veden säiliössä olevaan veteen muuta lattianpuhdistusnestettä kuin Philips XV1792 -lattianpuhdistusnestettä, varmista, että käytät vähän vaahoavaa tai vaahoamatonta, vedellä laimennettavaa lattianpuhdistusnestettä, jonka voi lisätä veteen Philips XV1792 -lattianpuhdistusnesteen tapaan.
- Puhtaan veden säiliön tilavuus on 700 ml, joten lattianpuhdistusnestettä tarvitsee lisätä veteen vain muutama tippa (enintään 15 ml).
- Jos käytät laitetta korkkimattolatioilla, käytä sitä vain kunnolla kiinnitetyillä korkkimattolatioilla, jottei korkkimatto imeydy AquaSpin-suuttimeen.
- Älä käytä laitetta mattojen puhdistamiseen.
- Jos liikutat tai nostat sammutettua laitetta maton yläpuolella, matolle voi tippua jätevesipisaroita.
- Älä työnnä laitetta virtauslämmittimien lattiaristikkojen päälle. Koska laite ei voi nostaa vettä, joka tulee suuttimesta, kun liikutat laitetta ristikon yllä, vesi päätyy virtauslämmittimen pohjalle.
- Älä nosta AquaSpin-suutinta lattiasta tai siirrä sitä sivuittain äläkä käänny voimakkaasti puhdistuksen aikana, koska siitä jää vesijälkiä.

i Huomautus: Käyttöaika vaihtelee puhdistuksessa käytetyn tehotason mukaan.

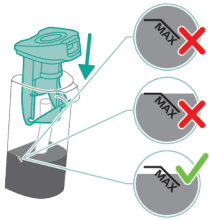
Laitteen puhdistaminen

AUTOCLEAN jokaisen käyttökerran jälkeen

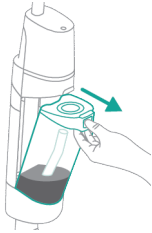
Käytä hajujen ja kalkkikertymien välttämiseksi AUTOCLEAN-toimintoa jokaisen käyttökerran jälkeen. AUTOCLEAN-tilassa voit puhdistaa koko laitteen noin 4 minuutissa.



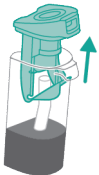
- 1 Aseta laite After-Clean- ja säilytysasemaan. Liu'uta laite laitelineeseen niin, että laitelineen pää työntyy laitteen sisään.



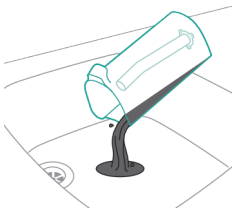
i Huomautus: Tyhjennä likaisen veden säiliö, jos veden taso on AUTOCLEAN-merkinnän yläpuolella. Muussa tapauksessa voit ohittaa seuraavat vaiheet ja siirtyä vaiheeseen 6.



- 2 Poista likaisen veden säiliön lukitus painamalla painiketta ja irrota likaisen veden säiliö.

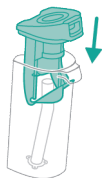


- 3 Poista märkäsuodatin likaisen veden säiliöstä.

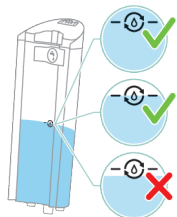


- 4 Kaada vesi likaisen veden säiliöstä pesualtaaseen.

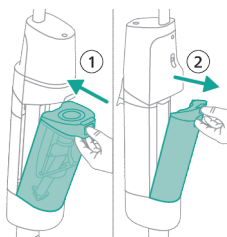
- 5 Laita märkäsuodatin takaisin likaisen veden säiliöön.



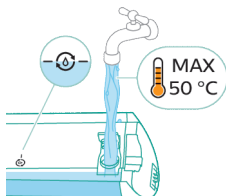
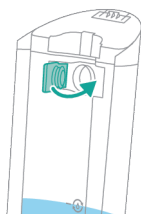
- 6 Täytä puhtaan veden säiliö, jos veden taso on AUTOCLEAN-merkinnän alapuolella. Muussa tapauksessa voit ohittaa seuraavat vaiheet ja siirtyä vaiheeseen 12.

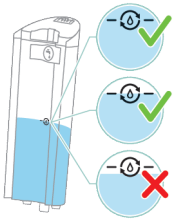


- 7 Aseta tyhjä likaisen veden säiliö takaisin laitteeseen ja irrota puhtaan veden säiliö.



- 8 Avaa puhtaan veden säiliön suojus.





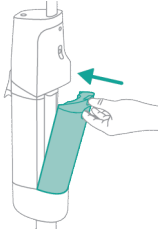
- 9 Täytä puhtaan veden säiliö kylmällä tai haalealla vesijohtovedellä vähintään AUTOCLEAN-merkintään asti.

⚠ Varoitus: Puhtaan veden säiliöön kaadettavan vesijohtoveden lämpötila ei saa olla suurempi kuin 50 °C.

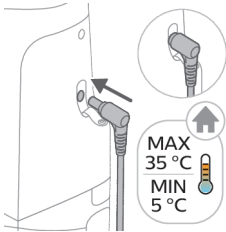
⚠ Varoitus: Älä käytä AUTOCLEAN-ohjelmaa suoritettaessa puhdistusainetta, sillä tällöin voi muodostua liikaa vaahtoa.



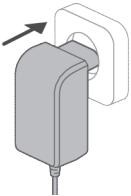
- 10 Sulje puhtaan veden säiliö suojuksella.

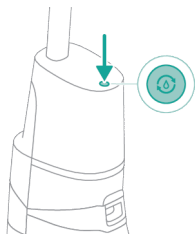


- 11 Aseta puhtaan veden säiliö takaisin laitteeseen.



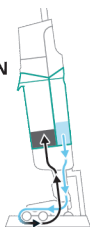
- 12 Lataa laite. Liitä pistoke laitteen takana olevaan liitântään. Liitä sitten verkkolaite pistorasiaan.





- 13** Käynnistä AUTOCLEAN-ohjelma painamalla AUTOCLEAN -painiketta. Jos näet mustan näytön, aktivoi ensin näyttö painamalla virtapainiketta .

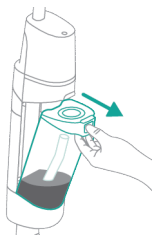
AUTOCLEAN



- 14** Laite suorittaa AUTOCLEAN-ohjelman.

i Huomautus: AUTOCLEAN-ohjelma kestää noin 4 minuuttia. Parhaan tuloksen saat antamalla laitteen suorittaa AUTOCLEAN-ohjelma loppuun. Voit keskeyttää tai peruuttaa AUTOCLEAN-ohjelman milloin tahansa.

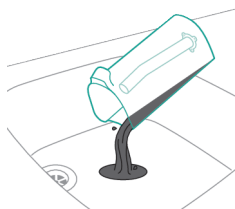
i Huomautus: Jos peruutat AUTOCLEAN-ohjelman, laite imee After-Clean-alustaan jäänyttä vettä noin 10 sekuntia.



- 15** Poista likaisen veden säiliön lukitus painamalla painiketta ja irrota likaisen veden säiliö.



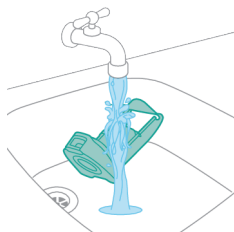
- 16** Poista märkäsuodatin likaisen veden säiliöstä.



- 17** Kaada vesi likaisen veden säiliöstä pesualtaaseen.



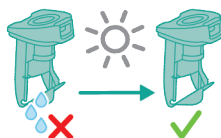
18 Puhdista likaisen veden säiliö juoksevilla vedellä.



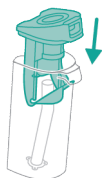
19 Puhdista märkäsuodatin juoksevilla vedellä.



20 Anna likaisen veden säiliön märkäsuodattimen ja sen veden virtauselementin kuivua kokonaan, ennen kuin laitat sen takaisin likaisen veden säiliöön.

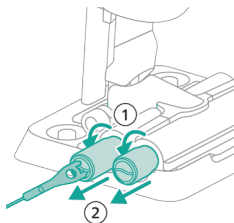


21 Laita märkäsuodatin takaisin likaisen veden säiliöön.



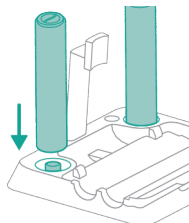
22 Aseta likaisen veden säiliö takaisin laitteeseen.





- 23** Käännä mikrokuituharjoja vastapäivään (1) ja irrota ne AquaSpin-suuttimesta (2).

Vinkki: Jos mikrokuituharjaa on vaikea irrottaa, voit poistaa mikrokuituharjan lukituksen puhdistusharjan kahvalla.



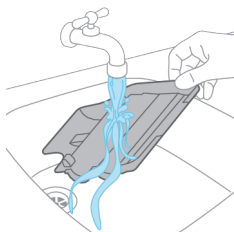
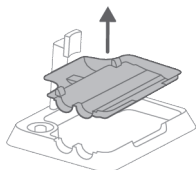
- 24** Aseta mikrokuituharjojen avoimet päät After-Clean- ja säilytysaseman niille varattuihin pidikkeisiin harjojen kuivausta varten.

i Huomautus: Kuivuminen voi kestää noin 24 tuntia.

After-Clean-alustan puhdistaminen

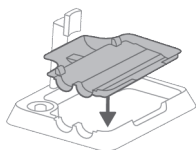
Jos After-Clean-alusta likaantuu, voit puhdistaa sen noudattamalla alla olevia ohjeita.

- 1** Poista After-Clean-alusta säilytysasemasta.



- 2** Huuhtelee After-Clean-alusta juoksevilla vedellä ja anna sen kuivua, ennen kuin asetat sen takaisin säilytysasemaan.

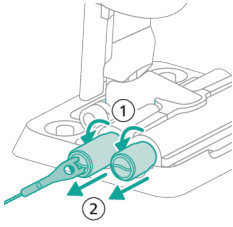
- 3** Laita After-Clean-alusta aina takaisin säilytysasemaan. After-Clean-alusta on tarpeen, jotta AUTOCLEAN-ohjelma voidaan suorittaa oikein.



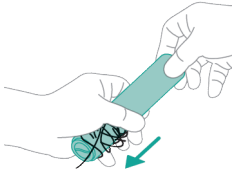
AquaSpin-suuttimen puhdistaminen

- 1 Käännä mikrokuituharjoja vastapäivään (1) ja irrota ne AquaSpin-suuttimesta (2).

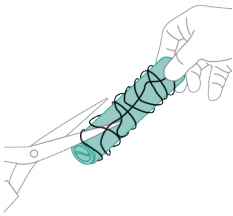
 **Vinkki:** Jos mikrokuituharjaa on vaikea irrottaa, voit poistaa mikrokuituharjan lukituksen puhdistusharjan kahvalla.



- 2 Voit poistaa mikrokuituharjoihin kertyneet hiukset tai langanpätkät työntämällä mikrokuituharjoja yhdellä kädellä alaspäin.



 **Vinkki:** Voit myös leikata mikrokuituharjojen ympärille kiertyneet hiukset ja langanpätkät saksilla pois.

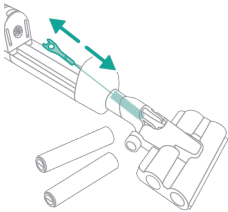


Tukosten poistaminen laitteesta

Laite voi tukkeutua. Näin voi käydä esimerkiksi silloin, kun lattialle pääsee tavallista enemmän vettä tai kun suurempia roskia ei enää imuroida, vaan ne putoavat takaisin lattialle. Alta löydät ohjeet tukosten poistamiseksi laitteen eri osista.

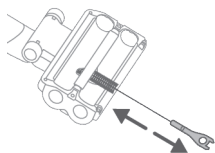
Rungon tukosten poistaminen

Jos laitteessa on tukos, sammuta ensin laite ja irrota likaisen veden säiliö. Poista sitten tukos liikuttamalla puhdistusharjaa rungon imukanavassa ylös- ja alaspäin.



AquaSpin-suuttimen tukosten poistaminen

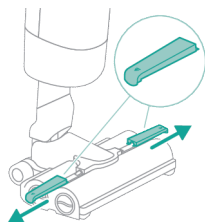
Jos AquaSpin-suuttimessa on tukos, irrota harjat suuttimesta. Siirrä sitten puhdistusharjaa AquaSpin-suuttimen imukanavassa ylös- ja alaspäin.



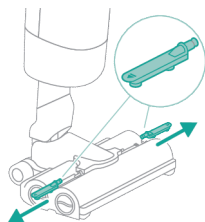
AquaSpin-suuttimen kostutusliuskojen tukosten poistaminen

Laitteen pitkäaikaisen ja tiuhan käytön aikana AquaSpin-suuttimen kostutusliuskat saattavat jossakin vaiheessa tukkeutua. Voit poistaa AquaSpin-suuttimen kostutusliuskojen tukoksen toimimalla seuraavien ohjeiden mukaan.

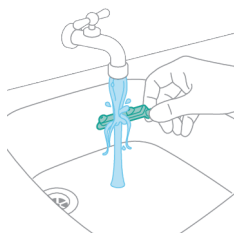
- 1 Irrota AquaSpin-suuttimen kostutusliuskojen kannet työntämällä niitä sivusuuntaan.



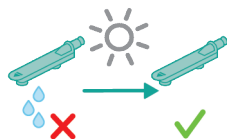
- 2 Irrota AquaSpin-suuttimen kostutusliuskat vetämällä ne sivusuunnassa ulos.



- 3 Huuhtelee kostutusliuskat juoksevilla vedellä.

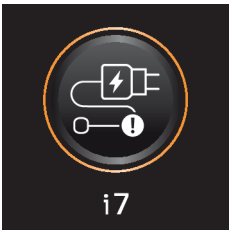


- 4 Anna kostutusliuskojen kuivua, ennen kuin laitat ne takaisin AquaSpin-suuttimeen.



Näytön kuvakkeet ja niiden merkitys

Virhekoodi	Syy	Ratkaisu
 E1	On ilmennyt järjestelmävirhe.	Irrota laite verkkolaitteesta ja liitä sitten laite uudelleen verkkolaitteeseen. Yritä sitten käynnistää laite uudelleen. Jos ratkaisu ei auta, toimita laite Philips-huoltoliikkeeseen tai ota yhteyttä asiakaspalvelukeskukseen.
 E2	Lämpötila on liian alhainen.	Varmista, että laitteen käyttöön, säilytykseen tai lataamiseen käytettävän huoneen lämpötila on yli 5 °C. Jos laitetta käytetään ja säilytetään oikeassa lämpötilassa, mutta virhekoodi näkyy edelleen, ota yhteyttä Philips-huoltoliikkeeseen tai asiakaspalvelukeskukseen.
 E3	Lämpötila on liian korkea.	Varmista, että laitteen käyttöön, säilytykseen tai lataamiseen käytettävän huoneen lämpötila on alle 35 °C. Älä altista laitetta suoralle auringonvalolle tai korkeille lämpötiloille (älä jätä niitä lähelle kuumaa liettä, mikroaaltouuniin tai induktioliedelle). Jos laitetta käytetään ja säilytetään oikeassa lämpötilassa, mutta virhekoodi näkyy edelleen, ota yhteyttä Philips-huoltoliikkeeseen tai asiakaspalvelukeskukseen.
Tietokoodi	Syy	Ratkaisu
 i1	Likaisen veden säiliö on täynnä.	Tyhjennä likaisen veden säiliö.
 i3	AquaSpin-suutin on jumissa. Tämä on turvakatkaisu, jos suuttimeen jumiutuu jotain (esimerkiksi virtajohto tai lelu).	Tarkista harjat, laakerit, moottorin osat ja suojuukset hiusten tai muiden esteiden varalta ja poista ne. Jos esteitä ei ole, laitteen virran katkaiseminen ja kytkeminen uudelleen saattaa ratkaista ongelman.

Tietokoodi	Syy	Ratkaisu
 i5	Ilmanottoaukot ovat tukossa.	Tarkista, että ilmanottoaukoissa ei ole tukoksia, ja poista mahdolliset tukokset. Jos tämä ei ratkaise ongelmaa, tarkista koko ilmaväylä tukosten varalta ja poista ne. Tämä tarkoittaa suutinta, putkea ja märkäsuodatinta.
 i6	Irrota pistoke käytön ajaksi.	Irrota laitteen pistoke käytön ajaksi. Muussa tapauksessa laite ei käynnisty. Kytke laite verkkovirtaan vain lataamisen ja AUTOCLEAN-ohjelman suorittamisen ajaksi.
 i7	Kytkettynä on väärä laturi.	Käytä laitteen lataamiseen vain mukana toimitettua latauslaitetta. Käytä ainoastaan 34 V:n verkkolaitetta S036-1A340100HE. Vastaava verkkolaitteen numero löytyy verkkolaitteesta.

Kuvakkeet	Merkitys
	AUTOCLEAN
	Mikrokuituharja vaihdettava

Varaosat

www.philips.com/parts-and-accessories ja Philips-jälleenmyyjiltä. Voit myös ottaa yhteyttä oman maasi Philips-asiakaspalveluun (katso yhteystiedot kansainvälisessä takuulehtisessä).

Vaihto-osat ja tyyppinumerot:

- Philips XV1792 -lattianpuhdistusneste
- Vaihtomikrokuituharjat XV1793

Vaihda mikrokuituharjat 6 kuukauden välein parhaan toiminnan varmistamiseksi.

i Huomautus: Voit hävittää vanhat mikrokuituharjat tavallisen kotitalousjätteen mukana.

Vianmääritys

Tähän osaan on koottu tavallisimmat laitteen käytössä ilmenevät ongelmat. Ellet löydä ongelmaasi ratkaisua seuraavista tiedoista, lue osoitteesta www.philips.com/support vastauksia usein kysyttyihin kysymyksiin tai ota yhteys maasi asiakaspalveluun.

Ongelma	Mahdollinen syy	Ratkaisu
Laite ei käynnisty, kun virtapainiketta  .	Akku on tyhjä.	Kytke laite akun lataamista varten laturiin (katso 'Lataaminen').
	Et ottanut laitetta After-Clean- ja säilytystelineestä.	Ota laite After-Clean- ja säilytystelineestä ennen laitteen virran kytkemistä.
	Painoit virtapainiketta  useamman kerran.	Odota muutama sekunti ja paina virtapainiketta  vielä kerran.
	Laite on tukossa.	Kytke laite pois päältä. Etsi ja poista sitten tukoksen syy (katso 'Tukosten poistaminen laitteesta'). Käynnistä sitten laite uudelleen. Jos et pysty tunnistamaan tukoksen syytä, käynnistä laite uudelleen. Tämä saattaa ratkaista ongelman.
	Mikrokuituharjat ovat jumissa.	Ota mikrokuituharjat pois. Etsi ja poista sitten mikrokuituharjojen tukoksen syy. Aseta sitten mikrokuituharjat takaisin paikoilleen (katso 'AquaSpin-suuttimen puhdistaminen').
		 Vinkki: Jos mikrokuituharjaa on vaikea irrottaa, voit poistaa mikrokuituharjan lukituksen puhdistusharjan kahvalla.
Laite lakkasi toimimasta.	Painoit vahingossa virtapainiketta  kädelläsi.	Käynnistä laite painamalla virtapainiketta  .

Ongelma	Mahdollinen syy	Ratkaisu
	Likaisen veden säiliö saattaa olla täynnä. Tällöin näytössä näkyy tietokuvake (katso 'Näytön kuvakkeet ja niiden merkitys').	Tyhjennä likaisen veden säiliö.
	Laite on tukossa.	Kytke laite pois päältä. Etsi ja poista sitten tukoksen syy (katso 'Tukosten poistaminen laitteesta'). Käynnistä sitten laite uudelleen. Jos et tunnista tukoksen syytä, käynnistä laite uudelleen. Tämä saattaa ratkaista ongelman.
Lattia ei ole niin märkä kuin yleensä, tai lattia on suuttimen alla yhdeltä puolelta märempi kuin toiselta.	Jompikumpi tai kumpikin kostutusliuska voi olla tukossa.	Irrota kaksi mikrokuituharjaa, kaada jonkin verran vettä puhtaan veden säiliöön ja käynnistä laite. Tee samassa paikassa pieniä edestakaisia liikkeitä noin 15 sekunnin ajan. Lattialla pitäisi näkyä neljä vesijuovaa. Jos näin ei ole tai jos yksi tai useampi vesijuova muodostuu vain muutamasta pisarasta, kostutusliuskat ovat osittain tai kokonaan tukkeutuneet, ja voit huuhdella ne juoksevalla vedellä. Jos tämä ei auta, voit yrittää avata reiät varovasti neulalla.
Lattialla ei ole vettä.	Puhtaan veden säiliö on tyhjä.	Täytä puhtaan veden säiliö.
	Kostutusliuskat ovat tukossa.	Irrota kaksi mikrokuituharjaa, kaada puhtaan veden säiliöön jonkin verran vettä ja käynnistä laite. Tee samassa paikassa pieniä edestakaisia liikkeitä noin 15 sekunnin ajan. Lattialla pitäisi näkyä neljä vesijuovaa. Jos näin ei ole tai jos yksi tai useampi vesijuova muodostuu vain muutamasta pisarasta, kostutusliuskat ovat osittain tai kokonaan tukkeutuneet, ja voit huuhdella ne juoksevalla vedellä. Jos tämä ei auta, voit yrittää avata reiät varovasti neulalla.
		Jos olet tarkistanut edellä mainitut seikat eikä lattialla ole vielä kukaan vettä, toimita laite Philips-huoltoliikkeeseen tai ota yhteyttä asiakaspalvelukeskukseen.
Lattialla tai After-Clean-alustalla on tavallista enemmän vettä.	Märkämoduulin vesikanava ja/tai AquaSpin-suutin on likainen tai tukossa.	Käytä puhdistusharjaa ja puhdista märkämoduulin vesikanava ja/tai AquaSpin-suutin (katso 'Tukosten poistaminen laitteesta').
	Likaisen veden säiliötä ei ole asetettu paikalleen oikein.	Aseta likaisen veden säiliö asianmukaisesti laitteeseen. Se on suljettu kunnolla, kun kuulet napsahduksen.

Ongelma	Mahdollinen syy	Ratkaisu
Laite jättää vesijälkiä lattiaan.	Olet siirtänyt laitetta sivuttain.	Siirrä laitetta vain eteen- ja taaksepäin.
	Teit voimakkaita käännöksiä laitteen kanssa.	Yritä tehdä vähemmän voimakkaita käännöksiä laitteen kanssa.
	Siirsit laitteen kynnyksen yli, kun laite oli käynnissä.	Varmista, että mikrokuittuharjat koskettavat jatkuvasti lattiaa. Varmista, että veden imutila  on käytössä, ennen kuin nostat laitteen kynnyksen, maton tai portaiden yli. Tällä voit estää vesitahrat lattialla tai estää vettä roiskumasta AquaSpin-suuttimesta.
	Nostit laitteen ylös lattialta heti, kun olit sammuttanut sen.	Kytke veden imutila päälle  jäljellä olevan veden imemistä varten. Siirrä laitetta ennen sen sammuttamista muutaman kerran eteen- ja taaksepäin veden imutilan  ollessa käytössä. Jos sammutat laitteen ja nostat sen välittömästi ylös, harjojen välissä ollut vesi jättää lattialle vesijälkiä.
	Pyörät ovat lukittuneet.	Tarkista pyörien kunto. Poista pyörät estävä lika.
Laite ei puhdistaa enää niin hyvin kuin aluksi.	Puhtaan veden säiliö on tyhjä.	Täytä puhtaan veden säiliö.
	Vesiliuskat ovat tukossa.	Irrota kaksi mikrokuittuharjaa, kaada puhtaan veden säiliöön jonkin verran vettä ja käynnistä laite. Tee samassa paikassa pieniä edestakaisia liikkeitä noin 15 sekunnin ajan. Lattialla pitäisi näkyä neljä vesijuovaa. Jos näin ei ole tai jos yksi tai useampi vesijuova muodostuu vain muutamasta pisarasta, vesiliuskat ovat osittain tai kokonaan tukkeutuneet, ja voit huuhdella ne juoksevalla vedellä. Jos tämä ei auta, voit yrittää avata reiät varovasti neulalla.
	AquaSpin-suuttimen sisäpuoli on liian likainen.	Suorita AUTOCLEAN-ohjelma, ennen kuin palaat puhdistukseen. Jos suuttimen reunoille on kertynyt likaa, poista se. Muista käyttää AUTOCLEAN-toimintoa jokaisen käyttökerran jälkeen.
	Mikrokuittuharjoja ei ole.	Kiinnitä mikrokuittuharjat AquaSpin-suuttimeen.
		Jos olet tarkistanut edellä mainitut seikat eikä laite vielääkään puhdistaa hyvin, toimita laite Philips-huoltoliikkeeseen tai ota yhteyttä asiakaspalvelukeskukseen.

Ongelma	Mahdollinen syy	Ratkaisu
Suurempia roskia ei enää imuroida, vaan ne putoavat takaisin lattialle.	Märkämoduulin vesikanava ja/tai AquaSpin-suutin on likainen tai tukossa.	Käytä puhdistusharjaa ja puhdista rungon vesikanava ja/tai AquaSpin-suutin (katso 'Tukosten poistaminen laitteesta').
Kuivuneella lattialla on raitoja.	Olet käyttänyt liian paljon puhdistusainetta.	Varmista, että käytät oikean määrän puhdistusainetta.
	Pyörät ovat likaisia.	Poista pyörissä oleva lika.
Puhdistuksen ja AUTOCLEAN-ohjelman aikana syntyy liian paljon vaahtoa.	Olet käyttänyt liian paljon puhdistusainetta.	Varmista, että käytät oikean määrän puhdistusainetta.
	Lattialla on edelleen puhdistusainejäämiä.	Puhdista lattia muutaman kerran ilman puhdistusainetta. Odota hetki, ennen kuin kuljet uudelleen saman tahran päältä.
Tahroja on vaikea poistaa.	Olet ehkä käyttänyt liian vähän vettä tai käyttänyt liian vähän aikaa tahran poistamiseen.	Käytä vettä ja odota hetki. Voit esimerkiksi kulkea laitteen kanssa tahran päältä veden käyttämiseksi ja palata sitten samaan tahraan puhdistusistunnon lopussa.
Laitteen ääni muuttui puhdistuksen aikana.	Mikrokuituharjojen ympärille on saattanut kietoutua hiuksia tai muita esteitä.	Irrota mikrokuituharjat, tarkista ne esteiden varalta ja poista esteet.
Näyttö osoittaa, että likaisen veden säiliö on täynnä (koodi: i1), ja laite sammuu, vaikka likaisen veden säiliö ei ole vielä täynnä.	Likaisen veden säiliössä saattaa olla vaahtoa tai likaa.	Käynnistä laite uudelleen. Jos tämä ei ratkaise ongelmaa, puhdista likaisen veden säiliö. Jos ongelma johtuu vaahtoamisesta, älä käytä suositeltua määrää enempää puhdistusainetta.
Laitteesta tippuu vettä sammutuksen jälkeen.	Laite jättää lattialle lätäkön, sillä et siirtänyt laitetta sammutuksen aikana. Tämä on normaalia.	Laite voi sammutettaessa jättää lattialle pienen vesilätäkön, jos et liikuta laitetta sammutuksen aikana. Voit pienentää lätäkön kokoa liikuttamalla laitetta sammutuksen aikana. Kun katkaiset laitteesta virran, laite siirtyy veden imutilaan  4 sekunnin ajaksi, jotta suuttimeen jäänyt vesi poistuu. Voit tarvittaessa poistaa viimeiset tipat liinalla.
	Laitteesta tippuu vettä, kun kuljetat sitä lattian yläpuolella (pidät sitä ilmassa).	Älä nosta AquaSpin-suutinta lattialta puhdistuksen aikana, sillä tämä jättää vesijälkiä. Siirrä suutinta vain eteen- ja taaksepäin. Suosittelemme myös, että käytät veden imutilaa,  kun nostat laitetta kynnyksen, maton tai portaiden yli. Tämä estää likaisen veden valumisen AquaSpin-suutimesta.
	Vettä vuotaa puhtaan veden säiliöstä, koska olet täyttänyt puhtaan veden säiliön liian täyteen.	Täytä puhtaan veden säiliö enintään MAX-merkkiin asti. Muussa tapauksessa puhtaan veden säiliöstä saattaa läikkyä vettä, kun kiinnität kannen.

Ongelma	Mahdollinen syy	Ratkaisu
	Jompikumpi säiliö on haljennut.	Jos jompikumpi säiliöstä on vahingoittunut, toimita laite Philips-huoltoliikkeeseen tai ota yhteyttä asiakaspalvelukeskukseen.
En pysty irrottamaan mikrokituharjoja.	Mikrokituharjoihin on kertynyt hiuksia ja/tai likaa.	Irrota mikrokituharjat AquaSpin-suuttimesta puhdistusharjan kahvan avulla. Poista kertyneet hiukset tai lika. Jos harjoja on vaikea vetää ulos, voit painaa niitä AquaSpin-suuttimen alta.
En pysty siirtämään laitetta eteen- tai taaksepäin.	Jokin pieni esine saattaa estää yhden tai useamman pyörän liikkeen.	Sammuta laite ja irrota suutin. Tarkista sitten pienet ja suuret pyörät tukosten varalta. Poista kaikki esineet, jotka saattavat estää pyörien liikkeen. Aseta laite taas pystyasentoon ja jatka puhdistamista.
Laitteen imuteho on tavallista huonompi.	Märkämoduulin vesikanava ja/tai AquaSpin-suutin on likainen tai tukossa.	Käytä puhdistusharjaa ja puhdistamärkämoduulin vesikanava ja/tai AquaSpin-suutin (katso 'Tukosten poistaminen laitteesta').
	Likaisen veden säiliössä oleva verkko ei ollut tarpeeksi kuiva, ennen kuin sitä käytettiin uudelleen.	Puhdistam ja kuivaa likaisen veden säiliö.
	Mikrokituharjoihin on kertynyt hiuksia.	Sammuta laite ja poista hiukset mikrokituharjoista.
	Likaisen veden säiliötä ei ole asetettu paikalleen oikein.	Aseta likaisen veden säiliö asianmukaisesti laitteeseen. Se on suljettu kunnolla, kun kuulet napsahduksen.
Mikrokituharjat eivät pyöri enää.	Mikrokituharjat ovat tukkeutuneet niihin kertyneiden hiusten tai lian vuoksi.	Puhdistam mikrokituharja(t) saksilla tai käsin.
Mikrokituharjat ponnahtavat ulos.	Mikrokituharjoja ei ole lukittu oikein.	Aseta mikrokituharjat takaisin oikeaan asentoon ja lukitse ne.
Laitteen akku ei lataudu.	Virtapistoketta ei ole kytketty kunnolla liitäntään tai verkkolaitetta ei ole liitetty kunnolla pistorasiaan.	Varmista, että pistoke on kytketty kunnolla liitäntään ja että verkkolaite on liitetty kunnolla pistorasiaan.
	Väärä verkkolaite liitetty.	Käytä alkuperäistä verkkolaitetta.
		Jos olet tarkistanut edellä mainitut seikat eikä laite vielä kukaan lataudu, ota yhteyttä Philips-huoltoliikkeeseen tai asiakaspalvelukeskukseen.

Ongelma	Mahdollinen syy	Ratkaisu
Näyttöön ilmestyy virhekoodi E2.	Lämpötila on liian alhainen.	Varmista, että laitteen käyttöön, säilytykseen tai lataamiseen käytettävän huoneen lämpötila on yli 5 °C.
Näyttöön ilmestyy virhekoodi E3.	Lämpötila on liian korkea.	Varmista, että laitteen käyttöön, säilytykseen tai lataamiseen käytettävän huoneen lämpötila on alle 35 °C. Älä altista laitetta suoralle auringonvalolle tai korkeille lämpötiloille (älä jätä niitä lähelle kuumaa liettä, mikroaaltouuniin tai induktioliedelle). Ylikuumentunut paristo tai akku voi räjähtää.
		Jos olet tarkistanut edellä mainitut seikat eikä laite vieläkään lataudu, ota yhteyttä Philips-huoltoliikkeeseen tai asiakaspalvelukeskukseen.

Innehåll

Inledning	507
Allmän beskrivning	507
Före första användningen	507
Laddning	509
Dammsuga och moppa hårda golv	510
Ikoner som visas och vad de betyder	522
Byten	524
Felsökning	524

Inledning

Tack för att du köpt denna Philips-produkt! För att dra full nytta av den support som Philips erbjuder kan du registrera din produkt på www.philips.com/MyAquaTrio7000s.

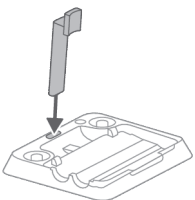
Allmän beskrivning

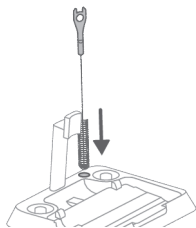
- 1 På/av-knapp
- 2 Knapparna + och –
- 3 AUTOCLEAN-knapp
- 4 Laddningsuttag, inklusive tätningslock
- 5 Behållare för rent vatten
- 6 Smutsvattenbehållare
- 7 AquaSpin-munstycke
- 8 Mikrofiberborstar
- 9 Handtag
- 10 Rengöringsborste
- 11 Adapter
- 12 Stickkontakt
- 13 Philips golvrengöring XV1792
- 14 Efterrengörings- och förvaringsstation
- 15 Apparathållare
- 16 Efterrengöringsbricka
- 17 Bottenplatta

Före första användningen

Montera efterrengörings- och förvaringsstationen

För att använda AUTOCLEAN-funktionen eller förvara och ladda apparaten på efterrengörings- och förvaringsstationen måste du först montera stationen genom att klicka fast apparatens hållare i bottenplattan.



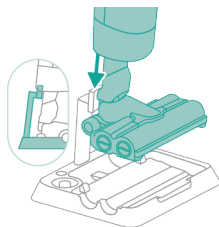


i Obs! Se till att efterrengöringsbrickan är placerad på bottenplattan och att temperaturen i rummet där apparaten förvaras, laddas och rengörs är mellan 5 °C och 35 °C.

i Obs! Du kan även förvara rengöringsborsten i efterrengöringsbrickan.

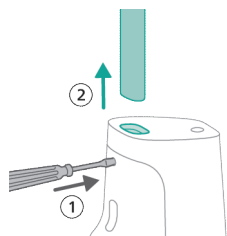


- 1 Montera ihop apparaten genom att föra in handtaget i huvuddelen (ett klickljud hörs).



- 2 När du vill förvara apparaten kan du placera den i efterrengörings- och förvaringsstationen. Placera apparaten på apparathållaren så att änden av apparathållaren sticker in i apparaten.

Följ stegen nedan om du behöver ta isär apparaten igen:



- 1 För in en nål eller platt skruvmejsel i hålet på baksidan av apparaten och dra upp handtaget.

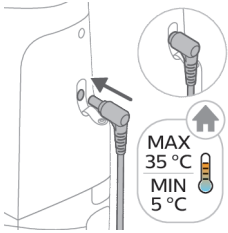


- 2 Dra ut handtaget ur apparaten medan du fortsätter att trycka in skruvmejseln i hålet.

Laddning

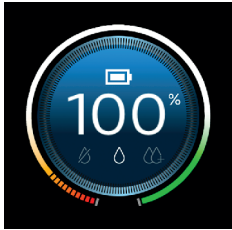
Apparaten är utrustad med ett litiumjonbatteri på 25 V. Laddning tar 4 timmar.

1 Ladda apparaten genom att öppna tätningslocket på apparatens baksida.

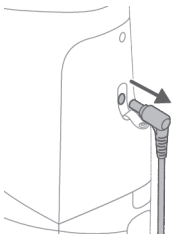


2 Sätt i nätkontakten i uttaget på apparatens baksida. Sätt sedan i adaptern i vägguttaget.

3 Ett värde mellan 0 % och 90 % blinkar på skärmen för att visa att apparaten laddas.



4 När apparaten är fulladdad lyser värdet 100 % upp på skärmen. Efter ett par minuter släcks displayen.

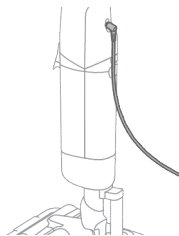


5 Ta ut nätkontakten ur uttaget på apparatens baksida.



6 Stäng tätningslocket.

⚠ Varning! Förvara och ladda apparaten vid en temperatur över 5 °C och under 35 °C.



Tips! Du kan ladda apparaten i efterrengörings- och förvaringsstationen.

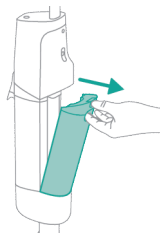
Tips! Du kan ladda apparaten separat på den plats som passar dig bäst.

Dammsuga och moppa hårda golv

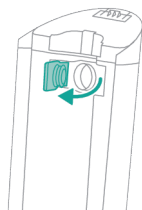
Använda apparaten

Behållarna för rent och smutsigt vatten är redan fästa på apparaten vid leverans. Du kan använda apparaten till att rengöra hårda golv.

i Obs! Denna apparat är lämplig för dammsugning och moppning på samma gång. Det är inte nödvändigt att dammsuga golvet innan moppning. Apparaten är lämplig för dammsugning och moppning av alla typer av hårda golv förutom obehandlade trägolv. Du kan testa apparaten på en liten yta som inte är fullt synlig för att kontrollera att apparaten är lämplig för ditt golv.



- 1 Tryck knappen nedåt för att låsa upp behållaren för rent vatten och ta bort den.

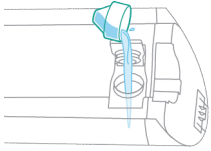


- 2 Öppna korken på behållaren för rent vatten.



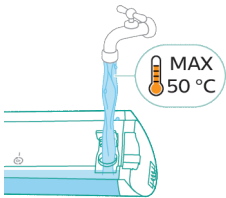
- 3 Tillsätt 15 ml av XV1792 Philips golvrengöring i behållaren för rent vatten.

⚠ Varning! Philips har endast testat den här apparaten med XV1792 Philips golvrengörare. Andra rengöringsmedel kan leda till överdriven skumbildning, vilket minskar prestandan och kan orsaka att apparaten inte fungerar. XV1792 Philips golvrengöring är tillgänglig på utvalda marknader. När du använder andra lämpliga flytande golvrengöringar bör du tillsätta högst 15 ml i behållaren för rent vatten.

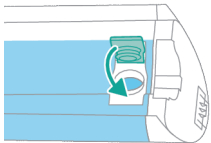


- 4 Fyll hela behållaren för rent vatten med kallt eller ljummet vatten.

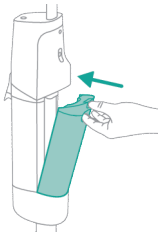
⚠ Varning! Kranvatten som hålls i behållaren för rent vatten får inte vara varmare än 50 °C.

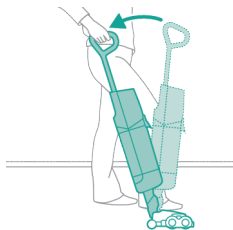


- 5 Stäng vattenbehållaren med tätningslocket.

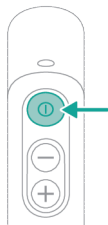


- 6 Sätt tillbaka behållaren för rent vatten på apparaten.





- 7 Ta bort apparaten från efterrengörings- och förvaringsstationen och placera den på golvet. Sätt foten på AquaSpin-munstycket och dra handtaget bakåt för att låsa upp AquaSpin-munstycket. Apparaten är nu klar att använda.



- 8 Slå på apparaten genom att trycka på på/av-knappen . Apparaten slås på.

⚠ Varning! Lämna aldrig apparaten utan uppsikt när AquaSpin-munstycket är olåst eller när apparaten är påslagen.



- 9 Använd knapparna + eller – för att växla mellan tre olika inställningar:

-  Vattenabsorberande läge
-  Normalt våtläge
-  Intensivt våtläge

Om du väljer det normala vattenläget  kan du använda apparaten för vanlig våtrengöring. Det intensiva våtläget  är avsett för rengöring av extra envisa fläckar.

Om det finns våta fläckar på golvet efter rengöring kan du välja det vattenabsorberande läget  för att städa upp dem. Vi rekommenderar även att du använder det när du lyfter apparaten över en tröskel, matta eller trappa.

Om du väljer det vattenabsorberande läget  slutar apparaten tillföra vatten och ökar sugeffekten i 45 sekunder för att absorbera kvarvarande vatten från golvet.

- 10 När du är klar med apparaten stänger du av den genom att trycka på på/av-knappen . Apparaten övergår till vattenabsorberande läge  i 4 sekunder för att absorbera vatten som eventuellt är kvar i munstycket.

i Obs! Apparaten kan lämna en liten pöl av vatten på golvet om du inte flyttar på apparaten medan du stänger av den. Du kan minska pölens storlek genom att flytta på apparaten medan du stänger av den. Om du vill kan du ta bort de sista dropparna med en trasa.

Aktivt skyddssystem

- Apparaten är utrustad med ett aktivt skyddssystem. Detta aktiva skyddssystem har utformats för att känna igen när ett främmande föremål annat än smuts eller vätska plockas upp från golvet.

- När systemet är aktiverat stängs apparaten av och meddelandet i3 visas på displayen (se 'Ikoner som visas och vad de betyder'). Det aktiva skyddssystemet kan även aktiveras när mikrofiberborstarna är för våta, när du flyttar apparaten över en matta eller över golv som inte är ordentligt fastsatta.

Tips och annan viktig information

- Det är inte nödvändigt att dammsuga golvet före moppning eftersom apparaten aktivt våtrengör hårda golv och samlar upp alla sorters smuts, inklusive vätska och fläckar.
- Du kan flytta apparaten precis som du flyttar en dammsugare. För att ta bort svåra fläckar klickar du på knappen för rengöringsläge för att aktivera intensivt våtläge . Flytta sedan apparaten långsamt över fläckarna.
- Apparaten kan lämna en liten pöl av vatten på golvet när du stänger av den. Du kan minska storleken på pölen genom att flytta apparaten när du stänger av den för att minska mängden vatten som är kvar på golvet. Vi rekommenderar att du använder vattenabsorberande läge  när du lyfter apparaten över en tröskel, matta eller trappa. Detta kommer att förhindra att vatten droppar från AquaSpin-munstycket.
- Du kan förhindra spår av vatten på golvet genom att försöka göra mindre häftiga vändningar med apparaten och undvika att flytta apparaten i sidled.
- När du förflyttar apparaten rekommenderas det att du sträcker armen för att minska muskelspänningen. I detta läge har du bäst kontroll över apparaten när du rengör och det är det bekvämare.

Användningsbegränsningar

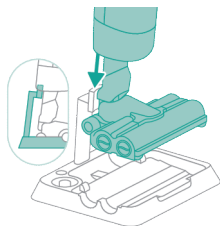
- Apparaten är lämplig för dammsugning och moppning av alla typer av hårda golv förutom obehandlade trägolv.
- Apparaten är avsedd för rutinmässig rengöring av hårda golv. Följ alltid rengöringsinstruktionerna för ditt hårda golv när du använder apparaten.
- Om du vill tillsätta en annan flytande golvrengörare än XV1792 Philips golvrengöring till vattnet i behållaren för rent vatten, ska du se till att du använder en lågskummande eller icke-skummande flytande golvrengörare som kan spädas ut i vatten, som XV1792 Philips golvrengöring.
- Eftersom behållaren för rent vatten har en kapacitet på 700 ml behöver du bara tillsätta ett liten mängd (max 15 ml) flytande golvrengöringsmedel i vattnet.
- Om du använder apparaten på linoleumgolv ska du endast göra det på linoleumgolv som är ordentligt fastsatta för att förhindra att linoleum dras in i AquaSpin-munstycket.
- Använd inte apparaten för att rengöra mattor.
- Om du flyttar/lyfter apparaten över en matta när den är avstängd kan vattendroppar hamna på mattan.
- Skjut inte apparaten över konvektorvärmarens golvgaller. Eftersom apparaten inte kan ta upp vatten som kommer ut ur munstycket när du flyttar den över gallret, hamnar vattnet i botten av konvektorgropen.
- Lyft inte upp AquaSpin-munstycket från golvet och flytta inte AquaSpin-munstycket i sidled när du rengör och gör inga häftiga vändningar, eftersom detta lämnar vattenspår.

i Obs! Drifttiden beror på vilken effektnivå som används under rengöringen.

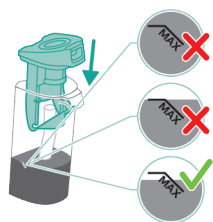
Rengöra apparaten

AUTOCLEAN efter varje användning

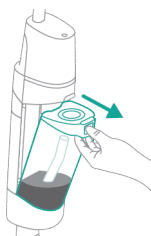
Använd AUTOCLEAN-funktionen efter varje användning för att förhindra lukt och kalkavlagringar. Med AUTOCLEAN-läget kan du rengöra hela apparaten på cirka 4 minuter.



- 1 Placera apparaten i efterrengörings- och förvaringsstationen. Placera apparaten på apparathållaren så att änden av apparathållaren sticker in i apparaten.



- i** Obs! Töm behållaren för smutsigt vatten om vattennivån är över AUTOCLEAN-markeringen. I annat fall kan du hoppa över följande steg och gå direkt till steg 6.

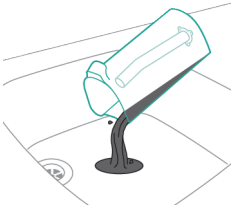


- 2 Tryck på knappen för att låsa upp smutsvattenbehållaren och ta bort den.

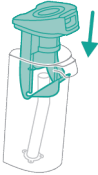


- 3 Ta bort våtfiltret från smutsvattenbehållaren.

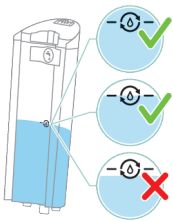
- 4 Häll vattnet från smutsvattenbehållaren i handfatet.



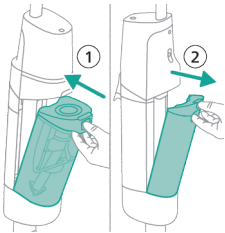
- 5 Sätt tillbaka det våtfiltret på smutsvattenbehållaren.



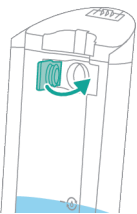
- 6 Fyll behållaren för rent vatten om vattennivån är under AUTOCLEAN-markeringen. I annat fall kan du hoppa över följande steg och gå direkt till steg 12.

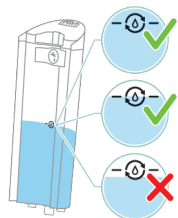
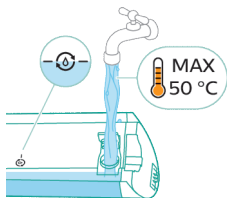


- 7 Sätt tillbaka den tomma smutsvattenbehållaren i apparaten och ta bort behållaren för rent vatten.



- 8 Öppna tätningslocket på behållaren för rent vatten.

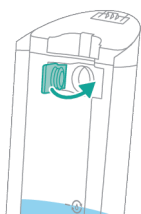




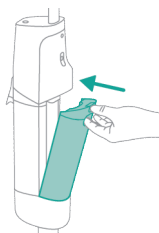
- 9 Fyll behållaren för rent vatten med kallt eller ljust kranvatten, minst upp till AUTOCLEAN-markeringen.

⚠ Varning! Kranvatten som hälls i behållaren för rent vatten får inte vara varmare än 50 °C.

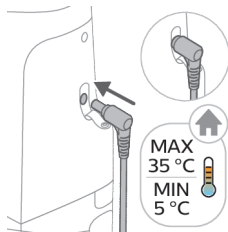
⚠ Varning! Använd inte rengöringsmedel för AUTOCLEAN eftersom detta leder till överdriven skumbildning.



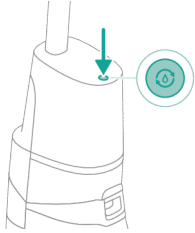
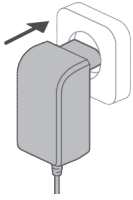
- 10 Stäng behållaren för rent vatten med tätningslocket.



- 11 Sätt tillbaka behållaren för rent vatten på apparaten.



- 12 Ladda apparaten. Sätt i nätkontakten i uttaget på apparatens baksida. Sätt sedan i adaptorn i vägguttaget.



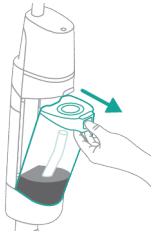
13 För att starta AUTOCLEAN-cykeln trycker du på AUTOCLEAN-knappen . Om du ser en svart skärm trycker du på på-/av-knappen  först för att aktivera skärmen.



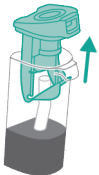
14 Apparaten utför AUTOCLEAN-cykeln.

i Obs! Autoclean-cykeln varar ca 4 minuter. För bästa resultat bör du låta apparaten gå igenom AUTOCLEAN-cykeln helt och hållet. Du kan pausa eller avbryta AUTOCLEAN-cykeln när som helst.

i Obs! Om du avbryter programmet AUTOCLEAN suger apparaten upp det återstående vattnet i efterrengöringsbricksen i cirka 10 sekunder.

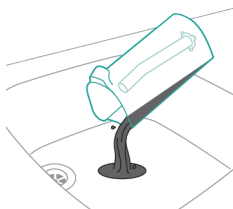


15 Tryck på knappen för att låsa upp smutsvattenbehållaren och ta bort den.



16 Ta bort våtfiltret från smutsvattenbehållaren.

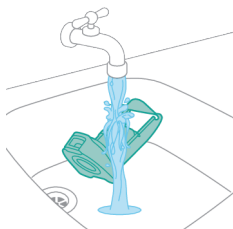
17 Häll vattnet från smutsvattenbehållaren i handfatet.



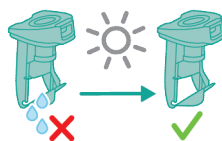
18 Rengör smutsvattenbehållaren under kranen.



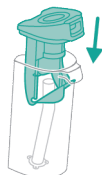
19 Rengör våfiltret under kranen.



20 Låt våfiltret i smutsvattenbehållaren och dess vattenflödeselement torka helt innan du sätter tillbaka det på smutsvattenbehållaren.

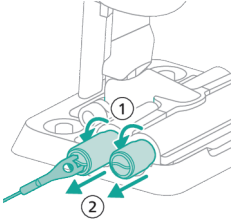


21 Sätt tillbaka det våfiltret på smutsvattenbehållaren.



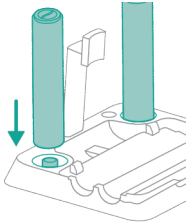


22 Sätt tillbaka smutsvattenbehållaren på apparaten.



23 Vrid mikrofiberborstarna moturs (1) och ta bort dem från AquaSpin-munstycket (2).

Tips! Om en mikrofiberborste är svår att ta bort kan du använda handtaget för rengöringsborsten för att låsa upp mikrofiberborsten.



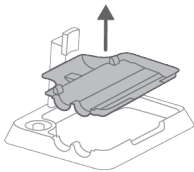
24 För att låta mikrofiberborstarna torka placerar du borstarnas öppna ändar på de avsedda hållarna i efterrengörings- och förvaringsstationen.

i Obs! Det kan cirka 24 timmar för borstarna att torka.

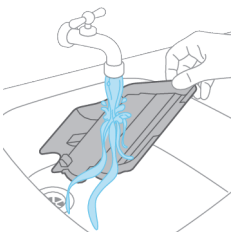
Rengöring av efterrengöringsbrickan

Om efterrengöringsbrickan blir smutsig kan du göra rent den genom att följa stegen nedan.

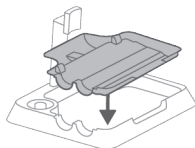
1 Ta bort efterrengöringsbrickan från förvaringsstationen.



2 Skölj efterrengöringsbricka under kranen och låt den torka innan du sätter tillbaka den i förvaringsstationen.



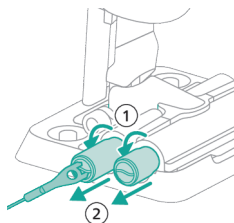
- 3 Se till att du alltid sätter tillbaka efterrengöringsbrickan i förvaringsstationen. Efterrengöringsbrickan är viktig för att AUTOCLEAN ska utföras korrekt.



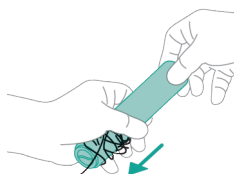
Rengöra AquaSpin-munstycket

- 1 Vrid mikrofiberborstarna moturs (1) och ta bort dem från AquaSpin-munstycket (2).

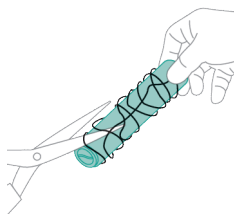
 **Tips!** Om en mikrofiberborste är svår att ta bort kan du använda handtaget för rengöringsborsten för att låsa upp mikrofiberborsten.



- 2 Du kan ta bort hår eller trådar från mikrofiberborstarna genom att dra ner mikrofiberborstarna med en hand.



 **Tips!** Du kan även använda en sax för att klippa bort hår och trådar som har fastnat runt mikrofiberborstarna.

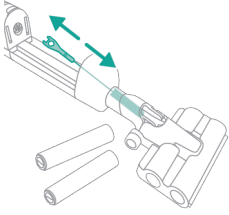


Ta bort blockeringar från apparaten

Apparaten kan täppas till. Du kan märka det när mer vatten än vanligt hamnar på golvet eller när större smutspartiklar inte längre sugs upp och faller tillbaka på golvet. Nedan hittar du anvisningar för att avlägsna blockeringar från olika delar av apparaten.

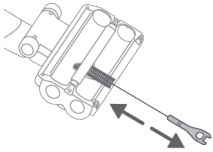
Ta bort blockeringar från huvuddelen

Om det finns en blockering i apparaten ska du först stänga av apparaten och ta bort vattenbehållaren för smutsigt vatten. Avlägsna sedan blockeringen genom att flytta rengöringsborsten upp och ned i huvuddelens sugkanal.



Ta bort blockeringar från AquaSpin-munstycket

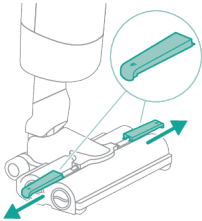
Om det finns en blockering i AquaSpin-munstycket tar du bort borstarna från munstycket. Flytta sedan rengöringsborsten upp och ned i AquaSpin-munstyckets sugkanal.



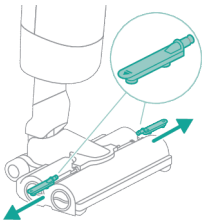
Rensa stopp i AquaSpin-munstyckets vättningsremsor

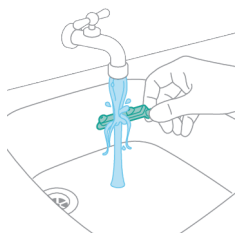
Efter långvarig och frekvent användning av apparaten kan AquaSpin-munstyckets vättningsremsor vid något tillfälle bli igentäppta. Följ stegen nedan för att rensa stopp i AquaSpin-munstyckets vättningsremsor.

- 1 Ta bort vättningsremsornas skydd från AquaSpin-munstycket genom att flytta dem i sidled.



- 2 Ta bort vättningsremsorna från AquaSpin-munstycket genom att dra ut dem i sidled.

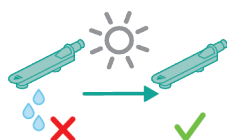




3 Skölj vätningsremsorna under kranen.



4 Låt vätningsremsorna torka innan du sätter tillbaka dem i AquaSpin-munstycket.



Ikoner som visas och vad de betyder

Felkod	Orsak	Lösning
 E1	Det finns ett systemfel.	Koppla bort apparaten från adaptern och koppla sedan tillbaka apparaten till adaptern. Försök sedan starta om apparaten. Om lösningen inte fungerar bör du ta med apparaten till ett Philips-servicecenter eller kontakta kundtjänst.
 E2	Temperaturen är för låg.	Se till att temperaturen i rummet där apparaten används, förvaras eller laddas är över 5 °C. Om enheten används och fortforande visar felkoden bör du ta den till ett Philips-servicecenter eller kontakta kundtjänst.
 E3	Temperaturen är för hög.	Se till att temperaturen i rummet där apparaten används, förvaras eller laddas är under 35 °C. Utsätt inte enheten för direkt solljus eller höga temperaturer (nära heta spisar, i mikrovågsugnar eller på induktionshällar). Om enheten används och fortforande visar felkoden bör du ta den till ett Philips-servicecenter eller kontakta kundtjänst.

Informationskod	Orsak	Lösning
 i1	Smutsvattentanken är full.	Töm smutsvattenbehållaren.
 i3	AquaSpin-munstycket har fastnat. Detta är en säkerhetsavstängning om något fastnar i munstycket (t.ex. en strömkabel eller en leksak).	Kontrollera att borstarna, lagren, motordelarna och locken inte innehåller hår eller andra hinder och ta bort dem. Om det inte finns några hinder kan det vara möjligt att lösa problemet genom att stänga av och sätta på apparaten.
 i5	Luftintaget är blockerat.	Kontrollera om luftintaget är blockerat och ta bort hindren. Om detta inte löser problemet, kontrollera hela luftpassagen för att se om den är blockerad och ta bort hindren. Detta avser munstycket, röret och våtfiltret.
 i6	Dra ur kontakten för användning.	Dra ut apparatens stickkontakt för användning. Annars kommer den inte att starta. Koppla enbart in apparaten under laddning och AUTOCLEAN.
 i7	Fel laddare är ansluten.	Ladda apparaten endast med den medföljande adaptern. Använd endast 34 V-adaptren S036-1A340100HE. Motsvarande adapternummer hittar du på adaptern.

Ikoner



Innebörd

AUTOCLEAN



Mikrofiberborsten behöver bytas ut

Byten

Du kan köpa tillbehör och reservdelar på www.philips.com/parts-and-accessories och hos din lokala Philips-återförsäljare. Du kan även kontakta Philips kundtjänst i ditt land (kontaktuppgifter hittar du i den internationella garantibroschyren).

Reservdelar och typnummer:

- Philips golvrengöring XV1792
- Ersättningsmikrofiberborstar XV1793

Byt ut mikrofiberborstarna var sjätte månad för att säkerställa maximal prestanda.

i Obs! Du kan kasta de gamla mikrofiberborstarna i hushållssoporna.

Felsökning

Det här kapitlet sammanfattar de vanligaste problemen som kan uppstå med apparaten. Om du inte kan lösa problemet med hjälp av informationen nedan kan du besöka www.philips.com/support och läsa svaren på vanliga frågor eller kontakta kundtjänsten i ditt land.

Problem	Möjlig orsak	Lösning
Apparaten fungerar inte när jag trycker på på-/av- knappen.	Batteriet är urladdat.	För att ladda batteriet ansluter du apparaten till laddaren (se 'Laddning').

Problem	Möjlig orsak	Lösning
	Du har inte tagit ut apparaten ut efterrengörings- och förvaringsstationen.	Ta ut apparaten ur efterrengörings- och förvaringsstationen innan du sätter på den.
	Du har tryckt på på-/av-  knappen mer än en gång.	Vänta några sekunder och tryck på på-/av-  knappen en gång till.
	Apparaten är igentäppt.	Stäng av apparaten. Lokalisera och ta bort orsaken till stoppet (se 'Ta bort blockeringar från apparaten'). Starta sedan om apparaten. Starta om apparaten om du inte kan identifiera orsaken till stoppet. Detta kan lösa problemet.
	Mikrofiberborstarna har fastnat.	Ta bort mikrofiberborstarna. Lokalisera och ta bort orsaken till stoppet i mikrofiberborstarna. Sätt sedan tillbaka (se 'Rengöra AquaSpin-munstycket') mikrofiberborstarna.  Tips! Om en mikrofiberborste är svår att ta bort kan du använda handtaget för rengöringsborsten för att låsa upp mikrofiber borsten.
Apparaten har slutat fungera.	Du har tryckt på på-/av-  knappen av misstag.	Sätt på apparaten genom att trycka på på-/av-  knappen.
	Smutsvattenbehållaren kan vara full. I så fall visas en informationsikon på skärmen (se 'Ikoner som visas och vad de betyder').	Töm smutsvattenbehållaren.
	Apparaten är igentäppt.	Stäng av apparaten. Lokalisera och ta bort orsaken till stoppet (se 'Ta bort blockeringar från apparaten'). Starta sedan om apparaten. Starta bara om apparaten om du inte kan identifiera orsaken till stoppet. Detta kan lösa problemet.
Golvet är mindre vått än vanligt eller så är en sida av golvet under munstycket mindre våt än den andra.	En eller båda vätningsremsorna kan vara blockerade.	Ta sedan bort mikrofiberborstarna, fyll på lite vatten i behållaren för rent vatten och sätt på apparaten. Gör små rörelser fram och tillbaka på samma plats i ungefär 15 sekunder. Du bör kunna se skärmen fyra vattenremsor på golvet. Om detta inte är fallet, eller om en eller flera vattenremsor endast består av några få droppar, är vätningsremsorna helt eller delvis blockerade och du kan skölja dem under kranen. Om det inte hjälper kan du prova att försiktigt öppna hålen med en nål.

Problem	Möjlig orsak	Lösning
Det finns inget vatten på golvet.	Behållaren för rent vatten är tom.	Behållaren för rent vatten är tom.
	Vättningsremsorna är blockerade.	Ta bort de två mikrofiberborstarna, fyll på lite vatten i behållaren för rent vatten och sätt på apparaten. Gör små rörelser fram och tillbaka på samma plats i ungefär 15 sekunder. Du bör kunna se skärmen fyra vattenremsor på golvet. Om detta inte är fallet, eller om en eller flera vattenremsor endast består av några få droppar, är vättningsremsorna helt eller delvis blockerade och du kan skölja dem under kranen. Om det inte hjälper kan du prova att försiktigt öppna hålen med en nål.
		Om du har kontrollerat ovanstående och det fortfarande inte finns något vatten på golvet bör du ta apparaten till ett Philips-servicecenter eller kontakta kundtjänstcenter.
Det finns vatten mer vatten än vanligt på golvet eller i efterrengöringsbrickan.	Vattenkanalen på våtmodulen och/eller AquaSpin-munstycket är förorenad eller igentäppt.	Använd rengöringsborsten och rengör vattenkanalen på våtmodulen och/eller AquaSpin-munstycket (se 'Ta bort blockeringar från apparaten').
	Smutsvattenbehållaren är inte placerad på rätt sätt.	Placera smutsvattenbehållaren på apparaten på rätt sätt. Den är ordentligt stängd när du kan höra ett "klick-" ljud.
Apparaten lämnar spår av vatten på golvet.	Du har flyttat apparaten i sidled.	Flytta endast framåt och bakåt.
	Du har utfört häftiga svängar med apparaten.	Försök att göra mindre häftiga vändningar med apparaten.
	Du har kört apparaten över en tröskel när den var påslagen.	Kontrollera att mikrofiberborstarna förblir i kontakt med golvet. Kontrollera att vattenabsorberande läge  är påslaget innan du lyfter apparaten över en tröskel, matta eller trappa för att förhindra spår av vatten på golvet eller för att förhindra att vatten stänker från AquaSpin-munstycket.
	Du har lyft upp apparaten från golvet omedelbart efter att du har stängt av den.	Slå på vattenabsorberande läge  för att absorbera kvarvarande vatten från golvet. För apparaten fram och tillbaka ett par gånger i vattenabsorberande läge  innan du stänger av apparaten. Om du stänger av apparaten och lyfter upp den omedelbart lämnar vattnet som fanns i borstarna ett spår av vatten på golvet.

Problem	Möjlig orsak	Lösning
	Hjulen är blockerade.	Inspektera hjulens skick. Ta bort smuts som blockerar hjulen.
Apparaten rengör inte lika bra som tidigare.	Behållaren för rent vatten är tom.	Behållaren för rent vatten är tom.
	Vattenremsorna är blockerade.	Ta bort de två mikrofiberborstarna, fyll på lite vatten i behållaren för rent vatten och sätt på apparaten. Gör små rörelser fram och tillbaka på samma plats i ungefär 15 sekunder. Du bör kunna se skärmen fyra vattenremsor på golvet. Om detta inte är fallet, eller om en eller flera vattenremsor endast består av några få droppar, är vattenremsorna helt eller delvis blockerade och du kan skölja dem under kranen. Om det inte hjälper kan du prova att försiktigt öppna hålen med en nål.
	Insidan av AquaSpin-munstycket är smutsigt.	Kör AUTOCLEAN-programmet innan du återgår till rengöring. Om smuts har samlats i munstyckets hörn tar du bort det. Se även till att använda AUTOCLEAN-funktionen efter varje användning.
	Mikrofiberborstarna är inte på plats.	Placera mikrofiberborstarna i AquaSpin-munstycket.
		Om du har kontrollerat ovanstående och apparaten fortfarande inte rengör ordentligt, bör du ta apparaten till ett Philips-servicecenter eller kontakta kundtjänstcenter.
Större smutspartiklar sugs inte längre upp och faller tillbaka på golvet.	Vattenkanalen på våtmodulen och/eller AquaSpin-munstycket är förorenad eller igentäppt.	Använd rengöringsborsten och rengör huvuddelens vattenkanal och/eller AquaSpin-munstycke (se 'Ta bort blockeringar från apparaten').
Golvet torkar med ränder.	Du kan ha använt för mycket rengöringsmedel.	Se till att du använder rätt mängd rengöringsmedel.
	Hjulen är smutsiga.	Ta bort smuts från hjulen.
Det skummar för mycket när du rengör, men även under AUTOCLEAN.	Du kan ha använt för mycket rengöringsmedel.	Se till att du använder rätt mängd rengöringsmedel.
	Det finns fortfarande rester av rengöringsmedel på golvet.	Rengör golvet utan rengöringsmedel ett par gånger. Vänta en stund innan du går över samma fläck igen.
Det är svårt att ta bort fläckar.	Du kan ha använt för lite vatten eller har tagit för kort tid på dig att rengöra fläcken.	Applicera vatten och vänta en stund. Du kan till exempel gå med apparaten över fläcken för att applicera vatten och komma

Problem	Möjlig orsak	Lösning
		tillbaka till samma fläck i slutet av rengöringssessionen.
Apparatens ljud ändras under rengöring.	Det kan finnas hår eller andra hinder runt mikrofiberborstarna	Ta bort mikrofiberborstarna och kontrollera om det finns hinder och ta bort dem.
Displayen anger att smutsvattenbehållaren är full (kod: i1) och stänger av sig även om smutsvattenbehållaren inte är full än.	Det kan finnas skum eller föroreningar i smutsvattenbehållaren.	Starta om apparaten. Om det inte löser problemet rengör du smutsvattenbehållaren. Om skumbildning är problemet ska du se till att du inte använder mer än den rekommenderade mängden rengöringsmedel.
Vatten droppar från apparaten efter att den har stängts av.	Apparaten lämnar en pöl på golvet eftersom du inte flyttade den när du stängde av den. Det är normalt.	Apparaten kan lämna en liten pöl av vatten på golvet om du inte flyttar på apparaten medan du stänger av den. Du kan minska pölens storlek genom att flytta på apparaten medan du stänger av den. När du stänger av apparaten övergår apparaten till vattenabsorberande läge  i 4 sekunder för att absorbera vatten som eventuellt är kvar i munstycket. Om du vill kan du ta bort de sista dropparna med en trasa.
	Apparaten droppar när du bär den över golvet (håller den i luften).	Lyft inte AquaSpin-munstycket från golvet när du rengör, eftersom detta lämnar spår av vatten. Flytta endast framåt och bakåt. Vi rekommenderar att du även använder vattenabsorberande läge  när du lyfter apparaten över en tröskel, matta eller trappa. Detta kommer att förhindra att vatten droppar från AquaSpin-munstycket.
	Vatten läcker från behållaren för rent vatten eftersom du har fyllt den för mycket.	Fyll inte behållaren för rent vatten över MAX-markeringen. Annars kan vatten fortfarande spilla från behållaren för rent vatten när du fäster korken.
	Det finns en spricka i en av behållarna.	Om en av behållarna är skadad bör du ta med den till ett Philips-servicecenter eller kontakta kundtjänstcenter.
Jag kan inte ta bort mikrofiberborstarna.	Hår och/eller smuts har fastnat i mikrofiberborstarna.	Använd handtaget för rengöringsborsten för att ta bort mikrofiberborstarna från AquaSpin-munstycket. Ta bort hår eller smuts. Om det är svårt att dra ut borstarna kan du ge dem en knuff under AquaSpin-munstycket.
Jag kan inte flytta apparaten framåt eller bakåt.	Ett eller flera hjul är blockerade av ett litet föremål.	Stäng av apparaten och ta bort munstycket. Kontrollera sedan om de små och stora hjulen är blockerade. Ta bort eventuella föremål som skulle kunna blockera hjulen.

Problem	Möjlig orsak	Lösning
		Ställ apparaten upprätt igen och återuppta rengöringen.
Apparaten har sämre sugeffekt än normalt.	Vattenkanalen på våtmodulen och/eller AquaSpin-munstycket är förorenad eller igentäppt.	Använd rengöringsborsten och rengör vattenkanalen på våtmodulen och/eller AquaSpin-munstycket (se 'Ta bort blockeringar från apparaten').
	Nätet i smutsvattenbehållaren var inte tillräckligt torrt innan det användes igen.	Rengör och torka smutsvattenbehållaren.
	Hår har fastnat i mikrofiberborstarna.	Stäng av apparaten och ta bort hår från mikrofiber borstarna.
	Smutsvattenbehållaren är inte placerad på rätt sätt.	Placera smutsvattenbehållaren på apparaten på rätt sätt. Den är ordentligt stängd när du kan höra ett "klick-" ljud.
Mikrofiberborstarna snurrar inte längre	Mikrofiberborstarna är igentäppta med hår eller smuts.	Rengör mikrofiberborstarna med en sax eller för hand.
Mikrofiberborstarna hoppar ut.	Mikrofiberborstarna är inte ordentligt låsta.	Sätt tillbaka mikrofiberborstarna i rätt läge och lås dem.
Apparaten laddas inte.	Nätkontakten är inte ordentligt ansluten till uttaget eller adaptern är inte ordentligt insatt i vägguttaget.	Kontrollera att nätkontakten är ordentligt ansluten till uttaget och att adaptern sitter ordentligt i vägguttaget.
	Fel adapter är ansluten.	Använd ursprungsadaptern.
		Om du har utfört kontrollerna ovan och apparaten ändå inte laddas tar du den till ett av Philips serviceombud eller kontaktar Philips kundtjänst.
Felkod "E2" visas på displayen.	Temperaturen är för låg.	Se till att temperaturen i rummet där apparaten används, förvaras eller laddas är över 5 °C.
Felkod "E3" visas på displayen.	Temperaturen är för hög.	Se till att temperaturen i rummet där apparaten används, förvaras eller laddas är under 35 °C. Utsätt inte enheten för direkt solljus eller höga temperaturer (nära heta spisar, i mikrovågsugnar eller på induktionshällar). Batterier kan explodera om de överhettas.
		Om du har utfört kontrollerna ovan och apparaten ändå inte laddas tar du den till ett av Philips serviceombud eller kontaktar Philips kundtjänst.

İçerik

Giriş	530
Genel açıklamalar	530
İlk kullanımdan önce	530
Şarj etme	532
Sert yüzeyleri vakumlu süpürme ve paspaslama	533
Ekran simgeleri ve anlamları	545
Değişim	547
Sorun giderme	548

Giriş

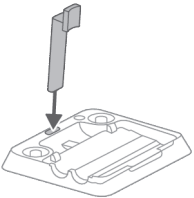
Bu Philips ürününü satın aldığınız için teşekkürler! Philips'in sunduğu destekten tam olarak yararlanmak için ürününüzü www.philips.com/MyAquaTrio7000s adresinden kaydettirin

Genel açıklamalar

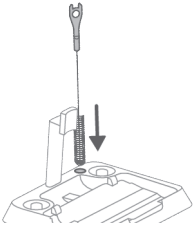
- 1 Açma/kapama düğmesi
- 2 + ve - düğmeleri
- 3 AUTOCLEAN düğmesi
- 4 Sızdırmaz kapak dâhil şarj soketi
- 5 Temiz su haznesi
- 6 Kirli su haznesi
- 7 AquaSpin başlık
- 8 Mikrofiber fırçalar
- 9 Tutma yeri
- 10 Temizleme fırçası
- 11 Adaptör
- 12 Elektrik fişi
- 13 Philips Zemin Temizleyici XV1792
- 14 Temizlik Sonrası ve Saklama istasyonu
- 15 Cihaz tutucu
- 16 Temizlik Sonrası tepsisi
- 17 Taban

İlk kullanımdan önce

Temizlik Sonrası ve Saklama istasyonunu monte etme



AUTOCLEAN işlevini kullanmak veya cihazı Temizlik Sonrası ve Saklama istasyonunda saklamak ve şarj etmek için öncelikle cihaz tutucuyu tabana takarak istasyonu monte etmeniz gerekir.

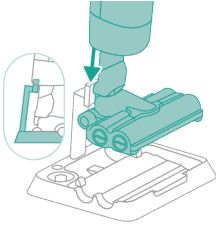


i Not: Temizlik Sonrası tepsisinin tabana yerleştirildiğinden ve cihazın saklandığı, şarj edildiği ve temizlendiği odanın sıcaklığının 5 °C ile 35 °C arasında olduğundan emin olun.

i Not: Temizlik fırçasını Temizlik Sonrası tepsisinde de saklayabilirsiniz.



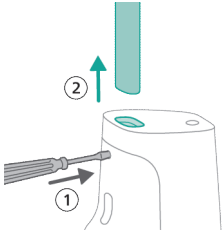
1 Cihazı monte etmek için tutma yerini ana gövdeye takın ("klik" sesi duyulur).



2 Cihazı saklamak için bunu Temizlik Sonrası ve Saklama istasyonuna yerleştirebilirsiniz. Cihaz tutucunun ucu cihaza yerleşene kadar cihazı cihaz tutucuya doğru kaydırın.

Cihazı parçalara ayırmanız gerekirse aşağıdaki adımları izleyin:

1 Bir pimi/düz tornavidayı cihazın arkasında bulunan deliğe sokun ve tutma yerini yukarı doğru çekin.



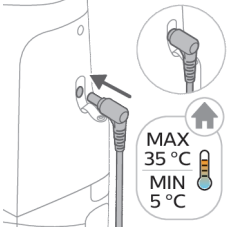
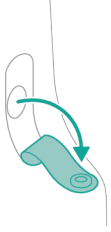
2 Tornavidayı deliğe itmeye devam ederken tutma yerini cihazdan çekin.



Şarj etme

Cihazda bir 25 V Li-lyon pil bulunur. Şarj olma süresi 4 saattir.

1 Cihazı şarj etmek için cihazın arkasında bulunan sızdırmaz kapağı açın.

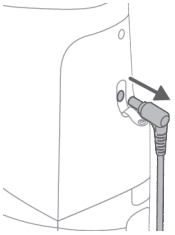


2 Elektrik fişini makinenin arkasında yer alan yuvaya takın. Ardından, adaptörü duvar prizine takın.

3 Ekranın üzerinde yanıp sönen %0 ile %90 arasındaki bir değer cihazın şarj olduğunu belirtir.



4 Cihaz tamamen şarj olduğunda ekranda %100 değeri gösterilir. Birkaç dakika sonra ekran kapanır.

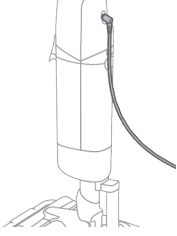


5 Elektrik fişini makinenin arkasında yer alan yuvadan çıkarın.



6 Sızdırmaz kapağı kapatın.

⚠ Uyarı: Cihazı 5 °C'nin üzerinde veya 35 °C'nin altında bir sıcaklıkta saklayın ve şarj edin.



İpucu: Cihazı Temizlik Sonrası ve Saklama istasyonunda şarj edebilirsiniz.

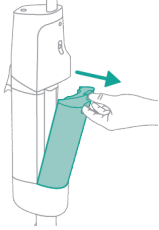
İpucu: Cihazı, size en uygun yerde ayrı olarak şarj edebilirsiniz.

Sert yüzeyleri vakumlu süpürme ve paspaslama

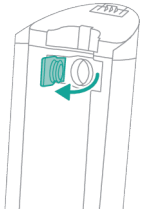
Cihazın kullanımı

Temiz su haznesi ve kirli su haznesi teslimat sırasında önceden cihaza takılmış olarak gelir. Cihazı sert zeminleri temizlemek için kullanabilirsiniz.

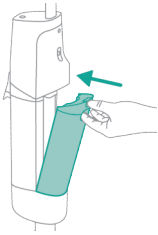
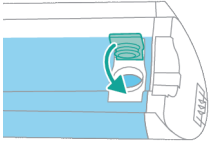
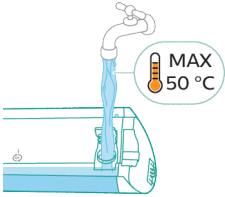
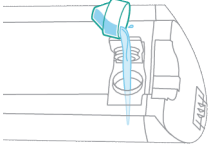
i Not: Bu cihaz, aynı anda vakumlu süpürme ve paspaslama yapmak için uygundur. Paspaslama yapmadan önce vakumlu süpürme yapmak gerekmez. Cihaz, kaplamasız ahşap zeminler dışında her türlü sert zeminde vakumlu süpürme ve paspaslama yapmak için kullanılabilir. Cihazın zemininiz için uygun olduğundan emin olmak için cihazı yüzeyin doğrudan görülmeyen bir alanında test edebilirsiniz.



1 Düğmeyi aşağı doğru bastırarak temiz su haznesinin kilidini açın ve temiz su haznesini çıkarın.



2 Temiz su haznesindeki kapağı açın.



- 3 Temiz su haznesine 15 ml XV1792 Philips Zemin Temizleyici ekleyin.

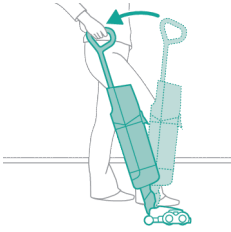
⚠ Dikkat: Philips, bu cihazı yalnızca XV1792 Philips Zemin Temizleyici ile test etmiştir. Diğer deterjanlar aşırı köpük oluşumuna yol açabilir, bu da performansı etkileyip cihazın arızalanmasına neden olabilir. XV1792 Philips Zemin Temizleyici sadece belirli pazarlarda mevcuttur. Uygun başka bir sıvı zemin temizleyici kullanırken temiz su haznesine en fazla 15 ml sıvı ekleyin.

- 4 Temiz su haznesini soğuk veya ılık musluk suyuyla en üst seviyeye kadar doldurun.

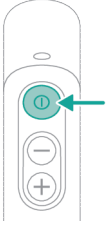
⚠ Dikkat: Temiz su haznesine doldurulan musluk suyu 50 °C'den daha sıcak olmamalıdır.

- 5 Su haznesini sızdırmaz kapakla kapatın.

- 6 Temiz su haznesini tekrar cihaza takın.

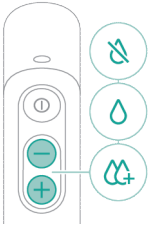


- 7 Cihazı Temizlik Sonrası ve Saklama istasyonundan alıp zemine yerleştirin. AquaSpin başlığa ayağınızı yerleştirin ve AquaSpin başlığın kilidi açılana kadar tutma yerini geriye doğru çekin. Cihaz, artık kullanıma hazırdır.



- 8 Cihazı çalıştırmak için açma/kapama  düğmesine basın. Cihaz açılacaktır.

⚠ Dikkat: AquaSpin başlığın kilidi açıldığında veya cihaz açıldığında cihazı gözetimsiz bırakmayın.



- 9 + ve - düğmelerini kullanarak üç farklı ayar arasında geçiş yapın:

-  Su çekme modu
-  Normal ıslak mod
-  Yoğun ıslak mod

Normal ıslak modu  seçerek cihazı normal ıslak temizlik için kullanabilirsiniz. Yoğun ıslak mod , aşırı inatçı lekeleri temizlemek için kullanılır.

Temizlikten sonra zeminde ıslak noktalar varsa su çekme modunu  seçerek bunları temizleyebilirsiniz. Cihazı eşik, halı veya merdiven üzerinden kaldırarak geçirirken bu modu kullanmanız tavsiye edilir.

Su çekme modunu  seçerseniz cihaz, su tedarikini keser ve zeminde kalan suları çekmek için 45 saniye boyunca emiş gücünü artırır.

- 10 Cihazla işiniz bittiği zaman cihazı kapatmak için açma/kapama  düğmesine basın. Cihaz, başlıkta kalan suları temizlemek için 4 saniye boyunca su çekme moduna  geçecektir.

i Not: Cihazı kapatırken hareket ettirmezseniz cihaz yerde küçük bir su birikintisi bırakabilir. Cihazı kapatırken hareket ettirerek su birikintisinin boyutunu küçültebilirsiniz. Gerekirse son damlları bir bezle alabilirsiniz.

Aktif koruma sistemi

- Bu cihazın aktif koruma sistemi vardır. Bu aktif koruma sistemi, zeminden kir veya sıvı dışında yabancı bir nesne alındığında bunu algılamak üzere tasarlanmıştır.
- Sistem aktif hâle getirildiğinde cihaz kapanır ve ekran üzerinde i3 mesajı görünür (bk. "Ekran simgeleri ve anlamları"). Aktif koruma sistemi, mikrofiber fırçalar fazla ıslak olduğunda ve cihazı bir halı veya kilim ya da düzgün şekilde sabitlenmemiş bir zemin üzerine getirdiğinizde de etkinleştirilebilir.

İpuçları ve diğer önemli bilgiler

- Cihaz sert zemininizdeki sıvılar ve lekeler dâhil her türlü kiri temizlediği için paspaslama yapmadan önce zemini vakumla süpürmeniz gerekmez.
- Cihazı elektrikli süpürge kadar hızlı bir şekilde hareket ettirebilirsiniz. Zorlu lekeleri çıkarmak için temizleme modu düğmesine basarak yoğun ıslak modu  etkinleştirin ve cihazı yavaşça lekelerin üzerine getirin.
- Cihazı kapattığınızda cihaz yerde küçük bir su birikintisi bırakabilir. Zeminde kalan su miktarını azaltmak için cihazı kapatırken hareket ettirerek su birikintisinin boyutunu küçülebilirsiniz. Ayrıca cihazı eşik, halı veya merdiven üzerinden kaldırarak geçirirken su çekme modunu  kullanmanız tavsiye edilir. Bu sayede kirli suyun AquaSpin başlıktan dışarı damlamasını önlemiş olursunuz.
- Zeminde su izlerinin oluşmasını önlemek için cihazı daha yumuşak şekilde döndürmeyi deneyin ve yanlara doğru hareket ettirmemeye çalışın.
- Cihazı hareket ettirirken kaslarınızdaki istenmeyen gerilimi azaltmak için kolunuzu uzatmanız tavsiye edilir. Bu pozisyon, temizlik sırasında cihazınızı en iyi şekilde kontrol edeceğiniz ve en rahat olan seçenektir.

Kullanım kısıtlamaları

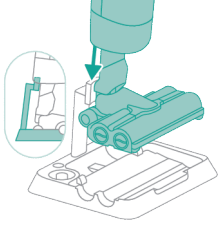
- Cihaz, kaplamasız ahşap zeminler dışında her türlü sert zeminde vakumlu süpürme ve paspaslama yapmak için kullanılabilir.
- Cihaz sert zeminlerin rutin temizliğinde kullanım için tasarlanmıştır. Bu cihazı kullanırken sert zemininizin temizlik talimatlarına daima uyun.
- Temiz su haznesindeki suya XV1792 Philips Zemin Temizleyici dışında bir sıvı zemin temizleyici eklemek istiyorsanız XV1792 Philips Zemin Temizleyici gibi suda çözülebilen, az köpüren veya köpürmeyen bir sıvı zemin temizleyici kullanın.
- Temiz su haznesinin kapasitesi 700 ml olduğundan suya az miktarda (maks. 15 ml) sıvı zemin temizleyici eklemeniz yeterlidir.
- Cihazı muşamba zeminlerde kullanırken muşambanın AquaSpin başlığı çekilmesini önlemek için zeminin düzgün bir şekilde sabitlenmiş olduğundan emin olun.
- Cihazı halı temizlemek için kullanmayın.
- Cihazı kapalıyken halının veya kilimin üzerinde gezdirirseniz ya da üzerinden kaldırırsanız atık su damlaları halınıza veya kiliminize akabilir.
- Cihazı konvektör zeminlerindeki ızgaralar üzerine bastırmayın. Cihaz ızgara üzerinde hareket ettirildiğinde başlıktan gelen suyu alamayacağından su, konvektör oyuğunda birikir.
- Su izi bırakabileceği için temizlik sırasında AquaSpin başlığı yerden kaldırmayın, AquaSpin başlığı yanlara doğru hareket ettirmeyin ve cihazı sert şekilde döndürmeyin.

i Not: Çalışma süresi temizlik sırasında kullanılan güç seviyesine bağlıdır.

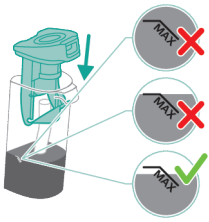
Cihazın temizliği

Her kullanımdan sonra AUTOCLEAN

Kokuyu ve kireçlenmeyi önlemek için her kullanımdan sonra AUTOCLEAN işlevini kullanın. AUTOCLEAN modu tüm cihazı yaklaşık 4 dakikada temizlemenizi sağlar.

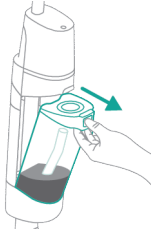


- 1 Cihazı Temizlik Sonrası ve Saklama istasyonuna yerleştirin. Cihaz tutucunun ucu cihaza yerleşene kadar cihazı cihaz tutucuya doğru kaydırın.

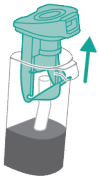


i Not: Su seviyesi AUTOCLEAN işaretinin üzerindeyse kirli su haznesini boşaltın. Aksi durumda, aşağıdaki adımları atlayabilir ve 6. adıma geçebilirsiniz.

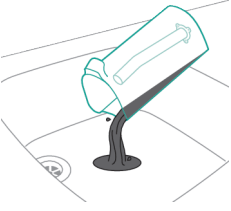
- 2 Düğmeye basarak kirli su haznesinin kilidini açın ve hazneyi çıkarın.



- 3 Islak filtreyi kirli su haznesinden çıkarın.



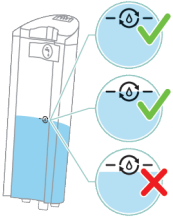
- 4 Kirli su haznesindeki suyu lavaboya dökün.



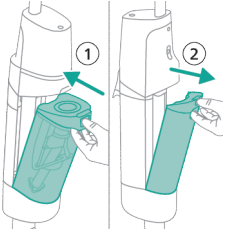
- 5 Islak filtreyi tekrar kirli su haznesinin üzerine yerleştirin.



- 6 Su seviyesi AUTOCLEAN işaretinin altındaysa temiz su haznesini doldurun. Aksi durumda, aşağıdaki adımları atlayabilir ve 12. adıma geçebilirsiniz.

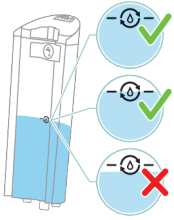
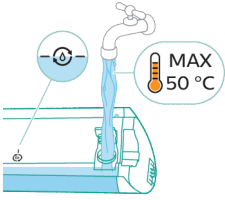


- 7 Boş kirli su haznesini tekrar cihaza yerleştirin ve temiz su haznesini çıkarın.



- 8 Temiz su haznesindeki sızdırmaz kapağı açın.





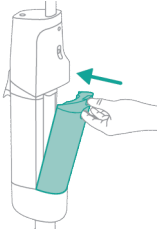
- 9 Temiz su haznesini en az AUTOCLEAN işaretine kadar soğuk veya ılık musluk suyuyla doldurun.

⚠ Dikkat: Temiz su haznesine doldurulan musluk suyu 50 °C'den daha sıcak olmamalıdır.

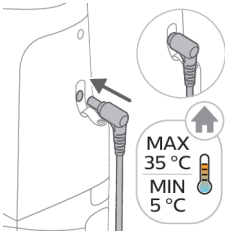
⚠ Dikkat: Aşırı köpürmeye neden olabileceğinden AUTOCLEAN için deterjan kullanmayın.



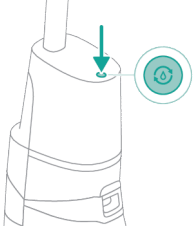
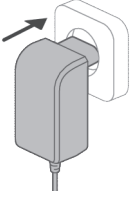
- 10 Temiz su haznesini sızdırmaz kapakla kapatın.



- 11 Temiz su haznesini tekrar cihaza takın.



- 12 Cihazı şarj edin. Elektrik fişini makinenin arkasında yer alan yuvaya takın. Ardından, adaptörü duvar prizine takın.



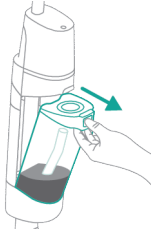
- 13** AUTOCLEAN döngüsünü başlatmak için AUTOCLEAN  düğmesine basın. Siyah ekran çıkarsa önce açma/kapama  düğmesine basarak ekranı aktif hâle getirin.



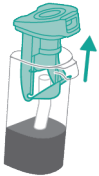
- 14** Cihaz AUTOCLEAN döngüsünü gerçekleştirir.

i Not: Autoclean döngüsü yaklaşık 4 dakika sürer. En iyi sonucu elde etmek için cihazın AUTOCLEAN döngüsünü tamamlamasına izin verin. AUTOCLEAN döngüsünü istediğiniz zaman duraklatabilir veya iptal edebilirsiniz.

i Not: AUTOCLEAN programını iptal ederseniz cihaz, yaklaşık 10 saniye boyunca Temizlik Sonrası tepsisinde kalan suyu emer.

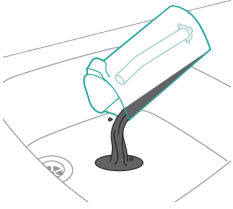


- 15** Düğmeye basarak kirli su haznesinin kilidini açın ve hazneyi çıkarın.



- 16** Islak filtreyi kirli su haznesinden çıkarın.

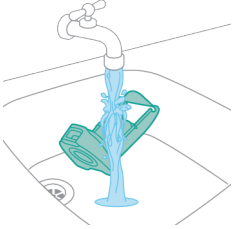
17 Kirli su haznesindeki suyu lavaboya dökün.



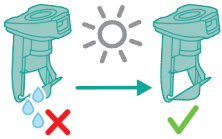
18 Kirli su haznesini musluk suyuyla temizleyin.



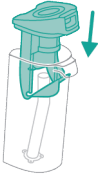
19 Islak filtreyi musluk suyuyla temizleyin.

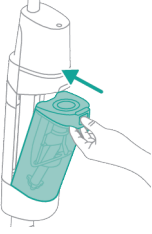


20 Kirli su haznesinin ıslak filtresinin ve su akış elemanının tekrar kirli su haznesine takılmadan önce tamamen kurumasını bekleyin.

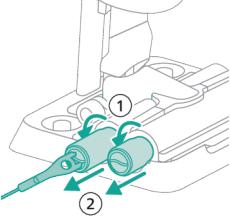


21 Islak filtreyi tekrar kirli su haznesinin üzerine yerleştirin.



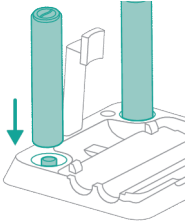


22 Kirli su haznesini cihaza tekrar takın.



23 Mikrofiber fırçaları saat yönünün tersine döndürün (1) ve AquaSpin başlıktan (2) çıkarın.

İpucu: Mikrofiber fırçayı çıkarmakta zorlanıyorsanız temizleme fırçasının tutma yerini kullanarak mikrofiber fırçanın kilidini açabilirsiniz.



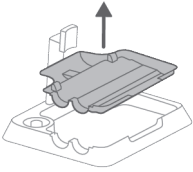
24 Mikrofiber fırçaların kurumasını sağlamak için fırçaların açık uçlarını Temizlik Sonrası ve Saklama istasyonundaki ilgili yerlerine yerleştirin.

İ Not: Kuruma yaklaşık 24 saat sürebilir.

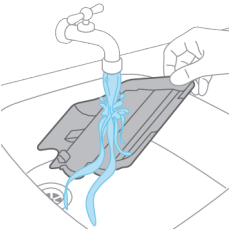
Temizlik Sonrası tepsisini temizleme

Temizlik Sonrası tepsisi kirlenirse aşağıdaki adımları uygulayarak temizleyebilirsiniz.

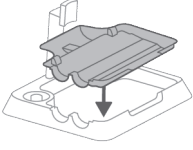
1 Temizlik Sonrası tepsisini saklama istasyonundan çıkarın.



2 Temizlik Sonrası tepsisini musluk suyuyla yıkayın ve Saklama istasyonuna tekrar yerleştirmeden önce kurumasını bekleyin.



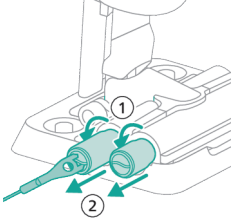
- 3 Temizlik Sonrası tepsisini daima Saklama istasyonuna tekrar yerleştirin. Temizlik Sonrası tepsisi, AUTOCLEAN işlemini doğru şekilde gerçekleştirmek için gereklidir.



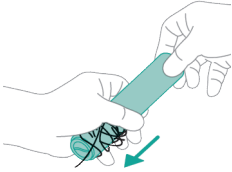
AquaSpin başlığını temizleme

- 1 Mikrofiber fırçaları saat yönünün tersine döndürün (1) ve AquaSpin başlıktan (2) çıkarın.

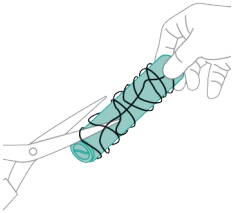
 **İpucu:** Mikrofiber fırçayı çıkarmakta zorlanıyorsanız temizleme fırçasının tutma yerini kullanarak mikrofiber fırçanın kilidini açabilirsiniz.



- 2 Mikrofiber fırçaları tek elle aşağı kaydırarak mikrofiber fırçalara dolaşmış tüyleri veya iplikleri çıkarabilirsiniz.



 **İpucu:** Ayrıca mikrofiber fırçalara dolaşmış tüyleri ve iplikleri makasla keserek de çıkarabilirsiniz.

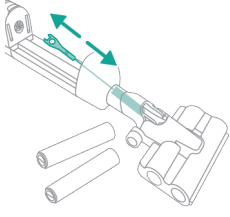


Cihazdaki tıkanıklıkları giderme

Cihaz tıkanabilir. Zemine normalden daha fazla su geldiğinde veya büyük kir parçacıkları artık emilmediğinde ve yere geri düştüğünde bunu anlayabilirsiniz. Cihazın farklı parçalarındaki tıkanıklıkları gidermeye ilişkin talimatları aşağıda bulabilirsiniz.

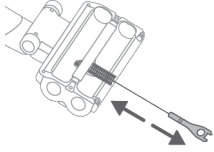
Ana gövdedeki tıkanıklıkları giderme

Cihazda tıkanıklık varsa öncelikle cihazı kapatın ve kirli su haznesini çıkarın. Daha sonra temizlik fırçasını ana gövdenin emme kanalında aşağı yukarı hareket ettirerek tıkanıklığı giderin.



AquaSpin başlıktaki tıkanıklıkları giderme

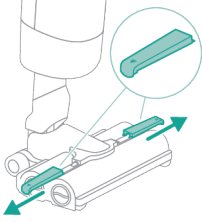
AquaSpin başlıkta tıkanıklık varsa başlıktan fırçaları çıkarın. Daha sonra temizlik fırçasını AquaSpin başlığın emme kanalında aşağı yukarı hareket ettirin.



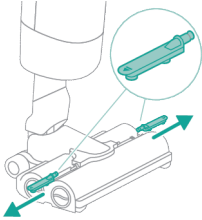
AquaSpin başlığın ıslatma şeritlerindeki tıkanıklıkları giderme

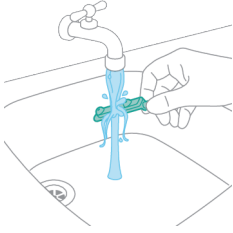
Cihaz uzun süre ve sık kullanıldığında AquaSpin başlığın ıslatma şeritleri bir noktada tıkanabilir. AquaSpin başlığın ıslatma şeritlerindeki tıkanıklıkları gidermek için aşağıdaki adımları uygulayın.

1 Islatma şeridi kapaklarını yanlara getirerek AquaSpin başlıktan çıkarın.



2 Islatma şeritlerini dış yanlara doğru çekerek AquaSpin başlıktan çıkarın.

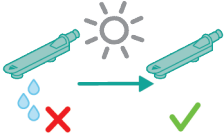




3 Islatma şeritlerini musluk suyunda yıkayın.



4 Islatma şeritlerini AquaSpin başlığa tekrar koymadan önce kurumalarını bekleyin.



Ekran simgeleri ve anlamları

Hata kodu	Neden	Çözüm
 E1	Sistem hatası oluştu.	Cihazı adaptörden çıkarın ve daha sonra cihazı adaptöre tekrar takın. Ardından, cihazı kapatıp açmayı deneyin. Çözüm işe yaramazsa lütfen cihazı bir Philips servis merkezine götürün veya Müşteri Hizmetleri Merkezi ile iletişime geçin.

Hata kodu

Neden

Çözüm



Sıcaklık çok düşük.

Cihazın kullanıldığı, saklandığı veya şarj edildiği odanın sıcaklığının 5 °C'nin üzerinde olmasını sağlayın. Cihaz doğru sıcaklıkta kullanılıyor ve saklanıyorsa ancak hâlâ hata gösteriyorsa lütfen cihazı Philips servis merkezine götürün veya Müşteri Hizmetleri Merkezi ile iletişime geçin.



Sıcaklık çok yüksek.

Cihazın kullanıldığı, saklandığı veya şarj edildiği odanın sıcaklığının 35 °C'nin altında olmasını sağlayın. Cihazı doğrudan güneş ışığına veya yüksek sıcaklıklara (sıcak sobaların yakınında, mikrodalga fırında veya induksiyon ocaklarının üzerinde) maruz bırakmayın. Cihaz doğru sıcaklıkta kullanılıyor ve saklanıyorsa ancak hâlâ hata gösteriyorsa lütfen cihazı Philips servis merkezine götürün veya Müşteri Hizmetleri Merkezi ile iletişime geçin.

Bilgilendirme kodu

Neden

Çözüm



Kirli su haznesi dolu.

Kirli su haznesini boşaltın.



AquaSpin başlık sıkışmış. Başlığa herhangi bir şey sıkıştığında (örneğin elektrik kablosu veya oyuncak gibi) devreye giren bir emniyet kapatma sistemi mevcuttur.

Fırçalarda, rulmanlarda, motor parçalarında ve kapaklarda tüy veya diğer engeller olup olmadığını kontrol edin ve varsa temizleyin. Herhangi bir engel yoksa cihazı kapatıp açmak sorunu çözebilir.



Hava giriş delikleri tıkanmış.

Hava giriş deliklerinde tıkanıklık olup olmadığını kontrol edin ve varsa giderin. Bu işlem sorunu çözmezse tüm hava geçişinde tıkanıklık olup olmadığını kontrol edin ve varsa giderin. Bu; başlığı, boruyu ve ıslak filtreyi kapsar.

Bilgilendirme kodu

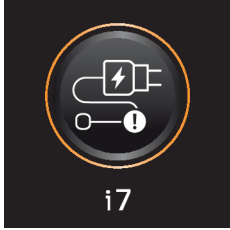
Neden

Çözüm



Kullanmak için fişini çekin.

Kullanmak için cihazın fişini çekin. Aksi takdirde açılmaz. Cihazı yalnızca şarj etme ve AUTOCLEAN sırasında prize takın.



Yanlış şarj cihazı bağlı.

Cihazı sadece verilen adaptör ile şarj edin. Yalnızca 34 V S036-1A340100HE adaptör kullanın. Uygun adaptör numarası adaptörün üzerinde yer alır.

Simgeler

Anlamı



AUTOCLEAN



Mikrofiber fırçanın değiştirilmesi gerekiyor

Değişim

Aksesuar veya yedek parça satın almak için www.philips.com/parts-and-accessories adresini ziyaret edin ya da Philips bayinize gidin. Ülkenizdeki Philips Müşteri Hizmetleri Merkezi ile de iletişim kurabilirsiniz (iletişim bilgileri için uluslararası garanti belgesine göz atın).

Yedek parçalar ve model numaraları:

- Philips Zemin Temizleyici XV1792

- Yedek mikrofiber fırçalar XV1793

En yüksek performansı sağlamak için mikrofiber fırçaları her 6 ayda bir değiştirin.

i Not: Eski mikrofiber fırçaları normal ev atıklarıyla birlikte atabilirsiniz.

Sorun giderme

Bu bölümde, cihazla ilgili en sık karşılaşılabileceğiniz sorunlar özetlenmektedir. Sorunu aşağıda verilen bilgileri kullanarak çözemiyorsanız sık sorulan sorular listesi için www.philips.com/support adresini ziyaret edin veya ülkenizdeki Müşteri Destek Merkezi ile iletişim kurun.

Sorun	Olası neden	Çözüm
Cihaz, açma/kapama  açın.	Pil bitmiştir.	Pili şarj etmek için cihazı şarj cihazına bağlayın (bk. "Şarj etme").
	Cihaz, Temizlik Sonrası ve Saklama istasyonundan çıkarılmamıştır.	Cihazı açmadan önce Temizlik Sonrası ve Saklama istasyonundan çıkarın.
	Açma/kapama  düğmesine birden fazla kez basılmıştır.	Birkaç saniye bekleyin ve açma/kapama  düğmesine bir kez daha basın.
	Cihaz tıkanmıştır.	Cihazı kapatın. Ardından, tıkanıklığın sebebini bulup tıkanıklığı giderin (bk. "Cihazdaki tıkanıklıkları giderme"). Bundan sonra, cihazı kapatıp açın. Tıkanıklığın sebebini bulamazsanız cihazı kapatıp açın. Bu, sorunun çözülmesini sağlayabilir.
	Mikrofiber fırçalar sıkışmıştır.	Mikrofiber fırçaları çıkarın. Ardından mikrofiber fırçalardaki tıkanıklığın sebebini bulup tıkanıklığı giderin. Ardından mikrofiber fırçaları tekrar yerine yerleştirin (bk. "AquaSpin başlığını temizleme"). i İpucu: Mikrofiber fırçayı çıkarmakta zorlanıyorsanız temizleme fırçasının tutma yerini kullanarak mikrofiber fırçanın kilidini açabilirsiniz.
Cihaz çalışmayı durdurdu.	Yanlışlıkla açma/kapama  düğmesine basılmıştır.	Açma/kapama  açın.
	Kirli su haznesi dolu olabilir. Bu durumda ekranda bir bilgilendirme simgesi görüntülenir (bk. "Ekran simgeleri ve anlamları").	Kirli su haznesini boşaltın.
	Cihaz tıkanmıştır.	Cihazı kapatın. Ardından, tıkanıklığın sebebini bulup tıkanıklığı giderin (bk. "Cihazdaki tıkanıklıkları giderme"). Bundan sonra, cihazı kapatıp açın. Tıkanıklığın

Sorun	Olası neden	Çözüm
		sebebini bulamazsanız cihazı kapatıp açın. Bu, sorunun çözülmesini sağlayabilir.
Zemin normalden daha kuru veya başlığın altındaki zeminin bir tarafı diğer tarafa göre daha kuru.	Islatma şeritlerinden biri veya ikisi tıkanmış olabilir.	İki mikrofiber fırçayı çıkarın, temiz su haznesine biraz su doldurun ve cihazı açın. Yaklaşık 15 saniye boyunca aynı konumda küçük ileri ve geri hareketler yapın. Zeminde dört su şeridi görebiliyor olmalısınız. Göremiyorsanız ya da bir veya daha fazla su şeridi yalnızca birkaç damlacıktan oluşuyorsa ıslatma şeritleri kısmen veya tamamen tıkanmış demektir ve bunları musluk suyunda yıkayabilirsiniz. Bu işlem sorunu çözmezse delikleri bir iğne ile dikkatlice açmayı deneyebilirsiniz.
Zeminde su yok.	Temiz su haznesi boştur.	Temiz su haznesini doldurun.
	Islatma şeritleri tıkanmıştır.	İki mikrofiber fırçayı çıkarın, temiz su haznesine biraz su doldurun ve cihazı açın. Yaklaşık 15 saniye boyunca aynı konumda küçük ileri ve geri hareketler yapın. Zeminde dört su şeridi görebiliyor olmalısınız. Göremiyorsanız ya da bir veya daha fazla su şeridi yalnızca birkaç damlacıktan oluşuyorsa ıslatma şeritleri kısmen veya tamamen tıkanmış demektir ve bunları musluk suyunda yıkayabilirsiniz. Bu işlem sorunu çözmezse delikleri bir iğne ile dikkatlice açmayı deneyebilirsiniz.
		Yukarıdaki kontrolleri yaptıysanız ve zeminde hâlâ su yoksa cihazı Philips servis merkezine götürün veya Müşteri Hizmetleri Merkezi ile iletişime geçin.
Zeminde veya Temizlik Sonrası tepsisinde normalden fazla su var.	Islak modülün ve/veya AquaSpin başlığın su kanalı kirlenmiş veya tıkanmıştır.	Temizlik fırçasını kullanarak ıslak modülün ve/veya AquaSpin başlığın su kanalını temizleyin (bk. "Cihazdaki tıkanıklıkları giderme").
	Kirli su haznesi doğru yerleştirilmemiştir.	Kirli su haznesini cihaza düzgün şekilde yerleştirin. 'Klik' sesini duyduğunuzda doğru şekilde kapatılmış demektir.
Cihaz yerde su izleri bırakıyor.	Cihaz yanlara doğru hareket ettirilmiştir.	Cihazı sadece ileri ve geri yönlerde hareket ettirin.
	Cihaz sert şekilde döndürülmüştür.	Cihazı daha yumuşak şekilde döndürmeyi deneyin.
	Cihaz açıkken bir eşik üzerinden geçirilmiştir.	Mikrofiber fırçaların yüzeyle sürekli temas ettiğinden emin olun. Zeminde su izlerinin oluşmasını önlemek  veya AquaSpin başlıktan su sıçramasını önlemek için eşik, halı veya merdivenlerden geçerken cihazı

Sorun	Olası neden	Çözüm
		kaldırmadan önce su çekme modunun açık olduğundan emin olun.
	Cihaz kapatılır kapatılmaz yerden kaldırılmıştır.	Zeminde kalan suyu çekmek için 4 su çekme modunu açın. Su çekme modu açıkken cihazı kapatmadan önce birkaç kez ileri geri hareket ettirin 4 Cihazı kapattıktan hemen sonra kaldırırsanız fırçalar arasında kalan su zeminde su izi bırakır.
	Tekerlekler sıkışmıştır.	Tekerleklerin durumunu kontrol edin. Tekerlekleri engelleyen kirleri temizleyin.
Cihaz eskisi kadar iyi temizlemiyor.	Temiz su haznesi boştur.	Temiz su haznesini doldurun.
	Su şeritleri tıkanmıştır.	İki mikrofiber fırçayı çıkarın, temiz su haznesine biraz su doldurun ve cihazı açın. Yaklaşık 15 saniye boyunca aynı konumda küçük ileri ve geri hareketler yapın. Zeminde dört su şeridi görebiliyor olmalısınız. Göremiyorsanız ya da bir veya daha fazla su şeridi yalnızca birkaç damlacıktan oluşuyorsa su şeritleri kısmen veya tamamen tıkanmış demektir ve bunları musluk suyunda yıkayabilirsiniz. Bu işlem sorunu çözmezse delikleri bir iğne ile dikkatlice açmayı deneyebilirsiniz.
	AquaSpin başlığın içi çok kirlenmiştir.	Temizliğe dönmenden önce AUTOCLEAN programını çalıştırın. Başlığın kenarlarında kir birikmesi varsa bunları temizleyin. Her kullanımdan sonra AUTOCLEAN işlevini çalıştırın.
	Mikrofiber fırçalar mevcut değildir.	Mikrofiber fırçaları AquaSpin başlığa yerleştirin.
		Yukarıdaki kontrolleri yaptıysanız ve cihaz hâlâ iyi temizlemiyorsa cihazı Philips servis merkezine götürün veya Müşteri Hizmetleri Merkezi ile iletişime geçin.
Büyük kir parçaları artık emilmiyor ve tekrar zemine düşüyor.	Islak modülün ve/veya AquaSpin başlığın su kanalı kirlenmiş veya tıkanmıştır.	Temizlik fırçasını kullanarak ana gövdenin ve/veya AquaSpin başlığın su kanalını temizleyin (bk. "Cihazdaki tıkanıklıkları giderme").
Zeminde kuruyunca şeritler çıkıyor.	Fazla deterjan kullanmış olabilirsiniz.	Doğru miktarda deterjan kullandığınızdan emin olun.
	Tekerlekler kirlenmiştir.	Tekerleklerdeki kirleri temizleyin.

Sorun	Olası neden	Çözüm
Hem temizlik hem de AUTOCLEAN sırasında aşırı köpük çıkıyor.	Fazla deterjan kullanmış olabilirsiniz.	Doğru miktarda deterjan kullandığınızdan emin olun.
	Zeminde deterjan kalıntıları vardır.	Zemini deterjan kullanmadan birkaç kez temizleyin. Aynı lekenin üzerinden tekrar geçmeden önce biraz bekleyin.
Lekeler kolayca çıkmıyor.	Lekeyi temizlemek için çok az su kullanmış veya çok az zaman ayırmış olabilirsiniz.	Su uygulayın ve biraz bekleyin. Örneğin su uygulamak için cihazla lekenin üzerinden geçebilir ve temizlik sonunda aynı lekeye geri dönebilirsiniz.
Temizlik sırasında cihazdan gelen ses değişti.	Mikrofiber fırçalara, tüyler veya diğer engeller dolaşmış olabilir.	Mikrofiber fırçaları çıkarıp herhangi bir engel olup olmadığını kontrol edin ve varsa temizleyin.
Kirli su haznesi dolu olmamasına rağmen ekranda kirli su haznesinin dolu olduğu (kod: i1) belirtiliyor ve cihaz kapanıyor.	Kirli su haznesinde köpük veya kontaminasyon olabilir.	Cihazı kapatıp açın. Bu işlem sorunu çözmezse kirli su haznesini temizleyin. Sorunun kaynağı köpüklenme ise önerilen miktardan fazla deterjan kullanmadığınızdan emin olun.
Cihaz kapatıldıktan sonra su damlatıyor.	Cihazı kapatırken hareket ettirmediyse yerde küçük bir su birikintisi kalmıştır. Bu durum normaldir.	Cihazı kapatırken hareket ettirmeszeniz cihaz yerde küçük bir su birikintisi bırakabilir. Cihazı kapatırken hareket ettirerek su birikintisinin boyutunu küçültebilirsiniz. Cihazı kapattığınızda cihaz, başlıkta kalan suları temizlemek için 4 saniye boyunca su çekme moduna geçecektir. Gerekirse son damlaları bir bezle alabilirsiniz.
	Cihazı zeminin üzerinde taşırken (havada tutarken) su damlatıyor.	Su izi bırakabileceği için temizlik sırasında AquaSpin başlığı yerden kaldırmayın. Yalnızca ileri geri hareket ettirin. Ayrıca cihazı eşik, halı veya merdiven üzerinden kaldırarak geçirirken 4 su çekme modunu kullanmanız tavsiye edilir. Bu sayede kirli suyun AquaSpin başlıktan dışarı damlamasını önlemiş olursunuz.
	Temiz su haznesi fazla doldurulduğu için su sızdırıyordu.	Temiz su haznesini en fazla MAX seviyesine kadar doldurun. Daha fazla su koyarsanız kapağı kapattığınızda su hazneden taşabilir.
	Haznelerden biri çatlamıştır.	Haznelerden birinde hasar varsa cihazı bir Philips servis merkezine götürün veya Müşteri Hizmetleri Merkezi ile iletişime geçin.
Mikrofiber fırçaları çıkaramıyorum.	Mikrofiber fırçalara tüyler ve/veya diğer engeller dolaşmıştır.	Temizlik fırçası tutma yerini kullanarak mikrofiber fırçaları AquaSpin başlıktan çıkarın. Dolaşmış tüy veya kirleri temizleyin.

Sorun	Olası neden	Çözüm
		Fırçaları çekmekte zorlanıyorsanız AquaSpin başlığın altından itebilirsiniz.
Cihazı ileri geri hareket ettiremiyorum.	Tekerleklerden biri veya birkaçı küçük bir nesne tarafından engelleniyor olabilir.	Cihazı kapatın ve başlığı çıkarın. Ardından, küçük ve büyük tekerlekleri engelleyen bir şey olup olmadığını kontrol edin. Tekerleklerle engel olabilecek nesneleri çıkarın. Cihazı tekrar dik konuma getirin ve temizliğe devam edin.
Cihazın emiş gücünde azalma var.	Islak modülün ve/veya AquaSpin başlığın su kanalı kirlenmiş veya tıkanmıştır.	Temizlik fırçasını kullanarak ıslak modülün ve/veya AquaSpin başlığın su kanalını temizleyin (bk. "Cihazdaki tıkanıklıkları giderme").
	Kirli su haznesindeki süzgeç tekrar kullanılmadan önce yeterince kurutulmamıştır.	Kirli su haznesini temizleyin ve kurutun.
	Mikrofiber fırçalara tüyler dolaşmıştır.	Cihazı kapatın ve mikrofiber fırçalara dolaşan tüyleri temizleyin.
	Kirli su haznesi doğru yerleştirilmemiştir.	Kirli su haznesini cihaza düzgün şekilde yerleştirin. 'Klik' sesini duyduğunuzda doğru şekilde kapatılmış demektir.
Mikrofiber fırçalar artık dönmüyor.	Mikrofiber fırçalar tüy veya kir nedeniyle tıkanmıştır.	Mikrofiber fırçaları makas yardımıyla veya elle temizleyin.
Mikrofiber fırçalar yerinden çıkıyor.	Mikrofiber fırçalar düzgün şekilde kilitlenmemiştir.	Mikrofiber fırçaları doğru şekilde yerleştirin ve yerlerine kilitleyin.
Cihaz şarj etmiyor.	Elektrik fişi yuvaya düzgün şekilde takılmamış veya adaptör prize düzgün takılmamıştır.	Elektrik fişinin yuvaya doğru şekilde takıldığından ve adaptörün prize düzgün takıldığından emin olun.
	Yanlış adaptör bağlıdır.	Lütfen orijinal adaptörü kullanın.
		Yukarıdaki kontrolleri yaptıysanız ve cihaz hala şarj olmuyorsa, cihazı Philips servis merkezine götürün veya Müşteri Hizmetleri Merkezi ile iletişime geçin.
Ekranda 'E2' hatası gösteriliyor.	Sıcaklık çok düşük.	Cihazın kullanıldığı, saklandığı veya şarj edildiği odanın sıcaklığının 5 °C'nin üzerinde olmasını sağlayın.

Sorun	Olası neden	Çözüm
Ekranda 'E3' hatası gösteriliyor.	Sıcaklık çok yüksek.	Cihazın kullanıldığı, saklandığı veya şarj edildiği odanın sıcaklığının 35 °C'nin altında olmasını sağlayın. Cihazı doğrudan güneş ışığına veya yüksek sıcaklıklara (sıcak sobaların yakınında, mikrodalga fırında veya induksiyon ocaklarının üzerinde) maruz bırakmayın. Aşırı ısınan piller patlayabilir.
		Yukarıdaki kontrolleri yaptıysanız ve cihaz hala şarj olmuyorsa, cihazı Philips servis merkezine götürün veya Müşteri Hizmetleri Merkezi ile iletişime geçin.

Περιεχόμενα

Εισαγωγή	554
Γενική περιγραφή	554
Πριν από την πρώτη χρήση	555
Φόρτιση	556
Σκούπισμα και σφουγγάρισμα σκληρών δαπέδων	557
Εικονίδια οθόνης και η σημασία τους	570
Αντικατάσταση	572
Αντιμετώπιση προβλημάτων	573

Εισαγωγή

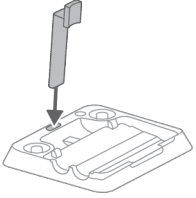
Σας ευχαριστούμε που αγοράσατε αυτό το προϊόν Philips! Για να επωφεληθείτε πλήρως από την υποστήριξη που παρέχει η Philips, δηλώστε το προϊόν σας στη διεύθυνση www.philips.com/MyAquaTrio7000s.

Γενική περιγραφή

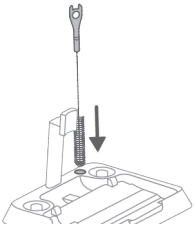
- 1 Κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης
- 2 Κουμπιά + και -
- 3 Κουμπί AUTOCLEAN
- 4 Υποδοχή φόρτισης με καπάκι στεγανοποίησης
- 5 Δοχείο καθαρού νερού
- 6 Δοχείο βρόμικου νερού
- 7 Πέλμα AquaSpin
- 8 Βούρτσες από μικροΐνες
- 9 Λαβή
- 10 Βουρτσάκι καθαρισμού
- 11 Τροφοδότης
- 12 Φις
- 13 Καθαριστικό δαπέδου Philips Floor Cleaner XV1792
- 14 Σταθμός αποθήκευσης μετά τον καθαρισμό
- 15 Βάση συσκευής
- 16 Δίσκος μετά τον καθαρισμό
- 17 Πλάκα βάσης

Πριν από την πρώτη χρήση

Συναρμολόγηση του σταθμού αποθήκευσης μετά τον καθαρισμό



Για να χρησιμοποιήσετε τη λειτουργία AUTOCLEAN ή να αποθηκεύσετε και να φορτίσετε τη συσκευή στον σταθμό αποθήκευσης μετά τον καθαρισμό, θα πρέπει πρώτα να συναρμολογήσετε τον σταθμό κουμπώνοντας τη βάση της συσκευής στην πλάκα βάσης.

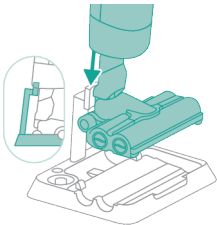


i Σημείωση: Βεβαιωθείτε ότι ο δίσκος μετά τον καθαρισμό είναι τοποθετημένος στην πλάκα βάσης και ότι η θερμοκρασία στο χώρο όπου αποθηκεύετε, φορτίζετε και καθαρίζετε τη συσκευή είναι μεταξύ 5 °C και 35 °C.

i Σημείωση: μπορείτε να αποθηκεύσετε τη βούρτσα καθαρισμού επίσης στον δίσκο μετά τον καθαρισμό.

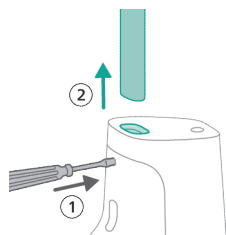


1 Για να συναρμολογήσετε τη συσκευή, τοποθετήστε τη λαβή στο κύριο σώμα (θα ακούσετε ένα «κλικ»).



2 Για να αποθηκεύσετε τη συσκευή, μπορείτε να την τοποθετήσετε στον σταθμό αποθήκευσης μετά τον καθαρισμό. Σύρετε τη συσκευή πάνω στη βάση συσκευής, ώστε το άκρο της βάσης της συσκευής να εισέρχεται μέσα στη συσκευή.

Αν χρειαστεί να αποσυναρμολογήσετε ξανά τη συσκευή, ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα:



- 1 Εισαγάγετε μια καρφίτσα/ένα ίσιο κατσαβίδι μέσα στην οπή στο κάτω μέρος της συσκευής και τραβήξτε τη λαβή.

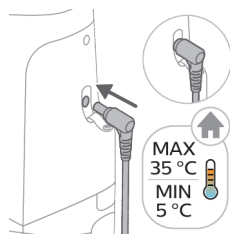


- 2 Τραβήξτε τη λαβή έξω από τη συσκευή, καθώς συνεχίζετε να ωθείτε το κατσαβίδι μέσα στην οπή.

Φόρτιση

Η συσκευή είναι εξοπλισμένη με μπαταρία ιόντων λιθίου 25 V. Η φόρτιση διαρκεί 4 ώρες.

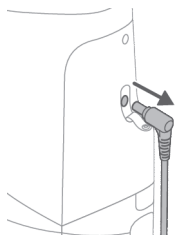
- 1 Για να φορτίσετε τη συσκευή, ανοίξτε το καπάκι στεγανοποίησης στο πίσω μέρος της συσκευής.



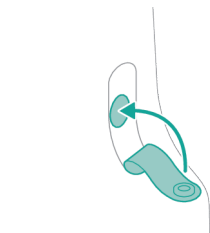
- 2 Εισαγάγετε το φισ στην υποδοχή στο πίσω μέρος της συσκευής. Στη συνέχεια, τοποθετήστε τον μετασχηματιστή στην πρίζα.
- 3 Στην οθόνη αναβοσβήνει μια τιμή μεταξύ 0% και 90% που υποδεικνύει ότι η συσκευή φορτίζεται.



- 4 Όταν η μπαταρία είναι πλήρως φορτισμένη, η τιμή 100% ανάβει στην οθόνη. Μετά από μερικά λεπτά, η οθόνη θα σβήσει.



- 5 Αφαιρέστε το φιλτράκι από την υποδοχή στο πίσω μέρος της συσκευής.

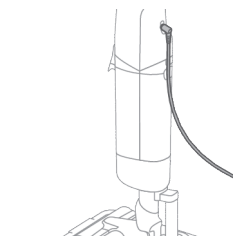


- 6 Κλείστε το καπάκι στεγανοποίησης.

⚠ Προειδοποίηση: Αποθηκεύετε και φορτίζετε τη συσκευή σε θερμοκρασία μεταξύ 5 °C και 35 °C.

💡 Συμβουλή: Μπορείτε να φορτίσετε τη συσκευή στον σταθμό αποθήκευσης μετά τον καθαρισμό.

💡 Συμβουλή: Μπορείτε να φορτίσετε τη συσκευή ξεχωριστά σε μέρος που σας εξυπηρετεί καλύτερα.



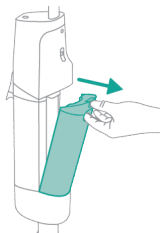
Σκούπισμα και σφουγγάρισμα σκληρών δαπέδων

Χρήση της συσκευής

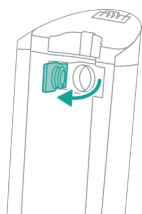
Το δοχείο καθαρού νερού και το δοχείο βρόμικου νερού είναι ήδη προσαρτημένα στη συσκευή κατά την παράδοση. Μπορείτε να χρησιμοποιείτε τη συσκευή για τον καθαρισμό σκληρών δαπέδων.

i Σημείωση: Αυτή η συσκευή είναι κατάλληλη για σκούπισμα και σφουγγάρισμα ταυτόχρονα. Δεν χρειάζεται να σκουπίσετε το δάπεδο πριν από το σφουγγάρισμα.

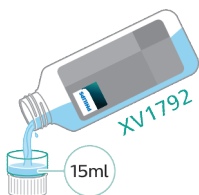
Η συσκευή είναι κατάλληλη για το σκούπισμα και το σφουγγάρισμα σκληρών δαπέδων κάθε είδους, εκτός από αλουστράιστα ξύλινα δάπεδα. Μπορείτε να δοκιμάσετε τη συσκευή σε ένα σημείο που δεν βρίσκεται σε κοινή θέα, για να βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι κατάλληλη για το δάπεδό σας.



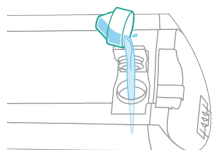
- 1 Πιέστε το κουμπί προς τα κάτω, για να απασφαλίσετε το δοχείο καθαρού νερού και αφαιρέστε το δοχείο καθαρού νερού.



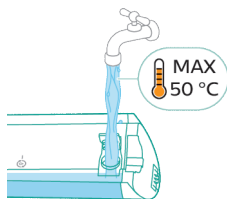
- 2 Ανοίξτε το καπάκι στο δοχείο καθαρού νερού.



- 3 Προσθέστε 15 ml καθαριστικού δαπέδου XV1792 Philips Floor Cleaner στο δοχείο καθαρού νερού.



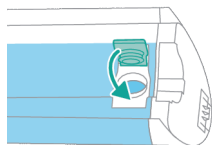
⚠ Προσοχή: Η Philips έχει δοκιμάσει αυτή τη συσκευή μόνο με καθαριστικό δαπέδου Philips Floor Cleaner XV1792. Άλλα απορρυπαντικά μπορεί να προκαλέσουν υπερβολικό αφρό, με αποτέλεσμα να μειωθεί η απόδοση της συσκευής και να προκληθεί δυσλειτουργία της. Το καθαριστικό δαπέδου XV1792 Philips Floor Cleaner είναι διαθέσιμο σε επιλεγμένες αγορές. Όταν χρησιμοποιείτε οποιοδήποτε άλλο κατάλληλο καθαριστικό δαπέδου, προσθέτετε το πολύ 15 ml στο δοχείο καθαρού νερού.



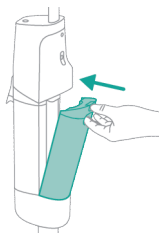
- 4 Γεμίστε το δοχείο καθαρού νερού μέχρι το μέγιστο με κρύο ή χλιαρό νερό βρύσης.

⚠ Προσοχή: Το νερό βρύσης που ρίχνετε στο δοχείο καθαρού νερού δεν πρέπει να έχει θερμοκρασία μεγαλύτερη των 50 °C.

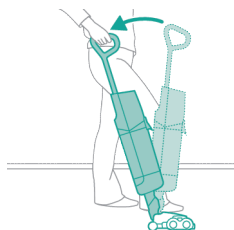
- 5 Κλείστε το δοχείο νερού με το καπάκι στεγανοποίησης.



- 6 Τοποθετήστε το δοχείο καθαρού νερού πίσω στη συσκευή.

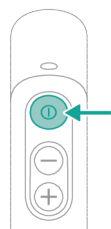


- 7 Βγάλτε τη συσκευή από τον σταθμό αποθήκευσης και τοποθετήστε την στο δάπεδο. Τοποθετήστε το πόδι σας στο πέλμα AquaSpin και τραβήξτε τη λαβή προς τα πίσω, για να απασφαλίσετε το πέλμα AquaSpin. Η συσκευή είναι τώρα έτοιμη για χρήση.



- 8 Για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή, πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης . Η συσκευή θα ενεργοποιηθεί.

⚠ Προσοχή: μην αφήνετε τη συσκευή χωρίς επίβλεψη όταν το πέλμα AquaSpin είναι απασφαλισμένο ή όταν η συσκευή είναι ενεργοποιημένη.





9 Χρησιμοποιήστε τα κουμπιά + και - για εναλλαγή μεταξύ τριών διαφορετικών ρυθμίσεων:

- ❶ Λειτουργία απορρόφησης νερού
- ❷ Κανονική υγρή λειτουργία
- ❸ Έντονη υγρή λειτουργία

Επιλέγοντας την κανονική υγρή λειτουργία ❷, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή για τυπικό υγρό καθαρισμό. Η έντονη υγρή λειτουργία ❸ προορίζεται για τον καθαρισμό ιδιαίτερα επίμονων λεκέδων.

Αν υπάρχουν υγρά σημεία στο δάπεδο μετά τον καθαρισμό, μπορείτε να επιλέξετε τη λειτουργία απορρόφησης νερού ❶ για να τα καθαρίσετε. Επίσης, συνιστούμε να τη χρησιμοποιείτε όταν σηκώνετε τη συσκευή πάνω από κατώφλια, χαλιά ή σκάλες.

Αν επιλέξετε τη λειτουργία απορρόφησης νερού ❶, η συσκευή θα σταματήσει να παρέχει νερό και θα αυξήσει την απορροφητική ισχύ για 45 δευτερόλεπτα, για να απορροφήσει το νερό που απομένει στο δάπεδο.

10 Όταν ολοκληρώσετε τη χρήση της συσκευής, απενεργοποιήστε την πατώντας το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης ❹. Η συσκευή θα μεταβεί στη λειτουργία απορρόφησης νερού ❶ για 4 δευτερόλεπτα, για να καθαριστούν τυχόν νερά που παραμένουν στο πέλμα.

1 Σημείωση: Η συσκευή μπορεί να αφήσει μια μικρή λιμνούλα νερού στο δάπεδο, αν δεν μετακινήσετε τη συσκευή κατά την απενεργοποίησή της. Μπορείτε να μειώσετε το μέγεθος της λιμνούλας μετακινώντας τη συσκευή κατά την απενεργοποίησή της. Αν χρειάζεται, μπορείτε να καθαρίσετε τις τελευταίες σταγόνες με ένα πανί.

Σύστημα ενεργής προστασίας

- Αυτή η συσκευή διαθέτει σύστημα ενεργής προστασίας. Αυτό το σύστημα ενεργής προστασίας έχει σχεδιαστεί για να αναγνωρίζει το πότε η σκούπα αναρροφά ξένα σώματα εκτός σκόνης ή υγρών από το δάπεδο.
- Όταν το σύστημα ενεργοποιηθεί, η συσκευή απενεργοποιείται και στην οθόνη (βλέπε 'Εικονίδια οθόνης και η σημασία τους') εμφανίζεται το μήνυμα i3. Το σύστημα ενεργής προστασίας μπορεί, επίσης, να ενεργοποιηθεί όταν οι βούρτσες από μικροΐνες είναι υπερβολικά υγρές, όταν μετακινείτε τη συσκευή πάνω σε χαλί ή κιλίμι ή όταν τη μετακινείτε σε δάπεδο που δεν είναι επικολημένο σωστά.

Συμβουλές και άλλες σημαντικές πληροφορίες

- Δεν είναι απαραίτητο να σκουπίσετε το δάπεδο πριν από το σφουγγάρισμα, καθώς η συσκευή κάνει ενεργά υγρό καθαρισμό του σκληρού δαπέδου και απορροφά κάθε είδους ακαθαρσίες, όπως υγρά και λεκέδες.
- Μπορείτε να μετακινείτε τη συσκευή όπως μια ηλεκτρική σκούπα. Για να αφαιρέσετε δύσκολους λεκέδες, πατήστε το κουμπί λειτουργίας καθαρισμού, για να ενεργοποιήσετε την έντονη υγρή λειτουργία ❸ και μετακινήστε τη συσκευή αργά πάνω από τους λεκέδες.

- Η συσκευή μπορεί να αφήσει μια μικρή λιμνούλα νερού στο δάπεδο κατά την απενεργοποίησή της. Μπορείτε να μειώσετε το μέγεθος της λιμνούλας μετακινώντας τη συσκευή κατά την απενεργοποίησή της, για να μειώσετε την ποσότητα του νερού που απομένει στο δάπεδο. Επίσης, συνιστάται να χρησιμοποιείτε τη λειτουργία απορρόφησης νερού  όταν σηκώνετε τη συσκευή πάνω από κατώφλια, χαλιά ή σκάλες. Έτσι δεν θα στάξει βρόμικο νερό από το πέλμα AquaSpin.
- Για να αποφύγετε τη δημιουργία ιχνών νερού στο δάπεδο, προσπαθήστε να κάνετε λιγότερο έντονες στροφές με τη συσκευή σας και αποφύγετε να μετακινείτε τη συσκευή πλαγίως.
- Όταν μετακινείτε τη συσκευή, συνιστάται να τεντώνετε το χέρι σας, για να μειώνετε την περιττή ένταση στους μύες. Σε αυτήν τη θέση έχετε τον καλύτερο δυνατό έλεγχο της συσκευής κατά τον καθαρισμό, αλλά και με τη μεγαλύτερη άνεση.

Περιορισμοί χρήσης

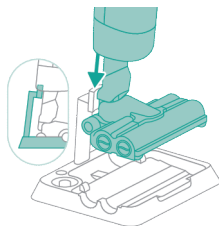
- Η συσκευή είναι κατάλληλη για το σκούπισμα και το σφουγγάρισμα σκληρών δαπέδων κάθε είδους, εκτός από αλουστράριστα ξύλινα δάπεδα.
- Η συσκευή προορίζεται για τυπικό καθαρισμό των σκληρών δαπέδων. Ακολουθείτε πάντα τις οδηγίες καθαρισμού για το σκληρό σας δάπεδο, όταν χρησιμοποιείτε αυτήν τη συσκευή.
- Αν θέλετε να προσθέσετε στο δοχείο καθαρού νερού διαφορετικό υγρό καθαριστικό δαπέδου από το καθαριστικό δαπέδου XV1792 Philips Floor Cleaner, φροντίστε να χρησιμοποιήσετε υδατοδιαλυτό μη αφρίζον ή ελάχιστα αφρίζον υγρό καθαριστικό δαπέδου το οποίο μπορεί να αραιωθεί στο νερό, όπως το καθαριστικό δαπέδου XV1792 Philips Floor Cleaner.
- Καθώς το δοχείο καθαρού νερού έχει χωρητικότητα 700 ml, χρειάζεται να προσθέσετε μόνο μια μικρή ποσότητα (το πολύ 15 ml) υγρού καθαριστικού δαπέδων στο νερό.
- Αν χρησιμοποιείτε αυτήν τη συσκευή σε δάπεδα με λινολάπητα, χρησιμοποιείτε την μόνο σε δάπεδα με λινολάπητα που έχουν επικολληθεί σωστά, ώστε να αποφύγετε το ενδεχόμενο αναρρόφησης του λινολάπητα μέσα στο πέλμα AquaSpin.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή για να καθαρίσετε χαλιά.
- Αν μετακινήσετε/σηκώσετε τη συσκευή πάνω από χαλί ή κιλίμι όταν είναι απενεργοποιημένη, τότε σταγονίδια ακάθαρτου νερού μπορεί να καταλήξουν στο χαλί ή στο κιλίμι σας.
- Μην πιέζετε τη συσκευή πάνω σε γρίλιες δαπέδου αερόθερμων. Καθώς η συσκευή δεν μπορεί να συλλέξει το νερό που βγαίνει από το πέλμα όταν τη μετακινείτε πάνω από τη γρίλια, το νερό θα καταλήξει στον πυθμένα της κοιλότητας του αερόθερμου.
- Κατά τον καθαρισμό, μην σηκώνετε το πέλμα AquaSpin από το δάπεδο, μην το μετακινείτε πλαγίως και μην κάνετε έντονες στροφές, καθώς έτσι δημιουργούνται ίχνη νερού.

i Σημείωση: Ο χρόνος λειτουργίας εξαρτάται από το επίπεδο ισχύος που χρησιμοποιείται κατά τον καθαρισμό.

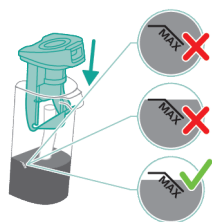
Καθαρισμός της συσκευής

AUTOCLEAN μετά από κάθε χρήση

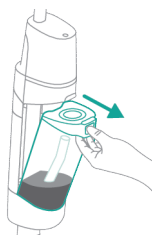
Για να αποφύγετε τις οσμές και τη δημιουργία υπολειμμάτων αλάτων, χρησιμοποιείτε τη λειτουργία AUTOCLEAN μετά από κάθε χρήση. Η λειτουργία AUTOCLEAN σας βοηθά να καθαρίσετε ολόκληρη τη συσκευή σε περίπου 4 λεπτά.



- 1 Τοποθετήστε τη συσκευή στον σταθμό αποθήκευσης μετά τον καθαρισμό. Σύρετε τη συσκευή πάνω στη βάση συσκευής, ώστε το άκρο της βάσης της συσκευής να εισέρχεται μέσα στη συσκευή.



i Σημείωση: Αδειάστε το δοχείο βρόμικου νερού αν η στάθμη του νερού βρίσκεται πάνω από την ένδειξη AUTOCLEAN. Διαφορετικά, μπορείτε να παρακάμψετε τα παρακάτω βήματα και να προχωρήσετε στο βήμα 6.

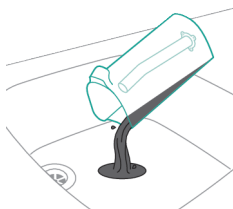


- 2 Πιέστε το κουμπί για να απασφαλίσετε το δοχείο βρόμικου νερού και να το αφαιρέσετε.

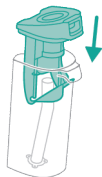


- 3 Αφαιρέστε το υγρό φίλτρο από το δοχείο βρόμικου νερού.

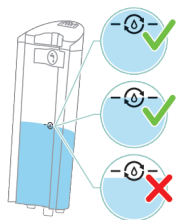
- 4 Αδειάστε το νερό από το δοχείο βρόμικου νερού στον νεροχύτη.



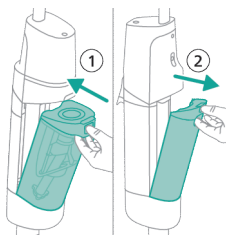
- 5 Τοποθετήστε το υγρό φίλτρο ξανά στο δοχείο βρόμικου νερού.



- 6 Γεμίστε το δοχείο καθαρού νερού αν η στάθμη του νερού βρίσκεται κάτω από την ένδειξη AUTOCLEAN. Διαφορετικά, μπορείτε να παρακάμψετε τα παρακάτω βήματα και να προχωρήσετε στο βήμα 12.

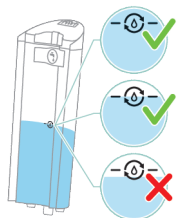
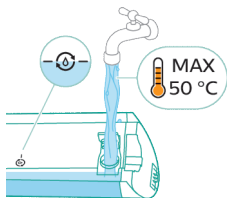


- 7 Τοποθετήστε το δοχείο βρόμικου νερού ξανά στη συσκευή και αφαιρέστε το δοχείο καθαρού νερού.



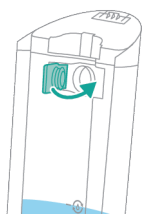
- 8 Ανοίξτε το καπάκι στεγανοποίησης στο δοχείο καθαρού νερού.



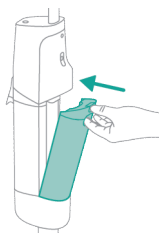


- 9** Γεμίστε το δοχείο καθαρού νερού με κρύο ή χλιαρό νερό βρύσης τουλάχιστον μέχρι την ένδειξη AUTOCLEAN.

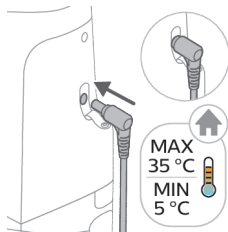
⚠ Προσοχή: Το νερό βρύσης που ρίχνετε στο δοχείο καθαρού νερού δεν πρέπει να έχει θερμοκρασία μεγαλύτερη των 50 °C.
⚠ Προσοχή: Μην χρησιμοποιείτε απορρυπαντικό για τη λειτουργία AUTOCLEAN, καθώς μπορεί να αφρίσει υπερβολικά.



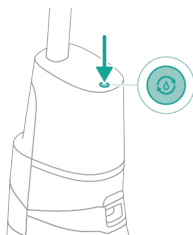
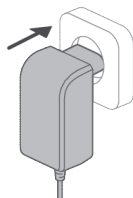
- 10** Κλείστε το δοχείο καθαρού νερού με το καπάκι στεγανοποίησης.



- 11** Τοποθετήστε το δοχείο καθαρού νερού πίσω στη συσκευή.



- 12** Φορτίστε τη συσκευή. Εισαγάγετε το φισ στην υποδοχή στο πίσω μέρος της συσκευής. Στη συνέχεια, τοποθετήστε τον μετασχηματιστή στην πρίζα.



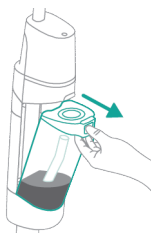
- 13** Για να ξεκινήσετε τον κύκλο AUTOCLEAN, πατήστε το κουμπί AUTOCLEAN . Αν δείτε μαύρη οθόνη, πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης , για να ενεργοποιήσετε την οθόνη.



- 14** Η συσκευή πραγματοποιεί τον κύκλο AUTOCLEAN.

i Σημείωση: Ο κύκλος AUTOCLEAN διαρκεί περίπου 4 λεπτά. Για τα καλύτερα δυνατά αποτελέσματα, αφήστε τη συσκευή να ολοκληρώσει πλήρως τον κύκλο AUTOCLEAN. Μπορείτε να θέσετε σε παύση ή να ακυρώσετε τον κύκλο AUTOCLEAN οποιαδήποτε στιγμή.

i Σημείωση: Αν ακυρώσετε το πρόγραμμα AUTOCLEAN, η συσκευή θα αναρροφήσει το υπολειπόμενο νερό στον δίσκο μετά τον καθαρισμό για περίπου 10 δευτερόλεπτα.

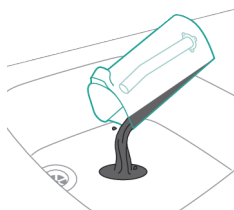


- 15** Πιέστε το κουμπί για να απασφαλίσετε το δοχείο βρόμικου νερού και να το αφαιρέσετε.



- 16** Αφαιρέστε το υγρό φίλτρο από το δοχείο βρόμικου νερού.

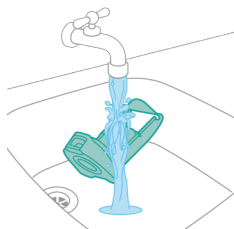
17 Αδειάστε το νερό από το δοχείο βρόμικου νερού στον νεροχύτη.



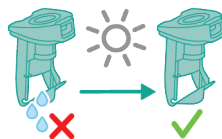
18 Καθαρίστε το δοχείο βρόμικου νερού με νερό βρύσης.



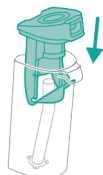
19 Καθαρίστε το υγρό φίλτρο με νερό βρύσης.



20 Αφήστε το υγρό φίλτρο του δοχείου βρόμικου νερού και το στοιχείο ροής νερού του να στεγνώσουν εντελώς πριν τα τοποθετήσετε ξανά στο δοχείο βρόμικου νερού.



21 Τοποθετήστε το υγρό φίλτρο ξανά στο δοχείο βρόμικου νερού.

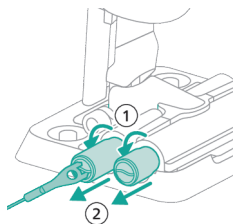


22 Τοποθετήστε το δοχείο βρόμικου νερού πίσω στη συσκευή.



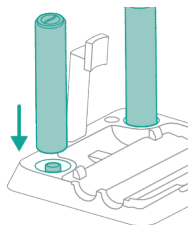
23 Γυρίστε τις βούρτσες από μικροΐνες αριστερόστροφα (1) και αφαιρέστε τις από το πέλμα AquaSpin (2).

Συμβουλή: Σε περίπτωση που μια βούρτσα από μικροΐνες είναι δύσκολο να αφαιρεθεί, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τη λαβή της βούρτσας καθαρισμού, για να ξεκλειδώσετε τη βούρτσα από μικροΐνες.



24 Για να στεγνώσουν οι βούρτσες από μικροΐνες, τοποθετήστε τα ανοικτά άκρα των βουρτσών στις κατάλληλες για αυτόν τον σκοπό βάσεις του σταθμού αποθήκευσης μετά τον καθαρισμό.

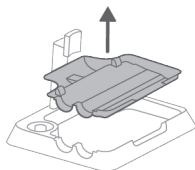
1 Σημείωση: Για το στέγνωμα μπορεί να χρειαστούν περίπου 24 ώρες.



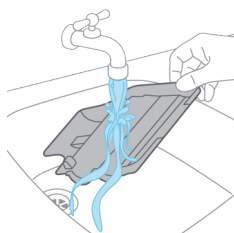
Καθαρισμός του δίσκου μετά τον καθαρισμό

Αν ο δίσκος μετά τον καθαρισμό γεμίσει ρύπους, μπορείτε να τον καθαρίσετε ακολουθώντας τα παρακάτω βήματα.

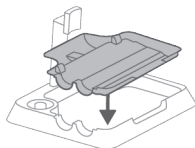
1 Αφαιρέστε τον δίσκο μετά τον καθαρισμό από τον σταθμό αποθήκευσης.



2 Ξεπλύνετε τον δίσκο μετά τον καθαρισμό με νερό βρύσης και αφήστε τον να στεγνώσει πριν τον τοποθετήσετε ξανά στον σταθμό αποθήκευσης.



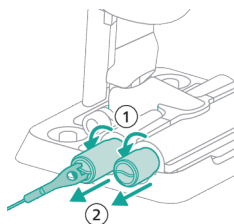
- 3 Τοποθετείτε τον δίσκο μετά τον καθαρισμό πάντοτε ξανά στον σταθμό αποθήκευσης. Ο δίσκος μετά τον καθαρισμό είναι απαραίτητος για τη σωστή εκτέλεση της λειτουργίας AUTOCLEAN.



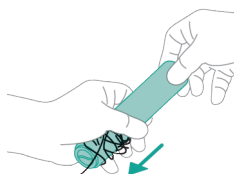
Καθαρισμός του πέλματος AquaSpin

- 1 Γυρίστε τις βούρτσες από μικροΐνες αριστερόστροφα (1) και αφαιρέστε τις από το πέγμα AquaSpin (2).

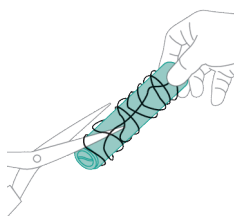
 Συμβουλή: Σε περίπτωση που μια βούρτσα από μικροΐνες είναι δύσκολο να αφαιρεθεί, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τη λαβή της βούρτσας καθαρισμού, για να ξεκλειδώσετε τη βούρτσα από μικροΐνες.



- 2 Μπορείτε να αφαιρέσετε τρίχες ή νήματα που έχουν μπλεχτεί στις από μικροΐνες σύροντας τις βούρτσες από μικροΐνες με το ένα χέρι.



 Συμβουλή: Μπορείτε, επίσης, να χρησιμοποιήσετε ένα ψαλίδι για να κόψετε τρίχες και νήματα που έχουν μπλεχτεί γύρω από τις βούρτσες από μικροΐνες.

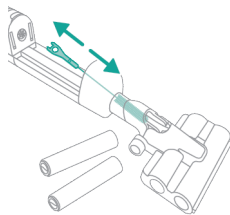


Αφαίρεση αποφράξεων από τη συσκευή

Η συσκευή μπορεί να έχει φράξει. Αυτό μπορεί να το παρατηρήσετε όταν στο δάπεδο συσσωρεύεται περισσότερο νερό από ό,τι συνήθως ή όταν μεγαλύτερα σωματίδια ρύπων δεν αναρροφώνται πλέον και πέφτουν ξανά στο δάπεδο. Παρακάτω θα βρείτε τις οδηγίες για την αφαίρεση των αποφράξεων από τα διάφορα μέρη της συσκευής.

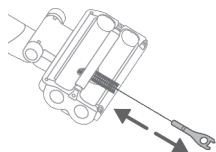
Καθαρισμός αποφράξεων από το κύριο σώμα

Αν υπάρχει απόφραξη στη συσκευή, πρώτα απενεργοποιήστε τη συσκευή και αφαιρέστε το δοχείο βρόμικου νερού. Στη συνέχεια αφαιρέστε την απόφραξη κουνώντας τη βούρτσα καθαρισμού πάνω-κάτω μέσα στο κανάλι αναρρόφησης του κύριου σώματος.



Καθαρισμός αποφράξεων από το πέλμα AquaSpin

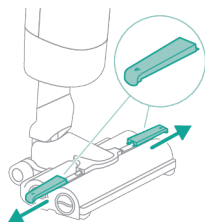
Αν υπάρχει απόφραξη στο πέλμα AquaSpin, αφαιρέστε τις βούρτσες από το πέλμα. Στη συνέχεια κουνήστε τη βούρτσα καθαρισμού πάνω-κάτω μέσα στο κανάλι αναρρόφησης του πέλματος AquaSpin.



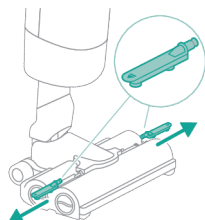
Καθαρισμός αποφράξεων από τις υγροποιητικές ταινίες του πέλματος AquaSpin

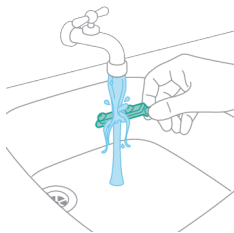
Μετά από μακρά και συχνή χρήση της συσκευής, οι υγροποιητικές ταινίες του πέλματος AquaSpin ενδέχεται να φράξουν κάποια στιγμή. Ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα για να καθαρίσετε τις αποφράξεις από τις υγροποιητικές ταινίες του πέλματος AquaSpin.

- 1 Αφαιρέστε τα καλύμματα των υγροποιητικών ταινιών από το πέλμα AquaSpin μετακινώντας τα πλάγως.



- 2 Αφαιρέστε τις υγροποιητικές ταινίες από το πέλμα AquaSpin τραβώντας τις έξω πλάγως.

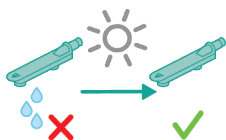




3 Ξεπλύνετε τις υδροποιοτικές ταινίες με νερό βρύσης.



4 Αφήστε τις υδροποιοτικές ταινίες να στεγνώσουν εντελώς πριν τις τοποθετήσετε ξανά μέσα στο πέλμα AquaSpin.

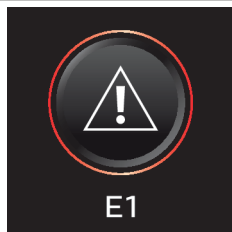


Εικονίδια οθόνης και η σημασία τους

Κωδικός σφάλματος

Αιτία

Λύση



Υπάρχει σφάλμα συστήματος.

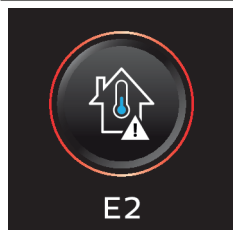
Αποσυνδέστε τη συσκευή από τον μετασχηματιστή και συνδέστε την ξανά σε αυτόν. Στη συνέχεια δοκιμάστε να επανεκκινήσετε τη συσκευή.

Αν αυτή η λύση δεν έχει αποτέλεσμα, παραδώστε τη συσκευή σε ένα κέντρο σέρβις της Philips ή επικοινωνήστε με το Κέντρο Εξυπηρέτησης Καταναλωτών.

Κωδικός σφάλματος

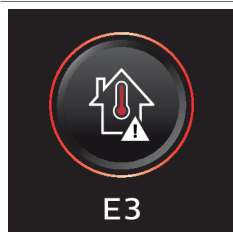
Αιτία

Λύση



Η θερμοκρασία είναι πολύ χαμηλή.

Βεβαιωθείτε ότι η θερμοκρασία στο χώρο όπου χρησιμοποιείτε, αποθηκεύετε ή φορτίζετε τη συσκευή είναι πάνω από 5 °C. Αν η συσκευή χρησιμοποιείται και αποθηκεύεται στη σωστή θερμοκρασία και εξακολουθεί να εμφανίζει τον κωδικό σφάλματος, απευθυνθείτε σε ένα κέντρο σέρβις της Philips ή επικοινωνήστε με το Κέντρο Εξυπηρέτησης Καταναλωτών.



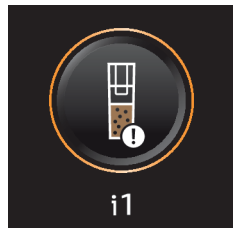
Η θερμοκρασία είναι πολύ υψηλή.

Βεβαιωθείτε ότι η θερμοκρασία στο χώρο όπου χρησιμοποιείτε, αποθηκεύετε ή φορτίζετε τη συσκευή είναι κάτω από 35 °C. Μην εκθέτετε τη συσκευή σε άμεσο ηλιακό φως ή σε υψηλές θερμοκρασίες (δίπλα σε ζεστές σόμπες, σε φούρνους μικροκυμάτων ή σε επαγωγικού τύπου φούρνους). Αν η συσκευή χρησιμοποιείται και αποθηκεύεται στη σωστή θερμοκρασία και εξακολουθεί να εμφανίζει τον κωδικό σφάλματος, απευθυνθείτε σε ένα κέντρο σέρβις της Philips ή επικοινωνήστε με το Κέντρο Εξυπηρέτησης Καταναλωτών.

Κωδικός πληροφοριών

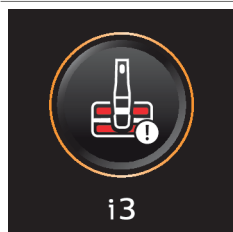
Αιτία

Λύση



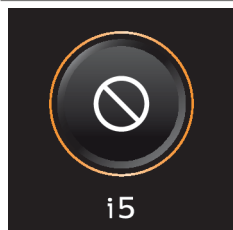
Το δοχείο βρόμικου νερού έχει γεμίσει.

Αδειάστε το δοχείο βρόμικου νερού.



Το πέλμα AquaSpin έχει κολλήσει. Αυτός είναι ένας μηχανισμός διακοπής ασφαλείας σε περίπτωση που κάτι έχει κολλήσει στο πέλμα (για παράδειγμα, ένα καλώδιο ρεύματος ή ένα παιδικό παιχνίδι).

Ελέγξτε τις βούρτσες, τα έδρανα, τα μέρη του μοτέρ και τα καπάκια για τρίχες και άλλα εμπόδια και αφαιρέστε τα. Αν δεν υπάρχουν εμπόδια, το πρόβλημα μπορεί να λυθεί απενεργοποιώντας και ενεργοποιώντας τη συσκευή.



Τα ανοίγματα εισόδου αέρα είναι φραγμένα.

Ελέγξτε τα ανοίγματα εισόδου αέρα για αποφράξεις και αφαιρέστε τες. Αν το πρόβλημα δεν λυθεί με αυτές τις ενέργειες, ελέγξτε ολόκληρη τη δίοδο αέρα για αποφράξεις και αφαιρέστε τες. Σε αυτήν συμπεριλαμβάνονται το πέλμα, ο σωλήνας και το υγρό φίλτρο.

Κωδικός πληροφοριών

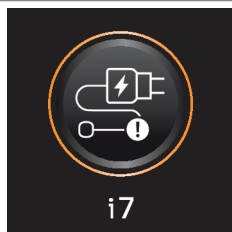
Αιτία

Λύση



Αποσυνδέστε τη συσκευή για να τη χρησιμοποιήσετε.

Αποσυνδέστε τη συσκευή από την πρίζα για τη χρήση. Διαφορετικά, δεν θα ενεργοποιηθεί. Συνδέετε τη συσκευή μόνο κατά τη φόρτιση και τη λειτουργία AUTOCLEAN.



Έχει συνδεθεί λάθος φορτιστής.

Χρησιμοποιείτε μόνο τον μετασχηματιστή που παρέχεται για τη φόρτιση της συσκευής. Χρησιμοποιείτε μόνο 34V μετασχηματιστή S036-1A340100HE. Ο αντίστοιχος αριθμός μετασχηματιστή αναγράφεται στο μετασχηματιστή.

Εικονίδια

Ερμηνεία



AUTOCLEAN



Απαιτείται αντικατάσταση της βούρτσας από μικροΐνες

Αντικατάσταση

Για να αγοράσετε παρελκόμενα ή ανταλλακτικά, επισκεφτείτε την ιστοσελίδα **www.philips.com/parts-and-accessories** ή επισκεφτείτε τον αντιπρόσωπό σας της Philips. Μπορείτε επίσης να επικοινωνήσετε με το Τμήμα Εξυπηρέτησης Καταναλωτών της Philips στη χώρα σας (βλέπε το φυλλάδιο διεθνούς εγγύησης για τα στοιχεία επικοινωνίας).

Ανταλλακτικά και αριθμοί τύπου:

- Καθαριστικό δαπέδου Philips Floor Cleaner XV1792

- Αντικατάσταση βουρτσών από μικροΐνες XV1793

Αντικαθιστάτε τις βούρτσες από μικροΐνες κάθε 6 μήνες, για να διασφαλίζεται η μέγιστη απόδοση.

i Σημείωση: Μπορείτε να πετάξετε τις παλιές βούρτσες από μικροΐνες μαζί με τα υπόλοιπα οικιακά απορρίμματα.

Αντιμετώπιση προβλημάτων

Σε αυτό το κεφάλαιο συνοψίζονται τα πιο συνηθισμένα προβλήματα που ενδέχεται να αντιμετωπίσετε με τη συσκευή. Εάν δεν μπορείτε να λύσετε το πρόβλημα με τις παρακάτω πληροφορίες, ανατρέξτε στη λίστα συχνών ερωτήσεων στη διεύθυνση www.philips.com/support ή επικοινωνήστε με το Κέντρο Εξυπηρέτησης Καταναλωτών στη χώρα σας.

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Λύση
Η συσκευή δεν λειτουργεί όταν πιέζω το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης  .	Η μπαταρία έχει αποφορτιστεί.	Για να φορτίσετε την μπαταρία, συνδέστε τη συσκευή με τον φορτιστή (βλέπε 'Φόρτιση').
	Δεν αφαιρέσατε τη συσκευή από τον σταθμό αποθήκευσης μετά τον καθαρισμό.	Βγάλτε τη συσκευή από τον σταθμό αποθήκευσης πριν την ενεργοποιήσετε.
	Πιέσατε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης  πάνω από μία φορά.	Περιμένετε μερικά δευτερόλεπτα και πιέστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης  άλλη μία φορά.
	Η συσκευή έχει φράξει.	Απενεργοποιήστε τη συσκευή. Στη συνέχεια, εντοπίστε και αντιμετωπίστε την αιτία της απόφραξης (βλέπε 'Αφαίρεση αποφράξεων από τη συσκευή'). Επειτα, επανεκκινήστε τη συσκευή. Αν δεν μπορείτε να προσδιορίσετε την αιτία της απόφραξης, επανεκκινήστε τη συσκευή. Αυτό μπορεί να λύσει ήδη το πρόβλημα.
	Οι βούρτσες από μικροΐνες έχουν κολλήσει.	Βγάλτε έξω τις βούρτσες από μικροΐνες. Στη συνέχεια, εντοπίστε και αντιμετωπίστε την αιτία της απόφραξης στις βούρτσες από μικροΐνες. Στη συνέχεια τοποθετήστε τις βούρτσες από μικροΐνες πίσω στη θέση τους (βλέπε 'Καθαρισμός του πέλματος AquaSpin').
		✎ Συμβουλή: Σε περίπτωση που μια βούρτσα από μικροΐνες είναι δύσκολο να αφαιρεθεί, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τη λαβή της βούρτσας καθαρισμού, για να ξεκλειδώσετε τη βούρτσα από μικροΐνες.

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Λύση
Η συσκευή σταμάτησε να λειτουργεί.	Αγγίξατε κατά λάθος το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης  με το χέρι σας.	Ενεργοποιήστε συσκευή πιέζοντας το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης  .
	Το δοχείο βρόμικου νερού μπορεί να έχει γεμίσει. Σε αυτήν την περίπτωση, στην οθόνη (βλέπε 'Εικονίδια οθόνης και η σημασία τους') εμφανίζεται ένα εικονίδιο πληροφοριών.	Αδειάστε το δοχείο βρόμικου νερού.
	Η συσκευή έχει φράξει.	Απενεργοποιήστε τη συσκευή. Στη συνέχεια, εντοπίστε και αντιμετωπίστε την αιτία της απόφραξης (βλέπε 'Αφαίρεση αποφράξεων από τη συσκευή'). Έπειτα, επανεκκινήστε τη συσκευή. Αν δεν μπορείτε να προσδιορίσετε την αιτία της απόφραξης, απλώς επανεκκινήστε τη συσκευή. Αυτό μπορεί να λύσει ήδη το πρόβλημα.
Το δάπεδο είναι λιγότερο υγρό από ό,τι συνήθως ή η μια πλευρά του δαπέδου κάτω από το πέλμα είναι πιο υγρή από την άλλη.	Η μία ή και οι δύο υδροποιητικές ταινίες μπορεί να έχουν φράξει.	Αφαιρέστε τις δύο βούρτσες από μικροΐνες, ρίξτε λίγο νερό στο δοχείο καθαρού νερού και ενεργοποιήστε τη συσκευή. Κάντε μικρές κινήσεις εμπρός-πίσω στο ίδιο σημείο για περίπου 15 δευτερόλεπτα. Θα πρέπει να μπορείτε να δείτε τέσσερις λωρίδες νερού στο δάπεδο. Σε περίπτωση που δεν συμβαίνει αυτό ή αν μία ή περισσότερες λωρίδες νερού αποτελούνται από λίγες μόνο σταγόνες, αυτό σημαίνει ότι οι υδροποιητικές ταινίες έχουν φράξει μερικώς ή πλήρως και μπορείτε να τις ξεπλύνετε με νερό βρύσης. Αν αυτό δεν έχει αποτέλεσμα, μπορείτε να δοκιμάσετε να ανοίξετε προσεκτικά τις σπές με μια βελόνα.
Δεν υπάρχει νερό στο δάπεδο.	Το δοχείο καθαρού νερού είναι άδειο.	Ξαναγεμίστε το δοχείο καθαρού νερού.
	Οι υδροποιητικές ταινίες έχουν φράξει.	Αφαιρέστε τις δύο βούρτσες από μικροΐνες, ρίξτε λίγο νερό στο δοχείο καθαρού νερού και ενεργοποιήστε τη συσκευή. Κάντε μικρές κινήσεις εμπρός-πίσω στο ίδιο σημείο για περίπου 15 δευτερόλεπτα. Θα πρέπει να μπορείτε να δείτε τέσσερις λωρίδες νερού στο δάπεδο. Σε περίπτωση που δεν συμβαίνει αυτό ή αν μία ή περισσότερες λωρίδες νερού αποτελούνται από λίγες μόνο σταγόνες, αυτό σημαίνει ότι οι υδροποιητικές ταινίες έχουν φράξει μερικώς ή πλήρως και μπορείτε να τις ξεπλύνετε με νερό βρύσης.

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Λύση
		Αν αυτό δεν έχει αποτέλεσμα, μπορείτε να δοκιμάσετε να ανοίξετε προσεκτικά τις σπές με μια βελόνα.
		Αν έχετε ελέγξει τα παραπάνω και εξακολουθεί να μην υπάρχει νερό στο δάπεδο, παραδώστε τη συσκευή σε ένα κέντρο σέρβις της Philips ή επικοινωνήστε με το Κέντρο Εξυπηρέτησης Καταναλωτών.
Υπάρχει περισσότερο νερό από ό,τι συνήθως στο δάπεδο ή στον δίσκο μετά τον καθαρισμό.	Το κανάλι νερού της υγρής μονάδας ή/και του πέλματος AquaSpin έχει ρύπους ή απόφραξη.	Χρησιμοποιήστε τη βούρτσα καθαρισμού και καθαρίστε το κανάλι νερού της υγρής μονάδας ή/και του πέλματος (βλέπε 'Αφαίρεση αποφράξεων από τη συσκευή') AquaSpin.
	Το δοχείο βρόμικου νερού δεν έχει τοποθετηθεί σωστά.	Τοποθετήστε το δοχείο βρόμικου νερού σωστά στη συσκευή. Όταν κουμπώσει σωστά, θα ακούσετε ένα «κλικ».
Η συσκευή αφήνει ίχνη νερού στο δάπεδο.	Έχετε μετακινήσει τη συσκευή πλάγιως.	Μετακινείτε τη συσκευή μόνο προς τα εμπρός και προς τα πίσω.
	Κάνετε έντονες στροφές με τη συσκευή.	Προσπαθήστε να κάνετε λιγότερο έντονες στροφές με τη συσκευή.
	Έχετε μετακινήσει τη συσκευή πάνω από ένα κατώφλι ενώ ήταν ενεργοποιημένη.	Βεβαιωθείτε ότι οι βούρτσες από μικροϊνες παραμένουν σε επαφή με το δάπεδο. Βεβαιωθείτε ότι η λειτουργία απορρόφησης νερού  είναι ενεργοποιημένη πριν σηκώσετε τη συσκευή πάνω από κατώφλια, χαλιά ή σκάλες, ώστε να μην μένουν ίχνη νερού στο δάπεδο ή για να μην εκτινάσσεται νερό από το πέλμα AquaSpin.
	Ανασηκώσατε αμέσως τη συσκευή από το δάπεδο αφού την απενεργοποιήσατε.	Ενεργοποιήστε τη λειτουργία απορρόφησης νερού  για να απορροφήσετε το νερό που απομένει. Μετακινήστε τη συσκευή μόνο προς τα εμπρός και προς τα πίσω μερικές φορές στη λειτουργία απορρόφησης νερού  πριν την απενεργοποιήσετε. Αν απενεργοποιήσατε τη συσκευή και τη σηκώσατε αμέσως μετά, το νερό που υπήρχε ανάμεσα στις δύο βούρτσες θα αφήσει ένα ίχνος νερού στο δάπεδο.
	Οι τροχοί είναι μπλοκαρισμένοι.	Ελέγξτε την κατάσταση των τροχών. Αφαιρέστε τους ρύπους που μπλοκάρουν τους τροχούς.
Η συσκευή δεν καθαρίζει τόσο καλά όσο παλιότερα.	Το δοχείο καθαρού νερού είναι άδειο.	Ξαναγεμίστε το δοχείο καθαρού νερού.

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Λύση
	Οι υγροποιητικές ταινίες είναι μπλοκαρισμένες.	Αφαιρέστε τις δύο βούρτσες από μικροΐνες, ρίξτε λίγο νερό στο δοχείο καθαρού νερού και ενεργοποιήστε τη συσκευή. Κάντε μικρές κινήσεις εμπρός-πίσω στο ίδιο σημείο για περίπου 15 δευτερόλεπτα. Θα πρέπει να μπορείτε να δείτε τέσσερις λωρίδες νερού στο δάπεδο. Σε περίπτωση που δεν συμβαίνει αυτό ή αν μία ή περισσότερες λωρίδες νερού αποτελούνται από λίγες μόνο σταγόνες, αυτό σημαίνει ότι οι υγροποιητικές ταινίες έχουν φράξει μερικώς ή πλήρως και μπορείτε να τις ξεπλύνετε με νερό βρύσης. Αν αυτό δεν έχει αποτέλεσμα, μπορείτε να δοκιμάσετε να ανοίξετε προσεκτικά τις σπές με μια βελόνα.
	Το εσωτερικό του πέλματος AquaSprin είναι πολύ βρόμικο.	Εκτελέστε το πρόγραμμα AUTOCLEAN πριν συνεχίσετε τον καθαρισμό. Αν έχουν συσσωρευτεί ρύποι στα άκρα του πέλματος, αφαιρέστε το. Φροντίστε να χρησιμοποιείτε τη λειτουργία AUTOCLEAN μετά από κάθε χρήση.
	Οι βούρτσες από μικροΐνες δεν υπάρχουν.	Τοποθετήστε τις βούρτσες από μικροΐνες στο πέλμα AquaSprin.
		Αν έχετε ελέγξει τα παραπάνω και η συσκευή εξακολουθεί να μην καθαρίζει καλά, απευθυνθείτε σε ένα κέντρο σέρβις της Philips ή επικοινωνήστε με το Κέντρο Εξυπηρέτησης Καταναλωτών.
Τα μεγαλύτερα σωματίδια ρύπων δεν απορροφώνται πλέον και πέφτουν ξανά στο δάπεδο.	Το κανάλι νερού της υγρής μονάδας ή/και του πέλματος AquaSprin έχει ρύπους ή απόφραξη.	Χρησιμοποιήστε τη βούρτσα καθαρισμού και καθαρίστε το κανάλι νερού του κύριου σώματος ή/και του πέλματος (βλέπε 'Αφαίρεση αποφράξεων από τη συσκευή') AquaSprin.
Όταν το δάπεδο στεγνώνει, σχηματίζονται γραμμές σε αυτό.	Μπορεί να έχετε χρησιμοποιήσει πάρα πολύ απορρυπαντικό.	Φροντίστε να χρησιμοποιείτε την κατάλληλη ποσότητα απορρυπαντικού.
	Οι τροχοί είναι βρόμικοι.	Αφαιρέστε τους ρύπους από τους τροχούς.
Δημιουργείται πάρα πολύς αφρός κατά τον καθαρισμό, αλλά και κατά τη λειτουργία AUTOCLEAN.	Μπορεί να έχετε χρησιμοποιήσει πάρα πολύ απορρυπαντικό.	Φροντίστε να χρησιμοποιείτε την κατάλληλη ποσότητα απορρυπαντικού.
	Εξακολουθούν να υπάρχουν υπολείμματα απορρυπαντικού στο δάπεδο.	Καθαρίστε το δάπεδο χωρίς απορρυπαντικό αρκετές φορές. Περιμένετε μια στιγμή πριν περάσετε ξανά τον ίδιο λεκέ.

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Λύση
Ο καθαρισμός λεκέδων είναι δύσκολος.	Μπορεί να έχετε χρησιμοποιήσει πολύ λίγο νερό ή να έχετε αφιερώσει πολύ λίγο χρόνο για τον καθαρισμό του λεκέ.	Βάλτε νερό και περιμένετε μια στιγμή. Για παράδειγμα, μπορείτε να περάσετε τη συσκευή πάνω από τον λεκέ για να βάλετε νερό και να επιστρέψετε στον ίδιο λεκέ πριν τελειώσετε το καθαρίσμα.
Ο ήχος της συσκευής άλλαξε κατά τον καθαρισμό.	Μπορεί να έχουν μπλεχτεί τρίχες ή άλλα εμπόδια γύρω από τις βούρτσες από μικροΐνες	Αφαιρέστε τις βούρτσες από μικροΐνες, ελέγξτε αν υπάρχουν εμπόδια και αφαιρέστε τα.
Η οθόνη υποδεικνύει ότι το δοχείο βρόμικου νερού είναι πλήρες (κωδικός: i1) και απενεργοποιείται, παρόλο που το δοχείο βρόμικου νερού δεν είναι ακόμη πλήρες.	Μπορεί να υπάρχει αφρός στο δοχείο βρόμικου νερού ή το δοχείο βρόμικου νερού μπορεί να έχει επιμολυνθεί.	Επανεκκινήστε τη συσκευή. Αν το πρόβλημα δεν λυθεί με αυτόν τον τρόπο, καθαρίστε το δοχείο βρόμικου νερού. Αν το πρόβλημα είναι η δημιουργία αφρού, μην χρησιμοποιείτε μεγαλύτερη ποσότητα απορρυπαντικού από τη συνιστώμενη.
Από τη συσκευή στάζει νερό, αφότου απενεργοποιηθεί.	Η συσκευή αφήνει μια λιμνούλα νερού στο δάπεδο, επειδή δεν τη μετακινήσατε κατά την απενεργοποίησή της. Αυτό είναι φυσιολογικό.	Η συσκευή μπορεί να αφήσει μια μικρή λιμνούλα νερού στο δάπεδο, αν δεν μετακινήσετε τη συσκευή κατά την απενεργοποίησή της. Μπορείτε να μειώσετε το μέγεθος της λιμνούλας μετακινώντας τη συσκευή κατά την απενεργοποίησή της. Όταν απενεργοποιείτε τη συσκευή, μεταβαίνει σε λειτουργία απορρόφησης νερού  για 4 δευτερόλεπτα, για να καθαρίσει τυχόν νερό που απομένει στο πέλμα. Αν χρειάζεται, μπορείτε να καθαρίσετε τις τελευταίες σταγόνες με ένα πανί.
	Η συσκευή στάζει όταν την κουβαλάτε πάνω από το δάπεδο (την κρατάτε στον αέρα).	Κατά τον καθαρισμό, μην σηκώνετε το πέλμα AquaSpin από το δάπεδο, καθώς έτσι αφήνει ίχνη νερού. Μετακινείτε τη μόνο προς τα εμπρός και προς τα πίσω. Επίσης, συνιστάται να χρησιμοποιείτε τη λειτουργία απορρόφησης νερού  όταν σηκώνετε τη συσκευή πάνω από κατώφλια, χαλιά ή σκάλες. Έτσι δεν θα στάξει βρόμικο νερό από το πέλμα AquaSpin.
	Από το δοχείο καθαρού νερού στάζει νερό, επειδή το γεμίσατε υπερβολικά.	Μην γεμίζετε το δοχείο καθαρού νερού πάνω από την ένδειξη MAX. Αν το κάνετε αυτό, μπορεί να χυθεί νερό από το δοχείο καθαρού νερού όταν σφίγγετε το καπάκι.
	Υπάρχει ρωγμή σε ένα από τα δοχεία.	Αν ένα από τα δοχεία έχει ζημιά, παραδώστε το σε ένα κέντρο σέρβις της Philips ή επικοινωνήστε με το Κέντρο Εξυπηρέτησης Καταναλωτών.

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Λύση
Δεν μπορώ να αφαιρέσω τις βούρτσες από μικροΐνες.	Έχουν μπλεχτεί τρίχες ή/και ρύποι στις βούρτσες από μικροΐνες.	Χρησιμοποιήστε τη λαβή βουρτσών καθαρισμού, για να αφαιρέσετε τις βούρτσες από μικροΐνες από το πέλμα AquaSpin. Αφαιρέστε τις τρίχες ή τους ρύπους που έχουν μπλεχτεί. Αν είναι δύσκολο να τραβήξετε έξω τις βούρτσες, μπορείτε να τις σπρώξετε από κάτω από το πέλμα AquaSpin.
Δεν μπορώ να μετακινήσω τη συσκευή προς τα εμπρός ή προς τα πίσω.	Ένας ή περισσότεροι τροχοί μπορεί να έχουν μπλοκάρει από κάποιο μικρό αντικείμενο.	Απενεργοποιήστε τη συσκευή και αφαιρέστε το πέλμα. Στη συνέχεια, ελέγξτε τους μικρούς και τους μεγάλους τροχούς για αποφράξεις. Αφαιρέστε τυχόν αντικείμενα που θα μπορούσαν να μπλοκάρουν τους τροχούς. Τοποθετήστε τη συσκευή σε κάθετη θέση ξανά και συνεχίστε τον καθαρισμό.
Η συσκευή έχει χαμηλότερη απορροφητική ισχύ από ό,τι συνήθως.	Το κανάλι νερού της υγρής μονάδας ή/και του πέλματος AquaSpin έχει ρύπους ή απόφραξη.	Χρησιμοποιήστε τη βούρτσα καθαρισμού και καθαρίστε το κανάλι νερού της υγρής μονάδας ή/και του πέλματος (βλέπε 'Αφαίρεση αποφράξεων από τη συσκευή') AquaSpin.
	Το πλέγμα στο δοχείο βρόμικου νερού δεν ήταν αρκετά στεγνό πριν χρησιμοποιηθεί ξανά.	Καθαρίστε και στεγνώστε το δοχείο βρόμικου νερού με νερό βρύσης.
	Έχουν μπλεχτεί τρίχες στις βούρτσες από μικροΐνες.	Απενεργοποιήστε τη συσκευή και αφαιρέστε τις τρίχες από τις βούρτσες από μικροΐνες.
	Το δοχείο βρόμικου νερού δεν έχει τοποθετηθεί σωστά.	Τοποθετήστε το δοχείο βρόμικου νερού σωστά στη συσκευή. Όταν κουμπώσει σωστά, θα ακούσετε ένα «κλικ».
Οι βούρτσες από μικροΐνες δεν περιστρέφονται πλέον	Οι βούρτσες από μικροΐνες έχουν φράξει από τρίχες ή ρύπους.	Καθαρίστε τις βούρτσες από μικροΐνες με ένα ψαλίδι ή με το χέρι.
Οι βούρτσες από μικροΐνες πετάγονται έξω.	Οι βούρτσες από μικροΐνες δεν έχουν ασφαλίσει σωστά.	Τοποθετήστε τις βούρτσες από μικροΐνες ξανά στη σωστή θέση και ασφαλίστε τες.
Η συσκευή δεν φορτίζεται.	Το φις δεν έχει συνδεθεί σωστά στην υποδοχή ή ο μετασχηματιστής δεν έχει συνδεθεί σωστά στην πρίζα.	Βεβαιωθείτε ότι το φις έχει συνδεθεί σωστά στην υποδοχή και ότι ο μετασχηματιστής έχει συνδεθεί σωστά στην πρίζα.
	Έχετε συνδέσει λάθος μετασχηματιστή.	Χρησιμοποιήστε τον γνήσιο μετασχηματιστή.
		Αν έχετε ελέγξει τα παραπάνω και η συσκευή εξακολουθεί να μην φορτίζεται, απευθυνθείτε σε ένα κέντρο σέρβις της

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Λύση
		Philips ή επικοινωνήστε με το Κέντρο Εξυπηρέτησης Καταναλωτών.
Στην οθόνη εμφανίζεται ο κωδικός σφάλματος «Ε2».	Η θερμοκρασία είναι πολύ χαμηλή.	Βεβαιωθείτε ότι η θερμοκρασία στο χώρο όπου χρησιμοποιείτε, αποθηκεύετε ή φορτίζετε τη συσκευή είναι πάνω από 5 °C.
Στην οθόνη εμφανίζεται ο κωδικός σφάλματος «Ε3».	Η θερμοκρασία είναι πολύ υψηλή.	Βεβαιωθείτε ότι η θερμοκρασία στο χώρο όπου χρησιμοποιείτε, αποθηκεύετε ή φορτίζετε τη συσκευή είναι κάτω από 35 °C. Μην εκθέτετε τη συσκευή σε άμεσο ηλιακό φως ή σε υψηλές θερμοκρασίες (δίπλα σε ζεστές σόμπες, σε φούρνους μικροκυμάτων ή σε επαγωγικού τύπου φούρνους). Οι μπαταρίες μπορεί να εκραγούν σε περίπτωση υπερθέρμανσης.
		Αν έχετε ελέγξει τα παραπάνω και η συσκευή εξακολουθεί να μην φορτίζεται, απευθυνθείτε σε ένα κέντρο σέρβις της Philips ή επικοινωνήστε με το Κέντρο Εξυπηρέτησης Καταναλωτών.

Съдържание

Въведение	580
Общо описание	580
Преди първата употреба	581
Зареждане	582
Почистване и миене на твърди подове	583
Икони на дисплея и тяхното значение	596
Смяна	598
Отстраняване на неизправности	599

Въведение

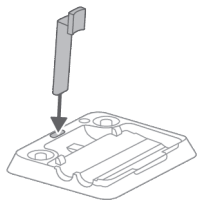
Благодарим ви, че закупихте този продукт на Philips! За да се възползвате изцяло от предлаганата от Philips поддръжка, регистрирайте продукта си на **www.philips.com/MyAquaTrio7000s**.

Общо описание

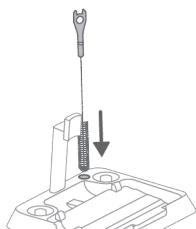
- 1 Бутон за вкл./изкл.
- 2 Бутони + и -
- 3 Бутон AUTOCLEAN
- 4 Гнездо за зареждане, включително уплътнителна капачка
- 5 Резервоар за чиста вода
- 6 Резервоар за мръсна вода
- 7 Накрайник AquaSpin
- 8 Микрофибърни четки
- 9 Дръжка
- 10 Четка за почистване
- 11 Адаптер
- 12 Захранващ щепсел
- 13 Препарат за почистване на подове XV1792 на Philips
- 14 Станция за последващо почистване и съхранение
- 15 Държач на уреда
- 16 Тавичка за след почистване
- 17 Поставка

Преди първата употреба

Сглобяване на станцията за последващо почистване и съхранение



За да използвате функцията AUTOCLEAN или за съхранение и зареждане на уреда в станцията за последващо почистване и съхранение, трябва най-напред да сглобите станцията, като захванете държача на уреда в поставката.

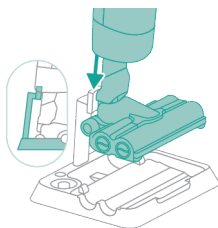


i Забележка: Уверете се, че тавичката за последващо почистване е поставена в поставката и че температурата в помещението, където се съхранява, зарежда и почиства уредът, е между 5°C и 35°C.

i Забележка: можете да съхранявате четката за почистване и в тавичката за последващо почистване.

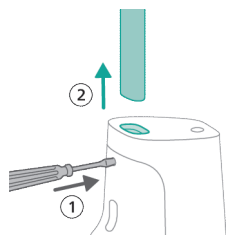


1 За да сглобите уреда, пхнете дръжката в основното тяло (така че да се чуе „щракване“).



2 За съхранение на уреда можете да го поставите в станцията за последващо почистване и съхранение. Плъзнете уреда върху държача на уреда, така че краят на държача да влезе в уреда.

Следвайте стъпките по-долу, ако трябва да разглобите уреда отново:



- 1** Пъхнете карфица/плоска отвертка в отвора от задната страна на уреда и издърпайте нагоре дръжката.



- 2** Извадете дръжката от уреда, като продължавате да натискате отвертката в отвора.

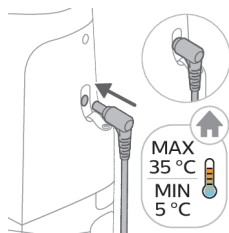
Зареждане

Уредът е оборудван с 25 V литиево-йонна батерия. Зареждането отнема 4 часа.

- 1** За да заредите уреда, отворете уплътнителната капачка от задната страна на уреда.



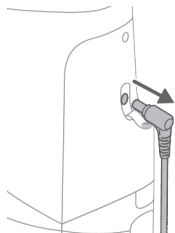
- 2** Пъхнете захранващия щепсел в гнездото на гърба на уреда. След това пъхнете адаптера в стенния контакт.
- 3** Стойност между 0% и 90% мига на екрана, за да покаже, че уредът се зарежда.





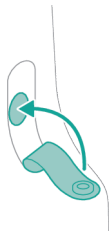
- 4 Когато уредът е напълно зареден, на екрана светва стойност 100%. След няколко минути дисплеят ще се изключи.

- 5 Извадете хранящия щепсел от гнездото от задната страна на уреда.



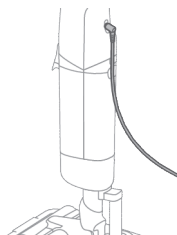
- 6 Затворете уплътнителната капачка.

⚠ Предупреждение: Съхранявайте и зареждайте уреда при температура над 5 °C и под 35 °C.



💡 Съвет: Можете да зареждате уреда в станцията за съхранение и последващо почистване.

💡 Съвет: Можете да зареждате уреда отделно на място, което ви е най-удобно.



Почистване и миене на твърди подове

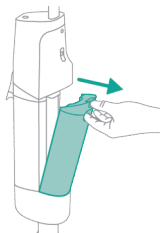
Използване на уреда

Контейнерът за чиста вода и контейнерът за мръсна вода са прикрепени предварително към уреда при доставката му. Можете да използвате уреда, за да почиствате твърди подови настилки.

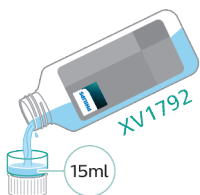
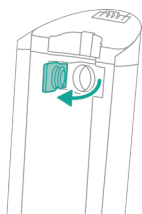
i Забележка: Този уред е подходящ за почистване с прахосмукачка и мокро почистване едновременно. Не е необходимо да почиствате пода с прахосмукачката преди мокро почистване.

Уредът е подходящ за почистване с прахосмукачка и мокро почистване на всички видове твърди подови настилки с изключение на голи дървени подове. Можете да тествате уреда на малка площ, към която няма пряка видимост, за да се уверите, че уредът е подходящ за вашия под.

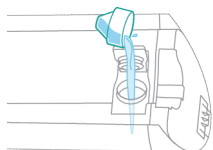
- 1 Натиснете бутона надолу, за да отключите контейнера за чиста вода и да го извадите.



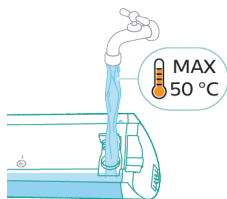
- 2 Отворете капачката на контейнера за чиста вода.



- 3 Добавете 15 мл от препарата за почистване на подове XV1792 на Philips в контейнера за чиста вода.

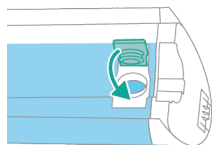


⚠ Внимание: Philips е тествал този уред само с препарат за почистване на подове XV1792 на Philips. Други препарати могат да доведат до прекомерно образуване на пяна, което намалява ефективността и може да причини неизправност на уреда. Препаратът за почистване на подове XV1792 на Philips се предлага на избрани пазари. Когато използвате друг подходящ течен препарат за почистване на подове, добавете максимум 15 мл към контейнера за чиста вода.

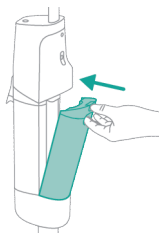


- 4 Напълнете догоре контейнера за чиста вода със студена или хладка чешмяна вода.

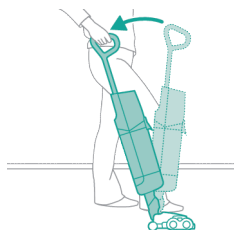
⚠ Внимание: Чешмяната вода, която се налива в резервоара за чиста вода, не трябва да е по-топла от 50°C.



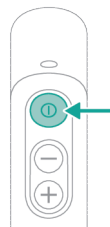
- 5 Затворете контейнера за вода с уплътнителната капачка.



- 6 Поставете резервоара за чиста вода на място в уреда.



- 7 Извадете уреда от станцията за последващо почистване и съхранение и го поставете на пода. Поставете крака си върху накрайника AquaSpin и издърпайте дръжката назад, за да отключите накрайника. Уредът вече е готов за употреба.



- 8 За да включите уреда, натиснете бутона вкл./изкл.  Уредът ще се включи.

⚠ Внимание: не оставяйте уреда без надзор, когато накрайникът AquaSpin е отключен или когато уредът е включен.



9 Използвайте бутоните + и -, за да превключвате между трите различни настройки:

- Режим за абсорбиране на вода
- Нормален мокър режим
- Интензивен мокър режим

Чрез избиране на нормален мокър режим можете да използвате уреда за нормално мокро почистване. Интензивният мокър режим е за почистване на изключително упорити петна.

Ако има мокри петна по пода след почистване, можете да изберете режима за абсорбиране на вода , за да ги почистите. Препоръчваме също да го използвате, когато повдигате уреда над праг, килим или стълби.

Ако изберете режима за абсорбиране на вода , уредът ще спре подаването на вода и ще увеличи всмукателната мощност в продължение на 45 секунди, за да абсорбира останалата вода по пода.

10 Когато приключите с използването на уреда, изключете го, като натиснете бутона вкл./изкл. . Уредът ще се превключи на режима за абсорбиране на вода за 4 секунди, за да почисти водата, останала в накрайника.

i **Забележка:** Уредът може да остави малка локва вода по пода, ако не го движите, докато го изключвате. Можете да намалите размера на локвата, като движите уреда, докато го изключвате. Ако е необходимо, можете да отстраните последните капки с кърпа.

Система за активна защита

- Този уред е оборудван със система за активна защита. Тази система за активна защита е проектирана да разпознава, когато чужд предмет, различен от мръсотия или течност, бъде вдигнат от пода.
- Когато системата е активирана, уредът се изключва и на дисплея се показва съобщението i3 (вж. 'Икони на дисплея и тяхното значение'). Системата за активна защита може да се активира и когато микрофибърните четки са прекалено мокри, когато движите уреда по килим или мокет или когато го движите по подова настилка, която не е добре закрепена.

Съвети и друга важна информация

- Не е необходимо да почиствате с прахосмукачка пода преди мокро почистване, тъй като уредът активно измива твърдата подова настилка от всички видове замърсявания, включително течности и петна.
- Можете да движите уреда точно както прахосмукачка. За да отстраните упорити петна, щракнете върху бутона за режим на почистване, за да активирате интензивния мокър режим , и движете уреда бавно над петната.

- Уредът може да остави малка локва вода по пода, когато го изключите. Можете да намалите размера на локвата, като движите уреда, докато го изключвате. Така ще намалите количеството вода, останало по пода. Препоръчва се също така да използвате режима за абсорбиране на вода , когато вдигате уреда над праг, килим или стълби. Това ще предотврати капенето на мръсна вода от накрайника AquaSpin.
- За да предотвратите следи от вода по пода, опитайте да не правите много остри завои с уреда и избягвайте да го движите настрани.
- Когато движите уреда, е препоръчително да изпъвате ръката си, за да намалите ненужното напрежение в мускулите. В тази позиция имате най-добър контрол над уреда при почистване и ще ви е най-удобно.

Ограничения за употреба

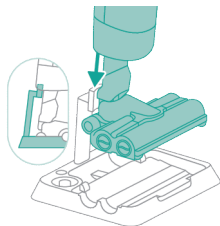
- Уредът е подходящ за почистване с прахосмукачка и мокро почистване на всички видове твърди подови настилки с изключение на голи дървени подове.
- Уредът е предназначен за редовно почистване на твърди подови настилки. Винаги следвайте инструкциите за почистване на вашата твърда подова настилка, когато използвате този уред.
- Ако искате да добавите течен препарат за почистване на подове, различен от XV1792 на Philips, към водата в контейнера за чиста вода, се уверете, че използвате малко пенлив или непенлив течен препарат за подове, който може да се разрежда във вода, като препаратата за почистване на подове XV1792 на Philips.
- Тъй като контейнерът за чиста вода е с вместимост 700 ml, трябва да добавите само малко количество (макс. 15 ml) течен препарат за почистване на подове към водата.
- Ако използвате уреда за подове с линолеум, линолеумът трябва да бъде добре закрепен, за да предотвратите засмукването му в накрайника AquaSpin.
- Не използвайте уреда за почистване на килими.
- Ако движите/повдигнете уреда над килим или черга, когато е изключен, върху тях може да попаднат капки мръсна вода.
- Не бутайте уреда над подовите решетки на конвекторни отоплителни уреди. Тъй като той не може да поема водата, която излиза от накрайника, когато го движите над решетката, водата попада на дъното на конвекторната шахта.
- По време на почистването не вдигайте накрайника AquaSpin от пода, не го движете настрани и не правете силни завъртания, тъй като това оставя следи от вода.

i Забележка: Времето на работа зависи от нивото на мощност, използвано по време на почистването.

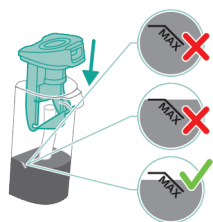
Почистване на уреда

AUTOCLEAN след всяка употреба

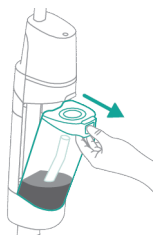
За да предотвратите появата на миризми и отлагания от котлен камък, използвайте функцията AUTOCLEAN след всяка употреба. Режимът AUTOCLEAN ви помага да почистите целия уред за около 4 минути.



- 1 Поставете уреда в станцията за последващо почистване и съхранение. Плъзнете уреда върху държача на уреда, така че краят на държача да влезе в уреда.



i Забележка: Изпразнете контейнера за мръсна вода, ако нивото на водата е над обозначението AUTOCLEAN. В противен случай можете да пропуснете следващите стъпки и да преминете към стъпка 6.

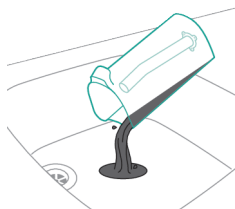


- 2 Натиснете бутона, за да отключите резервоара за мръсна вода и го извадете.

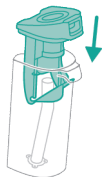


- 3 Извадете мокрия филтър от резервоара за мръсна вода.

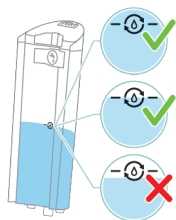
- 4 Излейте водата от резервоара за мръсна вода в мивката.



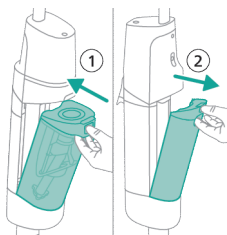
- 5 Поставете мокрия филтър на място върху резервоара за мръсна вода.



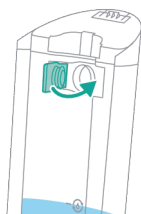
- 6 Напълнете контейнера за чиста вода, ако нивото на водата е под обозначението AUTOCLEAN. В противен случай можете да пропуснете следващите стъпки и да преминете към стъпка 12.

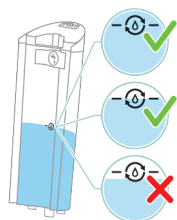
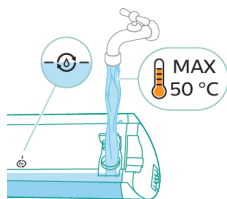


- 7 Поставете празния резервоар за мръсна вода на място в уреда и извадете резервоара за чиста вода.



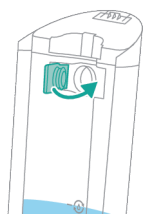
- 8 Отворете уплътнителната капачка на контейнера за чиста вода.



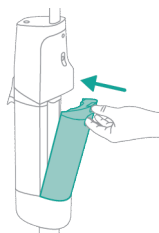


- 9 Напълнете резервоара за чиста вода със студена или хладка чешмяна вода поне до обозначението AUTOCLEAN.

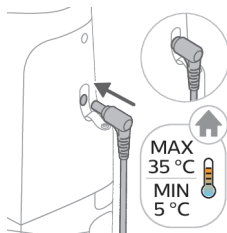
⚠ Внимание: Чешмяната вода, която се налива в резервоара за чиста вода, не трябва да е по-топла от 50°C.
⚠ Внимание: Не използвайте почистващ препарат за AUTOCLEAN, тъй като това може да доведе до прекомерно образуване на пяна.



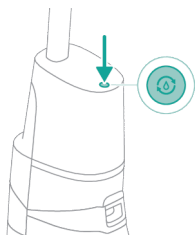
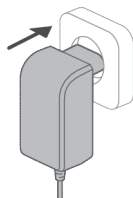
- 10 Затворете контейнера за чиста вода с уплътнителната капачка.



- 11 Поставете резервоара за чиста вода на място в уреда.



- 12 Заредете уреда. Пъхнете захранващия щепсел в гнездото на гърба на уреда. След това пъхнете адаптера в стенния контакт.



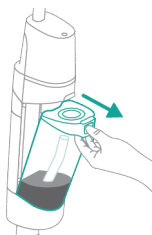
- 13** За да стартирате цикъла AUTOCLEAN, натиснете бутона AUTOCLEAN . Ако видите черен екран, натиснете най-напред бутона за вкл./изкл. , за да активирате екрана.



- 14** Уредът изпълнява цикъла за AUTOCLEAN.

i Забележка: Цикълът за Autoclean продължава около 4 минути. За постигане на най-добри резултати оставете уреда да премине напълно през цикъла за AUTOCLEAN. Можете по всяко време да поставите на пауза или да отмените цикъла за AUTOCLEAN.

i Забележка: Ако отмените програмата AUTOCLEAN, уредът ще изсмуче останалата вода в тавичката за последващо почистване за около 10 секунди.

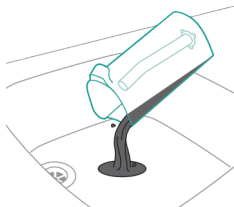


- 15** Натиснете бутона, за да отключите резервоара за мръсна вода и го извадете.



- 16** Извадете мокрия филтър от резервоара за мръсна вода.

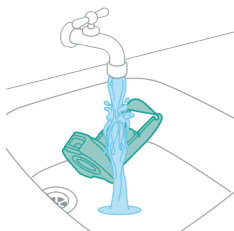
17 Излейте водата от резервоара за мръсна вода в мивката.



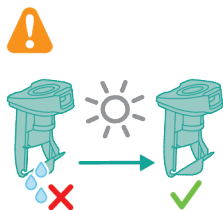
18 Почистете резервоара за мръсна вода под течаща вода.



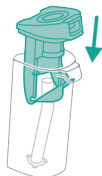
19 Почистете мокрия филтър под течаща вода.



20 Оставете мокрия филтър на резервоара за мръсна вода и неговия елемент за воден поток да изсъхнат напълно, преди да ги поставите отново върху резервоара за мръсна вода.

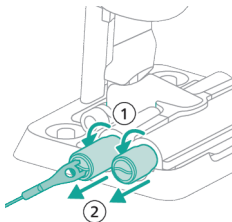


21 Поставете мокрия филтър на място върху резервоара за мръсна вода.



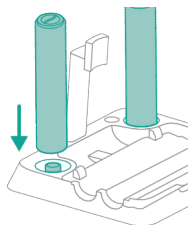


22 Поставете резервоара за мръсна вода на място в уреда.



23 Завъртете микрофибърните четки обратно на часовниковата стрелка (1) и ги извадете от накрайника AquaSpin (2).

ⓘ Съвет: Ако микрофибърната четка се изважда трудно, можете да използвате ръкохватката на почистващата четка, за да отключите микрофибърната четка.



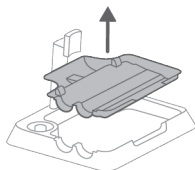
24 За да може микрофибърните четки да изсъхнат, поставете отворените им краища върху предназначения за това държачи на станцията за последващо почистване и съхранение.

ⓘ Забележка: Съхненето може да отнеме около 24 часа.

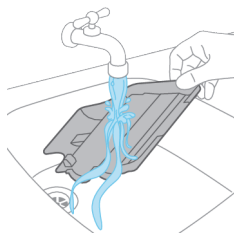
Почистване на тавичката за последващо почистване

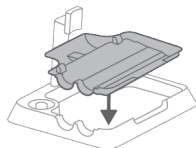
Ако тавичката за последващо почистване се замърси, можете да я почистите, като следвате стъпките по-долу.

1 Извадете тавичката за последващо почистване от станцията за съхранение.



2 Изплакнете тавичката за последващо почистване под течаща вода и я оставете да изсъхне, преди да я поставите отново в станцията за съхранение.





- 3 Уверете се, че винаги поставяте на място тавичката за последващо почистване в станцията за съхранение. Тавичката за последващо почистване е от съществено значение за правилното изпълнение на функцията AUTOCLEAN.

Почистване на накрайника AquaSpin

- 1 Завъртете микрофибърните четки обратно на часовниковата стрелка (1) и ги извадете от накрайника AquaSpin (2).



Съвет: Ако микрофибърната четка се изважда трудно, можете да използвате ръкохватката на почистващата четка, за да отключите микрофибърната четка.

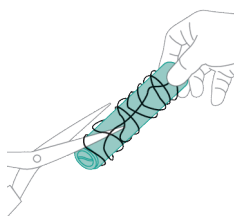
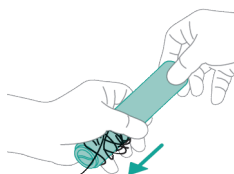
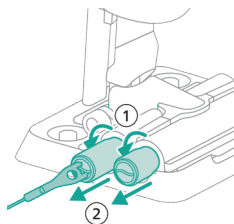
- 2 Можете да отстраните заплетените косми или нишки от микрофибърните четки, като плъзнете надолу микрофибърните четки с една ръка.



Съвет: Можете също да използвате ножица, за да отрежете космите и нишките, които са се заплели около микрофибърните четки.

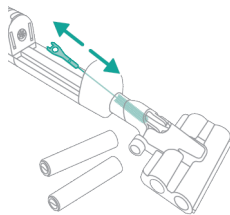
Премахване на задръствания от уреда

Уредът може да се задръсти. Това може да се забележи, когато върху пода попадне повече вода от обикновено или когато по-големи частици вече не се засмукват и падат обратно върху пода. По-долу можете да намерите инструкциите за отстраняване на задръствания от различни части на уреда.



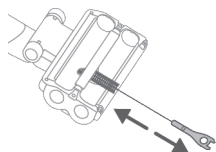
Отстраняване на задръствания от основното тяло

Ако има задръстване в уреда, най-напред го изключете и извадете контейнера за мръсна вода. След това премахнете задръстването, като движите почистващата четка нагоре-надолу в смукателния канал на основното тяло.



Отстраняване на задръствания от накрайника AquaSpin

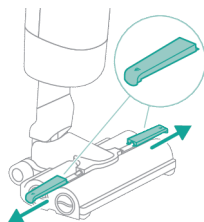
Ако има задръстване в накрайника AquaSpin, извадете четките от него. След това движете почистващата четка нагоре-надолу в смукателния канал на накрайника AquaSpin.



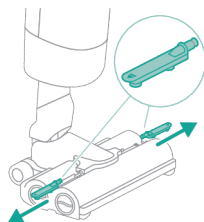
Отстраняване на задръствания от овлажняващите ленти на накрайника AquaSpin

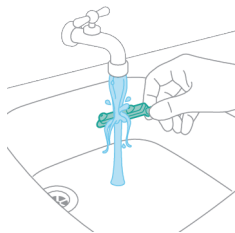
След дълга и честа употреба на уреда овлажняващите ленти на накрайника AquaSpin може в даден момент да се задръстят. Следвайте стъпките по-долу, за да отстраните задръстването на овлажняващите ленти на накрайника AquaSpin.

- 1 Свалете капачите на овлажняващите ленти от накрайника AquaSpin, като ги преместите настрани.



- 2 Извадете овлажняващите ленти от накрайника AquaSpin, като ги издърпате настрани.

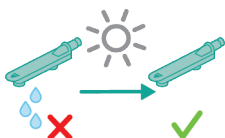




- 3** Изплакнете овлажняващите ленти под течаща вода.



- 4** Оставете овлажняващите ленти да изсъхнат, преди да ги поставите отново в накрайника AquaSpin.

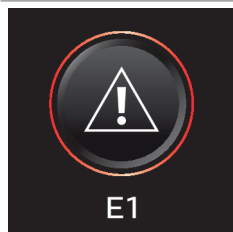


Икони на дисплея и тяхното значение

Код за грешка

Причина

Решение



Има системна грешка.

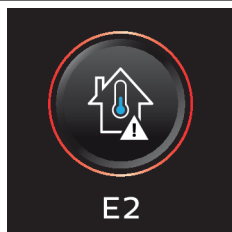
Изключете уреда от адаптера и след това го включете отново към адаптера. Опитайте да рестартирате уреда.

Ако решението не работи, занесете уреда в сервизен център на Philips или се свържете с центъра за обслужване на клиенти.

Код за грешка

Причина

Решение



Температурата е твърде ниска.

Уверете се, че температурата в помещението, в което се използва, съхранява или зарежда уредът, е над 5°C. Ако уредът се използва и съхранява при подходяща температура и продължава да показва кода за грешка, занесете го в сервизен център на Philips или се свържете с центъра за обслужване на клиенти.



Температурата е твърде висока.

Уверете се, че температурата в помещението, в което се използва, съхранява или зарежда уредът, е под 35°C. Не излагайте устройството на пряка слънчева светлина или високи температури (в близост до горещи печки, микровълнови фурни или върху индукционни котлони). Ако уредът се използва и съхранява при подходяща температура и продължава да показва кода за грешка, занесете го в сервизен център на Philips или се свържете с центъра за обслужване на клиенти.

Код за информация

Причина

Решение



Резервоарът за мръсна вода е пълен.

Изпразнете резервоара за мръсна вода.



Накрайникът AquaSpin е блокиран. Това е предпазно изключване, ако нещо заседне в накрайника (например захранващ кабел или играчка).

Проверете четките, лагерите, частите на двигателя и капачките за косми или други препятствия и ги отстранете. Ако няма препятствия, проблемът може да се реши чрез изключване и включване на уреда.



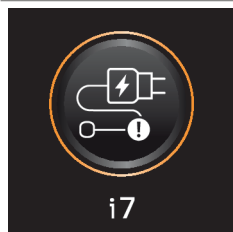
Отворите за входящ въздух са задръстени.

Проверете отворите за входящ въздух за задръствания и ги отстранете. Ако това не реши проблема, проверете целия въздушен канал за задръствания и ги отстранете. Това се отнася за накрайника, тръбата и мокрия филтър.

Код за информация**Причина****Решение**

Изключете щепсела от контакта.

Изключете уреда от контакта. В противен случай той няма да се включи. Включвайте уреда в контакта само по време на зареждане и функцията AUTOCLEAN.



Свързано е неподходящо зарядно устройство.

Зареждайте уреда само с доставения към него адаптер. Използвайте само адаптер 34 V S036-1A340100HE. Може да намерите съответния номер на адаптера върху самия адаптер.

Икони**Значение**

AUTOCLEAN



Необходима е смяна на микрофибърната четка

Смяна

За да закупите аксесоари или резервни части, посетете **www.philips.com/parts-and-accessories** или се обърнете към вашия търговец на Philips. Можете също така да се свържете с центъра за обслужване на потребители на Philips във вашата държава (за данни за контакт вижте листовката за международната гаранция).

Резервни части и типови номера:

- Препарат за почистване на подове XV1792 на Philips

- Резервни микрофибърни четки XV1793

Сменяйте микрофибърните четки на всеки 6 месеца, за да осигурите максимална ефективност.

i Забележка: Можете да изхвърлите старите микрофибърни четки при обикновените битови отпадъци.

Отстраняване на неизправности

В тази глава са обобщени най-честите проблеми, които може да срещнете при използване на уреда. Ако не можете да разрешите проблема с помощта на информацията по-долу, вижте списъка с често задавани въпроси на адрес www.philips.com/support или се свържете с центъра за обслужване на потребители във вашата държава.

Проблем	Възможна причина	Решение
Уредът не работи, когато натисна бутона за  вкл./изкл.	Батерията е изтощена.	За да заредите батерията, свържете уреда към зарядното устройство (вж. 'Зареждане').
	Не сте извадили уреда от станцията за последващо почистване и съхранение.	Извадете уреда от станцията за последващо почистване и съхранение, преди да го включите.
	Натискали сте бутона за вкл./изкл.  повече от един път.	Изчакайте няколко секунди и натиснете отново бутона за вкл./изкл.  още веднъж.
	Уредът се е задръстил.	Изключете уреда. След това намерете и отстранете причината за задръстването (вж. 'Премахване на задръствания от уреда'). После рестартирайте уреда. Ако не можете да установите причината за задръстването, рестартирайте уреда. Това вече може да реши проблема.
Уредът спря да работи.	Микрофибърните четки са заседнали.	Извадете микрофибърните четки. След това намерете и отстранете причината за задръстването в микрофибърните четки. След това поставете микрофибърните четки отново на място (вж. 'Почистване на накрайника AquaSpin').  Съвет: Ако микрофибърната четка се изважда трудно, можете да използвате ръкохватката на почистващата четка, за да отключите микрофибърната четка.
	Случайно сте докоснали бутона за  вкл./изкл. с ръката си.	Включете уреда, като натиснете бутона за  вкл./изкл.

Проблем	Възможна причина	Решение
	Контейнерът за мръсна вода може да е пълен. В този случай на екрана се показва информационна икона (вж. 'Икони на дисплея и тяхното значение').	Изпразнете контейнера за мръсна вода.
	Уредът се е задръстил.	Изключете уреда. След това намерете и отстранете причината за задръстването (вж. 'Премахване на задръствания от уреда'). После рестартирайте уреда. Ако не установите причината за задръстването, просто рестартирайте уреда. Това вече може да реши проблема.
Подът е по-малко мокър от обикновено или едната страна на пода под накрайника е по-малко мокра от другата.	Едната или и двете овлажняващи ленти може да са задръстени.	Извадете двете микрофибърни четки, напълнете малко вода в контейнера за чиста вода и включете уреда. Правете малки движения напред и назад в една и съща позиция в продължение на около 15 секунди. Трябва да можете да видите четири водни ивици на пода. Ако това не е така или ако една или повече водни ивици се състоят само от няколко капки, овлажняващите ленти са частично или напълно задръстени и можете да ги изплакнете под течаща вода. Ако това не помогне, можете да опитате внимателно да отворите дупките с игла.
На пода няма вода.	Контейнерът за чиста вода е празен.	Напълнете отново контейнера за чиста вода.
	Овлажняващите ленти са задръстени.	Извадете двете микрофибърни четки, напълнете контейнера за чиста вода с вода и включете уреда. Правете малки движения напред и назад в една и съща позиция в продължение на около 15 секунди. Трябва да можете да видите четири водни ивици на пода. Ако това не е така или ако една или повече водни ивици се състоят само от няколко капки, овлажняващите ленти са частично или напълно задръстени и можете да ги изплакнете под течаща вода. Ако това не помогне, можете да опитате внимателно да отворите дупките с игла.
		Ако сте проверили горепосоченото и все още няма вода на пода, занесете уреда в сервизен център на Philips или се свържете с центъра за обслужване на клиенти.

Проблем	Възможна причина	Решение
Има повече вода от обикновено на пода или в тавичката за последващо почистване.	Водният канал на мокрия модул и/или накрайника AquaSpin е замърсен или задръстен.	Използвайте почистващата четка и почистете водния канал на мокрия модул и/или накрайника AquaSpin (вж. 'Премахване на задръствания от уреда').
	Контейнерът за мръсна вода не е поставен правилно.	Поставете контейнера за мръсна вода в уреда правилно. Той е затворен правилно, когато чуete щракване.
Уредът оставя следи от вода по пода.	Движили сте уреда настрана.	Движете уреда само напред и назад.
	Въртели сте силно уреда.	Опитайте да въртите не толкова силно уреда.
	Преместили сте уреда над праг, докато е бил включен.	Уверете се, че микрофибърните четки са в контакт с пода. Уверете се, че режимът за абсорбиране на вода  е включен, преди да вдигнете уреда над праг, килим или стълби, за да предотвратите оставянето на следи от вода по пода или разпръскването на вода от накрайника AquaSpin.
	Вдигнали сте уреда от пода веднага след като сте го изключили.	Включете режима за абсорбиране на вода,  за да абсорбирате останалата вода. Движете уреда напред-назад няколко пъти с включен режим за абсорбиране на вода,  преди да го изключите. Ако изключите уреда и го вдигнете веднага след това, водата, която се е намирала между четките, оставя мокри следи по пода.
	Колелцата са блокирани.	Проверете състоянието на колелцата. Отстранете мръсотията, която блокира колелцата.
Уредът не почиства така добре, както преди.	Контейнерът за чиста вода е празен.	Напълнете отново контейнера за чиста вода.
	Овлажняващите ленти са задръстени.	Извадете двете микрофибърни четки, напълнете контейнера за чиста вода с вода и включете уреда. Правете малки движения напред и назад в една и съща позиция в продължение на около 15 секунди. Трябва да можете да видите четири водни ивици на пода. Ако това не е така или ако една или повече водни ивици се състоят само от няколко капки, овлажняващите ленти са частично или напълно задръстени и можете да ги изплакнете под течаща вода. Ако това не помогне, можете да опитате внимателно да отворите дупките с игла.

Проблем	Възможна причина	Решение
	Вътрешността на накрайника AquaSpin е твърде замърсена.	Изпълнете програмата AUTOCLEAN, преди да се върнете към почистването. Ако в краищата на накрайника се е натрупала мръсотия, отстранете я. Уверете се, че използвате функцията AUTOCLEAN след всяка употреба.
	Микрофибърните четки не са поставени.	Поставете микрофибърните четки на място в накрайника AquaSpin.
		Ако сте проверили гореописаното и уредът все още не почиства добре, занесете го в сервизен център на Philips или се свържете с центъра за обслужване на клиенти.
По-големите частици мръсотия вече не се засмукват и падат обратно на пода.	Водният канал на мокрия модул и/или накрайника AquaSpin е замърсен или задръстен.	Използвайте почистващата четка и почистете водния канал на основното тяло и/или накрайника AquaSpin (вж. 'Премахване на задръствания от уреда').
Подът изсъхва на ивици.	Възможно е да сте използвали твърде много почистващ препарат.	Уверете се, че използвате правилното количество почистващ препарат.
	Колелцата са замърсени.	Почистете колелцата от мръсотията.
Има твърде много пяна по време на почистването, както и по време на изпълнението на функцията AUTOCLEAN.	Възможно е да сте използвали твърде много почистващ препарат.	Уверете се, че използвате правилното количество почистващ препарат.
	По пода все още има остатъци от почистващ препарат.	Почистете няколко пъти пода без препарат. Изчакайте малко, преди да преминете отново върху същото петно.
Петната се почистват трудно.	Възможно е да сте използвали твърде малко вода или да сте отделили твърде малко време за почистване на петното.	Намокрете го и изчакайте малко. Например можете да минете с уреда върху петното, за да го намокрите и да се върнете към същото петно в края на почистването.
Шумът от уреда се променя по време на почистването.	Може да има косми или други препятствия, заплетени около микрофибърните четки.	Извадете микрофибърните четки, проверете за препятствия и ги отстранете.
Дисплеят показва, че контейнерът за мръсна вода е пълен (код: i1) и се изключва, въпреки че контейнерът за мръсна вода все още не е пълен.	Възможно е да има пяна или замърсяване на контейнера за мръсна вода.	Рестартирайте уреда. Ако това не реши проблема, почистете контейнера за мръсна вода. Ако проблемът е в образуването на пяна, се уверете, че не използвате повече от препоръчаното количество почистващ препарат.

Проблем	Възможна причина	Решение
След изключване на уреда от него капе вода.	Уредът оставя локва на пода, защото не сте го движили, докато сте го изключвали. Това е нормално.	Уредът може да остави малка локва вода по пода, ако не го движите, докато го изключвате. Можете да намалите размера на локвата, като движите уреда, докато го изключвате. Когато изключвате уреда, той ще се превключи към режим за абсорбиране на вода  за 4 секунди, за да почисти водата, останала в крайника. Ако е необходимо, можете да отстраните последните капки с кърпа.
	Уредът капе, когато го пренасяте над пода (като го държите във въздуха).	Докато почиствате, не повдигайте крайника AquaSpin от пода, тъй като оставя следи от вода. Движете го само напред и назад. Препоръчва се също така да използвате режима за абсорбиране на вода,  когато вдигате уреда над праг, килим или стълби. Това ще предотврати капенето на мръсна вода от крайника AquaSpin.
	От контейнера за чиста вода изтича вода, защото сте го препълнили.	Не пълнете контейнера за чиста вода над обозначението MAX. Ако го направите, водата може да се разлее от контейнера за чиста вода, когато затворите капачката.
	В единия от контейнерите има пукнатина.	Ако някой от контейнерите е повреден, занесете го в сервизен център на Philips или се свържете с центъра за обслужване на клиенти.
Не мога да сваля микрофибърните четки.	Може да има мръсотия и/или косми, заплетени в микрофибърните четки.	Използвайте ръкохватката на почистващата четка, за да извадите микрофибърните четки от крайника AquaSpin. Отстранете заплетените косми или мръсотията. Ако е трудно да извадите четките, можете да ги избутате откъм долната страна на крайника AquaSpin.
Не мога да движа уреда напред или назад.	Едно или няколко колелца може да са блокирани от малък предмет.	Изключете уреда и извадете крайника. След това проверете малките и големите колелца дали са блокирани. Отстранете всички предмети, които биха могли да блокират колелцата. Поставете уреда отново в изправено положение и продължете почистването.
Уредът има по-ниска всмукателна мощност от обикновено.	Водният канал на мокрия модул и/или крайника AquaSpin е замърсен или задръстен.	Използвайте почистващата четка и почистете водния канал на мокрия модул и/или крайника AquaSpin (вж. 'Премахване на задръствания от уреда').

Проблем	Възможна причина	Решение
	Мрежата в контейнера за мръсна вода не е била достатъчно суха, преди да бъде използвана отново.	Почистете и подсушете контейнера за мръсна вода.
	Заплитане на косми в микрофибърните четки.	Изключете уреда и отстранете космите от микрофибърните четки.
	Контейнерът за мръсна вода не е поставен правилно.	Поставете контейнера за мръсна вода в уреда правилно. Той е затворен правилно, когато чуе щракване.
Микрофибърните четки вече не се въртят	Микрофибърните четки са задръстени от косми или мръсотия.	Почистете микрофибърните четки с ножица или на ръка.
Микрофибърните четки се изваждат.	Микрофибърните четки не са заключени правилно.	Поставете микрофибърните четки на място в правилната позиция, като ги заключите.
Уредът не се зарежда.	Захранващият щепсел не е включен правилно в гнездото или адаптерът не е пъхнат правилно в контакта.	Уверете се, че захранващият щепсел е включен правилно в гнездото и че адаптерът е пъхнат правилно в контакта.
	Свързали сте неподходящ адаптер.	Моля, използвайте оригиналния адаптер.
		Ако сте проверили всичко по-горе и уредът продължава да не се зарежда, занесете го в сервизен център на Philips или се свържете с центъра за обслужване на клиенти.
На дисплея се показва код за грешка E2.	Температурата е твърде ниска.	Уверете се, че температурата в помещението, в което се използва, съхранява или зарежда уредът, е над 5°C.
На дисплея се показва код за грешка E3.	Температурата е твърде висока.	Уверете се, че температурата в помещението, в което се използва, съхранява или зарежда уредът, е под 35°C. Не излагайте устройството на пряка слънчева светлина или високи температури (в близост до горещи печки, микровълнови фурни или върху индукционни котлони). Батериите може да избухнат при силно нагряване.
		Ако сте проверили всичко по-горе и уредът продължава да не се зарежда, занесете го в сервизен център на Philips или се свържете с центъра за обслужване на клиенти.

